



المجب تمع

تليجرام مكتبة غواص في بعر الكتب

نشر هذا المكتاب بالاشتراك مسع مؤسسسة فرانكلين للطباعة والنشر





نابغ ر.م. ماكيڤروشارلزه. پرچ

زممز الد*كتورعلى حمت* عبيتى

مع مقدمة تحليلية بقلم المترجم

ملترسدة الطبيع والنشو مكتسبة المتحصسسة المحسسمة تأمماها مشرخ يومنسكر وإنوتها المشايع مدل باشنا التامؤ

هذه الترجمة مرخص بها ، وقد قامت مؤسسسة فرانكلين. للطباعة والنشر بشراء حق الترجمة من صاحب هذا الحق .

This is an authorized translation of "SOCIETY, AN INTRODUCTORY ANALYSIS by R. M. MacIver and Charles H. Page. Copyright, 1937, by Robert M. MacIver; 1949, by Robert M. MacIver and Charles H. Page. Published by Rinehart and Company, Inc.

محتويات الكتاب

صفعة														
												-		مقدمة
۳	•	٠	•	•	٠	•	٠	٠,	لذات	اع با	جتما	'ק וצ	عن عا	كلمة
					į	الاوز	_اب	الكت						
						. يم	قــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ű						
					24	الجت			L.		:	اول	اب 11	الب
						•	•	•						كلمة
٦	•						צ	1.41	,···4 .	1	1.			
														الفصب
11	•	•	•	•	•									_ لئة
17	٠	•	•	•	•			•						- 11 -
14	٠	٠		٠		٠								۔ الج
44	•	٠	٠	٠	٠	•	•	•	•	٠	٠			ـ الر
30	•	•	٠	٠		•				•	•		•	۔ النہ
	•	. :	لعامة	اب ا	والآد	ام ،	ك الم	سىلوا	مر اأ	رمظاه	ىية و	الجما	ادات	ـ الع
							u	لواقة	ح وا	لصال	# :	_ائی	شا ر	الفصر
٥١		•	٠			•	•	٠	اعية	ا جتم	باة الا	والحي	اقف و	ــ المو
٥٧	٠		•	•	•	٠	٠	مالية	ر تفص	ة وا	باطيا	الارت	اقف	ـ المو
٦٣	•	•	•		٠	٠	٠,	راقف	للمو	سائية	۷-حص	ة 1	راســـ	_ الد
٧١		•	•	٠	٠									ـ أنو
VV			•	•	٠									۔ المو
											_			الفص
ΑУ	•			•	٠	اعي	اجتما							_ القد
1.4			٠	٠										ـ الفر
110	٠			•	•			•	•	مىية	ت لشخ	ء ء وا	لثقانة	
14.	•		•	•				•	•	٠.				_ التم
.,						<u>ت</u> ة.	، وال	جتمع	41		_			البساد
						•		<u> </u>					-	كلمة
129	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	:سٍ	أسعتها	تنبه

								حياة	وال	لبيئة	1:	لرابع	سل ا	أفص	1
101	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	فق	والتوا	بيئة	J١.	
178	٠	•	•	٠	•	•	•	•	• ;				إسة		
194	٠	٠	•	•	٠ ٦	البية	ئة و	الورا	بين	مبل	، الف	امكاز	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	. عـ	-
													ل الخ		
199	•					•				_		-	۔ جغراف		
771	•	•		٠	•								. ب رخس		
				c		_H .							لالسا		
										•					
770	•	•	•	•	•	•	• ••• •						بئة و 		
711	•	•	•	•	•	Un La	או פ	البية	۲,	لطرد	ין ר	, , ,	لية ١١	. ع	_
					ي	iL	ب الث	الكتام	ì						
					غی	جتما	ب الا	ر کید	JT.						
	٤	الحم	ادات	ه الما	ىلەك	الب	ئماعد	- نة تا	112 م	ندی.	i :	. LAN	اب ۱		13.
	#	-		,	-		J								
YYY	•	•	•	•	٠	٠	•	•	•				استها		
				ئى	جتما	. IY	فبط	2 وا	العاء	'داب	91 :	سابع	سلالس	نص	Ŗ
474	•	•	•	غيدا	لاجت	ا ة ا	الحي	فی	ات	لجزا	اء وا	لسلوا	1 45	. قوا	_
የለ ም	•	العامة	اپ ا	i Pe	شمراه	، اس	ية ال	المؤد	بائل	بالوس	ردة و	، المطر	مليات	الم	_
٣•٧	•	•	٠	•	٠	•	•	•	اعي	لإجتم	ام ا	النظ	بر و	الق	
**	•	يا)	أوتوب	لة (ا	لفاضا	ية ا	المحلا	اعات	الجم	في	ماعى	الاجت	سيط	الظ	_
						ی	الكبر	وك ا	السا	إعد	: قو	ئامن	ىل الا	نص	J
444	•	•	•	•	•	•	ستها	ودراء	وك	سلو	بد ال	قواء	عة:	مقد	-
444	•	•	•	•	•	•	•	•	لوك	الس	س ا	مقايي	ين و	الد	_
41	•	•	•	•	•	•	•	•	انون	والقا	معية	: الج	سادة	الد	_
	•	•	•	•	ر ځل	لمتام	1) 3	بنمعي	ة ال	والعاد	, i t.	ستيحا	دة ال	العا	_
					ردية	j	الحيا	وك و	السل	إعدا	: قو	سع	، التا،	نصل	ij.
W L 2 =					_								دة ال		
٣٧٥													د فی		
44.															

المشتركون في هذا الكتاب

المؤلف: ــ روبرت موريسون ماكيثر

- ــ ولد في ستورنوي باسكتلندا في ١٧ أبريل ١٨٨٢ -
- حصل على الماچستير من أدنبرة عام ١٩٠٣ وعلى بكالوربوس الآداب من اكسفورد عام ١٩٠٧ وعلى الدكتوراه عام ١٩١٥ ونال عدة درجات علمية رفيعة من جامعات كولومبيا وهارفارد وپرنستون وييل. وشغل كراسى علم السياسة وعلم الاجتماع والفلسفة السياسية فى عدة جامعات أمريكية وزميل بالجمعية الملكية البريطانية.
- أستاذ كرسى الفلسفة السياسية والاجتماعية بجامعة كولومبيا ـ
- من مؤلفاته بالانجليزية: الجساعة المحلية ، ومبادىء العلم الاجتماعى ، والدولة الحديثة ، والمجتمع تركيبه وتغيراته ، والعالية الاجتماعية ، المجتمع والعمال فى عالم متغير ، وحرية الفكر الاكاديمى فى زماننا .

المؤلف: - تشالز هنط پدچ .

- ولد فى توناواندا بنيويورك فى ١٢ أبريل سنة ١٩٠٩ .
- حصل على درجة بكالوريوس الآداب من الينوى عام ١٩٣١ ودكتوراه الاجتماع من جامعة كولومبيا عام ١٩٣٩ وشـ غل كرسى الاجتماع والانثروبولوجيا فى بعض الجامعات الأمريكية ويربط فى تدريسه بين علم الاجتماع والانثروبولوجيا .

- أستاذ كرسى الاجتماع بكلية سميث .
- من مؤلفاته بالانجليزية : النظام الطبقى ، والحرية والضبط الاجتماعى : والمجتمع .
 - المترجم: على أحمد عيسى .
 - ــ ولد فى الاسكندرية بمصر فى ١١ أغسطس سنة ١٩٠٦ .
- حصل على ليسانس الآداب عام ١٩٣٤ وماچستير الاجتماع عام ١٩٣٧ من جامعة القاهرة ودبلوم في التربية ودبلوم الدراسات العليا الاجتماعية من جامعة باريس عام ١٩٣٩ ومعادلة بكالوريوس العلوم عام ١٩٤٧ ودكتوراه الفلسفة في العلوم من جامعة اكسفورد عام ١٩٥٠، ويربط في تدريسه بين علم الاجتماع والانثروبولوچيا ، وهو زميل بالمعهد الملكي الانثروبولوچي لبريطانيا العظمي وايرلندا ، وعضو لجنة فحص جوائز الدولة للعلوم الاجتماعية لعام ١٩٥٦ ورئيس معهد العلوم الاجتماعية بجامعة الاسكندرية .
 - أستاذ كرسى الاجتماع بجامعة الاسكندرية .
- من مؤلفاته بالانجليزية: النظام القروى فى غربى الدلتا ، وطرق البحث فى علم الاجتماع المقارن ، دراسة نقدية للنظريات والأبحاث الحقلية ، وضع العلوم الاجتماعية وتدريسها فى مصر ، وبالفرنسية : عادات وتقاليد الزواج فى ناحية قابيل مركز دمنهور ، وبالعربية : الانثروبولوچيا (تحت الطبع) .
 - مصمم العلاف: عبد الفتاح محمد هيكل.
 - الأستاذ بكلية الفنون التطبيقية .

مقدمة تحليلية بغلم ال*ذكورعل حت عب*ئى

يعد الأسناذج. د. ه. كول G.D.H. Cole من أبرزالكتاب المعاصرين في النظرية الاجتماعية وهو وان كان أميل الى التخصص في علم السياسة الا أنه استطاع بكتاباته العميقة أن يخدم النظرية الاجتماعية أكثر من بعض الاجتماعيين أنفسهم وسنحاول أن نتخذ من نص له جاء في كتابه عن النظرية الاجتماعية نقطة البداية في نقدنا لكتاب ماكيفر وبيج أما الماذا فضلنا أن نبدأ بآراء الأستاذكول وفلان من طبيعة كل من البحث العلمي والنقد العلمي أن يكون «تفضيليا» eclectic في النظريات والفروض الموجهة التي يعتمدان عليها فيما عدا البحث الذي يجرى لغايات تطبيقية وعملية (۱) حيث نجد الغاية المحددة التي لا سبيل الى تفضيل سواها هي نقطة الارتكاز عند الباحث.

ذكر كول (٢) أن المعنيين بالنظريات الاجتماعية منصرفون عن استخدام المصطلحات وطريقة البحث المناسبة لمادتهم الى محاولة التعبير عن وقائع الحياة الاجتماعية وما يسودها من قيم باصطلاحات متبعة فى نظريات أو علوم أخرى . ويعضى فيقول انهم يفسرون المجتمع على نمط العلوم الطبيعية « الفيزيقية » بأنه « ميكانيزم » ويفسرونه على نمط علم الحياة بأنه « كائن عضوى » وعلى نمط العلوم العقلية أو الفلسفية « كشخص بأنه « كائن عضوى » وعلى نمط العلوم العقلية أو الفلسفية « كشخص

Cf. Taylor, F. S., Concerning Science (London, Macdonald & Co., (1) 1949), p. 57.

Cole, G.D.H., Social Theory (London, 1923), p. 13. (Y)

معنوى » وفى بعض الأحيان يفسرونه على النمط الدينى تفسيرا يميل الحه الخلط بينه وبين فكرة « الله » .

المنهجي واللفظى حول المصطلحات الى شرح وقائم العلم الذي يخدمونه 4 فقد سبق أن شغلهم هذا الجدل في أوائل القرن العشرين حتى أوشك. أن يحول دون تقدم علم الاجتماع ، ولقد ظن في وقت من الأوقات أن مبعث جدلهم المنهجي واللفظى قلة ما لديهم من مادة (١). ومن الناحية. المنهجية ليس هناك ما يمنع من تعدد المداخل الى علم الاجتماع نظرا لأن فلسفية (١٠٠ هذا من جهة ومن جهة أخرى فان طبيعة المجتمع نفسه تقبل النظر اليه من زوايا مختلفة ، ومن ثمة لم يكن هناك ما يمنسع من التجاء، الاجتماعين إلى أكثر من تفسير على النحو الذي أشار اليه كول دون أن كون هذا الاجراء منافيا للاتجاهات الميثودولوجية الصحيحة . ولزيادة الاقتناع بهذا الاتجاه ربما أمكن أن نكتفي بالاشارة الى أن أي كائن عضوى حى تدخيل فى درسه تفسيرات أخرىعدا التفسير البيولوجي كالتفسير الفيزيقي والعقلي مثلا . وعلى ذلك فلا ينبغي أن تقف الألفاظ بأى حال عقبــة في سبيل تقدم العلم . وعلى الأخص اذا عرفنا أن اللغة. كانت ولا تزال وستظل أبدا أقل درجـة وفي المحل الثاني بالنسبة للفكر وأنها الى حد كبير تشبه التصرف العملي اذا قيس بالمثل الأعلى الذي

[·]Cf. Fortes, M., The Dynamics of Clambip Among the Tallensi (London, (1)
·O. U. P., 1945), Foreword, p. ix.

Cf. Issa, Aly A., The Teaching and Position of Social Sciences in Egypt (7) (Cairo, Librairie des Lettres, 1956), pp. 12 and 23.

نشده لتصرفاتنا الله وفوق ذلك فاننا في حاجة دائما لشرح معنى المصطلحات التي نستخدمها في كل بحث علمي نقوم به وعلى الأخص في ميدان العلوم الاجتماعية نظرا الى أن معظمها مستمد من لفة الحياة العملية (٣) وعلاقاتنا التي هي موضوع علم الاجتماع . ولأن الكلمة كأي كائن حي يطرأ عليها كثير من التغير وقد تتحول آخر الأمر الي صوت أو مجرد نغم أجوف (٣) . ومن أمثلة الجدل العقيم في العلوم الاجتماعية تلك المناقشات التي لاتنتهي حول الاصطلاح « كلتور » — الثقافة — تلك المناقشات التي لاتنتهي حول الاصطلاح « الحضارة » — الثقافة — كما فعل نعتبره مرادفا للاصطلاح « الحضارة » — الثقافة تكما فعل نعتبره مرادفا للاصطلاح « الحضارة » — الاجتماعية و مختلفا عنه كما فعل غيرهم (٤) .

وفى ضوء ما تقدم نرى أن ماكيفر R.M. Maciver قد غلب عليه. الاتجاه الفيزيتى فى كتابه الأول^(ه) (دون اشتراك س . ه . بيج C.H. Page معسه) -

ونحن نراه هو وبيج Page فى الكتاب الذى نقدم له يعمدان الى تكييف الظواهر الاجتماعية وتفسيرها من ناحية العناية بالميكانيزم ، وهو

[.]Montague, F.C., The Limits of Individual Liberty (London, Rivingtons, (1) 1885), pp. 64-65.

Evans-Pritchard, E.R., Social Anthropology (London, Cohen & West, (Y) 1951), p. 2.

Montague, F.C., ibid. (Y)

⁽⁾⁾ وقد أدى الأمر إلى أن نجد أحد الاجتماعيين العراقيين وقد ضاق. ذرعا بالثقافة أو الحضارة كترجمة للاصطلاح قد عربه بقروله الكلتور أو القلتور وبالنطق الألماني لكلمة Kultur . هذا ما عرفته من الزميل العراقي الدكتور عبد الجليل الطاهر أستاذ علم الاجتماع في بغداد .

Society: A Textbook of Sociology (New York, Rinchart, Inc., April, (0) 1937, ninth printing, January, 1947).

أحد الاتجاهين اللذين تميل اليهما المدرسة الأنثروبولوجية البريطانية بزعامة رادكليف براون فى الوقت الحاضر ولا ينبغى أن نظن أن هذه المدرسة تختلف عن المدرسة الاجتماعية الفرنسية بزعامة دوركايم وقد فطن الكتاب الأمريكان قبل سواهم الى هذه الحقيقة ونذكر منهما هانكنز الذى اعتبر دوركايم وليفى برول وموس وغيرهما من أعضاء مدرسته انثروبولوچين (۱) وروبرت لوى الذى أشار اليه رادكليف براوزرغم كونه بريطانيا وانثروبولوجيا باعتبار أنه سوسيولوجي وأدرجه تحت المدرسة الفرنسية لعلم الاجتماع لشدة اتصاله بالفكر الفرنسي (۱۰) واذا كان هناك من فارق بين المدرستين فهو ما ذكره رادكليف براون من أنه بالرغم من أن الاجتماعيين الفرنسيين كانوا سباقين فى العمل على تقدم النظريات الاجتماعية فانهم — فيما عدا محاولات محدودة قام بها كل النظريات الاجتماعية فانهم — فيما عدا محاولات محدودة قام بها كل من دوتيه Doutté ورنيه مونييه René Maunier في شمالى أفريقيا لم يظهروا كما يتضح من منهجهم أى ميل قوى نحو الدراسة التجريبية على المجتمعات الانسانية (۱۲) .

والدليل على أن ماكيفر وبيج يهتمان « بالميكانيزم » كثرة الاشارة الى المجتمعات الكاملة المدروسة فى جهات مختلفة من العالمين البدائى والمتحضر واعتمادهما عليهما فى الوصول الى نظرياتهما ، والمقصود يدراسة ميكانيزم المجتمع أمران : الأول الدراسة الفيزيقية والشانى بدراسة متحقق الدراسة التكاملية وهو ما اشتهرت به المدرسة

Hankins, F.H. An Introduction to the Study of Society (New York, (1) Macmillan, 1929), p. 526.

Lowle, R.H., The History of Ethnological Theory (New York, Rinehart (7). & Co., 1938), p. 221.

Radcliffe-Brown, A.R., The Present Position of Anthropological Studies (7)-(London, Spottiswoode, 1939), p. 18.

الأنثروبولوجية البريطانية – هو الدراسة الوظيفية Functional الأنثروبولوجية البريطانية – هو الدراسة الوظيفية الواحد ويرى التى تعين على تفسير الظواهر المختلفة في داخل المجتمع الواحد ويرى synchronic رادكليف براون أنها تعنى بالمشكلة ذات الزمن المحدود أنها تعنى بالمشكلة ذات الزمن المحدودة من تاريخه (۱) .

ويغلب على ماكيفر وبيج بعد ذلك الاتجاه نحو الدراسة المقارنة للمجتمعات الانسانية وهما يتفقان هنا مع الاتجاه الثانى الذى تميل اليه المدرسة الأنثروبولوجية البريطانية ، وقد عبر عنه رادكليف براون بأنه المشكلة الداخلة عبر الزمن أو diachronic أى التى تختص بالمقارنة بين مجتمعين درسا فى زمانين مختلفين (٢). والذى يجعل الكتاب الذى نحن بصدده متفقا مع وجهة النظر العلمية وصوله الى تعميمات أقيمت على الدراسة المقارنة ، وهذه التعميمات القائمة على جمع الوقائع وفرض الفروض وتحقيقها ثم دحضها أو تعديلها أو اقرارها فى ضوء وقائع جديدة أكثر تعقيدا تمثل الاتجاه الذى يتبعه رادكليف براون وتلاميذه فى الوقت الحاضر (٢)، ولهذا السبب يتقبل المشتغلون بالاجتماع والأنثروبولوجيا فى الجزر البريطانية هذا الكتاب ويعتبرونه مرجعا رئيسيا لمادتهم ،

ومن المكن ألا ينشأ تعارض بين دراسة ماكيفر وبيج لميكانيزم المجتمعات وبين النظر اليها ككائنات عضوية لأن طبيعة المجتمع كما ذكرنا من قبل تقبل النظر اليه من أكثر من زاوية ، وعلى سبيل المثال نشير الى أن المدرسة الأنثروبولوجية البريطانية تنظر الى المجتمع وهى تدرس الميكانيزم الذى يسير عليه نظرة طبيعية ثم تبحث عن وظائف عناصر النقافة التى يتألف منها المجتمع نظرة فسيولوجية ، حيوية ، مدخلة فى

Op. cit., p. 21. (1)

Ibid. (Y)

Op. cit. p. 19 (7)

الاعتبار التكامل الاجتماعي social integration على نمط التكامل الاعتبار التكامل الاجتماعي العقائم في الأجسام الحية وعلى أساس توقف العناصر بعضها على بعض وعملها المشترك لصيانة وجودها المتناسق (۱). وربعا كان دور كايم أول. من أشار الى العلاقة بين الحياة والتركيب أو البنيان بطريقة تؤكد أن. هذه العلاقة أقوى في المجتمع منها في الكائن الحي (۲).

أما موضوع العقل الجمعى الذى أسرف فيه دور كايم (٣) ومضمونه اعتبار المجتمع شخصا معنويا له تصرفاته وأحكامه على الأفراد ، فقد أخذ به المؤلفان أخذا معتدلا ولم يتناولاه الا في معرض الكلام عن الزمسر أو الجماعات الصغيرة ولكنهما على أية حال لم يضعاه في المكان الأوليين العوامل المؤثرة في الحياة الاجتماعية . وتلاحظ أن تحليلهما لما يتعرض له الفرد من الزام يعتمد على عملية غرس الأفكار في الفرد منذ الطفولة ، ويسميانها والمامن وفي عمدة غرس الأفكار في الفرد من الباعث والمقصد فردى وفي عمد قليل من الحالات يرتكز كل من الباعث والمقصد على أساس فردى ، وتؤدى عملية غرس الأفكار في نهاية الأمر والمقصد على أساس فردى ، وتؤدى عملية غرس الأفكار في نهاية الأمر والمقصد على أساس فردى ، وتؤدى عملية غرس الأفكار في نهاية الأمر والتي خلق نوع الشخصيسة الرئيسية Basic Personality Type التي تميز المجتمع بوجه عام ، وقد بلغ من اهتمام الاجتماعيين بهذه العملية ونتائجها أن جعلوا عمليات غرس الأفكار في مرحلة الطفولة أهم موضوع ونتائجها أن جعلوا عمليات غرس الأفكار في مرحلة الطفولة أهم موضوع

Op. cit., p. 13 (1)

Durkhelm, H., Les Règles de la Méthode Sociologique, Paris, 1895, English (Y) trans., The Rules of Sociological Method, by Sarah A. Solway and John H. Mueller (Glencoe, Illinois. The Free Press, 1938), p. 13 n. 4, his Division du Travail Social (Paris, troisième édition, 1911), p. 11.

See, for example, op. cit., Durkheim, The Rules of Sociological Method, (v) guthor's Prefece to second edition, pp. lv and lvi.

للدرس لفهم المجتمع الذي تجرى فيه هذه العمليات (١). وتقودنا هذه النقطة الى الرجوع الى جبرييل تارد Gabriel Tarde وباچوت Bagehot وغيرهما من وجدوا في التقليد والفردية تفسيرا للظواهر الاجتماعية (٢). وهذا اتجاه يعضده الآن فريق من المشتغلين بالاجتماع والأنثروبولوجيا الاجتماعية نذكر منهم على سبيل المثال لا الحصر ماكيفر وبيج في كتابهما الذي نقدم له وجنسبرج M. Ginsberg وسابير تقدم له وجنسبرج E. Sapir (٢) و سابير تقدم له وجنسبرج شهرونيس M. Fortes (١)

وما يشير اليه كول فى مستهل هذه المقدمة من تفسير المجتمع على النمط الدينى تفسيرا يميل الى الخلط بينه وبين فكرة الله ، فمرجعه — فيما يبدو لنا — الفكرة المتداولة فى علمى التاريخ والاجتماع عن التفسير الروحى للحياة الاجتماعية وتقوم على تصور فلسفى للوجود التفسير الروحى للحياة الاجتماعية وتقوم على تصور فلسفى للوجود حينما عرفت البشرية الأرواح كأول عامل يفسر أحداث الوجود (1).

Cf. Nadel, S.F., The Foundations of Social Anthropology (London, (1) Cohen & West, 1951), p. 406.

Barnes, H.E., 'The Social and Political Theory of Gabriel Tarde,' (Y)
Chap. XXV, in Barnes, H.E. (editor), An Introduction to the History of Sociology
(The University of Chicago Press, Chicago, Illinois, 1948), pp. 471 ff.

In his Sociology (London, O.U.P., 1934 reprinted in 1949), pp. (7) 28-128, and The Psychology of Society (London, Methuen & Co., aith edition 1944), p iv, and Psycho-analysis and Sociology', in Politics and Letters (London), Nos. 2 and 3, 1947, pp. 74 ff.

See his various articles in the Ency, of the Social Sciences. (1)

In his Dynamics of Clanship Among the Tallensi (London, O. U. P., (*) 1945), p. 142.

Cf. Evans-Pritchard, E.E., 'The Intellectualist (English) Interpre- (1) tation of Magic'. in Bulletin of the Faculty of Arts, Egyptian University, Cairo, Vol. I, Part II, Dec. 1933, p. 291.

ولا نستطيع اغفال هذه النظرية عندما نتأمل طريقة الحكم عند قدماه المصريين والشرقيين حيث لعبت القوة السحرية الكامنة فى الحاكم دورا هاما فى استقرار الحكم (۱) ، أو عندما نحلل النظام الاجتماعى فى كثير من المجتمعات الافريقية المعاصرة مثل الأزاندى حيث نجد الاعتقاد فى العين الشريرة وفيما فوق الطبيعة أساس الحياة الاجتماعية والسياسية معاء وأن إلههم مبورى المحللة لا يزال مجرد فكرة غامضة وهو فى نظرهم خلق الكون وتخلى عنه . أما ما يجرى من أحداث بعد ذلك فمرده الى الأرواح، يؤيد ذلك أيفانز بريتشارد (۲) وما دوناه فى مذكر اتنا الخاصة عند زيارتنا لهم في عام ١٩٥٥ .

وأكبر الظن أن رادكليف براون بشير من طرف خفى الى التسأثير الروحى فى تنظيم المجتمع حينما يتحدث عن تكامل عناصر الثقافة فى داخله تكاملا عضويا بحيث يؤدى الى حياة اجتماعية مستوية (١) ، اذ هو لم يشرح لنا كيف يتم هذا الاستواء الا أن يكون من تلقاء نفسه وبطريقة ما والرأى عند كثيرين من علماء الاجتماع أن هناك ثلاثة نظم اجتماعية أوجدها المجتمع منذ القدم من تلقاء نفسه أيضا ، ولا بد من وجودها فى كل المجتمعات الانسانية لضمان استقرارها واستمرارها وهى الدين والملكية العامة والزواج (٤). واذا تطور المجتمع دخل العامل الفردى فى خلق نظم اجتماعية أكثر ملاءمة له هى الملكية الخاصة والأسرة والكنيسة والمدرسة والحكومة الديمقراطية (٥).

Childe, V.G., History (London, Cobbett Press, 1947), p. 37.

Byans-Pritchard, B.R., Witcheroft, Oracles and Magic Among the (Y)
Azanda (Oxford, At the Clarendon Press, 1937), pp. 441-2.

[⊥]bid. (a)

والى جانب ذلك يتفق عدد من أبرز المفكرين في مسائل الاجتمساع. والتاريخ من أمثال أفلاطون وأرسطو والرواقيين والقـــديس أوجستين والقديس توما الأكويني وكانت وجدون ستبورات مل وكونت وت. هـ · جرين T.H. Green على أن الكون الذي نعيش فيه نظام الهي وأن ما قد يوجد من خير في الوجود انما ينسجم مع هذا النظام وما قد. يوجد من شر إنما يتعارض معد^(۱). وقد حاول ر . ه . توني R.H. Tawney أستاذ التاريخ الاقتصادي في جامعة لندن أن يربط بين الدين والسلوك، ومن أمثلة ذلك ربطه بين البروتستانتية ونشأة الرأسمالية باعتسبار أن أخلاقيات هذا المذهب الديني وما تحث عليه من حرص وادخار تؤدي الي الرأسمالية عند المخلصين من معتنقيه ، ومع صحة هذا الرأى في بعض الحالات الاأنه قد لقى معارضة لعدم امكان تعميمه على النحو الذي شاءه صاحبه ، فقد ثبت أن الرأسمالية وجدت في التاريخ القديم من قبل. أن تظهر البرونستانتية المسيحية ، كما اتضح من تاريخ بلد كاليابان في ا أواخر القرن التاسع عشر أنه قد أمكن لكل من الرأسمالية والبروتستانتية ُ أن تنمو دونَ قيام الأخرى بجائبها ٢٦٠ • ولما كانت المعتقدات وعلى الأخص: الروحية سواء أكانت سحرية أم دينية عاملا هاما في توجيه السلوك ان لم. تكن عاملا مشتركا بصفة دائمة مع غيره من العوامل باعتبار أن ما من. فعل يتم الا وقد سبقته فكرة فقد وجدنا مدرسة اجتماعية بأسرها وهي المدرسة الأنثروبولوجية البريطانية تنفذ من طريق المعتقدات الى فهسم المجتمعات الانسانية . وهذا اتجاه سديد لم يقم بعد أى دليل ينقضه

[·]Cf. Toynbee, A.J., A Study of History (London, O.U.P. 1947), A bridge- (1) ment of vols. I-VI by D.C. Somervell, p. 432.

His Religion and the Rise of Capitalism (A Penguin book), 1948.

أو يقلل من أهميته ، ولم يغفل ماكيفر وبيج العناية بهذا الطــريق في مؤلفهــــا (١) .

* * *

هذه النواحى التى قدمناها فى ضوء النظرية الاجتماعية قد عالجها المؤلفان بطريقة مرضية كما أوضعنا - وان كانت لنا مآخذ على الكتاب فيمكن أن تحصرها فيما يلى:

التى أرادا أن يوضحاها منذ البداية حتى لا تستفلق مدلولاتها على التى أرادا أن يوضحاها منذ البداية حتى لا تستفلق مدلولاتها على القارىء الأمريكي أو الأوربي . ولكن ظهر جليا أن هذا الفصل أدى الى عكس المقصود به تماما . فقد لاحظنا أن الاصطلاحات Society عكس المقصود به تماما . فقد لاحظنا أن الاصطلاحات Group Community تستخدم في الفصول التالية وعلى الأخص في الفصل الثالث عن « الفرد والمجتمع » كمترادفات ، وكان يمكن أن يشار الى ذلك في التصاريف المقدمة في الفصل الأول ، على أن التصرف الأوفق في نظرنا كان يمكن أن يكون من طريق اضافة قائمة في ذيل الكتاب تشتمل على الكلمات المحتاجة الى شرح يساعد في فهم النصوص بما أن مصطلحات علم الاجتماع غير معتفق عليها تماما ولدينا مثال طيب لما كان ينبغي أن يفعله المؤلفان في هذا الشأن عند شابل ولدينا مثال طيب لما كان ينبغي أن يفعله المؤلفان في هذا الشأن عند شابل المصطلحات المستخدمة في كتابهما .

ما دام الكتاب معنيا بالمقارنة أو التجريب فى علم الاجتماع فكان
 ينبغى أن يسهل المؤلفان مهمة القارىء بتعيين مواقع المجتمعات التى ورد

MacIver, R.M., and Page, C.H., op. cit., p. 583. (1)

Principles of Anthropology (New York, Henry Holt & Col, في كتابهما (٢) October, 1947)

ذكرها بين دفتى الكتاب اما من طريق خريطة للعالم توضح عليها المواقع الجفرافية لهذه المجتمعات على نحو ما فعل شابل وكون أيضا فى كتابهما المشار اليه ، أو ريموند فيرث Raymond Firth (۱) ، أو على الأقسل من طريق تقديم قائمة فى أول الكتاب بأسماء المجتمعات مع تحديد موقع كل منها تجاه اسمه كما فعل هوكارت Hocart (۲).

٣ يعانى الكتاب نقصا ملحوظا فى توضيح طرق البحث فى علم الاجتماع فلا يتعرض لهذا الموضوع الا فى سطور معدودة مع تنوع هذه الطرق من احصائية ووصفية ومقابلات interviews واستجواب ومشاهدة وتجربة ورسم وتصوير وقراءة وثائن وتدوين مذكرات واستخدام المات حاسبة وكاتبة ومسجلة ، وكان يمكن أن يتوسع المؤلفان فى شرح هذه الطرق كلها أو بعضها لحاجة طلاب الاجتماع الماسة اليها . ان الفكرة السائدة عند أكثر المستغلين بعلم الاجتماع أن الجماعة المحلية التي يعيش غيها الطالب أو الباحث هي معمله الاجتماعي ، وان كنا نرى أنه أقدر على البحث فى مجتمع بعيد منفصل عنه حيث يمكنه أن يرى الوقائم وهي خارج نفسه ، والاتجاه الحديث الآن أن يتلقى الباحث تدريبه الأول خارج نفسه ، والاتجاه الحديث الآن أن يتلقى الباحث تدريبه الأول في المجتمع والثانى المكملة فى معمل الاجتماع فى كليته أو معهده العلمي فى المجتمع والثانى المكملة فى معمل الاجتماع فى كليته أو معهده العلمي المحجرات لحلقات البحث وحجرات المقابلة والمكتبة ، وفيه يتكون وطور معمل تتوافر فيه الوسائل الموضحة فى أول هذه الفقرة ومزود بالحجرات لحلقات البحث وحجرات المقابلة والمكتبة ، وفيه يتكون العلوم التي الكلينيكية لحل المشاكل الاجتماعية المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي الكلينيكية لحل المشاكل الاجتماعية المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي الكلينيكية لحل المشاكل الاجتماعية المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي الكلينيكية لحل المشاكل الاجتماعية المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي الكلينيكية لحل المشاكل الاجتماعية المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي الكلينيكية لحل المشاكل الاجتماعية المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي الكلينيكية لحل المشاكل الاجتماعية المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي الكينيكية لحل المشاكل الاجتماعية المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي المحور التي المؤلفة المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي الكينية لحور التي المؤلفة المختلفة بحضور ممثلين للعلوم التي المؤلفة المحدور المثلية المؤلفة ا

⁽۱) في مؤلفه Human Types

⁽۲) فی کتابه The Progress of Man

Cf. Rogardus, R.S., Sociology (New York, 1949), pp. 579-582. (Y)

يأخذ كل منها بطرف من علم الاجتماع مثل علم النفس الاجتماعي والطب الاجتماعي وعلم السياسة والجغرافيا على أن يدير هـ ذه الاجتماعات والندوات داخل المعمل شخص متخصص في علم الاجتماع كما يذهب بوجاردوس (۱) ، وهو أمر طبيعي حتى يكون حلقة الاتصال بين فروع العلوم الاجتماعية وذلك على النحو المتبع في حل احدى المشاكل الطبية مثلا بعضور الطبيب والاخصائي النفسي واخصائي رعاية الطفل (۱) ، وهذا ما نتمني أن يتحقق في معاهدنا المصرية اذ أن الدراسة النظرية الخالصة أو تكليف طلاب المدارس والكليات جمع البيانات من الأحياء السكنية المتخلفة مثل وصف المنزل وطول نواقذه وعرضها لا يمكن أن نصفه بأنه تدريب سوسيولوجي ، ان التدريب الذي نطمع أن يحصل عليه طلابنا ينجصر في الاجتماع بعدة زملاء والتعاون معا في حل مشكلة عليه طلابنا ينجصر في الاجتماع بعدة زملاء والتعاون معا في حل مشكلة محددة بعد فعصها من جوانبها المتعددة ، وهذا أمر يتطلب ثقافة عائية وخيرة بالحياة ومرانة متواصلة (۱) . وأين هذا من مجرد القراءة والانطواء على النفس ، لقد انتهي العهد الذي يحلفه الاجتماعيم شكلاته بعفر ده (۱) .

Op. cit., p. 564. (1)

Ibid (Y)

Op. cit., p. 579. (T)

Op. cit., p. 566. (1)

شكر وتقدير

يقدر المؤلفان أعظم التقدير الاقتراحات التي تفضيل بها الأساتذة والطلاب أثناء اعداد هذا الكتاب واننا لمدينان بالشكر الى بروفسور كنجزلى ديفز من جامعة كولامبيا ، وبروفسور جلاديس برايسون من كلية سميث ، وبروفسور ويلبرت أ . مسور من جامعة برينستون ، وبروفسور روبرت أ . كوتاك من جامعة لويثيل على ما قدموا من معاونة كريمة بتعليقاتهم على تبويبنا للكتاب وعلى طريقنا فى عرض فصوله . وكذلك الى السيد مورو بيرجر من جامعة كولامبيا ، وبروفسور جونك تيرلوول من كلية المدينة فى نيويورك ، وبروفسور الزا سيولا والآنسة مارى الن بيتس من كلية سميث ، الذين أسعفونا بعونهم فيما يتصل مارى الن بيتس من كلية سميث ، الذين أسعفونا بعونهم فيما يتصل مؤلاء السادة جميعا وعلى الأخص بعض ما تفضل به كل من بروفسور هيغز وبروفسور كوتاك . ونحن نأسف للظروف التي لم تسمح لنا بالافادة من جميع الآراء الايجابية التي قدمت لنا .

وغنى عن البيان أن مسئولية هـذا الكتاب تقع كاملة على عاتق المؤلفين . ويود أصغرنا فى السن أن يعرب عن عرفانه لجميل زوجته ، ليونورا بيج ، وجميل والدته ، لورا هنط بيج لقبولهما أن يتحملا مشقة الاستماع الى قراءة ما كانت تنتهى كتابته من الفصول أولا فأولا . وهذا فضل منهما تقبله المؤلفان بمزيد الارتياح ، وقد تولى كل من ليونورا بيج

ودونالد ماكيفر العمل الجوهرى ولكن الآلى والخالى من التسلية المتعلق باعداد المخطوطة للنشر .

ولا يفوتنا أن نسجل كذلك شكرنا الذى لاحد له لآلاف الطلبة فى جامعة كولامبيا وكلية بارنارد وكلية المدينة فى نيويورك وكلية سميث ، الذين كانوا يعلموننا حينما كنا نحاول أن نعلمهم .

كلمة عن علم الاجتماع بالذات

مازلنا فى بعض الأحيان نصادف من يعيدنا الى الوراء بجدله ليسألنا:
ما عسى أن تكون حقيقة علم الاجتماع ? ولا يمكن أن يفيد السائل شيئا
من سؤاله هذا اذا كان كل البجد الذى يبذله لمعرفة ميدان جديد عليه
قاصرا على مجرد القاء سؤال يتكون من بضع كلمات ، ان علم الاجتماع
ميدان مقرر للبحث العلمى ، ولا سبيل لمن يريد أن يلم بعلم من العلوم
الا أن يشرع فى تعلمه . وها نحن أولاء نقدم هذا الكتاب للمقبلين على
دراسة المجتمع لعله أن يكون عونا لهم فى تفهم ظواهره .

وقد يكفى هذا أن نقول أن علم الاجتماع يعنى بالعلاقات الاجتماعية. ونحن نطلق على هذه الشبكة من العلاقات الكلمة الاصطلاحية : المجتمع ولا علم سوى علم الاجتماع يركز اهتمامه فى هذا الموضوع . وتدرس الانثروبولوجيا الثقافية الانسان (وعلى الأخص الانسان البدائي) متناولة مجمل نشاطه وانتاجه . وبقدر اهتمامه بفنونه ووسائله المادية وأساطيره وخرافاته تهتم كذلك بنظمه الاجتماعية . ويدرس علم الاقتصاد الانسان كساع وراء جمع الثروة أو متصرف فيها بالانفاق ، كما يدرس العلة بين الثروة « مقيسة بالنقود » وبين الرفاهية . ويوجه علم التاريخ عنايته فدراسة سجل حياة الانسان ، مرتبا أحداثها الهامة ترتيبا زمنيا . ويدرس علم النفس الانسان من حيث كونه فردا ذا ملوك أو — اذا أردنا أن نستخدم التعبير الذي يفضله البعض — بدرس العلاقة المتبادلة بين نستخدم التعبير الذي يفضله البعض — بدرس العلاقة المتبادلة بين الكائن العضوى والهيئة التي يستجيب لمقتضياتها وعلى ذلك فعلم النفس

الاجتماعى يعتبر فرعا من علم النفس يختص بكيفيات انفعال الفرد ازاء أحوال المجتمع الذي يعيش فيه . وعلم الاجتماع وحده هو الذي يدرس العلاقات الاجتماعية ذاتها أو المجتمع نفسه . وليس بين هذه العلوم التي ذكر ناها علم واحد يتحد مع علم الاجتماع في غايته . ومن الملاحظ أن كل علم من العلوم الاجتماعية يتميز عن الآخر بالموضوع الذي يتخذه محورا لاهتمامه ، ونحن لا نظن أن العلوم الاجتماعية قد قسمت فيما بينها مناطق الحقائق الواقعية التي يتعين عليها دراستها . فما يميز أحد هذه العلوم من غيره سوى الناحية التي اختار أن يوجه اليها اهتمامه .

ونعن من حيث كوننا اجتماعيين نهتم اذن بالعلاقات الاجتماعية ، لا لأنها اقتصادية أو سياسية أو دينية ، ولكن لأنها فى الوقت نهسه اجتماعية ولتوضيح هذه النقطة نقول انه اذا التقى شخصان فى سوق من الأسواق فان من الخطأ اعتبارهما مجرد « شخصين تربطهما رابطة اقتصادية » انهما فى الواقع فردان من الناس مقدمان على علاقات ليست اقتصادية فحسب فحياة الانسان متعددة الجوانب منها جانب اقتصادى وجانب قانونى وجانب اجتماعى وجانب دينى وهكذا ، الا أن الجانب الاجتماعى يمتزج بهذه الجوانب جميعا ، ومهما دخل الشخص فى علاقة من أى نوع مع آخر فانه قبل كل شىء انسان يواجه انسانا / وكلاهما اجتماعى بالفطرة وما المجتمع الا هذه الخلاصة أو النمط المعقد أشد اجتماعى بالفطرة وما المجتمع الا هذه الخلاصة أو النمط المعقد أشد نتقوم التغيير والذى يتكون من مجمل هذه العلاقات التى تقوم بين الناس .

وعلى ذلك فمن أهم الأشياء أن نحدد موضوعنا وألا نتحرف عنه . وعلى الأخص يجب ألا يعزب عن بالنا أننا حينما نقدم على دراسة المجتمع لا نحاول أن ندرس كل ما يحد ثر ﴿ في المجتمع ﴾ أو كل ما ينتج عن

الأحوال الاجتماعية ، لأن هذا الكل يشمل مظاهر النشاط الانساني ولا سبيل لمعرفتها الا بالعلوم الانسانية جميعا ، اننا سنهتم في كتابنا هذا بموضوع الثقافة ، لا لذاتها ، وانما لما تلقيه من ضوء على العملاقات الاجتماعية ، أي اننا سوف لا ندرس الدين مثلا من حيث هو دين ، ولا الفن من حيث هو فن ، ولا الاختراع من حيث هو كذلك ، وما لم فحدد موضوعا ما نتخذه غاية للبحث ونحرص على آلا نحيد عنه فاننا سنضل طريقنا في خضم الظواهر التي ستعترضنا وهمذا الخطر كثيرا ما يتهدد طالب علم الاجتماع ، والطريقة الوحيدة لتجنبه تنحصر في أن فوجه كل اهتمامنا الى العلاقات الاجتماعية نفسها .

واذا كانت العلاقات الاجتماعية هي الموضوع الذي استقر عليه عزمنا آخر الأمر فان علينا أن تفصل بين الأشكال المميزة لهذه العلاقات وأنواعها ، وكيفية تكون ألماطها ، ان من واجبنا أن نرقب أسلوبها في التعارض والالتقاء ، وأن نوضح ما تشيده من نسق صغيرة أو كبيرة وينبغي أن تتبع مدى استعدادها للاستجابة للأحوال المتغيرة ، والمطالب المتغيرة ، والحاجات المتغيرة ، وليس يكفي أن نكون وصفيين بل يلزمنا أن نعني بالتحليل الىجانب الوصف ، واذا كان هذا الكتاب يهتم بالتحليل الاجتماعي أكثر مما يفعل معظم ما ألف من المداخل لعلم الاجتماع فان مرد ذلك الى أننا نعتقد أن مثل هذا التحليل هو أول مستلزمات الدراسة الحكيمة للمجتمع .

ر ۰ م ۰ ماکفیر شارلز ه ۰ بیج

ینایر ۱۹۶۹ .

التخاب الأول --تقت ريم

الباب الأول:

مرخل الم لمجيئة

كلهــة استملالية

يرى كل فرد أو عضو فى المجتمع أنه فى نظر نفسه حجة فى شئون المجتمع على نحو ما -- فان مشاركته فى الحياة الاجتماعية تتطلب فى حقيقة الأمر بعض المعرفة بها · وتعتبر اللغة التى يستخدمها يوميا والتى تستقيم بها الحياة فى المجتمع جزءا من هذه المعرفة ، فالاصطلاحات مثل « جماعة محلية » (كأهل البلد فى الريف) و « الرابطة » (التى تجمع شمل بعض الأفراد لمصالح مشتركة بينهم) و « النظام السائد » (أو سلو البلد كما يقول العوام فى مصر) - بل والمجتمع تفسه ، لا تعتبر بأى حال من الأحوال أدوات تعبير موقوفة على العلم المعنى بدراسة المجتمع وحده . ومع ذلك فان هذا العلم يواجه من وقت لآخر المهمة الشاقة المتعلقة بتحويل المتداول من الألفاظ المختلفة المعانى الى اصطلاحات عملية وتحديد مدلولاتها تحديدا دقيقا · ولا يختلف علم الاجتماع عن أى علم آخر أو فرع من فروع المعرفة من حيث ان له ثبت اصطلاحاته الخاصة · ويقتضى فرع من فروع المعرفة من حيث ان له ثبت اصطلاحاته الخاصة · ويقتضى يفهم ويتملم استخدام بعض المفهومات الأولية التى تعتبر أساسية فى مبدان دراسته ·

ويترتب على ذلك أن نعرف فى الفصل الأول الاصطلاحات الأصلية التى لا غنى عنها فى التحليل السوسيولوجى وأن نمضى فى الفصل الثانى الى بيان بعض الفروق بين المفهومات ذات الصبغة السيكولوجية ، والتى تعد جوهرية فى دراسة الظواهر الاجتماعية ، وأهم هذه الفروق لخدمة

غرضنا القرق بين المصمالح وبين المواقف من جهمة وبين الشبيه وبين المشتركة في التقسيمات الداخلية للمصالح من جهة أخرى ·

وباعداد أنفسنا على هذا النحو ، نهجم فى الفصل الثالث هجوما أوليا على المشكلة الأساسية التى اهتم الناس بأن يعالجوها فى كل العصور — حتى قبل أن توجد مادة اسمها علم الاجتماع بزمن طويل — ألا وهى مشكلة الفرد والوحدة الاجتماعية كما تنجلى فى السؤالين التاليين : ما معنى أن يكون الفرد عضوا فى جماعة محلية أو فى زمرة ؟ وما طبيعة الصلة التى تربطنا بأقراننا ؟ وقد يكون من الممكن أن نمضى فى دراستنا للمجتمع دون التعرض لهذه المشكلة ، الا أن المجتمع سيعنى شيئا كثيرا لنا ، ودراسته ستكون أكثر جدوى لو تأملنا طبيعة المشكلة وحاولنا أن نجد لأنفسنا حلالها .

الفضلالأول

المفهومات الأوليـــة

لغة علم الاجتماع

لغة الحياة اليومية: نحن نستخدم فى محادثاتنا اليومية اصطلاحات مثل « المجتمع » و « الجماعة المحلية » و « الجمع » أو « الحشد » و «النظام السائد» و «العادة الجمعية» وما شابهها ، وهذه الاصطلاحات نفسها هى التى سنستخدمها فى هذا الكتاب ، من أوله الى آخره ، فلماذا اذن ، نواجه القارىء بهذا الفصل التمهيدى عن الاصطلاحات ؟

وأسباب ذلك تتصل بطبيعة اللغة ومطالب العلم ، ونحن فى محادثاتنا اليومية لا نفسر ، وفى أكثر الأحيان لا نحتاج لأن نفسر مقدما ما نعنيه بالاصطلاحات من أمثال جماعة محلية أو جمع من الناس ، فاذا سمعنا أحدهم مثلا يذكر هذا الاصطلاح : « الجماعة المحلية » فاننا نعرفه بوجه عام من سياق الكلام الجزئية الخاصة المقصودة به ، وقد يكون المشكلم قاصدا بهذا الاصطلاح المدينة الأصلية التي ينتمي اليها أو الجالية الايطالية فى قرية جرينتش ، أو زمرة خاصة من المواظبين على الصلاة فى مسجد أو كنيسة ، وأكثر من ذلك قد يقصد بالاصطلاح الأمة التي ينتسب اليها ، ولكننا فى العادة لانجد مشقة فى ادراك المعنى المقصود ما دمنا نعرف الموضوع الذي يتركز الكلام حوله ، وكذلك اذا ذكر المتحدث الاصطلاح « جمع » أو « حشد » فقد نكون متأكدين بوجه المتحدث الاصطلاح « جمع » أو « حشد » فقد نكون متأكدين بوجه

عام من أنه يشير الى الحشد المتزاحم فى الصباح وقت ذهاب الموظفين والتجار والعمال والطلبة الى أعمالهم ، لا الى « الجمع المحتشد لمشاهدة مباراة رياضية » أو « الجمع الملتئم فى منزل أحد الناس بمناسبة حفل ». ان كلا من هذه العبارات يشير الى نوع مختلف كل الاختسلاف من الظواهر الاجتماعية ، ولكن سياق الحديث هو الذى يرشدنا الى المعنى الوحيد المقصود ، وبعبارة أخرى نعرف مدلول الكلمات اذا عرفنا الظروف المحيطة بها ، كما يقول المشتغلون بعلم المعانى .

واذا لم يساعد سياق الكلام على توضيح المعانى فان لغتنا اليومية تكون عرضة لأن تتحول الى مجرد أصوات عادية ، وأن تفقد وظيفتها كوسيلة لانتقال الأفكار بين الناس ، كما أكد ستيوارت تشيس وآخرون (۱) تأكيدا كافيا ، غالبا ما تحظى الكلمات الكبيرة بالاستخدام على نظاق واسع ، ولكنها لا تبلغ الا درجة محدودة من حيث دقة معانيها، كما نشاهد عند محترفى الخطابة والمشتغلين بالدعاية ومحررى الصحف . ومن المهم منذ البداية أن نوضح الكلمات الكبيرة فى علم الاجتماع وأن نحدد معانيها بالدقة .

نفة علم الاجتماع: لا يسعنا ونحن ننفذ الى دراسة المجتمع أن نرضى بالاستمرار فى استخدام نفس الاصطلاحات بمعان مختلفة ، كذلك ليس فى متناول أيدينا سياق محادثاتنا اليومية حتى يمكن أن نستدل بها على الموضوعات التى يشير اليها كلامنا ، اننا كمشتغلين بعلم الاجتماع نهتم بالظواهر الاجتماعية بالطريقة التى يهتم بها المشتغلون بعلم النباتات بكل ما تنبته الأرض ، ونحن نهتم بأن ننمى ونستخدم مفهومات تتميز بكونها

S. Chase, The Tyramy of Words (New York, 1938), : انظر مشلا : (١)

S. I. Hayakawa, Language in Action (New York, 1941).

دقيقة من حيث المعنى ، وعامة من حيث تطبيقها ، ان لغة علم الاجتماع مجردة كلغة أى علم آخر ، ومفهوماتها المفيدة هى من أسماء الجنس ، اذا شئنا أن نوضح الفكرة بأحد تعبيرات المناطقة .

فمثلا عندما تتحدث كسوسيولوجيين عن « الجماعة المحلية » انها طعير الى شكل من أشكال النظام الاجتماعي يمكن أن نميزه عن غيره ويهمنا أن نبحث خصائصه المشتركة وأن نصف أنواعه المتعددة ، واذا التقلنا الى الجمع فليس الذي يعنينا مجرد هذا الجمع أو ذالت ، أو أن تكتفى بوصف جمع خاص من الناس في زمان خاص ، ان عالم الاجتماع يسعى لفهم الجمع الففير من الناس كمركب من مركبات العلاقات الاجتماعية ، لكي يبرز ، على سبيل المثال ، وجوه التباين بين تصرفات الناس في حشد من الأفراد وبين تصرفاتهم في زمر من أنواع أخرى ،

وعلى ذلك فينبغى أن يكون لاصطلاحاتنا ممان واضحة ووحيدة ودقيقة رغم كونها من اصطلاحات الحياة اليومية وتستخدم تبعا لذلك للكثير المتعدد من الأغراض ، هذه هى نقطة البداية فى بحثنا هذا ، ومن البديهى أن وفاء معنى مفهوماتنا ، ومدى قابليتها للانطلاق ، وغناها بعضمونها ، مسائل لابد أن تختلف تبعا لخبرة كل منا ومراته ، وأما اذا أقبلنا معا على دراسة موضوع اجتماعى أو تحليله ، فان الواجب يقتضينا ، عندما نستخدم كلمة أو عبارة ما أن تنفق على أن ندل عليها وأن نشير اليها فى الذهن ، على أساس أنها ترمز لشىء واحد ، وهذه ضرورة حتمية بالنسبة للاصطلاحات الأولية ، وهى الكلمات الأساسية فىدراستنا.

معنوية الظواهر الاجتماعية: الى جانب ما يلاحظ من أن اصطلاحات علم الاجتماع هي – الى خد كبير – مأخوذة من لغتنا اليومية ، مخالفة - فى ذلك كثيرا من اصطلاحات العلوم الطبيعية ، فإن هناك سببا آخس

بالاضافة الى ماذكرنا فى القسم السابق يضطرنا الى أن نعنى عناية خاصة بالتعارف . هذا السبب هو أن الظواهر التى نعالجها فى دراسة المجتمع ليست فى الأغلب أشياء خارجية يمكن أن نلمسها بأيدينا ، ولا مفردات من هذه الأشياء يمكن أن نلمسها لنتحقق من كنهها مباشرة عن طريق. الحواس ، اننا لا نستطيع أن نرى ولا أن نلمس العلاقات الاجتماعية أو الأنظمة الاجتماعية . وكذلك النظم السائدة ، لا يمكن أن نفحصها بأيدينا والعادات الجمعية يتعذر أن نزنها فى ميزان من أحد هذه الموازين المستخدمة فى المحال التجارية ، وبالمشل يقصر الميكروسكوب (۱) وأى جهاز آخر من هذا النوع عن مساعدة والسبكتروسكوب (۲) وأى جهاز آخر من هذا النوع عن مساعدة الظواهر بعضها عن بعض على نحو ما نفعل فى الدراسة المعملية ، وان معملنا هو بالضرورة هذا العالم الذى تجرى فى داخل نطاقه حياتنا المعيشية اليومية ، الذى يحتم علينا أن نستكشفه ، ويجب أن نتجه دائما الى عالم الأحداث اليومية الانسانية لنحصل منه على مادة للأبحاث التى نجريها فى علم الاجتماع (۳) .

ونحن اذ نشير الى المعنوية التى تنميز بها ظواهر اجتماعية معينة علينا. أن نحترس من الظن أن هذه الظواهر ــ تبعا لذلك ــ ليست ذات. حقيقة واقمة ، وسوف لا تتعرض فى هذا الكتاب للجدل الفلسفى القديم.

 ⁽۱) جهاز يستعين بعدسة أو أكثر لتكبير الأشياء الصغيرة الحجم جدا والمتناهية في الصغر ـ المترجم

⁽Y) جهاز لتحليل الضوء - المترجم

⁽٣) يشير المؤلفان بهذه العبارة الهامة الى أن علم الاجتماع يعنى بالحاضر ويدع الاحداث الانسانية الماضية لمادة التاريخ وفي هذا يتفق ماكفير وبيج مع مالينوسكيورادكليف براون وهما من أعلام الانثروبولوجية الاجتماعية الذين يرون هذا الرأى – المتوجم

حول ما هو حقيقي وما ليس بحقيقي ، وكل ما نريد آن يستقر فأذهاننا أن كون العلاقات الاجتماعية والأنظمة الاجتماعية لا تخضع للرؤية أو اللمس أو الوزن بطريقة مباشرة لايعنى اطلاقا أن تكون هذه الظواهر قليلة الأهمية في الحياة الاجتماعية ، والا فمن ينكر أهمية العلاقات التي نسميها « الحب » أو « الكراهية » أو « التعاون » أو « الصراع » بالنسبة للوجود الانساني ? أو منذا الذي يجادل في الدور الخطير الذي بالنسبة للوجود الانساني ? أو منذا الذي يجادل في الدور الخطير الذي تلميه نظم كنظم الدولة و « الطبقة الاجتماعية » و « مؤسسة العمل الكبيرة » و « الأسرة » في حياة الناس ? ان فهم هذه الظواهر وما يماثلها يتطلب أن يكون تفوذنا الى موضوعاتها قائما على اصطلاحات أساسية متفق عليها .

تطبيق ملهومات علم الاجتماع واختبارها: من البديهى أن ممارسة الشيء لا تؤدى بالضرورة الى بلوغ درجة الكمال ، ولكنها حتما تساعد في تنمية المهارة ، وهذا بالضبط هو الموقف بالنسبة للعلم الذي نحن بصدد دراسته ، فلا ينبغى لطالب الاجتماع أن يقصر استخدام مفهومات علمه على أوقات الاجتماعات الرسمية في قاعات البحث أو في ساعة الدرس ، تلك الاجتماعات التي قد ينساها الطالب بمجرد انتهائها ، لقد قلنا ان معمل علم الاجتماع هو عالم الحياة اليومية المعيشية ، وان كلا منا يكون جزءا من هذا العالم ، وعليه اذا كان راغبا في زيادة فهمه له ، أن يفطن الى مدى امكان تطبيق اللغة التي اختيرت لتحليله ومقدار نفع هذه بيفطن الى مدى امكان تطبيق اللغة التي اختيرت لتحليله ومقدار نفع هذه اللغة للقيام بهذه المهمة ، ومن المكن أن تبدومفهو مات علم الاجتماع كمادة معتمة بلاشك اذا لم تستخدم ولا نظن أن هناك تجربة عقلية يمكن أن تكون أوفر جزاء من الدراسة المنظمة للحياة الاجتماعية التي نحن جزء منها .

وتنحصر مهمتنا الأولى اذن فى بسط اصطلاحاتنا الأولية فى بيان تمهيدى موجز حول الموضوعات التى تعنيها هذه الاصطلاحات و نحن اذ تفعل ذلك يجب أن نذكر أنه لا يوجد فى علم الاجتماع الحديث الآخذ فى النحو أية سلطة متفق عليها ، سواء آكافت هذه السلطة من خلق تقليد علمى أم غيره ، لها حق فرض اصطلاحات موحدة . نعم ان لدينا فى الوقت الحاضر معجما لعملم الاجتماع (۱) سيجده الطالب مفيسدا كمرجع يستعين به من وقت لآخر ، غير أن التعاريف التى ترد فى المعاجم ليست تفسيرات . كذلك لا ينتهى التحقيق السوسيولوجي بالتفهم المنطقى للرموز اللغوية ، وبعبارة أخرى أن الفاية من دراستنا ليست سبر المفهومات فى ذاتها . بيد أننا اذا كونا فى أنفسنا عادة المحافظة على أن يكون للشىء الذى تتكرر الاشارة اليه نفس المعنى حينما نستخدم المفهومات الأساسية فاننا بذلك نكون قد ملكنا زمام أهم أداة للتحليل السوسيولوجى .

المجتمع

المقصود بقولنا المجتمع: لا شك أن أول اصطلاحاتنا وأعمها هو المجتمع بالذات ، ان الكائنات الاجتماعية أو الناس ، فطروا على أن يعبروا عن طبيعتهم بأن يخلقوا ، وأن يدأبوا على أن يخلقوا ، نظاما من شأنه أن يوجه سلوكهم وأن يضبطه بوسائل لا حصر لها ، ووظيفة هذه النظام ، وهو المجتمع ، أن يطلق نشاط الناس وفى الوقت نفسه يحد منه أنه يضع لهم مقاييس للسلوك عليهم أن يتبعوها وأن يحافظوا عليها . ومهما دلنا تاريخ الانسان على ما ينطوى عليه هذا النظام من نقص واستبداد ، فانه شرط ضرورى لأسباب الحياة ، ان المجتمع نسق مكون من العرف المنوع والاجراءات المرسومة ، ومن السلطة والمعونة المتبادلة ، ومن كثير من التجمعات والأقسام ، وشتى وجوه ضبط السلوك الانساني

²H. P. Fairchild, ed., Dictionary of Sociology. (New York, 1944). (1)

والحريات · هذا النسق المعقد الدائم التغير يسمى المجتمع · انه نسيج العلاقات الاجتماعية . وأخص صفات المجتمع أنه لا يثبت على حال .

الشرط المنفس للعلاقات الاجتماعية: قلنا ما معناه أن المجتمع هو النمط المتغير للعلاقات الاجتماعية ، فما الذي نقصده أولا بالعلاقة الاجتماعية ؟ يمكن أن نجيب على هذا السؤال ببيان التعامل القائم بين ما هو اجتماعي وما هو فيزيقي ، فهناك مثلا علاقة بين الآلة الكاتبة ما هو اجتماعي وما هو فيزيقي ، فهناك مثلا علاقة بين الآلة الكاتبة والمكتب ، أو بين الأرض والشمس ، أو الدخان والنار ، أو عنصرين من العناصر الكيموية ، ان كل واحد من هذه الأشياء متأثر بوجود شيء آخر ، غير أن العلاقة التي تربطهما ليست اجتماعية ، ولكي تكون كذلك لابد من الشرط النفسي ، وهذا لا وجود له في جميع هذه العالات التي أشرنا اليها ، فالآلة الكاتبة والمكتب ليسا بأي معنى عقلي منتبهين كل منها الي وجود الآخر ، ان علاقتهما ليست بأي حال محدودة بالادراك المتبادل . وبدون تحقق ذلك لا توجد علاقة اجتماعية ، وبالتالي ينعدم الشرط وبدون تحقق ذلك لا توجد علاقة اجتماعية ، وبالتالي ينعدم الشرط اللازم لقيام المجتمع ، ان المجتمع لا يوجد الاحيثما تسلك الكائنات الاجتماعية فيما بينها سلوكا يعينه ادراك كل منهما للآخر ، ونحن نطلق على العلاقات التي تحدد بهذه الكيفية الاسم العريض « العملاقات التي تحدد بهذه الكيفية الاسم العريض » .

نطاق العلاقات الاجتماعية: تمتاز العلاقات الاجتماعية بالتنوع ، كما يتصف المجتمع بالتعقد ، وما علاقات الناخب بالمرشح السياسى ، أو الأم بطفلها ، أو العامل بصاحب العمل ، أو الصديق بالصديق ، الا أمثلة قليلة من أنواع العلاقات الاجتماعية . ان عمومية المفهوم « اجتماعى » تتأكد اذا لاحظنا ما تستخدمه لغتنا من اصطلاحات لا عد لها تقريبا للاشارة الى أنواع العلاقات الاجتماعية الكثيرة القائمة بين الناس ، فنحن نسمى بعضها

«علاقات اقتصادية» وبعضها « شخصية » ، وبعضها « غير شخصية » ، وبعضها الآخر « ودية » أو « عدائية » وهكذا ، ولكن تعتبر هذه العلاقات كلها « اجتماعية » ما دامت تقوم على هذا الادراك المتبادل الذي مبقت الاشارة اليه .

ومن بين هذه العلاقات ما يعبر عن نزاع فحسب ، أو عن عداء مطلق، كالحالة القائمة بين جيشين متعاربين . فالجيوش وهي في ميادين القتال لا تفطن الى شيء الا لوجود القوى التي تعاربها والتي توجه ما يصدر عنها من نشاط ، وهذه العلاقة التي تربط الجيوش المتعاربة بعضها بنمض علاقة « اجتماعية » . ومع ذلك فان معظم العلاقات الاجتماعية تتضمن مبدأ لا نجده في هذا المثل الذي نستمده من الجيوش ، وهذا المبدأ هو فكرة الجماعة أو الالتماء معا الى هيئة واحدة . ونعن كاجتماعيين ندرس كلا من البواعث التي تجمع بين الناس والتي تفرق بينهم على حد سواء . واذا لم توجد فكرة الجماعة وانعدمت العلاقات التعاونية بين الناس فمن الحال أن توجد نست اجتماعية ، وبالتالي لا يكون هناك مجتمع ولا مجتمعات — ولا يبقى عمليا موضوع للاجتماعين لكي يدرسوه ، واذن فالعلاقات التي يتركز حولها اهتمام علم الاجتماعين لكي يدرسوه ، تقوم على الادراك المتبادل والاحساس بوجود شيء ما أو عقيدة ما يشترك فيها أفراد الجماعة كلهم .

المجتمع لا يعنى بالضرورة المجتمع الانسانى: يتضح من هذه العبارة أن المجتمع اصطلاح لا يقتصر على الآدميين اذ هناك مجتمعات حيوانية مختلفة . فمن المعلوم أن تلاميذ المدارس يعرفون النظم الاجتماعية العجيبة القائمة فى عالم الحشرات كالنمل والنحل والزنابير . ولقد طالما قيل انه حينما توجد الحياة يوجد المجتمع ، لأن الحياة معناها الوراثة ، والحياة

تنشأ فيما نعلم من وجود حياة أخرى ، وهذا لا يمنع من أن يكون الادراك الاجتماعى — اذا وجد فى أحط طبقات الأحياء — غامضا كل الغموض ، وأن يكون الاتصال الاجتماعى عابرا الى حد كبير فى أغلب الأحيان . وتوجد حياة اجتماعية واضحة المعالم على الأقل بين الحيوانات العليا ، ناتجة عن حاجات طبائعها والشروط التي بدونها لا يتحقق استمرار نوعها ، وكما أوضحنا فى الظروف السابقة يجوز أن يقوم المجتمع أيضا بين حيوانات من أنواع مختلفة ، كما هى الحال بين الرجل والحصان أو الكلب ، أو مثلا ، بين الغنم والكلب الذي يحرسها ، ونحن نوجه اهتمامنا في هذا الكتاب الى المجتمع الذي يقوم بين أفراد النوع الانساني .

انطواء المجتمع على فكرتى الشابهة والمخالفة: يتردد كثيرا في المراجع العلمية أن الأسرة ، على صورة ما ، كانت المجتمع الانساني الأول ، وانه لحق مؤكد أن العلاقة الجنسية نوع أولى وجوهرى من أنواع العلاقات الاجتماعية ، ومن الواضح أن هذه العلاقة تتضمن كلا من المشابهة والمخالفة في الأشخاص الذين يرتبطون بها ، وهذا ما يحدث بالفعل في المجتمع مهما تعددت مظاهره .

ان المشابهة والمخالفة عكسان منطقيان ولكن الفروق بينهما في ميدان علم الاجتماع وعلم النفس تبدو في مظاهر موضوعية متصل بعضها ببعض. وفي الحق أن فهمنا لأحديهما ، ولتكن المشابهة ، يتوقف على فهمنا لعلاقتها بالأخرى ، أى المخالفة (١) ، والآن فلنبحث كيف يوجد هذان العكسان المنطقيان في المجتمع ،

 ⁽١) يلاحظ تيرمان أرنولد أن قولنا ه فوق ، لا يعنى شيئا الا من حيث صلته بعكسه المنطقى وهو « تحت » ، أنظر :

The Polklore of Capitalism (New York, 1937), Chap. VII.

ان الادراك المتبادل لفكرة الانتماء معا الى الجماعة لا يمكن أن يتحقق ، وبالتالى ينعدم المجتمع اذا لم توجد المشابهة أو فكرة المشابهة بين أفراده ، ان المجتمع لا يقوم الا بين أولئك الذين يشبه بعضهم بعضا الى حد ما فى الجسم والعقل ، والذين هم داخل نطاق جيرة متقاربة ، أو لديهم من الذكاء ما يكفى لتقدير فكرة المجتمع ، والمجتمع — كما يذهب ف.ه. جد نجز — يقوم على « الحس النوعى » . وفى المجتمع يذهب ف.ه. جد نجز — يقوم على « الحس النوعى » . وفى المجتمع على القديم ، وكذلك بين بعض « معاصرينا البدائيين » تنصب فكرة المشابهة على القرابة العائلية ، أو بعبارة أخرى صلات الدم الحقيقية أو التصنيفية (۱) وقد اتسع مدلول المشابهة الاجتماعية فى المجتمعات الحديثة ، الا أن التصور الأساسى للمشابهة كما ربطها الرجل البدائي بأقاربه لا يزال مقترنا بمبدأ شامل للتآلف وهو القومية ، واذا قدر لمبدأ الصراع من أجل خلق عالم موحد أن ينتصر فان هذا العالم لابد أن يرتكز على المشابهة أجل خلق عالم موحد أن ينتصر فان هذا العالم لابد أن يرتكز على المشابهة بين أفراد الجنس البشرى بأسره ،

وعلى عكس ما سبق يعتسد المجتمع على المخالفة كما يعتمد على المشابهة . ولو كان الناس جميعا متشابهين تماما ، ومتشابهين فحسب ، فلربما تضاءلت علاقتهم الاجتماعية حتى تصير كعلاقات النمل أو النحل . ففي مثل هذه الحالة يقل الأخذ والعطاء ولا يكون هناك الا النزر اليسير من الأحاسيس المتبادلة ، والمساهمة بقدر تافه في سعادة النير . وما لاحظناه فيما تقدم عن العلاقة الجنسية من الطباق على الحق موجود بأشكال

⁽۱) نقصه بالصلات التصنيفية التقليد المألوف بين اكثر البدائيين متنف من الرجال بالآب ، وصنف آخر بالخال ، دون أن يكونوا آباء أو أخوالا حقيقيين ، انها هم في حكم الحقيقيين ، ومن المعروف أن هذا التقليد متبع على نطاق ضيق في المجتمعات المتحضرة حيث يخاطب الطفل كثيرين بقوله عمى أو uncle دون أن يكون أحهد منهم عمه المحقيقي .. المترجم

مختلفة فى جميع النسق الاجتماعية ، انها تشتمل على علاقات تكمل فيها الأشياء المخالفة بعضها بعضا ، ويقع فيها التبادل ؛ اذ أن من سمة المجتمع أن يسمى كل عضو من أعضائه للحصول على شيء ما واعطاء شيء ما فى مقابل ما يحصل عليه ، هذا أساسا هو ما يحدث بالفعل مهما كان النسق الاجتماعي « استغلاليا » أو « طفيليا » أو « غير عادل » ويلعب رب الأسرة المستبد ذو النفوذ دورا يقوم على الأخذ والعطاء فى نطاق الأسرة. وتفعل تفس الشيء الطائفة المقفلة الحاكمة فى داخل الطبقة الاجتماعية . انما ندأب على التذكير بما يصدر عن المخالفة من دور التبادل والتكامل فى جميع أنماط العلاقات الاجتماعية .

وطبيعى أن تكون هناك أنواع متباينة للمخالفة ، فالأسرة تقوم على الفروق البيولوجية بين نوع الذكر ونوع الأنثى . وهناك فروق طبيعية أخرى تتعلق بالمهارة والكفاية والمصلحة الشخصية . وتتكاثر الفروق فوق ذلك فى العمليات الاطرادية للتخصص فى أنواع العمل المختلفة وهمذه الفروق سواء أكانت طبيعية أم نامية مع الفرد خلال حياته تظهر بشكل واضح فى المجتمع فى تقسيم العمل الاجتماعى .

تبعية المخالفة للمشابهة فى المجتمع: ان تقسيم العمل فالمجتمع هو فى الحقيقة تعاون قبل أن يكون انقساما وذلك لأنه من حيث ان للناس حاجات متشابهة فانهم يجتمعون لأداء وظائف متباينة فيما بينها والرغبة المتشابهة للربح قد تؤدى الىأن يكون بعض الناس شركة تجارية مثلا. كما أن الرغبة المشتركة فى حب الشيء الواحد والحياة المنزلية هما فى الغالب الأساس الذي تبنى عليه الأسر والحاجات المتشابهة للناس هى بالضرورة مابقة فى الترتيب الزمنى على التباين الموجود فى النظام الاجتماعى .

أن الدور الذي تلعبه المخالفة والمشابهة معا — ونقصد المشابهةالأولية

والمخالفة الثانوية — فى التركيب الاجتماعي سيظهر جليا عندما نعالج كيفية نمو المجتمع .

الانسان تحيوان اجتماعي: ما زال علينا أن نوضح هذه الصفة الأساسية للانسان وهي أساسية لدرجة أنها أهم من فكرة المشابهة التي يرتكز عليها كل مجتمع وقد عبر أرسطو عن هذه الصفة حينما قال ان الانسان حيوان اجتماعي (۱) وقد سجل الانسان أدلة على نظرته للمجتمع منذ بداية تسجيله لفكرة ضمنها أنه ليس من الخير للانسان أن يعيش وحيدا . ان الانسان يعتمد على المجتمع لحمايته ، وراحته ، وغذائه ، وتربيته ، وأدواته ، وفرصه ، والخدمات المحددة العديدة التي يقدمها له المجتمع — ان المجتمع يتدخل حتى في مضمون أفكاره وأحلامه وآماله بل في كثير من أمراض عقله وجسمه ، ان مجرد مولده في المجتمع يصحب معه فكرة حاجته المطلقة الى المجتمع نفسه .

فلا عجب اذن لو رأينا فى الحبس الانفرادى أشد ما يخيف الانسان من العقوبات ، لأنه يحول دون اشباع هذه الحاجة الأساسية ، ومهما ادعى بعض الناس أنهم مستقلون فان الحقيقة أنه لا وجود لانسان يستطيع أن يعيش دون حاجة الى المجتمع ، وحينما يقطع الناسك ما بينه وبين المجتمع من أواصر يظن أنه يستطيع أن يجد مجتمعا آخر فى اتصاله بالله أو « بالطبيعة » ، وبعبارة أخرى تسيطر عليه فكرة تدفعه بلا محالة الى نوع من عقاب النفس ، فاذا لم يصب بالجنون فى أول الأمر أصيب به فى النهاية ، وذلك لأن الانسانية الطبيعية تستلزم العلاقات الاجتماعية فى النهاية ، وذلك لأن الانسانية الطبيعية تستلزم العلاقات الاجتماعية حتى يمكن للناس أن يحتملوا انعماة .

⁽۱) ويضيف أرسطو الى ذلك اضافة ذات مغزى يقوله أن الشخص الذي يعجز عن أن يساهم بنصيب في الحياة المشتركة اما أن يكون دون الانسانية أو فوقها ، وعلى حد تعبيره اما أن يكون وحشا أو آلها .

تعريف الجماعة المحلية: ان ثانى مفهوماتنا الأولية هو الجماعة المحلية. ولنبدأ بضرب الأمثلة: انه الاصطلاح الذى نطلقه فى الوقت الحاضر على جماعة من الناس تعمر مكانا لأول مرة ، أو على قربة أو مدينة أو آمة بأسرها · وحيثما عاش معا أعضاء أية زمرة من الناس ، سواء آكانت هذه الزمرة صغيرة أم كبيرة ، بحيث يشتركون لا فى هذه المصلحة الخاصة أو تلك ، بل فى الأحوال الأساسية للحياة المشتركة ، فاننا نسمى هذه الزمرة جماعة محلية ، والسمة المميزة للجماعة المحلية أن المرء يمكنه أن يحيا حياته كلملة فى داخل مؤسسة تجارية أو فى داخل كنيسة بينما يستطيع أن يحيا حياته كاملة فى داخل مؤسسة تجارية أو فى داخل كنيسة بينما يستطيع أن يفعل ذلك فى داخل قبيلة أو مدينة ، وعلى ذلك فالصفة الأساسية للجماعة المحلية هى أن كل علاقات الفرد الاجتماعية يمكن أن توجد فى داخلها .

الجماعات المحليسة لا تحتاج لان تكون مستكفية بداتها: ال بعض الجماعات المحلية تحتوى على كل ما تحتاج اليه ومستقلة عن غيرها . ونحن فجد أحيانا بين الشعوب البدائية جماعات محلية لا يزيد عدد أفرادها عن مائة نفس ، مثل قبائل يوروك فى كاليفورنيا التى تعتبر منعزلة تقريبا انعزالا تاما ، ولكن الجماعات المحلية الحديثة بما فى ذلك الجماعات الكبيرة أقل استكفاء بذاتها بكثير . ومن الخصائص الكبرى لجماعتنا المحلية الحديثة والكبيرة الحجم أنها تقوم على التبادل الاقتصادى من جهة وعلى الارتباط السياسى المتبادل مع غيرها والآخذ فى الازدياد من حهة أخرى .

وقد نعيش فى عاصمة كبيرة ، ومع ذلك نظل أعضاء فى جماعة محلية صغيرة جدا لأن مصالحنا محددة بحدود مساحة ضيقة ، أو قد نحيا فى قرية ومع ذلك ننتى الى جماعة محلية من الاتساع بحيث تشمل المنطقة المتأثرة بحضارتنا أو بحضارة أكثر اتساعا وليس لجماعة محلية متمدنة حوائط حولها لتفصل بينها وبين غيرها فصلا تاما مهما حاول حكام أية أمة أن يقيموا « ستارا حديديا » حولها · والمشاهد أن الجماعات المحلية موجودة في داخل جماعات محلية أكبر منها . فالمدينة تقوم في داخل اقليم، والاقليم في داخل أمة ، والأمة في داخل الجماعة العالمية التي ربما كالت تخذة في النمو في الوقت الحاضر ·

أسس الجماعة المحلية :الجماعة المحلية اذن عبارة عن مساحة أو مكان للحياة الاجتماعية تتميز بدرجة من الترابط الاجتماعي . وأسس الجماعة المحلية هي الدائرة المكانية وعاطفة الجماعة .

الأرض ، وحتى جماعات الرحل ومجموعات الفجر مثلا لها محل اقامة الأرض ، وحتى جماعات الرحل ومجموعات الفجر مثلا لها محل اقامة تعيش فيه وان كان عرضة للتغير والاستبدال ، وأعضاء هذه الجماعات يحتلون مما فى أى وقت نجدهم فيه مكانا محددا على سطح الأرض ، ومعظم الجماعات المحلية مستقرة حاليا وتستمد من أحرال دائرتها المكانية رابطة تضامن قوية ، ولقد ضعفت الى حد ما هذه الرابطة المحلية فى العالم الحديث بسبب انتشار وسائل المواصلات وهذا واضح بصفة خاصة فى تغلفل أنماط الحياة السائدة بالمدن فى البيئات الريفية ، الا أن اتساع وسائل المواصلات هو فى ذاته لازم لجماعة آكبر فى الحجم ولكنها ما تزال محلية .

ان أهمية مفهوم الجماعة المحلية ترجع الى حد كبير الى كون هذا النوع من الجماعات يعزز العلاقة بين الترابط الاجتماعي والمنطقة الجغرافية وتتكشف هذه العلاقة بسهولة فى أمثلة مع نوع قرى الاسكيمو أو المدن

الواقعة على الحدود أو الجماعات المحلية شبه المنعزلة الموجودة فى كويبك الفرنسية . ومهما أدخلت المدنية الحديثة من تغييرات فى العسلاقة بين الصلات الاجتماعية القوية وبين محل الاقامة الاقليمي فان الصفة الأساسية للدائرة المكانية كأداة للتحكم فى تصنيفات المجتمع لم تتفوق عليها حتى الآن وسيلة أخرى لتحقيق هذا الغرض (١).

٧ عاطفة الجماعة المعلية: تطالعنا اليوم ظاهرة لم نجد لها مثيلا في المجتمعات البدائية ، هي شغل الناس لمناطق محلية معينة مجرد من الترابط الاجتماعي الذي لابد منه لكي يشعروا بشخصية الجماعة المحلية . خذ مثلا سكان أحد الأحياء أو الأقسام في مدينة كبيرة ممن قد يعوزهم القدر الكافي من الاتصال فيما بينهم أو المصالح المشتركة حتى يمكن أن يستقر في نفوسهم وعي الوحدة المكانية . ومثل هذه الجيرة أبعد ما تكون عن الجماعة المحلية لأنها لا تنطوي على الاحساس بالانتماء معا الى موضوع ما — انها بعبارة أخرى تفتقر الى عاطفة الجماعة المحلية. ويكفي أن نؤكد أن الدائرة المكانية رغم كونها شرطا ضروريا لقيام هذه الجماعة فانها لا تؤدي وحدها الى خلقها . وفحن نكرر ما قاناه من أن الجماعة المحلية مجال للحياة المشتركة . ولا بد أن تقترن الحياة المشتركة بادراك من يحيوها ، انهم يعيشون عليها .

أمثلة وحالات لجماعات محلية مشكوك في وضعها: ان في وسعنا بسهولة أن تتحقق من أن مدينة صغيرة أو عاصمة أو أمة كبيرة أو قبيلة بدائية ، كلها جماعات محلية ، وقد يقضى أعضاء كل واحدة منها حياتهم بآكملها في داخل جماعته الخاصة ، لأنها بمثابة مجال للحياة المشتركة .

A. A. Goldenweiser, Barly Civilization (New York, 1929), Chap. XII. (1)

ومع ذلك فالحدود الفاصلة بين الجماعات المحلية فى العالم الحديث ليست حدودا دقيقة ، والواقع أن به حالات لجماعات مشكوك فى وضعها ، ولهذا تصعب مسألة تعيين هذه الحدود فى أمثلة من النوع الذى نبسطه فيما يلى وان كانت هذه المسألة ليست بذات بال :

١ -- أيمكن أن نطلق على دير للرهبان أو الراهبات ، أو على سجن مثلا ، اسم جماعة محلية بالمعنى الذى اصطلحنا عليه ? ونحن نعلم أن هذه المؤسسات تقوم على مساحة أرضية ، وهى فى الحقيقة مجالات لممارسة الحياة الاجتماعية فى داخل نطاقها ، كثير من الناس يضنون على هذه الجهات بأن يرفعوها الى مكانة الجماعة المحلية استنادا الى أن وظائف النازلين بها محدودة المدى ، بطبيعة الجماعة المحلية وامكانياتها . ولهذا السبب نميل الى الاجابة عن هذا السؤال بالايجاب .

٢ – أيمكن أن نطلق الاسم «جماعات محلية » على زمر المساجرين. المقيمين في قلب المدن الأمريكية الكبيرة والمستمسكين بعاداتهم الجمعية الخاصة وبلغاتهم الأولى ? واننا نرى أن لدى هذه الزمر الشروط اللازم توافرها في الجماعة المحلية . ولقد طالما درسها السوسيولوجيون بقصد تحليل هذا النمط الثابت والمتكرر في الحياة الأمريكية (١) .

٣ - أيمكن أن نسمى جماعة محلية ، الطائعة الاجتماعية المقفلة التى يستبعد أعضاؤها زملاءهم فى المواطنة من الاشتراك فى العلاقات الاجتماعية الخصوصية ؟ هـذه حالة المناسب فيها أن يكون الجواب بالنفى . اذ للتمشى مع تعريفنا السابق يتحتم على الزمرة التى تتألف منها الجماعة للتمشى مع تعريفنا السابق يتحتم على الزمرة التى تتألف منها الجماعة للتمشى مع تعريفنا السابق يتحتم على الزمرة التى تتألف منها الجماعة المتمشى مع تعريفنا السابق يتحتم على الزمرة التى تتألف منها الجماعة المتمشى مع تعريفنا السابق يتحتم على الزمرة التى التمثيل منها الجماعة المتمشى مع تعريفنا السابق يتحتم على الزمرة التى التمثيل منها المتمثل منها المتمثل منها الجماعة المتمثل ال

P.V. Young, The Pilgrims of Russian Town (Chicago, 1932); B.B. Wessell, (\)
An Ethnic Survey of Woonsochet, Rhode Island, (Chicago, 1931);
W. L. Warner and Leo Stole, The Social Systems of American Ethnic Groups (New York, 1945).

المحلية أن تحتل دائرة مكانية معينة . وسنرى أن الطائفة الاجتماعية المقفلة ذات ترابط اجتماعي بالتأكيد ، الا أنها تحتاج الى الأساس الاقليمي.

انتشار العضارة والجماعة العالية: تنتى الجماعة المحلية المستكفية بذاتها استكفاء تاما الى العالم البدائي . وأما فى العالم الحديث فأقرب الأشياء لها يتمثل فى جماعة الأمة فى داخل نطاق حدود الدولة الواحدة . وهذا ما يحدث بصفة خاصة عندما تسعى الدولة الى « تنسيق » حياة الأمة كلها ، كما فعلته ألمانيا الاشتراكية القومية ، أو كما تفعل روسيا السوفيتية باقامة نظام اقتصادى يختلف كل الاختسلاف عن النظم الاقتصادية المتبعة فى غيرها من البلاد . الا أن ألمانيا النازية لم تكن أبدا مستكفية بذاتها ، وكذا الاتحاد السوفييتي ، كما يشهد بذلك مصدرو الآلات الثقيلة الأمريكيون ، ان الحضارة الحديثة ، كما يعلم ، تطلق من القوى ما يحطم أى استكفاء ذاتى لدى الجماعات المحلية ، كبيرة كانت أم صغيرة .

وهذه القوى بعضها تكنولوجى ، كتحسين وسائل المواصلات والنقل، وبعضها اقتصادى كالحاجة الى الأسواق والمجالات الرحبة للتبادل الاقتصادى الذى تستلزمه عمليات اطراد الانتاج الصناعى ، وبعضها الآخر ثقافى ما دامت أفكار أى بلد وفنونه وعلومه عرضة لا محالة لأن تنقلها أجنحة المدنية الى البلاد الأخرى ، مهما أقيم فى طريقها من حواجز ايديولوجية ونظم سياسية مؤقتة ، وازاء هذه القوى جميعا لا يمكن أن تبقى هناك « أسرار » قومية ، ذرية أو غير ذرية ، بصفة دائمة ،

وبالتأكيد أن العالم الواحد الذي بحث وندل ويلكي (١) موضوعه

⁽۱) يشير المؤلفان منا ال كتاب (London, 1943) (۱) بشير المؤلفان منا ال كتاب (London, 1943) (۱) بشير المؤلفاء وميادين القتال في وفي رأينا أنه تقرير صحفي بارغ عن حالة دول الحلفاء وميادين القتال في الحرب العالمية الثانية ، الا أن قيمة الكتاب العلمية مشكوك فيها ـ المترجم

آخذ فى التكون منذ قرون و ونحن نقترب الآن من مرحلة فى تقدم الانسانية خالية من الجماعات المحلية المستكفية بذاتها ، من أى حجم اللهم الا اذا توسعنا فى حدود الجماعة المحلية بحيث تشمل الأرض وما عليها . وما الجهود المبذولة فى الوقت الحاضر للارتقاء بالهيئات السياسية المعالمية الا متفقة مع اتجاه المدنية الى الزحف الى كل مكان وفى رأينا أن الأعمال المضادة التى يدأب البعض على القيام بها لتقويض الوحدة العالمية تنطوى على ارتكاز لحقائق الامتداد الطبيعى للجماعة المحلية .

الجماعات المحلية الكبيرة والصغيرة: لقد لاحظنا امتداد الجماعة المحلية عبر التاريخ حتى بلغت الحجم الذي يجعل منها أمة ، وربما وسعت. المالم . وهذا لا يمنع من وجود جماعات محلية صغيرة لا تزال باقية. ومتخلفة عن الجماعة الكبيرة في الدرجة . ولا تقضى الأمة ولا الجماعة العالمية على القرية أو الجيرة وان كان من الممكن أن يصيبها التغيير . ونحن كمتمدنين نحتاج الى الجماعات المحلية الصغيرة والكبيرة على حد منواء ، فالجماعة المحلية الكبيرة تمدنا بالفرص والاستقرار وتنظيم اقتصادياتنا ، كما تبعث دائمًا على تزويدنا بثقافة أغنى وأكثر تنوعا . وليست الجماعة المحلية الصغيرة عديمة القيمة على كل حال ففيها نجد لذاتنا الخاصة الشديدة القرب الينا ، ومن جهة أخرى تمدنا الجماعة الكبيرة بالطمأنينة والحماية وفكرة الوطنية كما تدفعنا أحيانا الى الحرب،. وتمدنا بالانتاج الصناعي الحديث كالسيارات وأجهزة الراديو . ونعن نجد في حدود الجماعة الصغيرة الأصدقاء ونستمتع بصداقتهم كما ننعم بأحاديث القيل والقال والمنافسات الصريحة بين الأفراد والتباهي بالانتساب. الى المكان والبيئة المحلية . ومن هذا نستخلص أن كلا من الجماعة. الصغيرة والجماعة الكبيرة لازمان لعملية اطراد الحياة الكاملة .

وستعرض لنا الفرصة فيما بعد لتحليل النواحي المختلفة للجماعة-

المحلية (١) . ان مدلول الاصطلاح « جماعيــة محلية » ســيكون أكثر وضوحا حينما نو ازنه بالاصطلاح المضاد له والتالى من حيث كونه مفهومة رئيسيا ، وهو الرابطة (والجمع روابط) .

الروابط كوسائل لبلوغ الاغراض: هناك ثلاث طرق يتبعها الناس لتحقيق أغراضهم . الأولى أن يعملوا مستقلين ، بأن يحاول كل فرد أن يسلك سبيله دون أن يفكر فى أقرانه أو فى أعمالهم ، ومع أن هذه الطريقة تبدو مرغوبا فيها فانها غير اجتماعية وقاصرة ما دامت تطبق وسط أفراد آخرين تربطنا بهم وسائل العيش ، والطريقة الثانية أن يحقق الناس أغراضهم فى الحياة من طريق الصراع بعضهم مع بعض ، بأن يحاول كل منهم أن يغتصب من الآخرين ما يرى أنه ذو قيمة كبيرة بالنسبة له . الا أن هذه الطريقة اذا لم تكن منظمة بالقانون تعتبر غير مؤكدة ومضيعة للوقت والجهد ، كما تتمارض مع بقاء المجتمع واستسراره ، نعم ، ان الصراع ، كما سنرى فيما بعد ، من المقومات الثابتة للحياة الاجتماعية ولكنه فى الإغلب كالمنافسة الاقتصادية محدد ومنظم اجتماعيا ، وأخيرا قد يسعى الناس لتحقيق أغراضهم متضامنين ، على أساس تعاولى ، بحيث يساهم كل منهم بدرجة وبطريقة ما فى تحقيق أغراض أقرانه ،

وهذه الطريقة الأخيرة ، أى التعاونية ، قد تكون تلقائية كمد يد المساعدة الى أحد الغرباء ، وقد تكون عرضية كما قد تعددها عادات الحماعة المحلية كما هى الحال بين الفلاحين الذين يعاونون جيرانهم فى زمن الحصاد . ومن جهة أخرى قد تنظم احدى الزمر نفسها بقصد تحقيق مصالح أفرادها مجتمعين ، وعندما يحدث ذلك بنشأ ما يسمى بالرابطة .

⁽١) أنظر الفصل الثاني عشر ٠

ونحن نعرف الرابطة بأنها زمرة من الناس تكونت لتحقيق مصلحة أو مصالح مشتركة .

الرابطة والجماعة المحلية: يستنتج من تعريفنا الذي ذكرناه آلفا أن الرابطة ليست جماعة محلية ولكنها هيئة قائمة في داخل الجماعة المحلية. والجماعة المحلية شيء أكثر من الهيئات الخاصة التي تنشأ في داخلها. ويمكن أن نوازن في هذا المقام مثلا بين المحل التجاري أو الكنيسة أو النادي وبين القرية أو المدينة أو الأمة وفيما يتعلق بالمحل التجاري أو الكنيسة أو النادي يمكننا أن تتساءل: لماذا يوجد كل منها وما معناها ويمكننا أن نجيب على تساؤلنا بالرجوع الى المصالح التي دعت لقيامها. ولكن اذا سألنا عن سبب وجود الجماعات المحلية لا يمكننا أن نحصل على مثل هذا الجواب المحدد (وقد نستطيع أن نسأل: لم تقوم جماعة محلية كمدينة ما في المكان الذي تقع فيه الا أن هذا سؤال مختلف).

وهناك تضاد آخر بين الجماعة المحلية والرابطة يتكشف بتأمل ناحية المصلحة في الروابط ، ونظرا الى أن الرابطة تكون لأغراض خاصة ، لتحقيق مصالح معينة ، فائنا ننتسب اليها بسبب هذه المصالح فحسب . النا ننتسب الى النادى الرياضى لأغراض تجديد نشاطئا الجثمانى أو النا ننتسب الى النادى الرياضى لأغراض تجديد نشاطئا الجثمانى أو للرياضة ولكننا نشترك في محل تجارى لكسب معاشنا أو للحصول على ربح مادى أو الى ناد اجتماعى للاستمتاع بالزمالة ، ان للعضوية في الرابطة معنى محدودا . وفي الحق أن الرابطة قد تستولى على كل مشاعرنا وكذلك قد تكون المصالح التي تسعى الرابطة الى تحقيقها أكثر اتساعا من المعلن رسميا أو مختلفة عنه ، ولكنا التسب الى الروابط بسبب المصالح المينة التي تحصل عليها . ويترتب على ذلك أن تنشأ روابط المصالح المينة التي تحصل عليها . ويترتب على ذلك أن تنشأ روابط متعددة في داخل الجماعة المحلية وأن يكون من الجائز للفرد أن ينتسب

الى كثير منها · ومثلا كان المعروف أن المغفور له الرئيس بتلر ، مدير جامعة كولومبيا كان عضوا فى عشرين ناديا ، الى جانب عشرات من الروابط (١) .

وقد تصير الروابط جماعات محلية ، على الأقل بصفة مؤقتة ، ومثال ذلك شركات التجارة المعروفة فى القرن السابع عشر التى اتخذت لها مقار بعيدة عن بلادها وأصبحت جماعات محلية من جميع الوجوه ، أو الوحدات العسكرية التى اضطرتها الظروف الى أن تتحول الى جماعات محلية فترة من الزمن (٢) .

وهناك حالات لهيئات يقع تشكيلها بين الجماعة المحلية والرابطة مثل أديرة الرهبان وأديرة الراهبات والسجون التى ناقشناها فى القسم السابق والنظامان الاجتماعيان الرئيسيان اللذان قد يبدوان واقعين على الحدود الفاصلة بين الروابط والجماعات المحلية هنا الأسرة والدولة وسنعالجهما بالتفصيل فيما بعد ، غير أن كلا منها يحتاج الى تعليق موجز فى هذا البحث التمهيدي المتصل بالمفهومات الأولية .

الاسرة كرابطة: لوحظ أن للأسرة فى بعض اشكالها _ وعلى الأخص فى بعض المجتمعات البدائية والريفية بمعنى الكلمة _ كثيرا من صفات الجماعة المحلية ، ففى هذه الحالات يكدح الناس ويلعبون بل يتعبدون فى

W. F. Ogburn and M.F. Nimkoff, Sociology (Boston, 1940), pp. أنظر (/) 258-260 .

С. H. Page, "Вигванстасу's Other Face" (Y)

[&]quot;Social Forces", XXV (Oct., 1946), 88-94.

ويمكن للقارىء أن يقارن حياة وحدة الجيش المصرى التى حوصرت فى الفالوجة فى حرب فلسطين سنة ١٩٤٨ والتى تحولت الى جماعة محليسة مستكملة الشرائط ــ المترجم

الأغلب في داخل حظيرة الأسرة . ان الأسرة تحدد الى حد كبير حياة العضائها ان لم تضع القواعد لكل صغيرة وكبيرة فيها .

ومع ذلك فالأسرة فى المجتمع الحديث ، كما فى العضارات المفقدة تصبح رابطة بلا منازع ، وذلك فيما يختص بالبالغين من أعضائها ، وذلك لأنها بالنسبة الى الأطراف الأصلية المتعاقدة فيها تعتبر رابطة مؤسسة بصفة خاصة لتحقيق أغراض معينة ، وهذه المصالح هامة جدا لكنها مع ذلك معدودة ، ان وظائف الأسرة تزداد انكماشا وتحديدا كلما ازداد تقسيم العمل الاجتماعى ، وسنعالج هذه العملية المطردة المظهر فى فصل لاحتى .

والأسرة ، حتى فى أكثر المجتمعات تعقيدا ، تعتبر أكثر من رابطة بالنسبة للأحياء المتزايدين فيها ، وبالنسبة للطفل تأخف الأسرة مظهر الجماعة المحلية التمهيدية التى تعده الى الجماعة المحلية الكبرى ، وهى تتحول بالنسبة له على درجات لا يصل اليها ادراكه بالى الأسرة ذات مصالح عنيفة فى غالب الأمر ، الا أنها محدودة ، ويترك الطفل الأسرة بعد ذلك ، حينما ينمو ليكون أسرة جديدة .

الدولة في واقع الأمر شكل من أشكال النظام الاجتماعي ، ولا تبثل والدولة في واقع الأمر شكل من أشكال النظام الاجتماعي ، ولا تبثل الجناعة المحلية من جميع نواحيها ، ونحن نميز مثلا بين الدولة وبين الكنيسة ، وبين النظام السياسي والنظام الديني ، والخلط بين الجماعة المحلية والدولة يزداد باستخدامنا لأي من الاصطلاحين ليعني الآخر . وعلى ذلك فالعبارة « الولايات المتحدة » تشير اما الى الدولة القومية مع جهازها الحكومي واما الى الجماعة القومية الكبرى التي تحكمها .

ومن المهم جدا ، لكى نفهم التركيب الاجتماعي وبالذات تطور هذا التركيب ، أن ندرك ما تحتويه الدولة من صفات الرابطة . ان الدولة

قوة بعيدة المدى من نوع خاص ، ولكنها مع ذلك قدوة . وقد تزعم لنفسها سلطة مطلقة أو شكلا اشتراكيا ، معتبرة نفسها صاحبة حق فى السيطرة على كل نواحى الحياة الانسانية ، وحتى اذا تحقق هذا الذى تطالب به لنفسها تحققا كاملا - وهذا ما لن يحدث أبدا - فان الدولة أن تصير جماعة محلية ، بل رابطة تسيطر على الجماعة المحلية .

ان كل الناس هم حتما وبالتأكيد مواطنون بالدولة ، ولكنهم أيضا أعضاء في أسر وفي كنائس وفي أندية ، وهم أصدقاء تربطهم بعديرهم ووابط الصداقة أو محبون يعشقون أفرادا من الجنس الآخر ، أو علماء أو عمال أو فنانون يجتمعون بين على شاكلتهم ، ومهما كان دور المواطن جافلا بالمعانى ، فانه واحد من أدوار كثيرة يلعبها الفرد ككائن اجتماعى .

ويجب أن ندرك أن الدولة تختلف من نواح هامة عن جميع الروابط الآخرى وسنناقش فيما بعد خصائص الدولة وقصورها والمصالح التي تسعى اليها (١) ويجب أن يستقر فى أذهاننا حتى تتناول هذا الموضوع – أن الدولة كشكل من أشكال النظام الاجتماعي هي كرابطة مثل الكنيسة أو المحل التجاري أو النادي و

الروابط كقوى تعمل بالنيابة عن الأفراد وصفتها التضامنية: تعتبر الروابط وسائل أو قوى يستطيع أعضاؤها من طريقها أن يسمعوا الى تتحقيق مصالحهم المتشابهة والمشتركة . ومثل هذه الهيئات تعمل بالضرورة كوكالات لا من طريق زعمائها فحسب ، ولكن من طريق أعضاء مجالس ادارتها وموظفيها أو ممثليها .

وقد يحكم الموظفون أو أعضاء المجالس هذه الهيئات الى درجـــة تصبح معها مصالح الأغلبية تابعة لهؤلاء ، وحيثما وجد نظام اجتماعى

⁽١) أنظر الفصيل الثامن عشر •

وجدت مشاكل الحكم البيروقراطى والحرية البيروقراطية ، وقد تكون السيطرة فى أيدى الأعضاء ، وعلى أى الحالبن تعمل الرابطة من طريق وكلاء مسئونين عنها وأمامها ، وهذا الأمر يكسب الرابطة صفة مميزة لها ، كما يعطيها مركزها القانوني الخاص بها .

وليس للرابطة فى واقع الأمر مصالح ليست هى مصالح بعض أعضائها أو كلهم . ولكن لها أساليب للعمل تعتبر من لواحقها من حيث كونها رابطة . فقد تكون لها ممتلكات ليست مجرد مجموع ممتلكات أفرادها ، وقد تكون لها أرصدة لا يستطيع الأعضاء أن يوزعوها بين أنفسهم كلمه استمرأوا ذلك . ان للرابطة حقسوقا والتزامات وسلطات مخولة لها ومسئوليات لا يستطيع أعضاء الرابطة أن يمارسوها بصفتهم أفرادا . فالمرافق العامة واتحادات العمال والأحزاب السياسية والأندية والكنائس لها ، كنتيجة لنظامها ووظائفها ، واجبات معينة وامتيازات خاصة من حيث انها مجموعات من الناس . وبهذا المعنى ، وتبعا للاساليب الخاصة للرابطة تعتبر هذه ذات صفة جمعية . وحينما تستقر أوضاع الرابطة قانونا وتصبح واجبات الرابطة وامتيازاتها قانونية تسمى فى الاصطلاح القانوني هيئة دات شخصية معنوية .

استخداهنه للاصطلاح « زهرة » : نحن تفصد بالزمرة أية مجموعة من الكائنسات الاجتماعية يدخل أفرادها بعضهم مع بعض في علاقات اجتماعية مميزة لكل منهم ، والزمرة اذن - كما نفهمها - تنطوى على علاقات متبادلة بين أعضائها ، وقد عرفنا الرابطة كزمرة من الناس كونها أعضاؤها عامدين لتحقيق مصلحة خاصة ، ووصف الرابطة بأنها مكونة عمدا يعيننا على أن ثمرق بين الروابط وبين غيرها من الزمر الاجتماعية مثل وتوجد - كما سنرى - أشكال وأنواع كثيرة من الزمر الاجتماعية مثل وتوجد - كما سنرى - أشكال وأنواع كثيرة من الزمر الاجتماعية مثل

الطبقة ، والجمع ، والزمر الأولية ، والثانوية ، والزمر القائمة على علاقات المجيرة المباشرة ، والزمر الكبرى .

ولكن الطبقة الاجتماعية مثلا ليست « رابطة » ، حكمها فى ذلك حكم الجماعة المحلية ، وتعتبر روابط الهيئات التي تقوم على أسس طبقية كالأحزاب السياسية ، ولكن الطبقة نفسها ليست زمرة تكونت عمدا التسمى وراء أغراض معينة أو لتؤدى وظائف محددة ، كذلك لا تعتبر رابطة الأسرة التي نسميها جمعا أو حشدا من الناس ، ولو أن بعض الجموع قد تصير روابط على الأقل بصفة مؤقتة (وبذا تفقد صفة الجموع) اذا أعيد تكوينها لتحقيق مصالح معينة ،

النظم السائدة

تعريف النظم السسائدة بانها الاشسكال القررة لاساليب العمل أو والسلوك في الحياة الاجتماعية: من المألوف في بعض الأحيان أن نشير الى أي شيء اتفق عليه اجتماعيا بأنه « نظام سائد » . واستخدام الكلمة بهذا المعنى العريض قد أوضحته مثلا أبحاث ه . أ . بارنز الشاملة (۱) ، والتي يصف فيها النظم الاجتماعية السائدة بأنها « التركيب الاجتماعي والآلة التي من خلالها ينظم المجتمع الانساني ، كما يوجه وينقذ وجوء النشاط المتعددة المطلوبة لاشباع الحاجات الانسانية » (۱) ، واستنادا الى هذا المعنى تعتبر الأسرة والدولة نظما سائدة غير مختلفة في ذلك عن الزواج والحكومة ، وستتكون لدينا فكرة أوضح عن التركيب الاجتماعي اذا عيزنا بين النظم السائدة والروابط . وفي هذا الكتاب سنقصد دائما

H. B. Barnes, Social Statitutions (New York, 1942).

[·] ٢٩ من المندر - ص ٢٩ ·

بالنظم الأشكال المقررة وأساليب العمل والسلوك الذي يتميز به نشاط. الزمر (۱) .

النظم السائدة والروابط: حينما ينشىء الناس الروابط يتحتم عليهم أن يضعوا القواعد وأساليب العمل اللازمة لانجاز الأعمال الخاصة بالمجموع ولتنظيم علاقة الأعضاء بعضهم ببعض وتعتبر أساليب العمل هذه نظما سائدة ولكل رابطة نظمها السائدة الخاصة بها والتي تتلاءم مع مصلحتها الذاتية فللكنيسة مثلا حفلاتها الدينية وأساليب عباداتها وطقوسها ومن النظم السائدة لحياة الأمرة الزواج وهو نظام قصد به تحديد علاقة العشرة ، وللأسرة أيضا نظام الحياة البيتية ونظام طعامها المشترك وغير ذلك وتسود في الدولة كذلك نظم خاصة بها كنظام الحكومة التي تمثلها ونظم الاجراءات التشريعية وتمدنا الخريطة التوضيحية رقم (١) بأمثلة أخرى .

ونحن نتمى الى روابط لا الى نظم سائدة ، ويحدث أحيانا خلط بينه النظام السائد والرابطة نظر الأنأيا من الاصطلاحين قد يستخدم للدلالةعلى الاصطلاح الآخر ، ولا توجد صعوبة اذا قررنا وفقا لتعريفنا أن الكنيسة وأن الاتصال بالله من النظم السائدة فى الكنيسة وأن اتحاد العمال رابطة وأن المساومة الجماعية نظام سائد فيها ، وأن الأسرة رابطة كما أن الزواج المونوجامى (زواج الرجل الواحد من المرأة الواحدة) نظام سائد فيها ، ولكن ماذا نسمى المستشفى والبرلمان والسجون والكلية أو المعهد العلمى ? اننا حينما نتحدث عن أحد المستشفيات قد ينصرف تفكيرنا الى بناء لرعاية المرضى ، أو الى أداة للخدمة الطبية ، أو مؤسسة عامسة عامسة

Compare W.H. Hamilton's interpretation "Institution", Recyclopasdia (1) of the Social Sciences (New York, 1935), VIII, 84-89.

أو خاصة لسد حاجات اجتماعية معينة . وبعبارة أخرى تفكر فيها كنظام. من هـــذه الأنظمة الســـائدة والمألوفة لنا التي أشرنا اليهـــا - وقد ننظر للمستشفى على أنه هيئة من الأطباء والممرضات والخدم، وبعبارة أخرى يكون المستشفى في هذه الحالة رابطة . وهذا يوحي الينا بالمفتاح الصغير الذي يمكن أن يساعدنا على ايجاد جواب لسؤالنا . ولزيادة هذه النقطة -وضوحا نقول اننا اذا كنا تتحدث أو تفكر في زمرة منظمة ، فاننا تتحدث. عن رابطة ، واذا كنا نشير الى شكل من أشكال القواعد أو الاجراءات. فاننا نقصد النظام السائد . وإذا كانت الرابطة تشير الى العضوية فان النظام السائد يرمى الى الأسلوب أو الطريقة التي تؤدى بها الأعمال ب واذا نظرنا الى كلية كهيئة من المدرسين والطلبة فانما نكون قد اخترنا أن. ننظر اليها كرابطة ، واما اذا نظرنا اليها كأداء للتعليم فانما نكونقد اخترنا أن ننظر اليها كواحد من تلك النظم السائدة المقررة · ونحن لا ننتمي الي. النظم كنظام الزواج أو نظام الملكية أو النظم التي تزج بالناس في السبجون ، وانما ننتمي الى الأسرة ، والى الدولة ، وفي بعض الأحيان الى. السجون اذا صدر عنا ما يستلزم هذه العقوبة .

النظم والجماعة المحلية: ينبغى أن نلاحظ أن هناك نظما قررتها الجماعة المحلية مثل تلك التي تضعها « الروابط » . مثال ذلك الأعياد والحفلات التي تقام لمناسبات هامة ، وأساليب الترفيه والتسلية ، أنظر الى مجتمعنا الحضرى وما اصطلح الناس عليه فيه من قواعد منظمة لاعظاء «المواعيد» أو الطريقة التي تتبعها الأسر والأفراد في الذهاب الى دور السينما أو الاستماع الى الراديو ، وهذه الاجراءات المعبرة عن هذه الرغبات هي على التحقيق جزء من الأساليب العلمية المتبعة في أغلب الأحيان في داخل.

الروابط . وهكذا يتم ترتيب المقابلات بين طلبة الكليات الجامعية أو تنظيم الاستماع الى الراديو فى داخل أسرة . ومثل هذه القواعد لا تضعها الروابط ولا هى مقصورة عليها .

ولا تنتج نظم الجماعات المحلية ، بعكس كثير من نظم الروابط ، عن تقرير واع متعمد لها ، انها — على حد تعبير سمنر المشهور والمعيز — متفق عليها أكثر مما هي قوانين مصنوعة (۱) ، وسنتاح لنا الفرصة في آخر الأمر الى أن نصل الى النتيجة الآنية : وهي أن جميع النظم سواء أكانت صادرة عن الجماعات أم عن الروابط تصبح متفقا عليها ، « وحتى في حانة ما اذا كان النظام السائد قد وضع عمدا فلن تكون كيفية وضعه محددة ، كما لا يمكن أن يكون مشكوكا في كنهه » (۱) .

طرق دراسة النظم السائلة : لقد شغل الباحثون أنفسهم منذ قرون بالتحليل التفصيلي لأساليب السلوك المتبعة في المجتمعات . وقد اتبعوا لبحث هذا الموضوع ثلاث وسائل ، اما منفردة واما مجتمعة .

١ - التعليم التساديعي: وقد لجأ اليه الباحثون لتتبع النظام الواحد السائد خلال الزمن · فمثلا كثيرا ما نبحث من وجهة النظر هذه نشأة الديمقراطية النيابية وتطور الزواج المونوجامي (أو زواج الرجل الواحد من المرأة الواحدة) والمشروعات الرأسمالية · ومهما كانتمثل هذه الدراسات مجدية فانها تواجه الصعوبة الناشئة عن قيام طبيعة النظم على كونها متفقا عليها · وان البحث في أصولها وفي أية أصول أخرى جهد للا ينتهي الى شيء ·

W. G. Sumner, Folkways, (Boston, 1907), p. 54

⁽٢) أنظر Hamilton ، نفس المصدر ، ص ٨٤ ٠

٢ - التحليل المقارن: وهذا يتضمن دراسة نظم مفردة في مجتمعات أو طبقات مختلفة في المجتمع الواحد، وبهذه الطريقة درست أشكال الزواج وأنماط العلاقات بين الجنسين وطرق التصرف في الممتلكات. وأساليب تربية الأطفال، ويعتبر كتاب أرسطو في السياسة ، المبنى على دساتير ١٥٨ مدينة يونانية مثالا مشهورا ومبتكرا للدراسة المقارنة، وقد لجأت الأبحاث الأنثروبولوجية خاصة الى هذه الطريقة، ومثل الدراسات. التي قام بها كل من وسترمارك وبريفولت في مجال الزواج ، وحديثا السيدتان روث بيندكت ومارجريت ميد ، تعتبر في غاية الأهمية لطلاب. البحث في الأنواع المختلفة للنظم السائدة (۱).

٣ - العلاقات بين النظم السمائدة: من المكن دراسة النظم السائدة من ناحية كيفيات اتصالها بعضها ببعض فى المجتمع وهذه الطريقة التى تعنى أولا وقبل كل شيء بالعلاقات الوظيفية المتبادلة (٣) ..

R. Westermarck, The History of Human Marriage (London, 1921); (\)
R. Briffault, The Mothers (New York, 1927); R. Benedict, Patterns of Culture (New York, 1934); M. Mead, Sex and Temperament in Three Primitive Societies (New York, 1935).

ويمكن أن نضيف مرجعين هامين جدا للدراسة المقارنة من هذا النوع هما :

A. R. Radcliffe-Brown, The Social Organization of Australian Tribes

(Oceania Monographa No. I, Melbourne, 1931); M. Fortes and E. B. Evans-Pritchard (Editors), African Political Systems (O.U.P., London, 1940).

(۲) المقصود بالعلاقات الوظيفية في لغة العلم حدوث واقعتين أو أكثر في وقت واحد بحيث تكون بينهما علاقات علية مثل معقوط الأجسام على الأرض ورجود علاقة وظيفية تبعا لذلك بين الأجسام وبين جاذبية الأرض والجود علاقة وظيفية تبعا لذلك بين الأجسام وبين جاذبية الأرض والمتوجد

كثيرا ما تحوى تحليلات تاريخية كما تستخدم فى أغلب الأحيان الدراسة المقارنة للنظم السائدة أو توحى بها ، وسنهتم فى كتابنا هذا بالعلاقات المتبادلة بين النظم نظرا لأن أيا منها لا يعمل منطويا على نفسه انطواء تاما ، ولنختر مثالا واحدا للتدليل على ما نقول ، فالدراسة الواقعية للزواج تشتمل بالضرورة على العلاقات المعروفة بين الزواج نفسه وعدد من النظم السائدة كالنظم القانونية ونظم الملكية ونظم المرابة والنظم الدينية وغيرها .

وهناك تعذير لابد منه في هذه المناقشة الموجزة لدراسة النظم السائدة ، فان هذه القواعد المقررة لأساليب العمل هي منهاج تتبعها زمر من الناس . وسواء آكانت وسائل رسمية وضعتها الروابط أو أنماطا غير رسمية نمت في الجماعة المحلية فان النظم السائدة في الحياة العملية لابد أن تلازم حتى أولئك الذين يتبعون هو اهم في سلوكهم ، وعلى ذلك فالبحث في واقع الحياة الاجتماعية يتضمن دائما الاشارة الى كل من النظم الانسانية السائدة والزمر الانسانية وعلى ذلك فاذا كان اهتمامنا منصبا على النظم السائدة بمعناه الذي شرحناه فانه يجب أن يتركز حول أساليب السلوك نفسها .

النظم السائدة والمصالح: توجد نظم سائدة معينة فى روابط متعددة الأنواع مشل الدخول لأول مرة فى العضوية وانتخاب الاداريين وفرض نوع من الرياسة . وهناك نظم أخرى تختص بهدا النوع أو ذاك من الروابط ، وهذه تتوقف طبيعتها على طبيعة المصلحة الخاصة التي تسعى الرابطة الى تحقيقها .

وتتمثل العلاقة بين الروابط والنظم السائدة والمصالح في البيسان التوضيحي رقم (١) .

البيان التوضيعى رقم ١		
الروابط والنظم السائلة والمصائح		
المصالح الخصوصية	النظم السائدة المميزة لها	الروابط
العلاقة الجنسية والبيت والأبوة	الزواج والبيت وقواعد الميراث	الأسرة
التعلم والاعداد لمهنة معينة	نظم المحاضرات والامتحسانات وقواعسد الحصول على الدرجة الجامعية	الكلية الحامعية
الأرياح	ر نظام إمساك الدفاتر ونظام العضوية (' أو الشركة والمساهمة فى رأس المال	العمل التجاري
ر المحافظةعلىالعمل أوالوظيفة أ	إ الساومة الإجاعية والاضراب عن	اتحساد العمال
أونسبة الأجور وأحوال العمل	أ العمل وحماية العال للاضراب	أوالنقابة
الإيمان الديني	ر العقيــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	الكنيسة
ر تولى الحكم والسلطـــة والسياسة الحكومية	م الترشيحـــات للبرلمان والنظـــام الحزبي والأهداف الحزبية	الحزب السياسي
الإدارة العامة لضمان انتظام الحياة الاجتماعية	الدســــتور والقوانين وأشــــكال الحكومة	الدولة

العادات الجمعية ومظاهر السلوك العام والآداب العامة :

طبيعة العادات الجمعية: لايرجى للنظم السائدة والروابط أى انتظام بمعنى الكلمة الا اذا ارتكزت واعتمدت على مركب معتمد من صنوف مختلفة من العرف وأساليب السلوك ، ولذا توجد فى كل مجتمع طرق.

متفق عليها لتناول الطعام واجراء المحادثة والالتقاء فى الحفلات وطلب يد الفتيات لزواج واعداد الصغار للحياة والعناية بالمسنين ، مما لا نهاية له تقريبا وتسمى طرق التصرف التي يقرها المجموع بالعادات الجمعية أو عادات المجتمع .

ونعن نسير وفق عادات مجتمعنا بلا وعى منا ، بمعنى من المسائى وذلك لأن هذه العادات جزء أصيل فى حياتنا الجمعية ، وهى أصيلة جدا فى الحقيقة لدرجة أننا كثيرا ما نخطى، بتوهمنا أن عاداتنا الجمعية الخاصة تمثل خير الوسائل للقيام بهذا العمل أو ذاك أو نزعم أن عاداتنا الجمعية تنفق والطبيعة الانسانية نفسها ، وهذا الأمر يثير مشاكل سنعنى بها عناية تامة فى بعض الفصول التالية (١) .

التمييز بين النظام السائد وبين العادة الجمعية: الفرق بين العرف الاجتماعي أو العادة الجمعية من جهة وبين النظام السائد من جهة أخرى في حقيقة الأمر فرق في الدرجة وينطوى النظام السائد على ما يتضمنه من فكرة الرضا الأصرح من جانب المجتمع .. وقد تسمى حفلة الزواج نظاما سائدا ولكن كثيرا من طرق الخطوبة يحسن أن تسمى عادات جمعية والزواج نفسه نظام سائد وليس بعادة جمعية وللنظم شارات خارجية وعلامات تدل على رضا عامة الناس لا تحتاج اليها العمادات الجمعية من حيث هي كذلك و ونحن نسمع أحيانا ما مؤداه أن نظمنا الجمعية من حيث هي كذلك ونحن نسمع أحيانا ما مؤداه أن نظمنا الجمعية معرضة لما يقوضها من أساسها ، ولكن همذا الزعم لا ينطبق الا نادرا على عاداتنا الجمعية .

وهذا يوحى الينا بفرق آخر · فالاصطلاح « نظام سائد » يؤكد فكرة العامل غير الشخصى في العلاقات الاجتماعية · وحينما نتحدث عن

⁽١) أنظر الكتاب الثاني ، الياب الاول .

العادات الجمعية يكون ذهنا متجها نحو مظاهر السلوك العام الذي يتبعه الناس لأداء عمل ما مجتمعين ، خلال اتصالاتهم الشخصية . ولكن حينما تتحدث عن النظم السائدة نكون أميل الى التفكير في أساليب الضبط الاجتماعي التي ترتد الى ما وراء العلاقات الشخصية . وهذه الأساليب هي الرابطة التي تصل الماضي بالحاضر كما تصل الحاضر بالمستقبل وتربط بين الناس وبين أسلافهم وآلهتهم ومن انحدروا منهم ، وعلى ذلك نحن لا نهتم اهتماما كبيرا بتغير العادات الجمعية المتعلقة بالخطوبة أو الأزياء أو قضاء وقت الفراغ وانما نهتم بما هو أعمق منها . ويمكن أن تتصور مقدار الأذي والاضطراب الذي يصيب بعض الناس تتيجة لكل ما يبدو أنه تهديد لنظام « الملكية » أو نظام « الزواج » أو نظام الحر ، وجميعها من النظم السائدة التي تتفرع عنها النظم الكبرى السياسية والاقتصادية والدينية .

مظاهر السلوك العمام: يتبع الناس عادات جمعية ويخضع سلوكهم للقواعد التى تفرضها النظم السائدة ، وفعن فى حاجة الى اصطلاح يفى بكل هذه الأغراض ، أى مظاهر العرف التى أوجدها المجتمع ، والاسم الذى صار منطبقا عليها هو « مظاهر السلوك العمام » أو « مقاييس السلوك » (۱) ، وقد أصبح استعمال هذين الاصطلاحين عاديا فى كتاب و.ج. سمنر الموسوم « مظاهر السلوك العام » وقد استخدم اصطلاح « مظاهر السلوك العام » بمعنى شامل جدا ، وفيما يلى عبارات سمنر :

« انها تشبه تتائج القوى الطبيعية التي يستخدمها الناس دون وعي منهم ، أو هي تقابل مظاهر السلوك الغريزية عند الحيوان وتنمو مع التجربة ، وتبلغ أعلى درجاتها بتلاؤمها مع مصلحة مطلوبة ، وتنتقل من

⁽۱) Folkways, or mores کیا ورد بالنص الأصلی - المترجم

جيل الى جيل دون شذوذ أو انحراف فى الأسلوب ، وهى مع ذلك قابلة المتغير لتتفق مع الظروف الجديدة ، فى نطاق نفس الأساليب المحددة ، ودون تعقل أو بحث فى الأسباب التى تدعو اللتغير . ومن هذا نستنتج أن حياة الناس جميعا فى جميع العصور ومراحل الثقافة المختلفة تسيطر عليها أولا وقبل كل شىء مجموعة من مظاهر السلوك العام انحدرت للحاضر منذ القدم عن الأجناس الأولى ، متفقة فى ذلك مع أساليب السلوك العام عند أنواع الحيوان الأخرى ولم يتغير فيها الا ظاهرها نتيجة للفلسفة الانسانية والأخلاق والديانات أو نتيجة لتفكير ممتاز (۱) .

وعلى ذلك فعظاهر السلوك العام هى كل ما هو مؤيد ومقبول من أساليب السلوك فى المجتمع ، وتشتمل على ما تواضع عليه الناس من آداب وتقاليد ، وبايجاز كل أساليب السلوك التى تكونت ولا تزال آخذة فى التكون عند الناس ليهتدوا بها فى معاشهم ، وانها تختلف بالطبع من مجتمع الى آخر ومن عصر الى عصر ، فمثلا ارتداء الرجال لرباط بالرقبة فى مجتمعنا ما هو الا أسلوب من أساليب السلوك العام المتعلقة بالتزين ، وبنفس الطريقة نفسر استخدام النجريتو فى الفليين للمبرد فى بالتزين أسنانهم .

الآداب العامة محمنظمة فلسلوك: اذا نظرنا لمظاهر السلوك العام لا من حيث كونها معايير للسلوك وانما كأدوات تنظيمية ، فاننا نتصورها في هذه الحالة كآداب عامة . فكل عرف اجتماعي ، وكل مظهر من مظاهر السلوك العام ، هو بدرجة ما وسيلة للضبط الاجتماعي ، وحتى أبسط قواعد السلوك أو أتفه مظاهر النقاليد تصاحبها فكرة كو نها السلوك

From Folkesays by William Graham Sumner, Used by permission of (\) the publishers, Ginn and Company. See also W. G. Sumner and A. G. Keiler, The Science of Society (New Haven, 1927), I, 20.

الأمثل ومن ثم لا ينبغى أن نظن أن الآداب العامة شيء يختلف من مظاهر السلوك العام ، أنها في العقيقة آداب سلوك عام تظهر بمظهر أدوات للضبط الاجتماعي ، أنها تعبر عن مستويات الزمرة وما تراه هذه من تصرفات ملائمة وسليمة ، ومؤدية لسعادة المجموع ،

ويرى سمنر أن التمييز يحصل أحيانا بين مظاهر السلوك العام حينما تضاف والآداب العامة وذلك على أساس أن مظاهر السلوك العام حينما تضاف اليها معانى رفاهية المجموع ومستويات الخير والشر فانها تتحول الى آداب عامة . فارتداء الملابس من طراز معين مثلا يمثل فكرة المطابقة لظاهر السلوك العام ، بينما ارتداء الملابس فى ذاتها يفسرض الآداب العامة . ونزيادة التوضيح نقول انه توجد درجات للقهر على فعل الشىء ودرجات لمطابقته العامة — ولم يحدث أن كان الضبط الاجتماعي ضغطا منتظما ومتساويا مهما كان مصدره ، ولكن منذا الذي ينكر الضغط منظم الذي يصدر حتى عن أبسط مظاهر السلوك العام في مجتمعنا ، مثل تناول الطبق الحلو في نهاية وجبة الطعام بدلا من حدوث ذلك في أوله ? اننا ننظر الى آداب المجتمع العامة ممثلة في مظاهر العرف كقوى كيرة للضغط على الناس .

ان الآداب العامة تمثل صفة الحياة فى الزمرة أو الجماعة المحلية ، ومهمتها الضبط الاجتماعى لأعضاء المجتمع ، سواء أكان هذا الضبط مشعورا به أم غير مشعور به ، وهذه الآداب العامة اما أن تفرض أنواعا . معينة من السلوك أو أن تمنعها ، وإذا كانت وظيفتها المنع فانها تعرف وناسم تابو أو المحظورات ، ولما كانت المجتمعات تختلف فيما بينها من حيث السلوك المسموح به والمحظور فمما لا شك فيه أن كل مجتمع بيضيز بنظردات سلوكه التي تعتبر ذات تأثير دائم على وحدته ، انها

تعمل باستمرار على الحد من حرية الفرد لكى ينسجم مع المجموع . وهى التى تؤدى الى اطراء الشخص أو تأنيبه على أعماله منذ الطفولة حتى المن المتقدمة ، أو بعبارة أخرى التصديق على أعماله المتمشية مع الآداب العامة واستنكار أعماله المضادة لها ، والشخص غير المنسجم هو الذى يخالف بعض الآداب العامة « لا كلها » والشخص الهازل هو الذى يهون أحيانا من شأنها ، ولكن السوسيولوجى هو الذى يفهم وظائفها ودلالتها بالنسبة لحياة الانسان .

تنوع الآداب العامة : ليست الآداب العامة نتيجة لابتكار يدل على الفطنة والذكاء أو بعد النظر . ولا شك أنها الى حد ما تقوم على النجربة الاجتماعية للزمرة • ولكن على المرء أن يتأمل الآداب المتعارضة للوحدات. الاجتماعية المختلفة لكي يتحقق من أن الصدفة والأحداث العرضية تلعب أيضًا دورًا كبيرًا في خلقها . ففي بعض المجتمعات يكشف الناس رؤوسهم. كعلامة لاظهار الاحترام ، وفي مجتمع آخر يكشفون أقدامهم للسبب نفسه . وبعض المجتمعات يمنع زواج أعضائه من خارجها ، والبعض الآخر يشجع على الزواج من الخارج وهناك مجتمعات تكره زواج الأرامل ، وغيرها توصى به . وأكثر من ذلك أن بعض المجتمعات لديها قيود شديدة على المسائل الجنسية بالنسبة للمتزوجين وليس لديها قيود مماثلة بالنسبة لغير المتزوجين ، وقد نرى العكس في مجتمع آخــر . ومن المعكن أن نسوق أمثلة لا حصر لها على هذه المتناقضات(١) . وفي الواقع أن قليلا جدا من مظاهر السلوك محظور بصغة عامة في العالم كله ، وقد يكون زنا الأم والابن معا هو السلوك الوحيد المحظــور في جميع المجتمعات الانسانية . وهذا التنوع الضخم في الآداب العامة كما نلاحظه من مجتمع

⁽١) هناك أمثلة متعددة على هذه المسائل في كتاب:

W. I. Thomas, Primitive Behavior (Now York, 1937).

آلى آخر أو من زمرة الى أخرى يعتبر فى ذاته تحدديرا كافيا لطالب الاجتماع لكى يجاهد فى سبيل وقوفه موقفا محايدا عندما يدرسها وذلك للخدمة الحقيقة العلمية .

الآداب العامة وصفتها المحافظة: ينظر المجتمع الى الآداب العامة التى يسير عليها على أنها «سليمة» ومن بين أسباب ذلك أنها تسجل مقدارا كبيرا من تجارب المجتمع -- وعلى الأخص التجارب التى غمرها النسيان -- ولكنها على أية حال تجارب وجهتها الظروف الحسنة أو السيئة توجيها يجعلها تطيب فى نظر المجتمع · (أنظر مثلا الى المحظورات التى تحول دون تناول أنواع جيدة ووفيرة من الطعام عند بعض الشموب، أو الى تعاوننا للعلاج العلمي والمنطقي للأمراض التناسلية) · هذه تجارب تحولت الى تقاليد ثابتة ، أفسدتها المصالح الوهمية ، وقو "اها الخوف أو الاشمئزاز من الشيء الذي فجهله بسبب عدم محاولاتنا له من قبل . وعلى ذلك فالآداب العامة تعتبر بوجه عام من عوامل المحافظة على الأفكار وعلى ذلك فالآداب العامة تعتبر بوجه عام من عوامل المحافظة على الأفكار القانونية لتغيير الآداب العامة ، كما هي الحال بالنسبة لقوانين منع تعاطى المشروبات الروحية في الولايات المتحدة الأمريكية .

ومن جهة أخرى فان الآداب العامة لها مظهر الثبات الخادع ، فهى تتغير تغيرا محسوسا من عصر الى عصر ويمكن لاثبات ذلك أن نقارن بين مدى النشاط الذى كان مسموحا به للمرأة منذ ثلاثة أجيال وبين نشاطها المسموح لها به اليوم ، وفى بعض الأحيان نجد بعض العناصر الهامة للآداب العامة تنقلب رأسا على عقب خلال تغير اجتماعى شامل ، وان كانت الآداب العامة ، كما يؤكد سمنر ، تبقى رغم التغيرات الفنجائية التى تستلزمها نظم الحكم .

الاداب العامة والحياة الاجتماعية: يمكن أن نختم هذا الفضيل التمهيدي ببيان موجز يتعلق بالوظائف العامة التي تؤديها الآداب فى الحياة الاجتماعية، والأسباب التي تجعل طالب الاجتماع يهتم دائما بدراستها ;

۱ — ان الآداب العامة تحدد كثيرا من سلوك الفرد ، انها الجهاز الآمر الناهى فى المجتمعات ، ومهمته الضغط على كل عضو فى المجتمع، ووظيفة الآداب العامة هذه ستعيننا بصفة خاصة حينما ندرس تعقب قواعد السلولة الاجتماعى وتنوعها فى مجتمعنا المعاصر .

٧ -- تعمل الآداب العامة على ادماج الفرد فى المجموع • فاذا كانت. الآداب العامة تمارس الضغط على الفرد ، من جهة ، لكى يتمشى مع أساليب مجتمعة ، أو طبقته الاجتماعية ، أو نوعه ، ذكرا كان أم أنشى ، فان الفرد ، من جهة أخرى ، يكسب اندماجه مع أقرائه من هذا الطريق. وبهذه الكيفية يحفظ الروابط الاجتماعية التي لابد منها للمعيشة الهائتة.

٣ -- وأخيرا فان الآداب العامة تعتبر ، بعد تأمل ما عداها ، الوسيلة الكبرى لحماية التضامن الاجتماعي -- ولكل وحدة اجتماعية آدابها العامة ، فهناك آداب للذكور ، وأخرى للاناث ، وللاعمار المختلفة ، كفا أن هناك آدابا لجميع الطبقات والزمر من الأسرة حتى الأمة وما يليها ، وتسعى كل مجموعة من الآداب العامة الخاصة بكل وحدة من هدد. الوحدات للمحافظة على تضامن المجموع وتماسكه ، وكل زمرة تتوق الى زيادة تضامنها تسعى الى أن تقوى تأثير الآداب العامة فى أعضاء الزموة .

ولما كانت الآداب العامة تتنوع تنوعا كبيرا وتتناقض فيما بينها في. المجتمعات المختلفة فان قوتها تضعف في المجتمعات الكبيرة الحجم حيث. تتعدد الزمر في داخلها . وعلى العكس من ذلك تكون الآداب العمامة أشد قهرا وأكثر تماسكا وقدرة على الضم والتوحيد فى الجماعات المحلية الزراعية منها فى المدن وفضلا عن ذلك فان الآداب العامة المتشعبة فى المراكز الحضرية تواجه الفرد كثيرا بأنواع من السلوك المتضارب لكى مختار منها .

وتصبح الآداب العامة أكثر تخصصا كلما تطور المجتمع · انها تبدو كماسلة من قواعد السلوك الخاصة والعادات الجمعية والعادات المستحدثة والقوانين والأوامر الدينية والتعاليم الثقافية · وسنرى أن هذه العناصر الداخلة فىالآداب العامة تجعل سيطرتها أكثر مرونة ، كما تدعوها الى أن تمد التجربة الاجتماعية لكل شخص بالوسائل اللازمة للافصاح عن نفسها افصاحا أتم (١) ·

⁽١) مشال ذلك الرجل الذى تلزمه بيئته الدينية بأن يلبس العمامة فاذا تخلى عنها ولبس القبعة يوما ما أمكنه أن يحتج بأنه حصل على ثقافة أوربية لا تجعله يتحرج من لبسها .

•

الفصِلاثيانى

المصالح والمواقف

المواقف والحياة الاجتماعية

ظواهر اجتماعية وظواهر سيكولوجية: سنوجه اهتمامنا في هيذا الفصل الى الظو اهر السيكولوجية ، أي المتعلقة بالفرد . ومع أننا معنيون بالعلاقات الاجتماعية الا أننا سنحول التفاتنا من العلاقات نفسها الى من تشملهم هذه العلاقات . و نحن حينما ندرس طبيعة الأفراد من حيثكو نهم كائنات ذات سلوك ، أو ماهية الوعى الفردى التي تترجم نفسها من طريق العلاقات الاجتماعية ، فاننا تفكر من وجهة النظر السيكولوجية . وحيتما ندرس العلاقات تفسما يكون تفكيرنا من وجهـــة النظــر الاجتماعية (السوسيولوجية) . وعلم النفسوعلم الاجتماع كلاهما يدرسانجوانب مختلفة لحقيقة واقعة لا تقبل التجزئة • فالأفراد لا يمكن أن تهمهم وهم منفصلون عن علاقاتهم بعضهم ببعض • والعلاقات يتعذر علينا أن نفهمهما وهي منفصلة عن الوحدات أو الأطراف التي تنتهي عندها . وهذا يجعلنا طلاب علم نفس – بالاضافة الى عملنا – حينما ندرس المجتمع · ويؤكه علماء النفس أنفسهم باستمرار ، أنهم يصبحون طلاب اجتماع بطريقة آلية حينما يدرسون سيكولوجية الأفراد · وهذا التداخل الحادث في هـذه الدراسات ينتهي بنا الى أن نقرر أن الفرق بين علم النفس وعلم الاجتماع فرق في الجانب الذي نهتم به أكثر من غديره في العقيقــة الاجتماعية الواقعة .

ويهتم الاجتماعي أول ما يهتم بالأسلوب الذي يتبعه الأفراد الواعون في علاقاتهم بعضهم ببعض و ومعلوم أن عوالم كثيرة تكمن وراء وجدان الغرد كعالم البواعث النفسية والعصبية للسلوك وفسيولوجيا الاحساس والادراك والعمليات الوراثية المطردة ووظائف الغدد الا أن الاجتماعي لا يهتم بكل هذه المسائل الا من حيث القائها الضوء على المشاكل الخاصة التي يبحثها - وهي مشاكل السلوك المشعور به وهذا السلوك الواعي - كما يمكن أن نسميه - يصحبه دائما نشاط عصبي وعضلي معا . ونحن اذا وقفنا عند هذه النقطة في دراستنا لما أمكن أن تقدم تقدما محسوسا في تفسير العمليات الاطرادية للشعور أو الوجدان. أنظر الي طالب الموسيقي وهو يستمين بمعرفة فسيولوجيا الأذن والمخ يستخدم نفس الأسلوب فهو يستمين بمعرفة الخلايا العصبية ولواحقها ولكن همه الأول منصب على تحليل العلاقات الاجتماعية .

وستكون خطتنا فى هذا الفصل أن نفيد من نتائج دراسات علم النفس كلما سنحت المناسبة ، وأول ما يلفت نظرنا من هذه النتائج ويعتبر ذا أهمية خاصة فى التحليل الاجتماعى ، مسالة التمييز بين المصالح والمواقف .

العسلاقة بين المصمالح والمواقف علاقة تضمايف (١): أنظم الى الاصطلاحات التي تتكون منها القائمتان الآتيتان:

 ⁽١) المقصود بعلاقة التضايف عند المناطقة العلاقة الاقترائية أو الوظيفة كالعلاقة بين رطوبة الطقس ومرض الروماتيزم أو المسلاقة بين البطالة والاجرام .

تجد أن القائمة اليمنى تشير الى مواقف والقائمة اليمرى الى مصالح · وجميع المواقف تدل على رد فعل ذاتى ، أو حالات وجدانية يحس بها الفرد فى داخل نفسه ، ولها علاقة بأشياء خارجية · وتدل القائمة الثانية على هذه الأشياء الخارجية . وعلى ذلك فاذا ذكرنا الحبأو الخوف فانما نشير الى موقف من المواقف ، واذا ذكرنا الصديق أو العدو فانما نشير الى مصلحة من المصالح ·

وتتضمن العلاقات الاجتماعية دائما كلا من المواقف والمصالح التي تربط بها ، ويترتب على ذلك وجوب شمول التعريف الكامل للعلاقات الاجتماعية كلا المواقف والمصالح. فاذا قلنا مثلا ان أحد الأشــخاص « خاتف » وجب علينا أن نوضح السبب الذي من أجله يعتبر خوفه استجابة له . فقـــد يكون خائفا من ثعبــــان ، أو من الشرطة ، أو من التشمير به ، أو من اعتلال الصحة ، كما أنه من الجائز أن يكون خائفا من نزواته الخاصة . وبالعكس اذا قلنا ان أحد الأشخاص يتركز اهتمامه ، أو تتجه مصالحه ، نحو القابون ، أو الدين ، أو النساء ، وجب علينا أن نوضح المواقف التي تتلاءم مع هذه المصالح • فكل من اللص والشرطي ورجل القانون له مصلحة في القانون . وبديهي أن مواقفهم ازاءه مختلفة. والدين يحظى بأن يجد فيه كل من الملحد والمؤمن مصلحة قوية ، فالأول مصلحته الهدم والثاني مصلحته العبادة . ومن يجدون مصلحتهم في التقرب الى النساء اما أن يكونوا من المعجبين بهن أو الذين يعلنون كرههم لَهِن . وعلى ذلك فدراسة حقيقة السلوك العقلي تتطلب معرفة كل من المصلحة الموضوعية والموقف الذاتي . وان وصفنا للمصالح بأنها موضوعات المواقف الذاتية لا يعني بالطبع أن هذه الموضوعات تكون بِالضرورة وقائم مادية أو خارجية . فمصالح الانسان هي الأمور التي يُوجِه اليها انتباهه ، وهي تتراوح بين ما هو مادي من الظواهر مثـــل المعاول والتربة الزراعية والطقس ، الى المعتقدات الروحية والأساطير والنظريات العلمية ، خذ مثلا اهتمام المؤلفين أو مصلحتهما المباشرة فى النقطة التي يعالجانها الآن ، وهي تعريف المفهومات التي يحتاج اليها الباحث لتحليل الحقيقة الاجتماعية الواقعة ، هذه الحقيقة التي تقوم على ما هو مادى وما هو غير مادى .

كيف تنمو الواقف: يتضح الدور الذى تلعبه المواقف فى الحياة الاجتماعية عندما نبحث نموها الاطرادى فى حياة الفرد ، فالطفل الصغير يتصرف كما لو كان مركز عالمه الصغير الذى يعيش فيه ويحسه ، وحينما يبدأ فى تقويم الأشياء يفعل ذلك أول الأمر لمجرد البحث عن صفاتها من حيث كونها تجلب له اللذة أو الألم ، وهو لا ينظر الى غيره من الناس على أنهم أشخاص ولا يربط نفسه بهم بصفتهم كذلك ،

ولا يرى الطفل فى ثدى أمه وزجاجة اللبن والأيدى التى تمنى به ، والسرير الذى ينام عليه ، والمربية ، وعربته ، والكلمات المتداولة بين الكبار ، والضوضاء ، والنور ، والظلام ، الا أشياء ترتظم بوجوده وتخدمه ، ومعنى هذا أن موقفه ازاءها موقف الذى يعتبر نفسه مركز الأشياء أو مقياسها جميعا (١) .

ويتعلم الطقل خلال نموه العقلى كيف يميز بين الأشخاص والأشياء. ويصبح من اللحظة التي يستطيع فيها ذلك قادرا على ممارسة العلاقات الاجتماعية ، اذ يرى في نفسه أنه مرتبط بغيره من الناس ويشعر أن من المتعذر عليه أن يفلت منهم ، فيميز بين أهله وأقرائه وبين غيرهم ، ويحدد

⁽١) أنظر يخصوص مركزية النفس في موقف الطفل :

Jean Pinget, "Intellectual Evolution." in Science and Man Ruth N. Anshen, ed., (New York, 1942), pp.409-422 and The Moral Judgment of the Child (Hng.Q tr., New York, 1932).

النفسه المسافة الاجتماعية بينه وبين والديه واخوته وزملائه فى اللعب وفى المدرسة ، حتى يبلغ دوائر أكثر اتساعا من الدوائر التى تضم هؤلاه . وعندما يتعود أن يقول « نحن » لا مجرد « أنا » متميزا بذلك عن حيوان مركزى النفس كالقط مثلا تكون هذه نقطة البداية فى تنشئته الاجتماعية.

ويلى ذلك أن يحيط الطفل أقرب الناس اليه بهالة من العظمة ، فأمه الطف النساء جميعا ، وأبوه أحكم الرجال كلهم ، ومدرسته أفضل المدارس قاطبة ، وبذلك تنشأ فى تفسه مواقف موجهة نحو فئات كبيرة من الناس ، تؤيد حبه لعشيرته أو قبيلته ، أو جنسه البشرى أو أمته أو طبقته الاجتماعية ، وهذا هو السبب الذي يجعل التعصب الاجتماعي عند الناس متأصلا فيهم ويؤدى الى أن يقاوموا بشدة كل تغير ، ويجب أن نذكر أنهم قد تعلموا وتشكلوا بطريقة خاصة خلال اطراد عملية تنشئتهم الاجتماعية مع ما تتميز به من بطء عند الانسان دون سواه من بين سائر الحيوان ، وكما تربى التنشئة الاجتماعية عند كثير من الناس عدم التسامح والتعصب ، تخلق فى غيرهم عكس هذه الصفات — التسامح وحسن الفهم ،

المواقف والعلاقات الاجتماعية: يتحتم لأسباب علمية أن نميز بين حمنوف من المواقف من حيث عملها على جمع شمل الأفراد أو تشتيتهم ، وعلى حد تعبير البعض ، لو نظرنا من خلال العدسة الاجتماعية الى هذا البحر المتلاطم من العلاقات الانسانية لوجدنا أنها تنقسم الى قسمين: أنماط للتباعد ، وأنماط للتقارب (١) ، يؤيد هذه الفكرة أن بعض المواقف تدعو فى حقيقة أمرها الى التقارب نحو من توجه اليهم ، والبعض الآخر يدعو الى التباعد . فالحب يعمل على التقارب ، والخوف والاشمئزاز

L. von Wiese, Systematic Sociology (H. Becker, ed., New : انظر (۱) York, 1932), p. 39.

يدعوان الى التباعد - والنكره يفصل بين الناس اجتماعيا ان لم يكن بجسديا ، كما أن العطف يقزب بين الناس · وقد يتحد من امتلأت تفوسهم بالحسد وعدم الثقة لا لشيء الا ليقاوموا معا من هم موضع حسدهم أو عدم ثقتهم .

١ - المواقف والعلاقات الشخصية : تنطوى كل علاقة اجتماعية في العقيقة على نوع من الانسجام أو التوفيق بين المواقف من جانب أولئك الذين يقيمون بين أنفسهم هذه العلاقة وأنواع هذا التوفيق من الكثرة كأنواع الظروف التي تربط بين الناس والتودد مثلا قد يصادف توددا أو عدم اكتراث أو عداوة وصفتا الاعتداء والاذعان تكوتان موقعين يكمل أحدهما الآخر وكثيرا ما يظهران في العلاقات الاجتماعية ومثال ذلك التهيج الجنسي عن طريق الاذعان للألم أو عن طريق القسوة والايذاء اذا أردنا أن نتحدث بلغة علم النفس حتى لو استخدمنا اصطلاحا واحدا للدلالة على موقعين لشخصين يدخلان في علاقة واحدة قد يكون أحد الموقعين مكملا الموقف الآخر لا شبيها به فحب الوالد لابنه مشلا الموقعين مكملا الموقف الآخر لا شبيها به فحب الوالد لابنه مشلا يخالف ويكمل في نفس الوقت حب الابن لوالده وعلى ذلك فالحب والكره والخوف وما اليها هي في الحقيقة اصطلاحات يشير كل منها الى والكره والخوف وما اليها هي في الحقيقة اصطلاحات يشير كل منها الى

۲ ـ المواقف والعلاقات بين الزمر: هناك حركة دائمة للانسجام أو التوفيق بين المواقف وذلك فى العلاقات التى تقوم بين الأفراد ومع ذلك فهناك ميل فى كل زمرة لتحقيق المواقف المتشابهة أو الوحدة نحرو المصالح المتعلقة بالزمرة ككل لا كافراد ، والمشاهد أن المواقف تستجيب استجابة قوية للايحاء الضخم الذى هو جزء من النظم التعليمية العامة والخاصة الشائعة فى كل المجتمعات ، أنظر مثلا الى التغيرات غير العادية والخاصة الشائعة فى كل المجتمعات ، أنظر مثلا الى التغيرات غير العادية المحادية المحادي

التى طرأت على المواقف القومية عند الإيطاليين والألمان نتيجة للنظامين الفاشى والنازى ، أو التغيرات الكبرى التى ألمت بالمواقف الأمريكية ازاء الشعبين الألمانى واليابانى خلال الحرب العالمية الثانية ، وقد حدث أن شعوبا برمتها تحولت فجأة الى توقير أو احتقار رموز كانت تنظر اليها فيما مضى بغير اكتراث ، مثل الصليب المعقوف ، وشارات الفاشستية ، والمطرقة والمنجل ، والشمس الصاعدة ، وكذلك « ميثاق الأطلنطى » . ونحن نجد الزمر فى كل مكان ؛ زمرا قبلية ومحلية وسلالية وقومية وعائلية وطبقية — لها مواقف خاصة بها وتربط هذه المواقف برموز معينة . وطبقية — لها مواقف الى حد ما عن ظروف اجتماعية عامة ، وهى تعتمد وتحصل المواقف على الأفراد ، وتحصل المواقف على الأفراد ، وتحصل المواقف على الأفراد ، ولا شك أن هذه المواقف ذات أهمية حيوية بالنسبة للطالب الذي يقدم على دراسة حقائق الحياة الاجتماعية .

المواقف الارتباطية والانفصالية

بعض الصعوبات التى تواجهنا فى تقسيم المواقف: فبل أن نفكر فى أى تقسيم للمواقف من أجل أستخدامه فى الدراسة السوسيولوجية ينبغى أن نذكر بعض الصعوبات فى هذا السبيل ان المواقف فى واقع

⁽١) أنظر في تحليل الرموز والمواقف:

H. D. Lasswell, Politics. Who Gets What, When, How (New York, 1936), Chapes. II and IX; for an excellent discussion of racial beliefs in America, G. Myrdal, An American Dilemma (New York, 1944), vol. I Chap. 4; and for a lively and sound popular discussion of the subject, M. Halsey, Color Blind (New York, 1946), for extensive illustrative, One America (F. J. Brown and J. S. Roucek, eds., New York, 1946).

الأمر طرق للوعى أو الادراك الاجتماعى تتميز بأنها غير مشعور بها ومعقدة ومتغيرة ويطرآ عليها التعديل باستمرار تبعا لتعلمنا ولتفكيرنا ولصحتنا ولظروفنا التى تحيط بنا وحينما ننسب موقفا معينا الى شخص معين لا يمكننا أن نحكم على حقيقة هذا الموقف الا من علامات خارجية كالنظرات والإشارات والكلمات وهذه العلامات تدلنا اما على الخوف أو الحب أو الشفقة والعطف ، ولكن حينما نطلق على الموقف هذه التسمية لا نبلغ درجة الكمال في وصف حقيقة شعور الشخص الذي يتخذ الموقف المعين وكل ما قعله في هذه الحالة أننا نحكم على أن الموقف كما بدا لنا هو الموقف السائد ، أو على الأقل الموقف المشاهد عند الشخص . وكما يحلونا فن العلاج النفسي كثيرا ما تؤدى أحكام غير المتخصصين في هذه المسألة الى الخطأ .

وتتداخل الاصطلاحات التي نستخدمها للدلالة على حالات الشعور والمواقف تداخلا شديدا فيما بينها ولنتأمل مثلا الفرق بين « الاحترام » و « التقدير » و « الاعجاب » ان المعاني العقلية لمثل هذه الاصطلاحات ينغمر بعضها في بعض و وكل قصصي يعرف قصور الاصطلاحات للدلالة على الخلجات السيكولوجية ، وهذا ما ينبغي أن يلاحظه الاجتماعيون ..

أنظر مثلا المواقف التي تبدو على طرفى نقيض ، مثل الحب والكره، فقد لاحظ الناس منذ القدم أنهما من المكن أن يتحدا فى موقف واحد يثير الارتباط نحو شخص واحد أو شيء بعينه ، وقد توسع علم النفس الفرويدي فى العصر الحديث فى هذه الملاحظة اذ يعالجها باسم مبدأ للتناقض الوجداني ، فالحب والكره ، والحزن العبيق وعواطف المرح المتأججة ، والولاء المخلص والصدود - هذه المواقف وأمثالها مما يبدو متناقضا نراها فى أكثر الأحيان متداخل بعضها فى بعض ، وهذه الحالة متناقضا نراها فى أكثر الأحيان متداخل بعضها فى بعض ، وهذه الحالة

تخلق عقدة ، أو فى الغالب مشكلة مستعصية بالنسبة للفرد الذى يشعر أنه فى حيرة بسبب هذا التناقض الوجدانى ، وكذلك بالنسبة للباحث فى علم النفس الفردى ، وهناك صعوبة أخرى فى التقسيم ، أن الموقف الذى نسعى الى تحديده باسم معين هو فى أكثر الأحيان متنوع وغير ثابت ، شأنه شأن اللون الذى نراه من خلال أضواء متغيرة ، وليس الموقف شيئا ثابتا ثباتا محكما عند الفرد ، أنه تقويم متغير على الدوام ، وبعبارة أخرى أنه طريقة للنظر إلى الأشخاص والأشياء ، الغرض منها تحديد قيمة أولئك وتلك من حيث الصلات التى تربطنا بهم وبها ،

تقسيمات المواقف: ان المواقف ، كما رأينا جد معقدة ، وجد مختلطة ، وجد منصبح وجد منوعة ، وجد متصلة بالفرد لدرجة أن أى تقسيم لها سيصبح حتما ، كما يقول المناطقة ، تقسيما مصطنعا ، وليس فى الامكان الحصول على تقسيمات كاملة لها ، وبعبارة أخرى أن تقسيمنا ينبغى أن يتوقف على غرضنا من اجرائه ، وسيجد القارىء أننا نعالج المواقف فى البيان التوضيحي رقم ٢ من وجهة نظر اجتماعية أكثر منها سيكولوجية ، أى مهتمين بفتات من المواقف كثيرا ما ثبت أنها ذات قيمة وحاسمة بالنسبة المعلاقات بين الناس ،

وقد اقتضى الأمر أن نوزع المواقف على ثلاثة أعدة تبعا لوظيفتها من حيث تعطيل العلاقات أو تقييدها أو انعاشها . وسنطلق على هــذه المواقف الأوصاف . انفصالية ومقيدة وارتباطية ، كما سنقسم الأعمدة أفقيا ثلاثة أقسام ، تبعا لمضمونها ، متصلة بعلاقات الأشخاص المتأثرين بها ، من احساس بالضعة أو احساس بالسمو أو خلوها من مثل هــذه الأحاسيس .

ونحن نقدم هذا التقسيم على سبيل المثال لا على سبيل الحصر .

ومع ذلك سيجد الطالب أنه لو تناول فى دراسته للعلاقات الاجتماعية مسألة التمييز بين مواقف الارتباط ومواقف الانفصال ، أو بين السمو والضعة ، فستكون مهمته يسيرة ، وذلك لأن المواقف التي تفرقنا أو تجمعنا ، والتي تضفى علينا أحاسيس السمو أو الضعة ذات أهمية كبرى, بالنسبة للعلاقات بين الأفراد أو بين الزمر .

البيان التوضيحي رقم ٢ : تقسيمات المواقف (بالنسبة لمواقف الأشخاص من أشخاص أخر)						
ملى بالضعة :	تنطوی علی احساس ف	ا أولا – مواقف				
مواقف ارتباطية	مواقف مقيدة	ا . مواقف الفصالية				
العرفان بالحميل	الرهبة	 الرعب				
الحـــاراة	التوقير	الخوف				
الرغبة في التقليد (١)	التعيد	الفزع				
عبادة البطل	الولاء .	الحسد.				
·	الخفر الاحتقار					
الانصياع (١)						
الصلاحية للخدمة						
الأدب						
التعالى (٢) .						

ثانيا - مواقف تنطوي على احساس فعلى بالسمو:

الاشعثزاز التباهى الاشفاق (٤)
المقت المناصرة حماية الغير
التقزز التسامح (٣)
الاحتقار الحلم
الازدراء
الازدراء
النرفع
الغطرسة
عدم التسامح

ثالثا - مواقف تنطوى على احساس بالحيدة ولا علاقة لها بمستويات الضيعة أو السمو:

العطف	المنافسة	الكر ه
المحبة	المسابقة	الاعراض
الثقة	الغيرة (٥)	الجفاء
الحنان		عدم الثقة
الحب	•	الريبة
التودد		الضغينة
الرقة		الحقد
الحجاملة	•	القسوة
المساعدة		

- إ -- فضلنا أن نقول الرغبة فى التقليد لا التقليد ، والانصياع لا الخضوع ، اذ أن الاصطلاح الأول فى الحالين يدل على الموقف ، والاصطلاح الثانى يشير الى عملية اطرادية ، لكن لا يوجد غالبا الا اصطلاح واحد لوصف الموقف والعملية الاطرادية .
- التعالى أو النظر الى الناس من على لا يشجع على خلق العلاقة الاجتماعية وبالعكس يؤدى احترام الناس الى تنمية هذه العلاقة . وقد أدرجنا هذا الموقف بين الفئة رقم ١ على أساس أنه بينما يتضمن أحاسيس الضعة والسمو معا فان احساس الضعة هو الغالب فيه •
- نحن لا تقصد التسامح بمعنى تفتح الذهن وسعة العقل ،
 وانها الموقف الذي يلازم عملية التسامح مع الغير .
- ٤ -- ربعا بدا من الأنسب ادراج الاشتفاق فى عامود المواقف المقيدة . ولكن وضعنا اياها حيث هى الآن يرجع الى أنها كثيرا ما تتصل بمواقف الرعاية نحو الآخرين . وبديهى أن الاشفاق فى حد ذاته كاشفاقنا على صديق أصابه مكروه ، خلو من معنى الرعاية .
- قد يبدو من الأنسب ادراج الفيرة فى القسم الأول من الأقسام الأفقية . من حيث انها متصلة اتصالا وثيقا جدا بالأحاسيس بالضعة بالرغم من أن من الجائز أن تدخل الفيرة فى الاحساس بالضعة الا أن موقف الشخص الفيران لا يشتمل بالضرورة على هذا الاحساس .

الدراسة الاحصائية للمواقف

«قياس» الواقف: تخصص مراجع علم الاجتماع جنوا ليس بالقليل من مادتها عن المواقف لموضوع امكان «قياسها» (۱). وقد اصطنع كتاب كثيرون في السنوات الأخيرة مقاييس صمست بحيث يمكنها أن تقيس بطرق معينة مواقف الناس من الكنيسة ، ومن الزنوج ، ومن تحديد النسل ، ومن هيئة الأمم المتحدة وهلم جرا ، ومن حيث ان هذه المحاولات تبين بشكل واضح مسألة اخضاع الظواهر النفسية للدراسة الكمية ، فقد رأينا من الأصوب أن نعلق على هذا الموضوع بايجاز ليعلم الطالب بهذه المسألة الجدلية المألوفة في علم الاجتماع .

سبق أن أشرنا الى أن المواقف ان هى الا الأسائيب المعقدة والمتغيرة للوعى ، انها تعبيرات أو نواح من مجموع شخصية الكائن الاجتماعى . ولهذا السبب ليس من السهل على الباحث أن يدرك صفاتها من مظاهرها الخارجية . وكما يعرف عقلاء الطلبة من تجاربهم فى الجامعة يدل وصفهم لأحد الأسائذة بأنه « متلاطف » معهم على واحد من عدة الحاسيس عميقة

⁽١) وسبيل ذلك للرد الايجابي على هذا السؤال ، أنظر مثلا :

L. L. Thurstone and E. J. Chave, *The Measurement of Attitudes* (Chicago, 1929); Read Bain, "Theory and Measurement of Attitudes and Opinions", *Psychological Bulletin*, XXVII (1930), 357-379; G. A. Lundberg, *Social Research* (New York, 1942), Chap. VIII,

ومن النقاد المتزنين الذين ليسوا ضد فكرة القياس ، أنظر : Clifford Kirkpatrick, "Assumptions and Methods in Attitude Measurements", American Sociological Review, I (1936), 75-88; R. T. La Pierre, "The Sociological Significance of Measurable Attitudes", ibid. (1938), 175-182.

وكموجز لكل ما كتب حول الموضوع أنظر :

Daniel Day, "Methods in Attitude Research", Ibid., V (1940), 395-410.

ينطبق عليها هذا الوصف . ومن أجل هذا تنشأ الحاجة لدراسة المواقف دراسة دقيقة قبل أن نحاول تطبيق المقاييس عليها لقياسها .

واجه من يرغبون في قياس المواقف مشكلة أولية من نوع آخر . ما الذي عليهم أن يقيسوه في المواقف ? نحن في الواقع لا تقيس الأشياء ، وانما نواحي عديدة للأشياء ، ولا تقيس الموائد ، وانما أطوالها وارتفاعاتها وأوزانها ، ولا تقيس الشمس ، وانما اشعاعها وحركتها الظاهرة وحجمها ، وفي ضوء هذه المعلومات عن القياس في الظواهر الطبيعية تتساءل عما عسى أن تكون هذه النواحي التي يراد قياسها في أحد المواقف ، وللجواب على ذلك تقول أن الذين يرغبون في قياس المواقف يفكرون في درجة استحسان الفرد أو استهجانه لشيء ما ، انهم يفكرون في حدة موقفه من هذا الثيء (۱) .

اننا نتشكك كل التشكك في امكان القياس ، بأي معنى رياضى ، أو بدرجات الاستحسان والاستهجان ، أو الميل أو الكراهية (٢) ، واذا أردت الدقة ، فبوجه عام لا يحصل من يقيسون المواقف الاعلى سبجيلات لها ناقصة المعنى ، فقولنا التوقير والاعجاب والاحترام وما شابه ذلك ، يستبدل بتعبيرات مبسطة لمجرد الاشارة الى الاستحسان أو الاستهجان تجاه شيء ما . ومع ذلك ينبغى أن نلقى السؤال الآتى : أيمكن أن تكون للشيء دلالته نفسها بالنسبة للاشخاص العديدين الذين يقفون منه موقها

⁽١) لدينا في الوقت الحاضر مقاييس للمواقف من ايتكار اثنين من الباحثين قاما بتصميمها بمهارة فاثقة لقياس درجات الحدة ابتداء من خط الصغر - انظر :

Louis Guttman and E. A. Suchman, "Intensity and Zero Point for Attitude Analysis," American Sociological Review, XII (1947), 56-67.

R. M. MacIver, Society: A Textbook of Sociology (New : کففر مثلا (۲) York, 1997), pp. 26-27.

معينا ? وبعبارة أخرى هل « الديموقراطية » أو « الدين » أو « تحديد النسل » أو « النظام الحكومي » تعنى عند الناس جميعا نفس الشيء ؟ واذا كان الجواب بالسلب فان المقياس المبتكر يعجز عن تصوير درجات حدة الموقف المتفاوتة بتفاوت الأشخاص .

ومهما يكن من شيء فان مقاييس المواقف تساعدنا في فرز الاستحسان والاستهجان والحب والكره كمواقف لأفراد فريق من الناس ازاء شيء من الأشياء في وقت معين ، وذلك بدرجات أو مراتب (۱) . (والمفهوم أن المراتب هي درجات الاستحسان أو الاستهجان عند كل فرد في الفريق وليس العقدة الكاملة للموقف) ، ومثل هذه المقاييس اذا وضعت بعناية وطبقت بما تقتضيه من خبرة ، فإنها غالبا ما تمدنا بالمعلومات المفيدة عن التيارات الاجتماعية ، وعلى ذلك فمواقف المشترين في الأسواق من المنتجات المنوعة ومستمعي الاذاعة من برامجها المختلفة ، وطلبة الجامعة من الشئون العامة والمحلية في الحياة اليومية وما شابه ذلك ، هذه المواقف جميما تعطى درجات أو مراتب ذات مغزى من طريق المقاييس التي نتحدث عنها وما على شاكلتها من وسائل احصائية (۱۲) وان الاهتمام بهذه المقاييس عنها وما على شاكلتها من وسائل احصائية (۱۲) وان الاهتمام بهذه المقاييس واستخدامها من قبل رجال الصناعة والمعلنين عن أجهزة الراديو وغيرهم واستخدامها من قبل رجال الصناعة والمعلنين عن أجهزة الراديو وغيرهم الدليلان على الفائدة العملية لتحويل استجابات الأفراد الشفوية والتحريرية الي مراتب أو درجات للانعالات النفسية نحو الأشياء الخارجية - غير الي مراتب أو درجات للانعالات النفسية نحو الأشياء الخارجية - غير الي مراتب أو درجات للانعالات النفسية نحو الأشياء الخارجية - غير الي مراتب أو درجات للانعالات النفسية نحو الأشياء الخارجية - غير

⁽١) أنظر مناقشة ممتازة في موضوع منطق القياس أو اعطاء المراتب عند :

M. R. Cohen and E. Nagel, An Introduction to Logic and Scientific Method (New York, 1934), Chap. XV.

⁽۲) أنظر مثلا:

P. F. Lazarafeld, The Technique of Marketing Research, (New York, 1937) and Radio and The Printed Page (New York, 1940); G. Murphy and R. Likett, Public-Opinion and the Individual (New York, 1938).

أن هذا لا يدعونا لموافقة هذا الفريق من الاجتماعيين والسيكولوجيين. الذي يمتبر الاستجابات مساوية أو ترمز رمزا كافيا لعقدة الموقف كله.

وتصور لنا الحرب العالمية الثانية كلا من فائدة « قياس » المواقف. وقصوره . فقد تبين لجيش الولايات المتحدة أن مشاكله المتعلقة بالسياسة المسكرية والادارة قد أمكن حلها حلا موفقا بوساطة متخصصى العلوم الاجتماعية المدربين على طرق البحث الاحصائي . اذ استطاع هــؤلاء. المتخصصون ، من طريق الأجوبة الشفوية على أسئلتهم الدقيقة الصياغة. من جانب « عينات » من الجنود ، أن يحصلوا بوسيلة سريعة جدا على عدة مستويات للانفعالات الأولى ازاء أنواع المعدات الحربية الجديدة. التي يطلب من الجنود استخدامها ، أو الملابس العسكرية التي توزع عليهم ، أو رأيهم في المدنيين بالبلاد المحتلة . ولا جدال في الأهمية العملية لمثل هذه البيانات عند القيادة العليا للجيش - وان كنا لا نعلم على وجه التحديد مدى استفادة الجيش منها ومن جهة أننا نقطن لفائدة علمنا أن ٨٠/ مثلاً من جنود أحد الجيوش « يعارضون بشدة » نوعا جديدا من السلاح ، أو أن ٧٠٪ من هذا الجيش « لا يرحبون كثيرا » بحذاء شتوى معتاز ، أو أن ٤٠ ٪ من الجنود يرون أن النساء الألمــانيات « أحــ الي القلب » من النساء الفرنسيات (١). ولكن من جهة أخسري ينبغي أن تؤكد أن مثل هذه المعلومات لا تروى لنا اطلاقا القصة كاملة ، وذلك بابلاغنا انفعالات هؤلاء الجنود نحو الموضوعات التي وقفوا منها هذم المواقف · أن مقاييس المواقف لا يمكن أن تمدنا بالفهم الكامل لعقد المواقف ، ذلك الفهم الذي نحصل عليه من طريق احدى عيادات فن العلاج

 ⁽١) هذه كلها أمثلة وهمية ، ولكنها تمثل نوع المعلومات التي يسعى للحسول عليها متخصصو العلوم الاجتماعية لخدمة الجيش .

النفسى ، أو مقال بقلم صحفى مرهف الحس ، أو حتى من طريق رسم كاريكاتورى بريشة واحد مثل بل مولدن(١) فى الولايات المتحدة .

تسجيل الرأى العام: وربما كانت أفضل طريقة لتوضيح الأساليب الاحصائية المتبعة في دراسة درجات حدة الموقف ، هي الرجوع الي التسجيلات المتعددة التي أجراها الباحثون لمعرفة حقيقة الرأى العام في المسائل المختلفة التي تشغل الإذهان (٢). وفي الولايات المتحدة الإمريكية تهرع الصحف والمجلات ورجال السياسة أنسسمم وكذلك المتنبئون بالأحداث السياسية الى عينات لمواقف الجمهور الأمريكي التي يتولى تسجيلها جالوب وروير وكثيرون غيرهما . هؤلاء الباحثون سدوننا بصور رأى الجمهور فهذا الشأن أو ذاك ، من طريق حصولهم على أجوبة شفوية من أجزاء مختارة من السكان ، وقد استطاعت التسمجيلات السياسية في مناسبات كثيرة أن تتنبأ بما سيقع في الميدان السياسي ، وعلى الأخص ما ستسفر عنه تتالج الانتخابات ، مع التسليم بنسبة ضئيلة جدا للخطأ في التقدير . غير أن هذه التسجيلات ما زالت بعيدة عن أن توصف بأنها صحيحة من كل وجه · وبالرغم من تقدم أساليب القياس منـــذ اخفاق الاختبار الذي منيت به مجلة Literary Digest عند قياسها أتجاهات الرأى العام بمناسبة انتخاب رئيس جمهورية الولايات المتحدة في سنة ١٩٣٩ ، فإن الخطأ التام الذي انتهت اليه جميع التنبؤات المتعلقة بانتخابات الرياسة سنة ١٩٤٨ قطعت بشكل يلفت النظر بعدم كفاية الوسائل المتبعة حاليا لجمع عينات ممن يسألون من الأشخاص .

⁽١) أنظر : Up Front (Cleveland and New York, 1945)

 ⁽۲) یمکن لمن برغب فی الاطلاع علی بحث واف فی هذا الموضوع بقلم
 شخص ذی درایة ، أن برجم الی :

G. Gallups and S. F. Roeu, The Pulse of Democracy (New York, 1940).

ومن المسلم به فيما يتعلق بالأصوات التي تتوقع الحصول عليها فه القياس ، أن الاستفتاء يمثل عملية انتخابات غير رسمية ، فالأفراد يسألون بطريقة ما عن الشخص الذي يتوقعون اعطاءه أصواتهم ، أو بعبارة أخرى يطلب منهم أن يتنبأوا بمسلكهم بشأن حادث محدد قبل وقوعه ، وعلى ذلك فالاستفتاءات تستهدف معرفة مدى ما ستحصل عليه الأحراب السياسية من تأييد أو معارضة هي ومرشحوها — كما يستدل علىذلك من تقويم الردود على هذه الاستفتاءات ، والحقيقة أن كل هذا واضحى الا أن الشيء الذي لا يبدو واضحا ألبتة من كشوف الاستفتاءات هو ومبلغ حدتها الحقيقية ، وتنطلب هذه المشاكل تحليلا من النوع الذي يكتمل في الواقع بمعرفة عدد الأصوات ، وهو على كل حال تحليل يتقصى الحقيقة الاجتماعية بكيفية أعمق مما يستطيع مجرد الاحصاء يتقصى الحقيقة الاجتماعية بكيفية أعمق مما يستطيع مجرد الاحصاء العددي لهذه الأصوات .

وفى العادة يحتاج الأمر لتحرى رأى الناس فى موضوعات كثيرة غير الانتخابات ، فالأمريكيون قد يتعرضون لاستفتاءات فردية مشل : ما الطبقة الاجتماعية التى تضع تفسك فيها ? هل تفضل أن تكون موظفا بالحكومة أو بعمل حر ? ماذا ترى فى فرصك الاقتصادية ، أهى حسنة أم رديئة ? كيف تبدو الفرص المتاحة لأطفالك ، أهى من نوع الفرص التي أتيحت لك فى طفولتك أم تختلف عنها ؟ وهلم جرا (١) ، ونحن نعلم التي أتيحت لك فى طفولتك أم تختلف عنها ؟ وهلم جرا (١) ، ونحن نعلم

⁽١) أنظر:

[&]quot;The People of The U.S.A. — A Self-Portrait", Portuns (Feb., 1940).

A. W. Kornhauser, "Analysis of 'Class' Structure of Contemporary American Society — Psychological Base of Class Divisions", in Industrial Conflict:

A Psychological Interpretation G. W. Hartmann and Newcomb, eds., New York, 1939), pp. 199-264.

- اذا شئنا التعبير بالمتوسطات - أن الفرد الأمريكي بوجمه عام يعتبر نفسه منتميا الى «الطبقة المتوسطة» ويصف الفرص المهيأة لتقدمه بأنها «طيبة » كما يعتقم أن مصالح أصحاب الأعمال ومصالح العمال والمستخدمين متحدة في جوهرها ، وهكذا .

ويدفعنا هذا النوع من الاستفتاء بشأن المواقف خطوة واسعة الى الأمام فى سبيل فهم النمط العام — أو المرتفعات والمنخفضات التى تتخلل بعض مركبات المواقف ومعذلك فنحن عندما نواجه مشكلة مركب معقد من مركبات المواقف كرأى الأمريكيين فى «الطبقة الاجتماعية» — وهى مشكلة سيتحثم علينا مواجهتها فى الصفحات التالية من هذا الكتاب في مشكلة سيتحثم علينا مواجهتها فى الصفحات التالية من هذا الكتاب حيد أننا لا يمكننا أن نكتفى بالأجوية الشفوية التى تصدر عن الأفراد ردا على قوائم الأسئلة . وذلك لأن المواقف ماهى الا تعبيرات عن شخصيات ردا على قوائم الأسئلة ، أو تقويمات للكائن الاجتماعى فى مجموعه ، وهى كالشخصية ذاتها يجب أن تفهم على أنها جزء من نمط العلاقات القائمة بين الناس .

أنواع المصلحة في الحياة الاجتماعية

سبق أن أوضعنا في هذا الفصل أن جميع العلاقات الاجتماعية تتضمن. مواقف ذاتية ومصالح موضوعية على السواء والآن كل تجربة اجتماعية تمر بالانسان يمكن أن ينظر اليها على أنها علاقة ، أو تفاعل ، بين الشخص الذي تمر به التجربة ، أو الذات المنفعلة وموضوع العلاقة ، أو المصلحة . (ومفهوم أن المصلحة تكون في الغالب عبارة عن شخص أو عدة أشخاص) .. فاذا كانت التجارب الاجتماعية تنظوى دائما على انسجام بين المواقف والمصالح بالنسبة لشخصين أو آكثر ، فمن المهم أن نعالج أنواع المصلحة . ذات الدلالة القوية في الحياة الاجتماعية .

المسالح المتشابهة والمستركة: في مناقشاتنا للمواقف اعتبرنا التمييز بيين كونها ارتباطية أو انفصالية أساسا لتقسيمها الاجتماعي.وهناك أساس آخر للغرض نفسه لا يقل أهمية عنه وهو النمييز بين المصالح المتشابهة والمشتركة . وهذا التمييز الأخير عرضة لكثير من الاضطراب ينشأ بعضه من الغموض اللفظي • فنحن نقول مثلاً أن للناس قدرات مشتركة ، أو عادات منستركة ، حينما نعني ما نقول بالدقة ويكون كلامنا مطابقا للواقع تماماً . واذا كان بين الناس أشياء متشابهة فالشبه في هذه الحالة شيء موجود عند كل فرد على حدة ، يحتفظ به لنفسه وأما الأشياء المشتركة يين الناس فهي تلك التي يملكونها أو تكون لهم كجماعة فيفيدون منها بالتساوي دون أن يقتسموها . ولتطبيق هذه المعاني نقول ان التقديرات المتازة التي يحصل عليها طلاب العلم في كليات الجامعة تمثل المصالح المتشابهة ، أما مايسهم به الطلاب من نشاط في داخل الكليات فهو عمل يقومون به بالاشتراك . ولزيادة هذه النقطة تأكيدا نقول ان الشبيه غالبا ما يكون مصدرا لمصلحة مشتركة ، كما يحدث على سبيل المثال في حالة اثنين من رجال الأعمال قد تدفعهما المصلحة المتشابعة في الربح الى تكوين شركة تصبح ملكا مشتركا لهما يصح أن يتخذا منه مصدرا مشتركا للتفاخر . ومن بين العمليات الاطرادية في المجتمع كما سنرى فيما بعد تلك التي تقع أثناء تحول المصالح المتشابهة اليمصالح مشتركة . وكثيرون منا اليوم يتمنون لو أمكن للمصالح المتشابهة عند الأمم الكبرى ، من حيث اقرار السلام ، أن تكون مصدرا لنمو مصالح دولية مشـــتركة بمعنى الكلمة ،

وتشير المصلحة المشتركة كمفهوم من مفهومات علم الاجتماع الى غرق أساسى بين المصالح والمواقف - فالمواقف كما لاحظنا ، يمكن أن تكون متناسقة ، ولكنها لا يمكن أن تكون مشتركة بالمعنى الذى نقصده عند الحاق هذه الصفة بالمصالح . ولا يستطيع أفراد كثيرون أن يتخذوا معا موقفا مشتركا من أى شيء ألا أذا جاز أن يحسوا بالألم احساسا مشتركا ، وهذا غير ممكن . أما الشيء المكن فهو أن تصيبهم آلام متشابهة وأن تكون لهم مواقف متشابهة من الألم ، وذلك لأن الاصابة تتعلق دائما بالفرد . ولكن الأفراد الكثيرين يمكن أن تكون لهم مصالح مشتركة بالضبط كما يمكن أن تكون لهم معتلكات مشتركة ، ويوجد شكلان رئيسيان للمصلحة المشتركة أو المقتسمة يحتاجان الى أن نذكرهما هنا بصفة خاصة : —

١ ــ الانتماء الى ذهرة اجتماعية : يتمثل الشكل الأول بالاخلاص
 الى « الزمرة المحيطة بالشخص » ·

وحينما يشعر الأفراد أنهم داخلون فى اتحاد شامل لا تنفصم عراه مع أقرانهم فان المصلحة المشتركة تظهر فى هذه الحالة وحينما يفكر الناس فى أنهم ينتمون حقا الى أسرة أو مدينة أو أمة أو الى فريق رياضى. أو جماعة من الأصدقاء فانهم يسهمون فى مصلحة مشتركة مع غيرهم وهذا الاحساس بالارتباط مع وحدة من الأشخاص يوجد بدرجات. متفاوتة ويبدو فى أشكال مختلفة فى الزمر الاجتماعية المختلفة الأنواع - كالجماعات المحلية والروابط والطبقات الاجتماعية والطوائف المقفلة فى الزمر الأولية والثانوية على السواء وهذا الاحساس من خصائص الحياة الجمعية التى ستهمنا الاشارة اليها من وقت لآخر فى هذا الكتاب الجمعية التى ستهمنا الاشارة اليها من وقت لآخر فى هذا الكتاب

ونستطيع الآن أن تفسر تفسيرا أكثر وضوحا ما قلناه في أول هذا الفصل ، وهو أن عدم التسامح والتعصب يمكن أن نرجعهما الى تفس. العمليات الاطرادية الخاصة بالتنشئة الاجتماعية والتي من طبيعتها أن تؤدى لظهور ضديهما — التسامح والفهم ، والانسان ينشأ كعضو في.

زمرة لا بدأن تكون فى أول الأمر زمرة قريبة — كالأسرة أو الأقارب وبعد ذلك يصبح عضوا فى زمرة أكثر اتساعا كالجماعة المحلية والطبقة الاجتماعية والزمرة البشرية والأمة . وفى الوقت الذى يتعلم فيه كيف ينتمى الى احدى الزمر يتعلم أيضا كيف يبتعد عن زمرة أخرى . وهو يقسم الناس الى فريقين : فريق « نعن » وفريق « هم » أو بعبارة أخرى « الزمرة المحيطة بالشخص » و « الزمرة الخارجة عن الشخص » (۱) . ان اخلاصه الى « نحن » من السهل أن يتحول الى كراهية أو عداوة الى « هم » وان تفاخره به « نحن » يقويه احتقاره له « هم » وعلى ذلك خالتعصب للزمرة ينمو على أكثر من نطاق واحد من الانتماء ، من الأسرة حتى الأمة ، وربما الى « الجنس البشرى » — أى « الجنس » الذى ختن اليه .

وهنا نواجه احدى المشاكل الكبرى التى تتميز بها الحضارة الحديثة - هذه الحضارة قد أصبحت متضمنة عدة عناصر ، وعناصرها - الزمر الداخلة فى الأمة ، والأمم أصبحت نفسها متقاربة - كل أولئك أجزاء من الحضارة يتوقف بعضها على بعض توقعا حيويا ، ومع ذلك فان الزمر العديدة الداخلة فى الأمة - كالزمر البشرية ، والزمر الثقافية ، والزمر التقافية ، والزمر التي تقوم على المصالح - كثيرا ما تودى باتحاد المجموع ورفاهيته بسبب ما بينها من توتر وخلاف ، وفيما يتعلق بالأمم المختلفة من حيث كونها أجزاء فى هذا العالم نلاحظ أنها بمجزها عن أن ترفع مصلحتها المشتركة فوق مصالحها المنفصلة ، وبسبب الغيرة القائمة بينها ، قد أصبحت خطرا داهما يهدد استمرار حضارتنا نفسها ، ان ما نحتاج اليه يوضوح انما هو توجيه جديد لتنشئتنا الاجتماعية بحيث يمتنع اخلاصنا للزمرة أو للأمة عن أن يتضمن العداء لعضويتنا فى مجتمع أكبر وأشمل .

W. C. Sumner, Followays (Boston, 1907), pp. 11-16. : نظر : (١)

Y'- الانتهاء الى هسدف عام وغاية نبيسة: ان ما يظهره الناس من اهتمام بالعلم ، أو الفن، أو الدين ، أو التقاليد ، أو الفلسفة ، أو الرياضة، يمثل الشكل الثانى للمصلحة المشتركة ، ويبرز هذا الشكل بوضوح حينما يستثار عند الناس حب الاستطلاع أو التحمس أو الاخلاص على أى نحو ، ولا بد أن تدعو أسباب من أى نوع ، كانتشار مذهب دينى ، أو عقيدة سياسية ، أو مصلحة ملحة فى أمر من الأمور كمقاومة اجراء التشريح والتجارب العلمية على الكائنات الحية أو قانون منسع بيع الشروبات الكحولية ، لابد أن تدعو مثل هذه الأسباب الناس للسعى، وراء أهداف معينة أو أهداف مشتركة .

ويترتب على ذلك أن يصبح العلم بالنسبة للعالم مصلحة مشتركة ما دام يفكر فيه كهدف يستحق التضحية من أجله ، أو ما دام يتابع البحث فى علمه لمجرد التكسب لضمان العيش ، أو للحصول على مركز فى المجتمع ، وكما توضح بجلاء حياة كل من روجر بيكون وجاليليو ومدام كورى وزوجها ، تدعو المصلحة المشتركة فى البحث عن الحقيقة الى بذل الجهد فى البحث العلمى (۱) ، وبالطبع يعمل العلماء على كسب

⁽۱) بين F. W. Tausaig في كتابه الموسوم: F. W. Tausaig بين المسلطة (۱۹۱۶) - Makers (New York, 1915) - Makers (New York, 1915) - Makers (New York, 1915) في القيام بعملهم عظم في ربح عادى وانعا يدفعهم الى العمل لذة الكشف العلمي وحدها ، كما يظهر من السعادة التي يحصلون عليها بسبب توفيقهم في الاختراع ، ومن عنايتهم بالاختراعات عديمة الفائدة أو غير المربحة ، وكذلك من الصعوبات التي يلاقونها في وضع اختراعاتهم موضع التنفيذ ، وحتى اديسون ، الرجل الذي كان مستريحا من الناحية المالية ، فقد بذل. كل ثروته في مخاطرة تتعلق بالبحث عن المسادن في بطن الارض ، في نيوجيرسي ، اسفرت عن منشئات صندسية كبيرة ولكن المخاطرة فشلت نيوجيرسي ، اسفرت عن منشئات عندسية كبيرة ولكن المخاطرة فشلت أربعة ملايين دولارعقب على ذلك بقوله : حسنا ، لقد ذهب كل شيء ولكننا أمتعنا بوقت طيب للغاية أنفقناه في خير الوجوه ،

قوتهم والتمتع بمركز محترم فى المجتمع . ولكن عندما يكون كل اهتمام الفرد بالعلم مرده الى الدولارات التى يكسبها أو التشريف الذى يغدق عليه فانه يكون عالما من الصنف الردىء . وفى هذه الحالة ، التى يمكننا أن نضرب عليها عدة أمثلة دون صعوبة ، يفتقر هذا العالم الى المصلحة المشتركة التى تجعل للعلم قيمته فى ذاته كما تكون غالبا القوة الدافعة الخدمة انسانية عامة تؤدى كاملة غير منقوصة .

شيوع المسلحة الشخصية في الحياة الاجتماعية: تختلط في كل النشاط الانساني على وجه التقريب المصالح الشخصية مع المصالح المشتركة والمتشابهة . فعما لا يمكن تلافيه سعى الناس وراء مصالحهم الخاصة . ومعا لا يمكن تلافيه أيضا أن نجدهم يحسون بالقيم الذاتية للزمر التي ينتسبون اليها والأهداف العامة والغايات النبيلة التي يعملون من أجلها . ويظهرنا فحص هذا السلوك الاجتماعي نفسه على هذين النوعين من المصالح وهما يعملان في وقت واحد بدرجات متفاوتة .

واذا كان الناس الذين حولنا مجرد وسائل لتحقيق مطامعنا فاننا لا يمكن واذا كان الناس الذين حولنا مجرد وسائل لتحقيق مطامعنا فاننا لا يمكن أن نكون معا كائنات اجتماعية ، وفي هذه الحالة لا تسندنا مظاهر الحب والصداقة والعطف العائلي والاخلاص للزمرة بل تتخلي عنا من حيث كونها مصادر التنشئة الاجتماعية للأفراد ، ويترتب على ذلك ألا نحتفظ بأية علاقة مع غيرنا من الناس اذا لم تكن تخدم أنانيتنا فحسب ، وطبيعي بأية علاقة مع غيرنا من الناس اذا لم تكن تخدم أنانيتنا فحسب ، وطبيعي بأية صورة من الصور ،

وقد سبق أن أشرنا في هذا الفصل الى أشد المواقف تبكيرا فىالظهور عند الطفل تتركز تركزا تاما فيما يبدو حول نفسه . ولكن يجبألا تفترض ظهور مركزية النفس قبل المصالح المشتركة وذلك عندما ندرس النعو التاريخي للانسان الاجتماعي ويقال آحيانا ان القوى الدافعة الأصلية عند الانسان هي قوى المحافظة على النفس والتعبير عن النفس ولكن الانسان الاجتماعي كما يبدو في كل جيل يعتبر في وقت واحد متركزا حول نفسه وحول الجماعة المحيطة به ، وهذان العنصران يشيع أحدهما في الآخر في كل ما يتعلق بأحوال الانسان وأفعاله أن يعيش لنفسه كما يعيش للزمرة التي هو منها ، أنه يحيا من أجل نفسه ومن أجل الأهداف الكبيرة العزيزة عليه ، ومهما رجعنا الى الماضي السحيق ، الى المراحل الأولى للحياة الانسانية نجد نفس العنصرين بالاهتمام بالنفس والاهتمام بالغير (۱۱) ، ودراسة هذين العنصرين والتفاعل القائم بينهما مهمة في تحليل الحقيقة الاجتماعية الواقعة -

المواقف والمصالح من حيث كونها بواعث

البحث عن البواعث: نحن نسعى دائما لكشف البواعث الكامنة خلف السلوك الظاهر لأقرائنا و ونحن نحاول أن نعرف بكل الوسائل الباعث الذي يقسر عملا غير متوقع صدر بصفة خاصة عن شخص نعرفه ونحن نعرف أن رجل المباحث الجنائية يبحث بين من يصح أن يشتبه فيهم بأن تكون لديهم بواعث لاقتراف الجريمة ولا بد للقاضي وهيئة المحكمين من أن يتحروا عن الباعث عليها ، وذلك لأن كل اعتداء خارجي على النفس، ولنفترض أنه القتل ، يعتبر من الوجهة القانونية جريمة من أكثر من نوع واحد من الجرائم وربما لا يعتبر جريمة على الاطلاق ، تبعا للباعث الذي

⁽۱) يرى بعض علما التحليل النفسى المامرين أن المنى الكامل للنفس ، وهو المستحيل تحققه بوجه عام في مجتمعنا الحديث ، يشسير بالضرورة الى علاقة متناسقة بن المصالح الفردية ومصالح الزمرة الاجتماعية .

Brich Fromm, Escape from Freedom (New York, 1914).

أدى اليه ، وفى مجالات التاريخ وتراجم الحياة يحدث على نظاق واسع البحث عن البواعث الكامنة وراء ما صدر من أعمال من يؤرخ أو يترجم الهم . وكلنا يدرك المجهود الذي يبذله القصصي أو المؤلف المسرحي للتغلغل في أعماق الشخصيات التي يقد مورفة بعرفة البواعث التي تفسر صلوكها .

ولعانا تتساءل: وما معنى هذا ألبحث الذي لا ينتهى عن البواعث المعن جهة يعتبر سلوكنا الخارجى تعبيرا عن مواقعنا ومصالحنا ، وبالتالى الحاول أن نتقصى العوامل العميقة لسلوك الآخرين ، ومن جهة أخرى نحن نفترض بوجه عام ، رغم أن هذا الافتراض كثيرا ما يتضمن تبسيطا أكثر مما يجب للحقيقة ، انه بوجد في هذا المركب الذي يتكون من مواقف القرد ومصالحه عامل أو عدة عوامل سائدة تفسر سلوكه في ظروف معينة مثل هذا العامل السائد نسميه باعثا ، وفي بعض الأحيان ينصب اهتمامنا على ناحية الموقف ، مثل ما يحدث حينما ننسب فعلا ما للحسد أو الغيرة أو الخوف ، وفي أحيان أخرى نهتم بناحية المصلحة ، مثل الذي يحدث جينما نقول ان الباعث على فعل ما كان المال أو المحافظة على المكانة ، وكما رأينا يتضمن كل سلوك اجتماعي المواقف والمصالح معا ،

واذن فالبواعث هي الدوافع المؤثرة في العمل والكامنة وراء أعمالنا ، أو بعبارة آخرى وراء الستار ، ونعن عندما نبحث عن البواعث قد تتعرض الى أن نزل الى أعماق النفس الواعية أو العقل الباطن أو اللاوعى ، وقد خبحث عن الباعث المباشر خلف السلوك الظاهر ، كالذي يحدث حينما فنسب نشاطا معينا ، مثل الذهاب الى الكنيسة ، الى الرغبة في أن ينظر الناس الى الفرد نظرة احترام ، أو الى مستلزمات الحياة في المجتمع ، أو الى العبد ، وقد نبحث عن البواعث عربما الى اعتبارات تتعلق بالتجارة أو الى التعبد ، وقد نبحث عن البواعث

وراء الأفكار المرتبطة بالعمل الظاهر كما هى الحال عندما نرجع موقفا من مواقف الاحترام الى اعترافنا فيما بيننا وبين أنفسنا بقيمة الشخص الذى نحترمه أو بما أدى من أعمال جليلة ، أو بقبولنا أن يكون ذا سلطة علينا ، كما قد نرجع الاحترام الى رغبة منا فى تحسين علاقتنا بالشخص الذى فحترمه ، وربما تغلغلنا فى العقل الباطن بقليل من الأمل فى نجاح مسعانا لنستكشف الدوافع الخفية ، تلك الدوافع أو الميول التى تجدمنفذا للتعبير عن نفسها من خلال نشاطنا الواعى بكيفيات مختلفة ، وتتعدد منفذا للتعبير عن نفسها من خلال نشاطنا الواعى بكيفيات مختلفة ، وتتعدد أساليب التحقيق العلمى لتفسير هذه الأنواع المتباينة من البواعث .

انواع النظريات المختلفة للبواعث الانسانية: سوف لا نحاول فى الأمثلة التالية أن نقدم تفاصيل النظريات التامة التحقيق للكتاب الذين سنشير اليهم وبالأحرى سينصب اهتمامنا على أن نمكن الطالب من أن يرى بعض وجهات النظر التى سنشير اليها من وقت الى آخر خلال هذا الكتاب ، وذلك لكى يلمس بنفسه صعوبة مشكلة البواعث الانسانية والدروب المختلفة التى سلكها الباحثون فى حلها .

١ ـ البواعث الاقتصادية: لقد كان من تأثير نشأة العمل الحسر الرأسمالي وما صاحبه من ترتيب أحوال النظام الاجتماعي ترتيبا جديدا أن أولى المفكرون أهمية العامل الاقتصادي في الشئون الانسانية عناية كبيرة ومنذ قرن ونصف قرن من الزمان صور لنا آدم سعيث وآخرون « السانا اقتصاديا » تسيره أولا وقبل كل شيء مصالح قائمة على الحد الأقصى من الفائدة الاقتصادية واذا أنعمنا النظر في الدور الكبير الذي لمنته التغيرات الاقتصادية في المدة التي تلت قيام الرأسمالية فسوف للندهش اذا رأينا كتابا عديدين يكتفون بالباعث الاقتصادي كأهسم

البواعث المحركة لسلوك الفرد ، وفى الوقت نفسه يعتبرون الباعث الرئيسى للتغير التاريخي نفسه . وهذا الرأى في البواعث يميز مثلا كتابات الكسندس هاملتون في سلسلة Federalist المشهورة ، وهو ليس أقل وضوحا في أبحاث المؤرخين المحدثين من أمثال تشالز ا ، بيرد (۱) .

وآكثر المحاولات تعقدا وحيوية لكشف البواعث الاقتصادية الكامنة قد تأثرت بكتابات كارل ماركس وأتباعه ولم يكن ماركس نفسه مهتما اهتماما كبيرا بمشكلة الباعث الفردى وانما كان تحليله للصراع الطبقى بتضمن تصويرا للافراد الذين كانت تنكون منهم طبقة البورجوازية المتملكة وطبقة العمال الكادحة باعتبار أنهما ستتعرضان آخر الأمسر للتأثر ببواعث تعارض المصالح الاقتصادية ومن هذه الوجهة تصبح اشكال الحياة السياسية والدينية والاجتماعية «غير الاقتصادية» التركيب الاجتماعي الظاهر والذي يفسر بتعقب بواعشه في المصالح المادية والموضوعية الكامنة فيها وهذا المنفذ التحليلي كما سنؤكد فيما بعد والموضوعية الكامنة فيها وهذا المنفذ التحليلي كما سنؤكد فيما بعد الممليات التاريخية المطردة ، لا السلوك الفردى ومع ذلك فان التوكيد العمليات التاريخية المطردة ، لا السلوك الاقتصادية قد دعا كتابا عديدين المنسير المواقف التي لا تتمشى مع المصالح الاقتصادية كما عرفها ماركس لتغسير المواقف التي لا تتمشى مع المصالح الاقتصادية كما عرفها ماركس وذلك بوصفها بأنها «تسويغات عقلية كاذبة» أو «وحهات نظر خاطئة» (٢).

⁽١) أنظر مثلا:

Charles A. Beard, The Romomic Basis of Politics (New York, 1934).

⁽۲) أنظر مثلا:

B. Freedman, "Stimulus and Response in Economic Behavior", in Industrial Conflict: A Psychological Interpretation, pp. 265-279.

ولينظر القارىء Fromm نفس المصدر ، ص ٢٩٦ اذا شاء نقدا قيما لملا يسميه وجهة النظر الماركسية الكاذبة •

وأمثال هؤلاء الكتاب يبحثون عن المفتاح الذى يوصلهم الى السلوك الانساني في التركيب الاقتصادي للمجتمع .

٢ ـ العناصر الدائمة للطبيعة الانسبانية من حيث كونها بواعث :

يفسر كثيرون منذ قرون سلوك الانسان بأن ينسبوه الى « الطبيعــة الانسانية » - أو الى هذا الشيء العجيب الذي لا يتغير ويبقى دائماكما هو في عالم يتغير فيه كل شيء عداه . مثل هذه الوسيلة للتفسير ظلت -طريقة ملائمة لأولئك الذين بحثوا وما زالوا يبحثون في البواعث الكامنة إلأعمال الانسان • وهذه الوسيلة لا تزال طريقة ملائمة ، وأن كانت نادرًا ما تفصح عن شيء لهؤلاء الكتاب المحدثين ، من أمثال مكدوجل (١) :الذي يسلم بوجود أربع ، أو ست ، أو عشرين « غريزة » بمثابة القوى الأساسية التي تفسر الوجوء المتعددة لنشاط الانسان وبينما أخفقت طريقة التفسير الغريزي في السنوات الحديثة نظرا للمرونة الهائلة التي يتصف يها الكائن الاجتماعي كما كشف عن ذلك علم النفس الحسديث وعلم الاجتماع ، فإن الأحوالالدائمة للطبيعة الانسانية لاتزال أساسا افتراضيا اللحاجات والدوافع ، وهذه الحاجات تتراوح بينالمستلزماتالفسيولوجية والمخلفات المادية ، وبين مطالب الحب والمودة التي تخلقها الحياة الاجتماعية انفسها . ولقد أقام حديثا علماء النفسوالاجتماع والانثروبولوجيا نظريات مستفيضة كلفتهم جهدا كبيرا ، بشأن تحليل المقصود بالحاجات أو « التحرقات » الباعثة على سلوك الأفراد خلال تأثرهم بالحياة الاجتماعية

⁽١) أنظر مثلا:

W. McDougall, An Introduction to Social Psychology (Boston, 1918), Chapta-II and III.

أوَ تأثيرهم فيها (١) . وسنهتم ببعض هذه النظريات في الفصل التالي ٠٠

وربما كانت أشهر المحاولات التى قام بها علماء الاجتماع لمعالجة مشكلة البواعث الانسانية هى محاولة فلفريدو باريتو (٢) ويرى باريتو أن السلوك الانساني شيء مستمد في حقيقته من بعض عناصر الطبيعة الانسانية التى يسميها « البواقى » وهو يقسم البواقى ستة أقسام رئيسية هى: البواقى المجمعة (أو القوة العقلية التى ترابط الأشياء بعضها يعض أو تفكر فيها بتجميعها معا) ، والبواقى التى تحفر الزمرة الاجتماعية على الصمود والبقاء (أو الميول المحافظة) ، وبواقى التعبير عن النفس ، وبواقى التآلف ، وبواقى الكمال الفردى ، وأخيرا بواقى الجنسية (٢) ، وهى جميعا ، فيما يرى باريتو البواعث الفعلية على سلوك المختلفة ولكنها مطبوسة بضروب كثيرة من التفكير المختل والتفسيرات المضللة التى يسميها «الأصول» والأصول هى مظاهر احساس الكائن الانسانى

⁽١) قمثلا في علم النفس:

A. H. Maslow, "A Theory of Human Motivation, in Twentieth Gentury Psychology (P. L. Harriman, ed., New York, 1946), pp. 22-48.

وفي علم الاجتماع :

R. S. Lynd, Knowledge for What? (Princeton, 1939), pp. 193-197.

وفي الانثر بولوجيا الاجتماعية أو علم الاجتماع المقارن :

[.]B. Malinowski, A Scientific Theory of Culture and Other Essays (Chapel Hill, 1944, pp. 75-131.

⁽٢) أنظر :

Vilfredo Pareto, The Mind and Society (Trattato di Sociologia Generale, A. Livingston, ed., New York, 1935).

وللنظرات النقدية لباريتو انظر :

Journal of Social Philosophy, I (1955), Nos. I and 3; R. Faris, The Nature of Human Nature (New York, 1937), pp. 190-210.

The Mind and Society, II, 888 ff.

بالجوع نحو التفكير وتقف بينه وبين الحقائق الواقعية لطبيعته كنوع من حجاب من المنطق الكاذب ،

وليس هنا محل فحص الجدل المستفيض الذي يدافع به باريتو عن نظريته . ولكن قد يحق لنا أن نشير الى ما تضمنته نظريته من زعم لم نجد له تسويعًا حينما قال ان بعض أنواع البواعث (أو البواقي) حقيقي أو أساسي على حين أن النعض الآخر مجرد أصول ، بما فيها النواعث الأكثر مثالية ، تغلب عليها السطحية والمظهرية - ان الآلاف من الأمثلة والتوضيحات التي قدمها تثير في الغالب التفكير والانتباء . فمثلا يلاحظ فى كثير من الأحوال أن رجل السياسة القوى يناشد ناخبيه اعطـــاءه أصواتهم بتذكيرهم بالخدمات الوطنية الجليلة التى أداها الى أمتهم المجيدة التي ينتسبون اليها ٤ مثل هذا الرجل لا يعبر عن عواطفه الحقيقية ولكنه يستخدم هذا الكلام لكي يبلغ أغراضا معينة . غير أن للقصة جانبا آخر ؟ فما الذي دعا هذا السياسي الى أن يخاطب الناس بمثل هذه الألفاظ ؟ ان السبب في ذلك يرجم الى أنه يعرف أن مستمعيه يستجيبون لمثل هذه العواطف وما لم يكن جمهوره مستعدا للاهتياج بالبواعث المثالية لما كان من الفائدة مطلقا أن تستخدم مثل هذه الأساليب معهم . وفي وسعنا أن نضرب أمثلة لا حصر لها لنظهر أن الانسان يتأثر بهذه الطريقة - كما أن هناك أمثلة عديدة يمكن أن تدل على أنه عرضة لبواعث مخالفة ·

٣ ـ علم تعلیل اثنفس والبواعث: یعتبر تفسیر البواعث الذی یقدمه علم التحلیل النفسی ، کما جاء فی کتابات فروید وأتباعه (۱) ،

⁽١) أنظر:

The Basic Writings of Sigmand Freud (A. A. Brill), trans. and ed., New York, 1938). انظر أيضًا مقالا وصفيا قصيرا بقلم

H. M. Kellen, "Psychoanalysis." Encyclopaedia of the Social Sciences (New York, 1935), XII, 580-588;

ترجمة لنوع التحليل الذي ذكرناه توا. وفيما يرى فرويد أن ما يفعله الطبيب أو المحلل النفسى من سبر لأغوار الشخصية الانسسانية ، يقوم على فكرة أن هناك عناصر دائمة للطبيعة الانسانية تعد بمثابة القوى الرئيسية الدافعة للسلوك . ولقد سمى هذه القوى الباطنية « غرائز » ايروس والموت—أو بعبارة أخرى غرائز الحياة الجنسية وتدمير النفس—وقد رآهما يتنازعان فيما بينهما وفي نفس الوقت اعتبرهما أساسا لتكوين الشخصية والسلوك الانساني .

وعلى ذلك ينظر صاحب وجهة النظر التحليلية النفسية الى ما يعتقده الفرد من أن هذا الباعث أو ذاك الذى يسيره فى الحياة ما هو فى الغالب الا مجرد تعمية تخفى وراءها البواعث الحقيقية على ما يأتى من أعمال . ويجد المحللون النفسيون أدلة علىأن «العقد النفسية» و «التثبيتات» (۱) تنمو فى سن مبكرة عند الفرد كما يلاحظون أنها مؤيدة بالطقوس والنواهى الشائعة فى المحتمعات البدائية ، وهم يرون أن هذه العقد النفسية تعمل بنشاط فى العقل الباطن وتبدو فى أشكال رمزية تبرز عند النوم فى الأحلام وأثناء النهار خلال الهواجس ، وفى ما يصيبنا من نسيان وكل ما يصدر عنا من أخطاء لفظية .

ونعتقد أن هذا البيان الموجز قد شرح بقدر الامكان حقيقة الكتابات النظرية المستفيضة ومجموع المشاهدات التي أجريت على المرضى مما دوتته مدرسة فرويد، وان كان لم يوفها كل ما تستحقه من تقدير. وكل الذي أردناه توضيح أهدافها .

⁽۱) ترجمنا الاصطلاح Fixation بالتثبيت متأثرين في ذلك بالاستاذ الدكتور أحمد عزت راجع • أنظر المعجم الانجليزي العربي في ذيل كتابه : أصول علم النفس ـ الطبعة الأولى • الاسكندرية ١٩٥٣ ، حيث شرح التثبيت بأنه التشبث بأساليب سلوكية بدائية •

ونحن نلاحظ أن المحللين النفسيين يحاولون استكشاف البواعث اللاشعورية الكامنة وراء أفعالنا ، وان بحثهم لاينتهى الى أعمقالتنظيمات الداخلية لجسم الانسان ، وان تهميراتهم للأحلام والعادات البدائية وتاريخ حياة الأفراد البالغين تشتمل على استنتاجات غير يقينية هاجمها ولا يزال يهاجمها علماء النفس والأنثروبولوجيا ، وان كان الذين ينكرون ما فى استكشافات المحللين النفسيين من حق قليل عددهم ، ومهما يكن من شىء فان هذا الحق ما هو الا جزء من النسيج للسلوك الاجتماعى من شىء فان هذا الحق ما هو الا جزء من النسيج للسلوك الاجتماعى الذي يمتد أحد طرفيه ليشمل الانسان ككائن عضوى وطرفه الآخر الى المجتمع نفسه ، ان الناس في حقيقة الأمر تدفعهم الى العمل بواعث متعددة وقد تفيد الدوافع الجنسية أو « الرغبة فى الموت » فى تفسير بمن جوانب سلوكهم ، ولكن كما سنرى فى الفصل التالى لا مفر ، اذا أردنا جوانب سلوكهم ، ولكن كما سنرى فى الفصل التالى لا مفر ، اذا أردنا الانسان ، من أن تفهم أولا المجتمع الذى هو جزء منه .

تعقد الباعث: لا شك أن النظريات التي أوجزنا الاشارة اليها فيما تقدم تكشف لنا عن رغبة الانسان فى أن يسوغ البواعث تسويفا عمليا ، أو بعبارة أخرى يخضعها للتأثر بالبيئة الاجتماعية ، ونحن ككائنات اجتماعية مهيأون لأن نختار أسبابا اجتماعية وجيهة لسلوكنا ، وأن نقدمها لفيرنا ولأنفسنا على اعتبار أنها الصجج التي نسستند اليها فى أعمالنا وتصرفاتنا ، ونحن نكون عادات بقصد اخفاء بواعث تافهة أو مصدرها الأنانية تحت أسماء براقة ، مثل الواجب والشرف والمبادىء والوطنية . الا تحتاج الى أن يكون لنا مركز محترم فى نظر الآخرين وفى نظر أنفسنا وهذا هو السبب الذى من أجله نسوغ سلوكنا تسويفا عقليا ، وهذا عمل من أسهل ما يكون ومن شأنه الاقناع — بالنسبة لأنفسنا على عمل من أسهل ما يكون ومن شأنه الاقناع — بالنسبة لأنفسنا على الأقل — اذ أنه من الصعب دائما أن نفصل العوامل الكثيرة التي تحدد

سلوكنا بعضها عن بعض والمؤرخون من أمثال بيرد وروبنسون (۱) ه والمفكرون السياسيون من مدرسة مكيافيلي ، وعلماء الاجتماع من أمثال باريتو ، والمحللون النفسيون أشباه فرويد قد أدوا التنبيهات الكافية بسعيهم لانتهاج خطة التسويغ العقلي الذي يكشف الغطاء عن القوى الخفية المحركة للتاريخ وينابيع المسلوك الداخلية ، ويتولى القصصيون أداء نفس الرسالة ب بحماسة ظاهرة ، ويشاركهم في ذلك كتاب التراجم ، واليوم نشهد نفس الاتجاه عند منتجى الأفلام ومؤلفي تمثيليات الاذاعة ، وجميع هؤلاء يقدمون لنا انتاجا ليفصح عن البواعث الخفية للشخصيات التي عنوا بعرضها على الجماهير

ومع كل ذلك فان مثل هذه النفسيرات عرضة الى تبسيط مضاد لما يحول المنتجون المشار اليهم أن يقنعونا به · فهناك دائما الخطر الذى يعدث من تبسيطنا لبواعث السلوك ، سواء آكانت البواعث كبيرة أم تافهة ، غيرية أم أنانية · ان بواعث السلوك فى الحقيقة معقدة تعقيد شخصية الانسان نفسها . ويكتشف علم الطب فى كل عام الكثير من التعقيدات الغريبة فى تكويننا العضوى . ولقد طرح هذا العلم جانبا نظرية بقراط ومؤداها أن الكائن العضوى يشتمل على مجرد الدم والبلغم والصفراء · والأمر كذلك بالنسبة للشخصية — فكلما عرف العلم مزيدا من تركيبها ووظائفها أمكننا أن نلم بكيفية تعقيدها · ولزيادة هذه النقطة وضوحا نقول ان كثيرا من الفروض الشائعة الخطأ يتم تصحيحها بوساطة التسويغات العقلية السطحية — غير أن هذه بدورها تعيبها السطحية التى النسب الى الباعث بساطة فى غير معلها . ويذهب روبنسون الى أنه من المكن أن يكتب تاريخ للفلسفة والآلهيات يدور حول الأمزجة المنتوفة

⁽١) أنظر:

J. H. Robinson, The Mind in the Making (New York, 1921).

والكبرياء المجروح وأحاسيس الكراهية ، ومثل هذا التاريخ يعد أكثر فائدة لطلاب العلم من الطرق المألوفة فى معالجته (١) · نعم قد يكون أكثر فائدة ولكن ربما كان أبعد من أن يكون جانبيا من زاوية واحدة مع ما يترتب على ذلك من تضليل ،

وليس في مباحث العلوم ما هو أشد تعقدا من فهم البواعث فهما كاملا ، لأن هذا العمل يتطلب منا أن تفتت عناصر الطبيعة الانسانية ونكشف خباياها – مع علمنا بأن هذه الطبيعة الانسانية لا تتكرر مظاهرها تماما من شخص الى آخر نظرا لأن مجموعة التجارب التي تمر بحياة كل فرد على حدة فريدة في بابها رغم أنها في نفس الوقت تمشل الخصائص الانسانيـــة العامة . ومن هــــذه الناحية لا تكون مهمة السوسيولوجي أو عالم الاجتماع أقل خطورة من مهمة كل من المؤرخ الذي يسعى لتفسير أحداث معينة أو جزئيات التاريخ أو مهمة المعالج النفساني الذي يتقصى بواعث السلوك عند هذا الشخص أو ذاك وذلك لأن اهتمام السوسيولوجي موجه أولا وقبلكل شيء الى الظواهر الجمعية حيث نجد مجموعات من الناس يتصرفون بكيفيات متشابهة أو يستمسكون ينظم سائدة مشتركة . فاذا لاحظنا مثلا نفس الاشارات والعلامات الخارجية مستخدمة بوساطة عدد كبير من الناس أو متكررة في مناسبات كشبيرة يمكننا أن نستنتج وجود نظم سائدة ونحن مستوثقون من ذلك . وان خطأنا ليقل نوعا ما في قراءة البواعث التي تسير الحشد من الناس أو « الجمهور » عن خطئنا في قراءة بواعث سلوك أحد الأفراد . وهـــذا موضوع سنرجع اليه فيما بعد ، على أن يسبقه البحث فىالعلاقة الأساسية في الدراسة السوسيولوجية « الاجتماعية » — وهي العلاقة بين الفرد والمجتمع •

⁽١) نفس المصدر، ص ٥٥٠٠

•		

الفضِلالثالث

الفرد والمجتمع

المقصود بقولنا إن الإنسان حيوان اجتماعي

المسألة الاسماسية في عملم الاجتماع : ذكرنا في القصل الأول الذي قدمنا فيه الاصطلاحات الأولية للتحليل الاجتماعي أن طبيعة الانسان الاجتماعية هي أهم صفاته · وقبل أن نمضي في معالجة زوايا المجتمع ونواحيه المختلفة ينبغي أن نبحث عن الطريق القويم الذي يحسن أن نسلكه لحل هذه المشكلة التي تعتبر أخطر ما يقدم الينا علم الاجتماع من مشاكل ·

ولنبدأ بالأسئلة الآتية: بأى معنى من المعانى يعتبر الانسان حيوانا المجتمع الموائي وكذلك بأى معنى المعانى نتمى الى المجتمع الوكذلك بأى معنى من المعانى ينتمى المجتمع الينا الموقف حياتنا عليه الوكيف تفسر وحدة المجموع التى ترتبط بها حيوات الإفراد المفاقة وحدة المجموع التى ترتبط واحدة مى علاقة وحدة المجموع ، والفرد بالمجموع وبالنسق الاجتماعى . هذه المسألة هى نقطة البداية وملتقى الأبحاث السوسيولوجية والى حد كبير يقاس مدى نجاح البحث الاجتماعى بما يقدمه من حل لمشكلة العلاقة بين الفرد والمجتمع .

وعلى ذلك فليس بمستغرب أن العقل البشرى سعى لمعرفة الأجوبة على ما قدمنا من أسئلة بشأن هذه المشكلة من قبل أن يصانح الاصطلاح

علم « الاحتماع » بزمن طويل ولقد كان هناك جوابان متعارضان لعبا دورا كبيرا فى تاريخ الفكر الاجتماعى الغربى ، وهما نظرية العقد الاجتماعى ونظرية « الكائن العضوى الاجتماعى » .و قد يخدمنا النظر بايجاز فى هاتين النظريتين من ناحية ازالة بعض الفروض الخاطئة المتعلقة بالفرد والمجتمع الشامل الذى هو جزء منه .

مدخلان يتميز كل منهما بأنه من زاوية واحدة: ذهب كتاب كثيرون خلال عدة قرون الى الأخذ بكل من النظريتين الآتيتين عن العلاقة بين. الفرد والمجتمع ، وهاتان النظريتان كثيرا ما نصادفهما اليوم في الفكر الشعبي — أو « سوسيولوجيا الهواة » — التي ننسبها الى أقراننا من المواطنين ، والمطلوب من طالب الاجتماع اذن أن يحاول فهم النظريتين وأن يعرض ما فيهما من وجوه النقص ،

۱ سنظرية التعاقد مع المجتمع: منذ القرن الخامس قبل الميلاد على الأقل نظر فلاسفة عديدون الى المجتمع كنظام يقدوم على مجموعة من الناس لتحقيق غاية معينة ، وفيما يرى البعض مثل توماس هوبز (۱) فى القرن السابع عشر ، ما المجتمع الا وسيلة لحماية الناس من نتائج طبائعهم الجامحة ، ورأى الآخرون أن المجتمع ابتكار مصطنع لتحقيق الاقتصاد المتبادل ونادى بهذا الرأى آدم سميث وأتباعه فى فلسفتهم الاقتصادية . وبالكيفية نفسها نادى الفرديون فى القرن الثامن عشر بأن الانسان وبالكيفية نفسها نادى الفرديون فى القرن الثامن عشر بأن الانسان ها أبرمه من عقد اجتماعي لم يكن الالمد الحاجات الاجتماعية المتعلقة ما أبرمه من عقد اجتماعي لم يكن الالمد الحاجات الاجتماعية المتعلقة بانتظام الحياة فى المجتمع وبعمايته . وتنظر كل هذه النظريات الى المجتمع بانتظام الحياة فى المجتمع وبعمايته . وتنظر كل هذه النظريات الى المجتمع بانتظام الحياة فى المجتمع وبعمايته . وتنظر كل هذه النظريات الى المجتمع بانتظام الحياة فى المجتمع وبعمايته . وتنظر كل هذه النظريات الى المجتمع بانتظام الحياة فى المجتمع من التعاقد الحقيقى فيما بين الأفراد أنفسهم كما لو كان قائما على نوع من التعاقد الحقيقى فيما بين الأفراد أنفسهم

Thomas Hobbes, Leviathan, Chape, XIII and XVII: : نظر كتابه (١) !

أو بين الشعب والحكومة . وهذا الرأى قد استخدم فى تأييد « حماية » الفرد من « المجتمع » كما استخدم فى بعض الأحيان للفرض العكسى يقصد تعزيز دور التنظيم السياسى فى المجتمع (١) .

وقد كان هناك اعتقاد مؤداه أن المجتمع اختراع مصطنع ، غير أن هذا الاعتقاد قد فقد قوته وتأثيره ، وهو على كل حال لم يختف تماما . أنظر مثلا بعض النقد المتداول الموجه للتخطيط الحكومي في هذا الميدان أو ذاك ، هذا النقد المستند الى القول بأن التخطيط وسيلة مصطنعة «تعرض المخطر الانتظام الطبيعي » للحياة · أو تأمل الحنين المؤلم الذي يشعر به المفترض وجودها قبل أن يقيم الانسان هذا المجتمع المتعب . وعلى هذا النحو نرى بعض النزوات الشائعة في السنوات الحديثة تدعو للتوصية بتناول أغذية من غير الطعام المطهو أو تعدد مزايا العرى ، وبذا تردد تصورات القرن الثامن عشر المتعلقة بدولة الانسان الشعرية السابقة على العهد الاجتماعي . أو لاحظ كذلك ميل الكثيرين في الوقت الحاضر اليأن يوجهوا « اللوم » الى المجتمع الحديث « المصطنع » بسبب ظاهرة هبوط نسبة المواليد – وهذه مشكلة سنتناولها بالبحث فيما بعد في هـــذا الكتاب . ويستطيع القارىء أن يذكر أمثلة عديدة لما يشيع من آراء مبنية على - أو متضمنة - النظرية القائلة بأن المجتمع شيء قد استحدثه يعض الناس في وقت ما وسهروا على قيامه ٠

وهناك أسباب وجيهة تدعونا إلى رفض هذه النظرية . وذلك لأنها تقوم على زعم خاطىء مؤداه أن الناس هم أناس ، أو يستطيعون أن

G. D. H. Cole's Introduction to The Social Contract and Discourses: انظر (۱) by Jean Jacques Rousseau (London, 1913).

يكونوا أناسا ، خارج حظيرة المجتمع أو منفصلين عنه وهذه النظرية تتضمن أن الناس هم أفراد من قبل أن « يدخلوا » فى المجتمع ، وأنهم يقيمون حياة اجتماعية منتظمة لحماية ممتلكاتهم أو حقوقهم أو حياتهم أو لأى غرض آخر يستحسنونه ، هذا الزعم الباطل فقط عندما نغض النظر عن مسألة عدم انفصال الفرد والمجتمع أحدهما عن الآخر ، وليس لأحدهما على أية حال أسبقية على الآخر فى تاريخ التطور الانسانى .

٧ - النظرية العضوية للمجتمع: يتحتم علينا أن تتجنب الخطاء المقابل لما انزلق فيه أصحاب نظرية العقد الاجتماعى، وهذا الخطأ متضمن في الرأى الذي يعتبر المجتمع (أو أي جزء منه كالأمة) نوعا من الكائن العضوى مذا الرأى الذي هو على الأقل قديم قدم فكرة العقد الاجتماعي ينظر الى المجتمع كنسق بيولوجي ، أو كائن عضوى أكبر ، يشبه في تركيبه ووظائفه وفي وحدة أجزائه جسم الانسان أو الفرد ويتعسرض لقوانين مشابهة في نموه ونضوجه واضمحلاله ، ان خلايا المجتمع هي الأفراد ، وأعضاؤه ونسقه هي الروابط والنظم السائدة ، وهذه النظرية في صورتها الدقيقة لا تفرق بين تركيبات المجتمع أو تنظيماته وبين الأعضاء والنسق البيولوجية ، ويبالغ بعض الكتاب حينما يعينون في المجتمع والأجزاء التي تقابل المخ والرئتين والأطراف في الكائن العضوى (١) . وهناك اجتماعيون عضويون أقل تطرفا مثل الرائد السوسيولوجي

⁽۱) يقول بذلك عالم الاجتماع الروسى نوفيكو وعالم السياسة الالماني. بلونتشلى • أنظر لتفرعات هذه النظرية :

F. W. Coker, Organismic Theories of the State (New York, 1910) and P. Sorokin.
(Contemporary Social Theories) (New York, 1928), pp. 200 ff.

وأنظر لتخيلات القرون الوسطى حول هذا الموضوع:

Otto v. Gierke, Political Theories of the Middle Age (F. W. Maitland, tr., Cambridge, 1900), pp. 103 ff.

أوجست كونت ، مبن وجهوا اهتمامهم لكى يوضحوا أن وحدة المجتمع ومساهمة الأفراد فيه كل بعمله فى داخله أمور يجب أن تتصورها كما تتصور الكائن العضوى ، كما أن هناك آخرين يحاولون البرهنة على أن المجتمع يمر بالعمليات الاطرادية العضوية وهى المولد والشباب والنضوج والشيخوخة والوفاة (۱).

ومن النظريات المتصلة اتصالا وثيقا بالاتجاء العضوى تلك التى تقول الن المجتمع ينبغى أن نتفكر فيه لا من حيث كونه جسما أكبر وانما من حيث كونه عقلا شاملا وهذه النظرية أيضا قديمة وحديثة مما — سبق التعبير عنها مثلا عند أفلاطون فى كتابه الجمهورية ، وعند مدرسة هيجل للفلسفة السياسية وأيدها علماء النفس من أمثال وليم مكدوجل ، الذى يتحدث عن « العقل الجمعى » (٢) كحقيقة واقعة ، ولا يثير هذا الرأى أية مشاكل اذا لم يتعد معناه أن الجمع من الناس يضفى على قصه بعض الخصائص الميزة لأعضائه بوجه عام — أو اذا اقتصر مدلوله مثلا على النهناك مواقف معينة يعتبر الانجليز والأمريكان والروس عرضة لاتخاذها، غير أن أصحاب هذه النظرية يعنون شيئا أكثر من ذلك . انهم يصرون غير أن أصحاب هذه النظرية يعنون شيئا أكثر من ذلك . انهم يصرون

⁽۱) لمناقشة هـذا الرأى وآراه أخرى مشابهة بوساطة أحـد علماء الاجتماع الذين تشـير كتاباتهم المطولة الى توضيح نظرية شبه عضوية ، انظـر:

P. Sorokin, "Sociocultural Dynamics and Evolutionism", in Twentieth Century-Sociology (G. Gurvitch and W. E. Moore, eds., New York, 1945, pp. 96-120.

ونضيف الى ما ذكره المُرَافَان في هذا الشأن ما أشار أليه أبن خلدون في مقدمته تحت عنوان : فصل في أنالدولة لها أعمار طبيعية كما للأشخاص ــ المترجم ــ

Plato, Republic, Book II; B. Bosanquet, Philosophical Theory of the: انظر (۲)

State (London, 1920), Chap. VII; W. McDougall, The Group Mind (Cambridge, 1920), esp. Chap. I.

على أن المجتمع تفسه عبارة عن عقل ، وبعبارة أصبح هو عقل مشترك بالنسبة لأعضاء المجتمع بالسوية بينهم .

ان تشبيه المجتمع بالكائن العضوى أو بالعقل يشترك مع نظرية العقد الاجتماعي من حيث أنه يحد بين المفكرين المعاصرين المختلفين من يأخذ به كما نلاحظ في كتاب أوزوولد شبنجلر(١) الضخم الذي يزعم فيه المؤلف أن المجتمعات تمر بمواحل العضوية من المولد الى الوفاة . وكما نقرأ في المذاهب الرسمية للحكومات الاشتراكية ، مثل النازية والفاشية ، التي تعتبر الشعب « كأم رؤوم » ، الفرد مجرد مظهر من مظاهرها وينبغي أن يكرس لها كل حياته . ومن المألوف بيننا أن ننظر أحيانا الى المجتمعات. نظرتنا الى الأشخاص فنقول مثلا « ان الجلترا تتحول نحو اليسارية » أو « أن أمريكا قد بلغت غاية نضوجها » أو « ان الانسانية تدمر تفسها » نه أو « ان عقلية الصين (أو الهند أو روسيا أو فرنسا) تدق على فهمنا » ، مثل هذه الأقوال قد تتضمن أو تشير الى تشبيه المجتمع بالكائن الحي أو العقل • ومن جهة أخرى قد تكون مجرد صياغة أدبية • وما دمنا في. الواقع تقارن الزمرة الاجتماعية أو الجماعة المحلية بالكائن العضوى لكي نبرز نواحي المجتمع المتشابهة لتوقف الأفراد بعضهم على بعض ف خلاله النسق الاجتماعي ، فاننا في هذه الحالة نستخدم تشبيها بسيطا ومعيناه لتا(٣) . ولكن الوضع مختلف جدا حينما نصف النسق الاجتماعي بأنه كائن عضوى بالفعل - ذلك لأن هذا الرأى يسيء الى فردية الكائن

Oswald Spengler, The Decline of the West (C. F. Atkinson, tr. : انظر (۱) New York, 1926).

⁽٢) أنظر مثلا المقال المفيد بقلم؛

W. B. Cannon, "The Body Physiologic and the Body Politic", in Society and Man (R. N. Anshen, ed., New York, 1942), pp. 287-308.

الاجتماعي ، بالضبط كما تسيء نظرية العقد الى طبيعته الاجتماعية . ومن المضل أن نقول ان المجتمع هو وحده الذي يحيا ويتنفس منخلال أفراده ، أو ان شعورنا ما هو الا تعبير للشعور الاجتماعي (۱) . وينبغي أن نجيب بأن المجتمع لا يعيش اطلاقا الا فينا نعن وحدنا ، أو بعبارة أخرى في أفراده ، ومن المضل أيضا أن نقول اننا ننتمي الى المجتمع كما تنتمي أوراق الشجر الى أشجارها أو الخلايا الى الجسم . وفي الحقيقة أن معني المجتمع لينكمش ما لم يكن أفراده حقائق واقعة ، ومهما انطوى التشبيه المضوى على جمال في الأسلوب أو ايحاء بأى نوع من الفائدة فانسا لاينبغي أن تتخذ منه تفسيرا للعلاقة الأساسية في الحياة الاجتماعية ، لاينبغي أن تتخذ منه تفسيرا للعلاقة الأساسية في الحياة الاجتماعية ، كالنظرية العكسية بالنسبة لها أي نظرية العقد الاجتماعي القائم على كالنظرية العكسية بالنسبة لها أي نظرية العقد الاجتماعي القائم على الفردية ، تنكر جانبا من هذه العلاقة .

الفرد والمجتمع ، واستكشاف العلاقة بينهما : يبدو جليا قصور النظريتين اللتين التهينا من عرضهما توا عندما نتناول أدلة مصوسة معينة على العلاقة المتبادلة بين الفرد والحياة الاجتماعية المنتظمة ، وقد لاحظنا أن من بين الدروب المتعددة التي سار عليها الباحثون بغية استكشاف هذه العلاقة ثلاثة لها عند السوسيولوجي دلالة خاصة :

١ - الحالات الهمجية: لقد ثبت توقف الطبيعة الانسانية على عضوية الانسان فى أحد المجتمعات ببعض الأدلة شبه التجريبية ، وبالطبع ليس من السهل اجراء تجارب لعزل الأطفال الرضع عن جميع العلاقات

أن يقرب بين النظرية العضوية ونظرية العقمة الاجتماعي بتسميت. المجتمع وكاثنا عضويا متعاقدا » .

الاجتماعية وان كنا نعرف أن بعض الملوك فى ظل الحكم المطلق ، من الملك بزماتيك فى مصر القديمة الى الملك جيمس الرابع فى اسكتلندا ، هيل انهم قد قاموا بهذه التجربة . ولكن الصدف أو الأحداث الطارئة وحالة أو حالتين من الحالات المدروسة قدمت الينا الدليل الكافى على أهمية المجتمع بالنسبة للفرد (١) ، ولقد يحسن أن نذكر ثلاثا من هذه الحالات المدروسة :

أولا -- تعتبر حالة كاسبار هاوسر ذات مغزى خاص لأن هذا الشاب السبيء الحظ كان فى الأغلب محروما من الاتصال بغيره من الناس بسبب النظم السياسية ، وترتب على ذلك أنه حينما عثر عليه لم يمكن أذ تنسب حالته الى نقص فى قواه العقلية الفطرية ، وحينما جال هاوسر وهو فى سن السابعة عشرة فى مدينة نومبرج فى سنة ١٨٢٨ لم يكن يستطيع المثنى الا بصعوبة ، وكان له تفكيز الأطفال ، ولم يكن يهمهم الا بعبارة أو عبارتين لا معنى لهما ، ومما يستحق التسجيل من وجهة نظر علم الاجتماع أن كاسبار كان ينظر الى كل ما يصادفه من جماد على أنه كائنات حية ، وحينما قتل بعد ذلك بخمس سنوات اتضح من تشريح جثته أن مخه نما بطريقة غير طبيعية ، ان حرمان كاسبار هاوسر من الحياة فى مخه نما بطريقة غير طبيعية ، ان حرمان كاسبار هاوسر من الحياة فى المجتمع حرمه أيضا من أن يستمتم بالطبيعة الانسانية نفسها (٢) .

ثانيا – ومن أهم الحالات الهمجية حالة تختص بطفلتين من الهنود اكتشفتا فى سنة ١٩٢٠ فى جحر ذئب، وكان عمر احداهما فى ذلك الوقت الثامنة وعمر الأخرى أقل من سنتين. فقد ماتت الطفلة الصغيرة بعد

⁽١) أنظر لمراجعة أمثلة من هذهالحالات :

R. Briffault, The Mothers (New York, 1937), Chap. I.

. Wassermann قصوع قصة المثال المستمد من التاريخ هو موضوع قصة (٢)

وللاطللاع على الوقائع المتعلقة بهللا الموضوع أنظر:

Mayers Konversationalexicon, s. v.

اكتشافها ببضعة شهور ، ولكن الطفلة الكبيرة ، وتدعى « كاملا » لم يكن فى أحوالها ما ينبىء بأنها احتفظت بمظاهر السلوك الانسانى . فقد كانت تمشى على أربع ، ولم تكن تنحدث بأية لغة فيما عدا عواء يشبه عواء الذئب ، وكانت تخشى الآدميين كما يخشاهم أى حيوان غير مستأنس ، وبعد جهد كبير وعطف بالغ عليها فى تدريبها وتربيتها استطاعت أن تتعلم بعض العادات الاجتماعية الأولية — ووفقت قبل وفاتها فى آن تتعلم ببطء بعض الكلام البسيط ، وتناول الغذاء الذي يتناوله الآدميون وارتداء الملابس التي يلبسونها وما شابه ذلك . وهذه الطفلة الذئب التي كان يعوزها الاحساس بنفسها الانسائية وقت العثور عليها ، وجدنا هذا الاحساس يظهر عندها بالتدريج ولكن ظهور تفسيتها وفرديتها كان يتوقف على كونها أصبحت بعد العثور عليها عضوا في مجتمع انساني (۱).

ثالثا — درس بعض علماء الاجتماع والنفس حديثا جدا حالة «أنا»، وهي طفلة أمريكية غير شرعية وضعت في حجرة لما كانت سنها سنة أشهر حيث عزلت فيها حتى اكتشفت بعد ذلك بخمس سنوات وذلك في سنة ١٩٣٨، وفي خيلال حبسها كانت تغذى «أنا» باللبن كطعام رئيسي وبعض الأطعمة الأخرى القليلة ، ولم تنح لها فرصة التعلم العادى ، وفي الأغلب لم تتصل. بأي السان أو حيوان ، هذا الانعزال الاجتماعي في أقصى صوره وأقساها، والذي يرى فيه العلماء «حالة معملية » ترك الطفلة وليس لديها الا القليل من الصفات التي تمكون عند الطفل الطبيعي البالغ من العمسر خمس من الصفات التي تمكون عند الطفل الطبيعي البالغ من العمسر خمس من الصفات التي تمكون عند الطفل الطبيعي البالغ من العمسر خمس

⁽۱) اذا رغب القارى فى بيان موجز عن الأطفال الذئاب فليطلع على: X. Young, Sociology (New York, 1942), pp. 5-8.

وتوجد التفاصيل في :

A. Gesel, Wolf Child and Human Child (New York, 1939) and J. A. L. Singh and R. M. Zingg, Walf Children and Peral Man (New York, 1942).

سنوات . وعندما اكتشفت « أنا » لم تكن تقدر على المشى أو الكلام ، وكانت مجردة تماما من العواطف وغير مكترثة بالناس الذين كانوا حولها. وكما حدث في حالة « كأملا » ، استجابت « أنا » للعناية التي وجهت اليها بعد أن أطلقت من محبسها ، وربما ساعد صغر سنها وقلة احتكاكها بأي كائن أثناء حبسها على أن تعود لها انسانيتها بسرعة قبل موتها في سنة ١٩٤٢ ، وتوضيح حالة « أنا » مرة أخرى أن الطبيعة الانسانية تنمو في الانسان حينما يعيش في المجتمع فحسب — أو بعبارة أخرى حينما يكون واحدا من كثيرين من الأفراد يقتسمون حياة مشتركة (١).

٧ ـ نصو الاحساس بالنفس: تمدنا دراسة العملية الاطرادية لنمو الاستعداد للحياة الاجتماعية عند الطفل بمجموعة أخرى من الأدلة على العالمة الأساسية المتبادلة بين الفرد والمجموع. وأن ظهرور المستعداد للحياة الاجتماعية ما هو آلا جانب من جوانب نمو الاحساس بالنفس وبالشخصية. أن الطفل ليس مجرد مقلد للأساليب الاجتماعية التي يتبعها الكبار، كما يلتقط الببغاء لغة الكلام، ولا شك أن الطفل حيوان مقلد، ولكنه في خلال قيامه بالتقليد تتكشف طبيعته الاجتماعية رويدا رويدا. وقد لاحظنا أن الطفل في مراحله الأولى لا يميز بين رويدا رويدا. وقد لاحظنا أن الطفل في مراحله الأولى لا يميز بين متساويتان من كل وجه تؤديان غرضا واحدا هو اشباع حاجة عضوية متده. وكذلك تجرى محادثاته الأولى بينه وبين نفسه و زراه في هدده المرحلة يخاطب نفسه بصوت مرتفع، وهذه المحادثات تتحول بالتدريج

⁽١) لزيادة العلم بنحالة أنا أنظر :

K. Davis, "Extrem Isolation of a Child," American Journal of Sociology, XL (1940), 554-565; and "Final Note on a Case of Extreme Isolation", ibid., LII (1947), 432-437.

الى كلام هو صدى أفكار آخذة فى التعديل (۱) . وكما قال جان بياجيه حديثا ، يتحول الفكر المتمركز حول النفس الى « ارتباط عقلى تكاملى يبرز من خلاله منطق العلاقات » القائمة بين الفرد والعالم الذى هو جزء منه (۱۲) . وعندما يحس الطفل بنفسه يكتشف ضمنا أن للآخرين نفوسا متميزة . وكلما وضحت معالم فرديته يصبح بحق قادرا على ممارسة العلاقات الاجتماعية (۱۲) . فأول لعب للطفل يبدو أنه مجرد تقليد للغير ويقتصر لعبه فى هذه الحالة لنفسه ومن أجل نفسه ، وكلما تقدم فى تعلم اللعب مع الآخرين تتوقف قواعد اللعبة عن أن تصبح أحكاما خارجة عنه مفروضة عليه من الآخرين ، ونراه يعمل على المحافظة عليها كأنه مسئول عنها (۱۶) .

وقد درس كثيرون من المتخصصين الأمريكيين فى علم الاجتماع وعلم النفس الاجتماعي للدة سنين موضوع نمو الاحساس بالنفس وقد ثبت من أبحاث ج.ه. ميد أن نفسية الطفل تنمو كلما أحس خلال أحلام اليقظة وأثناء لعبه بالعرائس ومع أقرانه أن للآخرين - ومن بينهم والداء وغيرهم من الأبطال من وجهة نظره - أدوارا يلعبونها فى حياته هو (٥).

Jean Piaget, The Language and Though of the: انظر مثلا البحث القيم (١) انظر مثلا البحث القيم (١) Child (New York, 1926), Chap. II.

⁽٢) أنظر: Jean Piaget, "Intellectual Evolution" in Science and Man,pp. 409-422

 ⁽٣) هذه النقطة تبدو ضعيفة ،وذلك لأن نمسو الفردية لا يستلزم بالضرورة نمو القدرة على الحياة الاجتماعية .

وليس في الجملة التالية عند المؤلفين ما يؤيد رأيهما أو يوضحه . _ المترجم

⁽٤) قارن :

Jean Piaget, The Moral Judgment of the Child (New York, 1932), Chap. I. George H. Mead, Mind, Self, and Society (Chicago, 1934), pp.: انظر (٥) 135-226.

وأكثر من هذا تنطوى العملية الاطرادية لظهور النفس على انسسجام الطفل المستمر مع سلوك الآخرين . ويعتبر هذا عند بعض علماء الاجتماع ومن بينهم تشارلز ه . كولى (١) عاملا ذا دلالة كبيرة فى تكوين الشخصية . وكون الاحساس بالنفس لا يظهر الا عند الشخص الذى يعيش فى مجتمع ما - حيث مبدأ الأخذ والعطاء الذى تتميز به الحياة الجمعية - قد تأيد الأبحاث العلمية الحديثة (٢) .

٣ ـ الانسان وما يختص به ٠ توقف حياته على الميراث الاجتماعى:
لا يعدو كل فرد أن يكون نتاجا لعلاقة اجتماعية أدت اليها بدورها آداب
عامة مقررة من قبل مولده (٦) ٠ وفوق ذلك فاننا نرى أن كل شخص ،
مواء أكان رجلا أم امرأة ، هو فى حقيقته طرف فى علاقة ٠ وليس الفرد
فى ذاته بداية أو نهاية ، وانما هو حلقة فى تتابع الحياة ، وهـذه حقيقة
سوسيولوجية وبيولوجية على السواء ، ولكنها لا تشير حتى الآن الى
مدى توقفنا كأفراد على المجتمع .

وذلك لأن المجتمع شيء أكثر من بيئة ضرورية ، وأكثر من التربة التي نتلقى فيها تربيتنا . ان علاقاتنا بالميراث الاجتماعى أقوى وأشد ارتباطا من علاقة البذرة بالأرض التي تنمو فيها . لقد ولدنا في مجتمع

Charles H. Cooley, Human Nature and the Social Order, (New: الظر (١) York, 1922).

⁽٢) أنظر من أجل زيادة الالمام بموضعوع توقف الفردية على القوى الجمعية: B. Faris, The Nature of Human Nature (New York, 1937), Part L. الجمعية وتقريرا عن البحث التجريبي في هذا المجال ، في :

G. and L. B. Murphy and T.M. Newcomb. Experimental Social Psychology (New York, 1937), Part IL

⁽٣) لشرح هذه الفكرة أنظر:

Emile Durkheim, Les Règles de la Mèthode Sociologique, huitième édition, (Parle, 1927), Chap. I.

حددت عملياته الاطرادية ميراثنا ، ويصبح فى الوقت المناسب بعيض ما أخذناه من المجتمع عدتنا العقلية الداخلية لل مجرد شىء نمتلكه كسائر الأشياء ويكون من شأن التراث الاجتماعي الذي يتغيير باستمرار تبعا لتجاربنا العملية ، أن يوقظ شخصيتنا ويوجهها ، ان المجتمع يحررنا ويحد من استعداداتنا كأفراد فى وقت واحد ، ليس فقط بمنحه ايانا الفرص المحددة والتشجيع ، وليس فقط بارهاقه ايانا بالقواعد وتداخله فى سلوكنا ، وانما أيضا بتكييف مواقفنا ومعتقداتنا ومقاييس سلوكنا ومثلنا العليا بطريقة رفيقة لا يشعر بها ،

ان ادراكنا لهذه العلاقة المتبادلة الأساسية والديناميكية بين الفرد والتراث الاجتماعي يجعلنا تقدر صحة عبارة أرسطو المشهورة: ان الانسان حيوان اجتماعي وليس المقصود بذلك أن الانسان حيوان متآلف مع الناس ، فالأفراد مختلفون من هذه الناحية ولا المقصود أن الانسان غيري يؤثر الغير على نفسه أحيانا باتجاهه الى المجتمع ومن أبعد المعاني عما ترمى اليه عبارة أرسطو أن الانسان اجتماعي بحكم تكوين أصيل لا في الطبيعة الانسانية وانما نقصد أنه بدون المجتمع ، وبدون تأييد الميراث الاجتماعي ، لا تستطيع شخصية الفرد أن تستبين .

الفرد والمجتمع من حيث الاعتبارات النظرية التي لابد من فهمها حول العلاقة بينهما: لاحظنا فيما سبق التفسير الفردى الذى تؤكده نظرية العقد الاجتماعي ذات الجانب الواحد ، وكذلك نظرية التفسير العضوى المماثلة من حيث كونها جانبية ، وماتدعو اليه من اهمال يكاد أن يكون كليا لدور الفرد في الحياة الاجتماعية ، ولقد أوضحنا بعض الاستكشافات للعلاقة بين الفرد والمجتمع ، ولكنا ما زلنا نرى أن فهم هذه العلاقة فهما واقعيا يحتاج الى كلمة ختامية عامة قبل أن ننتقل الى يعض التفاصيل ، فلنبحث الآن المظهر العام لوحدة المجتمع وللعلاقات القائمة بين أفراده من جهة ، وفيما بين كل منهم والمجموع ،

هناك بالتأكيد وجوء اتفاق مهمة بين التركيب الاجتماعي والتركيب العضوى ، ولكن هناك أيضا وجوه الختلاف مهمة بينهما ، وبالرغم من أن هربرت سبنسر نظر الى المجتمع ككائن عضوى ، فقد أشار الى فارق كبير بينهما حينما قال ان المجتمع يفتقر الى « دماغ » أو مركز للحس أو للتفكير (١) ، وذلك إن الأفراد هم وحدهم الذين يفكرون ويشعرون. اننا نستطيع أن نوصل مشاعرنا وأفكارنا الى غيرنا حتى يمكنهم أن يشاركونا عواطفنا أو يفهمونا . ولكن في الواقع لا يستطيع الآخرون أن يقتسموا معنا مشاعرنا أو أفكارنا . وبهذا المعنى تكون كل نفس 4 بحكم كيفية خلقها ، في معزل عما عداها من النفوس (٢) ، على اعتبار أن المشاعر والأفكار متشابهة وليست مشتركة . انها تمر في تجارب الأفراد من حيث كونهم أفرادا ، لأن العقل ينقل الأفكار الى عقل آخر . ولكن المقل الناقل والعقل المنقول اليه لا يكونان عقلا واحدا . ولقد تدعو نفس المؤثرات الى تهييج شعب أو حشد من الناس ، لا بطريقة كلية بل من حيث الله هذه المؤثرات تخفق في تفس كل فرد من الأفراد العديدين الذين يتكون منهم هذا الشعب أو ذاك الحشد . واذا تكلمنا عن « عقل الزمرة » فلن يكون لدينا أي دليل ، وبالتالي أي حق ، في أن نتصور هذا العقل على أنه مجموع عقول أفراد هذه الزمرة وهم يشعرون أو يفكرون

⁽۱) من المهم أن نشير الى أن سبنسر الذى استخدم اصطلاحات التفسير الفودى في التفسير الفودى في عصره .

⁽٢) يبدو أن المدرسة الوجودية الحديثة فهمت هسنه المحقيقة فهما جيدا وكيفتها بحيث تتلام مع نوع من الفلسفة ، المتمركزة حول النفس ، شاع فى فرنسا ذكرها وحديث الناس عنها . ولا ننسى أن الشعب الفرنسى عانى الكثير من الحكم النازى الذى نزل بهم خلال الحرب العالمية الثانية . ومن علامات الشقاء فى زماننا أن تجد الوجودية لها أنصارا جددا فى الولايات المتحدة وغيرها من البلاد .

· بكيفيات متشابهة ، كما يستجيبون استجابات متشابهة ، وتحركهـــم مصالح متشابهة أو مشتركة .

ان الأفراد لا ينتسبون الى المجتمع كما « تنتسب » الخلايا الى الكائن. المضوى: ان مراكز النشاط الوحيدة التى نعرفها للشمور والوظيفة العضوية وأغراض الحياة هى نفوس الأفراد ، وان المجتمع الوحيد الذى نعرفه هو مجتمع ترتبط فيه هذه النفوس بعضها ببعض ، خلال الزمان. والمكان ، بالعلاقات القائمة بين كل منها والأخرى ، سواء أكانت هذه العلاقات جديدة أم موروثة ، وان التجربة الوحيدة التى نعرفها هى تجربة الأفراد ، وانه لفى ضوء الصراع القائم بين هؤلاء الأفراد وبين مصالحهم ورغباتهم وآمالهم ومخاوفهم فحسب أننا نستطيع أن نتبين وظائف المجتمع وأهدافه ، وبالعكس ، انه بسبب كون الأفراد جزءا من والمجتمع تراهم أصحاب مصالح ورغبات وأهداف ، وان الطبيعة الانسانية لتزدهر وتتفتح في المجتمع وحده ، ان العلاقة بين الفرد والمجتمع ليست علاقة من جانب واحد ، ان كلتيهما ضرورى لفهم كل منهما ،

وتنميز كتابات أصحاب التفسير الفردى فى الماضى والحاضر بعجزهم عن تبين هذه العلاقة المتبادلة بين الفرد والمجتمع ، فقد رأينا توماس. هوبز فى القرن السابع عشر وأيضا جون ستيوارت مل فى القرن التاسع. عشر يكتبان كما لو كان المجتمع فى طبيعته معاديا لكل ما يساعد الفردية على التعبير عن تفسها ونموها (۱) ، واليوم ، على أساس تفس الخطأ فى تصور هذه العلاقة نسمع ترديدا صاخبا لما يتهدد الفرد من عدوان النظام الاجتماعي عليه ، تتجاوب أصداؤه فى جمعياتنا التشريعية أو نقرؤه.

⁽۱) أنظر: . Hobbes, op. cir., Chap. XXI, and Mill, On Liberty, passim.

فى الجدل الذى يثيره أولئك الذين يرون فى كل اجراء جديد للتأمين الاجتماعي ضربة مسددة للحرية (١)

ويميز نفس الخطأ عند أصحاب النظرية المضادة ، آراء المفكرين الذين نادوا كما نادى بنيامين كد بأن الفرد ينبغى أن يكون تابعا للمجتمع، أو آراء من يتمثلون بأتباع الفيلسوف هيجل حين يذهبون الى أن المجتمع له فى ذاته قيمة تتجاوز الخدمات التى يؤديها لأفراده (٢). وتتضمن مثل هذه الآراء أن المجتمع يتقوم بذاته بكيفية غامضة وغير مدركة تماما لنا ، وان سعادته يمكن أن تتحقق دون نظر للأفراد ، وربما على حساب سعادتهم (٦) . وانا لنرى فى بعض الأحيان أنه من المكن ، ان لم يكن من المرغوب فيه ، أن تضحى سعادة الفرد أو الأفراد جميعا (وليس يعضهم) فى سبيل المجتمع . وعندما حاول « فلاسفة » موسولينى وهتلر بعضهم) فى سبيل المجتمع . وعندما حاول « فلاسفة » موسولينى وهتلر الرسميون أن يفسروا ما استغلق من «النظرية» الفاشية والنازية—وكان القصد من ذلك اعلان تبرير عقلى لتفسير الدكتاتورية وقيمتها الاجتماعية—القصد من ذلك اعلان تبرير عقلى لتفسير الدكتاتورية وقيمتها الاجتماعية—

⁽۱) اننا هنا لا نتعرض للحكم على هـــــذا أو ذلك من ضروب التخطيط الاجتماعي من حيث كونه مرغوبا فيه ، وانما نقتصر على مهاجمة ما يفترضه البعض من أن النظام الاجتماعي في حقيقة أمره ضار بالفردية .

B. Kidd, Social Bookston, (New ed. New York, 1920) and : أنظر (٢) Principles of Western Civilization (London, 1902).

واذا أراد القارىء مثالا لمذهب هيجل فلينظر: Banquet, op. cit., Chaps. V and VII.

رون مهد أتباع هيجل في الواقع لنظريات دوركايم ورادكليف بـراون ومالينوسكي بمثل هذه الآراء • ولزيادة هذه النقطة وضوحا ، أنظر :

Aly A. Isss, The Methods of Social Anthropology An Examination of Current Ideas and Practice. (Unpublished D. Phil. Thesis, Oxford, 1950).

لم يكن مستغربا أن يجـد هؤلاء الفلاسفة بعض المذاهب التي جاء بها هيجل وغيره معينة لهم في عملهم (١) .

واذن فجوهر فهمنا النظرى للفرد والمجتمع يقوم على أن هناك علاقة بينهما — وهذه العلاقة تنضمن تلك العمليات الاطرادية التى تقوم بين فرد وآخر، أو بين الفرد والمجموع فى داخل نطاق النمط الدائم التغير للحياة الاجتماعية وما المجتمع بكل تقاليده ونظمه السائدة وما يقدم من عدة للحياة فيه الا نظام اجتماعى هائل يتصف بالتغير فى كل أجزائه ، وهو يقوم على حاجات الجسم والروح الضرورية لأفراده . وهو مجال منتظم يولد فيه الناس ، وينمون ، فى حدود امكانياتهم ، ثم ينقلون من خلاله احتياجات الميشة الى الأجيال القادمة ، وينبغى أن نرفض أى رأى يتصل بهذا النمط اذا قام على النظر الى العلاقة القائمة بين الفرد والمجتمع من هذا الجانب أو ذاك .

الفرد والمجتمع

طبيعة الوحدة الاجتماعية: تتكشف الوحدة الاجتماعية الفريدة فى. بابها اذا قارناها بغيرها ويمكن أن نميز أشكالا مختلفة لهذه الوحدة. اذا نظرنا الى طبيعة العلاقة الوظيفية للوحدات أو الأجزاء بالنسبة للكل.

وأول أنواع الوحدة هو الكائن العضوى الذي فهم المجتمع في بعض الأحيان خطأ على غراره كما رأينا · ونحن نفسر في الكائن العضــوي.

G. Gentile, "Philosophical Basis of Fascism", Foreign Affairs': أنظر مثلا (۱)
VI (1928), 190-304, and A. Kolani, The War Against the West (New York, 1938).

R. M. MacIver, The Web of Government (New York, 1947), pp. 243-255, and G. Galtin, The Story of the Political Philosophers (New York, 1939), chap. XXI.

المخلايا والأعضاء والأجهزة المختلفة التي يتألف منها — كالدورة الدموية والغدد والجهاز العصبي وهلم جرا — باعتبار أنها مهمة فقط من ناحية نفعها لحياة السكائن العضوى في مجموعه . (وعلى ذلك فالمصران) الأعور والعصعص يوصفان أحيانا بأنهما من الناحية العضوية آثار لا فائدة منها) وهناك نوع آخر من الوحدة وهو الميكانيزم ، ويتمثل شسكله الخاص في آلة جسم الانسان وكلنا نعرف أن الآلة لا تدير نفسها بنفسها ولا تعتمد على نفسها ، كما أنها لا تنتج مثلها الكائن العضوى . ولكننا نرى أجزاه ها المختلفة كالعجلات و « التروس » وأحزمة الجلد المستخدمة لنقل الحركة من مكان لآخر وغير ذلك ، لا يمكن فهمها الا من طريق ما تسهم به كل منها لكي تؤدي الآلة الكبرى وظيفتها . وتنظبق من وقت الآخر على المجتمع أو أجزائه اصطلاحات الوحدة الميكانيكية والوحدة المعضوية مثلما نتحدث عن « ميكانيزم الأسعار » أو « الآلة السياسية » .

ولكن النسق الاجتماعى ينبغى أن يتميز عن هذه الأنواع وذلك لأن النسق الذى يتكون من العلاقات الاجتماعية ينمو ويتغير تبعا لمواقف الأفراد ومصالحهم المتغيرة ، أو لمواقف بعض أو كل الوحدات الداخلة فى النسق الاجتماعي ومصالحها ، أو لمواقف ومصالح الأفراد الذين تتكون منهم هذه الوحدات ، ويستمد النسق أهميته من تأييده بغايات الأفراد أنفسهم وما يمكن أن يسهم به فى هذا السبيل ، ولا يمكن تصور الوحدة الاجتماعية بدون هذه الغايات ، وهذا المبدأ يجعل التوافق بين المجتمع والفردية ممكنا ، وقبل أن نسترسل فى شرح هذا المبدآ ينبغي المجتمع والفردية ممكنا ، وقبل أن نسترسل فى شرح هذا المبدآ ينبغي خكرناه وهو « الفردية » ،

معنى الغردية : يتضح المعنى السوسيولوجي للفردية بجلاء اذا عددنا المدلولات المختلفة لهذا الاصطلاح .

١ - معنيا الفردية الجسمى والبيولوجي: اننا نستخدم أحيانا الاصطلاح « الفردية » بمدلول جسمي ، ليشير الى الانفصال الجسمي لشيء من شيء آخر • ومثل هذا الاستخدام قد يكون مربكا ، مثلسا نطبقه على النباتات التي تنبثق منها جذور جديدة - فهل يجوز لنا أن لمحكم بأن هذه الجذور الجديدة أفراد وأن لها فردية ? هناك أشمكال بسيطة للحياة مثل الأميبا التي ننتج أمثالها بالتكاثر من تلقاء نفسها وتؤدى الى أن يتحول ما هو فرد الى فردين أو أكثر ، كذلك هناك بعــض الحيوانات التي تعيش وتتحرك في مجموعات يتخصص فيها الأفراد في. أداء وظائف عضوية مختلفة — مثل الانسال والتغذية والدفاع ـــ للمجموعة بأسرها . ومن أمثلة هذا النوع من المجموعات ما يشار اليه. «بالسفينة الحربية البرتغالية» . هذه الأمثلة تدل على أن الفردية الجسمية -مسألة فرق في الدرجة ، وأن الفردية أقل وضوحا لأشكال الحياة البسيطة. منها في الأشكال المعقدة ، وإذا نحن طبقنا الاصطلاح « الفردية » على. الجماد نشأ عن ذلك جانب آخر لهذه العقيقة ، فالنقطتان من الماء أو السحابتان يشيع كل منهما في الأخرى ويصبحان شيئا واحدا ، وبذا تفقد الوحدات تميزها • ومن العجلي أن يتلاشي معنى الفردية تقريبا اذا طبقناها على الأشياء المتناهية في صغر الحجم أو التي لا شكل لها والتي بمكن تداخلها بعضها في بعض تداخلا تاما .

وقد لا نختار للفردية مدلولا جسميا بل بيولوجيا وبعذا المعنى يمكن أن نقول ان المخلوق الحى كلما أشعرناه بفرديته ازداد رغبة فى توكيد نفسه وازداد قدرة على المفاضلة فى أسلوب الاستجابة للمؤثرات الخارجية ، كما ازداد سيطرة واستفادة من يبئته حتى تسد كثيرا من حاجاته الخاصة ، والكائن العضوى الذى تتقاذفه الرياح أو الأمواج مثل السمك الهلامي أقل حظا من الفردية من الكائن العضوى الذي يعرف

كيف يتحرك بارادته مع التيار أو ضده ، والكائن العضوى الذى يستطيع أن يقوم بقليل من الانفعالات البسيطة أو الذى لديه قليل من الأعضاء التي تكاد أن تكون متباينة ليؤدى بها وظائفه المختلفة أقل فردية من ذلك المعد لانسجامات أدق وأكثر حساسية ، مثل الانسان .

٢ ـ المعنى السوسيولوجي للفردية : عندما نضفي معنى الفردية على الانسان نجد من الضروري أن نستخدم هذا الاصطلاح بمدلوله السوسيولوجي · فنحن ثقول ان الكائن الأجتماعي تشتد فرديته اذا لم يكن سلوكه مجرد محاكاة أو نتيجة لتعرضه للايحاء ، واذا لم يكن عبدا بمعنى الكلمة للعادة الجمعية أو حتى لعاداته الفردية ، وعندما لا تكون استجاباته للبيئة الاجتماعية حاصلة بطريقة أوتوماتيكية وانصياعية ، بل عندما يهم بالتفكير لنفسه وبتحديد أغراض سلوكه ويصبح هذان عاملين من عوامل نشاطه . والفردية بالمعنى السوسيولوجي هي تلك الصفة التي تكشف عضو الجماعة وتبرزه كأكثر من مجرد عضو فيها ، عضو يشعر بنفسه ويرى فيها مركزا للنشاط والاستجابة للمؤثرات الخارجية، معبرا عن طبيعته الخاصة . وهذا التصور يكمن وراء النصيحة التي درجنا على أن نسديها الى الغير أو الى أنفسنا حينما نقول: «احتفظ بشخصيتك» والاحتفاظ بالشخصية هنا لا يعني مجرد الاصالة في التصرف وبالتأكيد ليس معناه شذوذ الطبع ، وقد لوحظ أن من الممكن للفرد ذي الشخصية القوية أن يعبر تعبيرا وافيا عن روح أو صفات بلاده أو زمانه ، وانه ليفعل ذلك لا لأنه سريع المحاكاة أو من السهل أن يقع فريسة لايحاء الغير ولكن بسبب حساسيته لمقتضيات العصر.

وصحيح أن أعضاء الزمرة اذا كانوا جميعا أقوياء الفردية دب بينهم بالخلاف وأدى ذلك الى أن يعبروا عن أنفسهم بطرق مختلفة ، ولكن الخاصة المميزة للفردية ليست هي درجة الانحراف عن باقى الأقران

آو الزملاء . وانما هي كيف يتصرف الفرد معتمدا على نفسه مع قيام العلاقات بينه وبين الآخرين . وكيف ينفهم مطالب الآخرين منه . وعندما يسلك صاحب الشخصية سلوكا معينا ، على الأقل في الأحوال الفرورية، ملتقيا مع الآخرين في نفس الاتجاه السلوكي ، لا يقال انه فعل ذلك لمجرد أن الآخرين قد فعلوه ، ولكنه هو نفسه يقر هذا السلوك المعين . وعندما يسير وراء السلطة ، الا اذا أرغم على ذلك ، فانه يتبعهم لأنه من ناحية مقتنع بصواب ما يفعل ولا يتبعهم لمجرد كونهم أصحاب سلطة . وهو لا يقبل دون تمحيص آراء الآخرين ولا يأخذ في ترديدها ، ان لديه بعض الاستقلال في الحكم ، وبعض المبادأة ، وشيئا من التمييز ، وكما نقول في أغلب الأوقات عنده « قوة خلق » وتعتبر الحدة التي يفصح بها عن هذه الصفات هي نفسها درجة فردية وشخصية .

ويقتضى الأمر الآن أن فلاحظ ملاحظة قصدنا بها التحوط والاحتراس. اننا لم نقل ان صاحب الفردية يستمتع بقسط من حرية الارادة أكبر من ذلك الذى يستمتع به أقرانه ، ولا يهمنا هنا أن نثير المسألة القديمة المتعلقة بما اذا كان لدى الفرد مثل هذه الحرية ، وربما كان بعض القراء مقتنعين ، أيا كان الاقتناع ، بقدرة الفرد على أن يمارس حرية الاختيار ، وعلى أية حال لابد أن يتفقوا معنا فى فهمنا للفردية — باعتبارها هذا الجانب من الشخصية الذى يزيد حساسية الكائن الاجتماعى لغاياته وغايات الآخرين.

مبدا التوافق بين الغردية والمجتمع: من المسلم به بوجه عام أن الفردية كما عرفناها توا أقل نموا (ولكنها ليست مختفية) فى المجتمعات البدائية، بسبب العادات الجمعية والمحرمات الصارمة ، منها فى المجتمعات الراقية التنظيم ، ويمكن القول بحق ان فى المجتمعات الأكثر تعقيدا وأرقى تنظيما تمس الحاجة الى الافصاح عن الفردية كما تتهيأ أفضل الفرص لتحقيق ذلك.

وهناك أدلة كثيرة تسوغ هذه الخاتمة · انظر مثلا مدى توقف أيقاظ الفردية على مرونة اللغة وغناها ، أو على جمال هذه الأداة الأولية في التعليم ونقل الأفكار الى الغير ، يقول عالم حجة في هذا الموضوع ، ان اللغة لا تؤدى فقط وظيفة القوة « الموحدة » في المجتمع ولكنها « في تفس الوقت تعتبر أقوى عامل معروف لدينا لنمو الفردية »(١) · وينبغي أن نضيف الى اللغة وسائل التعبير الأخرى العديدة التي يتيحها المجتمع المعقد أو الحديث . هذا المجتمع يمد الفرد على نطاق كبير بأنواع كثيرة جدا من الاتصالات والمهن والمصالح والفرص - وبايجاز بالمؤثرات العامة والخاصة التي يمكن أن تستجيب لها فروق الفردية بالطريقة التي علائمها ، وقد وضع أميل دوركايم رسالة سوسيولوجية « ممتازة » ، عنوانها « تقسيم العمل الاجتماعي » تدور حول هذا البحث (٣) . ويرينا دوركايم بمهارة تدعو الى الاعجاب أن في المجتمعات البدائية حيث يوجد تخصص في العمل في أبسط صوره تلعب المشابهة (في الانتساب الي نفس برئيس العائلة وفي قبول نفس المعتقدات والآداب العامة) أكبر دور في التماسك الاجتماعي • ولكنه يهتم بأن يلفت نظرنا الى أن التركيب الاجتماعي فالمجتمعات الاكثر تقدما حيث يوجد تخصصمتزايد فالعمل يِقُوم على المخالفة والمشابهة على حد سواء . وبذا يعمل على ايقاظ درجة عالية من الفردية.

وقد أيد سوسيولوجيونكثيرونهذه الحقيقة التياكتشفها دوركايم،

E. Sapir, "Language" Bneyclopaedia of the Social Sciences (New York, (1) 1935), IX, 160.

Emile Durkheim, De la Division du Travail Social, translated by G. (Y) Simpson as The Division of Labor in Society, (New York, 1933).

يما قامو ا به من أبحاث (١) . وملخص نظرية دور كايم أنه اذا فكر كل الناس بطريقة متشابهة ، وشعروا بطريقة متشابهة ،وعملوا بطريقة متشابهة ،واذا كانتجميع مقاييسهم ومصالحهمواحدة عواذا قبلوا نفس العادات الجمعية، ورددوا نفس الآراء دون اعتراض أو اختلاف ، فما كانت الحضارة الانسانية التتقدمقيد أنملة ، ولبقيت الثقافة جامدة لا تتحرك من مرحلتها التطورية الأولى . وما كان يمكن أيضا أن ينشأ تخصص أو حياة تتبادل فيها المنافع الافى القليل النادر • ومن المعلوم أن التخصص وتبادل المنافع من لواحق التربية الفردية - ولأنه لو كانت المشابهة طابع الحياة الاجتماعيــة لكان كل الوجود الذي حولنا سطحيا ومصطنعا ، ولافتقدنا المعاني الانسانية التي يتصف بها التعاون الاجتماعي ، ولانمحي كل باعث مفيد على الاتصالات الاجتماعية ، كما ضاع من حياتنا كل نوع من أنواع المبادأة والعمل الاستقلالي والتخريب ومقاومة كل محاولة لضم الناس في صف واحد ومعاملتهم كقطعان الغنم ، وبذا ينعدمالأمل فىالتقدم ، وتأخذ الحياة هذا اللون القاتم والمظهر الرتيب على النحو الذي صوره خيال الدس هكس فى كتابه «عالم جديد فاضل » · وقد تصور سكان ذلك العالم كأشخاص متساوين من كل وجه قادرين على جعل الحياة محتملة في دنياهم بفضل تعاطيهم المخدرات من وقت الى آخر .

وفى عالمنا هذا الذى نعيش فيه يسير المجتمع والفردية جنبا الى جنب متعاونين • واذا لم تقم الخصومة بينهما فالمتوقع أن يعتمد كل منهما على

⁽۱) أنظر مثلا:

Herbert Spencer, Principles of Sociology (New York, 1916), Vol. I, part II; G. Simmel, Uber Sociolo Differensierung (Leipzig, 1890); F. Tonnica, Gemeinschaft und Geselschaft (Leipzig, 1887); J.M. Baldwin, The Individual and Society (Boston, 1911), es. Chap. I; Cooley, op. ciz., Chap. I; R. M. MacIver, Community, (New-York, 1929), Book III, esp. Chap. III.

الآخر. وكما سنرى فيما بعد ، أن أفضل العلامات الدالة على تطور المجتمع درجة مساهمة فردياته المختلفة فىالخدمات التعاونية والمشتركة.

قصور مبدأ التعاون بين الغرد والمجتمع: من المؤكد أن القارىء قد يتساءل: هل كلشىء بين الفردية والمجتمع متوافق ? ويمكننا — دون أن نتخلى عن مبدأ توقف كل منهما عن الآخر — أن نجيب بمناقشة القصور في هذا المبدأ.

١ - التكامل الاجتماعي لا يقع بتمامه: ان المجتمع كما نعلم مليء بالمنازعات والمشاحنات والكبت والتمرد . ففي كل زمرة اجتماعية ، وفيمه بين الزمر ، يقوم صراع دائم بين المصالح المختلفة والمتعارضة ، وهناك الاحتكاك ومظاهر سوء التوافق، والأحقاد والعقبات الناشئة عن المنافسة والقيود ومظاهر الاستغلال – وغير أولئك مما يعرف القارىء ، وهذا كله يؤثر في التوافق بين الفرد والمجتمع كما يحد من التكامل الاجتماعي بين الأفراد والزمر الاجتماعية الداخلة في النسق الاجتماعي . وهذا النسق بين الأفراد والزمر الاجتماعية الداخلة في النسق الاجتماعي . وهذا النسق تسوده نظم من طبيعتها أن تمكن بعض الزمر أو الطبقات الاجتماعية من السيطرة على البعض الآخر .

ومعنى هذا أن التكامل الاجتماعي لا يكون تاما أبدا ، ولا يسوده التوافق في جميع الأحوال ، وقد زعم كل من موسوليني وهتلر أن دكتاتوريتهما التي أطلقا عليها اسم « النظام الشمولي » قائمة على التكامل الاجتماعي ، غير أن ما سجله التاريخ لمهدهما من فظائم ومذابح بشرية ليذكرنا بما يمكن أن تتحول اليه المجتمعات المتمدنة من تطبيق لما هو أشد قسوة من الأساليب البدائية ، في أوقات الأزمات الاجتماعية .. وانه ليذكرنا كذلك بأن تكامل المجتمع والفردية ، ليس فقط من العلامات

البارزة فى تاريخ الانسان القديم ، ولكنه الى جانب ذلك هدف يواصل السعى الى تحقيقه فى الحاضر والمستقبل .

٣ - كبع المجتمع جماح الفرد: أى فرد لم يشعر بينه وبين تفسه فى بعض الأحيان أنه ممتعض من القواعد التى فرضها عليه المجتمع ? ومنذا الذى لم يقاوم فى بعض المناسبات الآداب العامة فى محيطه أو ينهزم أمامها ? نحن لا نشير هنا الى مجرد قمع الميول المضادة للحياة الاجتماعية السليمة ، فهذا أبعد ما يكون عن تفكيرنا · ولكنا نقصد الى مقاومة الدوافع والحاجات ، وأحيانا الى ما يبدو أنه مثل عليا اذا كان النظام الاجتماعى نفسه يفرضها بقسوة وفظاعة وبروح مجردة من العدالة . ومن منا لم يتلهف أحيانا الى شىء مثل « طاقية الاخفاء » ليقى نفسه طغيان المجتمع عليه ويفلت من رقابته العنيدة ?

اننا هنا نشعر بأن التضاد بين المجتمع البدائي الأقل تنوعا في داخله وبين المجتمع المعقد المتباين الأجزاء ، يكشف لنا ما في مبدأ التوافق بين الفرد والمجتمع من قصور كما يجعل البرهنة عليه صعبة ، وذلك لأن المجتمع المعقد في العالم الحديث يتميز بالعديد من المنظمات والمؤسسات المجتمع المعقد في العالم الحديث يتميز بالعديد من المنظمات والمؤسسات الكبيرة والروابط الاقتصادية والسياسية المنشأة على نطاق واسع التي تقوم جميعا على تقسيم الوظائف والتخصص حتى يصبح الفرد وكأنه أحد « أسنان عجلة » في آلة اجتماعية ضخمة ، وتنحصر مهمته في أداء عمله بشكل آلي ، داخل دائرة تخصصه ، فلا تنهيأ له الا أقل الفرص علمه بشكل آلي ، داخل دائرة تخصصه ، فلا تنهيأ له الا أقل الفرص علما يتعرض له القصصيون والرسامون الكاريكاتوريونومؤلفو الروايات، ما يتعرض له القصصيون والرسامون الكاريكاتوريونومؤلفو الروايات، من طريق تصويرهم اما للنقد اللاذع ، أو التهكم ، أو الفكاهة ، ومن طحية أخرى نرى الباحثين في علم النفس وعلم الاجتماع يدرسون كيف خاصة أخرى نرى الباحثين في علم النفس وعلم الاجتماع يدرسون كيف ختمطل روح الابداع والقوة الخالقة عند الفرد نتيجة لمقتضيات النظام ختعطل روح الابداع والقوة الخالقة عند الفرد نتيجة لمقتضيات النظام ختعطل روح الابداع والقوة الخالقة عند الفرد نتيجة لمقتضيات النظام

الآلى الذى تدعو اليه الحياة المهنية الحديثة (۱) ليس فى وسعنا اذن أن تتجاهل قصور الفردية الذى تفرضه النظم السائدة وهذا القصور كما سيتبين فى معظم أجزاء هذا الكتاب ، يثير مشكلة كبيرة من مشاكل. الحياة الاجتماعية المعاصرة ، الا أننا ينبغى أن نذكر أن الاهتمام الذى تلقاه هذه المشكلة من كثيرين من المفكرين لا يتيسر فى واقع الأمر الا فى مجتمع معقد ومتقدم تسمح نظمه بكشف امكانيات الفردية على نطاق. واسع ومما لاشك فيه أن أسلوب العمل الآلى والمشابهة وتجديد المستوى فى نواحى الحياة — وهى جميعا من الخصائص التى يسلم بها الرجل البدائى — قد أصبحت نذر سوء مخيفة عند كثير من المجتمعات. العديثة .

٧ ـ التحديد الاطرادى لمستويات الحياة الاجتماعية : كذلك ينزعج كثير من الناس لمدى ما تتعرض له مواقف الرجل المتحضر وآراؤه من تشكيل بفعل النمط العام للمجتمع الذي يعيش فيه ، وربما كان هناك ما يسوغ هذا الانزعاج عندما نرى في الولايات المتحدة الأمريكية مظاهر تحديد مستويات الحياة الاجتماعية بتأثير الاعلان والدعاية العريضة والغذاء العقلى الرتيب الذي تقدمه برامج محطات الاذاعة وانتاج صناعة المدينما في هوليوود ، وقد أدت السيطرة على عقول الناس بهذه الكيفية الى تضييق الحدود التي يعمل في نظاقها كل من المنتج والكاتب والعامل والعامل

⁽١) أنظر مثلا:

K. Young, Personality and Problems of Adjustment (New York, 1940), Chap.
[XXIII; Industrial Conflict: A Psychological Interpretation (G. W. Hattmann and T. Newcomb, eds., New York, 1939), Part. II.

والأبحاث أقدم من هذه في تفسير الاخماد المهني للفردية ، انظر : T. Veblen, The Instinat of Workmanship and the State of the Industrial Arts (New York, 1914); Stuart Chase, Men and Machines (New York, 1929).

والممثل ، كما حدت من آمال الجماهير وأذواقها بحيث لا تتعدى الحواجز التى أقيمت حولها (١) ، وبالطبع يؤدى كل هذا الى انكماش الفردية وصعوبة تعبيرها عن نفسها ، وتتضح خطورة هذه المسئلة اذا عرفنا — كما لاحظ بعض الباحثين منذ عهد قريب — أن أفضل الطرق للتحقق من تأثير وسائل اقناع الجماهير وقياس النجاح في هذا العمل لا يكونان الا باحصاء عدد الأفراد الذين أمكن دفعهم الى العمل المرغوب فيه أو تحويل تفكيرهم على النحو المطلوب(٢) .

ومنذ قرن ذهب واحد من أنصار الحرية وأكبر دعاتها الى أن « المجتمع الآن قد أفاد من الفردية أكبر افادة » (۱) ، ولكنا نلمساليوم، بشكل أوضح مما كان فى زمان مل ، فقدان كل أمل فى أى توافق كامل بين الفردية والمجتمع ، ومع ذلك لا تزال الوقائع الجوهرية الآتية ماثلة أمام أعيننا : (١) فالمجتمع شرط أساسى لنمو الفردية — وفى الواقع المجتمع شرط لكل رضا نشعر به أو نسعى اليه أو حتى نحلم به ، (٢) وكلما نمت الفردية ازداد الأخذ والعطاء بينها وبين المجتمع .

الفردية و « المذهب الفردى » : ستتركز مناقشتنا فى هذا المطلب حول العلاقة المتبادلة بين الفردية والمجتمع ، ويلاحظ أننا لم نستخدم فى هذا الموضوع الاصطلاح « المذهب الفردى » كذلك لم تفصد ونحن نضع مبدأ العلاقة بين الفردية والمجتمع أن نجعله مشتملا على الدفاع عن الدعاوى الكثيرة التي يثيرها البعض باسم المذهب الفردى ،

⁽١) نوقشىت ھذہ المشكلة من وجهات نظر متعددة في :

Print, Radio and Film in a Democracy (D. Wapples, ed., Chicago, 1949); and in the report of the Commission on the Freedom of the Press, A Free and Responsible Press Chicago, 1947).

[&]quot;R.K. Merton, Mass Persussion.' (New York, 1946), p. 185.

J.S. Mill, On Liberty, Chap. III. (Y)

ونحن نقرر من دون أى مبالغة تاريخ المجتمع الغربي خلال القرون الثلاثة الماضية أو أكثر قد سجل مكاسب اجتماعية ضخمة نتيجة لحركات اتباع المذهب الفردي المضادة للسلطات الدينية والسياسية والاقتصادية. وهذا الصراع الذي نربطه بأسماء بعض الأعلام من أمثال جون لوك وآدم سميث وجيريمي بنتام وتوماس جيفرسون ، كانت له تتائج بعيدة المدى — وستعت من امكانيات الفردية في الحياة الاجتماعية ، ولا يعزب عن البال أن المذهب الفردي ، كما يتصوره كثيرون من دعاته في الوقت الحاضر ، هو في الأغلب دعوى من جانب واحد تتجاهل الجانب الآخر وهو المجتمع وما بينه وبين الفردية من علاقة متبادلة أساسية بالنسبة العلوم الاجتماعية مايلي :

(ان المذهب الفردى كفلسفة كاملة متناسقة للحياة الاجتماعية لابد بالضرورة أن ينهار ، وليس فى وسع انسان أن يكون فرديا مطلقا ، كما أنه ليس فى وسع انسان أن يكون اشتراكيا (جماعيا) مطلقا ، وذلك لأن كلامن الفرد والمجتمع يؤثر فى الآخر ويعتمد على الآخر ، وحتى الذين تطرفوا فى الفردية الدينية ورفعوا قيمة الشخصية الانسانية فوق جميع النظم السائدة فى المجتمع مضطرون للاعتراف بالدور الذى يلعبه المجتمع والنظم السائدة فى تنمية الفردية ودعمها ، وببين تاريخ الفكر أن المذهب الفردى مفيد كل الفائدة ما دامت الفردية ينظر اليها كشىء ينبغى توفيره وتحقيقه ، ولكن اذا كان المقصود بالفردية ، كما جاء فى كثير من نظريات المذهب الفردى ، شيئا يعطى ويدافع عنه (ضد المجتمع) ، لفقد المذهب الفردى قوته الخالقة وأصبح من غير الممكن تمييزه عن الأنانية » (۱)

Encyclopaedia of the Social Science, : في A. D. Lindsay بقلم (١) Vol. 7 Copyright, 1932, by The Macmillan Company.

هذا النص منقول باذن من الناشرين ٠

ومهما يكن من شيء فسنعالج بالتفصيل ملابسات مبدأ التوافق بين الفردية والمجتمع ومدى قصوره فى فصول تالية وبينما يظل اهتمامنا مركزا حول العلاقة بين الفرد والنظام الاجتماعي ، أو بين الجزء والكل، فينبغى أن نعرض بايجاز لبعض الأبحاث الهامة المتصلة بالموضوع الذى نحن بصدده اتصالا مباشرا .

« الثقافة » والشخصية

مركز الاهتمام في دراسسة الثقافة والشبخصية: تقوم في كل أنحساء العالم مجتمعات تتألف من أقوام نسميهم أحيانا « معاصرينا البدائيين » -وهذه المجتمعات في العادة زمر صغيرة لاتزال بعيدة نسبيا عن حضارتنا، هؤلاء الأقوام الذين يختلفون عن الهنود الأمريكيين « هوبي » ، وسكان جزر اندمان بالمحيط الهندى ، قدموا لعلم الانسان مجالا للتحقيق العلمي لم يسبق أن ادعته لنفسها العلوم الاجتماعية الأكثر قدما . مستكشفو هذا الميدان هم الأنثروبولوجيون « الاجتماعيون » أو « الثقافيون » الذين تقلوا الينا بالتفصيل خلال عدة سنين المعاول والنظم الاجتماعية السائدة والآداب العامة والمعتقدات التي شاهدوها أو شاهدوا مظاهرها عند عدد كبير من الشموب البدائية . وقد اختار الأنثر وبولوجي الاصطلاح العام « الثقافة » للدلالة على كل ما صنعه أى شعب من الشعوب أو أوجده لنفسه – من مصنوعات يدوية ومحرمات ونظم اجتماعية سائدة وأدوات ومعاول وأسلوب للتعبد · وباختصار كل ما صنعه الانسانأينما وجد ، يطلق عليه الأنثروبولوجي اصطلاحه هذا ، الذي هو اسم جنس تنفرع عنه مفرداته (١) . واذن فكلمة « الثقافة » عند الانثروبولوجي تعنى مجمل التراث الاجتماعي للبشرية ، بينما عبارة « تقافة ما » تعني

R. Linton, The Study of Man (New York, 1935), p. 78 : قارن (١)

التراث الاجتماعي لشعب معين · وهذا الاصطلاح سنستخدمه فيما بعد، في هذا الكتاب بمعنى أكثر تحديدا كأداة تحليلية أكثر دقة · أما في البحث من هذا الفصل المنقدم فاننا نستخدم المعنى الأنثروبولوجي (١).

أدرك الانثروبو لوجيون ادراكا تاما خلال دراستهم للشعوب البدائية وثقافتها ، علاقة الفرد الوثيقة بالثقافة نفسها ، وقد أيقنوا أن أى فهم واف لشخصية الفرد أو للمركب الاجتماعى أو الثقافى الذى هو جزء منه يتطلب تحليلا دقيقا للعلاقة المتبادلة بين الجزء والكل وتوقف كل منهما على الآخر ، وقد ظهر أن المشكلة الرئيسية عند كثيرين من هـؤلاء الباحثين هى نفسها المشكلة الرئيسية التى واجهت علم الاجتماع نفسه منوات عدة ، ألا وهى العلاقة بين الفرد والنظام الاجتماعى ، وقد على أحد الكتاب على هذا تعليقا جارفا بلا سند علمى ، قائلا فى مبالغة : « أن المعنى الدقيق للشخصية والثقافة ينحصر فى أنهما لا يمهدان السبيل لخلق مجال جديد للدراسة والما يشيران الى مجال قائم بالفعل تشترك فيه مجال جديد للدراسة والما يشيران الى مجال قائم بالفعل تشترك فيه بحذافيره ، وكل ما يمكننا أن نقوله أننا بالتأكيد نوافق فقط على أن بحنيع السوسيولوجيين والأنثروبولوجيين الاجتماعيين والباحثين فى علم النفس الاجتماعي ").

⁽١) لمناقشة معانى الثقافة المختلفة أنظر:

C. Ghickhohn and W. H. Kelly, "The Concept of Culture", The Science of Man in World Crisis (R. Linton, ed., New York, 1945), pp. 78-105.

R. S. Lynd, Knowledge for What? (Princeton, 1939), p. 52. (Y)

E. Linton, The Cultural Background of Personality (New : قارن (۲)
York, 1945), Introduction.

تتضمن العلاقة بين الثقافة والشخصية ، من جهة ، التراث الاجتماعى الشامل المحيط بالفرد ، والذى تستجيب له سواء بطريقة شعورية أو لا شعورية ، ومن جهة آخرى الصفة الكاملة للفرد ، والشخصية كما نفهمها هي كل ما مر بالفرد من تجارب في الماضي والحاضر بشرط أن يفهم هذا الكل كوحدة ، وعلى هذا الأساس فالشخصية اصطلاح أعرض مدلولا من الفردية ، وذلك لأن الشخصية تستوعب هذا « الكل المنظم من العمليات الاطرادية والحالات النفسية المتعلقة بالفرد » (١) ، ان التقاء الثقافة بالشخصية يذكرنا بأن النمط الهام لأية ثقافة يحدد أكثر من أي عامل آخر الخطوط الرئيسية للشخصيات الفردية ، وهذه بدورها تفصح عن النمط الثقافي وتعمل جاهدة على استعراره ،

ولسنا نحب أن يفسر القارىء هذا التأكيد بأن يظن أنه ينطوى على علاقة آلية أو جبرية محكمة بين الثقافة والشخصية ، ولعله يستعيد الى ذاكرته في هذا الشأن مناقشتنا السابقة للفردية اذ تعتبر جانبا من جوانب المشكلة الحالية ، وفيما يلى ماكتبته عالمة من علماء الأنثروبولوجيا أسهمت تحقيقاتها اسهاما جديا في فهمنا للدور المتبادل بين الثقافة والشخصية :

« لا يعنقد آشروبولوجى ذو خبرة بثقافات الشمعوب المختلفة أن الأفراد أجهزة تتحرك تلقائيا بطريقة آلية منفذة أحكام حضارتها ولم تدل المشاهدات بعد على أن ثقافة ما استطاعت أن تستأصل الفروق المزاجية للاشخاص الذين تنكون منهم - فالأمر أخذ وعطاء فيما بينهم وليس فى الامكان ايضاح مشكلة الفرد من طريق تأكيد الخصومة بين الثقافة وبينه ، بل بتأكيد الطرق التي يصطنعها كل منهما لنقوية الآخر .

⁽١) انظر نفس الكتاب ، ص ٨٤ ٠

دراسات الثقافة والشخصية: سجل الأثروبولوجيون اكتشافات متتالية للعلاقة الوثيقة بين أنماط الثقافة ومظاهر الشخصية ، التى وجدت عند الد: زونى الهادئين الوادعين والميالين للتالف من أهل الجنوب الغربى ، وعند الد: كواكيوتل المتطرفين ونزعتهم الفردية ورغبتهم فيه المنافسة من أهل الشمال الغربى، وكلاهما فى الولايات المتحدة الأمريكية، وعند أهل دوبو بالقرب من غينا الجديدة ، المشهورين بالتشكك والتشاجر، وعند الد: كومانش (٣) المعروفين بعب العمل والشجاعة والديموقراطية ، وعند كثيرين غير هؤلاء ، وليس بمستغرب أن تدعو هذه الاكتشافات بعض الأنتروبولوجيين لأن يروا أن العلاقة المشار اليها ذات أهمية مباشرة بالنسبة لعلماء النفس ، وذلك لأن الاكتشافات التى أعلنت هى بمثابة والديمول في الدور الكبير الذى تلعب الثقافة ، لا من حيث تأثيرها فى المعلوك فحسب ، بل من حيث تشكيلها لتركيب الشخصية نفسه ، فهاهنا مجال لاجراء الاختبارات لفحص بعض المبادىء النفسية الكثيرة المظنون امكان تطبيقها على سائر المجتمعات الانسانية ،

۱ - الادلة الانثروبولوجية: يمدنا التحقيق العلمى فى كل مجتمع بدائى بأدنة جديدة على الطرق التى تتبح للتكبيف والتقليد والايحاء ، اذ تجتمع فى أساليب تربية الأطفال ، أن تنتج أفرادا ذوى مصالح ومواقف متناسقة مع المطالب الثقافية ، وكل مجتمع كما ظهر من هذه الأدلة « يحقن » أعضاءه الجدد بما يقرر من مستويات للخير والشر

R.Benedict, Patterns of Culture (Boston, 1934), pp. 253-254. Reprinted (\) by permission of the publishers, Houghton Mifflin Company.

⁽٢) في جنوب غربي الولايات المتحدة الأمريكية •

آو آداب عامة أو قيم لها مكانة النظم السائدة . وقد وجد في داخل المجتمع بعض الأفراد ممن تنحرف شخصياتهم وسلوكهم بشكل ملحوظ عن المعايير الثقافية ، حتى ان أقرانهم يعتبرونهم « نشازا » على نحو ما (وان كنا فى بعض الحالات نرى المجتمع يقر هذا الانحراف الجامح عن المستوبات المرعية مثلما يحدث عند المتطمين ومن يزعمون حلول العفاريت فى أبدانهم ، فى كثير من المجتمعات البدائية) . وهذه الأشكال الخاصة للسلوك ، العادي أو المنحرف ، تختلف اختلافا كبيرا من مجتمع لآخر ومن ثقافة لأخرى · ويبدو هذا واضحا في المجتمعات البدائية والمتحضرة على السواء ، حتى أن نسبية الثقافة أضحت مبدءا جوهريا في دراسة النظم الاجتماعية وتركيب الشخصية . هذا المدأ والأخذ بفكرة أن كلا من الثقافة والشخصية يمكن أن يدرس ككل ، وأنهما ينسغى أن ينظر البهما من حيث علاقة كل منهما بالآخر ، من الخصائص البارزة فى مراجع الأنثروبولوجيا ، وربما على الأخص فى تحقيقات المرحوم الأستاذ برانسلاو مالينوسكي (١) . وفي سنة ١٩٣٧ بدأ الأنثروبولوجي ريلف لينتون والمحلل النفسى ايبرام كاردنر سلسلة من الاستكشافات المشتركة عن العلاقة بين الثقافة والشخصية من طريق الدراسة التفصيلية اللتقارير المكتوبة عن عدة مجتمعات بدائية وقرية أمريكية حديثة (٢) . وقد برهنت هذه الدراسات بطريقة مقنعة - رغم نقدها المنصب على يمض تفسيراتها موضع النقاش – أن كل ثقافة تميل الى أن تنتج ، كما

B. Malinowski, A Scientific Theory of Culture and Other: انظر مثلا (١) انظر مثلا (١علام):

وأنظر للتعليق على أهمية دراسات مالينوسكى فى مجال الثقافة A. Kardiner, The Psychological Frontiers of Society (New York, : بوالشنخصية : 1945), Foreword by R. Linton.

The Psychological Prontiers of Society: في الدراسات موضحة في الدراسات موضحة في . (٦)
A. Kardiner, The Individual and His Society (New York, 1939).: ومن قبل في

تستند الى نعوذج اساسى للشخصية يتكون من مركب خصائص الشخصية « المتفقة مع المدى الشامل للنظم السائدة · . في داخل ثقافة ما ». وهذا النموذج الأساسى للشخصية ، الذي يتحقق عند العدد الأكبر من أفراد مجتمع محدد بالذات وليس بالضرورة عند أفراد هذا المجتمع جميعا ، هو تتيجة للتجارب المبكرة في مرحلة الطفولة والمتشابهة ثقافيا ، وليست بأى معنى مباشر تتيجة الغرائز أو الدوافع الفطرية أو القوى الأساسة .

أنظر مثلا الى المكان الأصليين فى جزر ماركساس حيث لم يكتشف أى دليل تقريبا على أن للدافع الجنسى دورا اجتماعيا خطيرا كما لوحظ فى مجتمعنا فحن ، أو كما يفسر بنظريات فرويد وأتباعه ، باعتباره أساس الأمراض العصبية ، ونحن نعلم أن ممكان جزر ماركساس قلما يهتمون بالمسائل الجنسية ، فليس فى لغتهم كلمة للعذرة « البكارة » ، وملوكهم الجنسى لا يقترن الا بالنزر اليسير من العاطفة ، ومن جهة أخرى ، يبدى همؤلاء السكان كثيرا من القلق — حتى انهم فى عرفنا يعتبرون مرضى بالأعصاب — لسبب ندرة الطعام وخطر التعرض لأن تؤكل لحومهم ، وههذه مظاهر قلق مفهومة عند الشعوب التى تعانى القحط الموسمى وتمارس أكل لحوم البشر ، ويعلق لنتون على هذا كله بقوله : « اذ حول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقوله : « اذ حول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقوله : « اذ حول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقوله ؛ « الدول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقوله ؛ « الدول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقوله ؛ « الدول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقوله ؛ « الدول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقوله ؛ « الدول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقوله ؛ « الدول مظاهر القلق هذه أنواع مختلفة من المحرمات والقواعد بقول بالحياة الجنسية كما هي الحال في مجتمعنا الغربي » (١) .

أو فليتأمل القدارىء حالة مجتمع الور الصغير فى الهند الشرقية الهولندية . هذا الشعب الزنجى المحدود يخاف بعضه بعضا بوجه عام ، لا يثق أفراده بأحد يفتقرون الى روح العمل والى الطموح ، كل فرد من

R. Linton, "Potential Contributions of Cultural Anthropology to (1)

Teacher Education", in Culture and Personality (Washington, D.C. 1941), p. 5-

أفراده راغب في استغلال الآخرين ، والاعتداء بعنف عندهم من المظاهر العادية والطبيعية وهو مما يعد في مجتمعنا شذوذا لايقع الا من أشخاص اختلت قواهم العقلية ، وهذه الخصائص ، بناء على ما ذكره الباحثون ، تمثل الشخصية الأساسية للشعب الالورى ، وعلى حد قول كاردنر يفسر الوضع كله بأنه تفاعل لمقومات الثقافة نتج عن اهمال الأمهات لأطفالهن وذهابهن للممل في العقل ، وهذا التركيب المعين للشخصية الأساسية يساند بدوره ثقافة الور الاستغلالية ، والتي هي في جوهرها غير تعاونية وقائمة على المنافسة المالية (۱) ، وتفسر بنفس الطريقة الشخصية الأساسية عند شعوب أخرى متنوعة مثل قبائل التائالا والكومانش وسكان بلينفيل عند شعوب أخرى متنوعة مثل قبائل التائالا والكومانش وسكان بلينفيل في الولايات المتحدة الأمريكية - وفي كل مجتمع من هذه المجتمعات يلاحظ مبدأ الأخذ والعطاء بين الثقافة ونموذج الشخصية ، وتمدنا هذه الدراسات الأنثروبولوجية بالبرهان المفصل على الوحدة الجوهرية للفرد والمجتمع ،

دراسات في الثقافة «عن طريق الشخصية »: رأينا توا أن تنوع نماذج الشخصية الأساسية لا يفهم الا بالرجوع الى الثقافات التى ترتبط بها النماذج المختلفة ، واذن فالاجتماعي المتخصص يواجه فكرة امكان دراسة ثقافة معينة بتركيز بحثه في من تغمرهم هذه الثقافة ، أي بأن يتخذ كمادة أولية لهذا البحث ما يبدو على أفراد المجتمع من مظاهر الشخصية ، وبعبارة أخرى فان المركب المكون من الشخصية والثقافة وما بينهما من علاقة متبادلة يمكن أن ننفذ اليه « من طريق الشخصية » ويشغل علماء علاقة متبادلة يمكن أن ننفذ اليه « من طريق الشخصية » ويشغل علماء

Cora Du Bois reports this group in The Psople of Alor. (Minneapolis, (1) 1924) and in The Psychological Prontiers of Society, Chap. V.

أنظر للتحليل الذي قدمه كاردنر ، هـــذا الكتاب الثاني ، الفصول ٦ ، ٧ ، ٩ . ٨ . ٧ . ٦

الاجتماع أنفسهم بهذا النوع من البحث منذ عشرات السنين ، وأن كانوا يستخدمون له اصطلاحات غير التي نستخدمها نحن هنا .

وأهم الدراسات التي قام بها الاجتماعيون في هذا الشأن رسِما كانت. الفلاح البولندي في أوربا وأمريكا على يد و٠ أ. توماس وفلوريان. زنانكى ، وهي عبارة عن تقرير متضمن خمس مجلدات يشتمل على تفسير علمي للأسرة الريفية والحيساة الجمعية وما طرأ عليهما من تغير نتيجة. للتصنيع الحديث وهجرة الفلاحين البولنديين الى ألمانيا والولايات المتحدة... ونظرا لأن بحثنا هذا يتضمن مناقشات طويلة حــول المشاكل والنظرية. والمنهجية ذات الأهمية القصوى لكل من علم الاجتماع وعلم النفس. الاجتماعي ، فقد آثرنا أن نرجم هنا الى الدراسة التي تعاون على القيام بها توماس وزنانيكي لاستخدامها استخداما شاملا « الوثائق الانسانية ». فى بحث الشخصية والثقافة · فالرسائل والمقالات الصحفية وسجلات. المحاكم وتقارير الهيئات والجمعيات ، وعلى الأخص تاريخ حياة الأفراد مع تضمنه المذكرات الشخصية حول هذا الموضوع (المجلد الثالث كله-يتعلق بمذكرات من هذا النوع لمهاجر من الفلاحين وتفسير للوقائع) كل. أولئك تكشف عن حياة الأفسراد – مواقعهم ومصالحهم وتعصبهم. ومشاكلهم الشخصية ، وما يجيش في صدورهم من آمال وكذلك. ما يحسون وطأته من قيود اجتماعية · وقد استطاع المؤلفان بمعاونة هذه. المادة الفنية أنه يفسروا من جهة تكوين الشخصية وتفككها واعادة. تكوينها ، ومن جهة أخرى النسق الاجتماعية المتغيرة يسبب الأحسوال الجديدة . ومهما وضح فيما سعى المؤلفان الى تحقيقه من وجوء نقص في ضوء التقدم العلمي الحديث ، فإن مما لا شك فيه أنهما قدما لنا مثالا رائعا لمحاولة فهم تفاعلات « الثقافة » وأنماط الشخصية من طريق. الاهتمام بالمظاهر التفصيلية لسلوك الأفراد (۱). ومنذ نشر كتاب «الفلاح ظلبولندى» ضاعف السوسيولوجيون هذه المحاولة ، كما سنبين فى مناسبات عديدة فى هذا الكتاب فيما بعد ، عند تعرضنا للنواحى المختلفة للحياة الاجتماعية ، فاشتمل عملهم على دراسة الدوائر المكانية للمدن الحديثة حيث يشيع التفكك الاجتماعي والثقافى ، وذلك باستخدام تاريخ حياة الأفراد الذين لحقهم التفكك والحالات الخاصة بهم ، وكذلك حللوا الأنماط المتغيرة للأسرة بوساطة فحص مشاكل الشخصية عند أفرادها ، ثم صوروا مظاهر الصراع الاجتماعي والثقافى بين الأقليات بدرس تاريخ حياة أعضائها ، وفى هذا المجال وغيره من المجالات يحاول المختصون فى العلوم الاجتماعية منذ عشرات السنين أن يسلكوا السبيل الذى رسمه لهم وأكد أهميته القائلون بمنفذ أو منهج دراسة الشيافة والشخصية (۱) .

وهناك أبحاث عديدة توضح الجهود المبذولة فى الوقت الحاضر الدراسة الثقافة « من طريق الشخصية » ، وتدور حول الانقسام الطائفى بين السود والبيض فى الولايات المتحدة الأمريكية ، وحول التركيب

W. I. Thomas and Florian Znaniecki, The Polish Peasant: ظهر كتاب (١) in Burope and America

أول ما ظهر في بوسطون عام ١٩٢٠ - وللاطلاع على تحليل تفصيلي لهذا الكتاب أنظر:

H. Blumer, Critiques of Research in the Social Sciences I (New York, 1939); وأنظر بصفة خاصة التقييمات التي قدمها :

G. W. Allport, Blumber, M.M. Wiley, C.P. Murdock, R. Bain.

النوع من المناقشة بعض المشاكل المنهجية المتضمنة في مثل هذا النوع من المدر (٢) لمناقشة بعض المشاكل المنهجية المتضمنة في مثل هذا النوع من المحث وللاطلاع على مادة ايضاحية ممتازة أنظر (Kew York, 1945)., especially pp. 177-232.

الطبقى في داخل هاتين الزمرتين . ونحن نعرف أن أحد من وضعوا بعضٍ هذه التقارير المبكرة ، وكان متخصصا أصلا في علم النفس ، حلل المادة المتعلقة بتاريخ حياة الأفراد بغية استخلاص المظاهر الرئيسية في تركيب الجماعة المحلية لمدينة في جنوب الولايات المتحدة . وكانت طريقته أن. يستقبل الأفراد كلا على حدة ، ويقوم باجراء التحليل النفسى عليهم مستخدما وسائل أخرى خاصة لاستكشاف ووصف التركيب العاطفي الذي يلائم التركيب الاجتماعي للجماعة ويتفق معه . هذا التقرير الذي كتبه جون دولارد (١) . وغيره من الأبحاث التي تلته مستخدمة نفسي المنهج ومؤكدة مثله أهمية استخدام المادة المتعلقة بالشخصية كمعلومات قوية الدلالة في الكشف عن مكنونات النفس ، قد أكدت بما لا يدع مجالا للشك تلك العلاقة الوثيقة بين التركيب الاجتماعي ونساذج الشخصية . وقد ثبت هذا بنوع خاص عندما لوحظ أن نماذج الشخصية. تختلف تبعا لانتماء صاحبها الى طبقة عليا ، أو وسطى ، أو دنيا ، من. طبقات المجتمع ، مع انطباق هذه القاعدة على البيض والسود على السواء. وأكثر من ذلك فقد وجد أن كلا من الحواجز المغلقة المحيطة بالنظام. الطائفي ، والخطوط المفتوحة الممكن اجتيازها حول النظام الطبقي ،. لها صداها وتستند الى تأييد من شخصيات الأفراد الذين يحتلون المراكز الاجتماعية المختلفة في داخل جماعاتهم المحلية . وعلى كل حال لا تقتصر بالطبع العلاقة المتبادلة بين التركيب الاجتماعي والشخصية على سكان المدن الجنوبية كما ثبت من نتائج الأبحاث الأخرى التي أجريت ف

John Dollard, Gasta and Class in Southern Town (New Haven, 1937), p.17; (١)

• فلينظر القارىء الفصل الثانى من هذا الكتاب لمناقشة موجزة للمنهج

• كذلك ما كتبه قبل ذلك نفس المؤلف فى نفس الموضوع بشىء من التفصيل،

• Oriteria for the Life History (New Haven, 1935).

نيوانجلاند وغيرها بالولايات المتحدة الأمريكية (١) · وسنهتم فى أحد الفصول الأخيرة من هذا الكتاب بايراد بعض هذه الأبحاث فى النظامين الطائفى والطبقى · وما ورد بشأنهما حتى الآن قصدنا به الى أن نوضح توقف كل من الثقافة والشخصية على الأخرى ·

بعض الصعوبات فى طريق دراسة الثقافة والشخصية · حينما يضرب الأتشروبولوجى أو عالم الاجتماع المقارن خيمته فى جماعة محلية صغيرة

(۱) بالاضافة الى ما كتبه دولارد تحت عنوان Caste and Class in a بالاضافة الى ما كتبه دولارد تحت عنوان Southern Town

A. Davis and J. Dollard, Children of Bondage Washington, D.C., 1940);

H. F. Frazier, Negro Youth at the Crossways (Washington, D.C., 1940);

C. S. Johnson, Growing Up in the Black Belt (Washington, D.C., 1941); W. Lloyd Warner, B. H. Junker, and W. A. Adams, Color and Human Nature (Washington, D.C., 1941); R.L. Sutherland, Color, Class and Personality (Washington, D.C., 1942); A. Davis, B.B. Gardner, and M. R. Gardner, Deep South (Chicago, 1941); and for New England's "Yankee City", see W. Lloyd Warner and FP.S. Lunt, The Social Life of a Modern Community (New Haven, 1941); W. Lloyd Warner and L. Srole, The Social Systems of American Ethnic Groups (New Haven, 1943).

و يلاحظ أن الأستاذ W. Lloyd Warner في كتابه الأحدث الموسوم : Democracy in Jonesville (Harper & Brothers, New York, 1949)

يتزعم الأنثروبولوجيين الاجتماعيين في مد مجال دراستهم ليشمل المجتمعات الصناعية المتميزة بنظامها الطبقى وهو يعلن في آكثر كتبه أن دراسة الأنثروبولوجيين الاجتماعيين للمجتمعات البدائية لم تكن مقصنودة لذاتها وانما لزيادة فهم المجتمعات الحديثة ، الأوربية والأمريكية ، وأنهم اذا كانوا قد صرفوا وقتا طويلا في دراسة الأولى فقد فعلوا ذلك لسرعة تسجيل طبائعها قبل أن تنقرض ازاء الحضارة الغربية للجارفة ، ومما يذكر أن وورنر كان تلميذا لرادكليف براون الأنثروبولوجي الاجتماعي البريطاني وكلاهما يطلقان على مادتهم اسم علم الاجتماع المقارن وقد أرضحا ذلك صراحة في أكثر كناباتهما ،

منعزلة نسبيا منجماعات ميلانيزيا أو سكان استراليا الأصليين أو الاسكيمو ويشرع في اجراء مشاهداته العلمية بعناية ، وربما يشاركهم أيضا حياتهم الاجتماعية ، يستطيع أن يرى « ثقافتهم ككل » اذا جاز لنا أن نستخدم هذا التعبير . وهو يستطيع زيادة على ذلك أن يسجل تسجيلا موضوعيا بقدر الامكان الطرق التي تؤثر بها كل من الشخصية والثقافة في الأخرى أو تسند بها الأخرى فىالمجتمع الذي يدرسه · ويكون لدى الأنثروبولوجي في هذه الحالة الفائدة المزدوجة التي ترجع الى ادراكه الحياة الاجتماعية فى شمولها وبقائه فى نفس الوقت منفصلا عاطفيا عن قيم الثقافة البدائية المتميزة بضغطها على الفرد ، ولكن عندما ينتقــل الأنشروبولوجي الى مجتمعه الخاص الغربي يفقد هــذه المزايا · فهــو حين يشـــترك مع السوسيولوجي والمتخصص في علم النفس الاجتماعي في بحث الثقافة والشخصية في جماعته المحلية يلتقي بنظام اجتماعي مترامي الأطراف يمتاز بتعقده ، وبقيم ثقافية بعضها على الأقل قيمه الخاصة ، وبنموذج للشخصية (أو نماذج منها) هو نفسه مثال منها. ومع ذلك فنحن نجده وزملاءه من المتخصصين في العلوم الاجتماعية شاعرين بالحاجة الى فهم تعقيدات المجتمع المتحضر (١) بدرجة لا تقل عن فهمهم الأنماط الثقافة الحاجة متخصص العلوم الاجتماعية الى أن يستجيبوا لها للاسسباب المتقدمة في صورة هذا الاهتمام البالغ الذي يظهرونه في استكشافات المجتمعات الحديثة التي نعيش فيها وغيرها من المجتمعات (٢) ، ونظرا

۔ المترجم

⁽١) ما دامت تمثل ناحية من الطبيعة الانسانية التي تعمل العسلوم الانسانية على اماطة اللثام عنها •

 ⁽٢) هذا الاتجاء نحو الدراسة المقارنة للمجتمعات الانسانية قد ظهر أول ماظهر عند الانثروبولوجيين الاجتماعيين أولا بقارئة المجتمعات البدائية ...

للصعومات الهائلة التي تعترض سبيل دراسة ثقافة الولايات المتحدة مثلا بأسرها ككل ، تلك الصعوبات التي لم تعزب عن بال الباحثين الحقليين ، فقد آثر هؤلاء أن يختاروا جماعات محلية صغيرة نوعا ما بغية دراسة تفاعلاتها الثقافية كأهم ما عنوا به ، ثم بحث خصائص تركيب الشخصية كمبحث أقل قليلا في الأهمية من المبحث الأول. ومن بين أخطر الدراسات التي من هذا النوع اثنتان تتعلقان بمجتمع « ميدلتاون » ، نشرتا في عامي ١٩٣٠ ، ١٩٣٧ ، وفيهما استخلص المؤلفان ثقافة مدينة صغيرة ، ريما تعتبر ممثلة لكثير من المدن الصغيرة في أواسط الولايات المتحدة وذلك باستخدامهم أدوات البحث التي يستخدمها عادة الأنثروبو لوجي الحقلي . وقد لقيت الأنماط الثقافية في هذين المجلدين عناية كبيرة ، الا أن أحد المؤلفين وهو رويرت س ، بند ، حلل في بحث لاحق التأثير المتبادل بين الثقافة والشخصية بشيء من التعميم وبالاشارة الى مناطق أكثر اتساعا ف الحياة الأمريكية (١) . ومدينة مدلتاون التي تقع في ولاية انديانا يبلغ عدد سكانها خمسين ألف نسمة تقريبا ، مما يجعلها جماعة محلية كبيرة معقدة نوعاً ما . وقد قام الأنثروبولوجي و . لويد وورنر بدراسة معاثلة ، ولكنه لكي يحدد مجال بحثه بطريقة عملية تجعله صالحا للدراسة صلاحية تامة ، وتمكنه من بحث الثقافة في بيئة ذات صناعة نامية ومحتوبة على

⁽١) أنظر:

R. S. and H. M. Lynd, Middletown (New York, 1930) and Middletown in Transition (New York, 1937); and R.S. Lynd, Knowledge for What? especially Chapte. III abd V.

عدة زمر من الأقليات — وهذه جميعا مظاهر بارزة فى كثير من المدن الأمريكية — نراه قد أقدم هو وآخرون على دراسة مغرقة فى التفصيل تشرح التركيبات العامة للطبقات والأجناس البشرية والمكانة الاجتماعية فى « يانكى سيتى » ، وهى احدى جماعات نيوانجلاند يبلغ عدد سكانها فى « يانكى سيتى » ، وهى احدى جماعات نيوانجلاند يبلغ عدد سكانها والشخصية على الأقل فى منطقة واحدة حضرية بالولايات المتحدة (٢) ، وهذ سارت جنبا الى جنب مع الدراسات التحليلية ، التى سبقت الاشارة وقد سارت جنبا الى جنب مع الدراسات التحليلية ، التى سبقت الاشارة اليها للنظامين الطبقى والطائفى ، وقد ورد ذكر دراسة الثقافة والشخصية وهى قرية صغيرة يبلغ عدد سكانها أقل من ثلثمائة نسمة وتقع على الحدود بين الشمال والجنوب فى الولايات المتحدة الأمريكية وتأخف الاكتشافات التى وصل اليها هذان الباحثان مكانها بين الأنثر وبولوجيا الاكتشافات التى وصل اليها هذان الباحثان مكانها بين الأنثر وبولوجيا

المحقيقى الواقع أن بروفسور وورنر وزملاءه لم يذكروا الاسمال المحقيقى ، ه درسوها وأطلقوا عليها هذا الاسم المستعار و يانكى سيتى ، كل للمدينة التى درسوها وأطلقوا عليها هذا الاسم المستعار و يانكى سيتى ، كل Lloyd Warner and Paul S. Lunt, The Social Life of a Modern Community: أنظر الكلام المعالية المعالي

Jonesville وهذا ما فعله أيضا بالنسبة للمدينة التي أطلق عليها اسم W. Lloyd Warner, Democracy in Jonesville (Flarper and : المستعار ٠ أنظر Brothers, 1949), pp. XIV and XV.

وهذه على كل أبحاث تصور حقيقة الحياة فى عدة مدن أمريكية والكتاب الثانى يصور حياة سكان الولايات المتحدة الأمريكية جميعا على حد تمبير وورنر .

ـ المترجم

⁽٢) أنظر :

Warner and Lunt, op. cit.; Warner and Srole, op. Cit.; also W. Lloyd Warner and P. S. Lunt, The Status System of a Modern Community (New Haven, 1942); and for an account of one aspect of "Yankee City." W. Lloyd Warner and J.O. Low, The Social System of the Modern Factory (New Haven, 1947).

والتحليل النفسى ولكنها ليست قاطعة أو نهائية – ولا تهمنا فى هذه النقطة التى نعالجها الا من حيث كونها مثالا آخر للتحقيق الشامل لجماعة محليسة(١).

ونحن اذ نوصي القارىء بهذه الأبحاث السوسيولوجية المثبرة ينبغي في نفس الوقت أن نوجه نظره الي بعض نواحي القصور فيها . فلنذكر أن كلا من هذه الحماعات المحلية التي درست - سواء أكانت ﴿ مدلتاون ﴾ آم « سذرتناون » أم « بلينفيل » — جزء من مركب ثقاف أكثر اتساعا ، يشتمل على النظام الاجتماعي الشامل للمجتمع الأمريكي على الأقل . هذا النمط الأعم يتفرع ويتفاعل مع التركيب الاجتماعي للمدينة أو القرية المحلية بكيفيات متعددة . ولم ينس أحد من الباحثين هذه الحقيقة نسيانا تاما ، غير أندراسة الجماعة المحلية تميل الى استبعاد العلاقات المتبادلة بين الثقافة المحلية والنمط الأعم . أن فهم الجماعة التامة التكامل في « يانكي سيتي » مثلا لا يقتضي أن نكتفي بأن نوضح ف أشكال ورسوم التفاصيل المقررة عرفا وغير المقررة للتركيب الاجتماعي للمدينة ، وذلك لأن هـــذا التركب لا بمثل نسقا مغلقا للحياة الاحتماعية كذلك النسق الذي نراه أحيانا فىالمجتمعات البدائية ولنذكر كذلك أذهذه الطريقةالمستخدمةبصفة خاصة في دراسة « الجماعات المحلية الصفيرة » تميل الى أن تهمل الدور الثقاف البالغ الأهمية الذي تقوم به على نطاق واسع العملية الاطرادية النشر التمدن أو التحضر ، تلك العملية التي نلحظها بوضوح في المدينة الكبيرة ووظيفتها الكبرى اقامة « المظهر الثقافي العام » الغالب على حياتنا الاجتماعية كلها . والى جانب كل هذا نرى أن الاهتمام بالطرق التي تعمل يها الجماعة المحلية الصغيرة وتنظم تفسها بمقتضاها كنسق اجتماعي ه

See under the pseudonym "James West", Plainville, U.S.A. (New (1)
York, 1945); and The Psychological Frontiers of Society, Chaps. X & XIII.

من المسكن أن يطغى على العوامل التاريخية الديناميكية التى بدونها في لا يكون من الميسور قيام أى كيان المثقافة أو الشخصية ، أو فهمها في آخر الأمر ، ومع ذلك فمهما كان هناك قصور في هذه الدراسات المتعلقة بالثقافة أو الشخصية في الحياة المعاصرة فانها تقدمنا خطوات الى الأمام في طريق المبحث الرئيسي في علم الاجتماع ، وهو العلاقة بين الفرد والمجتمع . وعلى وجه التقريب للاحظ أن جميع الكتاب الذين ساهموا في هذا النوع من الدراسة قد وجدوا أن مبدأ الأخذ والعطاء بين الفرد والمجتمع ، أو بين وذلك لأن المجتمع من طبيعته أن يولد الخلاف كما يولد التوافق الكلى . بعبارة أخرى أن المجتمع مدعو الى التنازع كما يدعو الى التعماون ، وستكون مهمتنا في هذا القسم من الكتاب أن نختم التعمليل المبدئي للمجتمع وحياة الأفراد ،

التعماون والتنازع

طرق التعاون الاجتماعى: لا يستطيع الناس أن يجتمعوا على غير. تعاون، أو دون أن يشتركوا معا فى العمل من أجل السعى وراء المصالح. المشتركة وهناك طرق كثيرة للتعاون فى الحياة الاجتماعية يسكن أن. تقسمها فى هذه المرحلة من البحث الى قسمين رئيسيين:

١ - التعاون المباشر: سندرج تحت التعاون المباشر جميع مظاهر النشاط التي يقوم فيها الناس معا بأعمال متشابهة - كاللعب معما ، والتعبد معا ، وحرث الأرض الزراعية معا ، والعمل معا بطرق مختلفة . وفي مثل هذا النوع من النشاط قد يوجد تنوع بسيط في تنفيذ العمل المسترك - كما يقول أحد الزوجين للآخر : عليك غسل الأطباق وعلى المسترك - كما يقول أحد الزوجين للآخر : عليك غسل الأطباق وعلى "

تعجفيفها -- وآهم شيء هنا أن الناس يقبلون أن يعملوا معا ما يمكنهم أن يعملوه أيضا وهم منفصلون أو فى عزلة عن الآخرين ، وهم يشتركون فى العمل اما لأن كون المرء يعمل وجها لوجه مع غيره يشجعه على حسن آداء العمل ، واما لأن فى ذلك مزايا اجتماعية أخرى ، ويتمثل التعاون المباشر أيضا حينما يؤدى فريق من الناس بالاشتراك عملا يبدو من المباشر أيضا حينما يؤدى فريق من الناس بالاشتراك عملا يبدو من الصعب على الشخص أن يؤديه بمفرده ، كما يحدث فى لعبة «شد الحبل» أو حينما يتعاون آكثر من رجل واحد على ازالة بعض المتاريس ،

٧ ـ التعاون غير المباشر : سندرج تحت التعاون غير المباشر جميع مظاهر النشاط التي يقوم فيها الناس بأعمال غير متشابهة بالتأكيد بغية تحقيق غاية واحدة وبهذه المناسبة يجب أن نذكر مبدأ تقسيم العمل (١)، ذلك المبدأ المشهور المتأصل في طبيعة الحياة الانسانية ويتكشف تقسيم العمل في الانتاج البيولوجي أو في تربية الأبناء ورعاية شئون الأسرة ، وانه ليتكشف كذلك حينما يجتمع في صعيد واحد أناس يختلف الواحد منهم عن الآخر ليؤدوا بالاشتراك عملا بعينه ليرضي كل منهم غيره ، أو وحتى في مظاهر الترويح عن النفس ، تميل وظائف الناس الى التخصص شيئا فشيئا ، وهذه العملية الاطرادية أكثر وضوحا في الحياة الحضرية منها في الحياة الريفية ، وان كان انتهاء الوسائل القديمة في الزراعة منها في الحياة الريفية ، وان كان انتهاء الوسائل القديمة في الزراعة منها في الحياة الريفية ، وان كان انتهاء الوسائل القديمة في الزراعة

⁽۱) كان آدم سميث اول من أشار الى الدلالة الاقتصادية لهـ نا المبدأ ويوجد البيان الكلاسيكي الذي يتحتم على كل طالب اجتماع أن يقرأه في : The Wealth of Nations, Book One,

أنظر لمناقشة حديثة قيمة حول هذا الموضوع:

W. B. Moore, Industrial Relations and the Social Order (New York, 1946), Chap. IV.

واستخدام الآلات فيها من طبيعتهما أن يجعلا الناس يبحثون عن وسائل جديدة للتشجيع على العمل الاجتماعي ·

ان حلول التعاون غير المباشر صاحب تقدمنا التكنولوجي (الآلي) العظيم ، وهذا يتطلب تخصصا في المهارات والوظائف • واذا دققنا النظر وجدنا أن هذا لا يعتبر كسبا له من وجهة نظر الحاجات الانسانية . وقد أكثر الكلام في أن الفرد الذي يميش في المجتمع الحديث المتحضر الذي يأخذ بأسباب الصناعة ، يزداد كل يوم بعدا عن مظاهر النشاط التعاوني ويتحول شيئا فشيئا الى « متخصص » منعزل عن الروابط الوثيقة التي تربطه بحياة الجماعة ثم ينتهي به الأمر الى أن يجد نفســـه وحيدا وفريسة للأمراض العصبية ، على النحو الذي تزداد أقلام الكتاب تصويرا له يوما بعد يوم (١) . وكما سنوضح فيما بعد يستند هذا الذعر الذي لايوجد ما يسوغه تماما الى بعض الاعتبارات الاضافية . فقد يسمح لنا أن نقول أن من مظاهر زماننا أن الكنائس والمدارس والهيئات العديدة تشجع خطط التعاون المباشر بين أعضائها وروادها ، وان المتخصصين في علم النفس والمحللين النفسانيين يرون أنَّ ما ننسبه إلى المجتبع من مظاهر العدوان والمنافسة مرتبط كله ارتباطا ذا مغزى بأنواع الخلل المختلفة التي تصيب الشخصية ، وان هناك ميلا عند المشتغلين بالتعليم العام الي. أن يفضلوا تكوين مواطنين مثقفين مفيدين على متخصصين تخصصا ضيقا في هَذَا النَّوعِ مَنِ النَّشَاطُ أَو ذَاكُ .

طرق النزاع الاجتماعي: يظهر التنازع بكيفيات متعددة ودرجات متفاوتة في أي اتصال يقع بين السنان وآخر وتتغير طرقه دائما مع تغير

⁽١) أنظر مثلا مؤلفات K. Horney وعلى الأخص :

The Neurotic Personality of Our Time (New York, 1937) and Our Inner Conflicts (New York, 1945).

الأحوال الاجتماعية والثقافية ، وتختفى بعض أنواعه من مجتمعنا كما حدث بالنسبة لنظام المبارزة ، وتظهر بدلا منه أنواع أخرى . فان أى شكل منه كالحرب وبعض طرق المنافسة الاقتصادية ، تعتبر كذلك أبدية بالضرورة ، أن « التنازع الاجتماعي » يشتمل على كل نشاط يوجهه الشخص ضد أى شخص آخر لتحقيق هدف ما ، وله نوعان رئيسيانهما! التنازع المباشر ،

١ - التناقع المباشر: يحدث التنازع المباشر حينما يعتدى الأفراد (أو الزمر) بعضهم على بعض اعتداء صارخا يترتب عليه أذى بلينغ ، بقصد الحصول على غرض معين ، وأما الاعتداء الخفيف بقصد منع الغير من تحقيق غاية معينة ، فوسيلته التقاضى والجدل والدعاية عوكثير من الصراع الذى تقوم به بعض الزمر الاقتصادية المنظمة للحصول على فائدة أكبر ، ويتميز التنازع الاقتصادى بين الطبقات الاجتماعية في بعض الأحيان ويتميز التنازع أشد عنفا ، كما يحدث بوضوح في المبارزة والثار والثورة. والحسرب .

۲ ـ التنازع غير المباشر: يحدث التنازع غير المباشر حينما لا يحول الأفراد أو الزمر فعلا بين بعضهم وبين تحقيق مصالحهم ، وانما يقع هذا النوع من التنازع حينما يسعى كلفرد لتحقيق مصلحته وهو يعلم أن ذلك لن يتم الا بالحيلولة دون تحقيق مصالح الآخرين - وستعرض لنا الفرصة فيما بعد لأن نحلل في هذا الكتاب ظاهرتي المساومة والمنافسة اللتين تدرجان بكل أنواعهما تحت هذا النوع من التنازع وما المنافسة الاتنازع خفي بين الأفراد للحصول على أغراض معينة ، الفرص فيها محدودة ،سواء أكانت هذه الأغراض مالية أم امتيازات أكاديمية أم بميدات جميلات. أم تتعلق بالمركز الاجتماعي ، فالمنافسة من حيث هي كذلك لا تتدخل.

تدخلا مباشرا في جهود الآخرين للحصول على هــذه الأغراض ، وانما تتدخل بطريقة مباشرة في نجاح الآخرين .

ونعن اذ نبيز بين هذين الشكلين من التنازع ينبغى أن نذكر القارى، أن ليس كل صراع يشترك فيه الانسان تنازعا اجتماعيا من أحد النوعين . الننا نصارع للتغلب على الصعوبات وتذليل العقبات وللوصول الى غاياتنا بوسائل بعيدة عن التنازع مع أقراننا ، ولعلنا نذكر بهذه المناسبة معركة الانسان الدائمة مع البيئة الطبيعية التى يعيش فيها .ان التنازع الاجتماعي مسواء أكان بين رجل وآخر أم بين زمرة وأخرى من الناس لا بد أن يظهر حيثما يوجد أى مجتمع ، وما لم يغلغل التعاون في المجتمع وينتصر على التنازع فان المجتمع لا يمكنه أن يستمر .

اجتماع التعاون والتنازع في الحيساة الاجتماعية: ان التعاون من العناصر الدائمة في الحياة الانسانية عامة . ومن الغريب أنهما يجتمعان معا في عدد كثير من وجوه النشاط ، وكما توجد في عالم الطبيعة قوى للجذب والدفع تعمل في وقت واحد محددة وضع الأجسام في أماكنها ، كذلك نجد في عالم الاجتماع اتحادا بين التعاون والتنازع يتكشف في علاقات الأفراد والزمر الاجتماعية ، وقد كتب كولى في هذا الشأن يقول : «كلما هيئنا النظر في هدذا الموضوع أدركنا أن التنازع والتعاون ليسا شيئين منفصلين ، وانما هما وجهان لعملية اطرادية واحدة تشمل شيئا من الأثنين مصالحهم متوافقة الى حد محدود فقط ، وحتى في العلاقات الودية جدا والروابط الوثيقة التي تجمع بين الناس هنائه أوقات تتعارض فيها المصالح ، أو مواقف لا تكون واحدة بالنسبة للافراد المتعاونين . ان أوثق أنواع التعاون وهو ما يقوم داخل نطاق الأسرة لا يمنع من حدوث المشاجرات.

C. H. Cooley, Social Process (New York, 1918), p. 39 (1)

والاخلاص لقضية مشتركة لا يستبعد من المتفانين فى سبيلها الخلاف فى الرأى أو المطامع المتعارضة • « ويبدو أنه لابد أن يوجد دائما عنصر من عناصر التنازع فى علاقتنا مع الآخرين ، يعمل جنبا الى جنب مع عنصر من عناصر المساعدة المتبادلة . هكذا جعلتنا الحياة • ان ملامح وجوهنا تدل. على ذلك ، وعلى جبين المرء ترتسم علائم الحب والكره معا » (١) .

ومع ذلك فالتنازع محدود بوجه عام من حيث مجاله وأسلوبه ، وذلك. لاضطرار المتنازعين الى أن يتعاونوا على نحو ما في داخل مجال التنازع وخارجه . وفي الحق أنه لايوجد شكل من أشكال التنازع الاجتماعي ، منواء أكان وجها لوجه كالمبارزة ، أم المناظرة ، أم السباق في مجال الرياضة، أو تنازعا بين الزمر الاجتماعية كذلك الذي يحدث بين الزمر الاقتصادية أو البشرية أو السياسية أو المدنية ، الا ويشتمل على مظهر أو أكثر من الاجتماعي الذي يأخذ مظهر التنازع المطلق المجرد من أي تعـاون هو الحرب. وذلك لأن الحرب تنتهي آخر الأمر الى أن تتجاهل كل نوع من القواعد . وبالعكس من ذلك لاتوجد أمثلة للأعمال التعاونية في المجتمع يمكن أن تخلو من مظهر أو أكثر من مظاهر التنازع . وعلى ذلك فالتعاون الذي يقتحمه التنازع يميز المجتمع الإنساني في كل مكان - في « الثقافة-التعاونية ﴾ عند الـ : زوني بين الهنود الحمر المعروفين باسم بويبلو ، وف. « الثقافة التنافسية » عند ال: كواكتيل بين قبائل الشمال الغربي ف الولايات المتحدة ، وفي الاقتصاديات الجمعية في روسيا السوفييتية أو الاقتصاديات التنافسية عند الأمم الأخرى ولا تخلو منه مناظرة في أحد الأندية أو جلسة عادية تضم بعض الأصدقاء .

⁽١) أنفس المصدراء ص ٥٦ -

التعاون وانواع المصلحة : يذكر القارىء أننا فرقنا في الفصل السابق عين المصالح المتشابعة المنفصلة والمصالح المشتركة التي يقتسمها الجميع . وهذان النوعان من المصلحة بميزان أسلوبين من النشاط التعاوني .

۱ ـ التعاون والمصلحة المشتركة : من الواضح أن الناس حينسا يتبينون مصلحة مشتركة ، يظهرون ميلا الى التعاون لتحقيق هذه المصلحة آنهم يتعاونون لا من قبيل الاعتقاد بأن العمل التعاوني أجلب للخير من العمل الانفرادي ، وانها الى جانب ذلك تدعو المصلحة المشتركة الناس اللي احساس بقيمة الكثرة المتعاونة ، ولا يمكن أن يتحد الناس دفاعا عن خضية ما ، سواء أكانت المصلحة العلمية هي الأسرة أو الامة أو العقيدة أو العلم ، دون بعض الشعور بالرغبة في مواصلة العمل والتعاون مع الغير: وهذه الدوافع بالذات ، التي تمتد جذورها في المصالح المشتركة ، هي التي يخاطبها القادة والزعماء حينما يدعون الناس الى العمل لخدمة البلاد أو الطبقة الاجتماعية أو الجنس البشري أو الدين .

٢ - التعاون والمسالح المتشابهة: ولقد يقوم النشاط الاجتماعي بأسلوب آخر سعيا وراء مصالح الأفراد المتشابهة والمتوافقة والناس مثلا يلتثمون للافادة من تقسيم العمل أو للاكتتاب فى المشروعات التجارية، أو السعى لتحقيق مصلحة لدى الحكومة ، أو للقضاء على منافس خطير. والمتنافسون فى التجارة مثلا يرغبون فى زيادة الطلب على سلعهم ، ويحتاجون الى خفض كلفة البضاعة والعمل ، ولا يعفون من ذلك كلف المنافسة نفسها ، ومن هذه النواحي ومن غيرها تكون مصالحهم متوافقة وتؤدى الى درجة من التعاون . وسترى فى فصل لاحق أن التنظيم وتؤدى الى درجة من التعاون . وسترى فى فصل لاحق أن التنظيم الاقتصادى هو المجال الأول لهذا الشكل من التعاون .

وللفرق بين هذين الأسلوبين من التعاون من دلالات سوسيولوجية نرى هنا موضع الاشارة اليها: الدلالة الأولى، وهي الاخلاص الى قضية

مشتركة يقوم في نوع من المصلحة غير قابل للانقسام ، ولا سبيل الي. تحصيله اطلاقا الا اذا أفاد الآخرون من تحصيله . وعلى ذلك فكل من الموقف المتعلق بالتعاون والمصلحة متشابكان . ومن هنا فان الميل الي التعاون لا يتوقف على الرغبة في النجاح الفردي فحسب ، بل في نجاح المجموع أيضا - وفي الواقع قد تدعو الهزيمة والقمع الى ربط الأفراد. بعضهم يبعض أكثر مما يدعو الى ذلك النجاح ، كالمشاهد في حالة اتحاد الزمر أو الجماعات الدينية في وجه اضطهاد صارخ (١) . ويحضرنا ما ذكره أحد أعضاء جمعية يهوا اليهودية الدينية ذات مرة نقوله: ﴿ إِنَّ مَا نَقَالَ إِ أو يكتب ضد الجمعية أعتبره كما لو كان موجها نحوى شخصيا ، اذ أنني أؤيد بقوة كل ما يصدر عن الجمعية من قول أو فعل (٢) ي . وبديهي أنه. قد نتج عن المصلحة المشتركة بين أعضاء الجمعية موقف تعاوني قوى . ولكن التعاون القائم على المصلحة المتشابهة والمحدودة بحدود الفرد لا يستطيع أن يجمع الناس بمثل هذه الروابط القوية وذلك لأن هذا النوع الذي نراه مثلا في التنظيم الاقتصادي يتضمن درجة من الاعتبار الفردى ؛ فالدافع على التعاون يستمد قوته من أن مصلحة الفرد قد وجد أنها من الممكن أن تنفق مع مصلحة الآخرين . واذا لم يتم التوافق بين المتعاونين -- كما يحدث في أكثر الأحيان في تعاون أصحاب العمل والعمال، أو في حالات المنافسة، أو المشاركة في العمل — فان الرغمة.

⁽١) في تاريخ المسيحية الأولى والبروتستنتية الأولى توضيحات تامة لهذه النقطة - وربما وجدنا مثلها في التطور التعاوني الحديث في فلسطين • انظر مثلا:

H. F. Infield, Cooperative Living in Palestine (New York, 1944) and the novel by A. Koestler, Thieves in the Night (New York, 1946).

⁽٢) جاء ذكر هذا النص في :

H. H. Stroup, The Jehovah's Witnesses (New York, 1945), p. 156.

فى التعاون عرضة لأن تتلاشى . وفى هذه الحالة يكون الموقف المتعلق بالرغبة فى التعاون مجرد تتيجة للمصالحة المؤقتة بين وجهات نظر الأفراد . ويتعرض ما يتم من مصالحة أو تحالف بين المتنافسين بقصد المنفعة المتبادلة الى الانهيار تبعا لحدة المنافسة وما يترتب عليها من مشاعر وشكوك . ويتميز مجتمعنا الحديث مع ما يقوم عليه من تقسيم دقيق للعمل وما يعتمد عليه من توافق بين المصالح المشتركة ، بعدم استقرار تدل عليه من ناحية . أشكال التنازع المختلفة فى النظام الاجتماعى، ومن ناحية أخرى اضطرابات الشخصية الفردية (۱) .

التنازع والمسالح والواقف: التنازع شأنه شأن التعاون من حيث ان له أساليب مختلفة ، وهذه الأساليب تنصل بأنواع المصلحة الرئيسية وما يرتبط بها ارتباطا وثيقا من أنماط للمواقف .

۱ - التنازع والمصالح المتشابهة: يلاحظ آن التنازع يظهر بوضوح حيثما تكون المصالح المتشابهة غير متوافقة وأبسط حالة من هذا النوع حالة فردين أو زمرتين كل منهما يحتاج الى شيء واحد موجود بالفعل ولكن ليس له ثان وان عبارة « ما أحتاجه أنا تختاجه أنت » توحى بالتعاون و اذا أمكن اقتسام المصلحة أو الاشتراك في الانتفاع بها وتوحى بالتنازع اذا كانت المصلحة وحيدة لا يمكن اقتسامها أو الاشتراك فيها واذن فكل شيء نادر يحتاج اليه الناس للتملك أو الاستمتاع وسواء أكان سلعة ، أم شخصا محبوبا أم شرفا أم وظيفة ذات سلطة ، لابد أن يتضمن عوامل التنازع ويجمل بنا أن نسجل ثلاثة أمثلة لمصالح متشابهة غير متوافقة ذات أهمية كبرى و فأولا - جميع السلع الاقتصادية متشابهة غير متوافقة ذات أهمية كبرى و فأولا - جميع السلع الاقتصادية

⁽١) تحرت كتب K. Homey أثر الصدام بين المنافسة والشخصية . أنظر بصفة خاصة كتابه:

التي تقتضي من الناس التنافس من أجلها أو المساومة عليها تعتبر من الدواقع على التنازع . وذلك لأن السلم الاقتصادية لها قيمتها التي ترجم الى ندرتها. وهي قلما تسد حاجــة من يملك منها الكثير أو القليــل .. وثانيا — نجد في مجال العاطفة أن الشخص المرغوب في صداقته أو وده، من الممكن أن تنشأ بين مريديه مظاهر المنافسة والغيرة والحبيد التي تؤدى جميعا الى التنازع في السر والعلانية . وأخيرا هناك مصالح السلطة والتفوق التي هي بطبيعتها لا يمكن أن تكون مشتركة أو متوافقة ـ انها لاتتوافق لأنها ترمى دائما الى الحصول على ما عند الآخرين من؛ سلطة أو تفوق . ومثل هذه المصالح تعتبر نوعا من السلع غير الملموسة ، وبالتالي تتعذر قسمتها على النحو الميسور بالنسبة للسلم الاقتصادية الملموسة . وعلى ذلك فالمجتمع يمكن تنسيقه (لتجنب التنازع) على أساس المساواة في توزيب عالثروة ، كما هي الحال في بعض المجتمعات « الساعية وراء المطالبة » في العصر الحديث . ولا يمكن أبدا أن يكون. هذا التنسيق على أساس المساواة في السلطة أو التفوق . ومن المسلم به أنه ليس من الممكن أن تقوم سلطة في أي مجتمع اذا كانت موزعة على الأفراد بالسوية . ان السعى وراء السلطة والتفوق لا ينتهي مع حياتنا الاجتماعية . وهو كما سنرى مصدر دائم للتنازع الاجتماعي -

٧ - التنازع والمواقف غير المتشابهة: تناولنا حتى الآن التنازع الناشىء عن عدم التوافق بين المصالح المتشابهة . أما النوع الآخر الخطير من التنازع فهو الذى تمثله فى أبسط أشكاله هذه العبارة: « ما أحبه أنا تكرهه أنت » وهو قبل كل شىء التنازع الذى يشير الى المواقف المتخاصمة غير المتشابهة ، تلك التى تنشأ عن المصالح المتشابهة اذا لم تكن متفقة ، مثل الحرب الاقتصادية بين الطبقات الاجتماعية ، أو لغير هذه الأسباب مثل بعض الخلافات الدينية وفى أغلب الأحيان بأخذ الاختلاف الأسباب مثل بعض الخلافات الدينية وفى أغلب الأحيان بأخذ الاختلاف الأسباب مثل بعض الخلافات الدينية وفى أغلب الأحيان بأخذ الاختلاف الأسباب مثل بعض الخلافات الدينية .

غى المصالح الاقتصادية مظهر تنازع تقافى أعمق. كذلك كثيرا ما نجد المتعصبين المجنس بشرى معين أو لطبقة اجتماعية معينة يسوغون موقفهم بالخلاف العميق بين المصالح واذن فالمواقف والمصالح يقوى بعضها بعضا ، وتعملان جبيعا على اذكاء جذوة التنازع والناس حينما يكره بعضهم بعضا يجتهدون في تسويغ هذا الكره تسويغا عقليا ، كما نشهد في تاريخ كل حرب مرت بنا ، ومن طبعهم اذا تعارضت مصالحهم أن ينسبوا البواعث الشريرة الى خصومهم ، كما نرى في الدعاية المدبرة وغير الواعية ضد السامية ،

وتظهر المواقف غير المتشابهة اما في صورة عدم اكتراث أو كراهية أو تنازع ايجابي ، أما عدم الاكتراث فهو نادر في الحياة الاجتماعية والمرجل الذي يحيا للرياضة ويهبها كل وقته وتعكيره ، ولا يهتم بالفن غتيلا ، قد نعتبره غير مكترث بالرجل ذي الأذواق المتضادة ، الا أن مثل هذه الحيدة غير عادية ، وذلك لأن الناس عرضة للشعور بعدم الارتياح ازاء الذين يظهرون الجمود البارد نحو الأشياء التي يقدرونها ، والمجرد التباعدعن الغيرينطوى على معارضة شيءما ، ويثير الدخيل والأجنبي والغريب والمخالف في العقيدة الدينية موجة عدم اطمئنان بمجرد ظهورهم في الزمرة المحيطة بالشخص ، وذلك لأن أعضاء الزمرة الخارجية موضع الريبة في خظر الكثيرين ، اذ من المكن أن يهددوا ما ألفوه من قيم .

وأما الكراهية فتنتج عن عدم الاعتراف بالمصلحة العامة أو المشتركة. وهذا الشكل من العداوة العاطفية ينكر قيم الزمر الخارجية أو يقلل من شأنها . فالخاصة التي تحتقر العامة ، والعامة التي تحتقر الخاصة ، والمتزمتون من سكان المدن الذين يشعرون أنهم أرقى من الريفيين سكان القرى ، وهؤلاء الذين يعتبرون أهل المدن منحلين لا أخلاق لهم ، كل القرى ، وهؤلاء الذين يعتبرون أهل المدن منحلين لا أخلاق لهم ، كل الولئك انما يقاومون القيم الغريبة بالنسبة اليهم ، وتفسير هذه الظاهرة

أن الفروق الثقافية تولد مواقف الكراهية ، وعلى الأخص بين الأفراد الذين يعيشون فى عزلة نسبية عن الزمر التى لا ينتسبون اليها أصلا ، أو عند المتسكين بالاستقامة أو الدين داخل زمرتهم ، وهم يقيمون بهذه الكراهية حواجز منيعة لكيلا تزحف اليهم القيم التى يرفضونها (١) .

وليس بين الكراهية والتنازع الفعلى ، أو بين الدفاع عن النفس والاساءة الى الغير الا خطوة قصيرة . حينما يكون التنازع غير متكافى، فراه يأخذ شكل الاضطهاد والقمع ، أما اذا تكافأ فان كلا من الطرفين المتنازعين يسعى جاهدا لاثارة الطرف الآخر بمهاجمة الأشياء التى لها عنده قيمة خاصة ، وللوقوف كحجر عثرة في سبيل تحقيق أغراضه . وقد يقع التنازع الفعلى داخل نطاق القانون ، كما هو الحال في الصراع الاقتصادي والمنافسة بين الأحزاب السياسية والنزاع من أجل مركز ذي تفوذ أو لترقية ، وكذلك حرب الدعاية وكسب الأنصار للمباديء والمعتقدات ، الى آخر ما هنالك من خلافات الحياة اليومية ، وفيما عدا فلك توجد الخصومات القبلية أو العائلية والأخذ بالثأر والمظاهرات الثورية والاعدام بدون حكم من محكمة ، والثورات وغيرها من الحركات السياسية مما لا يتعرض الا جزئيا لسطوة القانون ، أما الحرب بين بلدين فلا تدخل في نطاق أي قانون .

وكلما كان التنازع بعيدا عن دائرة القانون ازداد اعتماده على القوة الجثمانية وأصبح أكثر ميلا الى التدمير . وهذا حق بصفة خاصة اذا كانت قوة الطرفين المتنازعين متعادلة بالتقريب ، وفى هذه الحالة يكون التنازع مدمرا تدميرا تاما فلا يجرف فى طريقه المصالح المتنازع عليها وحدها

 ⁽١) في قصة (H. H. Howe, We Happy Pew (New York, 1945) صورة صمادقة للعزلة النفسية التي فرضها أعضاء زمرة متزمتة غير قانونية على
 أنفسهم وعلاقتها بمواقف الكراهية ٠

بل جميع المصالح الأخرى للطرفين ، وهذه النقطة يوضحها تأريخ الحروب الحديثة بين الدول أو بين الزمر الكبيرة مثل بعض أجزاء الصين الدائمة التخاصم .

. ٣ . المصالح المستركة والتنازع : من الواضح أن المصالح المستركة للزمر تبحمل في طياتها عوامل أثارة التنازع ، وذلك لأن المصلحة المشتركة تحتضن بعض أفراد الزمر وتلفظ البعض الآخر . وهذه العملية الأخيرة تؤدى الى أشد أنواع التنازع وأكثرها اصرارا . ولا تشعر الزمرة شعورا قويًا بوحدتها الا اذا هددتها زمرة أخرى . ومن هنا نجــد أن من بين. أساليب نشر الدعوة لتقوية الشعور العام بالمصلحة المشتركة أنَّ ينبه من يعنيه الأمر الى أنها مهددة من مصلحة مضادة ، وإن يوجه كل ضروب التعصب لتأييد الجماعة الأصلية بتمييز قيمها على قيم الجماعة الدخيلة المعتدية . أنظر جمعية كوكلوكس كلان وجمعية بلاك ليجيون السريتين في الولايات المتحدة ، أنهما تريان أن الزنوج واليهــود والكاثوليك يستركون في مؤامرة جسيسة ضد المثل العليا للرجل الأمريكي الأصيل. وبالمثل تجد الرجل العسكرى الوطني يرى في دعاة الاستسلام خونة جبناء ويحكم السياسي على برنامج الحزب المعارض بأنه مدمر يجانب العقل والصواب . حتى اذا ما رأى الحكام الأوتوقراطيون (المستبدون المستأثرون بكامل السلطة) أن البله عرضة لانقسأمات ذاخلية حولوا الاهتمام الى عدو خارجي أو الى « فتنة داخلية » . وبدأ يتخلصون من الكوارث الوطنية ومستولياتها ويستخدمون في نفس الوقت أحد أساليب الدعاية التي ترمي الى اثارة المصلحة المشتركة لهده الزمرة أو تلك وتوجيهها نحو غاية مسنة(١) 👵

وعلى ذلك فالمصلحة المشتركة تؤوى الكراهية والاخلاص فيما بين اعضائها ولكنها تقوى وتشتد وتتحد غاياتها بما يشعر به الأعضاء من كراهية وخوف ازاء عدو خارجى وهذا يفسر لنا التنازع القائم بين الهيئات الدينية والثقافية والأحزاب السياسية والطبقات كما يدلنا على أهم أسباب الحروب بين الأمم ويوضح الصراع بين هذه الزمر التي أشرنا اليها توا أهمية الدور الذي تؤديه المواقف الارتباطية والانفصالية، أشرنا اليها توا أهمية الدور الذي تؤديه المواقف واما في ابعاد الدخلاء والوقوف في وجه العدو الخارجي وسنهتم بمعالجة جانبي المصلحة والوقوف في وجه العدو الخارجي وسنهتم بمعالجة جانبي المصلحة التالي في انتظام الحياة الاجتماعية .

التعاون والتنازع وتير انتظام الحياة الاجتماعية : فرقنا فيما سبق بين الأشكال المباشرة وغير المباشرة للتعاون والتنازع ، واهتممنا على وجه الخصوص بأن نظهر أن الصراع والمساعدة المتبادلة معا من سمات الحياة الاجتماعية كما حللنا الدور الهام الذي تلعب المصالح المشتركة ، والقائمة على التنافس الحقيقي ، وما يتصل بها من مواقف تعاونية وتنازعية ، وأشرنا في عدة مواضع الي ظهور أثر ذلك كله في نماذج السلوك عند الأفراد وفي أنماط المجتمعات المتفيرة (١) ، ومع ذلك فان معالجتنا الموجزة لهذا الموضوع ما هي الا تمهيد لتفصيله في الفصول التالية .

ومما يدل على تعقد المشاكل المتضمنة فى التعاون والتنازع أن هاتين العمليتين تأخذان فى الجماعة المحلية أشكالا تتمثل فيها بوضوح الأحوال الاجتماعية والثقافية السائدة فى البيئة ، ففى الولايات المتحدة مثلا لدينا لأعداد لا حصر لها من الزمر الاجتماعية والمستويات الدينية والبشرية

⁽١) هذا التحليل الذي قدمناه للتعاون والتنازع من ناحيـة أنواع المصالح والمواقف يناقض ـ وفي بعض المواضع ـ الدراسة السيكولوجية المتى قام بها La W. Doob و M. A. May من كتابهما:

والقوميسة ، والسكان يتحركون من مكان لآخر بسهولة كمسا ينتقلون من طبقة اجتماعية الى أخسرى بعسير عناء . والنظام الاقتصادى انتشر بسرعة دون أية سيطرة عليه من حكومات الولايات • كذلك نجد عقلية الفاتحين الأوائل تعيش مع عقلية المحدثين من الواقدين على البلاد من كل أنحاء العالم ومظاهر الديموقراطية التعاونية المباشرة كديموقراطية المجالس البلدية في ولاية مثل نيوانجلاند قائمة جنبا الير جنب مع الديموقراطية الشعبية الواسعة النطاق فى المدن الصناعية الكبيرة. ويعتبر مجتمعنا ألىحد كبير نتيجة لسلسلة من الهجرات الضخمة الحديثة العهد، وكثير من القيم الاجتماعية الحاضرة في الولايات المتحــٰـدة يعد انبكاسها للتنازع الثقافى الحاصل آثناء اطراد عملية الاندماج بين المناصر المهاجرة وبالرغم من التنوع الزائد وأنواع التجارب المختلفة التي مرت بالزمر الاجتماعية الموجودة في بلادنا فاننا نعسل على تقوية الحواجن الفاصلة بين الطبقة الممتازة التي تكون السكان البيض الأنجلو سكسونيين المعتبرين أرقى العناصر وبين مجموعات السكان المنتمية الى أجناس بشرية أخرى . وما هذه الأمثلة جميعا الا بعض مظاهر حياتنا القومية التي تشمير الى ما يسود الولايات المتحدة من تعاون وتنازع (١) . وهــكذا ففي كل نظام اجتماعي ينبغي أن يظهر اليهذه العمليات الاطرادية من حيث صلتها بالظروف الاجتماعية والثقافية المحيطة بها .

وانا لنلاحظ أن مظاهر التماون والتنازع تختلف من حيث النــوع. والتفصيل ليس بين جماعة وأخرى بل من وقت لآخر كذلك .ونحن اذا راقبنا العمليات الاطرادية استخلصنا منها بالضرورة أن التنظيم الاجتماعي

⁽١) أنظر سلسلة من المناقشات حول عدم المسائل في:

Competition and Cooperation (New York, 1937); see a specially Chap. II.

Unity and Difference in American Life (R. M. MacIver, ed., New York, 1947).

دائم التغير، ففي كل حالة نتنازع مثلا نجد أنه كلما تطور التنازع ، سواء آكان بين أمم ، أم طبقات اجتماعية ، أم أفراد متنافسين ، تغيرت المواقف والمصالح عند الأطراف المتنازعة ، اذ أن نشاطها في ذاته من طبيعته أن يغير مجرى الأمور ، وفي كل حالة من حالات قيام التنازع ، سواء أكان بوسائل مؤقتة كانشاء الحواجز الفاصلة أو بفرض مطالب من قبل هيئة منتصرة ، أو بما يتمخض عنه التنازع خوء من تتابع تاريخي لانهاية له .

وكلما درسنا العمليات الاطرادية المتعلقة بالتعاون والتنازع ، قادتنا الصفة الديناميكية الكامنة فيهما الى بحث مشاكل التغير الاجتماعى ، واذا أردنا الدقة ، سيظل اهتمامنا الحاضر بالتعاون والتنازع ، كلما أوغلنا فى خصائص التركيب الاجتماعى فى الكتاب الثامن من هذا المؤلف ، اذ أن هذه العمليات الأساسية تدخل دائما فى النظام الاجتماعى ، آما التغير الاجتماعى ذاته فهو معقد أشد التعقيد ، وذو أهمية كبيرة بالنسبة لحياة الفرد والمجتمع حتى ان الكتاب الثالث والأخير سيختص به ،

110

تقسديم

الباب الثان: المجتمع والبيئة

كلــــة استهلالية

قبل أن تدرس تركيب المجتمع والتغيرات التي تطرأ عليه يجدر بنا أن تتناول ظروف العالم الخارجي التي تتوقف عليها الحياة الاجتماعيــة كما تتوقف كل حياة أخرى . وأن نتفهم طبيعة هذا التوقف . وهنا تبدو لنا مسألتان كبيرتان خليقتان بالتأمل .

فمن حيث ان كل زمرة اجتماعية ، سواء أكانت بشرية أم قومية أم ثقافية ، متميزة كطبقة اجتماعية أو كجماعة محلية ، أم كانت لها خاصة أخرى تحددها ، أم تختلف من عدة وجوه عن غيرها من الزمر، فائنا نواجه مسألة ملحة ملخصها : هل تتحدد هذه الفروق بصفة رئيسية بالوراثة أو بظروف المعيشة ? وللاجابة التي تقدمها عن هذا السؤال تنائج عملية هامة وشديدة الخطر ، وهي في الحقيقة تؤثر على نظرتنا العامة للمجتمع .

وأما المسألة الثانية فتنعلق بالطريقة والدرجة التى تؤثر بهما النواحى المختلفة للبيئة كل على حدة فى حياة الانسان الاجتماعية ، وسنبحث هذا الموضوع فى الفصل الخامس ، مع الاشارة بصفة خاصة الى الأحوال الجغرافية التى يتصل بها المجتمع والثقافة دائما بكيفيات معينة وسنواجه فى الفصل السادس بصفة مباشرة تلك المشكلة المعقدة المتصلة بالعلاقات القائمة بين الفرد وبيئته الشاملة .

الفضالاابع

البيئة والحياة

غلبيثة والتوافق

العلاقة الوثيقة بين البيئة والحياة: من الحقائق الثابتة بالمساهدة . أننا اذا غرسنا بذرة في الأرض ، في ظروف ملائمة ، نبتت بدفــــم أوراقها فى الهواء ومد جِذُورها في التربة . ومعنى هذا أنها تنشيء علاقات معقدة كل التعقيد مع البيئة لدرجة أننا اذا انتزعناها من التربة ورددنا لها استقلالها عن التربة كما كانت في أول الأمر لهلكت ، وتظهر على النبات آثناء هذه العملية الاطرادية المعقدة جميع القوى الكامنة في بذرته ، وفي يذرته وحدها . وبذا يصبح هذا النبات نوعا من القمح أو الحبوب ، أو عباد الشمس ، أو أي شجر حسب نوعه ، الا أن البيئة تؤثر تأثيرا جوهريا فى اكساب النبات القوة على الأزهار أو الأثمار أو جعله يذبل قبل الأوان أو ينمو عاليا قويا أو قصيرا ضعيفا ، أو محوطا بنباتات أخرى تعطله أو قائما وحده فى تماسك . وهناك أنواع مختلفة من النباتات تلائم بيئات متباينة ، كالمستنقع ، أو التربة الصخرية، أو الصحراء القاحلة ، أو الأرض الخصبة الغنية بسمادها الطبيعي والواقعة في السهول الميسورة الري ، أو الحرارة أو الرودة أو ضوء الشمس أو الظل . ومن الملاحظ أن النبات الواحد تبدُّو عليه تغيرات هامة اذا نمأ في أثواع مختلفة من المناخ · وهذه الصلة بين النبات والتربة قوية الدلالة لدرجة أن فرعا خاصا من علم النبات هو ایکولوجیا النبات قد انفرد بدراستها .

ولا ترتبط أنواع الحيوان بالتربة على النحو المشاهــــد في النبات ــ ولكنها مع ذلك لا تقل اعتمادا على البيئة أو تجاوبا معها . ويستطيع الآدميون عادة أن ينتقلوا من بيئة لأخرى ، وكذلك أن يغيروا من أحوال. اعتمادا على بيئتهم من الحيوان . وليست البيئة في الاصطلاح مجرد. العالم الخارجي ، أو شيئًا نظنه محيطًا بنا وملتفا حولنا . ولو أننا نظرنا للبيئة على هذا النحو لقللنا من شأنها ومن أهمية الدور الذي تلمبه في حياتنا . وفي الحق أن هذه الصلة القائمة بين حياتنا وبين البيئة صلة وثيقة الى حد كبير . ولعلنا نذكر أن الكائن العضوى نفسه ، أو تركيبه الحيوى ، ان هو الا تتيجة لحياة ماضية وبيئة ماضية - ان البيئة موجودة. منذ النشأة الأولى للحياة ، حتى في الخلايا البيولوجية الأولية . اننا نفكر فى تركيبنا العضوى كما لو كأن المقصود به نفسنا ، ونفكر فى البيئة كما لو كانت قائمة خارجًا عنا . الا أن قدرات التركيب العضوى وصفاته متصلة بالبيئة العامة التي تكتنفها . والبيئة شيء أكثر من عامل من عوامل تشكيل الحياة التي يمكن تصورها منفردة عنه • وليتخيل القارىء مثلا أننا نقلنا فجأة الى كوكب أكبر حجماً من كوكبنا . فان أجسامنا يزداد. وزنها في الحال - وهذه الواقعة وحدها سيترتب عليها تغيرات أخــري. كثيرة لا حصر لها في حياتنا ، وأول ما سينتابنا أننا ســوف لا نعرف أتفسنا ، بمعنى أننا سنكون أغرابا في نظرنا . واذا افترضنا أننا سنستطيع الحياة في هذا الكوكب الجديد فعما لا شك فيه أننا سنمارس الحياة كأشخاص آخرين . ولن يكون في وسعنا ادراك معنى البحياة الا في بيئة-ملائمة تسمح بذلك ، أو بعبارة آخرى في بيئة معدة للحياة : وعلى ذلك، فالحياة والبيئة في الحقيقة أمران متلازمان -

وتتداخل الحياة والبيئة بعضها فى بعض بدرجة قوية حتى ان لكل

حياة ، أو لكل نوع معين من الأحياء ، أو فرد حي ، البيئة التي تلائمه ، والتي تختلف عما يلائم غيره من بيئات . ومن المحقق أن البيئة ليست شيئا فردا ولكنها عدة أشياء لا نهاية لها . ومن الأدلة على هذه الحقيقة أن بالمتحف الأمريكي للتاريخ الطبيعي في مدينة نيويورك معروضات تمثل أكثر من ألف نوع من الحشرات جمعت من فناء واحد في احدى الضواحي ، أي ان هذا المكان المحدود والمحصور قد وجد فيه أكثر من ألف نوع من البيئة تلائم حياة الحشرات وحدها . ومن الأمثلة المجيبة على تنوع البيئة هذا التمييز الذي فراه بين قملة الرأس وقملة الجسم ، وكل منهما لا يمكن أن تعيش في البيئة التي تلائم الأخرى . واذن فالبيئة وكل منهما لا يمكن أن تعيش في البيئة التي تلائم الأخرى . واذن فالبيئة متخصص كما تتخصص الحياة التي تقوم في كنفها .

وفوق ذلك فان كل تغير يطرأ على أى كائن حى من شأنه أن يحدث تغيرا فى صلته بالبيئة وكل تغير يصيب البيئة يستتبع تغيرا فى استجابة الكائن الحى لها ، ان بيئتنا هى المكان الذى نتخذ منه موطنا ومعاشا بكل ما تحمله هذه العبارة من معنى ، واذا نظرنا اليها من حيث شمولها وصلتها يأية زمرة اجتماعية (وفى النهاية من حيث صلتها بأى فرد) فهى عامل من عوامل الحياة شديد التعقيد ، ان كل اختلاف فى البيئة يعنى اختلافا فى عادتنا الفردية وفى أسلوب حياتنا ، ومن ناحية أخرى فان عاداتنا وأساليب عياتنا تخلق لنا كلما اختلفت بيئة جديدة يتنوع فيها الاختيار كما تعيننا بطريقة أخرى للحياة فى هذه البيئة الجديدة ، ومن خلال عمليتى الاختيار والتوافق الدائمين يتحقق باستمرار هدذا التوازن المتحرك اللازم للحياة .

البيئة والعياة والمجتمع الانساني: أن خير ما يوضح تفابل الحياة والبيئة هو الزمر الاجتماعية وكما يختلف كل أقليم عن الأقاليم الأخرى في كل بلد من بعض النواحى ، كذلك يختلف سكان كل أقليم فيما بيتهم.

فالفرد من سنكان أوزاركس أو جبال كنتوكى يفكر ويشعر بطريقة تختلف عن تلك البني يفكر أو يشعر بها النيويوركي وما يقال عن هذين ينطبق عسلي كل بمن المواطن من نيوانجلاند وأحد ساكني أقليم المروج (في الولايات المتحدة) . والفرق بين الاثنين في كل من الحالتين يرجع بكيفية ما الى البيئة التي يعيش فيها كل من الشخصين (وان كان مدلول العلاقة بالبيئة كما سنرى ينطوى على صعوبات كبيرة). وتؤكد المشاهدة العامة أنَّ الناس يختلفون في القرية عنهم في المدينة · وفي حالة احترافهم الزراعة عنهم في حالة احترافهم الصناعة ، وقيما اذا سكنوا الجبال عما اذا سكنوا السهول، وفي المناخ الحار عنهم في المناخ المعتدل. وهم يهيئون أنفسهم للاحوال الجديدة بأن يخضموا لعملية تغير اطرادية كلما تغيرت بيئتهم . ومن الواضح أن الأثرياء يعيشون في بيئة تختلف عن بيئة الفقراء . وان بيئة الطوائف الملونة في المدن الأمريكية تختلف عن ذوى اللون الأبيض -وبيئة أصحاب المهن الكبيرة شيء غير بيئة الصناع . وهذا القول ينطبق على جميم الوحدات الإجتماعية مهما كانحجمها . خذ مثلا أهم الجماعات الكبيرة كالأمة أو منطقة حضارية برمتها ، تر أن خصائصها متصلة اتصالا حقيقيا بالبيئة الشاملة التي نعت فيها . أو خذ أصغر زمرة اجتماعية وهي الأسرة الصغيرة ، وستجد فيها هذا التقابل بين الحياة والبيئة واضحا لكل دي عينين

ومن أهم الاكتشافات التى توصلت اليها العلوم الاجتماعية طريقة تشكيل البيئة لحياة الجماعة واكسابها طابعها الذى تتميز به ، وكذلك تأثر البيئة بالجماعة وقد لاحظ الناس منذ العصور القديمة على التحقيق بعض وجوه التقابل العامة بين الأحوال الطبيعية (البيئية) باوسع معانيها ويين أساليب الحياة ، مثل الفروق فى خصائص سكان المناطق الحارة وسكان المناطق المحدارة وسكان المناطق المعدلة والباردة ، وان المستغلين بصناعة البحر مختلفون عن سكان اليابسة ، ولكن هذه المشاهدات قد نقحت فى السنوات الأخيرة بالتدريج وتوسع فيها حتى وصلت الى وضعها النعاضر المتناسق ، وقد

أسهم علم الاجتماع الفرنسى بنصيب وفير فى نمو هذه الدراسات منذ أيام منتسكيو حتى وقتنا الحاضر بارشاد باحثين من أمثال لوبليى وديمولان وبرونر (١).

وقد كانت ولا تزال العلاقة بين البيئة الطبيعية والظواهر الاجتماعية مثار الاهتمام الخاص عند فريقين من علماء الاجتماع الأمريكيين في السنين الأخيرة . فقد نشأت أولا « مدرسة ايكولوجية » شجع على ظهورها تلك الأبحاث التى قام بها كل من المفقدور له ز . أ . بارك ، ا . و . بيرجس في جامعة شيكاجو . وإذا لترى الايكولوجيا الانسانية أو الاجتماعية معنية بصفة خاصة بالظواهر الاجتماعية والثقافية المتعلقة بمناطق التجمعات الحضرية المختلفة ، مستفيدة في ذلك العمل من وجوه شبه نافعة في دراسة ايكولوجيا النبات والحيوان . وعلى ذلك فالظواهر التى تتراوح بين أنعاط النظام العمائلي وبين الاصابة بالأمراض العقلية وأنواعها تعتبر وسائل لازاحة الستار عن عملية اطرادية القصد منها تهيئة عياة الزمرة الاجتماعية ومحاولة جعلها منسجمة مع الظروف الحاضرة المتعلقة في الدائرة المكانية . وأذ يهتم الايكولوجيون بالآثار الاجتماعية في صورة تنافس وتعاون ، ومركزية ولا مركزية ، وتخصص وانقسام فين مجموعات الأفراد ، وغزو من الخارج وتوارث للسلطة أو الملكية ، بين مجموعات الأفراد ، وغزو من الخارج وتوارث للسلطة أو الملكية ،

⁽١) أشار Frederic Le Pla في بحثه الهام عن العمال الأوربيين وعنوانه:

(١) أشار Frederic Le Pla في بحثه الهام عن العمال الأوربيين وعنوانه:

(١) أشار المحتفظ ال

منا يميز التركيب الاجتماعي في المجتمعات الريفية والحضرية على السواء وتضيف اكتشب الحاتهم الى معرفتنا بالنواحي « المكانية » للحياة الاجتماعية (١).

وقد عادت الایکولوجیا الانسانیة ترکز نفس اهتمامها فی السنوات الاخیرة حول موضوعاتها القدیمة ، وان تم ذلك بطریقة مغایرة علی أیدی أعضاء « المدرسة الاقلیمیة » المعروفة بین علماء الاجتماع الأمریکین والذی فعله الاقلیمیون بزعامة هوورد و ، أودم وزملائه فی جامعة نورث کارولینا ، أنهم جددوا بعبارات مستحدثة ما نادی به لوبلیی منذ قرن مضی ، بالسعی للبحث عن التفاعل القائم بین البیئة الطبیعیة للانسسان وحیاته الاجتماعیة ، فمثلا تنقسم الولایات المتحدة حالیا الی عدة أقالیم « طبیعیة » کل منها له أحواله الجغرافیة والاجتماعیة التی تنکامل فیما بینها کما بری البعض بحیث بنشأ عنها أسلوب متزن للحیاة ، وهذا التقسیم الاقلیمی اذ یعمل علی تحقیق التوازن والتکامل بین الظروفه التقسیم الاقلیمی اذ یعمل علی تحقیق التوازن والتکامل بین الظروفه البیئیة والاجتماعیة لتنمیة حیاة الجماعة نفسها ، و تهتم هذه الخطة اهتماماه

⁽ ١) أوضع الطريقة الايكولوجية من خيرة ممثليها ، هم :

R. B. Park, B.W. Burgers, and R.D. McKenzie in The City (Chicago, 1925).
For sympathetic surveys of the ecological school, see J.A. Quinn, "The

Development of Human Ecology in Sociology", Contemporary Social Theory (H.B. Barnes and H. Becker, eds., New York, 1940), pp. 212-244, and B.C. Llewellyn and A. Hawthorn, "Human Ecology", Twentieth Sociology (G. Gurvitch and W.B. Moore, Eds., New York, 1945), pp. 466-499; and for a critique of its theoretical aspects, M.A. Alihan, Social Ecology: A Critical Analysis (New York, 1938).

ومن أدق الدراسات الايكولوجية في بريطانيا :

B.B. Evans-Prichard, The Nuer: A Description of the Moder of Livelihood and Political Institutions of a Nilotic People (Oxford, 1940).

خاصاً مع ذلك يابراز النفاعل الحادث بين مظاهر نشاط الانسان والظروف المحيطة به (١) .

وسنتناول في قصل تال آهم اكتشافات الايكولوجيا الاجتماعية والنظرية الاقليمية (٣) . هذه الدراسات وسواها تعمل معا لتظهر لنا أمرين : الأول مدى تعقد البيئة ، والثانى كيفية تغلغلها تغلغلا تاما في حياة الزمرة الاجتماعية ، وأكثر من ذلك فإن هذه الدراسات تثير تساؤلا أعمق مما ذكر . ويتصل بمعرفة مدى امكان تفسير الفروق القائمة بين الآدميين أو بين الزمر الاجتماعية على أساس الفروق البيئية ، أما الاجابة على هذا التساؤل – وهي كما زي تنضمن العلاقة بين ذلك المامل الحيوى الذي نسميه الوراثة وبين البيئة نفسها – فتعتبر أساسية لفهمنا طبيعة المجتمع الحقيقية والتغيرات الدائمة التي تطرأ عليه ، وسنحاول طبيعة المجتمع الحقيقية والتغيرات الدائمة التي تطرأ عليه ، وسنحاول ان نوضح بعض النقط الأولية قبل أن نشرع في الاجابة المطلوبة ،

ثلاثة اتجاهات للتكيف مع البيئة: كثيرا ما نسسم أو نقرأ التعيير الآنى: « الانسان يتكيف مع بيئته » مستخدما بطريقة تشعر بأن المقصود بذلك شكل أساسى واحد أو طريقة واحدة للتكيف . ويؤدى هذا المعنى فى الغالب الى شيء من الخلط ، وعلى الأخص فى دراسة الحياة الاجتماعية. وعلى ذلك سنراعى كما فعلنا فى الاصطلاح « الفردية » أن هذا الاصطلاح الذى نحن بصدده وهو « التكيف » يمكن استخدامه بمعنى طبيعى أو يولوجى أو اجتماعى .

ال يمكن للقارىء لكى يلم بالتفصيل بالطريقة الاقليمية أن يطلع على: (١) الله. (١) الله. (١) الله. (١٩) الله. (١٩

وللاطلاع على تأييد قوى للتخطيط الاقليمي أنظر :

L. Mumford, The Culture of Cities (New York, 1938), Chaps. V and VI.

(۲) أنظر القصل الثمن فيما بعد ٠

الما التكيف الطبيعى: يحدث التكيف الطبيعى البحت سواء أردناه أم لم نرده: انه مستقل عن مسعانا وعن غايتنا وان الشمس لتصبخ جلدنا اذا عرضنا أجسامنا لأشعتها وينجم عن ذلك تكيف طبيعى فى أحد أشبكاله واما أن يجعلنا قادرين على أو عاجزين عن المعيشة فى البلاد المشمسة وان الهواء النقى لينشط رئتينا والغاز السام ليفتك بهما ومن الوجهة الطبيعية كل من الهواء النقى والغاز السام يحدث تكيفا فى جسم الانسان وما القوة والضعف ، أو الصحة والمرض ، الا تعبيرات تفرضها الطبيعة علينا حيثما وجدنا حتى ان الموت تسمه لا يعدو أن يكون مظهرا أخيرا للتكيف الطبيعى ، ومهما كانت الظروف المحيطة بالانسان ، معراء قاحلة ، أو مدينة آهمة ، فقر أو رضاء ، مواتية أو غير مواتية ، طبية آو سيئة ، فان هذا التكيف الطبيعى المنايية الذي يحدث بلا قيد أو شرط يبقى دائما كتوة قاهرة .

وتوحى الأمثلة التي ضربناها أن الانسان مهتم أشد الاهتمام بمدة مشاكل مرتبطة بالتكيف الطبيعي كالموت والصحة والتغيرات الجثمانية التي أدت اليها حالة التغذية والحياة الاجتماعية والا أن هذا الاهتمام وما يصاحبه من جهود يبذلها الانسان لاطالة حياته وتحسين صحته وقد تنجح في بعض الأحيان ، لا ينبغي أن نخلطها بعملية التكيف الطبيعي المطرد في ذاته . أن التكيف الطبيعي البحث مقدم أبدا ولا يمكن أن يكون « موء توافق »

٣ ـ التكيف البيولوجى: اننا نقصد بالتكيف بالمعنى البيولوجى أن شكلا خاصا من أشكال الحياة مهياً بحيث يعيش أو يزدهر فى ظروف بيئية معينة ، ونحن نقول ان السمك متكيف مع البيئة البحرية ، والنمور متكيفة مع أحوال العيش فى الغابة ، وبهذا المعنى نتحدث أيضا عن سوء التكيف أو سوء التوافق . فاذا قلنا مثلا أن النمر سىء التكيف مع ظروف

الحياة فى الصحراء أو فوق الجليد القطبى ، فاننا نعنى أن الظروف هناك ليست بحيث تسمح للكائن الحى بأن يؤدى وظائفه كاملة ، وان التكيف الطبيعى الذى لا مفر منه فى واقع الأمر ضار بالمطالب البيولوجية ، واذا أردنا أن نحصل على توازن معين يساعد على بقاء الكائن العضوى أو حسن أدائه لوظائفه ، وجب أن نشترط فى البيئة شروطا معينة . وهدا الاشتراط الذى نعنيه الزام موجه ، كما هو معلوم ، الى الكائن العضوى .

٣ - التكيف الاجتماعي: يكشف مفهوم التكيف الاجتماعي عن امتداد للتكيف البيولوجي، غير أن الأول بمتاز بأنه يرمز على الدوام الى مستوى معيارى معين—وبعبارة أخرى أنه تكيف مشروط وكثيرون من السوسيولوجيين يتحدثون عن العملية الاطرادية المتصلة بالتكيف السمى لاستكمال الحاجات، وان كان الاصطلاح الأخير يستخدم أحيانا للاشارة بصفة خاصة لتكيف الانسان مع ظروف معينة أكثر مما يقصد به تكيف هذه الظروف مع الانسان (۱). ولكن اذا كنا زيد آن نعيش على الطريقة التي نودها لأنسان (۱) فينبغي أن نختار بين آمرين اما البحث عن البيئة التي تلائمنا، واما خلق هذه البيئة ولا يستطيع الانسان أن يفعل أكثر مما يفعل أي كائن حي بالنسبة لذكائه بانه يختار بيئته ويعدل فيها بحيث يؤدي التكيف الذي لا محيص عنه لسد أقصى. ما يمكن من حاجاته وبهذا المعني الاجتماعي ينطوى التكيف حتما على تقويم لقيم معينة ، بينما نجد أن التكيف الطبيعي البحت لا يتضمن فكرة السعادة أو القمة المفدة أو الأفضلية والسعادة أو القمة المفدة أو الأفضلية والسعادة أو القمة المفدة أو الأفضلية السعادة أو القمة المفدة أو الأفضلية والمعادة أو الأفضلية والمسادة أو القمة المفدة أو الأفضلية والمسادة أو الأفضلية والمسادة أو الأفضلية والمسادة أو القمة المفدة أو الأفضلية والمسادة أو الأفضلية والمسادة أو المؤلمة والمؤلمة والمسادة أو الأفضلية والمسادة أو المسادة أو الأفضاية والمسادة أو الأفضلية والمؤلمة والمستكارة والمسادة أو الأفضاية والمسادة أو الأفضاية والمسادة والمسادة أو المسادة أو الأفضاية والمسادة أو الأفضاية والمسادة أو المسادة أو الأفضاية والمسادة المسادة أو المسادة المسادة أو المسادة أو المسادة المسادة

وعلى ذلك فحينما نتحدث عن سوء التوافق أو سوء الانسجام لا

⁽١) أنظر مثلا:

B.W. Burgess, "Accommodation", Encyclopaedia of the Social Sciences (New York, 1935), I, 403-404.

لا نقصد ان القانون العام للتكيف الطبيعي قد انهار و وانها نعني أن التكيف الاجتماعي الحاصل بالفعل ينطوي على سد ناقص لحاجتنا ومثلنا العليا التي كان يمكن أن تكتمل لو أن تغييرا شمل البيئة في اتجاه معين وليس يمستغرب على كل حال أن نجد الانسان ب بسبب طبيعته الاجتماعية الطامحة ورغباته المتعددة بينظر الي أي توازن بين حياته وبيئته نظرة غير القانع الذي يرى في هذا التوازن درجة ما من «سوء التوافق». النواغق يعتبر تاما اذا نظرنا اليه كظاهرة طبيعية أو فيزيقية فحسب ان التوافق يعتبر تاما اذا نظرنا اليه كظاهرة طبيعية أو فيزيقية فحسب ان الذي ننقده في حقيقة الأمر لا يعدو أن يكون البيئة التي تنكيف حياتنا الذي ننقده في حقيقة الأمر لا يعدو أن يكون البيئة التي تنكيف حياتنا الذي ننقده في حقيقة الأمر لا يعدو أن يكون البيئة والنيئة وتغيير ظروف التوازن .

وبالضرورة يدرس السوسسيولوجي العملية الاطرادية للتكيف الاجتماعي ، وتنضمن هذه العملية محاولات الانسان المتصلة لضبط هذا التكيف بحيث يتفق مع ظروف حياته المتغيرة ، كما تندرج تحتها تقديراته لمحاولاته وظروفه هذه . وهو بعكس العالم الطبيعي - كالبيولوجي مثلا يواجه مهمة تحليل بيئة معقدة تكون آماله وحاجاته وآراؤه النقدية عنصرا حيويا فيها .

البيئة الخارجية والداخلية للانسان الاجتماعي: يخل الانسان عادة نوعا خاصا من البيئة وذلك خلال جهدوده المتواصلة لتعديل ظروفه المعيشدية ولهذه البيئة التي صنعها الانسسان مظهران: الأول خارجي، والثاني داخلي.

البيئة الغارجية: وهذه تشتمل على التعديلات الفيزيقية للطبيعة وتدخل فى ذلك المساكن والمدائن ووسائل النقل والمواصلات ، وأساليب الراحة واليسر ، وأدوات الحضارة وآلاتها . وتضم هذه البيئة فيما يذهب بعض الأنثروبولوجيين ، كل ما يسمى « ثقافتنا المادية » ولا فيما يذهب بعض الأنثروبولوجيين ، كل ما يسمى « ثقافتنا المادية » ولا

شك أن هذا التركيب الفيزيقى الآلى ، أو على الأقل جزء منه ، قادر على البقاء زمنا ما اذا هلك المجتمع نفسه ، ودليل ذلك الآثار المتخلفة عن الحضارات القديمة ، كالحضارتين المصرية أو الانديزية ، على أن هذا ليس صحيحا بالنسبة للمظهر الثانى المتعلق بالبيئة الاجتماعية ،

Y - البيئة الداخلية: وهذه هي المجتمع نفسه ، ولا تبقى الا مابقى المجتمع (۱) . وهي تشتمل على التنظيمات والقواعد والتقاليد والنظم السائدة وكل ما هو محظور أو مسموح به في الحياة الاجتماعية ، أو بعبارة أخرى كل ما نسميه في جملته التراث الاجتماعي ، وبالنسبة لكل خرد من أفراد المجتمع يقف هذا النسق الكبير على قدم المساواة مع مظاهر الحياة المادية والخارجية كجزء من البيئة ، فيما عدا أن توافق الانسان معه لا يتم بنفس القوة ، نظرا لأنه ليس مفروضا بقانون طبيعي (۱) . ومع كل ذلك فالانسان لا يستطيع أن يفلت من تأثيره لأنه أعد للحياة في داخله وألف هذا التأثير ، ولن يكون في وسعه أن يحقق رغبة من رغباته الا اذا وأقام له ما يستحقه من الاعتبار .

واذن فالبيئة الشاملة تتضمن (٢): - ١ - بيئة خارجية يعدلها الإنسان بطرق مختلفة ، وهذا التعديل يتم على نطاق واسع فى مراكز الحضارة الحديثة ، ولكنها ما زالت تحتاج فى جميع الظروف الى تكيف عام أو فيزيقى ، و - ٢ - بيئة داخلية أو اجتماعية يتكيف معها الانسان بالاستجابة الواعية والتعود وسنرى أن التعييز بين هذين المظهرين للبيئة الشاملة جوهرى فى تحليلنا للحقيقة الاجتماعية الواقعة ، ولكن ينبغى أن

Cf. B. Rignano, "Sociology, Its Methods and Laws", American Journal (1) of Sociology, XXXIV (1928), 429-450.

⁽۲) يستخدم المؤلفان و القانون الطبيعى و فى كل ما يتصل بالمادة وهذا الاتجاه يخالف ما يذهب اليه كثيرون من أمثال كيتليه ورادكليف براون الذين يرون المجتمع نفسه جزءا من الطبيعة وأن ظواهره على هـــذا الاساس تخضع لقوانين طبيعية .

نذكر أيضا أنهما يتفاعلان بعضهما مع بعض . وذلك يرجع الى أن الانسان يعمل باستمرار على تغيير كل من البيئة الخارجية والبيئة الداخلية ، أو عالمه الفيزيقي وعالمه الطبيعي ، لمجرد رغبته في اشباع حاجاته التي لا سبيل الى اشباعها .

العضارة والتكيف: المشاهد أنه قد تمت أثناء المراحل الحديثة للتاريخ الانساني تعديلات جمة أجراها الانسان على نطاق واسع فالبيئة الخارجية والداخلية ، وتنميز بصفة خاصة بأنها تمت بسرعة . والمقول أن هذه التغييرات الواسعة في البيئة قد زادت من بعض حاجات الانسان على حساب البعض الآخر . وجعلت الطبيعة الانسانية غريبة في عالم الحضارة الذي صنعته لنفسها . ومن هذا النقد ما ذهب اليه جراهام والاس من أن البيئة الحديثة تحد من بعض «طبائعنا أو أمزجتنا الغريزية » . وعلى حد قوله : « يولد المرء وفي تكوينه مجموعة من الاستعدادات تتصل بطريقة تدعو الى الاشمئزاز ولكن معقولة في نفس الوقت ، بعمالم الغمابات والكهوف في المناطق الاستوائية والأراضي المتاخمة لها ، تلك المنساطق التي سكنها أسلافه ملايين السنين ولم يتطوروا أثناءها الا ببطء شديد » ـ ويذهب هذا المفكر الى أنهذه الاستعداداتكانت تتكيف خلال العصور لتستحيب الى عوامل البيئة التي عاشت فيها . ويسجره افلاتها (بعبــد التطور الطويل) من ظروف بيئتها وجدت حياتها صعبة واضطرت أن تتخبط (١) .ووفقا لهذا الرأى يتكيف الانسان تكيفا بيولوجيا مع الحقول والغابات لا مع الحياة التي تفرضها المدنية أو المصنع أو المكتب · والقول بأن التكنولوجيا الحديثة والحياة الاجتماعية تعطل بالضرورة الاستعدادات المتوارئة قد عم ترديده في السنوات الأخيرة . ويجمل بنا أن نبحث هذه المسألة بايحان

ونستهل الكلام بقولنا انه ليس لدينا دليـــل على أن الأفـــراد في المجتمعات البدائية أكثر أو أقل منا قناعة بنصيبهم من الحياة ، أو أكثر

Graham Wallas, The Great Society (London, 1920), Chap. IX: (1)

منا تكيفا لظروف حياتهم ، على ما نعرف من أساليبهم التكنولوجية ونظمهم من الاجتماعية البسيطة نسبيا . وقد بددت الانثروبولوجيا الحديثة الخرافة القائلة بسعادة المتوحشين وقناعتهم ، ومما لاريب فيه كذلك أننا اذ نعدل بيئتنا لكى تزيد اشباع بعض رغباتنا ، قد نجعلها بذلك أقل استعدادا لارضاء الآخرين . وهناك على التحقيق كير من أسباب سوء التوافق خلقتها ظروف الحياة الحديثة ، فى البيئة الجديدة المعقدة التى صنعها الانسان لنفسه ، غير أن هذه الأسباب يمكن تفسيرها فيما نعتقد بالعادات المتوارثة .

واذا كان الانسان قد عاش في الكهوف عصورا طويلة فاننا لا نامس منه رغبة ملحة في الرجوع ثانية لهذا الأسلوب من أساليب الحياة ، بل بالعكس ان ما يفتقر اليه أكثر مما عداه في كثير من بيئات المدن الحديثة انما هو نصيب أوفي من الحاجات العامة لصحة الجسم ، كالهواء النقي وضوء الشمس وحرية الحركة . وبالنسبة للملايين من سكان المدن تعتبر أحوال المسكن والعمل واللعب مقيدة لنشاط الجسم والعقل وغير صحية ، وفوق ذلك فان لهذه الأحوال تتأثج كثيرة وأمورا مثيرة للنفس تؤدى وفوق ذلك فان لهذه الأحوال تتأثج كثيرة وأمورا مثيرة للنفس تؤدى القرية ينتهى الانتقال الى الحياة في المدينة كأى انتقال آخر من البيئة التي ألفها الشخص ، الى نوع من الاحساس بالحرمان مصحوبة بالشعور بالحنين الى الموطن الأصلى ، ولما كان نمو المدن السريع قائما على وجود نسبة كبيرة من السكان بها أصلهم من الذين نشأوا بالقرية ونزحوا منها ، فان هذا الضيق النفسى الذي أشرنا اليه لابد أن يكون ظاهرة عامة للحياة في المدن .

وحينما تتعرض البيئة لتعديل سريع من طريق التقدم التكنولوجي تظهر فيها علامات مختلفة لسوء التوافق · فيوجد مثلا ، كما ذكرنا قبل الآن ، اضطراب شخصي يصيب الأفراد ينتج عن تغير أحوالهم المفاجيء

بعد أن كانوا قد ألفوا أحوالا أخرى قبلها ، وهناك أيضا — كما أوضح أوجبرن — هذا « التخلف » العام بين الأحوال الاجتماعية الملائمة للنظام الآلى الحديث والأحوال الاجتماعية الموروثة عن النظم القديمة (۱) وكذلك نجد في كل نظام اجتماعي معقد متناقضات كثيرة فيما بين الآداب العامة العديدة ، وأيضا بين الآداب العامة المستقرة وبين مظاهر السلوك التي فرضتها الأحوال الاجتماعية السريعة التغير ، ومن ثم ينبغي أن ندخل في الاعتبار مثل هذه العوامل عندما نحصي أسباب سوء التوافق وقيود الحركة والعمل والاضطرابات التي يتعرض لها الأفراد ؛ ويجدر بنا في فهاية هذا القسم أن نلفت النظر الى أن هذه الفكرة الصعبة المتعذر اثبات صحتها ، هي التناقض الشديد بين رغبات الانسان الواعية في العمل على تعديل بيئته وبين استعداداته العضوية أو « الغريزية » (للرجوع الي ثقافته الأولى التي كانت لأسلافه في عصر ما قبل التاريخ) (۲) ، لا يحسن ثقافته الأولى التي كانت لأسلافه في عصر ما قبل التاريخ) (۲) ، لا يحسن الالتجاء اليها الا اذا لم تكن هناك تفسيرات أخرى كافية .

دراسة الوراثة والبيئة

الجدل حول موضوع (الودائة « ضد » البيئة) : توصل الأفراد فى المجتمعات الانسانية منذ القدم الى أمر أيدته المساهدة مؤداه أن دم الوالدين يجرى فى عروق أولادهم ، وأن الشبيه ينتج ذرية شبيهة ، وعلى ذلك فالاختلاف فى الوراثة قد يفسر تفسيرا صحيحا الاختلاف فى خصائص أو صفات الأفراد أو الزمر (مجموعات الأفراد الذين تجمعهم

W.F. Ogburn, Social Change (New York, 1922), Part II, Chap. VIII (1) and Part IV, Chap. I.

[:] ولاستخدام مفهوم د التخلف علاوجبرن على نطاق واسم أنظر:
H.B. Barnes, Society in Transition (New York, 1939), expecially Chaps. IV and

وأنظر فيما بعد Chap. XXVI بحثنا في قيمة هذا المفهوم . (٢) ما بين القوسين اضافة مني ـــ المترجم

عوامل مشتركة) (١) حتى اذا كانوا فى بيئات مختلفة كل الاختلاف ..
ويميل بالطبع بعض البيولوجيين لهذا التفسير ، يؤيدهم فى ذلك عدد
من علماء النفس وقليل من علماء الاجتماع ، على حين نجد الباحثين فى.
البيئة يؤيدون بوجه عام تأثيرها فى خصائص الأفراد وصفاتهم ، وقد
ترتب على ذلك أن احتدم الجدل وما زال محتدما حتى اليوم حول أهمية
كل من الوراثة والبيئة ، فذهب البعض فى تفسير تنوع الناس والمجتمعات.
الى أن الوراثة هى العامل الأول المحدد لهذا التنوع ، بينما قلل آخرون
من شأن الوراثة باسم البيئة ، وجادل فريق من العلماء قائملا ان بعض.
الصفات كالصحة والذكاء تعتمد أساسا على الوراثة ، بينما سلموا بأن الصفات الأخرى - وعلى الأخص الصفات الاجتماعية كما تبدو فى،
مقاييس السلوك والعادات الجمعية والمعتقدات - تعتمد اعتمادا،
مباشرا على البيئة .

الموضوع بصراحة فى كتابه الأول من نوعه ، وعنوانه « العبقرية الوراثية» وقد حاول أن يظهر فيه أنه بينما يبدو أن ظهور العبقرية خاضع للحظ فان هناك احتمالا كبيرافى أن يكون الأطفال الموهو بون أبناء لآباء ، هم أنفسهم فوو درجة عالية من الذكاء ، وقد أتم عمل جالتون باحث آخر هو كارل ييرسون، الذي طبق طريقة التضايف (أو الترابط بين الظواهر) على المسكلة واستخلص أن تأثير البيئة أقل بكثير من تأثير الوراثة فى تحديد الفروق الانسانية الهامة . وذهب يبرسون الى أنه حتى قوة تأثير كل عامل على حدة كان من المكن قياسها ، كما قدم أدلة تحمل الى الذهن رأيا خلاصته عدة كان من المكن قياسها ، كما قدم أدلة تحمل الى الذهن رأيا خلاصته ما ، تلعب الوراثة دورا أهم سبع مرات من الدور الذى تلعبه البيئة ().

⁽١) ما بين القوسين اضافة منى لزيادة الايضاح • - المترجم

K. Pearson, Nature and Nurture (London, 1910), and other papers in (γ): the Eugenics Laboratory Lecture Series,

وقد اقتفى أثر بيرسون باحثون كثيرون آخرون. وبعضهم اشتغل على مجموعات طبقية أو مهنية وأظهروا أن الزمر التي تنميز بأعلى درجـــات المكانة الاجتماعية أو الحالة العقلية قد أنجبت عددا من الأشخاص العباقرة أو المتازين . وقد وضح هذا الترابط مثلاف أبحاث ثبت منها أن الأسر المالكة تنتج من العباقرة نسبة أعلى من العباقرة ، وأن أسر رجال الدين في الولايات المتحدة الأمريكية تنجب أكبر نسبة من الرجال المتازين ، ويتبعها بالترتيب أصحاب المهن الأخرى ، فرجال الأعمال ، فالمزارعون ، خالعمال ، وأن رجال العلم الأمريكيين يبرزون أكبر عدد منهم من طبقات أصحاب المهن ، كما أن أقلهم يجيئون من طبقة الزراع وهكذا (١) . واختار غير هؤلاء من الباحثين مجموعات بشرية وقومية وتوصلوا بعد تطيق الاختبارات السيكولوجية - وعلى الأخص « اختبارات الذكاء » ــ الى فروق ذات شأن بينها ، كما فى حالة اختيارات الجيش المعروفة الجماعات المهاجرة الى الولايات المتحدة الأمريكية ، وبوجـــه أعم بين أقسام السكان المتضمنة المواليد المحليين والمواليد الأجانب والزنوج(٢). كذلك نرى بعض الباحثين اقتصروا على دراسة بعض الزمر العائلية اللمقارئة فيما بينها وزودونا بتلك المقابلة المشهورة بين سلسلة الأخيار

F.A.Woods, Mental and Moral Heredity in Royalty, (New York, 1906); S.S.(1)

Visher, "Study of the Type of the Place of Birth etc. of Fathers of Subjects of Sketches in Who's in America" American Journal of Sociology, XXX (1925)

551-557; J. McKeen Cattell, American Men of Science (3d ed., New York, 1921), p. 783.

 ⁽٢) للاطلاع على مثل هذه الدراسات ومعرفة القيمة العلمية لكل منها
 أنظر :

O. Klineberg, Race Differences (New York, 1935), Chaps. I VII and IX.

الممتازين من نسب جوناتان ادواردز ، وبين الذريتين التعستين لآل جيوك. وآل كالكاك (١).

٣ ـ ما تكشف عنه هذه الإبعاث وما لا تظهره: كثيرا ما تستخلص من هذه الأبحاث تتائيج لا تدل على آكثر من تحليل سطحى لمشكلة الوراثة والبيئة ، ومعظم هذه التحقيقات القديمة قدمت لنا أدلة أكثر دقة بشأن الملاحظة العامة الآتية: وهي أن أولئك الذين ولدوا في عائلات أو زمر حاصلة على امتياز ما أو مكانة اجتماعية ، من المتوقع أن تبدو عليهم أكثر من غيرهم مظاهر الارتفاء العقلي أو غيرها من الصفات العالية ، فمثلا جاء في بحث أشرنا اليه فيما تقدم أن الفرص التي سنحت لأبناء العمال. غير المهرة ليتبوأوا مراكز عالية (استنادا الي البيانات التي احتوتها طبعة غير المهرة ليتبوأوا مراكز عالية (استنادا الي البيانات التي احتوتها طبعة واحدة في ١٩٣٠ من دليل هماناه المهرة الإخرى ظهر أن واحدة في ١٩٠٠ عالة ، وبالمقارنة بأبناء الزمر المهنية الأخرى ظهر أن من وصلوا لمراكز عالية من هذا المجموع كأنوا بالتقريب كما يلي : من العمال المهرة ٣٠ ومن المزارعين ٧٠ ومن رجال العمل والتجارة ٢٠٠ ومن أصخاب المهن الكبيرة عدا رجال الدين ١٠٠٥ ومن رجال الدين ومن رجال الدين ١٩٣٠.

مثل هذه الوقائع هامة ولا شك . الا أننا حينما تتناولها ينبغى أن. نفرق بينها وبين ما نستخلصه منها ، انها فى حقيقة الأمر تخبرنا أنسا باختبارنا خاصة من خصائص التميز نجد أن بعض الجماعات المهنية فى بلد ما (وفى زمن معين) قد أنجبت أشخاصا ذوى مكانة بنسب مختلفة تتفق مع أعدادها . ولا يلزمنا هنا أن نناقش خاصة التميز المختارة . ولكنا مضطرون لأن نلاحظ أن هذه الأرقام لا تنبئنا مباشرة بأى شىء عن الورائة أو عن البيئة ، وإن كانت تفيدنا بعض الشىء عن مظاهر التداخل

A.H. Winship, Jukes-Edwards (Harrisburg, P., 1900); H.H. Goddard, The (1) Kallikak Family (New York, 1912); R.L. Dugdale, The Jukes (New York, 1877):

and A.H. Estabrook, The Jukes in 1915, (Washington, D.C. 1916).

Visher, op. cit. (1)

العديدة بينهما . وكثيرون من الباحثين الذين جمعوا هدده الوقائم الوقائم نفسها يمكن أيضا أن تستخدم - وأن تستخدم بطريقة مشروعة التأييد النتيجة العكسية . فقد الاحظنا أن كل زمرة معينة من هذه الزمر لها سئتها الخاصة . ولقد قبل أن أوجه الشبه القائمة بين أعضاء الأسر المالكة يجب أن ترجع بسبب الأوساط المختلفة التي انحدر منها أسلافهم ، الهر الخلايا الجرثومية الفسيولوجية وحدها (١) (غير أنهم كانوا جميعا أعضاء فى البلاط الملكى !) . ومما تردد ذكره أيضا أن الزنجي يفتقر الى بلازما جرثومية ممتازة من النوع الذي يملكه الجنس الأبيض بعد أن لوحظ ما حصل عليه الزنجي من درجة واطئة في اختبارات الذكاء (٢٠) . كذلك كثيرا ما نسمع أن الأعمال التي تصدر عن أفراد الطبقات العليا الاجتماعية والاقتصادية تمتبر في ذاتها علامة مميزة لما يتركز في هذه الزمر من وراثة آفضل · وليس بخاف ما نقوله في لغتنا اليومية الدارجة « العرق شديد » أو العظمة جامدة » . ولا يؤدى تقرير مثل هذه النتائج الى استبعاد تأثير الأحوال البيئية فحسب ، ولكنه كما سنرى يغفل أو يطمس التفاعل المستمر بن السنة والحاة ٠

٣ ـ كلمة تعدير تمهيدية: كثير من هذه التحقيقات العلمية التى نحن بصددها هنا اهتمت بأعمال الناس أو سلوكهم وقاست هذه الأعمال بالرجوع الى هذه الصفة المميزة أو تلك ، كما تبدو فى الزمر الطبقية أو المهنية المختلفة ، ونحن نعلم أن أطفال الطبقات « العليا » بوجه عام تقوم بمقدار كبير من العمل يفوق ما تقوم به أطفال الطبقات « الدنيا » ويجب آلا نفترض ، كما يغمل بعض الكتاب ، أن توزيع الزمر المهنية يمثل قاتئكيل الذى لا معدى عنه للسكان الى مستويات من المقدرة «الطبيعية»

Woods, op. cit. (1)

P. Popens and R.H. Johnson, Applied Eugenics (New York, 1926), (7) Chap. XIV.

لأن هذا الافتراض يتجاهل بعض الجوانب الحاسبة للمشكلة التى نعالجها . وهو يغفلأن التوزيع المهنى للناس ظاهرة اجتماعة معقدة ليست محددة أو مقيسة بالعامل البيولوجي أو أي عامل آخر أوحد ، وسنعود الى هذه النقطة فيما بعد في هذا الكتاب (۱) ، وفوق ذلك فانه يبسط الى حد كبير دور التحرك العمودي (۲) ، ، أو التحرك الى فوق أو تحت في الطبقات المهنية — وهو عملية يختص بها مجتمعنا الحاضر (فالولايات المتحدة) وان كانت تتلاشى بالتدريج في السينوات الأخيرة (۱) ، ان التحرك الاجتماعي لم يحدث أنه حصل بحرية تامة بحيث يسمح لكل أو ربما معظم الأشخاص ذوى المواهب الموروثة بأن يستكشفوا مستوياتهم المهنية « الطبيعية » والا فما كنا لنجد ، كما يحدث الآن ، أنه في أي زمن لابد أن نعشر على بعض الأفراد الموهوبين في أية زمرة مهنية كبيرة مهما كان م كن ها الاجتماعي .

⁽١) أنظر الفصل الرابع والعشرين •

⁽٢) اصطلاح معناه انتقال الفرد من طبقة اجتماعية الى أخرى ويقابله التحرك الافقى وهسو انتقال الفرد الى مستوى آخر فى طبقته والأول كالانتقال من الطبقة الوسطى الى الطبقة العليا أما الثانى فمثل انتقال المامل فى داخل طبقته من عامل غير مدرب الى عامل مدرب أو ماهر أو رئيس عمال و المترجم

⁽٣) حاول L. Corey أن يقلل من أهمية التحرك الاجتماعي وفي بعض. The Crisis of كتاباته أنكر وجوده في الولايات المتحدة الأمريكية في كتابه the Middle Class (New York, 1934), p. 222 and passim.

P.E. Davidson and H.D. Andreson, Occupational Mobility in an American Community (Standford University, 1937); see also the same authors' Occupational Trands in the United States (Standford University, 1940), especially Chap. I. The economic aspects of the process are discussed in O. Pancoast, Jr., Occupational Mobility (New York, 1941).

وسنتوسع فيمناقشة التحرك الاجتماعي فيالغصل الرابع عشرقيما بعده

وأخيرا فان الافتراض الذى نقدناه توا يقوم على تصورنا الناقص المعلاقة بين الوراثة والبيئة ، هذه العلاقة التي لابد لنا من تناولها بشيء من التفصيل .

الوراثة «ضد» البيئة: بعض ما فحص من حالات غير مقنعة . يقع الناس فى أخطاء جدية كثيرة بشأن طبيعة الطبقات الاجتماعية والتمييز العنصرى (بين الأجناس البشرية) والوحدات القومية وغير هذه من الموضوعات ذات الأهمية السوسيولوجية الكبيرة ، بسبب الآراء المنحرفة عن العلاقة بين الوراثة والبيئة الاجتماعية ، ومن أجل ذلك سنستخدم مجموعة منوعة من « الأدلة » الكثيرة التداول بقصد توضيح الحاجة لتحليل آكثر عناية لهذه المسائل :

۱ - الدراسات القارنة الاختبارات الدكاء بين الزنوج والبيض:
وهنا سنتاول أولا الدراسات المعروفة التي كثيرا ما يرجع اليها الكتاب
في موضوع الذكاء المقارن بين الزنوج والبيض في الولايات المتحدة .
وقد جاء في البعض من أقدم هذه الأبحاث ، استنادا الى وقائع تنعلق باختبارات للذكاء مطبقة على المطلوبين للتجنيد أثناء الحرب العالمية الأولى ، أن متوسط العمر العقلي للزنوج كان ١٠٠٤ سنوات ، يقابله الاسمال سنة للبيض (۱) . وقد أظهرت كثير من التحقيقات التالية بشان السسان المقارنة درجات أعلى مماثلة لذكاء البيض وأقل منها للزنوج (۲) ، وان كانت هناك اثنتان منها على الأقل أجريتا على الترتيب في لوس

B.W. Yerket, Psychological Examining in the U.S. Army, Memoirs, (1) National Academy of Sciences, XV (1912).

⁽٢) هذه الدراسات قد أحصيت وحللت مثلا في كتاب:

Klineberg, op. cit., and in Intelligence: Its Nature and Nurture, The Thirty-ninth Yearbook of the National Society, for the Study of Education (Biloomington,

II., 1940), Vol. I, Chap. IX.

انجليس ونيويورك ولم تكشفا مثل هذا التقابل (١). ومع ذلك فانذ الاكتشافات المتطابقة بشأن الدرجات الدنيا لذكاء الزنوج فى الولايات المتحدة الأمريكية تحتاج الى تفسير ، وهناك مسألتان هامتان تثيرهما فى الحال هذه الاكتشافات ، (وقد يجوز لنا أن نغفل مشكلة مدى صدق تمثيل عينات السكان التى درست ، بسبب التطابق العام لنتائج كثير من التحقيقات) .

ففى أول الأمر ينبغى أن نتساءل عن مدى ما يمكننا أن نستخلصه بشأن المستوى العام للعقلية للبيض والزنوج ، من نتائج معينة مطبقة على زمر منتقاة أهل هذه الاختبارات صحيحة ألنا نواجه هنا صعوبتين تاحداهما تختص بالفرض العلمى الذى نقرر على أساسه أن الاختبارات المتضمنة درجات للسهولة فى أداء عمليات معينة فى ظروف معينة ، تمثل بصدق درجات للذكاء العام أو « العمر العقلى » . ويذهب أحد الخبراء الى أن « اختبارات الذكاء تعتبر الى حد كبير مجرد اختبارات للمعرفة تبين بطريقة نسبية طأقة العمل عند الأطفال المتساوية أعمارهم ، وأن كثيرا من هذه الاختبارات لا تعدو أن تكون بالضرورة أقيسة غير مباشرة من هذه الاختبارات لا تعدو أن تكون بالضرورة أقيسة غير مباشرة لدرجة الاستعداد المدرسي أو القابلية للتعليم » (٢) . فما الذي يمكن أن

W.S.Clark, "Los Angeles Negro Children" Educational Research Bulletin, (1)
"Los Angeles City Schools" (1923); J. Peterson and L.H. Lanier, "Studies in the Comparative Abilities of Whites and Negroes" Mental Measurement Monographs, V (1929).

G.D. Stoddard in Intelligence: Its Nature and Nurture, I, 6. (۲)

وهو يقول أيضا « أن ذكاء الزنوج كما ظهر كفاءتهم العامة أمر مسلم به،
وأن الأدوات الحاسبة المستخدمة في الاختبارات العقلية هي من الاشهاء
التي يألفها الأطفال في المدارس وقبل أن يدخلوا المدارس مثل الخرز الذي
يسلك « يلضم ، والمكعبات الخشبية التي تبنى والألفاز وصور الحيوانات
والأحاجي والمسائل الحسابية والتعاريف والإلقاء من الذاكرة ، (الكلمات
المطبوعة بالرقعة مميزة بتوجيه من ستودارد) •

ظستخلصه من تنائج الاختبارات التى تقيس « الاستعداد المدرسى » أو القدرات المشابهة المتعلقة بتلك الصفة العامة (العسيرة التعريف) التى نظلق عليها « ذكاء الأهالى الزنوج » ? أما الصعوبة الثانية وهى متصلة بالأولى أشد الاتصال فتختص بالأساس الثقافى لكل من البيض والزنوج . فهل الاختبارات المطبقة على الفريقين غير متحيزة ، بمعنى أنها تقيس بالتساوى هذه القدرات التى يتبين الذكاء من خلالها تحت تأثير ظروف بالميشة عند كل منهما ? وبالرغم من أن علماء النفس قد قاموا بتحسين كبير فى السنوات الأخيرة فى مقدار عدم تحيز — أو موضوعية — اختبارات الذكاء فان قلة منهم تدعى أنه قد أمكن التوصل الى طرق جديدة يمكن بها أن تقيس بالتساوى ذكاء الزنوج الذين ينتسبون بحديدة يمكن بها أن تقيس بالتساوى ذكاء الزنوج الذين ينتسبون ليختلف بوجه عام عنه عند الرجل الأبيض ، فان الصعوبة الناشئة هنا يختلف بوجه عام عنه عند الرجل الأبيض ، فان الصعوبة الناشئة هنا

ولنفترض مع ذلك أن هذه الصعوبات أمكن التغلب عليها . ففي هذه الحالة يكون علينا أن نواجه مسألتنا الرئيسية الثانية . اننا نزعم الآن أننا قد وجدنا العلامات الدالة على الذكاء عند كل من فريقى البيض والزنوج . فهل يكون من حقنا أن نستنتج أن هذه العلامات تكشف خروق الذكاء الوراثية والبشرية عند الفريقين ? حتما لا ، لأننا لم تفعل شيئا حتى الآن لاستبعاد عامل تفاوت البيئة . ولا تستطيع مثل هذه الاختبارات أن تغفل تأثير تفاوت التعليم والخبرة والحياة المنزلية والفرص الاجتماعية . واذا كان الزنجى هو الشخص الأردأ في هذه الاختبارات أفلا يمكن أن يكون للبيئة دخل في هذه النتيجة ، تلك البيئة الشاملة التي لا تنضمن نواحي التخلف الاقتصادي والتعليم المدرسي المتأخر أو النادر فحسب ، وانما يدخل فيها كذلك النواحي الأقل كالافتقار الي عواعث النشاط الاجتماعي وكل ما يتهيأ للرجل الأبيض من آمال فسيحة عواعث النشاط الاجتماعي وكل ما يتهيأ للرجل الأبيض من آمال فسيحة

في الحياة ? وللجواب على هذا السؤال لذكر أن الأطفال الزنوج في شمالي الولايات المتحدة الأمريكية يصيبون درجات أعلى في الذكاء مما يبلغ أقرانهم في الجنوب - وبالضبط حوالي سبع درجات زيادة في نسبة الذكاء ، في مدينة نيويورك ، وقد قرر بروفسور كلاينبرج أن هذا الفرق لا يرجع الى الهجرات المختارة ، كما خلص بأن أصح اختبار لمعرفة الفرق بين الأجناس البشرية ينبغي أن يتم في ظروف مثالية من حيث استبعاد التمييز العنصري والتحقق من تكافؤ الفرص ، واذ ذاك تكون اختبارات الذكاء مقاييس لاستجلاء القدرة على العمل المنتج ، لا مجرد وسسيلة الفروق البروق البسرية في القدرة العقلية كما فطرت عليها جبلة البيض لمعرفة الفروق البسرية في القدرة العقلية كما فطرت عليها جبلة البيض أو السود (۱) .

ولا شك أن البيئة التي عاش فيها ماضينا والبيئة التي يعيش فيها حاضرنا ، كلتاهما تدفعان حياتنا ، ها يا ترى يمكننا أن نقيس تأثير البيئة ومنها ننتقل الى تأثير الموضوع فيما بعد ، وكل ما نستطيع أن تؤكده هنا هو أن اختبارات الذكاء لا تسمح لنا بتعرف دور الوراثة ، انها مفيدة فقط من حيث اظهار الفروق القائمة في زمان ومكان معينين للدلالة على القدرة على العمل الانساني ، كنتيجة للا تقتضيه البيئة والحياة معا .

۲ مع قيماس الخصائص الجثمانية: الظاهر أن بعض الصعوبات التى اعترضتنا فى القسم السابق لا وجود لها هنا ، وذلك لأن الخصائص الجثمانية أشياء محسوسة وقياسها أسهل بالتأكيد من قياس الخصائص العقلية . ومن الممكن تمثيل مدى تنوع الخصائص الجثمانية للزمر المنتسبة لجنسيات مختلفة فى رسوم بيانية . وترينا احدى الدراسات المعنية بهذا الموضوع أن ارتفاع قامة جنود الجيش اليابانيين يتراوح من أقل من ٥٦ بوصة الى ٢٩ بوصة والجنود الأمريكيين من حوالى ٢١ بوصة أقل من ٥٦ بوصة الهه٢ بوصة والجنود الأمريكيين من حوالى ٢١ بوصة

Klineberg, op. cit., Chap. IX. (1)

الى ٥٥ بوصة تقريبا ، وأن متوسط طول القامة للفريق الأول ٢٢٥٣٣ بوصة وبالنسبة للفريق الثانى ٢٥ر٥٦ (١) . وقد يلزمنا أن نذكر ملاحظة عابرة بشأن هذه الأرقام ، فهى لا تقيس بالدقة متوسط قامة الذكور عند الشعبين ، ولكنها توضيحات مفيدة لما بينهما من فروق . وفيما نرى يكمن الخطر الأول في هذه المقارنة العددية في أنها تقيس فرقا وراثيا بين الفريقين ، ولذلك لأننا لا نعرف حتى الآن تأثير التعرض المستمر لبيئات مختلفة ، ونحن لا يمكننا أن نفترض أن ظروف الحياة وفوع الطعمام والنشأة والمناخ لا دخل لها في ما وضح من فروق .

وفى الواقع يوجد دليل مقنع على أن الأطفال حينما يتعرضون لأحواله غير ملائمة كأن يعوزهم الغذاء الكافى خلال حرب أو اضطراب اقتصادى شديد ، كما هى الحال اليوم فى جزء كبير من العالم (٢٦) ، فان بعض التغيرات تطرأ على قامتهم ووزنهم ، وعكس هذا يحدث اذا كانت الظروف التى يعيش فيها الأفراد مواتية ، فقد أثبت فرانز بواس مثلا أن مواليد المهاجرين الى أمريكا ، وعلى الأخص اليهود واليابانيين لا ينمون فى متوسط طول القامة الى أن يبلغوا بوصتين زيادة على متوسط طول والديهم فحسب بل ان شكل رؤوسهم قد تغير كذلك (٢٦) ، ومن الأحكام القاطعة أو الجازمة أن يقال استنادا الى تكاثر هذا النوع من الأدلة ،

⁽١) توجد الرسوم الخاصة بهذه النتائج في :

R.E. Chaddock, Principles of Statistics (New York, 1925), p. 227; see comments in F.H. Hankins, Racial Basis of Civilisation (New York, 1926), Part II, Chap. II.

⁽٢) وضع المؤلفان هذا الكتاب في أعقاب الحرب العالمية الثانية وقيود الطعام كانت لا تزال شديدة في كل الدول سواء التي خرجت من الحرب منتصرة أو مخذولة من المرجم

F. Boas, "Reflect of American Environment on Immigrants and Their (7)

Decendants", Science, Dec. 11, 1936; and The Mind of Primitive Man (Rev. ed.,
New York, 1938), especially Chap. VII.

ان الوراثة وحدها هي المسئولة عما يظهر من فروق فسيولوجية بين الزمر القومية أو البشرية .

ونحب أن نؤكد للقارىء أننا لا نفتعل الأدلة لتأييد أثر البيئة . فنحن لا ننكر لحظة أن الوراثة تسهم في تفسير فروق المقاييس الجثمانيــة بالنسبة للزمر المختلفة ، وانما الذي ننكره أن تكون هذه الفروق مقاييس حقيقة لمدى تأثير الوراثة أو السنة . خذ مثلا مسألة طول القامة كما يعرضها أحد المشتغلين بالوراثة اذ يقول : « هناك عوامل كثيرة تؤثر في وراثة صفات القامة منذ اللحظة الأولى لوقوع الحمل وخلال مرحسلة البلوغ ، مثل صحة الأم وما يعتريها من اضطرابات في الغدد ، وعاداتها الغذائية ، والمناخ ، والأحوال المعيشية ، ونوع المهنة — ان وجدت — والرياضة البدنية ، وطرق المشي ، وكيفية النوم ، وجميع هذه الأمــور تتلخل في تحديد بنية الجسم (١) . وما دامت هلذه المؤثرات تنكاتف جميعا فلا عجب أن تكون مهمة قياس العوامل المختلفة للوراثة أشهد تعقيدا مما يظن كثيرون من المهتمين بالمقاييس الحيوية . ونحن نعلم من طريق دراسات مندل وسيواه أن الذربة ترث بعض الشيء الصفات أو الخصائص التي قد تكون متواربة في الوالدين ولكن ظاهرة في الجدود والأسلاف البعيدين. وبعبارة أخرى ينبغي أن ننظر الى الوراثة وفي ذهننا عدة أجيال على الأقل . واذا كنا من جهة أخرى ننظر الى البيئة على أساس تأثيرها في جيل واحد ليس غير فقد نستخلص استنتاجات مضللة يشأن أهميتها . وهناك ما يدعو الى الاعتقاد أن قامة الشعوب الأوربية بوجه عام قد طالت منذ أيام الفرسان المسلحين . كذلك توجد أدلة علم, آن طلبة الكليات الأمريكية في الوقت الحاضر أطول قامة وأثقل وزنا من من زملائهم منـــذ عشرين أو ثلاثين عاما . وربما كانت قامـــة الذكور

A. Scheinfeld. (You and Heredity, (New York, 1939), pp. 81-82 (1) خوصى الطالب بقراءة هذا الكتاب كله اذ أنه من خير الكتب وأكثرها رصانة عمى مناقشة موضوع الوراثة •

الأمريكيين من المواليد المحليين أكثر بوصتين عن قامة أمثالهم منذ نصف قرن ، فاذا كانت الحال كذلك فمن الواجب ألا نسقط تأثير البيئة على مدى طويل ولا تأثير الوراثة ، واذا كان هذا صحيحا بالنسبة للخصائص الجثمانية فان صحته تكون أشد وضوحا بالنسبة للخصائص العقلية والاجتماعية التي تحمل كما سنرى علامات لا شك فيها على الميراث الاجتماعي .

٣ ـ الغروق القائمة بين الزهر المهنية : ويتعلق الموضوع التالى بمسألة سبق أن أثرناها ، وهي كيف نفسر الفروق في القدرة على العمل وفي الذكاء التي يبدو أنها موجودة بين الأفراد المنتمين الى زمر مهنية مختلفة ? وقد يعيننا أن نستعرض بحثا أو بحثين حول هذا الموضوع :

الأول بحث يتعلق بالبيئة الاجتماعية التى انحدر منها كبار رجال الأعمال الأمريكيين ، وهذا تحقيق على ذكر عنه مؤلفاه أنه « يوحى بقوة أن لتباين الدخل بين الطبقات المهنية العديدة أصولا تتوغل فى الماضى بعيث يمكن ارجاعها الى فروق أساسية فى المواهب منذ المولد ، لا الى عدم تكافؤ الفرص » (۱) ، وقد استمد الدليل الموصل لهذه النتيجة من قائمة أسئلة اشترك فى الاجابة عليها عدد كبير من ممثلى كبار رجال الأعمال ، اشتملوا على شركاء وأصحاب أعسال ومديرين لديهم من المبيعات أو من المدخل ما يبلغ قيمته ٥٠٠٠ و دولار . ومن هؤلاء وجد أن به فى المائة كانوا أبناء لرجال أعمال «كبار» ومن المجموع بوجه عام عربه فى المائة كانوا أبناء لرجال أعمال يتفاوت مركزهم المالى صعودة أو هبوطا » ، بينما كان بحربا فى المائة أبناء مزارعين و ه فى المائة آبناء عمال مهرة و ٢٠٢ فى كثبة أو بائعين فى المحال التجارية و ٨ فى المائة أبناء عمال مهرة و ٢٠٢ فى المائة أبناء عمال عديين ، وفيما يختص برأس المال أو الاتصالات من حيث المائة أبناء عمال عاديين ، وفيما يختص برأس المال أو الاتصالات من حيث

F.W. Taussing and C.S. Josiyn, American Business Leaders (New York, (1)

كونها عوامل بيئية تسهم بقدر كبير فى نجاح الأعمال ، فقد وجه المؤلفان عدة أسئلة تتعلق بارث المال والمعونة المالية من الأهل والأصدقاء وأمثالهم، فقرر ٢٠١١ فى المائة ممن استجابوا لهذا الاستفسار أنهم تلقوا « معونة مالية جدية » من مثل هذه المصادر كما أجاب ٣٦ فى المائة تقريبا بأن « اتصالات ببعض ذوى النفوذ » نفعتهم فى نجاح أعمالهم . وسجل أن ٣٦ فى المائة من المجموع الكلى لرجال الأعمال الذين درسوا كانوا من خريجى الكليات .

وقد استنتج المؤلفان من هذه البيانات أن « الافتقار الى المواهب عند المولد لا الافتقار الى المورس » هو الذى يفسر التمثيل غير المتناسب للزمر المهنية المختلفة . وبالاشارة الى مناقشتنا السابقة لا يسعنا الا أن ندع للطالب أن يقرر ما اذا كانت الأدلة التى سقناها (حتى اذا كانت

الجدول ١ — الذكاء وطول مدة التربية المدرسية وعلاقتهما بالمستويات المهنية			
متوسط نسبة اللكاء	مئوسط عدد السنوات المقضية بالمدرسة	عدد الحالات	المستويات المهنية
110	۳د۱۷	14.	 ١ المهن الكبيرة والأعمال الحرة وإدارة الأعمال ، إلى آخره
1.4	1511	٥٦٥	 ٢ – المهن السنيرة والأعمال الحرة السنيرة والمزارعونوالباثمون بانحال التجارية، إلى آخره
١٠٤	،د۱۲	YYX	 ٣ – الوظائف الكتابية والصناعات المحتاجة لتدريب ومهارة ، إلى آخره
44	۸۰۰۸	14	۽ العال شبه المهرة
٩٧	31.8	1.	ه – العال غير المهرة

أدلة ذات جانب واحد) تؤيد « بقوة » النتيجة التي وصلنا اليها . كذلك هل هذه النتيجة تتفق والواقعية التي تؤيدها عرضا الأدلة المسوقة نفسها ، ومؤداها أن « كبار رجال الأعمال في الولايات المتحدة هي

اليوم (حوالى عام ١٩٣٩) يجندون ، أكثر مما كانت عليه الحال لدرجة كبيرة منذ ثلاثين أو أربعين عاما ، من بين أبناء مديرى الأعمال » ? أما يخصوص المسألة الأكبر خطرا والمتعلقة بدور كل من الوراثة والبيئة فهل يمكننا أن نستخلص أية نتيجة صحيحة مهما كانت من مثل هذه الأرقام التي قدمناها ?

قد يتماءل القارىء قائلا: «حسن جدا ، وما موقفنا بشأن فروق الذكاء بين الزمر المهنية المختلفة ? » والحقيقة أن الطبقات المهنية العليا أصابت درجات أعلى في اختبارات الذكاء كما ثبت في عدد من الأبحاث التى تتفق تتائجها مع تلك التى ضمها الجدول ا (۱) . وترينا هذه الأبحاث بالطبع أن الأعمال التى تعطى أجرا « أفضل » والتى هي موضع التقدير العالى يقوم بأدائها في العادة الأفراد « الأذكى » من غيرهم كما أيدت ذلك الاختبارات . ومما هو ذو مفزى خاص أن هؤلاء الأفراد قد ظالوا حظا موفورا من التربية المدرسية الطيبة . ولكنا قد نتساءل مرة ثانية عما تفيدنا هذه الأبحاث في موضوع تأثير كل من الوراثة والبيئة في تحديد في العبدول رقم ا أن الطبقات الاقتصادية العليا تستمتع آكثر مما عداها بميزات ترجع الى الوراثة ، فقد يكون ذلك تمشيا مع اعتقاد سائد في بعض الدوائر العلمية ، الا أن هذا الاعتقاد لم يتأيد بعسد ماديا . وقد بعض الدوائر العلمية ، الا أن هذا الاعتقاد لم يتأيد بعسد ماديا . وقد المتصل « ما أسهست به كل من الوراثة والبيئة من تأثيرات قان المسألة المتعاد ها أسهست به كل من الوراثة والبيئة من تأثيرات قان المسألة المتعاد ها أسهست به كل من الوراثة والبيئة من تأثيرات قان المسألة المتعاد ها أسهست به كل من الوراثة والبيئة من تأثيرات قان المسألة المسالة أنه بينما أظهر البحث

W.M. Proctor, "Intelligence and Length of Schooling in Relation (1) to Occupational Levels", School and Society, KLII (1935), 783-786. This study and several other similar ones are discussed by A.W. Kornhauser in Industrial Conflict: A Psychological Interpretation (G.W. Hartmann and Newcomb, eds., New York, 1939), Chap. XI, pp. 203-216.

كلها ما زالت جدلية لدرجة أننا عندما تنبين الفروق الطبقية » من خلال قياس الذكاء (١) .

٤ _ سلاسل النسب الراقية والمنحطة : سيكون المثل الأخر الذي نضربه هذا التقابل المعروف بين بعض الزمر مثل عائلات آدمز وادواردز وسولتنستول من جهة وعائلات كاليكاك ونام وجوك من جهة آخرى ، وكانت جميعا موضع اهتمام كتب الأمس في علم الاجتماع ٢٦)، وما تزال تستخدم لسوء الحظ كدليل على الوراثة الحسنة والوراثة الرديئــة. ولننظر الى سلالة جوك ، فقد أمكن في عام ١٨٧٧ تسجيل ١٢٠٠ شخص من ذرية رجل يدعى جوك وأبنائهم وأحفادهم . وكان جوك هذا جدهم الأكبر قد ولد في نيويورك عام ١٧٣٠ ، ووجد أن ٤٤٠ شخصا من هذا العدد يعانون من العيوب الجثمانيــة أو المرض، وأن ٣١٠ كانوا فقراء معدمين ، و ٣٠٠ ماتوا في دور العسلاج ، وأن ١٣٠ كانت قد صدرت ضدهم أحكام دمغتهم بالاجرام ، منهم ٧ قتلة ، وأنه ربما كان أكثر من نصف النساء اللواتي حملن اسم جوك من المومسات ، وظهر عندما بحثت هذه العائلة مرة ثانية في عام ١٩١٥ أن عدد أفراد سلالتها كانوا قد بلغوا ٢٨٢٠ شخصا ، منهم ٢٠٠ قواهم العقلية مختلة ، وكانوا أحياء عند التسجيل . وفي مقابل هذه الصورة المعتمة الكئيبة سجلت الصفحة المشرقة لسلالة جوناتان ادواردز ، الذين أمكن احصاء ١٣٩٤ شخصا منهم في عام ١٩٠٠ . وكان من هذا العدد على الأقل ٢٩٥ من خريجي الكليات ، كثيرون منهم من الممتازين في عالم المهن الكبيرة ومن رجال الأعمال كما آنهم تضمنو ١٣١ شخصية شغلت وظائف عمداء كليات ، وواحدا كان نائبا

المتين أشار وضع خط تحت كلمتين أشار وضع خط تحت كلمتين أشار كورنهاوز بأهميتهما كما ذكر المؤلفان في النص الانجليزي •
 المترجم الترجم المترجم المتركم ال

Scheinfeld, op. cit., p. 360; see Chap. XXXIX of this volume for (7) an excellent discussion of ancestry.

لرئيس الولايات المتحدة . ولم يبد في السجل أن أحدا ممن حملوا اسم ادواردز قد دمغتهم المحاكم بأنهم مجرمون .

ان التقابل في هاتين الحالتين صـارخ . ولكن لا شــك أن الذين يندفعون في الادعاء بأنه يكشف عن اتنصار الوراثة على البيئة قد ضلوا السميل . ففي أول الأمر ينبغي أن نوجه السؤال الآتي : بأي معني يعتبر أفراد حوك وادواردز الموجودون في جيل حاضرهم نفس عائلاتهم التير عاشت في الجيل التاسع أو العاشر في الماضي أ ان كل جيــل ما هو في الواقع الاخليط جديد من الأفراد والدم الذي يجرى في عروقنا هو دم الأجيال العديدة المخلطة . وان الأسماء البارزة من أسلافنا قد أسهم في انجابها أو اخراجها من الظلمات الى النور أشخاص عديدون خلو مما عندهم من كروموزومات أو خصائص وراثية بالمعنى البيولوجي . وفوق ذلك فان انتاج أى فرد ينطوى على فقدان نصف عدد الوحدات الوراثية من كل من الوالدين . وهذه الوحدات غير المتناهية في العدد بشكل خارق ، توحى في النادر من الأحوال حدوث نفس التركيب البيولوجي في شخصين أو أكثر . « ويترتب على ذلك أن أفضل الصفات الوراثية قد تظهر في الوالدين وتتسلاشي في ذريتهما ، وأن العبقرية التي تكون نصيب أحد الأسلاف قد يحل محلها انعدام المقدرة أو البلاهة أو الجنون في أحد أفراد الذرية » (١) . ولننظر الفروق المكن مشاهدتها من أفراد الأسرة الواحدة . اتنا عندما ندرس هذه الفروق نصادف من العوامل البيئية الجديدة ما يعقد بحثنا في علل هذه الفروق تعقيدا شديدا . فنحن نكتشف مثلا أنمظاهر السلوك المنوعة بين الأطفال متصلة بيعض الظروف

B.C. Conklin, Heredity and Environment (Princeton, 1923), p. 312. (1)
واذا شاء القارىء التوسيع في هيذه النقطة فلينظر أحدث مناقشات
الباحثين البيولوجيين لهذه العملية ، على سبيل المثال ، في :

F Osborn, Preface to Bugenics (New York, 1940), and S.J. Home, Human Genetics and Its Social Import (New York, 1936).

وليس معنى ما تقدم أننا نرفض ما يراه أكثر علماء تحسين النسل الانسانى اعتدالا ، من أن الشبيه يميل الى انتاج الشبيه (۱) . كذلك علماء تليس لدينا تسويغ لانكار أهمية الوراثة أقوى من تسويغ بعض علماء تحسين النسل الانسانى لانكار أهمية البيئة . ومع ذلك فان همذه الآراء التى عرضناها توا تشير الى تقطتين على جانب من الخطر : الأولى تعقد الوراثة تفسها وكونها غير مؤكدة ، والثانية هذا السخف الذى يجعل البعض ينسبون الى جد سابق دون غيره جميع الفضائل أو الرذائل الاجتماعية التى تلاحظ فى بعض زمر السلالة ، ويطلب منا باحث معروف فى « علم تحسين النسل الانسانى » أن نضع فى ذهننا دائما أن الفرد واحد فى « علم تحسين النسل الانسانى » أن نضع فى ذهننا دائما أن الفرد واحد كر وموزومات ووحدات وراثية ، كلها متشابهة ، ولكنها رغم ذلك تختلف كروموزومات ووحدات وراثية ، كلها متشابهة ، ولكنها رغم ذلك تختلف عن نظائرها فى أى كائن حى آخر ، حتى ان كل جزء من الجسم ينفعل انفعالاته الخاصة مع المؤثرات البيئية التى تعدد درجة نموه (۲) ، وفى هذا تذكرة ذات مغزى للباحث فى الحياة الاجتماعية .

وتوحى طبيعة موضوع جوك وادواردز من جوانب أخرى الحاجة

^{1.} Darwin, in What is Bugeniar? (New York, 1928) نجد عند المحمد المستطيع ا

Osborn, op. cit., p. 37 (7)

الى التعوط - فقد وصف حوالى ١٠٠ شخص من سلالة ادواردز بأنهم من « العظماء » ولكن كم كان العدد الكلى للسلالة ? لا أحد يعرف ذلك بالدقة ، وان كان المفهوم أن هذا العسدد يبلغ عدة آلاف — مع ذلك بالدقة ، وان كان المفهوم أن هذا العدد يبلغ عدة آلاف — مع ما تجهل من صفات بعضهم (١) . وينبغى أن نلاحظ أن الأعضاء الأكثر يسرا فى التعرف عليهم فى أى سلالة هم أولئك الذين تعيزوا عن أقرافهم على نحو ما ، أى كما حدث تماما فى حالة عائلة جوك ، فان الذين أخفقوا منهم اخفاقا ذريعا فى حياتهم هم الذين كان تتبعهم أكثر سهولة (٢) . ومع كل ذلك فالغرق بين السلالتين قائم بلا رب . فنحن نبحث عن سلالة جوك فى مستشفيات الأمراض العقلية والبيوت الفقيرة ونجد بعضهم فى هذه الأماكن ، بينما نفحص وظائف الخدمات الممتازة بحثا عن سلالة ادواردز فى يبئة اجتماعية غير مواتية ، بينما عاشت عائلة ادواردز فى بيئة مواتية . في بيئة اجتماعية غير مواتية ، بينما عاشت عائلة ادواردز فى بيئة مواتية . واذا ادعى أحد أن تعديد الزمرة للبيئة آكثر من تحديد البيئة للزمرة واذا ادعى أحد أن تعديد الزمرة للبيئة آكثر من تحديد البيئة المشهورة واذا ادعى أحد أن تعديد الزمرة للبيئة آكثر من تحديد البيئة المنمورة واذا ادعى أحد أن تعديد الزمرة للبيئة آكثر من تحديد البيئة المشهورة واذا هذا الحكم متحيزا . وقد عرفت أبحاث السلالات العائلية المشهورة

There was a Bostonese

Who searched out pedigrees

Which she stored in the middle of her forehead;

And when they were very, very good,

And when they were bad - they were harrid.

(أى أن الباحث فى السلالات لا يلفت نظره ولا يذكر الا الحسن جدا أو الردىء جدا من الافراد) • __ المتوجم

Cf. P.A. Witty and H.C. Lehmann, "An Interpretation of the Hereditary (\) Background of Two Groups of Mental Deviates", American Journal of Sociology XXXIV (1928), 28. See also by the same authors. "The Dogma and Biology of Human Inheritence", idib., XXV (1930), 548-563.

⁽٢) هذه النقطة أوضحها بعناية Scheinfeld, loc cit يقول :

بهذا النوع من التحيز . فقد عجزت عن أن تفرق بين توريث الوحدات الوراثية وتأثيرات البيئة الرديئة التي تنتقل من جيل الى آخر . وعلى ذلك فهذه الأبحاث شيقة من حيث هي دراسات اجتماعية ، أما أن نتخذ منها دليلا على تأثير الوراثة فهي مرفوضة بوجه عام في الوقت الحاضر (۱).

الوراثة « ضله » البيئة : فحص التجارب العلميلة « التحكم فيها » : توحى هذه الحالات التي فحصناها حتى الآن بالتفاعل الدائم بين الوراثة والبيئة · والذين يقللون من أهمية البيئة لا يرون الا جانبا واحدا منها ، ويرى الجانب الآخر من يحقرون شأن الوراثة . ولما كانت خصائص كل من البيئة والزمرة الاجتماعية التي تعيش فيها مترابطة - وليست منفصلة البتة في الحياة نفسها - فان من السهل أن نستخلص نتائج مضادة من نفس الظواهر · وذلك مع بقاء الترابط نفسه قائما بدقة ووضوح ـــ غمما لاشك فيه أن أبناء الآباء الناجعين أكثر نجاحا من متوسط نجاح آبائهم . ولكن ينبغي ألا ندع أي يقين سابق يحدد مقدما جانب الترابط سواء آكان الوراثة أو البيئة – الذى نرى فيه علة النجاح أو الاخفاق. وازاء هذا الترابط الدائم حاول باحثون كثيرون استنباط طرائق تعين على معرفة العوامل الدائمة والعوامل المتغيرة . والقاعدة المتضمنة هنا أن الفروق التي تظهر لنا يمكن ارجاعها الى العامل المتغير وحده ، ويؤيد ذلك أن اخصائي النبات يمكنه أن يحصل على بذور من نبات معين ثم يزرعها في أحوال مختلفة فيما يتعلق بالتربة والمناخ. ويستطيع فيهذه الظروف أن يرجع الفروق الى عامل البيئة ، أو بالدقة الى مزيع من نفس

⁽١) Osborn, op. cit., pp. 47-48 (١) ويذكر لا نسلوت هوجين ، اخصالي علم الوراثة ، بصراحة ما يلى : و اذا قدر لعلم الحياة الاجتماعي أن يصبح علما مضبوطا فان هذا التاريخ المقبض لسلالة جوك سينظر اليه كما ينظر الآن الكيمياه القديمة ٠ »

الوراثة وبيئات مختلفة . والآن فهل فى مقدور السوسيولوجى أن يجرى تجاربه على هذا النحو ?

أولئك الذين أجابوا على هذا السؤال بالإيجاب وجهوا اهتماما خاصا منذ بداية البحث العلمى فى الورائة — الى تلك الحالات أو الأمثلة التى يمكن أن ينظر فيها الى الوراثة البيولوجية على أنها ، عمليا ، واحدة من ناحية تشابهها . وذلك لأن هذه الحالات تمدنا بغرصة قيمة لتحديد مدى الدور الذى يلعبه عامل البيئة المتغير ، وبالتالى عامل الوراثة أيضا . والفرصة سانحة بالفعل فى حالة التوأمين « الشبيهين » اللذين انحدرا من بيضة مبيض معينة ، وكان جالتون أول من تعرض لهذه الموضوعات خلال القرن الماضى (وذلك على أساس نظريات بيولوجية تعتبر فى وقتنا الحاضر غير كافية) وقد أدى ما بين التوأمين من تشابه ملحوظ تحت ظروف عديدة الى أن يزداد يقينا فى الدور الرئيسى الذى تقوم به الوراثة فى احداث ما بين الناس من تشابه وفروق (١١) . وحاول باحثون من بعدم فى احداث ما بين الناس من تشابه وفروق (١١) . وحاول باحثون من بعدم فى احداث ما بين الناس من تشابه وفروق (١١) . وحاول باحثون من بعدم فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى بيئة واحدة بمعنى الكلمة - هذان الوضعان المختلفان يبعثان الأمل فى

١ - الابحاث البخاصة بتنشئة التوائم الشبيهة معا :منذ أربعين سنة والبيولوجيون والسيكولوجيون والاخصائيون يدرسون الخصائص الجثمانية والسلوكية للتوائم ، واستطاع الباحثون في السنوات الأخيرة أن يميزوا بين التوامين الأخوين المنحدرين من بيضتي مبيض مختلفتين

F. Galton, Inquiries into the Human Faculty and Its Development (London, (1) 1883). See G.C. Schwesinger, Heredity and Environment (New York, 1933), gpp. 175-231, for a review of the series of researches initiated by Galton.

وين التوأمين السبيهين المنحدرين من بيضة واحدة ولقد أصبح من الأمور المقررة أن التوأمين يظهران صفات جثمانية وعقلية أكثر تشابها فيما بينها من نظيرها عند الشقيقين غير التوأمين ، وانه من ناحية بعض الخصائص الجثمانية المعينة نجد التوأمين السبيهين أكثر تقاربا فى مظهرهما من التوأمين الأخوين ، وقليل من هذه الأبحاث آدى الى اكتشافها بعض حالات التشابه الكلى فى العقل والجسم معا ، لدرجة تسوغ تلك التمثيلية على العديمة المعروفة باسم ملهاة الأخطاء Comedy of Errors ، وكذلك انتهى بعض الباحثين الى أن تأثير البيئة ضعيف جدا اذا قورن بتأثير الورائة (۱).

ومع كل ما تقدم فان أحدث الأبحاث وأشملها بشأن التوائم الشبيهة (أو غيرها) التي تست تنشئتها معا ، لا تأخذ بهذه النتيجة ذات الجانب الواحد، وقد أجريت في السنوات الأخيرة مشاهدات علمية عديدة الغرض منها تحليل الوقائع ، مقرونة بتجارب على التربية والتعلم كما جمعت البيانات الاحصائية بدقة ، واستخدمت في كل هذه العمليات أرقى أساليب البحث لتحقيق العوامل المؤدية للفروق الجثمانية ولتباين الذكاء والشخصية . وتتيجة لذلك وجدت أوجه شبه قوية بين التوائم والأشباه دون أن يمنع هذا من بعض الفروق الهامة بينها ، ولا بد أن ننوه من بين هذه الدراسات عالتقارير التفصيلية المتعلقة بخمسة الأطفال الأشباء المشهورين ، الذين عرزق بهم آل ديون ، فقد وجد أن جميع هؤلاء الأطفال ، بالرغم من المنحدارهم من بيضة واحدة ومن الورائة المشتركة (والبيئة المتشابهة الخدارهم من بيضة واحدة ومن الورائة المشتركة (والبيئة المتشابهة

⁽١) من الدراسات القديمة في هذا الموضوع:

B.L. Thorndike, Measurement of Twins (New York, 1905) and Educational Psychology (New York, 1914), Vol. III; A. Gesell, "Mental and Physical Correspondence in Twins", Popular Science Monthly, XIV (1922), 305-331, 415-428; N.D.M. Hirsch, Twins (Cambridge, Mass., 1930).

وتمتاز جميع هذه المصادر بمنطقها المنحرف •

لا البيئة المطابقة من جميع الوجوه) يظهرون تباينا ملحوظا في الخصائص الجثمانية والعقلية . وعلى الأخص في الشخصية والمزاج (١) .

والآن ماذا نستخلص من هذه الأبحاث التى تدور حسول الوراثة والبيئة أاننا نكرر ما سبق أن ذكرناه من أن كلا من هذين العاملين هام. ويمكن أن نرجع جزئيا وجوه الشبه القوية بين التوائم الشبيهة ، الى ميراثهم المشترك ، كذلك يمكن أن نرجعها جزئيا الى البيئات السابقة على الولادة واللاحقة لها (ويجدر بنا أن نشير الى أن الرحم نفسه لا يهيى للاجنة دائما نفس البيئة) . ومع ذلك فالفروق القائمة بين التوائم الشبيهة تخلق ، كما رأينا ، فروقا تفسر حتما بتنوع فى البيئة . وما الذى نستخلصه بشأن المقادير النسبية لتأثير الوراثة والبيئة ? فلنستمع الى كلمة ممن عملوا فى هذا الميدان بعض الوقت اذ يقول : « يبدو أن كل ما اشتملت عليه الدراسات التوامية يوحى ، ، بأن فكرة فصل مؤثرات الطبيعة (أو الوراثة) عن مؤثرات الطبيعة (أو الوراثة) عن مؤثرات الطبيعة بقصد معرفة النسبة المئوية لما تسهم به كل منهما فى حياة الانسان بأى معنى عام ، لفكرة تافهة وفجة ، (٢) .

٢ ـ الأبحاث الخاصة بتنشئة التواثم الاشباه منفصلة: هنا يصح أن نتأمل اختبارا موضحاً للجدل الذي نحن بصدده حول الوراثة والبيئة. فقد اعترف العلماء منذ زمن طويل بقيمة دراسة التوائم التي تمت تنشئتها متباينة ولكن بعض الأبحاث القليلة التي أجريت في الماضي على حالات فردية للتواثم ، قدمت لنا أدلة ، هي أبعد الأشياء عن أن

 ⁽١) للدراسات المتصلة بالتوائم من حيث تنشئتها معا ، عرض ونقد بقلم في المرجع الآتي :

H.D. Carter in Intelligence: Its Nature and Nurture, Vol. I, Chap. VIII. وفيما يختص بالخمسة المولودين معا الأسرة ديون ، أنظر :

W.E. Blatz and others, Collected Studies on the Dionne Quintuplets (Toronto, 1937).

Carter, op. cit., p. 248. (Y)

تكون حاسمة (١) . ومنــذ عهد قريب قام كل من هـ . هـ : نيومان ، السولوجي ، و ف . ن . فريمان ، البيولوجي ، وك . ج . هولتزنجر ، الاخصائي (٢) ، بدراسة تسعة عشر زوجا من النوائم الشبيهة الذين تمت تنشئتهم في مساكن منفصلة . وأجرى هؤلاء العلماء تحليلا لما بين التوائم من فروق في الجسم والعقل والشخصية ، منحيث علاقتها بالفروق|البيئية، كما عقدوا مقارنات بين البيانات المتعلقة بخمسين زوجــا من التوائم الأشباء واثنين وخمسين زوجا من التوائم الأخوية الذين حصلت تنشئتهم كلهم معا . وكانت النتائج التي استخلصها الباحثون من هذا التحليل القيم الشأمل حذرة ولكن موجهة . وبينما هم قد سجلوا فروقا عديدة مختلفةً الأنواع بين النوائم الأشباه الذين تلقوا تربيتهم منفصلين 4 فانهم وصلوا الى نتائج وخلاصتها أن الخصائص الجثمانية أقل ما تكون تأثرا بالبيئة ، وأن الأعمال والمهارات المختلفة أكثر حساسية لها وأن صفات الشخصية هي التي تتعرض لتأثيرها الأقوى . وقد كشفت أغلب التسع عشرة حالة المنفصل بعضها عن بعض عن قدرات عقلية متشابهة على وجه التقريب. غير أن خمسا من هذه الحالات كانت تعيش في أوساط متباينــة تباينـــا ملحوظا ، وجد أن نسبة الذكاء تنوعت فيها تنوعا عريضا بين العملو والانخفاض ، يتفق مع تتاليج أبحاث أخرى عديدة أجريت في السنوات الأخيرة . ويجدر بنا أن نثبت هنا نص البيان الذي ختموا به كلامهم في هذا الموضوع :

⁽١) هناك دراسة قديمة عن توأمين شبيهين فصل كل منهما عن الآخر وهما في سن أسبوعين قام بها :

H.J. Moller, "Mental Traits and Heredity", The Journal of Heredity, XVI 1925), 433-448).

وخلاصة هذه الدراسة أن القدرة العقلية تتحدد بالوراثة بينما يتحدد تنوع الخصائص غير العقلية بالبيئة وللاطلاع على مناقشة ليعض الأبحاث الأحدث في الموضوع ، والتي لم تصل لمثل عده النتائج المحددة ، أنظر :

Carter, op. cit., pp. 248-251.

Twins: A Study of Heredity and Environment (Chicago: The University (7) of Chicago Press, 1937).

« لو كان المؤلفون في بدء قيامهم بهذه الدراسة منذ أكثر من عشر سنوات قد اكتفوا بالأمل في أن يصلوا الى حل نهائي للمشكلة العامة المخاصة بالورائة والبيئة ، أو حتى لجزء كبير من المشاكل المترتبة عليها ، بمجرد أن يوفقوا الى قاعدة بسيطة وواضحة ، لكان نصيبهم المحتوم أن يصدموا بخيبة الأمل ، فقد ظهر في معالجة هذه المشكلة أنه كلما تعمق الباحث في الالتواءات المركبة لعوامل الوراثة والبيئة ، تلك العوامل التي تحدد مما نمو الأفراد ، كان أكثر فرعية — وان من المستحيل بلوغ حل عام للمشاكل الرئيسية ، أو حتى لأية مشكلة فرعية ، وانا لنشعر أننا أكثر ميلا لموافقة بروفسور ه.س. جننجز على قوله الحكيم بأن ما تفعله الوراثة تستطيع البيئة أيضا أن تفعله » (۱) .

واذن فالأبحاث التى من هذا النوع تقلل من أهمية النظرية التى تدعى امكان قياس القدرة الصحيحة لتأثير الوراثة ، كما تقف نفس الموقف من أية نظرية أخرى تؤيد أى دور رئيسى للوراثة كعامل مضاد للبيئة ، وذلك بشأن الفروق القائمة فيما بين الأفراد والزمر الانسانية ، ولا يزال في استطاعة عالم الوراثة أن يقرر أنه حتى في حالة التوائم « الشبيهين » من الممكن أن توجد فروق وراثية ، ويستطيع كذلك الأخصائيون في دراسة البيئة أن يربطوا كل الفروق تقريبا بالظروف الحيدية التى تحتويها — ولا تؤيد الأبحاث الحديثة أى تفسير من جانب واحد على تحتويها — ولا تؤيد الأبحاث الحديثة أى تفسير من جانب واحد على كل حال ، وربما كانت التجربة الحاسمة بمعنى الكلمة تلك التى تبحث.

⁽١) مقد . به Bbid . به النص كلمتان مطبوعتان بالخط الرقعة الاحمية لفت النظر اليهما من وجهة نظرانا ، ويمكن لمن أراد الاطلاع على نقد هذا البحث وأمثاله ممسا أجرى حديثا على التواثم الشبيهين التى تمت تنشئتهما منفصلين أن ينظر :

R.S. Woodworth, Heredity and Environment, Social Science Research Council Bulletin No. 47 New York, 1941), pp. 21-32.

تربية التوآمين الشبيهين منذ مولدهم فى ظروف متباينة تباينا كبيرا . فاذا ربى أحدهما فى بيت أمريكى والثانى فى مجاهل افريقيا ، أو اذا قدر لأحدهما أن يكون حظه من الحياة حظ كاسبار هاوزر ، أو اذا أمكن لخمسة أشباه ولدوا معا كأولاد آل ديون أن ينشبأوا فى خمس بيئات مختلفة اختلافا كبيرا ، ففى مثل هذه الحالات يمكن أن نحصل على اختبار يمدنا ببرهان قاطع ، ومن المعقول على أية حال أن نخمن استنادا الى ما سنقدم من توضيحات فى الفصول التالية — أن مما يسوغ زعمنا هذا ، أن البيئة عامل يقف على قدم المساواة الى جانب غيره من العوامل التي تقرر اتجاهات نمونا وتحدد مصائرنا .

٣ - الأبحاث الغاصة بالأطفال المنتسبين لآباء مغتلفين واجريت تنشئتهم معا : وهذه آخر نوع من الأبحاث ينبغى أن تنجه اليه ، عسى أن يؤدى الى حل المشكلة من طريق دراسة الحالات التى تكون فيها البيئة لا الوراثة هى العامل الثابت الدائم لتفسير النمو الانسانى ، ومن المستحيل ، كما رأينا ، أن يعيش فردان فى بيئة واحدة من جميع الوجوه . وأشد البيئات تقاربا هى تلك التى يحيا فيها أطفال من أصول وراثية مختلفة ، منذ زمن الرضاعة أو الطفولة المبكرة تحت رعاية مربين ليسوا آو اثنان منها يقوم بهما أصحابهما على مدى طويل الآن (٢) ، وهما يختلفان من حيث نتائجهما اختلافا كبيرا ،

⁽۱) في مثل هذه البيئة يشعر كل طفل أن علاقته بالمربين تساوى علاقة كل من الاطفال الآخرين بهم • ما المترجم

⁽۲) أى فى سنة ١٩٤٩ عند نشر الأصل الانجليزى لهذا الكتاب أو قبل مذه السنة أثناء تأليفه · مدا المترجم

Barlier studies by F.N. Freeman, K.J. Holzinger, and B.C. Mitchell and by B.S. Burks, referred to in the text, are reported in The Twenty-seventh Year-book of the Nation Society for the Study of Education (Bloomington, Ill., 1928). These and more recent studies by A.M. Leahy, by. H.M. Skeels and M. Skodak of the famous University of Iowa investigations, and by various others are analyzed by F.L. Goodnoughe in *Intelligence: Its Nature and Nurture*, I, pp. 331-362, and by Woodworth, op., cit., pp. 33-70.

وعلى سبيل المثال نذكر أن الآنسة ب.س. بيركس درست منذ بضم سنوات ذلك التشابه بين الأطفال المتبنسين وبين مربيهم وقابلته بالتشابه بين أطفال آخرين وآبائهم الحقيقيين ، محاولة بذلك مرة أخرى أن تقيس تأثيرات الوراثة والبيئة . وقد وصلت في الواقع الى تتيجة خلاصتها أن نصيب الوراثة كان حوالي ٨٠/ والبيئة ١٧ في المائة على التحديد . وبنيت هذه النتيجة الاحصائية على أساس الزعم الخاطىء بأن ما اكتسبه الأطفال بالوراثة تمكن معرفته حتما . وانه قد قيس فعلا بالاختيارات المنطبقة في هذه الدراسة . ومما لاشك فيه أنه لا يمكن بمثل هــذه الطريقة الحصول على مقاييس صحيحة لأى من القدرة الفطرية أو البيئة (ومعلوم أنهما لم يخضعا للقياس « بنجاح ») · وقد غاب عن البال في هذه الدراسة درجة تعقد البيئة والتفاعل الملتوى بين حياة الانسان النامية والظروف المتغيرة في البيئة . وتحدثنا الآنسة بيرنز قائلة ان أفضل بيئة منزلية نتصورها قد تسهم بـ ٢٠ نقطة في اختبار نسبة الذكاء . كما أن أسوأ بيئة من هذا النوع قد تخفض هذه النسبة بنفس هذا القدر من النقط . وما هذه الا مقارنة في داخل نطاق الحياة المنزلية الأمريكية ، وليست بين « أفضل » و « أسوأ » بيئة ، فبأى منطق اذن استطاعت أن تستنتج « أن النصيب الشامل للوراثة .. هو على وجه الاحتمال غير متجاوز ٥٥ أو ٨٠ في المائة » ?

وفى بحث تقابلى أجرى حوالى نفس الوقت بوساطة ف.ن. فريمان واثنين غيره قام الدليل على أن صفات بيت التبنى تؤثر حتما فى درجة القدرة العقلية التى يحصل عليها الأطفال الذين يربون فى هذه البيئة ، وكذلك على أن الأطفال الذين ألحقوا فى السن الصغيرة المبكرة بأحد بيوت الطبقة العالية زاد نموهم العقلى على نمو أقرائهم الذين ألحقوا بنفس البيت فى سن متأخرة ، وفوق ذلك ثبت أن هذه البيئة الراقيةالتى بنفس البيت فى سن متأخرة ، وفوق ذلك ثبت أن هذه البيئة الراقيةالتى

تحيط بهذا البيت أدت الى تحسين سلوك الأطفال وقدرتهم الى حد تجاوز ما كان ينتظر أن يبلغوه اعتمادا على التنبؤ القائم على أساس معرفتنا مأخلاق آبائهم وذكائهم . وهذه النتائج التي تتحدي بشدة تفسيرات الآنسة بيركس وأمثالها لاتنفذ في تفوسنا تفوذ الدراسات الأحدث التهر أجريت خلال عدة سنين في جامعة آيوا الرسمية (١) ، وملخصها أن أكثر من ١٥٠ طفلا ، أكثرهم غير شرعيين ، وضعوا في بيوت غير بيوت آبائهم وهم في سن ستة شهور ، وكانوا يخضعون لاختبارات دورية في الذكاء ، تقارن تنائجها بما يتيسر من معلومات عن ذكاء آبائهم الحقيقين أو البيولوجيين . وهذه البيانات وما عداها مما أمكن الحصول عليه يبدو أنها تشير الى « أن الذكاء كما هو مفهوم عادة يعتبر أكثر استجابة بكثير لتغيرات البيئة ، مما كان يظن قبلا » وأن تفسير القصور العقلي لأي شخص لأسباب بيولوجية ليس في الواقع بالدقة التي يوصف بها في أكثر الأحيان (٢) . وهذه النقطة الأخيرة قد تأيدت بشكل ظاهر في أبحاث جامعة آيوا وما أماطت اللثام عنه من أن ١٦ من هؤلاء الأطفال أثبت تشخيص أمهاتهم أنهن ضعيفات العقل بمتوسط نسبة ذكاء قدره ٧١ ، قد بلغوا في بيوت من تبنوهم ، بعد انقضاء حوالي عامين متوسط نسبة. ذكاء قدره ١١٦ (وان كان هذا المتوسط الأخير قد هبط بعد عامين ونصف عام الي ۱۰۸) •

⁽۱) قام بمعظم هذه الدراسات ه ۰ م ۰ سكيلز الذي لخصها في : Intelligence: Its Nature and Nurture, II. Chap. XX

و م ٠ سكوداك ، مؤلف:

Children in Foster Homes: A Study of Mental Development (Iowa City, 1939). For a thorough but less environmentally focused attidy of the same problem, see A.M. Leahy, "Nature-Nurture and Intelligence", Genetic Psychological Monographs, XVII (1935), 235-308.

Skeels, op. cit., p. 305 (Y)

وقد أذيع على نظاق واسع هذا « البرهان » على قدرة البيئة - وحمل من الأهمية أكثر مما يسمح به أو يسوغه صغر العينة ، وما احتواه منهج البحث من قصور . ومع كل ذلك فان هذه النتائج تهمنا من ناحية معارضتها لبعض النتائج الأخرى التى قدمناها فيما سبق ولكن الحذر ضرورى هنا أيضا عندما ننتقل من الوقائع الى تفسيرها . وهناك كذلك كثير مما لا يمكن التنبؤ به عن الوراثة الفردية بحيث يتعذر الوصول الى تعميمات تنصل بتأثير البيئة ، قائمة على مثل هذه النتائج التى اعتمدت عليها أبحاث جامعة آيوا ، ان البيئة معقدة دائما ومتغيرة دائما ، والوراثة لا يمكن أن تعرف معرفة تامة . ومن جهة أخرى فان مثل هذه الأبحاث المشار اليها ، تساعدنا على الأقل فى أن ندرك أننا مضطرون لأن نوجه المبيئة من الاهتمام ما لا يقل عما نوجهه للوراثة .

عدم إمكان الفصل بين الوراثة والبيتة

الصواب والغطا في الاسئلة المتعلقة بالورائة والبيئة: انا ولا شك تضيع جهدنا اذا أصررنا على توجيه أسئلة خاطئة ، ومن هذه الأسئلة الخاطئة ما قد نظن أننا نستطيع أن نوجهه في موضوع الورائة والبيئة بوجه عام ، بأن نقول: « أيهما الأكثر أهمية أو الأكثر تأثيرا ؟ » ان كل ظاهرة من ظواهر الحياة نتيجة للاثنتين معا ، ولا تقل ضرورة احداهما بالنسبة للنتيجة عن ضرورة الأخرى ، وكذلك لا يمكن لأحداهما أن تستبعد أو أن تعزل وحدها ، والتعقد لا البساطة هو الصفة التي تلازمها في كل حالة من الحالات التي نبحثها وكل منهما يعمل مع الأخرى لانتاج هذه الحالة أو سواها في خلال زمن لا يمكننا أن تتخيل مداه ، ولهذه الأسباب يبدو من المستحيل أن تتخيل حالتين تنطويان تماما على مزيج واحد من عوامل الوراثة والبيئة ، ومن هذه الناحية تعتبر كل حالة فريدة

فى بابها ، بالضبط كما تعتبر كل سحنة انسانية مختلفة بطريقة ما عن أى سحنة أخرى ، وحيثما كان هناك عاملان لابد منهما معا لاحداث نتيجة معينة ، فمن العبث أن لبحث فى أيهما بوجه عام آكثر أهمية من الآخر . هل الطعام مثلا أكثر ضرورة من الهواء لحفظ الحياة ? وهل العلاقات القائمة فيما بين الناس أكثر جوهرية من الناس أنفسهم لخلق المجتمع ؟ وهل القيود المفروضة على النفس أكثر أو أقل أهمية مما يمنح من حقوق فيما يختص بصيانة ما نسميه الحرية ? فى الحق أن البحث الذى سعى فيما يختص بصيانة ما نسميه الحرية ? فى الحق أن البحث الذى سعى اليه الكثيرون بشأن الوراثة «ضد» البيئة ، ما هو الا واحد من هذه المسائل التى لا يمكن الاجابة عليها لعدم جدواها .

ان الوراثة — أو بمعنى آخر الخلايا الجرثومية — تشتمل على كل الاستعدادات التى تعين المرء على الحياة ، ولكنها لا تعمل فى الواقع الا تحت تأثير ظروف البيئة ، فما هو اذن نوع السؤال الذي يحق لنا أن نوجهه والذي نأمل أن يكون فى امكاننا الاجابة عليه ؟ انه لا يمكن أن يكون البتة سؤالا يختص بالنصيب المطلق لأى من هذين العاملين بوجه عام ، غير أن هناك أسئلة ذات دلالة كبيرة لكل من البيولوجى .. والسوسيولوجى ، فالبيولوجى مثلا يهتم بتتبع توريث صفات معينة ، كلون العين الأزرق ، واجتماع بياض الجلد وشعر الرأس وجهر العين فى شخص واحد ، والكزاج النكنى (۱) وما شابه ذلك ، وكلها أمور توحى وجود عوامل معينة منفصل بعضها عن بعض فى ميكانزم الوراثة . وكذلك وجود عوامل معينة منفصل بعضها عن بعض فى ميكانزم الوراثة . وكذلك لهتم بالطريقة التي تعبر بها استعدادات الجسم عن نفسها تحت الظروف المنوعة للبيئة ، كأن يبدو عليها ميل للتأثير ببعيض الأمراض ، أما السوسيولوجى فهو يهتم مثلا بكيفية تصرف زمرة من الناس فى البيئة العامة التي تحيط بهم . وكذلك بالطريقة التي تتأثر بها الزمرة من الناس فى البيئة العامة التي تحيط بهم . وكذلك بالطريقة التي تتأثر بها الزمرة من الناس فى البيئة العامة التي تحيط بهم . وكذلك بالطريقة التي تتأثر بها الزمرة من الناس فى البيئة العامة التي تحيط بهم . وكذلك بالطريقة التي تتأثر بها الزمرة من الناس فى البيئة العامة التي تحيط بهم . وكذلك بالطريقة التي تتأثر بها الزمرة من الناس فى البيئة

⁽١) استعداد الشخص لنزف الدم بكثرة

التي تحدث للأفراد داخل بيئة معينة ، أو اذا انتقلوا بهذه التغيرات الي بيئة أخرى . فان أية جماعة من المهاجرين مهما كانت مصادر الوراثة التي انحدرت منها تظهر عليها صفات جثمانية متشابهة عندما تنتقل من ايطاليا أو اليونان أو ايرلندا الى أمريكا الشمالية . ولا يستطيع المرء أن يغفل الطريقة التي تتغير بها العادات الجماعية والمواقف وأساليب الحياة ، استجابة الى تغير الأحوال الاقتصادية والنشاط الجديد في نوع العمل الى غير ذلك . ولدينا أمثلة عديدة عن الكيفية التي يتم بها تسجيل الانتقال من الفقر الى الثروة وبالعكس ، بما يبدو من تغيير في مواقف الأفسراد والجماعات ومستوى المعيشة . كما أننا نستطيع أن نقدم أمثلة تاريخية لا حصر لها عن كيفية تغير مظاهر الحياة الجمعية لمجرد حدوث بعض التغيير في ظروف البيئة . فالعشائر الاسكتلندية الفخورة بالمحبة للثار والانتقام، والنصب، وهذه جميما اتجاهات سادت بينهم في القرن السابع عشر ، قد تحولت من طريق أندماجها بفريق السكان المشتغل بالصناعة فى القرن الثامن عشر . وان الآداب العامة التي مرت عليها أزمنة طويلة : وهي باقية ، قد تغيرت كلما اتسعت حدود الحضارة . وأظهرت الشعوب البدائية تفاعلا خاصا عندما انتقلت أدوات الحضارة الغربية البها أو فرضت عليها . وقد كشف السكان الزراعيون في كل أنحاء العالم ، وعلى سبيل المثال في أمريكا أو روسيا أو اليابان عن تغييرات ذات دلالة كبيرة في عملية التصنيع الاطرادية · وبالرغم من تنوع مظاهر استجابة أفــراد الجماعة للبيئة ، فان في وسعنا أن نجد تغيرات معينــة ثابتة حدثت لهم كنتيجة لوقوع تغيرات ممينة ثابتة في داخل البيئة . وهنا نحصل على المنتاح الذي يساعدنا على فهم العلاقة بين البيئة والحياة .

ولا تدلنا دراسة هذه التغيرات عما اذا كانت الغلبة للوراثة أو البيئة ، ولكنها على الأقل تدلنا عن السبب الذي من أجلة تعدد كل منهما هامة ،

والكيفية التي تتكشف بها هذه الأهمية ولا شك أنه عندما يظهر عامل جديد على المسرح عند نظرنا لأية مشكلة ونلاحظ أن تغيرات هامة قد فتجت عن ظهور هذا العامل فينبغي ألا ننسب هذا التغير له وحسده . ولنذكر في هذه المناسبة أن أي تغيير وان بدا تافها في أي تعبير كيموي قد يؤدى الى فرق شاسم في النتيجة كالفرق بين الطعام والسم . ولكن الحقيقة أن المزيج الجديد الذي يتألف من العناصر المقومة للتركيب الذي ترجم اليه هذا التعبير ، هي التي أصبحت سامة ، وليس كل عنصر من هذه العناصر على حدة . فأن أي تغيير تافه يطرأ عليهما قد يؤدي الي ظهور وضع جديد مختلف من كل وجه . على أننا لا يجب علينا ، بناء على هذا الرأى ، أن نستخلص أن البيئة هي الأهم ، ان الحاجة الاجتماعية للمواهب القادرة على الاختراع التي يشجع عليها هذا العصر الصناعي قد رفعت الى ذروة المجد رجالا لو أنهم عاشوا فى عصر سابق لظلوا فى طي النسيان ، وكذلك فان الفرص الحديثة لتكديس الثروة من طريق ذلنظام الرأسمالي قد جلبت الامتياز والقوة ، ان لم تكن السلطة ، لرجال خشاوا أصلا فيأوساط حقبيرة ، مثل كارنيجي وفورد وكشبرين غيرهما من أساطين الصناعة والمال في أمريكا ، وهؤلاء ما كانوا في العصر الاقطاعي الميلغوا آكثر من وظائف الكتبة والكادحين. والوضع الاجتماعي الجديد أو مجرد المصادفة السعيدة قد تهيىء الفرصة لشخص عبقرى لكي يكشف عن قوته الكامنة ، ولكن لا يستطيع أي مقدار من فرصة مواتية أن يحول شخصا متوسط الذكاء الى عبقرى . ومن ناحية أخرى لا ينبغي أن تفترض حم بعض أساتذة الوراثة أن العبقرية تشق طريقها حتما مهما اعترضت هذا الطريق عقبات من البيئة ، وإذا كان بعض الناس قد انتصروا على خلروفهم ، فهل يعُولنا هذا حق القول بأن كل ما في النفس من عظمـــة تتستطيع أن تتخطى الحواجز القائمة حولها بحكم مولدها ? النا في هذا

المجال مضطرون بصفة خاصة الى أن نحافظ على أحكامنا خشية أن تتأثر بمظاهر التحيز الدقيق الذي تدعو اليه وطنيتنا ، أو جنسنا البشرى. أو احساسنا الطبقى أو درجة نجاحنا أو اخفاقنا في صراعنا من أجل الحياة.

بعض اثنتائج العامة : أولى هذه النتائج أن الوراثة لا يمكن أن. تعمل الا في نطاق بيئة معينة . ان جميع الصفات الحيوية تنتقل بالوراثة، ولكن اتاحة الفرص لهذه الصفات حتى تظهر ٤ مسألة تتوقف على البيئة -ويترتب على هذا المبدأ الأولى أنه كلما كانت الاستعدادات الكامنة قوية كانت الحاجة الى البيئة شديدة . وبدلا من أن نحاول تفضيل أحد العاملين على الآخر ينبغى أن ندرك الحقيقة التالية كمظهر من مظاهر الترابط التي أكدناها كثيرا ، وهي أنه كلما كانت الوراثة تنطوى على صفات ممتازة وكبيرة ازداد عامل ملاءمة البيئة أهمية . وعلى ذلك فأبسط الفروق وأدقها في البيئة قد يكون لها تأثير تافه على الأفراد من ذوي. الاستعدادات الضعيفة ، بينما نراها واسعة الدلالة بالنسبة للأفراد الأكثر استجابة لها ، لحاجتهم للافادة منها . ان أي تغيير وان بدا طفيفا في أية حالة أو أي ظرف من الظروف ، كدافع ما على النجاح أو أي تشجيع أو تثبيط ، قد يكون حاسما عند شخص ذي طبيعة حساسة وقد لا يؤثر الا فى القليل النادر فيمن هم أقل منه حساسية . ويترتب على ذلك أن تصبح دقائق البيئة الاجتماعية أكثر أهمية للافراد المتدينين والزمر الانسانية. الراقية . وهذه الدقائق ، كالتقدير الاجتماعي أو انعدامـــه ، ووجود أو اختفاء المثيرات الداعية لمضاعفة الجهد في الأعمال وما شابه ذلك ، لايمكن قياسها ، ولكن اذا أغفلنا أمرها ربما تكونت لنا صورة جد خاطئة عن. الفرق بين أية بيئة انسانية وأخرى .

وكلما كانت الحياة مرنة (كحياة الانسان وبعض الحيوان) ازدادت. طواعية للبيئة وظلت تحت رحمتها ، الا اذا استطاعت أن تسيطر على هذم البيئة وأن تخضعها لأغراضها . ولما كان الانسان أكثر الحيوانات مرونة فقد سعى خلال عصور قديمة لا نعرف الكثير عنها لأن يجعل بيئته أكثر ملاءمة لسد حاجاته المتزايدة . وقد انفرد من دون سائر الحيوانات بالبحث المتصل عن البيئة المواتية ، ويعتبر هذا البحث بالنسبة له أزليا ، وتهم البيئة أهمية كبرى — لسبب يشبه هذا السبب — خلال المرحلة التى تكون فيها الحياة الانسانية قابلة للتشكل ، وهى السنوات الأولى بعد المولد . وذلك لأننا نتأثر بشدة فى تلك الأثناء بكل ما يشجع الهمم أو يتبطها على السواء ، واذن فعلينا لهذا السبب ، ان لم تكن هناك أسباب أخسرى ، أن نقرر الأهمية المتعادلة لعاملى الورائة والبيئة اللذين بهما يتحدد كل شيء في حياتنا آخر الأمر .

الفِصِّل/نحامِسُ الجغرافيــا والإنسان

الجغرافيا والحياة الاجتماعية

الجغرافيا وسيطرتها: ما دمنا ندرس المجتمع فنحن نهتم بالضرورة بالظاهرة الجغرافية وبالسكيفية التي تعترض بها حياتنا باعتبارنا كائنات اجتماعية ولكنا لا نحاول بالطبع أن نلم بكل هذا الالمام الواسع الهام الذي تشغله الجغرافيا انما سنجتهد أن نبين الدور الذي تلعبه البيئة الجغرافية في الحياة الاجتماعية ، ومع الاشارة الي الاحتياطات الضرورية من التعميمات السكثيرة المائعسة التي تصادفنا في أغلب الأحيان بشأن الحفرافيا والانسان .

١ - معنى الجغرافيا: اننا نستطيع داخسل نطاق البيئة الشاملة للانسان أن نميز بوجه عام بين الأحوال الجغرافية وغيرها من الأحوال التى تتوقف هى نفسها على النشاط الانسانى ، وتشتمل البيئة الجغرافية على تلك الأحوال التى تمد الطبيعة بها الانسان ، وتتضمن سطح الأرض وما عليه من معالم فيزيقية ومصادر للثروة الطبيعية - كنوزيع الأرض والمياه ، والجبال والسهول ، والمواد المعدنية والنباتات والحيوانات والمناخ وجميع القوى الكونية ، الجاذبة والكهربية والاشعاعية ، التى تعمل فوق الأرض وتؤثر في حياة الانسان ، ونحن نميز هذه البيئة الأولية أولا عن كل تعديل يصيبها من طريق التخيل التكنولوجي (الآلى) للانسان ، كالذي يحدث عند تنقية الأرض من العشب ، أو عند زراعة التربة ، أو

لانشاء الطرق واقامة المدن ، أو استغلال قوى الطبيعة ، وثانيا عن البيئة الداخلية أو الاجتماعية وقوامها مظاهر السلوك العام والآداب العامة والنظم السائدة التي تمد الزمر الانسانية أعضاءها بها ، وسنرجع من وقت لآخر في هذا الكتاب الى البيئات الجغرافية والتكنولوجية والاجتماعية من حيث تأثيراتها وعلاقاتها بعضها ببعض ، وقد يحسن أن نستعرض بايجاز تلك العوامل التي تتكون منها البيئة الجغرافية ، اذ يبدو أن بعض ، هذه العوامل لا سيطرة للانسان عليه ، بينما يحمل البعض الآخر طابع انشاطه بدرجات متفاوتة ،

٢ ـ العسوامل القابلة للسيطرة عليها والعسوامل غير القابلة لهسله السيطرة: يمكن أن تدخل من بين العوامل غير القابلة للسيطرة عليها علاقة الأرض بالشمس والقمر، ومساحة الأرض ومدى ثروتها من المواد المعدنية وتعيين أماكنها ، وتوزيع أراضيها الفسيحة والمحيطات المترامية ، وكذلك السهول والجبال ، والأنهار والبحيرات الكبرى ، ومظاهر المد والجزر ، وتيارات المحيطات ، والطاقات الكهربية ، وسقوط المطر (١) ، وهبوط الرياح ، والطاقات الكهربية ، ويستطيع الانسان أن يجرى تعديلا طفيفا جدا في معظم هذه الظواهر ، أما التغييرات الكبيرة فتتوقف على قوى ليست في طوقه ، فالشواهد تدل على أنه آخذ في استخدامها ، ومستفيد من المزايا التي تقدمها اليه ، وكذلك قادر على المسيطرة على الرياح وبهذه تحطيم بعض العواجز التي وضعتها في طريق غاياته ، فهو لا يقوى على السيطرة على الرياح وبهذه الطريقة يدفع قاربه ، وهو لم يتمكن حتى الآن من ازالة الجبال الشامخة ، غير أنه شق النفق في داخلها ، كما أنه لا يستطيع أن يعين خط سير

 ⁽١) نجح العلم في السنوات الأخيرة في اسقاط المطر مع توافر شروط معينة تلائم هذه العملية ٠

العاصفة ولكنه عرف كيف يستغل الكهرباء فى نقل الكلمات والصور وكنف يحمل منها مصدرا للقوة المحركة لآلاته . وهو لا حيلة له في تغيير فصول السنة ولكنه يعرف كيف يقي نفسه الحر والبرد (١١) . وتوجه. هناك عوامل جغرافية أخرى يمكن اخضاعها جزئيا لسبطرة الانسان وما قد بدخله من تعديل عليها ، غير مكتف باستخدامها فحسب ، وأهمها توزيع الحيوان والنبات على الأرض وخصوبة التربة . وهو يستولي على الحيوانات والنباتات التي تسد حاجاته ، ثم يستولد الأولى ويزرع الثانية، وبتخلى عن البعض الآخر لنفس الأغراض ، ويترتب على كل هذا أن يضطرب الميزان « الطبيعي » (٢٠ للحياة العضوية بفعل الانسان - وهو قادر على أن يختار بعض الأنواع يولد كائنات جديدة باخصاب بعضها ببعض بأسلوب لا تعرفه الطبيعة الأصلية أو تطبقه ، فهناك مساحات واسمة تختص بحياة نباتية أدخلها الانسان وحده وسهرعلي المحافظة عليها ، كمناطق القميح والقطن والحبوب والطباق والرز . وهذه الزراعات يدورها تنتهي الىالارتباط بثقافة هذه المناطقونظمها الاجتماعية السائدة، كما يلاحظ كل من أتبيح له السفر عبر « الحزام القطني » في جنوب الولايات المتحمدة أو مناطق القمح الشاسعة في غربها أو مساحات زراعة الرز في الشرق الأقصى . وعلى ذلك فاننا بالإضافة الى أو عبر الأقاليم

⁽۱) ذكر جوليان هكسلى فى خطاب عام له ، القساه فى شتاه ١٩٤٥ – ١٩٤٦ ، امكان استخدام القنبلة الذرية كنوع من « الديناميت الصناعى »
بغية تهشيم ثلوج المناطق القطبية وبذلك يتغير مجرى بعض تيسارات
المحيطات ودرجة حرارتها والأحوال المناخية فى بعض أجزاء الكرة الأرضية و
ومهما كان هذا الأمل عريضا نوعا ما فان القوى التكنولوجية الكامنة فى
الانقسام الذرى هائلة جدا لدرجة أنها تسوغ مثل هذا التغيير فى الموامل
التى ذكرناها توا والتى كان يظن أنها غير قابلة للسيطرة عليها •

 ⁽۲) لا ينبغى أن تعتبر الإنسان وأعماله مظاهر غير طبيعية وهذا مادعانا
 لاحاطة كلمة و الطبيعى و بالعلامات •

الجغرافية المتميزة بظواهرها الطبيعية الخاصة ، نجد مناطق جديدة ساعد على خلقها رغبة الانسان في استغلال أنواع عدة من الحياة العضوية .

٣ ـ « الطبيعة ضد الانسان »: بعد أن حطم الانسان الميزان الطبيعي كما رأينا في الأسطر السابقة - وجد نفسه مضطرا لأن يعمل جاهدا وبصفة مستمرة على حفظ الميزان « المصطنع » فهو لا يكف عن مصارعة أعدائه من متلقى زراعاته ، كالأعشاب الضارة والحشرات وغيرها من الآفات الضارة والنباتات الطفيلية والكائنات العضوية المتناهية فى الصغر كالديدان والسوس ، ومن جهة أخرى فان زراعة الانسان اللارض بالطرق الفنية من شأنها أن تضعف خصوبتها ولكنه عرف بالتدريج كيف بعيد الى التربة ما تفقده من خصائص ، بل ويزيد من قوتها الأصلية. ومثال ذلك أن المحصول الزراعي في أوربا في الوقت الحاضر يساوي حوالي أربعة أمثال ما كان عليه منذ خمسة قرون مضت . وقد تجاوز المحصول ذلك بكثير في الولايات المتحدة الأمريكية وفي جمهوريات روسيا السوفييتية . ويتعاون اليوم علم الحياة والكيميا وعلوم أخرى فى خدمة الانسان بحيث يسيطر سيطرة كبيرة على خصوبة التربة وقدرتها على انتاج المحصولات. وبوساطة طرق الرى الحديثة يجرى العمل على تمكين الأنهار والبحيرات بكل قواها الكامنة من أن تمدنا بالمياه والقوة المحركة ومخصبات التربة وغير ذلك من ضروريات الزراعة الحديثة الخدمة أقاليم واسعة برمتها ، مثل وادى تنيسى وأراضي كاليفورنيسا الخصية في الولايات المتحدة الأمريكية .

ولكن ينبغى ألا نستخلص مما تقدم أن الانسان قد تحكم فى بيئته الفيزيقية والبيولوجية . ونحن نعرف أن مدن حضارة مييا(١) التي دفنتها

⁽۱) بالكسيك - المترجم

الغابات دليل صريح على الطريقة التي يمكن أن تؤكد بها الطبيعة سلطانها ولقد زعم بعض المؤرخين أن سقوط العضارة السوميرية القديمة (۱)كان مصحوبا بانتشار الملاريا ، كما أن اضمحلال الثقافات في سواحل شرقي البحر الأبيض المتوسط (۲)قد لازمه تحول نحو الفقر وجفاف في التربة جعلها أشبه ما تكون بالصحراء القاحلة (۲) . وهناك الأوبئة المتاريخية ، التي لا يستبعد أن يتكرر وقوعها ، كتلك التي جاءت في أعقاب الحرب العالمية الأولى ، تذكرنا بأن سيطرة الانسان على بيئته البيولوجية لاتزال بعيدة عن أن يعتمد عليها (١) . كذلك نحن لسنا في حاجة الى أن نشير بالتفصيل الى أن في بلادنا (الولايات المتحدة الأمريكية) مناطق شاسعة مهددة بأن تصبح كالصحاري نتيجة لعملية اقتلاع الغابات واتلاف التربة ، ولا سبيل الى انقاذها الا بالمحافظة عليها بالطرق العلمية في أوسع نطاق، وأن لدينا أيضا مصادر للثروة الطبيعية يظن أنها «غير قابلة للنفاد » كالبترول وتراب الحديد ، مع أنها قريبة جدا من النفاد قربا خطرا (۵) .

⁽١) وتمثل العنصر غير السامي حضارة بابل · المتوجم

⁽٢) نلفت نظر القسارى الى أن المؤلفين يستخدمان « النفافة ، و « الحضارة » هنا كمرادفين • وهكذا يفعل معظم المؤلفين الغربيين المحدثين • المحضارة » هنا كمرادفين • وهكذا يفعل معظم المؤلفين الغربيين المحدثين • المحضارة » هنا كمرادفين • وهكذا يفعل معظم المؤلفين الغربيين المحدثين • المحضارة » هنا كمرادفين • وهكذا يفعل معظم المؤلفين المحربين المحدثين • وهكذا يفعل معظم المؤلفين المحدثين • الم

See, for example, V.G. Sim Khovitch, "Hay and History", Political (T) Science Quarterly, XXVIII (1913), 385-403.

⁽٤) هناك أبحاث قيمة عن هذا الصراع في :

H. Zinsser, Rats, Lies and History (Boston, 1935), and H.B. Sigerist, Civilization and Disease (Ithaca, N.Y., 1943).

 ⁽٥) من خير الابحاث المتعلقة بموضوع اتلاف مصادر الثروة الطبيعية والمحافظة عليها ، ما يل :

S. Chase, The Tragedy of Waste (New York, 1925) and Rich Land, Poor Land, (New York, 1936); K. Glover, America Begins Again (New York, 1939); H.R. Muelder and D.M. Delo, Years of This Land, (New York, 1943); F. Osborn, Our Plundered Planes (Boston, 1948); and W. Vogt, Road to Survival (New York, 1948).

وليس من المستغرب اذن أن العلاقة المستوحاة من هذه الأمثلة القليلة ، بين الفيزيقية للانسان وبين الحياة الاجتماعية ، قد أدت الى قيام مدرسة جغرافية لعلم الاجتماع .

المدرسة الجغرافية لعلم الاجتماع: كثيرا ما نقرأ أن المفكرين تحدثوا فيما مضى عن تأثيرات الأحوال الجغرافية فى المجتمع الانسانى ، وهم ازاء ما لمسوه من فروق أساليب الحياة الانسانية ومقتضياتها على سفوح الجبال ، وفى السهول ، وبالقرب من شاطىء البحر ، وفى الصحراء وفى الغابة ، وفى المناطق المعتدلة المناخ والمناطق الحارة ، لم يترددوا فى أن ينسبوا للجغرافيا دورا رئيسيا ، وأن ينظروا اليها باعتبارها العامل الأول من حيث الأهمية فى تحديد صحة السكان وثرواتهم وكثافتهم وطاقتهم الحيوية ، وعاداتهم الجمعية ونظمهم الاجتماعية وعقائدهم وفلسفاتهم . وقد نشأت خلال القرن الماضى ، من آمثال هذه المشاهدات ، مدرسة واضحة للجغرافية البشرية والاجتماعية .

١ ـ بعض ممثل المدرسة الجغرافية : يمكننا هنا أن نهر دون توقف بالكتابات الجغرافية التى خلفها المفكرون ابتداء من أرسطو فى الزمن القديم الى مونتسكيو فى القرن الشامن عشر ، ومن رواد الجغرافيا الاجتماعية عالم فرنسى مثل هذا الأخير ، هو فريدريك لوبليى ، الذى تبعه فى بلاده ديمولان وآخرون ، ومن المشاهد أن دراسة الاقليم كمجال تختص به « الجغرافيا البشرية » أصبحت منهاجا مفضلا عند علماء الاجتماع الفرنسيين ، وقد امتد تطبيقه فى السنوات الأخيرة الى أقاليم فى خارج فرنسا (١) ، وهذا التوكيد من قبل لوبليى وخلفائه للعلاقة بين خصائص البيئة الفيزيقية ومظاهر نمو الحياة الاجتماعية ، كما ذكرنا فى خصائص البيئة الفيزيقية ومظاهر نمو الحياة الاجتماعية ، كما ذكرنا فى

See, for example, J. Gottmann, "French Geography in Wartime", (\)

Geographical Review, XXXVI (1946), 80-91.

الفصل السابق ، قد أثر فى أبحاث الايكولوجيين البشريين والدراسات الاقليمية التى أجراها هاورد و ، أودم وزملاؤه ، وقد نشأ فى ألمانيا فرع هام للمدرسة الجغرافية البشرية ، وفى انجلترا ظهر تاريخ للحضارة يتبع نفس المنهاج بقلم هـ ، ت ، باكل ، ويمكن أن نذكر من بين ممثلي هـ نه المدرسة من الأمريكيين الن سمبل ، وهي من أتباع راتسل ، وكلا من أ.ج ، دكستر والزويرث هانتنجتون ، وقد تحرى هذا الاسم الأخير في سلسلة من المجلدات آثار التصادم أو الاحتكاك الحادث بين المجتمع والثقافة من جهة وبين الأحوال البشرية (المتعلقة بالأجنساس البشرية) والمناخية من جهة أخرى (۱) .

وقد أضاف كتاب هذه المدرسة اضافات وافية لمعرفتنا بدور الجغرافيا في نمو الحياة الانسانية ، انهم جعلونا ندرك العلاقة المتبادلة بين المناخ والطبوغرافيا والجوانب المختلفة للبيئة الفيزيقية من ناحية ، وبين الظواهر السياسية والاقتصادية والتكنولوجية والثقافية من ناحية أخرى ، الا أن مما يؤخذ عليهم أنها تفسيرات مضلة .

⁽١) أنظر بشأن المدرسة الجغرافية :

P. Sorokin, Contemporary Sociological Theories (New York, 1928), Chap. III; and F. Thomas, "The Role of Anthropogeography in Contemporary Social Theory", in Contemporary Social Theory (H.E. Bernes and H. Becker, eds., New-York, 1940), Chap. VII.

وأحدث كتب هانتنجتون وأشملها الكتاب التالى:
Mainsprings of Chailisation (New York, 1945).

النظر الى هذا الجانب على اعتبار أنه عامل مؤثر متشابك تشابكا قويا مع عدة عوامل مؤثرة . وقد أبانت مناقشتنا للوراثة والبيئة فى الفصل السابق الحاجة الى كثير من الحذر فى هذا الشأن ، وهو حذر كثيرا ما نجد كتابات هذه المدرسة مفتقرة اليه ، فمثلا يخبرنا لوبلبى أن الشكل الخاص الذى تتميز به الأسرة ينتج عن ظروف العمل الذى تحدده طبيعة الدائرة المحلية التى تعيش فيها الأسرة . ولكن ما القول فى أن أشكالا للاسرة قد تنمو فى تفس الظروف الجغرافية أو فى ظروف متشابهة ؟ وبخبرنا باكل كذلك أن نمو الثروة يتوقف كلية الى التربة والمناخ ، ولكن كيف نفسر مثلا التاريخ الموصوف بالرخاء النسبى لولاية نيو الجلائد المعروفة بأنها «موحشة وصخرية » ؟ ويسعى هاتنجتون فى كتابه الحضارة والمناخ الى أن يرينا أن الظروف المناخية المواتية عامل رئيسى فى تحديد خط الى أن يرينا أن الظروف المناخية المواتية عامل رئيسى فى تحديد خط السير التقدمي للحضارة ، وإنا لنتساءل بشأن اليابان الحديشة ، التي السيم عظروف هانتنجتون « المواتية » ومع ذلك نراها قد استعارت جزءا ضخما من حضارتها من العالم الغربي ؟

وسبق أن ذكرنا أن الحضارة نفسها قادرة على أن تعدل تأثير الجغرافيا . ويمكن أن نضيف هنا أن الجغرافيا لا تستطيع أن تحدد بنفسها أو فى ذاتها على الاطلاق مجرى الأحداث الانسانية . وهذه وجهة نظر يؤيدها، كثيرون من الجغرافيين المعاصرين أنفسهم . وقد عبر عن ذلك واحد من ممثليهم المبرزين على النحو الآتى :

« لا يأخذ العلم أو الفكر الجغراف المعاصر بنظرية المدارس القديمة: التى نادت بالجبرية الميكانيكية (١) . ان الوقائع المتعلقة بالأرض لا تحدد. شكل المجتمع الانساني وطبيعته خلال تطوره ولكنها تكيفه . وهناك

⁽١) ومؤداها أن مجرد توافر طروف جغرافية معينة يؤدى حتما لنوع معين من الظواهر الاجتماعية · ــــ المترجيم

وقائع أرضية جديدة تكشف من وقت لآخر ، من شأنها أن تجعل الوقائع القديمة عرضة لأن تفسر تفسيرات جديدة كلما تقدمت المعرفة الانسائية، وتطور الفكر ونمت الحياة الاجتماعية ، مما يدعونا لأن نقرر أن العلاقات متناوبة بين هذه الوقائع وبين نمو المجتمع » (١).

٣ - همسة بخصوص « الجيوبوليطيقا » : كثر الكلام في السنوات الأخيرة حول « الجيوبوليطيقا » (علم السياسة الجغراف) ، التي لم تعد علما صحيحا في رأى الكثيرين في الوقت الحاضر . وبالرغم من أنها لا تنتمى الى المدرسة الجغرافية لعلم الاجتماع فانها تحتاج الى تعليق موجز . وذلك لأن هذا المزيج المركب من الأماني الوطنية والاستراتيجية المسكرية والدراسة الجغرافية ، والذي برز الى المكان الأول من الأهمية فى ألمانيا بين الحريين العالميتين الأخيرتين ، كان تطبيقا لنظرية أحد الكتاب الذين سلفت الاشارة اليهم وهو راتسل ، وقد تزعم نفسه هذا الاتجاء الى حد ما عندما بدأ لأول مرة . ونحن نذكر أن راتسل دافع فى كتاب له وضعه عام ١٨٩٧ وعنوانه الجغرافيا السياسية عن نظرية مؤداها أن الدولة كائن عضوى حي يحتاج الى مجال حيوى تتسم دائرته على الدوام لضمان البقاء والاصرار عليه . ولقد لقيت هــذه الفكرة بالطبع ترحــابا لدى التوسعيين الألمان وأصبحت جزءا من التقاليد القومية والعسكرية المتطرفة في ألمانها – واستطاعت الحبوبو لبطيقا أن تحرز خلال الحرب العالمية الأولى وفيما بعدها مركزا أكاديميا محترما بزعامة كارل هوشوفر ، العالم الجغرافي والضابط السابق في الجيش ، الذي أسس معهدا وصحيفة

Issish Bowmann, Geography in Relation to the Social Sciences (New (1) York, 1934), p. 225.

وهذا الرآى ممبر عنه ضمنا وصراحة في كتابات بعض الجغرافيين من أمثال :

R. Hartshorne, J. Rissell Smith, V. Stefanston, H.W. Weigert, and D. Whittlesey.

للجيو بوليطيقا في ميونيخ . وقد استعارها هاوشوفر على نطاق واسع من كتابات البحاثة البريطاني هد . ج . ماكنور ، ولهذا نظرية مشهورة عن « الأرض التي بمثابة القلب » تقول بأن قوة العالم تلتقي عند مركز تلك الكتلة الأرضية الكبرى المعروفة باسم القارة الأوراسية ، التي تعتبر من أجل ذلك منطقة ذات شأن سياسي كبير بالنسبة لجميع الأمم . وقد استخدم ماكنور هذه النظرية لتأييد تحالف بريطاني مع روسيا ، كما استغلها هاوشوفر لتأييد تحالف ألماني مع روسيا أيضا — وهذا رأى كان يعتنقه بعض العسكريين الألمان ، وفي خلال الحرب العالمية الثانية أصبح كثير من اكتشافات الجيوبوليطيقا جزءا هاما من الاستراتيجية العسكرية لمحور روما — برلين ، ومما نذكر بهذه المناسبة أنه حتى اليابان ظهرت فيها مدرسة فكرية للجيوبوليطيقا ،

ان دراسة الوقائع الجغرافية لبلاد الأصدقاء والأعداء محل عناية الاستراتيجيين المسكريين وواضعى السياسة الدولية كما تشهد بذلك الجيوبوليطيقا الأمريكية أثناء الحرب العالمية الثانية ، ومع ذلك فحينما ينظر الى كتل اليابسة ومساحات الماء وما على شاكلتها باعتبار أنها العلل الأساسية للقوة القومية والمصير التاريخى ، كذلك لتسويغ سياسة التوسع ، يكون معنى هذا أننا نواجه أقوى وأشهر الأدلة على الجبرية الجغرافية في أشد أشكالها تطرفا ، ومهما جمعت المعلومات الجغرافية وتم وصلها بعض بحذق ومهارة (هذا رغم أن الباحثين الذين وصلها بعضها ببعض بحذق ومهارة (هذا رغم أن الباحثين الذين استخدمهم هاوشوفر لم يكونوا في جملتهم من الجغرافيين المقتدرين) ، ومهما كانت هذه المعلومات مفيدة لواضعى الخطط الحربية ، فانها لا تسوغ في ذاتها أية نظرية للجبرية الجغرافية ، ان قوة أقوى أمتين في العالم في الوقت الحاضر ، وهما الولايات المتحدة والاتحاد السوفييتي ، ترتكز جزئيا ، في حقيقة الأمر على موقعهما وما لديهما من مصادر للثروق

الفيزيقية ولا يستطيع أى باحث دقيق — سواء أكان جغرافيا أم باحثا عاما أم من رجال الدولة أم من علماء الاجتماع — أن يقدر قوة أى من هاتين الأمتين دون أن يدخل فى الحساب حالة الفنون الصناعية والمستويات التعليمية وآمال المواطنين ودواعى وحدتهم وتفككهم ومظاهر ولائهم وكيفية قيادتهم وعلى ذلك ، فمهما كانت الوقائع المتصلة بالأرض ، ينبغى أن ينظر اليها بالاشارة الى تراث الانسان الاجتماعى (۱).

الحضارة والاحوال الجغرافية: من أهم مظاهر الحضارة مقدرتها على السيطرة على البيئة الخارجية . وهناك مبدأ أو قانون هام تكشف عنه علاقة الانسان بالأحوال الجغرافية خلاصته : كلما زادت سيطرة الانسان نقص اعتماده المباشر وقل اعتماده الكامل على البيئة المباشرة التى يعيش فيها وأصبحت هذه أقل تأثيرا فيه . ولا بد لنا من فحص حقيقة هذا المبدأ وما سوغه .

١ - الدافع الجغرافى: لا تستطيع البيئة الجغرافية وحدها البتة أن تفسر نشوء حضارة ما . وليس فى وسعنا أن نكشف أية علة كامنة فى الأحوال الجغرافية بحيث تتخذها كدافع على مولد حضارة كبيرة فى وسط

[:] المن بين المراجع العديدة عن الجيوبوليطيقا ما يأتى:
H.W. Weigert, Generals and Geographers (New York, 1942); R. Strauz-Hupe,
Geopolitics (New York, 1942); A. Gyorgy, Geopolitics, The New German Science

Berkeley, Cal., 1944).

[:] وللبيانات الموجزة بأقلام كتاب آخرين من الاخصائيين أنظر: Compass of the World (H.W. Weigert and V. Stefansson, eds., New York, 1944), especially those of E.A. Walsh, I. Bowman, R.B. Harrison and H.W. Weigert, J. Russell Smith, and H.J. Mackinder, Examples of the More Moderate American "Geopolitics" include D. "Whittlesey, The Earth and the State (New York, 1939); N.J. Spykman, America's Stratagy in World Politics (New York, 1942) and The Geography of the Place (New York, 1944).

جزيرة كريت بدلا من مولدها فى وسط جزيرة صقلية . أو تعطينا تفسيرا لنمو حضارة مييا العظيمة فى منطقة الغابات بأمريكا الوسطى بدلا من نموها فى الأراضى الجبلية أو المناطق الساحلية ، ومما يستوقف النظر حقا قيام حضارات قصيرة العمر وأخرى طويلته بالرغم من نشوئها تحت نفس الأحوال الجغرافية أو ما يشبهها .

« ومن الواضح أن نفس المزيج المركب من العنصرين البشرى وغير البشرى فى البيئة قد يؤدى لقيام حضارة فى احدى الحالات ويعجز عن أن يفعل ذلك فى حالة آخرى ، دون أن يكون فى مقدورنا أن نعلل هنذا الفارق البين فى النتيجة بتحرى أى فارق مادى فى الظروف مهما كنا دقيقين فى المقارنة ، وبالعكس نرى جليا أن الحضارات يمكنها أن تنشأ ، وانها لتنشأ بالقعل فى بيئات متباينة أشد التباين ، والبيئة غير البشرية أنواع مثل النوع النهرى الذى أدى لقيام الحضارات المصية المسيئة وربما أيضا لقيام ثقافة هندية قديمة مستقلة ، أو « النوع النوع الأرخبيلى » الذى بعث الحضارات المينوسية (۱) ، والهلينية وحضارة الشرق الأقصى ، فى اليابان ، أو النوع القارى الذى أوجد حضارات المنزية والحضارة الأرثوذكسية حضارات المنزية والحضارة الأرثوذكسية حضارات المنزية والحضارة الأرثوذكسية مسيا ، أو نوع « الفابة » الذى تولدت عنه حضارة المسيحية فى روسيا ، أو نوع « الفابة » الذى تولدت عنه حضارة المسيحية فى روسيا ، أو نوع « الفابة » الذى تولدت عنه حضارة

⁽۱) وهى حضارة جزيرة كريت المنتسبة الى الملك الأسطورى الكريتي «مينوس » • ــــ المتوجيم

From A Study of History, by Arnold J. Toynbee (London, 1934), I, 269. (Y)
Published by Oxford University Press under the auspices of the Royal Institute of International Affairs. See pp. 249 ff. in this volume or Part II of D.C.
Somervell's abridgment of Toynbee's work (New York, 1947) for the latter's discussion of Geography and civilization.

ان صاحب هذا النص وهو ارنولدج . توينبي قد أوضح بطريقة مقنعة أنه مهما كانت البيئة الجغرافية ذات تأثير في تحديد صفات الحضارات ، فليس هناك دليل على أن للجغرافيا قوة تسير الأعمال البشرية . وأكثر من ذلك فان توينبي يسمعي الى « أن يرفض الوهم الشائم بأن الحضارات تنشأ عندما تمنح البيئات ظروفا مواتية للحياة ، والى أن يقدم لنا رأيا يؤيد الفكرة المضادة تماما » (١) . وعلى ذلك فهو بمدنا بالحالة بعد الحالة ، من حضارة مييا الى الحضارة الهندية في سيلان ومن انتشار الحضارة البولينيزية في المحيط الهادي الى الحضارة القائمة في ولاية نيوانجلاند (٢) ، لكي يوضح « فضل الشدة » التي استجاب بها ازاء هذه الظروف حتى استطاع أن يخلق حضارات رائمة تثير الاعجاب. ومهما شككنا في طريقة توينبي التي قلب بها المدخل المتواضع عليه في دراسة التأثير الجغرافي ، فإن هناك عددا ممن يقرأون له لا يمكن أن ينتهوا من كتابه الضخم الا وقد أصبحوا جبريين جعرافيين ولا يخامرهم أي ربب في صحة نظريته . ونحن لا نســـتطيع على كل حال أن نرفض الدافع الجغرافي على العمل البشرى فحينما نعلل ما حقيقة ثقافات وديان الإنهار في العصور القديمة ، كالنيل ودجلة والفرات ، ينبغي أن نشير الي الخصائص الفيزيقية لهذه الأنهار وأوديتها . وحينما تتحرى مدى نجاح ادارة مشروع التنيسي (٢) ، لا يمكننا أن نغفل أحوال الأرض والتربة والمياه في وادي تنيسي .

۲ ـ الجغرافيا والحضارة: من الخطأ مع كل ذلك أن نفترض أن دور الجغرافيا كان هو هو فى مصر والعراق ووادى تنيسى - ويرجع هذا الى أن الحضارة نفسها تنعسرض لتغييرات كبرى - وقد أدى ما صنع الانسان من وسائل للمواصلات الى أن تكون للحضارات أهداف

Somervell abridgment, op. cit., p. 80 (1)

 ⁽٢) بالولايات المتحدة الأمريكية · - المترجم

 ⁽٣) بالولايات المتحدة الأمريكية • - المترجم

جديدة . فالخصوبة الزراعية أصبحت أقل شأنا في تحديد عدد السكان وثروتهم . وربما كان أهم ما أحرزته ادارة وادى تنيسي من نجاح استصلاح آرض المنطقة وجعلها صالحة للزراعة من جديد . ومما دفع السكان الي الهجرة بالجملة الافادة من الظروف الجديدة باستغلال المهارة الصناعية والممل الحر في ميدان التجارة والمال، وتلك الفرص الاقتصادية المتوقفة جزئيا على تحكم الانسان في الطبيعة . وقد حدث في انجلترا أن تغيرت مراكز تجمع السكان بعد الثورة الصناعية ، بأن انتقلت من المناطق الجنوبية الخصية الى المناطق الشمالية الأقل خصوبة ، بينما تعمل التغيرات الاقتصادية الحديثة في الوقت الحاضر على اعادة تغير هذه المراكز . وفي الولايات المتحدة ساعدت الإحموال الاقتصادية في أول الأمر على قيام صناعة النسيج في ولاية نيوانجلاند ، ولكن عوامل اقتصادية لاحقة نقلت جزءا من هذه الصناعة الى ولايتي كارولينا مع بقاء العوامل الجغرافية كما هي . ومعنى هذا أن تؤدى سيادة العوامل الاقتصادية والسياسية والثقافية الي أن يبدو المجتمع مستقلا نسبيا عن التأثير المباشر للموامل الجغرافية المحيطة به . لقد ذهب أحد الكتاب الى أن خط سير الحضارة متجه «نحو الجو البارد» ، منذ الامبراطوريات السوميرية والمصرية (١) . هذا التعميم مشكوك فيه بالطبع ، ومن جهـة أخرى فان الصلة بين الحضارة العالية وبين درجة الحرارة المنخفضة غير مؤكدة . والذي تدل عليه هذه التغيرات التي أشرنا اليهاهو كيف أن القوى المنبعثة من داخل المجتمع تحدد على الدوام بيئات الحضارات الكبرى .

وليس من الصعب أن نبين سبب ذلك ، ففي الحياة البدائية يقتصر

S.C. Gilfillan, "The Coldward Course of Progress", Political Science (1) Quaterly, XXXV (1920), 393 ff.

نشاط الانسان على ما تحدده له الدائرة المحلية التي يعيش فيها . وهو يعتمد على المنتجات الغذائية وأدوات البناء ونسيج لباسه مما تمده به الجيرة المباشرة ، فاذا كان هناك قحط محلى لا تكون لديه وسيلة يتقى بها المجاعة . ان نشاطه الاقتصادى متوقف على المنتجات التي تقدمها له البيئة المحلية أو تسمح له بها أدواته وآلاته المحدودة ، ان فنونه وصناعاته وعاداته الجمعية ومعتقداته تتجاوب كلها مع بيئته المحلية ومن أجل ذلك دأب الأنثروبولوجيون على أن يصفوا ثقافات بدائية كاملة على أساس دأب الأنثروبولوجيون على أن يصفوا ثقافات بدائية كاملة على أساس وثقافة الذرة وثقافة اقليم الغابات في الشرق — وهي أسسماء « مناطق وثقافة الذرة وثقافة اقليم الغابات في الشرق — وهي أسسماء « مناطق كولمبس .

واذن فان نمو الحضارة يغير التأثير المباشر للأحوال الجغرافية المحلية ويقلل من مفعوليته وانا لنرى الرجل الحديث يحصل على أنواع عدة من المنتجات من مناطق كثيرة . وكثير من صناعاته لا يمت بأية صلة على الاطلاق بالبيئة الجغرافية . كما أن وسائل مواصلاته تنقله الى بلاد تتيح له أن يواجه عادات جمعية جديدة وأساليب مختلفة للحياة لم تكن مألوفة له من قبل ، وفي الحقيقة يصادف الانتشار السريع للمؤثرات الثقافية في الوقت الحاضر عقبات من صنع الانسان باسم السياسة أو التعصب أكثر مما يلاقي من حواجز بيئية في اليابسة والماء ، ولما كان من الممكن التغلب على هذه العقبات بالتكنولوجيا الحديثة وتعجيل انتشار الثقافة تبعا لذلك على هذه العقبات بالتكنولوجيا الحديثة وتعجيل انتشار الثقافة تبعا لذلك فقد ترتب على هذا تناقض في التجانس المحلى في المجتمع الواحد من جهة فقد ترتب على هذا تناقض في التجانس المحلى في المجتمع الواحد من جهة وتقارب ثقافي بين بعض المجتمعات وبعضها من جهة أخرى .

أنظر مثلا التباين الثقافى المشاهد فى جماعة محلية مثل « ميدلتاون » القائمة فى مروج الميدويست بالولايات المتحدة حيث تجد أحدث ما وصلت اليه التكنولوجيا الى جانب التقاليد الشعبية القديمة التى ترجع الى عدة أجيال مضت ، ثم تأمل بعد ذلك الأشياء العديدة المشتركة — فى النواحى

الاقتصادية والمدنية والتقاليد السياسية والتعليم وما شابه ذلك — يين ميدلتاون وبين الجماعة المحلية الساحلية في نيوانجلاند المعروفة باسم ويانكي سيتي » . وغير هذين المثالين لا تنسى الشكوى التي يرددها بعض الأوربيين من أن قارتهم آخذة في أن تصير « متأمركة » أو بعبارة آخرى مختومة بخاتم ثقافتنا الأمريكية ، وعلى العكس من ذلك هناك التباين الثقافي الملاحظ في كل مدينة من المدن الكبرى في العالم -- حيث لا يتعذر أن نجد جميع المستويات الحضارية اذا بحثنا عنها في نيويورك أو باريس أو سان فرانسيسكو أو شنفهاى ، ومن المكن أن نعدد الأمثلة الى ما لا نهاية عن دور الحضارة المتزايدة الأهمية في تحديد شكل الجماعة المحلية والدور المباشر المتناقض للجغرافيا في تحديد طريقة حياة الانسان المحلية والدور المباشر المتناقض للجغرافيا في تحديد طريقة حياة الانسان المحلية والدور المباشر المتناقض للجغرافيا في تحديد طريقة حياة الانسان المحلية والدور المباشر المتناقض للجغرافيا في تحديد طريقة حياة الانسان المحلية والدور المباشر المتناقض للجغرافيا في تحديد طريقة حياة الانسان المحلية والدور المباشر المتناقض للجغرافيا في تحديد طريقة حياة الانسان المحلية والدور المباشر المتناقض للجغرافيا في تحديد طريقة حياة الانسان المياء المحلية والدور المباشر المتناقض للجغرافيا في تحديد طريقة حياة الانسان المحلية والدور المباشر المتناقش المتحديد طريقة حياة الانسان المحديد على المحديد طريقة حياة الانسان المحديد طريقة حياة المحديد طريقة حياة المحديد طريقة حياة الانسان المحديد طريقة حياة الانسان المحديد طريقة حياة المحديد طريقة حياة الانسان المحديد طريقة حياة المحديد طريقة حياة الانسان المحديد طريقة حياة المحديد طريقة حياة المحديد طريقة عياة المحديد طريقة حياة الانسان المحديد طريقة عياة المحديد طريقة المحديد طريقة عياة المحديد طريقة المحديد المحديد المحديد

ان الانسان أقدر على آن يتعلم قوانين الطبيعة لمصلحته ونفسسه . وأما ترقف حياته على الأحوال الجغرافية المحيطة به فيمكن أن يعدله بطريقتين أوليين . فمن جهة يرى أنه حر فى التحرك الجغرافى، وهذه الحرية قوة كبيرة تساعده فى اختيار المكان الذى يرغب فى الاسستقرار فيه أو تغييره . وهو الآن يستطيع أن ينتقل بسرعة ، دون أى عناء شخصى وبأقل النفقات من مكان الى آخر ، حتى ان الهجرة من موطن قديم الى موطن جديد لا يقف فى سبيلها الآن الا ما يفرضه المجتمع ، لا الجغرافيا ، من عقبات ، ومن جهة أخرى فانه يتعرض لنتائج ارتطام المؤثرات المختلفة فى البيئات النائبة . ونعن نرى أن أسلوب حياته وتفكيره و نظامه الاجتماعى كل أولئك يتأثر بما يفعله أو يفكر فيه غيره من الأقوام وهم على بعسد كل أولئك يتأثر بما يفعله أو يفكر فيه غيره من الأقوام وهم على بعسد ومجمل القول أن التراث الاجتماعى كلما نما قلت أهمية العوامل الجغرافية ومجمل القول أن التراث الاجتماعى كلما نما قلت أهمية العوامل الجغرافية من حيث امكانها تفسير الحياة الاجتماعية .

وليس معنى هذا — بالرغم من ذلك — أن بيئة الانسان الفيزيقية. تقل دلالتها العامة كلما تقدمت فنونه الآلية :

« فكلما زاد التراث الثقاف ، أصبح جزء كبير من البيئة مفيدا ويعني

'الكثير · وان الأحوال الطبيعية للاقليم تكون خطيرة الأهمية اذا لم يتقدم مفعولها تنيجة لزيادة الثقافة والمهارة الفنية . فالصياد يعرف الغابة فقط كموطن للطيور التي يصطادها ، ولكن الرجل الحديث يعتبر الغابة مصدرا للأخشاب ووسيلة لحماية التربة من التآكل كما يجد فيها فضاء لتجديد النشاط ومحالا للمشاهدة العلمية » (۱) .

ان لويس معفورد ، صاحب هـذا النص ومن المتحمسين للتخطيط الاقليمى ، ربعا كان مبالغا فيما يقول ، غير أنه يوجه أنظارنا الى ما بين الجغرافيا والحضارة من أخذ وعطاء .

العلاقة الخاصية والمحددة بين الجغرافيا والمجتمع : اننا لا نرفض « الوقائع الأرضية » فهى ما زالت ذات تأثير واضح ودقيق جدا فى حياة المجتمع . وقد يحسن أن نفحص بعض العلاقات القائمة بينهما .

۱ - التاثيرات المباشرة للجغرافيا: انه لمن الواضح كل الوضوح النائيرات المباشرة للجغرافيا: انه لمن الواضح كل الوضوح النائدة المبيرة وقد ذكر أحد الثقات سنة أنواع من النشاط البشرى تعتمد اعتمادا مباشرا على الوقائع الجغرافية: (۱) البيئة والسكن ، (۲) نوع الطرق واتجاهها ، (۳) زرع النباتات ، (٤) تربية الحيوان ، (٥) استغلال الثروة المعدنية ، (٦) الأضرار التى تصيب النبات والحيوان ، (٠) .

وينبغى أن نذكر أن الوقائع الجغرافية تختلف دلالتها بالنسبة لهذا النشاط البشرى أو ذاك تبعا للتقدم التكنولوجي وغير ذلك من مظاهر التغير الحضارى . وعلى سبيل المثال لم يكن ظهور الفحم في أوربا أولا وفي أمريكا من بعدها « واقعة أرضية » لها معناها الا عندما بدأ العصر الصناعي ، وبنفس الكيفية ظهرت هناك أهمية اجتماعية لم تكن فيما قبل الحقول البترول ومصادر القوة المائية الكهربيسة ، وأخيرا لكميات

From The Culture of Cities by Lewis Mumford, Copyright, 1938, (1) by Harcourt, brace and Company, Inc.

Jean Brunhes, Human Geography (New York, 1920), Chaps, I and II. (7)

الأورانيوم الموجودة في اركنساس . وفي الحقيقة ، اذ ما نسميه « مصدر 1 للثروة الطبيعية » ليس مجرد نوع من التربة أو المعادن أو الأنهار ، وانما هو تتيجة لتقدم حضاري — أو لمعرفة طبيعة الأرض واستغلالها بوساطة أحد المجتمعات القائمة . واليك مثالا آخر — فهناك بلاد تقدمت الحياة فيها وازدحمت بالسكان بفضل العوامل الجغرافية ، الا أن هذه العوامل فقدت أهميتها فيما بعد بتقدم الفنون الصناعية وانتشارها بين مكان الي آخر . وهذا هو السبب الذي من أجله ساعدت الأحوال المتغسيرة على تكوين أهمية مدينة كالبندقية ، أو قادش ، أو مدن الهنسا أو مراكز صيد الحوت القديمة في نيو انجلاند ، كما أدت التغيرات الجديدة بعد ذلك الى أن تفقد هذه المدن والمراكز أهميتها . وانظر كذلك الى الطرق المائية والموانيء الطبيعية أو النقل المتعذر لأسباب طبوغرافية كما هي الحال عند التقاء ممر جبلي بهضبة أو حافة الصحراء بأحد السهول الخصيبة ، وكيف أثرت هــذه الظروف في قيــام مدن مثــل نيو أورليانز وسان فرانسيسكو وبافالو ودنفر والقاهرة والقسطنطينية وأنتويرب، ثم كيف أدى تقدم حركة النقل ونمو التجارة والصناعة الى ازدهار هذه المدن أو تدهورها . ومما يستحق التسجيل أيضا أن الاكتشافات الجــديدة في صناعة التعدين مثلا تبرز فجأة أهمية مناطق كانت قيمتها فى أول الأمر محصورة فى أرضها وطرق الانتفاع بها مثل مناطق الخام اللازمة لانتاج الألومنيوم . هذه الأمثلة جميعها ترينا التأثير المباشر لبعض العوامل الجغرافية على الحياة الاجتماعية ، ولكنها توقفنا كذلك على التفاعل المستمر بين الوقائم الجغرافية ووقائم التراث الاجتماعي .

٢ ـ التأثيرات الجغرافية غير المباشرة: اننا حينما نعرج على التأثيرات الجغرافية التى تدق على الملاحظة أو تخفى عليها أكثر من سواها نحتاج الى كثير من الاحتياط . وذلك لأنه من السهل أن نجد علاقات تربط بين الأحدوال المناخية أو المتعلقة بطبيعة الأرض وبين الظواهر الاجتماعية . وقد أشار بعض الكتاب الى علاقات ترابط بين المناخ وبين

الجريمة والانتحار والجنون وقوة الجسم والعقل وغير ذلك (١) . غير أن النرابط ليس تفسيرا ، انه لا شيء أكثر من دافع الى مواصلة البحث والدرس .

أنظر الى الترابط القائم بين القوة البشرية وبين المناخ العنيف المتغير الموجود في انجلترا أو في نيوانجلاند (بالولايات المتحدة الأمريكية) . هذا الترابط يرينا — ويؤيد في ذلك ما يلاحظه عامة الناس — أن أهل الشمال كثيرو العمل ، معروفون بالعزم والقوة على حين أن أهل الجنوب كسالي ، غير منتجين ، واذا كان الأمر يتعلق بالمناخ أجبنا بأن قوة الفرد وصحته تنيجة لعدة عوامل كالغذاء والأحوال الصحية ومستويات المعيشة ثم هناك شيء ليس آخر الأشياء ، وهو هذا « الجو » من المواقف والقيم ومشجعات العمل التي يعيش فيها الفرد . وما « الكسل » الجاثم في الجهات الجنوبية الا فكرة شعبية منتشرة حتى في ايرلندا وألمانيا ، رغم بعد هذين البلدين البعيد عن « نشاط » الجهات الشمالية فى فرنسا وابطاليا (٢) . وكيف بمكننا في بلادنا (الولايات المتحدة الأمريكية) أن تفسر هذه الحاة الصاخبة التي تطالعنا في فرجينيا أو ميربلاند مثلا دون أن ندخل في الاعتبار العوامل الاجتماعية المتصلة بالنسو الصناعي والتجاري ? ولعلنا لا تنسى الترابط القائم بين شهور الصيف والجرائم التي تقترف ضد النفس ، كالقتل والاعتداء على النساء . وهناك أسياب واضحة تمام الوضوح يمكن أن نسوقها كتفسير لهذه الواقعة ، كالفرص المتاحة للتوسع في العلاقات الشخصية بفضل درجة الحرارة السائدة في

⁽١) من بين المراجع المتقدمة زمنيا ما يلي :

H.C. Dexter, Weather Influences (New York, 1904) and E. Huntington, Civilization and Climate (New Haven, 1924).

[:] ومن المحاولات الجديدة في نسبة الصحة والقوة الى المناخ S.F. Markhan, Climate and the Energy of Nations (New York, 1944) and C.A. Mills, Climate Makes the Man, (New York, 1942).

Cf. R.T. La Pierre, Sociology, (New York, 1946), p. 96. (1)

فصل الصيف ، والتى تتميز بها المنطقة الجغرافية المعروفة بالمنطقة المعتدلة. غير أن هذه التفسيرات ينبغى أن توضع موضع الاختبار ، ففى ولاية كارولينا الجنوبية تبلغ حوادث القتل أقصاها فى شهر ديسمبر ، ويأتى شهر يوليه فى المحل الثانى ، ويدل البحث فى هذه الولاية على أن الترابط بين المتوسط الشهرى لدرجة الحراة وعدد حوادث القتل ضعيف جدا .. ومن جهة أخرى فان يوم عطلة عيد الميلاد (المسيحى) يشهد أكبر عدد من هذه الحوادث ، وهذه واقعة توحى بالتفسير الاجتماعى لا المناخى (ا) .. كذلك لا يمكننا القول بأن من طبيعة الجو الحار أن يولد الجرائم على غرار قولنا ان من طبيعة الشمس أن تذبب الجليد ،

وعلى ذلك نكون الآن قد وصلنا الى عقدة العقد ، فالترابط مهما، كان دقيقا لا يدل على العلية ، اذ من اللازم أن تنبع الصلة بين الواقعة الطبيعية والواقعة الاجتماعية ، قبل أن ننسب أى معنى من معانى العلية للواقعة الأولى ، وعندما تنحرى التأثيرات الجغرافية غير المباشرة في الحياة الاجتماعية ينبغى أن نستكشف الحلقات الوسطى فى السلسلة .. نعم لابد لنا من أن نستكشف العلاقة بين الواقعة المناخية أو غيرها من الوقائع الجغرافية وبين حالة الانسان ككائن عضوى . ويلى ذلك أن نبط هذه الحالة بالبواعث التى تعبر عن نفسها فى صدورة ظواهر اجتماعية . ولما كان البواعث تخضع بداهة لأحوال غير جغرافية ، فقد نحتاج بالطبع ، كما رأينا ، الى أن نستكشف ظروفا لا يمكن تفسيرها. بهذا الترابط الذي يتبادر الى ذهننا لأول وهلة .

٣ ــ مثال من دراسة الانتحار: منذ حوالى نصف قرن حقق العالم الفرنسى اميل دوركايم موضوع الصلة بين العامل المناخى والظاهرة الاجتماعية ممثلة في الانتحار. وكان الفرض من دراسته هذه تحرى منهج البحث العلمي الدقيق الذي يهمله الكثيرون لسوء الحظ عندما يحاولون.

See H.C. Brearley, "Homicide in South Carolina", Social Forces, VIII (1)
1929), 218-221.

تفسير المؤثرات البيئية ، والذي ما يزال في حاجة لعناية الباحثين . وكانت هناك دراسات سابقة كثيرة قد أظهرت أن نسبة الانتحار في البلاد الأوربية في النصف الأول من السنة (من مارس الى أغسطس) كانت دائما أعلى منها في النصف التساني المتميز بالبرودة · الا أن التحليل الذي قام يه دوركايم قد كشف أن مستوى درجة الحرارة الفعلية ليس له سوى علاقة يسيطة ومحدودة بهـ ذا الترابط الذي نحن بصـ دده . اذ قد وضح أن التغييرات الشهرية في درجة الحرارة لم تتفق والتغييرات التي حدثت في نسبة الانتحار ، وزيادة على ذلكفقد ثبت أن هناك بلادا حارة جدا ، نسبة الانتجار فيها واطئــة . وقد دعت هذه الأســور دوركايم الى أن يبحث الارتباطات القائمة بين الانتحار وبين عوامل اجتماعية معينة . وانا لنراه يسجل أن حوادث الاتتحار يزداد عددها كلما ارتقع المستوى الحضاري٠ وانه تبعا لذلك تقع حوادث انتحار في المدينة أكثر مما في الريف ، وأكثر بين العزاب والأرامل مما بين المتزوجين ، وأكثر بين البروتســـتنت وغير المتدينين مما بين الكاثوليك . وجميع هذه الوقائم توحى بتفسير ذي صفة اجتماعية - مؤداه أذ الانتحار يقع بصفة خاصة حيشا تشجع الظروف على العزلة الاجتماعية وحينما يفتقر الناس الى حاسسة التضامن التي تخلقها المسئوليات الاجتماعية القوية ، فيشعرون أنهم أكثر عرضة الي الرجوع الى مسدخراتهم الخاصة طلبا للراحة أو بحثا عن الصسديق أو التماسا للسلوي .

وبالطبع لم يعاول دوركايم أن يفسر كل حوادث الانتصار بهذه الكيفية . الا أنه قد قدم لنا فرضا علميا أكثر وضوحا فى معناه من الغرض القائل بأن درجة الحرارة المرتفعة تدفع الى الانتحار ، ونعن اذ نعود الى الترابط المناخى نشير الى ما سجله على كل حال ومن أن العامل الأول المؤثر قد لا يسكون درجة الحرارة فى شهور الصيف ، وانما أيام النهار الطويل — حينما تكون الحياة الاجتماعية أكثر نشاطا وأشد حدة ، وذلك

لأن النهار الطويل يمدنا بفرص كبيرة لزيادة اتصالنا بالغير بدلا من العلاقات المتباعدة التي تجعل حاسة العزلة الاجتماعية آكثر عرضة للنمو . وقد برهن دوركايم بمهارة فائقة على أن هذه النظرية تتفق والتغييرات. التي تطرأ على الانتحار من موسم الى موسم ، ومن شهر الى شهر ، ومن أي يوم من أيام الأسبوع الى أى يوم آخر (١) .

٤ ـ ما تلعب البيئة الطبيعية من دور محدود: توضح دراسسة دوركايم ما ذهبنا اليه من أن الجغرافيا تمدنا بمجموعة خارجية من الأحوال تجرى فى ظلها حياة الانسسان فى المجتمع ولا يسستطيع السوسيولوجى أبدا أن يتجاهل هذه الأحوال غير أن مهمته تنحصر فى السوسيولوجى أبدا أن يتجاهل هذه الأحوال غير أن مهمته تنحصر فى اظهاره لعلاقتها بالعلل المباشرة للظواهر الاجتماعية ومواقف الناس ومصالحهم فالانسان يعمل على أن توائم تفسه جميع أنواع الأحوال الجغرافية ، ولكنه ليس بخال من المدخرات عندما يواجهها ، نعم ان تغيرا ما يطرأ عليه حينما يقع تحت تأثير بيئة جديدة ، ولكن هذه البيئة تتأثر أيضا بما يضفى عليها من شخصيته ، أنظر مثلا الى الرجل الأبيض الذى يعيش فى المناطق الحارة ، انه هنا يختلف عن أقرائه البيض الذين خلفهم يعيش فى المناطق الحارة ، انه هنا يختلف عن أقرائه البيض الذين خلفهم معه حضارته هو ، ولا شك أن الأمريكيين والأوربين الذين يعملون فى الشرق الأقصى يتغيرون عن زملائهم الذين لم يغادروا أوطانهم ، فالأحوال المناخية تؤثر فى نشاطهم ، ولكنهم لا يتحولون فى المادة الى أتباع المناخية تؤثر فى نشاطهم ، ولكنهم لا يتحولون فى المادة الى أتباع لكو شوشيوس أو بوذا ، ومن الواضح أن هناك عوامل أخرى قائمة

E. Durkheim, Le Suicide (Paris, 1897), especially Book I, Chap. III (۱)
 وتوسيم هاليفاكس في كتابه :

[.]M. Halbwachs, Les Causes du Suicide (Patis, 1930):

في تطبيق طرق البحث التي اتبعها دوركايم كما نقحها ، بينما اختلف
معه في أكثر من نقطة فرعية ٠

ولزيادة تحرى سلامة هذا المنهج من الناحية السوسيولوجية ، انظر : P. Sorokin, Society, Guiture and Personality (New York, 1947), pp. 8-13.

كالاصطدام بحضارة أجنبية ، أو بأجناس بشرية يشعرون أنهم غرباء عنها . وقد يمارسون سلطانا عليها . واذن فالمسألة هنا لا تنحصر فى وجود اختلاف فى الأرض ، وانما فى الوضع كله ، وكثير من العوامل البيئية تعمل بالاشتراك مع غيرها من العوامل حيثما وجدت المجتمعات الانسانية .

الأرض والسكان

السكان ووسائل العيش بالكفاف: رأينا فيما سبق أن لرقعة الأرض التى تحتلها أية زمرة انسانية تأثيرا على صحة أفرادها وثروتهم وعملهم وفرصهم فى الحياة ، وكذلك على أسلوب معيشتهم ، وربما كان للجغرافيا بصفة خاصة دخل كبير فى تحديد عددهم . ونحن نستبقى هذه المسألة الأساسية المتعلقة بالصلة بين الجغرافيا وحجم المجتمع أو درجة كثافته لنعالجها علاجا مستقلا فيما بعد (١) .

ا ما اختلال التوزيع السكاني في العالم: هناك مناطق على سطح الأرض نجد فيها السكان موزعين ومبعثرين ، ومناطق أخرى سكانها متصلة حلقاتهم بعضها ببعض ، وتنميز بالكثافة ، ويعيش ثلاثة أرباع سكان العالم البالغ عددهم بليوني نسمة في جنوب شرقي آسيا وغربي أوربا ووسطها ، وشرقي أمريكا الشمالية ووسطها — وهذه هي مناطق كثافة السكان ، وتضم آسيا وحدها أكثر من نصف سكان العالم : ففيها عدده مليون نسمة في الهند ، وفي

 ⁽١) ليس من أغراضنا أن نقدم هذا المبحث كملخص واف - لاستحالة ذلك هنا - لمادة الديموغرافيا التي تأخذ أهميتها في الازدياد - وهي المادة الممثلة في بعض المراجع المجامعية مثل:

W.S. Thompson, Population Problem (3rd ed., New York, 1942) and P.H. Landis, Population Problem (New York, 1943).

وقد عنينا في هذا الغصل ببعض جوانب دراسة السكان ، ذات الصلة بمشكلة العلاقة بين الجغرافيا والمجتمع ·

جاوا يعيش أكثر من ٩٠٠ من الناس في الميل المربع ، ويقابل هذا العدد الضخم ثلاثة أشخاص أو أكثر قليلا في الميل المربع في كندا ، على سبيل أيراد الأمثلة الصارخة . ومن الواضح أن هذا الاختلال في توزيع السكان متصل بعوامل جغرافية ، وذلك لأن الانسان يعتمد على مقدرة الأرض الانتاجية ، وهذه لا تشمل خصوبة التربة فحسب بل أيضًا امكانيات الثروة المعدنية ، لسد حاجاته الغذائية وللحصول على كل ما من شأنه أن يحول مجرد تعيشه الى مستوى معين للمعيشة . وهناك مساحات شاسعة على ظهر الكرة الأرضية اما جافة شديدة الجفاف ، واما باردة شديدة البرودة بحيث لا تسمح بقيام أعداد كبيرة من السكان . والثابت أن ٨٠ في المائة من الأرض في العالم قد وجد غير ملائم لزراعة المحصولات ولا للرعى ، وربما كان ثلث العشرين في المائة الباقية من الأرض مستغلا في انتاج الطعمام . واذا فكرنا في السمكان من حيث صلتهم بالأرض والأنواع الاقتصادية للانتاج الاقتصادي ، أمكن أن نقسم اليابسة الى أربعة أقسام كبرى : (١) الأمم الأوربية الكثيفة السكان والآخذة بالتصنيع ، (٢) الشرق الزراعي المزدحم بالسكان ، (٣) البلاد التي فأمس الحاجة الى السكان ، مثل كندا واستراليا ، (٤) الولايات المتحدة والاتحاد السوفييتي ، حيث نجد السكان والمنطقة والانتاج في توازن سليم أكثر مما عليه الحال في بلاد العالم الأخرى (١) . ومن الواضح أن حجم السكان في أي بلد ، أو في الكرة الأرضية كلها ، ومستوى التقدم المادي لهــذه المناطق التي أشرنا اليها ، أمران متصــلان بمنح الطبيعة وبجهود الانسان معاء

۲ - السكان الذين يعيشون بالكفاف : لوحظ منذ مدة طويلة أن بعض مجموعات السكان تميل الى النمو فى العدد الى الدرجة التى تصبح عندها غير قادرة الا على حجرد مد أفرادها بالطعام ، وهنا تتدخل الطبيعة

[&]quot;Two Billion People", Fortune (Feb., 1944). (1)

لتعمل بطرقها الخاصة على الحيلولة دون وقوع زيادات جديدة في السكان وهذه الطرق تشمل التجويع والمرض وما يترتب عليهما من آثار ترفع نسبة الوفيات عاليا وعلى الأخص بين صغار السن وهذا مثال قيم للتوافق الفيزيقي مع البيئة ، والشعوب التي تتعرض للسيطرة على حجمها بمثل هذه المراقبة الطبيعية يطلق عليها في الاصطلاح « السكان الذين يعيشون بالكفاف » وهؤلاء يواجهون ظروفا سيئة كلما ازداد انتاجهم للطعام ؛ اذ تظهر بينهم في هذه الحالة بطون جديدة ترغب في التهام هذه الزيادة ، حتى ان الفقر المادي يصبح القاعدة بينهم والأغلبية الكبيرة من الأفراد الذين عاشوا خيلال القرون الماضية كانوا ينتسبون الي مجموعات السكان الذين يعيشون بالكفاف التي لم تكن تهييء أي مستوى عال للمعيشة الالفشة قليلة من الطبقات المترفة فيها ، وحتى المنانم الكبيرة التي كسبتها العضارات المختلفة من طريق الانتاج الزراعي السابق على القرن الناسع عشر لم تحسن الوضع الا قليلا ، اذ أن هذه المغانم قد صاحبها نعو كبير في عدد السكان (۱) .

وليس معنى ما تقدم أن المجتمعات حتى عهد قريب لم تتعرض الا لتدخل الطبيعة فى الأوضاع السكانية . ففى الحضارات التى سبقت العصر الحديث ، وفى المجتمعات البدائية تؤيد مشاهدتها وجود عادات مقصود بممارستها الحد من الأعداد الكثيرة من الناس ، ومن بين هدد العادات عادة وأد الأطفال التى يجيزها العرف ، وقتل العجزة وكبار السن كما هو الشأن بين أهالى استراليا الوطنيين ، والاجهاض الذى تمارسه كل الشعوب على وجه التقريب ، والآداب العامة التى تقيد العالقات الجنسية ، ودفع الناس الى المهاجرة ، والعرب ، ومما لا شك فيه أن هذه الجنسية دنيل ذو مغزى على المحاولات التى يبذلها الانسان للتحكم فى الزيادة المطردة البادية على نموه العددى ، ومهما كانت قدرة هذه العوامل

Cf. La Pierre, op. cit., pp. 136-138 (1)

الضابطة للسكان فى العصور القديمة ، فان تدخل الطبيعة العنيف للغرض نفسه كان عاملا رئيسيا فى تحديد أعدادهم ، وان مستوى المعيشة الذى يسمح فقط بالبقاء كإن القاعدة بالنسبة للأغلبية العظمى من البشر وهذا ما هو حادث بالفعل فى أيامنا هذه للملايين الكثيرة من الناس الذين يعيشون بعيدين عما وصلت اليه المدنية من اختراع وتقدم فى العصر الحديث (١).

٣ ـ مدهب مالتوس: ونعرض الآن لتوماس ر: مالتوس الذي تأثر الى حد كبير فى أوائل القرن التاسع عشر بفكرة الضبط الواقع على عدد السكان بسبب الأحوال الجغرافية وكان ذلك الوقت متنبئون من أمثال جودوين وكوندورسيه (٢) ، متوا الناس بعهد جديد باسم تعمه الراحة ويسوده الاطمئنان وينتفى منه عناء العمل، تتيجة للكشوف العلمية والتقدم التكنولوجى ولكن مالتوس أعلن أن فى مثل هذه التخييات عنوانا بينا على تواضع الطبيعة ؛ فالعلم فى نظره قد يتقدم بخطى سريعة ، عنوانا بينا على تواضع الطبيعة ؛ فالعلم فى نظره قد يتقدم بخطى سريعة ، الا أن قدرة الأرض على امدادنا بحاجاتنا الأولية محدودة وقد أكد هذا الباحث أن السرعة الطبيعية للانسان البشرى لا مفر من أن تتجاوز امكانيات الأرض لاطعام السكان المتزايدين ، الا اذا تحكمنا بطريقة ما فى تزايدهم وفقا لخطة مرسومة .

وفى الواقع ذهب مالتوس الى أن الجغرافيا هى العامل الذى يحد من نمو السكان ، وكذلك من تقدم المجتمع ، وقد قابل بجلاء فى دراسسته المشهورة بحث فى السكان بين الخصوبة النوعية لبنى الانسان وامكانيات المواد الغذائية (٢) ، وقد وصف تطورات حياة السكان الذين لا يفعلون

⁽۱) فيما يتعلق بضبط السكان فيما قبل العصر الحديث ، أنظر : Thompson, op. cit., Chap. I

W. Godwin, Political Justice (1793) and The Enquirer (1797); M.J. (7) Condorcet, Tableau Historique de l'Esprit Humain (1794).

⁽٣) أنظر بصفة خاصة الفصلين الأولين من كتامه :

Thomas R. Malthus, Essay on Population (edition of 1803).

بحكم ظروفهم شيئا أكثر من التعيش ، على النحو الآتى: الأفراد يتزايدون حتى يبلغوا حدود التعيش فحسب ، بل ويتجاوزون هذه الحدود الى الفاقة ، والطبيعة تتدخل للحد من هذه الزيادة بتعريض السكان للعرض والموت جوعا ، ويمنع الضغط الحادث بسبب الزيادة المستعرة ، أى أرتقاء فى مستويات المعيشة ، ومن رأى مالتوس أن التقدم العلمى والتكنولوجي لا يستطيع أن يرفع مستوى البشرية الا اذا تدخل باعث قوى مشجع على ضبط غريزة حب الاكثار من النسل ، وقد رأى أنه لتحقيق هذه الغاية لابد من اصطناع حد وقائى قوامه الضبط الخلقى أو للنفسى فى مواجهة ذلك الضبط الايجابي الذي تقوم به الطبيعة — ولكن بدون أية ثقة فى أن لدى الأول القوة الكافية للتحكم فى الرغبة الدافعة على الانسال ،

وأعقب مالتوس باحثون مدققون ، أخذوا بوجهة نظره المتشائمة ، وان كانوا قد فعلوا ذلك بتعبيرات مختلفة كتحدثهم مثلا عن « قانون الثمار الضائعة » وزعم كتاب أحدث منهم أن الزيادة الخارقة في عدد السكان في كل من أوربا وأمريكا خلال القرن الماضي أو القرنين السابقين، ينبغي أن ينظر اليها على اعتبار أنها حدث لم يسبق له مثيل ، مرده الي مجموعة غير عادية من الأحداث ذات الصلة بظروف ملائمة ، وأشاروا الى أنه لا توجد في الوقت الحاضر أراض زراعية بكر يمكن أن يستثمرها العلم الحديث، وبعض هؤلاء الكتاب رأى أن الجنس البشرى في مفترق الطرق ، وأن عليه أن يختار اما بين خصوبة نوعية ضئيلة واما بين حضارة دنيا (۱) . والبعض قدر أن الأرض ما زالت قادرة على انتاج بين حضارة دنيا (۱) . والبعض قدر أن الأرض ما زالت قادرة على انتاج الحب والقطن وغير ذلك من الحاجيات الضرورية ، كما أقروا بأن زيادة المكان الآخذة في الاطراد تنهدد المستقبل (۲) ، وهناك كتاب عديدون عنوا باظهار أهمية ما يحيق ببلاد العالم جميعا من أخطار جسيمة خلقها

B.M. East, Mankind at the Crossroads (New York, 1923). (1)

W.S. Thompson, Population: a Study in Malthusianism (New York, 1915). (7)

وما يزال يخلقها ضغط السكان على مصادر الثورة فى المناطق الآهلة بهم أو المنتقرة الى مثل هذه المصادر (١) ·

ووجد كتاب غير هؤلاء ، أكثر تفاؤلا منهم . فقد لاحظ بعض علماء الاقتصاد القدامي تلازما بين نمو السكان وزيادة راحة البشرية . ويؤمن كتاب كثيرون بالامكانيات الضخمة للزراعة العلمية ، وأحدهم آمن بذلك لدرجة أنه قدر أن تطبيق هذا النوع من أساليب الزراعة في البرازيل مثلا يمكن أن يؤدي الى المداد كل أوربا بحاجتها من الطعام . وكثيرا ما يشار الى أن مجموعات السكان الضخمة الموجودة في العالم الغربي حاليا تنال حظا من التغذية يزيد زيادة كبيرة عن حظ السكان القلائل الذين سبقوهم في نفس المكان قبل الانقلاب الصناعي - ولعلنا نذكر ما تناولناه في الفصل السابق من التأثير الجثماني لذلك في طول القامة وزنة الجسم ، ومن الملاحظ في كل مكان أن التقدم العلمي الباهر في التناج الطعام ما زال في بدايته ، وأن مخاوف مالتوس تبدو اليوم ، بسبب هذا التقدم ولأسباب أخرى سنعرض لها فيما بعد ، أقل خطرا مما كان يظن في أول الأمر .

نمو المجموعات السكانية الحديثة: لا يزال صحيحا قولنا ان الزيادة في وسائل التعيش لا يسكن أن تلاحق في سرعتها الكفاية الانتاجية بالمعنى الفسيولوجي لأية مجموعة من السكان (٢) ، ومن الصحيح أيضا أن جزءا كبيرا من مناطق الأرض الخصبة قد استغل فعلا في الزراعة ، وأن كثيرا

W.S. Thompson, Danger Spots in World Civilization (New York, 1929); (1) H.P. Fairchild, "Postwar Population, Problems", Social Forces, XXIII (Oct., 1944).

⁽٢) يجدر بالذكر أن نشير المأن الكفاية الانتاجيسة الفسيولوجية بالنسبة لأنثى الانسان ـ أى خصوبتها ومقدرتها على الحمل والولادة ـ تبلغ أقل قليلا من ٢٥ طفلا لكل أم • وبالطبع تعكس نسبة الخصوبة الواقعية المعوامل الاجتماعية التى تتدخل فى تحديد هذه الكفاية الانتاجية •

Cf. S.J. Holmes, Human Genetics and Its Social Imports (New York, 1936), pp. 197-198.

من الأراضى كالصين والهند، تطغى فيها كثافة السكان لدرجة أن الجموع الكبرى من الأهالى ما تزال تحيا — بسبب أساليب الزراعة السائدة بينهم — على هامش التعيش، وعلى العكس من ذلك نجد أنه قد نست فى مناطق المدنية الحديثة ظواهر جديدة ذات أهمية كبرى، من حيث انها تبسط مشكلة السكان في ضوء جديد من كل وجه .

١ ـ نعو السكان ذاته: بالرغم من أننا لا نسبك الا تقديرات تقريبة ، فاننا نعلم أن زيادة السكان في أوربا الغربية زادت من خمسة ملايين في العصر الروماني الى خمسين مليونا في القرن السادس عشر ، وأن هذه الزيادة كانت الى حد كبير تتيجة لتحسن وسائل التغذية . الا أنه في أثناء هذه المدة وخلال القرنين التاليين ، وبالرغم من الزيادة المطردة في عدد السكان والهبوط القليل في نسبة حالات المرض والموت بسبب المجرع ، فان الأوبئة الدورية الخطيرة التي كانت تكتسم ضحاياها كالمعتاد ، ونسبة وفيات الأطفال ، لم يطرأ عليها جميعا الا هبوط بسيط حتى منتصف القرن التاسع عشر .

والثابت أن زيادة سكان العالم منذ ١٦٥٠ (وهى السهنة التى استطاع الديموغرافيون ابتداء منها أن يقدموا لنها أضبط تقديراتهم) آخذة فى التمايل دون استقامة ، فمنذ عام ١٨٠٠ ، كما يوضح الجدول رقم ٢ ، حدث أن سكان الأرض الذين كانوا أقل من بليون نسمة زادوا

الجدول ٢ (١) ــ تقديرات لعدد سكان العالم والنسب المتوية لزيادتهم				
النسبة المتوية للزيادة السنوية خلال المدة السابقة	تقدير سكان العالم (بالملايين)	التساريخ		
۲۹۰۰	050	1700		
\$٤٤ •	VYA [140.		
۱۵۲۰	4.7	١٨٠٠		
۳۳د ۰	1171	140+		
هγد ۰	17.4	1900		
	YIVI	198.		

by K. Davis, "The World Demographic منه الأرقام منقولة عن (۱)
Transition", The Annals of the American of Political and Social Science, CCXXXII
(1945), 1-3, and are taken from A.M. Carr-Saunders, World Population (Oxford, 1936) and, for 1940), League of Nations Statistical Yearbook for 1941-1942.

آكثر من ضعف عددهم بكثير ، فما الذي يفسر هذه السرعة الفائقة الزيادة ٣ وما الذي يفسر بصفة خاصة ذلك الهبوط الشديد في الوفيات الى الدرجة. التي ضاعفت امكانيات الحياة منذ اللحظة الأولى للولادة ، وذلك من أواخر القرن السابع عشر ? ومن بين العوامل الكثيرة التي أدت لهـــذا الهبوط ، والتي لابد منها لتحقيق نمو السكان الحادث بالفعل ، ينبغي أن نذكر ما يلي: (١) تحسن الآلات الزراعية والتخصص الاقليمي في أنواع المحصولات، مما أدى لوفرة المواد الغذائية وتنوعها ، (٢) تقدم التجارة. ووسائل النقل التى ساعدت جميعا على ارتياد الأراضي البكر وتوزيع المواد الغذائية توزيعا وافيا — فمثلا انجلترا أصبحت تعتمد على استيراد الحبوب بعد عام ١٧٥٠ مباشرة ، (٣) بعد عام ١٨٥٠ تقدمت وسائل العناية بالصحة العموميـــة وانتشر الطب العلمي ، وساعد هـــذا كله في العصور الحديثة على اطالة عمر الإنسان ، (٤) العوامل غير المملوسة — كنمو النظم الديموقراطية والمثل العليا وعواطف حب الانسانية ﴾ (١) ، وربما كان هذا النوع من العوامل لا يقل شأنا عن غيره من حيث قدرته على تخفيض نسبة الوفيات . وهنا نرى موضحا مرة ثانية العـــلاقة بين الجغرافيا والسكان ، ولكنها علاقة أصبحت آخذة في أن تصير غير مباشرة في السنوات الأخبرة.

٢ - نسبة الواليم الاخدة في الهبوط: يتضح الهبوط الشديد في نسبة الوفيات بشكل ملموس عندما ندخل في الاعتبار أنه في الأزمنة الحديثة ، وربما ابتداء من عام ١٨٠٠ في بعض البلاد الأوربية ، قد أخذت نسبة المواليد تهبط بنفس الكيفية ، ويبين الجدول ٣ هبوط الخصوبة الفعلية بعرض عدد حالات الولادة (ونكتفي هنا بالنسمة التقريبية للمواليد) في كل ألف من السكان في أوقات مختارة خلال المائة والخمسين السنة الأخيرة (ومن وجهة النظر الديموغرافية ، ان زيادة عدد السكان

Of. Davis, op. cit., pp. 3-5 (1)

الجدول٣(١) متوسط النسبة التقريبية للمواليد في بلاد وسنوات مختارة			
1944-1940	1447-1444	1414-14-4	البسلد
1471			الولايات المتحدة الأمريكية
اده۱	4575	-	المجلمرا وويلز
۹د۱۴	457	گر ۳۱	فرنسا
۳د۱۹ (۱۷۷۰ فد عام ۱۹۳۰)	4V7+	-	ألمانيا المانيا
4633	\$4.4\$		دوسیا
(1940-1944)	(1/4/-1/1/1)		
٥٤٤	79.7	٨د١٣	السويد
۲۷۶۳	7097		أسترالياء

فى العالم الغربى ترجع الى هبوط أشد وأسبق فى نسبة الوفيات منه فى. نسبة المواليد) . وقد هبطت نسبة المواليد فى جميع الطبقات بالبلاد. المتعضرة جميعها ، ولكن بصفة خاصة فى الطبقات العالية والبلاد التى. يعمها الرخاء . ففى هذه الزمر وهذه البلاد ارتدت « غريزة التكاثر » ، الا أن ارتدادها لم يكن بالطريقة التى نادى بها مالتوس ، أى « بالنهى. الخلقى » ، ولكن من طريق ضبط النسل .

وبتقدم التصنيع وتلاشى الاعتماد المباشر على الزراعة ، ومع التعليم العام والحياة فى المدن ، واتحاد هذه القوى فى رفع المستوى المادى للحياة الانسانية ، أخذت أسر كثيرة تدرك فائدة وسائل منع الحمل بغية الحد. من عدد الأفواه المطلوب اطعامها ، وكما أن الأسرة الواحدة يمكن أن.

⁽۱) هذا الجدول يحترى على أرقام مستقاة من

Thompson, Population Problems, p. 152.

أنظر الفصل العاشر من كتابنا هذا حيث تجد مناقشة مفصلة لنسبة. المواليد الآخذة في الهبوط •

تحتفظ بمستوى أعلى للمعيشة بتحديد عدد أفرادها ، كذلك أوضحت مجموعات كبيرة من سكان العالم حل مشكلة مالتوس بتحديد أعدادها (۱) . والدليل على ذلك هذه الأرقام المبينة في الجدول ؛ حيث يتمين على القارىء أن يلاحظ بصفة خاصة التقابل بين نسبة المواليد ، والاعتماد على الزراعة فيما يتعلق بشمالي أمريكا وأوربا من جهة ، وبآسيا وأفريقيا من جهة أخرى .

الجدول ٤ (٢) - الالم بالقراءة والكتابة ،والخصوبة النوعية،والاعتماد على الزراعة ، في العالم والقارات المختلفة ، عام ١٩٣٠				
النسية التقريبية المواليسة	النسبة المئوية المعتمدين عل الزراعسة	النسبة المثوية للأميين (من سن العاشرة فسا فوقها)	الإقسليم	
44	٣.	۵۹	المالم كله	
٧٠	Yo	٤	أمريكا الثياليــة	
74	41	18	جزر المحيطة لهادى والبحار المجاورة	
۲۳	44	10	أوربا (ماعدا روسيا)	
ا ده	٦Υ	٤٠	روسيا	
[٤١	7.0	26	أمريكا الجنوبيــة	
દ દ	٧Y	٥٩	وسط أمريكا والمنطقة الكاريبية	
11	44	۸۱	آسيا (ماعسنا روسيا)	
٤٨	VV	M	أفريقيا	

⁽١) لا يعتبر منع الحمل الوسيلة الهامة الوحيدة لمنع الذرية ، فان طريقة الاجهاض القديمة ، وهي التي تعني منع الولادة بعد وقوع الحمل بالفعل ، لاتزال تمارس في كل بلاد العالم ، ففي المدة بين عامي ١٩٤٠و ١٩٤٠ و وفقا لبعض التقديرات ، بلغت نسبة الاجهاض من الارتفاع ما بلغته نسبة المواليد في بعض بلاد غربي أوربا ، أما في بعض أنحاء الولايات المتحدة الأمريكية فقد تبلغ نسبة الاجهاض ثلث ما بلغته نسبة المواليد من ارتفاع ، أنظر :

National Committee on Maternal Health The Abortion Problem (Baltimore, 1944)...

Davis, op. cit., p. 10. (7)

٣ ـ هدهب مالتوس اليسوم: رأينا أنه كلما ارتفع مستوى المعيشة اصطنع هذا المستوى وسائل عملية للبقاء مرتفعا وللحد من ارتفاع نسبة الزيادة « الطبيعية » أو « البيولوجية » · وبعبارة أخرى يدخل المستوى العالى للمعيشة مظاهر ارتدادية على السكان من قبل أن تبدأ العمل بزمن طويل مظاهر مالتوس « الايجابية » التي تستهدف نفس الغرض ، كالموت حوعا والأمراض وما شابهها . وعلى ذلك فان خطر نظرية مالتوس آخذ. في الزوال بالنسبة للشعوب التي اهتمت بالتصنيع وتنظيم الحياة فى المدن .

ورغم ما تقدم فاننا ما زلنا الى يومنا هذا نلاحظ أن أكثر من نصف. البشرية ، حيث يعيش السكان بالكفاف أو بما يقرب منه - كما هي الحال بين البليون آسيوي – يقدمون الدليل المؤسف على صدق نظرية مالتوس . وذلك لأن الأخير قد أصاب عندما أوضح ما تأيد تماما فيمة بعد بالبحث العلمي ، من أن ضغط السكان على وسمائل العيش كان. ولا يزال في كل العصور ، فيما عدا بين طبقات قليلة محظوظة والأقل من الشعوب المسيطرة ، شديدا وملحا ، كما يكشف عن ذلك البؤس المنتشر فى عدة أماكن والصراع المدمر للشعوب ، مما لم يكن هناك من سبيل لتخفيف حدته في أكثر الأحيان الا شرور أخرى مثل الاجهــاض ووأد. الأطفال. نعم لقد نقص الى درجة كبيرة خطر مذهب مالتوس بالنسبة للشموب الغربية ، ولكنه لا يزال جائما عليها كذلك بطريقة غير مباشرة. ما دامت هناك مئات الملايين من الناس الذين لا سبيل الى الحد من تزايد. أعدادهم الا باستخدام الأساليب العنيفة السائدة في الشعوب المتأخرة في الحضارة ولو أريد لمستوى المعيشة في بلاد آسيا وأفريقيا والمناطق. الأخرى « المتخلفة » أن يرتمع ، فان على أهل هذه البلاد أن يبدأوا في. الحد من أعدادهم بوسائل ليست بعد في متناول أيديهم ، اذ أن مستوى المعيشة العالى والتسويغ العقلى لضبط النسل أمران يسيران جنبا الى

جنب ولا سبيل الى أن بجرفنا شبح مالتوس اذا ارتبطا معا عند جميع الشعوب (١) .

المجنوافيا كنوف معدد للنسل: نلاحظ مرة ثانية في هذه الاشارة الموجزة لأعداد السكان العوامل الجغرافية تمثل ظروفا محددة للنسل آكثر منها ظروفا مباشرة مجددة للأوضاع الاجتماعية ، فمن جهة أن عدد الأفراد الذين يمكن أن يعتمدوا على الأرض يتوقف على مدى ما وصلوا اليه من وسائل . وعلى ذلك فان كثافة السكان تختلف باختلاف طريقة الحصول على الغذاء . فقبائل الصيد مثلا تحتاج الى رقعة فسيحة من الأرض تسمح بأن يجول كل شخص فيها خلالمساحة تبلغمن بضعة أميال الى مائتى ميل مربع ، حسب الظروف المحلية . وأما كشافة الرحل من الرعاة فتبلغ من شخصين الى خمسة أسخاص في الميل المربع ، واذا الرعاة فتبلغ من شخصين الى خمسة أشخاص في الميل المربع ، واذا خسنت طروفه أن يمد بوسائل المربع . وفي امكان الشعب الزراعي اذا حسنت ظروفه أن يمد بوسائل المعيشة مائة أو مائتين من الأشخاص ، يرتفعون بصناعة ما الى خمسمائة في الميل المربع . وبالطبع تبلغ الشعوب الصناعية بصناعة ما الى خمسمائة في الميل المربع . وبالطبع تبلغ الشعوب الصناعية بصناعة ما الى خمسمائة في الميل المربع . وبالطبع تبلغ الشعوب الصناعية بصناعة ما الى خمسمائة في الميل المربع . وبالطبع تبلغ الشعوب الصناعية ما الى خمسمائة في الميل المربع . وبالطبع تبلغ الشعوب الصناعية وسكافة أكثر في سكانها (٢):

ومن جهة آخرى فإن امكانيات وسائل المعيشة تتوقف عن تحديد السكان عندما يفكر الناس بطريقة فعالة فى ضبط زيادتهم ؛ فالاجهاض ووآد الأطفال واعدام المسنين – وكلها وسائل لتدمير الحياة الانسانية لا تزال سارية – ان هى الا أساليب استخدمها الانسان زمنا طويلا لضبط زيادة السكان ، الا أن تأثيرها كان دائما محدودا ، والرغبة فيها محل نقاش شديد فى ضوء القيم الحديثة · غير أن الطرق الجديدة لمنع

⁽۱) هذه النقطة مضغوط عليها وربما تكرر ذكرها باسهاب في : Vogt's Road to Survival.

See, for example, R.C. Semple, Influences of Geographic Environment (7) (New York 1927), Chap. III.

الحمل توفر للانسان وسيلة قادرة على أن تحدد بالفعل عدد أفراده مه وزيادة على ذلك فان ضبط النسل الحديث ، فى أعين عدة ملايين من الناس ، يلتقى مع مطالب مبادئنا الخلقية ، بمعنى أنه يسمح لنا بالتسويغ الفعلى لما نقدم عليه من تخطيطات لتحسين مظهر الحياة الانسانية ولا يسمح بالتخلى عن هذا التسويغ بعد أن تبلور فى أذهانا ، ومن جهسة أخرى ، فان ضبط النسل قد خلق مشاكل جديدة ، يتحتم علينا أن نعود اليها فى فصول تالية (۱) .

⁽١) أنظر الفصلين ١١ و ٢٤ ٠

الف*ِصِّل لسَّادِس* البيئة الشاملة وسد الحاجات

البيتة والتراث الاجتماعي

مفهوم البيئة الشاملة: عندما ينظر المتخصص فى علم طبقات الأرض. أو علم الفلك أو علم الطبيعة الى العالم الخارجى كحقيقة واقعة منفصلة عنه وموضوعية خالصة ، فأنه يفعل ذلك كعالم وليس ككائن اجتماعى . وهذا العالم الخارجى هو بالنسبة لعالم الطبيعة شىء يختلف عن الشىء الذى نشعر به ونسميه البيئة ، أنه الطبيعة بلا زيادة أو نقصان . ونحن كطلاب اجتماع نهتم أكثر الاهتمام بالبيئة الشاملة التى يحسها هذا الانسان الاجتماعى بطبعه — ونعنى بذلك كل الظواهر التى تحيط به وينفعل معها وتكون فى نظره ذات معان خاصة .

البيئة الغيزيقية والانسسان: ولتوضيح التفريق الذى ذكرناه. تواقد يحمن أن نبحث البيئة الفيزيقية للانسسان، وأول ما نلاحظه أن هذا العالم الفيزيقي الذي يعيش فيه لم يكن في أي وقت من الأوقات مجرد عالم فيزيقي أو « طبيعي » ، فبالنسبة للصياد البدائي تعتبر الغابات. الأماكن التي يستطيع أن يبحث فيها عن طعامه ، والتي تهيم فيها الأرواح تماما كما يجوسها الانسان ، وهي بوجه عام أماكن تتعلق بها آماله ومخاوفه ، كذلك تجاربه وتخيلاته ، وليست الأشياء التي تحيط به مجرد حقائق فيزيقية واقعة ، انها خصائص حياته تصبغها عقليته وتفسرها . والأمر كذلك بالنسبة للطفل الصغير ، فهو في سنواته الأولى يدخل باب دنيا لا شيء فيها فيزيقي ينتهي عند هذه الصفة ولا شيء فيها مطلق في ذاته دنيا لا شيء فيها فيزيقي ينتهي عند هذه الصفة ولا شيء فيها مطلق في ذاته دنيا الهيكل مثل تلكم الأشياء التي نعرفها عن طريق العلم ... وانسا

الأشياء التي يراها أشياء يمكن أن يتملكها وأن يجدها اذا بحث عنها وأن يصنعها ويقدم لها المعونة ، أو يخشاها أو يحبها ويسعى للحصول عليها ، أو تحول بينه وبينها الحوائل ، أو من الممكن أن تكون موضع المتعة ، أو واعدة الى درجة كبيرة اذا كان الهجوم عليها يتطلب الجرأة والاقدام ، أو على العكس من ذلك يقتضى التراجع الحكيم (١) .

ولا يختلف الأمر عن ذلك بالنسبة للشخص البالغ المتحضر الا من حيث ان للأشياء عنده مدلولا حافلا بالمعانى الاجتماعية أسهم العلم في تبيانه وتوضيحه . اننا في الواقع لا نواجه طبيعة موضوعية خالصة بوتراثنا الاجتماعي يتدخل دائما ليلعب دوره الهام · وفي العملية الاطرادية التي نسميها الحضارة نعدل باستمرار في البيئة الطبيعية حتى يمكن أن تستجيب لمطالبنا بقدر الامكان ، وفي نفس الوقت نحن نغير تصوراتنا لحقيقة هذه البيئة في ضوء ما نحصل عليه من تجارب ، وكلما تقدم هذا التقابل بين أفكارنا والحقائق الواقعة الخارجية وجدنا أتفسنا لا نتصرف الطلاقا بطريقة تختلف عن تصرف الرجل البدائي أو الطفل الصغير ، واقعلنا بنفس الكيفية التي ينفعل بها ازاء البيئة الطبيعية ، فلا ننظر اليها واقعلنا بنفس عنا .

٧ ـ البيئة ككل مركب في تجربة الانسسان: واذن ففي تجربة الانسسان: واذن ففي تجربة الكائن الاجتماعي تبدو البيئة ككل مركب ، والانسان لا يفصل البيئة الجغرافية كمجموعة أشياء عن البيئة الاجتماعية كمجموعة أخرى من الأشياء. وهذه الميادين التي نرمز اليها بالبيئة الطبيعية هي في نظره ممتلكات يضع بده عليها — فالمنازل ما هي الا الدور التي يعيش فيها ، والجوانب الاجتماعية والفيزيقية للبيئة ممتزج بعضها ببعض في كل جقيقة ملموسة واقعة . ومثل ذلك النظم السائدة والتنظيمات التي نعتبرها البيئة الداخلة لابد أن تكسوها مظاهر خارجية . فالكنيسة تبدو لنا في البيئة الداخلة لابد أن تكسوها مظاهر خارجية . فالكنيسة تبدو لنا في شكل مبني من المباني ، والعطلة تظهر فيما نرى من تغيير في العالم الذي

A.G.A. Balz, The Basis of Social Theory (New York, 1924), Chap. L. (1)

من حولنا ، والزواج له علاقاته المادية من خواتم ومسموحات ومساكن مشتركة .

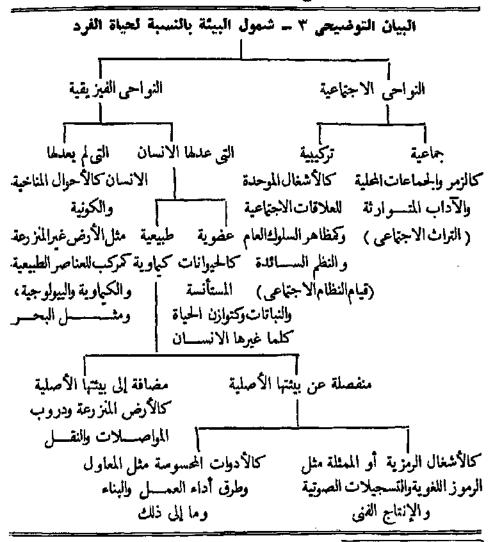
ونحن نميز العوامل المختلفة للبيئة الشاملة لأغراض تتعلق بالدراسة ، وهذه العوامل متجمعة معا في تجربتنا . فعندما يحول الانسان رقعة من الأرض الى بلد ، أو جزءا منها الى دار يسكنها ، فانه بهذا العمل أو ذاك انما يشيع كلا من البيئة الفيزيقية والبيئة الاجتماعية بعضهما في بعض . ومما لا شك فيه أن نشاطه في استصلاح التربة وزرعها ، وفي حجز مياه الإنهار وانشاء الطرق وما الى ذلك يؤدى بمرور الزمن الى استحالة التمييز بين النقطة التي عندها تنتهى البيئة الجغرافية أو هبة الطبيعة وتبدأ البيئة التي صنعها الانسان . اذ في هذه الحالة تصبح الأولى في نفس الوقت رمزا للثانية . أو بعبارة أخرى محسلة بذكريات وتقاليد وقيم السائية . وكثير من عناصرها يصبح المظهر الخارجي للنظم الاجتماعية السائية ، كما أوضحنا قبل الآن .

٣ ـ تصنيف نواحى البيئة الشاملة : تحتوى البيئة الشاملة ، من وجهة نظر الفرد ، على عنصر معين بالاضافة الى العناصر التى تتكون منها بيئة الزمرة الاجتماعية ، وهذا العنصر هو الزمرة نفسها ، التى تعتبر في خاتها بيئة على جانب كبير من الأهمية بالنسبة للفرد ، وعلى ذلك فيمكننا أن نصدر التعميمات الآتية وفى ذهننا كل من الفرد والزمرة معا :

- (١) الأحوال الجغرافية أحــوال بيئية لكل من الجماعة المحلية أو غيرها من الزمر الاجتماعية ولأعضائها الأفراد .
- (ب) التراث الاجتماعى ذو صفة بيئية بالنسبة لكل من الجماعة المحلية أو غيرها من الزمر الاجتماعية ولأعضائها الأفراد ، ما دامت الزمرة تفسها تقتسم هذا التراث .
- (ج) تعتبر الجماعة المحلية أو أية زمرة اجتماعية غيرهما مظهرا من مظاهر البيئة بالنسبة لأعضائها الأفراد.
- (د) تعتبر الجماعة المحلية اذا كانت زمرة كبرى مظهرا من مظاهر

البيئة بالنسبة للزمرة الصغيرة التي تقتسم بأية درجة حياة الزمرة الكبيرة. ومنذ هربرت سبنسر حتى أيامنا هذه قسم علماء الاجتماع البيئة الى ما سموه مظاهرها الرئيسية (١).

وفى التصنيف المبين بالبيان التوضيحي ٣ نعرض البيئة الشاملة للفرد كما يبدو في داخل المجتمع .



Spencer's Principles of Sociology (New York, 1880-1896), انظر على سبيل المثال (۱)

Vol. I, Chap. I; واذا أردت بيانا أحدث منه W.F. Ogburn and M.F. Nimkoff,

Sociology (Boston, 1940), pp. 6-7. واذا أردت ترتيبا مختلفا بعض الشيء the

Journal of Sociology, XXXI (1925), 318-332.

التراث الاجتماعي للانسمان: يرجع نشاط الانسمان في داخل بيئته وتأثيره فيها الى عصور قديمة مجهولة ، وهذه العملية الاطرادية تأخف مظهرا تجميعيا أو تراكميا ، اذ أن الانسان أقل قناعة من سائر العيوان بمجرد اتخاذ عادات معينة والتوافق مع ظروفه فهو يضيف الى حياته من طريق هذه العادات تراثا اجتماعيا هو في ذاته أساس لاضافات جديدة . وقد استخدم جراهام والاس الاصطلاح « التراث الاجتماعي » ليعني به « المعرفة والوسائل المؤدية لتحقيق الأغراض والعادات » التي تنتقل من جيل الى جيل اجتماعيا وليس بيولوجيا ، من طريق المشاركة في الحياة الاجتماعية ، والتربية (۱) ، وما الفنون والاختراعات والآلات والمعارف المتوارثة والأساطيروالتقاليد والرموز والآداب العامة والنظم السائدة التي تعيز الانسان—وكلها وسائل للسيطرة على البيئة الخارجية—الا مقتنيات اجتماعية . (وفي البيان التوضيحي (٣) الكثير من هذه العناصر) :

المدونات التجارب الوحشية مثل حالة كاسبار هاوزر ، تبن توقف حياة الانسان توقفا تاما على قوى تنتقل اجتماعيا من جيل الى جيل ؛ فالغريزة كافية بالنسبة لبعض الكائنات الحية التي لا تسجل لنفسها ثقافة ما ولا تفعل أكثر من مواءمة نفسها للحقائق الواقعة التي تعيش فيها الا أن الانسان لا يقنع أبدا بمجرد « الحقيقة الواقعة » وهو يعبر بكيفية فعالة عن عدم رضاه بمجرد « الحقيقة الواقعة » وذلك بطرق اجتماعية أكثر منها بيولوجية ، وعندما فقدت الغريزة ثباتها في حياة الانسان عاوتها مظاهر السلوك المام في أداء وظيفتها ، فجاءت المعاول والآلات التي استخدمتها جموع الناس لتساعديد الانسان ، وكما يقول والاس أصبحنا ، « متطفلين بيولوجيا على تراثنا الاجتماعي » وهو يخمن وقوع ما يأتى ؛ « متطفلين بيولوجيا على تراثنا الاجتماعي » وهو يخمن وقوع ما يأتى ؛ « الخا اصطدم بالأرض أحد مذنبات مستر ويلز ، واذا ترتب على ذلك

Our Social Heritage (New Haven, 1921), p. 14. (1)

أن كل انسان حى فى الوقت الحاضر كان لابد أن يفقد كل المعارف والعادات التى آلت اليه من الأجيال السابقة (وان ظل محنفظا بجميع قدراته على الاختراع والتذكر واكتساب العادات دون أن يطرأ عليها تغيير ما) فان تسعة أعشار سكان مدينة لندن أو مدينة نيويورك يتعرضون للموت بعد شهر ، و ٩٩ فى المائة من العشر الباقى منهم يموتون فى خلال ستة أشهر . فهم سيفتقرون الى لغة يعبرون بها عن أفكارهم . ولن تكون الكارهم أكثر من هذيان غامض . وسوف يتعذر عليهم أن يقسرأوا الاعلانات أو يقودوا السيارات أو الجياد . وسيهيمون على وجوههم لا يلوون على شىء ، صيحات متقطعة تنبعث من قليل من الأفراد ممن حبتهم الطبيعة ببعض مظاهر السيادة ، وسوف يغرقون أنفسهم فى لجج الأنهار اذا ما دنوا من مشارفها عند احساسهم بالعطش ، وسينهبون وربعا اتنهى بهم الأمر الى أن ينحرفوا نحو أكل لحوم البشر » (۱) .

ان اعتماد الانسان على التراث الاجتماعي جزء جوهري من تقدمه الذي يدعوه الى أن يرفض بنجاح مطالب البيئة الخارجية . والثمن الذي ندفعه لذلك أننا أصبحنا حتى من الوجهة البيولوجية ، أقل صلاحية لأن نعيش بدون عون تراثنا الاجتماعي . ويجدر بنا ألا نسيء فهم هذه الحقيقة به فليس معناها أن حياتنا لم تعد «طبيعية» . ولماذا نعتبر من الأمور الطبيعية للكائنات البشرية أن تحيا معدمة لا تقدم فيها ، ولا سبيل الى التشالنا منها الا بالتراث الاجتماعي ؟ وان ما يسمى حالة الطبيعة (ولنسترجع الى ذاكرتنا هنا نظرية العقد الاجتماعي المضللة) التي ظلت رمزا للفقر والانعزال والبشاعة وبلادة الفكر وقصر الأمد ، ليس من حقها أن تطالبنا بأن نزكيها أو أن ندعو لها . وكذلك ليس معني اعتمادنا على أن تطالبنا بأن نزكيها أو أن ندعو لها . وكذلك ليس معني اعتمادنا على

Our Social Herizage, p. 16. Copyright 1921. Reprinted by permission of (1) the publishers, Yale University Press.

التراث الاجتماعي أننا ضعاف بيولوجيا ، وربما كانت أمناننا أضعف من أسنان الذين عاشوا من قبلنا ، كذلك ربما كانت عملية ولادة الطقل أشد صعوبة مما كانت عليه ، ولكن الانسان المتحضر أصبح ؛ بفضل المعونة التي يحظي بها من طريق ما لديه من فنون ، أكثر قوة وأشد عافية وأطول عمرا من الانسان القديم والرجل البدائي (١) . ونحن لا نود أن نناقش موضوع أيهما أسعد ، ذلك الموضوع لا يمكن الاجابة عليه . وذلك لأن نوع السعادة التي يحصل عليها متصل دائما بنوع الحياة ، ومن ثم فانه نسبى وبالتالي تستحيل المقارنة . غير أن الاستعداد البيولوجي ليس له بالتأكيد مقياس أدق من النجاح في الحياة ، نجاحا مستمرا عبر الأجيال .

٧ - تحصيل الانسسان للتراث الاجتماعي: ان اعتمادنا التام على التراث الاجتماعي معناه أن التعليم (بأوسع معانيه) ذو أهمية كبرى فى كل مجتمع انساني . وفى المجتمع الحديث المتميز بالنمو السريع لتراته ، يعتبر التعليم ذا دلالة كبيرة كما يؤيد ذلك التضاد المشاهد بين أجدادنا وبيننا مثلا . ويختلف التراث الاجتماعي بشكل ملحوظ عن مجرد الميراث الاقتصادي ، فالأول لا ينتقل الينا لنستمتع به ونستخدمه . انه أكثر من ذلك . اذ نحن ورثة مشروطون له . وشرط الحصول عليه هو أننا ينبغي أن نعد أنفسنا لتسلمه . ونجعله ملكنا بمجهودنا . ومع أن هذا التراث اجتماعي بمعنى من المعانى ، الا أنه من الضروري أن يكتسب صفة الفردية جزء ، حينما يوزع على أفراد المجتمع .

وهذه العملية الاطرادية المتعلقة باكتساب التراث الاجتماعي هي اذن ذات أهمية كبيرة بالنسبة للسوسيو لوجيين والسيكولوجيين وغيرهم من المعنيين بدراسة سلوك الانسان

ولا يكتفى كثيرون من هؤلاء الباحثين بأن يدرسوا المظاهر المتعددة للميكانيزم السلوك والمتضمنة في اكتساب العلادات الاجتماعية ، مثل

Ibid., p. 19 (1). "

وجهات النظر والمهارات وما الى ذلك ، وانما يهتمون كذلك باكتشافات علمي الأنثروبولوجيا والاجتماع المقارنين التي تزيح الستار عن العلاقة الوثيقة القائمة بين طبيعة تراث اجتماعي معين وطبيعة سلوك أولئك الذين يشتركون في الانتفاع بهذا التراث (١) . ان كلا من المحاكاة والايحـــاء والعمليات الاطرادية الأخرى التي يشتمل عليها التعلم يقوم بالفعل حيثما وجهد مجتمع انساني . وههذه الظواهر تعمل لتمد الفسود على الأقل بضروريات التراث الاجتماعي اللازمة للمشاركة الاجتماعية والبقاء . ولو أن أحدنا فقل بمجرد ولادته الى بلد أجنبي لأمكن أن يكتسب ، بلا ألية عقبة ، آداب السلوك وأساليب الكلام ، ومعظم أو كل طريقة للحياة المختلفة في هذا البلد كما تسود هناك، ثم يستخدمها كما يستخدم الآن أساليب بلده . ولا يمكننا أن نعول كثيرا ، أو باهتمام زائد ، على الفكرة القائلة بأن النتــاج الحضارى والثقــافى لا يورث من طريق البلازمـــا الحرثومية ، وانما بوساطة الجهاز الاجتماعي . وعلى ذلك فالمعاول التي يستخدمها الانسان ، والفن الذي يخلقه ، والآلهة التي يعبدها ، ومراسيم خطوبته وزواجــه ، وحتى نفس أفكاره وآرائه ، كلها تعتمد على تراثه الاجتماعي : ومهما كان الجنس البشري الذي ينتمي اليه أو ميراثه العائلي أو قدراته الفطرية ، فإن اعتماده على هذا الترأث باق - رغم ما يعتقده العامة من العكس.

وسبق أن ناقشنا (فى الفصل الثالث) الطريقة التى يصبح بها الفرد منشئاً اجتماعيا · ونضيف هنا جانب جديدا من جوانب هــذه العملية الاطرادية . فبعض أجزاء التراث الاجتماعي يكتسب بسهولة - كأن نهيىء أنفسنا بسرعة لمباهج الحضارة وما تقدمه لنا من خدمات ، وأن

C.L. Hull, Principles of Behavior (New York, 1943); N.E. انظر عل سبيل النال (۱)

Miller and J. Dollard, Social Learning and Imitation (New Haven, 1941); J. Dollard,

"The Acquisition of New Social Habits", in The Science of Man in the World

Crisis (R. Linton, ed., New York, 1945), pp. 442-464.

نستمتع بغير مشقة بالاختراعات والأجهزة التي أبدعتها عبقرية الانسان. وبعض هذه الأمور يحصل عليه بالتعود البسيط ، كاللغة التي نتكلمها وكآداب سماوكنا وكثير من الأدوات والآلات التي نستخدمها ومعظم عاداتنا الجمعية ومظاهر سلوكنا العام . والبعض الآخر أكثر صعوبة في تحصيلها ، ويقتضينا أولا وقبل كل شيء أن تثبت ببراهين عسيرة قدرتنا على تقبلها . واذ المهارة التي تجعل صاحبها قادرا على أن يخترع وأن يحسن وجه الحضارة ، ليست متوافرة الا عند أقلية نسبية من الأفراد ، ولكنا جميعا نستطيع أن نستمتع بالمزايا التي تقدمها لنا هذه المهارة . ولأجزاء النراث الاجتماعي التي يسمهل اكتسابها علاقة أقل ارتباط بالشخصية . وهذه الأجزاء تكشف عن طبيعة المجتمع بوجه عام لا عن طبيعة الأفراد الذين يتكون منهم هذا المجتمع . أما الأجزاء التي يصعب الحصول عليها من هذا التراث فتعتمد الى حد كبير على صفاتنا الفردية . وتنأثر بهذه فتصبح ذات مظهر فردى عند كل من يعصل عليهـــا . وهذا يجعلها تفسر تفسيرا خاصا جدا لما لها منجانب شخصي عند كل منا . وعلى ذلك فالموسيقي والفن والفلسفة والآداب وبعض جوانب الدين – لها من المعانى المنوعة ما يختلف باختلاف الأفراد — وفي نفس الوقت تتضمن ، كما يعرف كل مشتغل بدراسة الفن ، صفات المجتمع الذي انبثقت منه .

واذن قالتراث الاجتماعي موجود عند أفراد المجتمع كلهم. ولا يستطيع أي فرد في عالمنا هذا المعقد أن يحصل الا على جزء منه ، ولتوضيح ذلك: أن التخصص في ميدان التعلم لا يقل في حقيقته عن التخصص في عالم الاقتصاد. ولا تحتاج الحياة الشخصية المستكملة الي أن تحتجز لنفسها أكثر من جزء صغير من التراث الاجتماعي ، ومع ذلك فمن المرغوب فيه جدا أن يشترك آكبر عدد ممكن من الناس في بعض عناصره ، ونحن مضطرون لتأجيل مناقشة هذه المشكلة حتى نصل الي تفطة معينة فيما بعد نميز عندها بين ناحيتين رئيسيتين من التراث الاجتماعي: الأولى الناحية الحضارية ، والثانية الناحية الثقافية (١٠٠)

⁽١) أنظر الفصل الحادي والعشرين فيما بعد ٠

عماية الانسجام المطرد مع البيئة الشاملة

البيئة والانسجام معها _ بعض الاعتبادات العسامة : رأينا أن بيئتنا ليست العالم الذي من حولنا فحسب ، ولكن العالم بمعناه الواسع وجوائبه المتعددة من حيث اتصاله بنا . وكلما تعقدت الحياة تعقدت البيئة وتعقد الانسجام مع البيئة الشاملة .

 ١ ـ من الانسجام العفسوى الى الانسجام التحفسارى : وهكذا اذ بنتقل من الأشكال العليا للحياة أو من الأميبا الى الانسان مثلا يصبح الانسجام الفسيولوجي المباشر جزءا صغيرا من العملية الاطرادية ككل -وفى نمو الانسان تحدث انسجامات عضوية ولكنها تستمين باستمرار بمخترعات الحضارة ، الا أن الحيوانات الدنيا ليست لديها معاول وهي مضطرة الى تكييف أعضائها لكى تؤدى وظائف جديدة - كأن تكون لها مخالب تقطع بها ما تشاء أو أنياب تمزق بها الأشمياء عند اللزوم . ولمثل هذه الأغراض صنع الانسان السكاكين والمقصات الكبيرة الحجم والمناشير ومعاول أخرى منوعة . وبهذه الطريقة أمكن أن يوسع دائرةً عمله . وباستخدامه للمعاول لا يضطر الى أذ يتبع طريقة واحدة فرضها عليه تكوينه العضوى المباشر ، وعندما تضم الآلات الى المعاول تصبح عنده طرق أكثر تنوعا للتصرف : وبهذه الكيفية تفقد مظاهر السلوك المحددة عضويا الكثير من جمودها . وأما المظاهر المرنة المكتسبة من التراث الاجتماعى فتأخذ أهميتها فىالاز دياد. ونحن للاحظ هنا فرقا هامافى الانسجام مع البيئة الشاملة بين الانسان المتحضر وبين الانسان البدائي، وكذلك بين الأخير وبين الحيوانات الدنيا .

وان عملية التكيف الاطرادية بين الانسنان المتحضر وبين بيئته الشاملة هي تبعا لما تقدم شديدة التعقد وذات أوجه متعددة حتى اننا لا نستطيع أن نعرض لها هنا الا عرضا عاما وسننظر الى هذه العملية من ناحيتين: الأولى من حيث الفروق بين التوافق التكيف الخاص بالانسان المتحضر والتكيف الخاص بالرجل البدائي ، والثانية من جيث الطريقة التي يعيد

جها المتحضر تكييف نفسه ليواجبه بيئة شاملة جديدة ، أو بيئة شماملة استهدفت لتغيير عنيف قلبها رأسا على عقب .

۲ - خصائص انستجام أو تكيف الانسسان المتحفر: يحتاج كل من التعميمات التى سترد فيما بعد إلى اختبار دقيق: وستسنح الفرصة فى الفصول التالية إلى أن نعود اليها ، أما فى الفصل الحسالى فسنقتصر على استخدامها كدليل لمناقشتنا موضوع تكيف الانسان مع بيئته:

اولا - التكيف جزئى فقط: يحصل الانسان فى الحضارات الراقية على انسجام غير كامل وغير شامل مع سائر الظروف التى يعيش فيها . (وسيتضح سبب ذلك عند مناقشتنا علاقة الحضارة والثقافة فى الفصل الحادى والعشرين) . ان الانسان لا يستطيع أن ينجز الا تكيفا جزئيا . فى عالمه المتفجر المتعقد ، وهذا التكيف خليط من النزاع والشعور بالاستقرار (ونقصد بالاستقرار عملية انسجام الشخص أو الزمرة مع .وضع معين وأن يحس فيه بالراحة كما لو كان فى بيته) (١) ، وقلما يشعر الرجل المتحضر أنه متسق مع بيئته ؛ فمطالبه معقدة كل التعقيد والظروف المحيطة به معقدة كذلك كل التعقيد ، لدرجة أنه من الصعب الاحتفاظ بالحس الدقيق بالتوازن الصحيح ، الا اذا كان الانسان قد أذهله عن

⁽۱) نحن نستخدم الاصطلاح "Accomodation" للاشارة بصغة خاصة الى العملية الاطرادية التي يشعر الانسان أثناءها بحسن الاتساق مع بيئته وربما كان تأكيدنا لهذا المعنى متضمنا في استخدام الاصطلاح عند «المدرسة الايكولوجية » •

E.W. Burgess, "Accomposation" in the Encyclopaedia of the Social : خنظر مثلا . Sciences (New York, 1935), I, 340-404.

وأما الاصطلاح "Adjustment" فيمناه بصغة خاصة العمليسة الاطرادية التي يسعى الانسان عمدا في أثنائها الى أن يعدل حاجاته وفقا للبيئة أو بيثته وفقا للبيئة أو بيثته وفقا لحاجاته •

See R.M. MacIver, "Maladjustment" in the same Encyclopasdia. Compare with the definitions of "accommodation" and "Social adjustment", in Dictionary of Sociology (H.P. Fairchild, ed., New York, 1944).

هذا عمره ورخاؤه الاقتصادى ، أو كانمن هؤلاء المتصوفة الذين يحسون بوحدة الوجود بينهم وبين الكون كله. ان عدم القناعة الأبدى الذي يشعر به الرجل المتحضر ان هو الاحافز دائم يدفعه نحو عمل جديد. ويعتبر كل جيل بالضرورة جيلا من المتبرمين ،

ثانيا - الانسجام ديناميكى: انانسجام الرجل المتحضر أقل استقرارا. ولديه وسائل عديدة للسيطرة على بيئته: فهو دائما يغير فيها أو يبحث في اجراء تغييرها. وكلما عدل في بيئته الطبيعية الأولية ازداد رغبة في مواصلة التعديل ان بيئة الرجل المتحضر مليئة أبدا بالتغير في كل لحظة واذا استقرت أوضاعه في بعض الأحيان من قبيل المصادفة فسرعان ما يصيبه شيء من الاضطراب أو الازعاج بسبب تغير خارج عنه ، أو ثورة في داخل نفسه تحضه على تحقيق مطالب جديدة: وليس عند من يعيش في هذا العالم اليوم درس أبلغ من هذا.

النا ـ الانسجام يتصف بالاختيار والتنوع: يتصف انسجام الرجل المتحضر مع بيئته بأنه اختيارى الى درجة كبيرة ومتنوع الى أبعد حد اذا قورن بانسجام الرجل البدائى . ويمكنك أن تتصور عددا من الرجال العصريين ذهبوا جميعا للتجوال فغابة بعينها ، وقد يكون أحدهما صيادا والثانى معبا للطير ، والثالث متخصصا فى دراسة الحشرات ، والرابع صانعا نشأ فى المدينة . ففى هذه الحالة تبدو الغابة فى نظر كل منهم كبيئة مختلفة لأن كل واحد من هذه المجموعة مستعد لأن يرى ناحية معينة من الغيابة وأن يستجيب لها بشكل خاص : ويقيابل هؤلاء الزمرة من الهنود الحمر الأمريكيين الذين نشاوا فى الغابة وعرفوها كموطن لهم تجتمع فيه ضروريات وعادات متشابهة ، وتسيطر عليهم فيه معتقدات وأساطير متشابهة كذلك : واذا نحن انتقلنا الى بيئة المدينة وجدنا فيها أوساطا مختلفة كثيرة العدد ، كالوسط الذي يعيش فى حى من الأحياء القذرة ويشعر فى مناطق أخرى غيرها بأنه غرب عنها .

رابعا _ محاولة الانسجام من جديد سهلة نسبيا: وأخيرا للاحظ ال السجام الرجل المتحضر يسمح مع مابه من تعقيد وبسبب ذلك الى حد ما ، بدرجة كبيرة من التحرك ، ونحن نستخدم هذا الاصطلاح للدلالة على سرعة الانسجام من جديد مع بيئات آخرى مختلفة . وفي الواقع أن لدى الرجل المتحضر مهارة عقلية معينة تجعله قادرا على معالجة التعقيد المتنفير الذي يطرأ على أي وضع من الأوضاع التي يمر بها . وهذه الصفة تمكنه من التوافق بسهولة مع البيئات الأخرى ، فهو قادر ، رغم معارضته البعض وعدم تقبلهم للفكرة ، أن يصول بين المناطق الحارة وجليد المناطق العطبية ، وأن يتحرك من حالة الفقر المدقع الى حالة الشهرة والفنى ، أو القطبية ، وأن يتحرك من حالة الفقر المدقع الى حالة الشهرة والفنى ، أو النظام العسكرى والتوحش اللذين اتسم بهما الحكم النازى . واذن فعمها جلب هذا التعقيد المتعقب باستمرار في الحضارة العديثة الى الانسان من سعادة أو شقاء ، فانه يكسبه ولا ريب مرونة لا نظير لها في العالم العضوى .

الانسجام منجديد مع ظروف مغايرة : رأينا أن الانسان المتحضر أقدر على الانسجام من جديد مع الظروف المغايرة من أفراد المجتمعات البدائية . مع ذلك ينبغى ألا ننسى أن هذا الرجل المتحضر تواجهه أحيانا ظروف يشعر ازاءها أن محاولة الانسجام من جديد للتوافق معها تتميز بالصعوبة واحداث قلب عام عنيف للأوضاع .

إلى الأصور العامة التى تجعل الانسجام من جديد عمليسة شاقة : يوجه عام تنشأ صعوبة الانسجام من جديد مع الظروف المضايرة على وجهين : ففى أول الأمر قد تكون هذه الصعوبة تتيجة لعدم الاستقرار الكامن فى التركيب الاجتماعي تفسه ، والذي يؤدى الى ثورة ، سلمية كانت أو عاتية ، تذهب بالنظام القديم للمجتمع . ويكون على الأفراد فى هذه الحالة أن يقبلوا النظام الجديد الذي لا يقر الأوضاع القديمة التى أحبوها وأنزلوهامن قلوبهم منزلة الاعزاز ، كتقاليدهم القديمة ومعتقداتهم بومقدساتهم وامتيازاتهم وأحكامهم المتعصبة وحقوقهم . ومن الأمثلة على بومقدساتهم وامتيازاتهم وأحكامهم المتعصبة وحقوقهم . ومن الأمثلة على

ذلك الثورات العديدة التي وقعت في أوربا بعد الحرب العالمية الأولى. والانقلابات التي حدثت على نطاق واسع في أوربا وآسيا وأفريقيا في أعقاب الحرب العالمية الثانية ، ففي هذه الثورات جميعا تغيرت الأوضاع بعنف شديد حتى انها لم تصب النظم الحكومية فحسب ، بل قد ترتب عليها تغيير شامل كامل في أساليب الحياة ، وسنهتم بمعالجة هذه التغيرات. الكبرى التي طرأت على التركيب الاجتماعي في الكتاب الثالث بصفة خاصة .

وثانيا أن مشكلة الانسجام المفاجى، من جديد يخلقها كذلك التحرك المتزايد الذى تتصف به الحياة الحديثة التى تجمع شمل الناس فى بيئات جديدة تقتضى من يعيش فيها أن يكو "ن لنفسه عادات مختلفة كل الاختلاف عن العادات التى كانت له من قبل . ويحدث هذا مثلا عندسا يهاجر أهل الريف الى المدينة أو أهل المدينة الى الريف ، أو عندما يهجر الشباب بيئاتهم المنزلية للعمل أو للدراسة فى جو اجتساعى مختلف ، وبصورة جلية فى حالة هجرة الناس ومعيشتهم كأغراب فى مجتمع جديد . وهذه جميعا ظروف تميز على وجه الخصوص الحضارة المتحركة المعروفة عن الولايات المتحدة الأمريكية (۱) :

٧ ــ امشلة صادقة تتضمن مشكلة الانسجام من جديد :ان الظروف التي يدخل الأفراد أو الزمر تحتها في بيئة اجتماعية غريبة ، معقدة ومنوعة : فهناك أنماط عديدة جدا من هذه الظروف تنشأ تنيجة لاصطدام ثقافات متباينة تباينا شديدا في داخل بيئة احداها ، لدرجة آن التعميم يكون من أصعب الأشياء في هذه الحالة . واذا كان النازحون ينتسبون الى نظام ثقافى أو جنس بشرى أعلى مما لدى الأفراد في المجتمع الجسديد ، فان عملية التكيف تصبح بالطبع أشد تعقيدا .

⁽۱) بهتم John Gunther أول ما يتم فى كتابه (۱۹ و ۱۹۹۸) Anside U.S.A. (New York, 1947) باظهار الميوعة القصوى التى تميز المجتمع الأمريكي • وهذا التقرير ضخم مع ما فيه من عدم تناسق ، ويشتمل على ثروة من المادة التوضيحية التى تهم طالب الاجتماع •

ولنبحث الآن قليلا من أنماط هذه الظروف : فاذا كان المهاجرون الي المكان من ذوى المكانة الاجتماعية العالية والنفوذ، فانهم قد يسيطرون على أهالي المكان الأصليين . وفي حالة تقوقهم الكبير عليهم فانهم قد يعملون على ابادتهم ، كما حدث من البيض المهاجرين الي طسمانيا وفي بعض أجزاء ميلانيزيا . أن الهيار معظم قبائل الهنود الحمر الأمريكيين ، وفي بعض الحالات تدميرهم الصريح انما ينهض دليلا على صدق هذه النظرية . ونجد تحت ظروف أخرى المهاجرين ذوى النزعة نحو السيطرة يقيمون مجتمعا غريبا لا يسمح للأهالي الأصليين بالاندماج فيه ، وان كان هؤلاء يعارضون قيامه بالمقاومة الايجابية والسلبية كما حدث في الهند . وقد يعيش مجتمع المهاجرين ومجتمع الأهالي في سلام نسبي جنبا الي جنب كما نشاهد في حالة زمر الهنود الأمريكيين والانجلوس في جنوب غربي الولايات المتحدة . وهناك ظروف تؤدى الى الاتصال السولوجي بين الأصلية التي تحصل بهذه الطريقة على درجة من الانسجام مع الحضارة الحديدة التي فرضت عليها . وقد حدث هذا مثيلا في نبوزيلندا ، وفي أجزاء كبرة من أمريكا اللاتينية ، وبشكل ملحوظ في أوكلاهوما حيث الختلط تماما دم الأمريكيين الأصلبين بدم المهاجرين . وكذلك الشعوب الكبيرة ذات الثقافة المتقدمة كالصين قد تقاوم بنجاح السيطرة السياسية والاقتصادية التي يحاول أن يفرضها عليها الأجنبي ، بينما نرى ادخال الحضارة الآلية التيجلبها هذا الأجنبي تكتسح ثقافة الوطنيين وتقضى عليها من أساسها أو تتمثلها في ثقافة الأجنبي . وكل من درس تاريخ الاستعمار يستطيع أن يعطى أمثلة محسوسة عن ضروب أخرى من الانسجام المتجدد في الظروف غير المآلوفة (١) .

⁽١) من أجل أمثلة أخرى ، أنظر :

G.H.L.F. Pitt-Rivers, The Clash of Culture and the Contact of Races (London 1927), and the excellent collection of readings, When Peoples Meet (A. Locke and B.J. Stern, eds., New York, 1942).

ان مشكلة الزنوج فى شمال آمريكا تضع تحت أعيننا مظاهرها المميزة وفى عهود الرق ساعد المركز القانونى الواطىء للعبيد فى أن يحدد لدرجة كبيرة طريقة انسجام الزنوج مع البيئة الجديدة . وقد أدى الغاء هذا المركز الى خلق وضع جديد ؛ فقد بقى النقض الاجتماعى وان قام شىء من الاحتجاج والتحدى حينما اتسعت أمام الزنوج الفرص التعليمية والاقتصادية .

وهكذا نشأت حالة الانسجام الجزئى غير السهل التى نراها الآن .. وقد تنحدث مقدما عن مناقشتنا التالية لهذه المشكلة (فى الفصل الخامس عشر) اذ نذكر أنه كلما يقى الحاجز السائد حاليا (سواء أكان قانونيا أم اجتماعيا) ضد تبادل الزواج ، وكلما أيدت الزمرة المتفوقة الانفصال الطبيعى والاجتماعى ، فان هذه الحالة مستدوم بكل ما تشتمل عليه من صعوبات (١) .

تمثل المهاجرين في الولايات المتحسدة (٢): أقبل المهاجرون من كل حدب وصوب ومن كل بلاد العالم تقريبا الى القسارة الأمريكية وعلى الأخص الولايات المتحدة ، حاملين معهم عاداتهم وتعديماتهم للأمسور ، تؤيدهم حضارات وثقافات متباينة . ولما كانت حركة الهجرة غير مقصورة على الأفراد بل تشمل أيضا الجماعات المتشابهة من المواطنين فقد نشأت

Among the hundreds of volumes on the Negro-White relationship, not at (1) this point the important two-volume work of G. Myrdal, An American Dilemma (New York, 1944); E.R. Embree, Brown Americans (New York, 1943); C.S. Johnson, Patterns of Negro Segregation (New York, 1943); and the "Segregation" issue of Survey Graphic (Jan., 1947).

⁽٢) التمثل اصطلاح مستمار من علم الفسيولوجيا أو وظائف اعضاء الجسم و والمؤلفان يتحدثان في هذا القسم عن تمثل المهاجرين الى الولايات المتحدة بحيث يصبحون مندمجين في المواطنين الأمريكيين كجزم منهم كما تتمثل الأطعمة في جسم الانسان بان تتحول الى أنسجته وتصبح بالتقريب جزءا منها •

تبعا لذلك مشكلة انسجام الزمر الى جانب انسجام الأفراد ، مع الحياة الجديدة فى المهجر ، ومما يعقد هذه المسكلة وجود أقلية زنجية كبيرة العدد رغم أنها أقلية ، اذ يبلغون حوالى عشر العدد الكلى للسكان . وبالنسبة للزنجى كما هو الشأن بالنسبة للمهاجر من أوربا أو غيرها (وكذلك بالنسبة للزمرة الأمريكية الغالبة) نجد أن أهم ما فى هذه المشكلة مسألة الانسجام فيما بين هذه الزمر المتباينة ، من الناحية الاجتماعية لا البيولوجية ، ومن ثم فالولايات المتحدة تهيىء للباحثين معملا فريدا للدراسة لاجراء تجاربهم على هذه المجموعات التي لا نهاية لها من المسكان ، وعلى اطراد عمليات التعلم التي يزاولها المهاجرون ، أفرادا كانوا أم زمرا ، ممن نقلوا من بيئات اجتماعية معينة الى بيئات جديدة فى غير مواطن آبائهم تقصد العيش فيها .

١ - انصاط الانسجام المختلفة: توجد فروق متعددة للطريقة التى يتبعها الأفراد والزمر المختلفة المنتمون لمستويات ثقافية متشابهة ، لتحقيق الانسجام التام مع البيئة الجديدة . ومنذ قرن أو أكثر أخذنا نضيف الى مشاهداتنا في هذا الموضوع المذكرات الأوتوبيوغرافية (الشخصية) التى كتبها الوافدون للاقامة بالولايات المتتحدة الأمريكية ، ومسجلوا فيها انفعالاتهم ازاء مسرح الحياة الأمريكي ، وهي تتراوح بين الارتماء الكلي المباشر في أحضان هذه الحياة وبين النفور الثقافي والجماعي منها (١) . والملاحظ أن الزمر المنتمية الى ثقافات مختلفة تبعا لجنسيتها تكشف عن أنماط مختلفة للتمثل والانسجام . ولأسباب مفهومة فقد الانجليز والاسكتلنديون ، والى حد ما الايرلنديون المهاجرون، شعورهم بأنهم في والاسكتلنديون ، والى حد ما الايرلنديون المهاجرون، شعورهم بأنهم في

العشرين، العشرين، (۱) تستمل مثات من هذه المذكرات، وبعضها كتب في القرن العشرين، M.I. Pupin, From Immigrant to Inventor (New York, 1923; L. Lewisohn, على : Upstream (New York, 1923); L. Adamic, Laughing in the Jungle (New York, 1932); E. Corsi, In the Shadow of Liberty (New York, 1935).

وفيما يتعلق بمجموعة من البيانات الأكثر ايجازا بأقلام بعض المهاجرين I am an American (R.S. Benjamin, ed., New York, 1941). . . المشهورين ، أنظر .

منفى، وهم أكثر استعدادا لذلك من الفرنسيين مثلا. وبوجه عام لم يجد المهاجرون القدماء الوافدون على الولايات المتحدة الأمريكية من جنوبى أوربا قبل سنة ١٨٨٠ الا صعوبة قليلة فى الانسجام مع البيئة الجديدة، اذا قورنوا بالمهاجرين الجدد القادمين من جنوبى أوربا وشرقها بعد تلك السنة، وقد دفعت البيئة الغربية هؤلاء المهاجرين فى أغلب الأحيان الى أن يكونوا « مستعمرات » أو شبه جماعات محلية، وفى داخل هذه « الجزر الثقافية » ربما أتيح لهم لمدة معلومة أن يتمسكوا بمظاهر السلوك العام السارية فى مواطنهم الأصلية، وأن يقدروا هذه المظاهر تقديرا أعظم مما كانت تحظى به على أيديهم وهم فى بلادهم، وربما أشعرتهم هذه الظروف بالتمسك بالوحدة نظرا لانفصالهم عن الظروف التى خلقتها (۱).

وتضم جميع المدن الأمريكية الكبيرة وكثير من المناطق الريفية أشباه. جماعات محلية من هذا النوع تتميز بطابعها البشرى أو الثقافى . خذ مثلا الكنديين الفرنسيين فهم يعيشون منذ عدة سنوات فى جميع مدن ولاية نيوافجلائد ، فى أحياء منعزلة من هذه المدن ، لهم بعض اليد فى سبب انعزالهم فيها . بل وأكثر من ذلك أنهم يعملون باستمرار على توطيد صلاتهم بكندا بكل ما أوتوا من قوة : ومن بين ال ١٠٠٠ ١٠٠٠ بولندى تقريبا الموجودين بالولايات المتحدة الأمريكية ، تعيش أعداد ضخمة فى أحياء « بولندية » داخل المدن الكبيرة على النحو الآتى — حوالى أحياء « بولندية » وحوالى دورويت، وحوالى ١٠٠٠ فى نيويورك : وأكثر هؤلاء يشتغلون فى المحطات الصناعية أو المطاحن (المجارش) أو المسابك ، ومنجهة آخرى فان مزارع كونيكتيكت

⁽١) هناك كتابات كثيرة عن المهاجر في أمريكا ، ومن بين الدراسات التي تعالج عدة زمر خاصة :

H. de S. Brunner, Immigrant Farmers and Their Children (New York, 1929); F.J. Brown and J.S. Roucek, One American (New York, 1940); C. Wittke, We Who Built America (New York, 1940); C. McWilliams, Brothers under the Skin (Boston, 1943).

ريفر فالى أفادت رخاء جديدا أثناء ملكيتها للبولنديين وبسبب مهارتهم ولقد استقر البولنديون في هذا الاقليم وهم الآن موضع الترحيب كزمرة مقيمة اقامة متصلة . والآن خف الصينيين الأمريكيين ، وهم أقبل من مدره نسمة في الوقت الحاضر . وكانوا قد وفدوا على الولايات المتحدة في ألوقت الحاضر . وكانوا قد وفدوا على الولايات المتحدة في أعملة كافية ورخيصة لانشاء خطوط السكة المحديدية الغربية وغير ذلك من الأعمال . وفيما بين علمي ١٨٨٧ و ١٩٤٣ لم يكن من نصيبهم مجرد تشريعات لحصرهم مبعدين عن غيرهم وانما للتمييز بينهم وبين الأمريكيين تمييزا تاما ، وبلغت الحال أنهم في بعض المناسبات كانوا يعانون من هياج الجماهير ضدهم . ولما كان أكثر استقرار الصينيين في المدن الأمريكية الكبيرة (وبصفة خاصة في سان فرانسيسكو ونيويورك ولوس أنجيليز وشيكاجو) فقد احتفظوا بذاتيتهم الثقافية أكثر مما استطاع ذلك أي فريق من المهاجرين (١) . ويمدنا تاريخ أمريكا بالمثال تلو المثال، وكل منها مختلف عن الآخر من بعض النواحي .

٧ - التمثل بين التعسير والتيسير: والآن فلنتساءل: الى أى حد يمكننا أن نعمم بشأن العمليات الاطرادية التى تقع في « وعاء الصهر » الأمريكي (٢) ? يمكننا أن نشير بالطبع الى أنه اذا لم يكن الوافد على الولايات المتحدة للاقامة الدائمة في حالة تفسية تسمح له بأن يكون لديه، أو أن ينمى في نفسه ، أي حس قوى بالمسافة الاجتماعية ، أو الشعور بوضاعة المكانة أو علوها ، فإن عملية الانسجام تطرد في يسر وسهولة . ولكن كيف نفسر الفرق الشاسع بين زمرة وأخرى من جهة الاحساس ، ولكن كيف نفسر الفرق الشاسع بين زمرة وأخرى من جهة الاحساس ، أو بين تقبل الأمريكيين لبعض الأوربيين من غربي أوربا مثلا وبين النفور

Brown and Roucek, op. cit.

⁽١) نوقشت هذه الامثلة وأخرى كثيرة من نوعها في :

⁽۲) هنا تشبه امریکا بالوعاه الذی تذوب او تصهو فیه جماعات المهاجرین . المترجم

النسبى من الايطاليين واليونائيين والروس ? وهناك في الواقع أبحاث متعددة في التمثل وكتابات وفيرة ميسورة لمن يرغب في التوسع في هذه المسائل: ويجدر بنا أن نشير هنا الى بعض العوامل المتداخلة ، التي توضح تعقد العملية الاطرادية وتنوعها :

أولا .. مرحلة النمو في المجتمع الذي وقد المهاجرون اليسه: تتوقف الى حد كبير جدا كيفية استقبال المهاجر الى الأرض الجديدة على الظروف القائمة في الوقت الذي يفد فيه : وعلى ذلك فبالنسبة لهؤلاء الملايين الذين جاءوا الى الولايات المتحدة حينما كانت حدودها ما تزال آخذة في الامتداد عبر القارة الأمريكية ، وحينما كانت الحاجة ماسة الى القسوة والمهارة مهما كان طابع هذه أو تلك لاستخدامهـــا في اصلاح الأراضي الجديدة وتنمية الصناعات ، كان اختلاف اللغة أو الدين أو الجنسية من الموانع قليلة الأهمية لقبول المهاجرين • وكل ما نرمى اليه الآنهو أن نقابل من المزاما العظيمة التي أتبحت للمهاجر بن القدماء من هذه الناحية ، وبين الأضرار التي ألمت بالمهاجرين الجدد بسبب تعيين معالم الحدود وقيام مجتمع مستقر نسبيا فيما يلي عام ١٨٨٠ . إن اللاجئين الأوربيين الذين دخلوا الولايات المتحدة الأمريكية بمدأن استولى هتلر على مقاليد الحكم ف بلاده في عام ١٩٣٣ ، يمكن أن يضرب بهم المثل على الطريقة التي كان ينظر بها اليهم في أغلب الأحيان ، وبعبارة أخرى من حيث كونهم تهديدا للإنعاش الاقتصادي ولعمال البلاد وأصحاب المهن الكبيرة — وقد اعتبر كثيرون من الأمريكيين أنهم وصلوا في الوقت غير الملائم (١) . ويمكن أن فلاحظ سريان هذا العامل - عامل احتياج المجتمع أو عدم احتياجــه للمهاجرين – في الوقت الحاضر بمقارنة الولايات التي لا تزال غير متقدمة نسبيا مثل أريزونا حيث يلقى بوجه عام كل ترحيب ويصبحون

On the recent refugees situation, see G. Ssenger, Today's Refugee, (\)
Tomorrows. Citizens (New York, 1941), M.R. Davide, The Refugee Immigrant is
the United States (New York, 1946).

بسرعة من السكان الأصليين بفعل التمثل ، وولايات فيرمونت أو مين. المواطن المعتبر من أهل البلاد .

ثانيا - مهارات العمل السابقة: للمهاجر نفسه ميزة كبيرة اذا كاذ قد سبق له أن حصل في بلاده التي هاجر منهما على نوع من التمرين والاعداد في عمل تحتاج اليه البلاد الجــديدة . فمثلا الاسكندناويون والألمان الذين حطوا رحالهم في الميدلويست بالولايات المتحدة كانوا في الأغلب منن مارسوا الزراعة والحياة الريفية في بلادهم الأصلية . وكل الذي فعلوه في المهجر أنهم طبقوا مهاراتهم الزراعية المشار اليها. ونظرا لأن يهود بلاد شرقى أوربا الذين وصلوا الى الولايات المتحدة منذ ثلاثين أو ستين سنة ،كانوا مدربين فبلادهم الأولى علىصناعة الملابس وانتاج الأحذية ، فقد أكسبتهم هذه الظروف ميزة اقتصادية في المدن الشرقية بالولايات حيث كانت مثل هذه الصناعات آخذة فى النمو . ومن جهة أخرى فان أحدث اللاجنين من أوربا وأغلبهم من التجار وأصحاب المهن الكبيرة لم يجدوا سوقامستعدة للالتفاع بمهاراتهم المتخصصة . كذلك نذكر صعوبات التمثل التى صادفت الايطالبين واليونانيين والبولنه ديين الذين وصلوا أفواجا في الربع الأول من القرن العشرين ، وكانت ترجع الى حد ما الى أن هؤلاء المهاجرين وأكثرهم من مهارات معينة ، استلزمتها في ذلك الحين. الصناعات النامية في المدن الأمريكية .

النا - كثرة عدد الهاجرين الوحظ أن موقف المجتمع ازاء الأغراب يميل الى التسامح ، ويستمر كذلك الى أن يبلغ عدد هؤلاء نسبة كبيرة . وهذه النسبة تعتبر كبيرة أو صغيرة تبعا لعدة عوامل متداخلة . فمنذ عام ١٨٧٠ والأعوام التالية ، وتقريبا لمدة نصف قرن كانت الصناعة الأمريكية النامية تمتص الملايين تلو الملايين من المهاجرين الأوائل من جنوبي أوربا وشرقيها ، وتعرض فرص العمل الرخيص للمطاحن وطرق السكة الحديدية والمصانع والمناجم . وفي ذلك العهد كانت تجرى في عنفوانها أعظم تجربة في تاريخ الانسان . ولكن بحلول الآلات محل الأيدى العاملة ، وبازدياد

الطلب على المهارات الفنية ، وبشروع العمال الأمريكيين فى تنظيم أنفسهم فى اتحادات تضعهم ، فإن المهاجرين من غير المدربين وغير المهرة وغير المتحدين نسبيا أصبحوا يستهدفون بشكل متزايد لانصراف أهل البلاد عنهم والارتياب فى الفرض من هجرتهم ، حتى أن كثيرين من الأمريكيين بدأوا يتحدثون عن «خطأ وعاء الصهر » ، على أساس أن الأغراب قليلى المعدد نسبيا ممن عاشوا وسط الأمريكيين فى الماضى لم يكونوا خطرا ذا المعدد نسبيا ممن عاشوا وسط الأمريكيين فى الماضى لم يكونوا خطرا ذا ولى خطر الله ، أما الآن فهذه الحشود من الغزاة ذوى اللون الأسمر أصبحت خطرا أى خطر (١) .

وابعا - الغروق الغيزيقية: تثير الهجرة الجديدة الى الولايات المتحدة مسألة الكيفية التى تتدخل بها الفروق المتعلقة بملامح الجسم ولون الجلدوغير هذا من الصفات الجثمانية ، كحائل فى سبيل التمثل . ومن الضرورى هنا أن نحذر بعض التحذير . فالفروق الفيزيقية فى ذاتها لا تؤدى الى النفور أو الكراهية بين الشحوب ، كما يثبت ذلك فى مناطق معينة من المالم ، مثل بعض أجزاء جنوب شرقي آسيا وأمريكا اللاتينية ، حيث تشاهد أن فروق اللون نفسها لا ينظر اليها على أنها ذات مغزى اجتماعى ومع ذلك فعندما تتدخل عوامل أخرى لا يجاد الاحتكاك بين الزمر المختلفة قد يرجع المتخاصمون الى الفروق الفيزيقية كدليل على الوضاعة أو مصبب للنفور . وقد توصل المالمان وورنر وسرول الى أن التمثل فى الولايات المتحدة هو بوجه عام أسهل وأسرع بالنسبة للمهاجرين الذين هم من أصل قوقازى اذا كانوا فاتحى اللون . وأصعب وأبطأ تنازليا بالنسبة للقوقازين السمر ، ثم أخلاط المفوليين والقوقازيين ، ذوى المظهر بالنسبة للقوقازين السمر ، ثم أخلاط المفوليين والقوقازيين ، ذوى المظهر المؤلون ، ثم نفس هؤلاء اذا كان مظهرهم مغوليا ، وأخيرا الزنوج وأخلاطهم (۲) . ويبدو أن هذا الدليل يبرهن على وجود مثل هذا السلم وأخلاطهم (۲) . ويبدو أن هذا الدليل يبرهن على وجود مثل هذا السلم

Cf. Brown and Roucek, op. cit., pp. 4-12. (1)

W.L. Warner and L. Srole, The Social Systems of American Ethnic (Y) Groups (New Haven, 1945), Chap. X.

التدريجي للتعبئة أو التمثل في العلاقات البشرية . ومعنى هذا أنه بوجه عام تعتبر مشاكل الانسجام أسمل بالنسمية للوافدين الذين يشبهون الأمريكيين القدامي في مظهرهم شبها كبيرا .

خامسا - الفروق الثقافية : وهي أكثر الموامل تعقدا وأعصاها على المعالجة: فالباحثان اللذان أشرنا اليهما آنفا مزجا سلمهم البشري بسلم مشابه يختص بمدى الانحراف عن الثقافة الأمريكية السائدة واعتبرا اللغة والدين في هذا السلم الثاني أسـاسين أو خاصتين لهذه الثقـافة . وبهذه الطريقة عملا على تقسيم المهاجرين وفقا لمكانتهم الثقافية ، مبتدئين بالبروتستنت الذين يتحدثون الانجليزية وهؤلاء يتمثلون بسرعة كبيرة وبسهولة ويشتملون تصاعديا ، تبعا لتعقد التمثل وصعوبت ، على البروتسستنت الذين لا يتحسدثون الانجليزية ، ثم الكاثوليك وغسير البروتستنت الذين يتحدثون الانجليزية ، ثم غير البروتستنت الذين يتكلمون عدة لغات هندية أوربية متقاربة ، ثم غير المسيحيين ممن يتعدثون الانجليزية ، وأخيرا غير المسيحيين الذين لا يتحدثون الانحليزية (١) . وكما هو الشأن في حالة العامل الشرى (٢) يسهل في آكثر الأحيان حدوث الانسجام مع الظروف القائمة بالولايات المتحــدة بالنسبة للذين يشبهون الأمريكيين القدامي ثقافيا . وتوجد بالطبع خصائص ثقافية كثيرة الى جانب اللغة والدين ؛ قد تساعد على التمثل أو تحول دونه ــ ومن أمثال تلك ، العادات الجمعية والمعتقدات والفلسفات وما الى ذلك .

سادسا مستعمرات المهاجرين والدور الذى تلعبه كمجتمعات شبه مستقلة : فى الولايات المتحدة مستعمرات كثيرة من هذا النوع ، وهى كما يدل عليها اسمها أنشأها المهاجرون ، وتأخذ شكل الأحياء العادية فى داخل المدن الكبيرة أو المحلات الريفية . وجميعها تلعب دورا مزدوجا وهاما فى

Ibid (1)

 ⁽٢) من الناحية الغيزيقية · المترجم

عملية التمثل الاطرادية فمن جهة يسد الاحتفاظ بالكثير من مظاهر الحياة التقليدية ونعو حياة اجتماعية شبه مستقلة حاجات المهاجرين للتقارب فيما بينهم وما ينجم عن ذلك من احساس بالأمان والاطمئنان. وعلى ذلك فإن أعضاء الزمر البشرية المتميزة الذين يعيشون في داخل الأحياء الخاصة ، كأحياء اليهود ومدن الصينيين ومصغرات ايطاليا (أو مستعمرات المهاجرين التي تشبه كل منها ايطاليا مصغرة) وما اليها لا يشعرون بالهزة الثقافية العنيفة التي تمر بالأجنبي الذي يجد تهسه منعزلا في أرض جديدة . وبهذه الطريقة تساعد المستعمرة كمجتمع شبه مستقل في تسهيل انسجام المهاجر مع ظروفه الجديدة . ويقابل هذا من جهة أخرى أن التمثل نفسه يتأخر بلا شك بسبب قيام هذه « الجزر الثقافية » . وفي داخلها يشعر الوافدون ، وعلى الأخص اذا كانوا من الجيل الأول ، بالاحساس بالأمان على التحقيق ، الا أنهم في أعين الأغلبية، وهي التي تتألف من المواطنين الأمريكيين ، يقيمون الدليل بهذه المزلة وهي التي تتألف من المواطنين الأمريكيين ، يقيمون الدليل بهذه المزلة يكونوا موضع الحب .

٣ - التمثل والاجيسال المتعاقبة: لوحظ فيما يتعلق بالمهاجرين الى الولايات المتحدة الأمريكية أنه الى حد ما لا يزال اليونانى فى أول الأمريتية دود على مقهاه ، والألمانى على حانة ببرته ، كما أن الايطالى الذى من جنوب ايطاليا يظل محتفظا بسلطته الأبوية فى نظامه المنزلى ، والأوكرانى والبولندى يمارسان رقص بلديهما الأصليين ، وأما الايرلندى فيحتفل يتحمس شديد بالعيد الدينى الخاص بيوم سانت باتريك . ولكن بمرور الزمن يطفى تأثير البيئة الجديدة وينتصر على المقاومة المستمرة من البيئة القديمة ، الا فى حالة المهاجرين أمثال المكسيكيين والشرقيين الذين تضرب الظروف الجديدة بينهم وبين مواليد أمريكا حاجزا طائفيا يحول دون التمثل الصحيح: ويبدو طفيان تأثير البيئة فى الحالات التى أشرنا اليها فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ من تغير على «مواقف» أبناء المهاجرين وأحفادهم وما يتبعون فيما يطرأ»

من سلوك: ومن الأدلة الملموسة على ذلك الزيادة المستمرة فى تبادل الزواج (١) ، وتناقص (وليس اطلاقا زوال) الصحف اليومية المحررة بلفات أجنبية ، ولم يعد المهاجرون يقبلون على لفة بلادهم الأصلية أو تراكيبها ، ولا على عاداتهم وتقاليدهم القديمة أو الاجتماعات والحفلات التي تستهدف احياءها .

وى أغلب الأحيان يدخل المهاجرون فى فترة انتقال ؛ فالجيل الذى يتكون من الصغار يرى أن مظاهر سلوك آبائه محتقرة فى نظر الجماعة المحلية الكبيرة التى تؤهل هذا الجيل من طريق التعليم والعمل واللعب لمحياة فيها ، فيؤثر الصغار فى هذه الحالة الثورة على التقاليد المائلية ويرفضون سيطرة آبائهم عليهم . وهذا بالذات ما هو حادث بالفعل بين بعض الزمر البشرية فى المدن الكبيرة ، مثل الإيطاليين وآهل بويرتوربكو روليس الصينيين) ، وكذلك بين بعض الجماعات الريفية المهاجرة ، مثل البولنديين فى كونيكتيكت فالى . ومعا يرمز الى هذا التفكك فى النظام الاجتماعي بين المهاجرين ازدياد حالات التشرد وانتقال السيطرة على الحيل الناشيء من الأسرة الى عصة السوء ، وكان ذلك واضحا صفة الحيل الناشيء من الأسرة الى عصة السوء ، وكان ذلك واضحا صفة

⁽١) تشمل الدراسات السابقة عن تبادل الزراج:

J.H. Drachsler, Intermarriage in New York City (New York, 1921); Brunner, op. cit.; N. Carpenter, Immigrants and Their Children, Census Monograph (Washington), D.C., 1927).

ومن أجل الاكتشاف الأحدث في الموضوع ، أنظر مثلا :

I.L. Child, Italian or American? (New York, 1943); R.J.R. Kenedy, "Single or Triple Melting-Pot? Intermarriage Trends in New Haven, 1870-1940.", American Journal of Sociology, XLIX (1934), 331-339; L. Nelson, "Intermerriage among. Nationality Groups in a Rural Area of Minnesota, ibid., XLVIII (1943), 585-592; J.S. Slotkin, "Jewish-Gentile Intermarriage in Chicago", American Sociological Review, VII (1942), 34-39; M.L. Barron, "The Incidence of Jewish Intermarriage in Europe and America", ibid., XI (1945), 6-13.

خاصة فى بعض زمر الجيل الثانى (۱). ومما لا شك فيه أن أبناء المهاجرين يجدون من الصعب عليهم جدا أن ينسجموا مع بيئة شاملة تنتظمها آداب عامة منوعة ، وفى بعض الأحيان متعارضة ، تسمير على نهجهما الأسرة والجماعة . فيضطرون الى أن يبنوا لأنفسهم نمطا جديدا للحياة .

« يأتى المهاجر الى أمريكا حاملا عاداته القديمة . وهي من القدم بحيث لا يمكن مناقشتها وبالنسبة للجيل الأول تلعب هذه العادات دور المذاهب الجالبة للسعادة وتؤدى وظيفة المرشد الى الحياة السليمة . وبعد ذلك يتساءل أبناء الجيل الأول عما اذا كان من الممكن التخلى عن هذه العادات والمستويات الخلقية القديمة . وعندما يختل نظام الجيل الثاني يبدأ الآباء ينظرون الى الثقافة الأمريكية على اعتبار أنها شيء ضار ، كما يرى الأمريكيون أنفسهم في هذا الاختلال دليلا على أنه ليس من الحكمة فتح أبواب الهجرة الى بلادهم أى ان كلا من الفريقين لا يخطر بباله أن المسألة لا تعدو أن تكون صراعا بين ثقافتين ينتهى بالضرورة الى هدذا التفكك أو الاختلال أو الاختلال أن

الانسجام شرح لقاعدة وتمييز بين شيئين: كتب كثيرون في موضوع الطريقة والدرجة التي تنسجم بها الأفراد والزمر مع الظروف الاجتماعية في البيئة الجديدة. وكذلك عن المشاكل ومظاهر المقاومة التي تعترض عملية الانسجام أثناء اطرادها. ويمكن أن نضيف الى المثال الذي قدمناه عن المهاجرين في الولايات المتحدة تلك القصة الأليمة ، قصمة الآلاف العديدة من الآدميين في أوربا ، الذين واجهوا عملية انسجام من نوع خاص حينما أرغموا على الحياة في معسكرات الاعتقال قبيل وخلال الحرب العالمية الثانية ، أو ما واجه الأمريكيين في اليابان من مشاكل

⁽۱) انظر مثلا:

P.M. Thrasher, The Gang (Chicago, 1927) and W.F. Whyte, Street Garner Society (Chicago, 1943).

L.G. Brown, Immigration (New York, 1933), p. 254. (7)

انسجام حينما احتلوا القسم الخاص بهم فى معسكرات الاعتقال وكلته الواقعتين من الأمثلة المتازة عن مرونة الرجل العديث واستعداده للتشكل حسب الظروف (۱) . وهناك مثال آخر لأسلوب الحياة الجديدة المفروض بالقوة شوهد فى الأنظمة الاجتماعية وأنماط بعض الزمر ، مما أعده فريق من نزلاء السجون والاصلاحيات وغيرها من الجماعات المكانية الشبيعة بالمستقلة (۲) . وربما كانت هذه الجهات حالات متطرفة وغير ممثلة للحالات التى نحن بصددها ، ولكنها على أية حال تشير الى الطرق التي يسلكها الانسان سواء بوعى أو بغير وعى منه لخلق أسلوب جديد لحياته عندما يواجه ظروفا مقلوبة . وفى الحق أن ظروف الانسجام معقدة . لحياته عندما يواجه ظروفا مقلوبة . وفى الحق أن ظروف الانسجام معقدة . وكل ما نستطيعه أن نقنع بأن نشير الى مبدأ عام أو قاعدة عامة ، يكشف عنها هذا التقابل بين مجتمع أكثر بدائية وآخر أكثر تطورا وأن تؤكد تمييزا معينا سنشرحه بعد قليل ، يعتبر أساسيا فى دراسة الحقيقة تمييزا معينا سنشرحه بعد قليل ، يعتبر أساسيا فى دراسة الحقيقة تمييزا معينا سنشرحه بعد قليل ، يعتبر أساسيا فى دراسة الحقيقة الواقعة :

١ - الانسجام أقل صراعة في العضارة الواقية : أن المجتمع الأكثر تطورا وتعقيدا لا يمكنه أن يتمثل الواقد عليه تمثلا تاما ، بسبب ما يعمه من تباين ، يجعل من الصعب على الغريب أن يذوب كلية في أنماط هذا المجتمع . وهذا يرجع الى أن الفروق القائمة في المجتمع الحديث فيما ين. آداب اللياقة ومقاييس السلوك والعادات الجمعية والمعتقدات تجعل

For the readjustments made in concentration camps see D. Rousset, The (1)

Other Kingdom (New York, 1947); A. Koestler, Scan of the Earth (New York, 1941); and the novel, A. Maltz, The Cross and the Arrow (Boston, 1944), Two excellent studies of the "relocation projects" for American Japanese are: A.H. Leighton, The Governing of Men (Princeton, 1945) and D.S. Thomas and R.S. Nishimoto, The Spoilage (Berkeley, Cal., 1946).

See for example, A.K. Weinberg, "Aspects of the Prison's Social (Y). Structure", American Journal of Sociology, XLVII (1942), 717-726.

مطالب المجتمع من الأفراد بالضرورة أقل تدقيقا وغير شاملة . ويترتب على ذلك أن النيخص الغريب في مثل هذا المجتمع يجد أمامه فرصة سانحة لاختيار علاقاته الاجتماعية وتعيين مكانه في البيئة الجديدة ، وكذلك للتعبير عن فرديته تحت الظروف الجديدة . وفي المجتمع المتقدم فى الحضارة تتاح لكل من المهاجر والمواطن الأمريكي فرص الحياة · وكماً سنرى فى فصل لاحق لا سسبيل الى توضيح هذه الفكرة بدقة خير من الجراء مقابلة بين البيئة المعقدة والآلية نسبيا نشاهدها في المدينة الكبيرة، وبين العالم الصغير القائم على علاقات المواجمة الشخصية والتمثل في الجماعة المُحلية الريفية . ولهذه القاعدة العامة بالطبع حالات شــــذوذ . وذلك لأن ما عند الواقد من استعداد للانسجام مع المجتمع الجديد ، فيما عدا قدرته الخاصة على التكيف ، لا يتوقف كلية على درجة نمو هــذا المجتمع . وهناك أسباب عديدة تجعل بعض المجتمعات أكثر تسامحا مع الأفراد الأجانب عنها وأشد ترحيباً بهم ، وأقل ميلا لفرض السلطة أو التمصب للدين السائد أو الآراء السياسية ؛ خذ مثلا الصينيين في بلادهم فهم برغم تقافاتهم العالية المتقدمة تحلوا دائما عبر تاريخهم بكل هذه الصفات. ويؤيد ذلك أن الصينيين اليهمود، مع تمسكهم بدينهم، أصبحوا مندمجين تمامافي الحياة الاجتماعية الصينية ومتكاملين معها (١).

۲ - الانسسجام الاجتماعي منه التكيف الفيزيقي أو الجثماني: والآن نختتم الفصل الحالي بالتحدث عن هذا التبييز الذي وعدنا به منذ قليل وسيري القاريء أننا سنضطر للعودة البه بعد ذلك في كتابنا هذا. وأول ما ينبغي أن نشير اليه أنه لا ينبغي لنا أن نخلط بين الطريقة التي تتكيف بها الزمر مع بيئتها الفيزيقية الجديدة (أي مع السكان الفسهم) وبين العملية الاطرادية التي تمارسها هذه الزمر للانسسجام مع وسلط اجتماعي موجود من قبل . ويتضح من هذا أن العملية الأولى عملية الجنماعي موجود من قبل . ويتضح من هذا أن العملية الأولى عملية المجتماعي موجود من قبل . ويتضح من هذا أن العملية الأولى عملية المجتماعي موجود من قبل . ويتضح من هذا أن العملية الأولى عملية المجتماع مع وسبط المجتماعي موجود من قبل . ويتضح من هذا أن العملية الأولى عملية المجتماع المحتماع المحتماء المحتماء

Cf. M. Fishberg, The Jows (New York, 1911), pp. 134-136. (1)

بيولوجية والثانية اجتماعية . فاذا استطالت قامة أبناء المهاجرين الأوربيين. مثلا بحيث تزيد فى الارتفاع عن قامة آبائهم ، أو اذا تغيرت أشكال رؤوس. الأبناء ، فانهم فى هذه الحالة يكونون متكيفين بيولوجيا معظروف جديدة (ومعنى هذا أن الظروف فيزيقية ، أو جثمانية ، واجتماعية) . ولكن عندما تكون لهؤلاء الأبناء مواقف عدائية أو يشتركون فى عصابات الأحداث المنحرفين فى الأحياء القذرة بالمدن ، فانهم يبينون عن عملية انسجام اجتماعي مطردة .

ومما يشوش همذا التمييز الذي قدمناه استخدام الاصطلاح (ايكولوجيا » في كل من العلوم الطبيعية وعلم الاجتماع بالمعنى الذي يعطى له في هذه العلوم . ففي علم النبات أو علم الحيوان يطبق الاصطلاح (ايكولوجيا » على حياة النبات أو الحيوان المختلفة باختلاف البيئة الطبيعية التي من شأنها أن تؤثر في توزيع الأنواع التي يعيش فيها ، وفي خصائصها ، أما أشكال الحياة الاجتماعية التي تنشأ عن الزمر الاجتماعية أو في داخلها ، فلا تعتبر « ايكولوجية » بهذا المعنى . وذلك لأن البيئة الشاملة للانسان لا يمكن أن تكون اطلاقا مجرد بيئة طبيعية . انسا قد ناخذ منطقة جغرافية محلية كأساس لتحقيق اجتماعي ، ولكن لا ينبغي أن ناخذ منطقة جغرافية محلية كأساس لتحقيق اجتماعي ، ولكن لا ينبغي أن نوعم قط إن الظروف التي نكتشفها تفسر بالمظاهر الخارجية (الجغرافية)، لهذه المنطقة (۱) . وقد وجد الايكولوجيون الاجتماعيون مثلا أن نسبة

⁽۱) من رأينا أن المجتمع أذا كان ستأتيكيا أى ليس عرضة لمؤثرات. خارجية تغير وجه الحياة فيه ، أمكننا أن نفسر طواهره الاجتماعية تفسيرا ايكولوجيا – ولقد فعل ذلك بنجاح بروفسور أيفانز – بريتشارد في دراسته لمجتمع النوير وأفرد في كتابه عنه فصلا خاصا عن الأيكولوجيا – وأن من يقرأ هـــذا البحث ليعجب للمهارة التي فسر بها المؤلف النظم الاجتماعية للنوير وتحركاتهم خــلال السنة تبعا لفيضانات النيل والأمطار وأمكان. زراعة الذرة وصيد السمك لتكميل غذائهم الشحيح من ألبان الابقار وهو لم يغفل التحركات بسبب الحشرات الضارة بالماشية وقد بين ايغانز برتشارد ببراعة توقفه الزواج على الثروة الحيوانية كما وجد في حاجة ...

الجانعين في المدن الكبيرة تبلغ أقصاها في الأحياء التالية مباشرة لمراكز . الا أن العمل والتجارة ، وتتضاءل بوضوح كلما ابتعدنا عن هذه المراكز . الا أن هذا لا يسوغ زعمنا بأن الدائرة المكانية ، من حيث هي كذلك ، مسئولة في هذه الحالة ، ان ازدياد جنوح الأفراد يمثل عملية اطراد الانسجام مع العوامل الطبيعية الظاهرة في المنطقة (۱) ، ان التوزيع الجغرافي في بيئة اجتماعية لا يعني البتة الجبرية الجغرافية (۲) ، ان كل ظاهرة اجتماعية تنيجة لموقف شامل . فاذا اقتصرنا في تفسيرها على البيئة الطبيعية وجب تنيخة لموقف شامل . فاذا اقتصرنا في تفسيرها على البيئة الطبيعية وجب أن نصحح أنفسنا بأن نجعل هذا أول اجراء نقدوم به في البحث عن

وربما نجع التفسير الايكلوجي للحياة الاجتماعية في حالة البيئة القاسية وظروف المعيشة الصعبة حيث يتكالب الناس على موارد الرزق المحدودة ، أنظر :

James A. Quinn, "Ecological Versius Social Interaction", Sociology and social Research, XVIII (July-August, 1934), 565-70.

- المترجم

(١) ومن الأبحاث المتصلة بهذا الموضوع :

C.R. Shaw, Delinquency Areas (Chicago, 1927); National Commission on Law-Enforcement, Report on the Gauses of Crime, II (1931), 140-188; C.F. Schmid, Social Saga of Two Cities (Minneapolis, 1937), pp. 334-345.

(۲) وهذا حق ، ولكن لا ينبغى أن نغفل وجدود جبرية جغرافية غير مباشرة فى كل المجتمعات تقريبا . مثال ذلك أن عدم توافر الطعام فى بريطانيا يغسر الكثير من مظاهر سياستها الخارجية ومحالفاتها وحروبها وليس المهم أن نتحدى المظاهر الطبيعية للبيئة من حيث امكان تأثيرها فى حياة الناس ، بل ننظر اليها أيضا على اعتبار أنها امكانيات يتصرف فيها المعقل البشرى وينفعل معها دائما ، وبذا يحدث التأثير غير المباشر للجغرافيات

الابقار والثيران الى المرعى سببا للغارات والحروب المستمرة بين النوير
 والدنكا • أنظر :

B.B. Evans-Pritchard, The Nuer, A. Description of the Modes of Livelihood and Political Institutions of a Nilotic People (Oxford, 1940).

العلل (۱) ، وزيادة على ذلك فان البيئة الاجتماعية معقدة جدا كما رأينا . وهناك وسائل ودرجات لا حصر لها للانسجام مع جوانبها المتعددة ، كما يتبين من أساليب المعيشة التي تتبعها كل زمرة على حدة ، وفيما يلي وصف للحياة في احدى المدن الصغيرة في ولاية انديانا (كتب منذ عشرين سنة تقريبا) وهو يوضح وجهة نظرنا بكيفية تستحق الاعجاب:

لا تنهج المعيشة في مدينة مدلتاون ... عدة سبل ، تذهل المتأمل لكثرة عددها . وقد لوحظ وجود فروق بين درجة انسجام جيل كبار السن وجيل الصغار ، وكذلك بين الجيران ، كما أن الاناث أظهرن أنهن أكثر محافظة من الذكور الذين يبدون مفتقرين الى ما لدى الاناث من مطابقة في مظاهر انسجامهم أو الى نمط واضح لهذا الانسجام ، وأنهم أكثر للتكيف في مسائل أخرى ، وفي كثير من مظاهر النشاط ، لوحظ كما أشرنا باستمرار أن للطبقة العاملة اليوم عادات طبقة رجال الأعمال التي كانت لهم منبذ جيل مضي على وجه التقريب ، ولو كان من المستطاع أن نفرق بوضوح بين تدرج تأثير كل من هاتين الزمرتين الكبيرتين في الأخرى ، فلربما ظهر لنا أن تغييرات كثيرة تتسرب ببطء من خلال زمر أخرى متوسطة ، وانكانت هناك في بعض الأحيان انتقالات واسعة في المكانة الاجتماعية تشيع في الاتجاه العكسى ، مثل الانتقال من الطبقة العاملة ، بلا تدرج ، الى طبقة رجال الإعمال ، كما لوحظ مثلا في صناعة الخبز المعد بالطرق التجارية وصناعة الأغذية المحفوظة بالعلى .

هذه الأوضاع المتغيرة التي ثبت في حالات كثيرة أنها كافية للتأثير

⁽١) يؤيد ذلك أن الأبحاث الاجتماعية التى أجريت على المجتمعات المتكاملة في النصف الأول من القرن العشرين جميعها تفسر أولا بالايكولوجيا ثم بتفسيرات أخرى بعد ذلك • أنظر:

Aly A. Issa, The Methods of Social Anthropology: An Examination of Gurrent Ideas and Practice (Oxford D. Phil, thesis, typescript).

يوضوح في قدرة الفرد على معالجة شئونه الدنيوية ، لا تبدو فقط فيما بين الأفراد ، وفي الأعمار المختلفة ، ونوع الشخص ، والزمر الموجودة في مدلتاون والمستركة في نفس هذا النشاط الحيوى ؛ وانعا تظهر أيضا في المدينة ككل ، وفيالزمر التي تنكون منها خلال حياة المدينة نفسها وتاريخها الذي يتكون من عدة عصور ، كل منها يقتضى حياة ذات نشاط مختلف. ومن الواضع أن مدلتاون ما تزال تسلك في بعض تقاليدها نفس الطرق التي سبق أن سِلكتها بنفس الدقة تقريبا منف جيل مضى ، على حين أن البعض الآخر من هذه التقاليد لا يمت الا بصلة ضعيفة الى الأزمنة الماضية . ومن الواضح في مجموعات النشاط الست الرئيسية بالمدينة أن من الممكن ترتيبها حسب درجة ما طرآ عليها من تغير · فالعمل أول نشاط طرأ عليه تغير شامل في نواحيه الآلية والميكانيكية ، ووقت الفراغ أصبح يستغل بشكل واضح بالاعتماد على التقدم المادى ، ومن مظاهره السيارة والسينما ، ومن كثرة دور السينما أصبحت تسلية شبه متنقلة . أما أنواع النشاط التي تأتى في المحل الثالث والرابع والخامس وفقا للخصائص التي أمكن تحريها فهي التعلم بالمدارس ، ومظاهر نشاط الجماعة المحلية ، وتكوين بيت ، بينما يأتى في المحل الأخير نشاط لم يطرأ عليه الا أقل تغيير وهو النشاط الديني الرسمي ٦ (١)

ومثل هذا التنوع قد يبدو أنه يشير الى أن مصاولة استكشاف علاقات العلية بين مظاهر التقدم الاجتماعى والعوامل الخارجية للبيئة أمر مضلل ولا جدوى منه ، ومن المؤكد أننا لا نستطيع أن نأمل أن تتوصل الى عامل ما من عوامل البيئة ونعتبره العلة الوحيدة لاحدى الظواهر الاجتماعية : ولا يمكن أن يقبل مثل هذا الفرض الا أولئك الذين ما زالوا

From Middletown by Robert S. and Helen Merrell Lynd, copyright, (1)
1929, by Harcoutt, Brace and Company, Inc.

ينظرون الى طبيعة العلية تلك النظرة القديمة الخاطئة (۱) ، ان المشكلة التى نحن بصددها تتلخص فى آن الأفراد تصدر عنهم مظاهر مختلفة من السلوك تتفق مع كل نوع من أنواع البيئة الشاملة التى يعيشون فيها . أما الى أى حد يمكن ارجاع هذه المظاهر الى جوانب معينة من هذه البيئة فهذا كما رأينا سؤال يصعب جدا الجواب عليه ، ان البيئة الشاملة فى مظهريها الفيزيقى والاجتماعى ، تؤثر دائما فى كل من يعيش فيها ، والآن تحملنا متابعة هذا الموضوع وبحث هذه العلاقة ، بعد هذه الاعتبارات. التمهيدية التى تناولناها فى الكتاب الأول ، الى معالجة أكثر توسعا للتركيب الاجتماعى والتغير الاجتماعى فى الكتابين الثانى والثالث ،

⁽١) قليلون هم علماء الاجتماع الأمريكيون الذين حاولوا القيام بتحليل مستفيض لمشكلة العلية الاجتماعيك واذا رغب القارى، في الاطلاع على احدى هذه المحاولات فلينظر:

R.M. MacIver, Social Causation (Boston, 1942); and for a critique of this volume by F.H. Knight and a rejoinder by the author, see American Journal of Sociology, XLIX (1943-1944), 46-58.

الكتاب الثاني التركيب الاجتماعي

الباب الأول:

القوئ لمؤنب ة لقوا عدله لوك والعادات بجمعية

كلمة اســـتهلالية

اذا كنا فى طائرة وألقينا منها نظرة على احدى المدن أو القرى أو آية منطقة أخرى تجرى منها حياة اجتماعية ، فاننا نشاهد فيها أبنية وطرقا وقناطر وغير هذه الأشياء التى تدل على أعمال الانسان . وربما استطعنا أن نميز الناس أنفسهم ونحن تتطلع الى الأرض من على . ولكنا لا نرى التركيب الاجتماعى ، ولا يمكننا أن نراه اذا حاولنا ، فنحن لا نرى المجتمع وانما نشاهد مظاهره الخارجية ليس غير ، وذلك لأن المجتمع بالمجتمع وانما نشاهد مظاهره الخارجية ليس غير ، وذلك لأن المجتمع وانما نشاهد مظاهره المحارجية ليس غير ، وذلك لأن المجتمع وانما نشاهد مظاهره المحارجية ليس غير ، وذلك لأن المجتمع وعملوا على دعمه ثم تغييره باستمرار مع بقائه نظاماً . وسنعالج فى الكتاب أوعملوا على دعمه ثم تغييره باستمرار مع بقائه نظاماً . وسنعالج فى الكتاب النانى من هذا المجلد خصائص التركيب الاجتماعى ، وعلى الأخص كما الثانى من هذا المجلد خصائص التركيب الاجتماعى ، وعلى الأخص كما الماتحت الظروف السائدة فى الحضارة الغربية الحديثة .

وسنواجه فى الباب الأول مهمة أولية الا أنها جوهرية ، وذلك لأنه بينما يبدو التركيب الاجتماعى نفسه غير مستقر ، وخاضع للتغير ، فان له طابعا محددا فى كل مرحلة من مراحله · وكثير من عناصره الرئيسية ، احتفظت بمثالها خلال ما طرأ عليه من تغير ، فكيف اذن يتسنى لهذا النسيج من النظم والروابط — كالأسرة والدولة والكنيسة مثلا —أن يبقى الأخص كما نما تحت الظروف السائدة فى الحضارة الغربية الحديثة : وأن يستمر تنظيمه ? كيف يواصل أداء وظيفته كنسق متوافق ؟ وما هذه والتوى التى تعمل على ربط التركيب الاجتماعى وتعاسمك أجزائه ؟ وسندرس فى مرحلة تالية القوى التى تؤدى الى عدم الاستقرار والتغير ، وسندرس فى مرحلة تالية القوى التى من شانها أن تعمل على التطابق ووالاستقرار و

وفي هذا الجزء من البحث نتوغل مرة أخرى في منطقة يلتقى فيها علماء الاجتماع والنفس ، وذلك لأن هذه القوى ، أو المبادىء التنظيمية ذات طابع انساني عام ، بمعنى أنها تعتبر من لواحق كل من عملية الانسان (أو الفرد) والمجتمع الانساني حيثما وجد ، وعلى ذلك فسنبحث في الدور الذي تلعبه الآداب العامة وقواعد السلوك في اقامة دعائم الحياة الاجتماعية ، وذلك في الفصلين السابع والثامن ، على أننا ينبغى أن نذكر في نفس الوقت أن هذه الآداب العامة وقواعد السلوك وما اليها من وسائل الفسط الاجتماعي ، التي ستكون موضع اهتمامنا ، لا تعبر تماما ولا هي تنظم دائما آراء الأفراد أو خططهم العملية ، ومن أجل هذا سنواجه لعلى الأخص في الفصل التاسع للمسئلة تحوير هذه المبادىء بحيث تلائم مختلف الحالات الفردية الجزئية التي لا تعتبر هذه المبادىء سببا كليا لها لحالات البحث في قواعد السلوك والعادات الجمعية من حيث كونها نظاما للحلاقات الاجتماعية يدعم الحياة في المجتمع وان كان هذه في الباب الثاني ،

الفضاالتيابع

الآداب العامة والضبط الاجتماعي

قواعد السلوك والجزاءات في الحياة الاجتماعية

الفيط الاجتماعي والتركيب الاجتماعي: يعظى موضوع الضبط الاجتماعي بعناية عدد كبير جدا من مراجع علم الاجتماع وغيرها من مراجع الدراسات الأخرى، والمقصود بالضبط الاجتماعي الطريقة التي يتطابق بها النظام الاجتماعي كله ويحفظ هيكله — ثم كيفية وقوعه بصفة عامة كعامل للموازنة في حالات التغيير، وان مفهوم الضبط الاجتماعي ليضعنا ، اذ نحاول أن نفسره ، في بؤرة علم الاجتماع أوفى صميم مشكلته الأولى الدائسة ، وهي العلاقة بين النظام الاجتماعي والفسرد ، أو العلاقة بين الوحدة والمجموع ، ولدراسة الضبط الاجتماعي وانعرد ، يتحتم أن تتقصي الوسائل التي يشكل بها المجتمع سلولة الغرد وينظمه ، وفي نفس الوقت تنعرف الطرق التي يتبعها هذا السلوك المعين والعام بالنسبة للأفراد جميعا ، للمحافظة بدوره على حفظ النظام الاجتماعي . وهذه المهمة الكبرى ستقتضينا الاهتمام بها خلال الكتاب الثاني ، الذي سميه التركيب الاجتماعي (۱) .

 ⁽١) من الكتب التي تعالج مباشرة مفهوم الضبط الاجتماعي ، من بين الكتابات الضخمة في هذا الموضوع ، نذكر :

R.A. Ross, Social Control (New York, 1901).

وهو أقدم بحث أمريكي فيهذا الميدانورغم قسدمه لا يزال يسستأهل =

وقبل أن نطرق المناقشة حول الجماعة المحلية والطبقة الاجتماعية والأسرة والمظاهر الأخرى للحياة الاجتماعية المتعلقة بالتركيب الاجتماعي (وهي موضوعات الباب الثاني من الكتاب الثاني) ينبغي أن نستعرض القوى المؤيدة لقواعد السلوك والعادات الجمعية المعبر عنها في مظاهر السلوك العام والآداب العامة المتبعة في المجتمع . وقد سبق أن ناقشا بايجاز في الفصل الأول طبيعة الآداب العامة وأشرنا الى أنها قائمة في كل مجتمع كوسائل لتنظيم السلوك ، واذن فهي أدوات للضبط الاجتماعي ، والآن يتحتم أن نعالج بتفصيل أوفي هذا الدور الهام وأن نختبر هذه المبادىء أو القواعد التي تسمير بمقتضاها الآداب العامة ، بقصد دعم التركيب الاجتماعي .

طبيعة القانون الاجتماعى: نحن لا نعرف نظاما من أى نوع ، مهما كان عرضة للتغير ، يمكن أن يقوم الا اذا كان بصورة ما تعبيرا لقانون . ان كل شىء فى الوجود يخضع للقانون الذى يوائم تكوينه الخاص ، ان الغرض من البحث والاستطلاع العلمى ، فى أى ميدان من ميادين العلوم ، هو تقصى المبادى ، أو القوانين التى تحكم الأشياء فى نطاق معين . فعالم الطبيعة يهتم بقوانين الجاذبية ، أو الغازات ، أو العملاة بين الحرارة ، والاعممال الميكانيكية . وليس المتخصص فى العملوم الاجتماعية بأقل

ويصبح أن يضاف الى هذه المجموعة مقال هام في الموضوع ، وهو وان لم يكن كتابا نسوقه في معرض هذه الكتب ، الا أنه فيما نعتقد قد ضمن وغيره من المقالات لنفس المؤلف كتابا صغيرا ــ وعنوان هذا المقال : "Sanction, Social", Encyclopaedia of the Social Sciences, Vol. 13, pp. 531-34, by A.R. Radeliffe-Brown.

R.E. Lumley, The Means of Social Control : علم الطالب به ، و كذلك : = (New York, 1925). P.H. Landis, Social Control (Philadelphia, 1939); L.L. Bernard, Social Control in Its Socialogical Aspects (New York, 1939); J.S. Roucek, et al., Social Control (New York, 1947).

_ المؤلفان

اهتماماً فيما يتعلق بالقوانين المتصلة بالظواهر الاجتماعية وكيفيات وقوعها الا أن هناك بعض فروق ذات بال بين هذين الباحثين نخرج بها من هذه المقدارنة .

١ - التنظيمات الاجتماعية ذات صفة معيارية: يتميز المجتمع عن الحقيقة الطبيعية الواقعة من حيث القوانين التى تعمل على دعم المجتمع ، وعلى الأقسل بعضها ، آمرة أو معيارية (١) . وبعكس قوانين العالم الطبيعي ، يمكن الخروج عليها كما يمكن تغييرها . وهي تفتقر الى صفة الصلابة التي تختص بها القوانين الطبيعية ، وصحيح أن جذورها موجودة في الطبيعة الانسانية وفي التكوين العضوى للانسان كما في حاجاته وشعوره الدائم بوطأة المجتمع ، وفي مشابهته ومطابقته للمثال العام للانسان وبالتالي في سلوكه ، الا أن القواعد نقسها عرضة للتغير ، من حيث ان حاجات الناس ورغباتهم ليست ثابتة أو دائمة ، وانما هي تسعى دائما للبحث عن طرق جديدة للتعبير ،

وهذه القواعد التنظيمية للمجتمع أن هي الا مستويات قررتها زمرة من الناس لضبط سلوك أعضائها ، من حيث علاقاتهم بعضهم ببعض وعلاقاتهم بالزمرة ككل وليس معنى ذلك أن هذه القواعد مفروضة عليهم فحسب ، أما بوساطة حكامهم وأما بانحدارها من ماضيهم وهي تختلف عن القوائين التي يفرضها سيد على عبده ، أو التي تسنها أمبراطورية لتحكم بها أحد الشعوب الخاضعة لها ، وأنها في الأغلب الوسائل التي تدل على أن المجتمع عامة يقبل هذا الميراث ويستمسك به . وهي تتغير في الحاضر كلما نما وعي المجتمع وأدرك حاجته الى التغيير .

غيرهم: تختلف قواعد السلوك عن القوانين الطبيعية من ناحية ، ومن

⁽۱) يلاحظ أن هذه القوانين آمرة وهناك فرق بين الآمرة والحتمية • وهى كذلك معيارية أى تقوم على معيار عام أو مستوى عام لا يمنع قيام مظاهر تشبذ عنه • مظاهر تشبذ عنه •

خاصية أخرى أنها تحمل فى طياتها معنى الالزام ، وتخاطب عواطف من تحكمهم من الناس وعقولهم . وهى تجرى دائما ضد ميول أفسراد عديدين . أن مظاهر السلوك العام والآداب العامة تكشف عن تماسك المجتمع الا أنه تماسك ليس كاملا دائما ؛ وذلك لأن المصلحة الشخصية للأفراد أو ما يشبهها تجرى دائما ضد المصلحة العامة أو المشتركة للمجموع ، ولأن مصلحة الزمرة الصغيرة ، كالأسرة أو النادى ، تسير فى أكثر الأحيان ضد مقتضيات الزمرة الكبرى كالجماعة المحلية أو الطبقة الاجتماعية ، أن معايير السلوك الاجتماعية كثيرا ماتقيد المسعى نحو المصالحة الزمر أو الطبقات التى لها الغلبة والمكانة المرموقة ، وتلقىمقاومة من الزمر أو الطبقات التى لها الغلبة والمكانة المرموقة ، وتلقىمقاومة من الزمر الأخرى ، ويمكن القول بايجاز أن أوامر قواعد السلوك الاجتماعية لاتقبل ولا تطاع بنفس الكيفية .

قواعد السلوك والجزاءات: ان مظاهر المسلوك العام والآداب الزمرة انما تمدنا بالكيفيات الأكثر عمومية والأقوى قبولا التى نتبعها للقيام بهذا العمل أو ذاك. وهي كذلك ، كما رأينا ، لها صفة التنظيم وتمارس الضغط على كل من الفرد والزمرة ليعملا وفقا للمعايير السائدة . وفى كل من هذين الدورين تتحول التنظيمات الاجتماعية الى تتسق معينة أو قواعد للسلوك ، وفى المجتمع الحديث نشعر أكثر ما نشعر بقواعد السلوك القانونية . ولكن هذه تقوم ، والى حد كبير مرتكز ، على قواعد سلوكية من نوع آخر ، مثل القواعد التى تفرضها العادات الجمعية والدبانات .

١ - العلاقة بين قواعد السلوك والجزاءات: تنشابه مختلف قواعد السلوك الاجتماعية فيما بينها فى ناحية واحدة هامة . ذلك أن أوامرها جميعا من المكن الخروج عليها . ولا بد اذن من اجراءات خاصة لحمايتها تتلخص فى أنواع من الجزاءات ، الغرض منها مقاومة الميل الى عصيان هذه القواعد . وهذا الكلام ليس أقل انطباقا على الشعوب

البدائية المحكومة بالعادات الجمعية فحسب منه على التسعوب المتحضرة (١).

ليس هناك وضع من أوضاع السلوك ينطوى على طاعة أوتوماتيكية لا انحراف فيها عن القواعد المقزرة. والمجتمع فى كلحالة منهذه الحالات يسند هذه القواعد بممارسة درجة ما من الضغط على الشخص الذي يحيد عنها.

ان الاصطلاح « جزاء » يمكن تطبيقه في حالة العمل المتمشى مع قواعد السلوك ويعتبر هنا جزاء حسنا . وكلنا نعرف طريقة المدح والتقريظ كأداة للضبط الاجتماعى ، ولا يقل تطبيقها في عالم البالغين عنه في تعليم الصغار كوسيلة للتشجيع على السلوك المتفق والمعايير الاجتماعية . غير أن « الجزاء » يشير بوجه عام وبصفة أدق الى العقوبة الخاصة التي يفرضها المجتمع على كل من يخالف قواعده . وفي بعض الأحيان يأخذ الجزاء معنى حرمان المخطىء مما قد يكون مستمتعا به من المتيازات ، أو الفاء بعض أو كل حقوقه ، وفي أحيان أخرى يكون عبارة عن غرامة توقع عليه أو في حالة القوانين التشريعية فقدان الحرية . (بالسجن) أو فقدان الحياة (بالاعدام) . ولكل نوع من القواعد جزاءاته الخاصة . والقواعد الرئيسية للسلوك الاجتماعي تختلف فيما هينها اختلافا كبيرا من حيث نوع أوامرها ، كما سنرى بافاضة في الفصل التالي .

٢ - الجزاءات الاجتماعية والبواعث الفردية: على طلاب الاجتماع والباحثين فيه أن يميزوا بعناية بين جزاءات قواعد السلوك وبين الأسباب التي تدعو الى طاعتها . لأن الجزاء الاجتماعي أحد أسباب الطاعة التي يحس الفرد ضغطها ، ولكنه واحد من أسباب عدة . وفي أغلب الأحيان يحس الفرد ضغطها ، ولكنه واحد من أسباب عدة . وفي أغلب الأحيان

B. Malinowski, Crims and Gustom in Society (New York, 1926), (1) Part I.

لا يكون السبب الأهم • ان أعضاء اجدى الجمعيات الطبية أو القانونية لا يحترمون قواعد السلوك الخاصة بجمعياتهم لمجرد أن مخالفة هـــذــ القواعد تفقدهم حق ممارسة المهنة . ولا يطيع أعضاء أحد الأندية قواعد ناديهم لمجرد الخوف من فقدان عضويته . والناس بوجه عام لا يطيعون الأسباب المذكورة يحترمون قواعد السلوك الاجتماعية لأنهم يرون أنه من الصواب أن يحترموها ، أو لأنهم تعودوا احترامها حتى أصبح هذا! الاحترام أقرب التصرفات لمقاومتها ، أو لأنهم يرغبون في تحسين علاقاتهم يأقرانهم ، أو لأن هذه القواعد تخدم مصالحهم ، أو لأسباب أخرى . انْ بواعث الفرد متشعبة ومختلط يعضها ببعض ومن الصعب تبينها واحدا واحدا ، كما تشير بذلك المشاكل المعقدة التي تصادف اخصائي العلاج النفسي . وتتنوع هذه البواعث تنوعاً لا حد له من شخص لآخر ، ومن ظرف الىغيره . أما الجزاءات ، فبالعكس من ذلك ، محددة ، وهي بسيطة تُسبياً ، والبواعث فردية الصفة دائما ، أما الجزاءات فطبيعتها اجتماعية . واذًا كان النــاس ، بوجه عام في مجتمعنــا مضطرون للخضوع للزواج المونوجامي ، أو زواج الرجل الواحد من المرأة الواحدة ، قان في وسعنا أن ننسب هذا التقليد الى قواعد سلوكية وجزاءات مقررة ، تعتبر جزءا من تراثنا الاجتماعي : الا أن الأسسباب التي يتذرع بها كل منا لتسويغ زُواجِه المونوجامي تكمن وراء الباعث الفردي •

هذا التمييز يجب أن يستقر فى أذهاننا عند كل مناقشة للقواعد التنظيمية للمجتمع وسنقسم هذه القواعد من ناحية جزاءاتها الاجتماعية ولكن ينبغى أن نذكر دائما ونحن فى معرض هذه البواعث المعقدة التي تكمن وراء السلوك الإنساني ، أن الجزاء ليس وسيلة لتفسير السلوك بقدر ما هو أداة لتقوية الأثارة نحو توحيد السلوك ، بدونها تتمزق وحدة المجتمع تحت ضغط الميول المتعارضة التي تواجبه نفس الظرف القودى الواحد.

٣ - انواع قواعد السلوك والجزاءات: لكل جماعة محلية ، كما لكل نوع من الزمر أو الروابط المنظمة ، قــواعدها التي تفرضها على أعضائها . وفي الجماعة الحديثة المعقدة تأخذ هذه القواعد عدة أشكال ، وتكون لها جزاءات متباينة فيما بينها أشد التباين .

أولا - قواعد السلوك في الجمعيات والهيئات: يعاقب من يضالف قواعد أى ناد بفقدان عضويته أو بعض مزايا هذه العضوية ، أو بفرض غرامة كشرط لاستمرار الاحتفاظ بالعضوية أو بفقدان الاعتبار أو المكالة في داخل النادى . هذه في الواقع هي الجزاءات العامة المعروفة في جميع المنظمات « الاختيارية » وان كنا نرى في بعض الأحيان قواعد تنظيمية لبعض الهيئات تؤيدها جزاءات نهائية . فالعامل في بعض المصانع اذا خالف تعليمات الادارة أو اتحاد العمال في داخل المصنع ربما فقد عمله والى جانبه رزقه . والمسيحي الذي يخطيء في حق كنيسته قد يعاني مرارة الحرمان الكنسي مع ما يتضمنه هذا الحرمان من فقدان العزاء الروحي والشعور بغضب الله . والطبيب أو المحامي الذي يخل بواجبات مهنته قد يفقد حق مزاولتها ، وان كان في مثل هذه الحالات يتعرض مهنته قد يفقد حق مزاولتها ، وان كان في مثل هذه الحالات يتعرض أيضا للجزاء القانوني ، كجزاء اضافي ضروري .

ثانيا - قواعد السلوك الخاصة بالجماعة المحلية: فى كل جماعة محلية قواعد لتنظيم السلوك لا علاقة لها بالزمر ذات المصالح الخاصة ، وهى قواعد معينة بوضوح كغيرها من القواعد ولكن تساندها جزاءات لا تقل أهمية عن غيرها . فالخروج على حكم العادة الجمعية يجازى بنوع من الامتعاض الاجتماعي أو نبذ الشخص المخطىء . ومع ذلك فإن هذا النوع من العقاب يعتبر فى حالاته الشديدة واحدا من أقسى الجزاءات المعروفة . أما العادة المستحدثة فيسائدها نوع أخف من هذه الجزاءات وهو الشعور بعلو المركز الاجتماعي أو بالاحتقار نحو من لا يأخذ بهذه وبوجه عام ما اصطلح عليه الناس من تصرف أن يتعرض الشخص المخالف وبوجه عام ما اصطلح عليه الناس من تصرف أن يتعرض الشخص المخالف

السخرية ، من طريق الاستهزاء هذا ما عبر عنه مونيه بالجزاء (١). ويرجع السبب فى قوة هذا الجزاء خوفنا من أن يقحم الغير منا ، وهو ظاهرة مغروسة فى كل أعمالنا . وتحظى كذلك قواعد السلوك الجماعية بتأييد شديد كما نعرف ، من ناحية أحاديث الناس ولغوهم ، وهذه تعمل ، بوجه عام ، على أن نخنى انحرافاتنا عما اصطلح عليه الناس ، أو نقلل منها .

ثالثا _ القواعد الخلقسة: لهذه القواعد موقف غامض فيما يتعلق بالجزاء . ولا تفسير لذلك الا أن الاصطلاح « مقاييس السلوك » أو « القوانين الأخلاقية » يستخدم بطريقة مشوشة ليؤدى معنيين مختلفين . فأحيانا بعني قواعد السلوك التي اصطلحت الزمرة أو الجماعة المحلية على أنها التصرفات الصحيحة والصائبة ، والتي تفرض على الأفراد المخالفين بدرجات متفاوتة من نفس الجزاءات ، التي هي الحارس الأمين على العادات الجمعية بوجه عام . ويفهم من هذا أن مقاييس السلوك ما هي الإ العادات الجمعية التي اذا خولفت اعتبرت الجماعة مخالفتها خطأ بينا— وبايجاز هي الآداب العامة . ولكن قواعد السلوك بمعنى أدقهي مجموعة الأوامر والنواهي التي يتمسك بها « الضمير » الفردي على أنها السلوك المتميز بالصواب والخير . وهنا يبرز جيزاء باطني وشخصي يتمثل في الشعور بالاثم تتيجة لخرق قواعد السلوك. وهذا الجزاء يتوافق أحيانا ويتعارض في أحيان أخرى مع الجزاء الاجتماعي . فالطبيب الذي يتعمد اعدام طفل حديث الولادة لأنه مشوء الخلقة مثلا ، قد يكون بهذا الممل قد خرق قواعد السلوك الخلقية للحماعة ، وربما بكون أبضا قد خالف القانون ، ولكنه بينه وبين نفسه يعتبر نفسه على حق وأن تصرفه سليم من الناحيـــة الخلقية كما يتصورها هو . وهناك أمثلة لا حصر لهـــا عن التعارض بين قواعد السلوك الخلقية الخاصة بالجماعة وتلك الخاصة بالفرد.

R. Maunier, Introduction à la Sociologie, Chap. II. For another discussion (1) of ridicule as a social control device see P. Walters, Jr., "Non-violent Means of Social Control", in Roucek's Social Control, pp. 320 ff.

ومع ذلك فمن الصحيح - كما يتبين آكثر مظاهر حياتنا اليومية - أن الآداب العامة ومقاييس السلوك شيء واحد تقريبا . واذا لم يكن هذا صحيحا فان مفهوم الآداب العامة للزمرة ربما تعذر أن يكون له أي تطبيق ان ما نعمله متفقا مع العرف - أو ما يآمر به العرف حتى اذا خالفناه - نشعر أنه الشيء الصحيح والصواب الذي يجب عمله . واذا عشنا في زمرة قواعد الحياة فيها أن يستيقظ المرء مبكرا ، أو أن يتزوج الرجل من المرأة واحدة ، فان الاستيقاظ مبكرا أو الزواج من المرأة الواحدة يعتبر الهذا السبب فضيلة . ولكن الحالات المشكلة هي تلك التي يحس فيها الفرد ، كما يحس الطبيب الذي أشرئا اليه ، بالزام خلقي مضاد للقواعد الخلقية الخاصة بالمجموع واذن فينبغي أن نميز بين قواعد السلوك الخلفية بمعناها الدقيق وبين قواعد السلوك الاجتماعية التي نحن بصددها . ان خواعد السلوك الخلقية تختلف من شخص لآخر ، ولكن الآداب العامة خاصة بالزمرة أو الجماعة المحلية .

رابعا - القواعد او التشريعات القانونيسة: وأخيرا هناك قوانين ، وهي في البلاد المتحضرة قوانين موحدة ، الجزاء الأخير فيها هو الالزام أو بالقوة ، بدفع غرامة أو بالسجن أو بالاعدام ، دون قيد أو شرط . وهذه هي قوانين الدولة ، وبمعني محدود تستمسك الأسرة بقواعدها . فيما يتعلق بالمخطئين من صغارها ، وذلك بممارسة القوة ، ويشبه هذه القواعد تلك التي تشعها زمرة أخرى مثل المدرسة ، وعصبة الاحداث المنحرفين وأخوة الكلية . وفي بعض البلاد توجد كذلك آثار لحق الكنيسة في سن قوانينها والنص على تنفيذها بوساطة محاكمها الخاصة . ولكن في الدول الحديثة نشاهد أن امتياز ممارسة هذه الحقوق ، اذا وجد ، فانه يقوم بتسامح الدولة واذنها ، ولكن في نطاق الشروط التي تستلزمها الدولة ، ان الجزاء المتوقف على استخدام القوة هو في آخر الأمر حق الدولة ، ان الجزاء المتوقف على استخدام القوة هو في آخر الأمر حق الدولة ، أن الميزاء المتوقف على استخدام القوة هو في آخر الأمر حق الدولة ، كا سنرى في الفصل الثامن عشر عندما نعالج موضوع طبيعة الهيئات السياسية .

٤ ــ التمييز بين قواعــ الســ الوك وبين الجزاءات في الجتمــ وبين
 ۵ ــ التحديث : كنا قد فصلنا بين أنواع قواعد السلوك الاجتماعية من جهة وبين

القواعد والجزاءات من جهة أخرى فى المجتمع البدائى ، ولكنا لم تتناول هذا الموضوع بالتفصيل . وفى مثل هذا المجتمع لا توجد قواعد قانونية أو دينية أو اقتصادية منفصل بعضها عن بعض ، أو لكل منها نظمها وجزاءاتها المستقلة ، تحميها هيئات منفصلة ومتميزة بوجه عام عن معايير زمرة القرابة وعاداتها الجمعية . كذلك نحن لم تتكلم بما فيه الكفاية فى موضوع تمييزاتنا بين هذه القواعد ، كالتفريق بين القانون المدنى والقانون الجنائى (١) .

وهذا العدد الوفير من قواعد السلوك الاجتماعية وأنواعها يتفقر بوجه عام مع درجة تعقد المجتمع وفي الحضارة العديثة تسبتهدف تشريعات الدولة المحافظة على الهيكل العام للنظام الاجتماعي وهذه التشريعات ملحق بها لوائح ونظم أخرى كثيرة تتميز بطبيعتها اللينة أو المرنة ومثلا هناك أنواع متعددة من اللوائح الاقتصادية ، ابتداء من التعليمات المحكمة التي يضعها المصنع أو اتحاد العمال ، الى القواعد الأقل وضوحا الخاصة بأخلاقيات العمل والتجارة وهناك قواعد سلوكية خاصة بآداب اللياقة المهنية وشرف المهنة ، وقواعد تتعلق بالحياة العائلية ، فأخرى بشرذمة الأصدقاء الخلصاء الذين يجتمعون في المناسبات ، وغيرها وأخرى بشرذمة الأصدقاء الخلصاء الذين يجتمعون في المناسبات ، وغيرها

خاصة باخوان اللعب · وأكثر من هدذا توجد قواعد سلوكة خاصسة بالخارجين على كل هذه القواعد أو بعضها ، كما نرى فى نظم عصابات المجرمين والأشرار ، والقواعد التى يتواضع عليها نزلاء السجون ، أو المستويات السلوكية التى وضعتها لنفسسها المستعمرات « البوهيمية » الأخلاق (أو التى لا تهمها آداب المجتمع) المعروفة باسم الضفة اليسرى، أو قرية جرينتش · ولكل هذه القواعد جزاءاتها الخاصة ·

وعلى ذلك فلا يمكن أن تكون تقسيمات قواعد السلوك والجزاءات التى تضمنها البيان التوضيحى ، وافية بأى حال ، الا أن هذا البيسان لا يوحى فقط تنوع قواعد السلوك فى المجتمع ، ولكن يشير أيضا الى هذه العلاقات المتبادلة والمعقدة بين القاعدة التنظيمية والجزاء من جهة ، وبين هذه والعمليات الاطرادية الخاصة بالضبط الاجتماعى والتى تعمل فى حياتنا اليومية ، والآن فلنتناول هذه العمليات والوسائل المختلفة :

العمليات المطردة والوسائل المؤدية إلى استمرار الآداب العامة

احترام قواعد السلوك: دور عملية غرس الفضائل المتفق عليها وتعودها: لا يستطيع أى نظام اجتماعي أن يستمر قائما اذا اعتمد كل الاعتماد على جزاءات القواعد السلوكية ، واذا لم تكن هذه القواعد مغروسة في أعماق النفس عند أفراد المجتمع المفروض أنهم خاضعون لها ، فانها سرعان ما يتبين أنها غير مجدية . وسنتحقق من ذلك تماما عندما منتناول ، في القسم التالي ، مسألة القهر والنظام الاجتماعي ، فمن وراء الجزاءات والاعتبارات السطحية التي قد تدعو الناس الي ضرورة التطابق في سلوكهم يوجد احترام قواعد السلوك والاقتناع بأهمية الدور الذي تلعبه في حقيقة الأمر بعض مظاهر اجتماعية الأفراد حيثما وجد مجتمع انساني ، في حقيقة الأمر بعض مظاهر اجتماعية الأفراد حيثما وجد مجتمع انساني ، في حقيقة الأمر بعض مظاهر اجتماعية الأفراد حيثما وجد مجتمع انساني ، في حقيقة الأمر بعض مظاهر اجتماعية الأفراد حيثما وجد مجتمع انساني ، نقانهما يبدوان في أشكال جد منوعة تختلف من زمرة لأخرى أو من ظرف نقانهما وانحل أو النمل ، فيما يتعلق بأسلوب العمل في ممالكها الخاصة . يبدو من النحل أو النمل ، فيما يتعلق بأسلوب العمل في ممالكها الخاصة .

البيان التوضيحي رقم ٤ قواعد السلوك والجزاءات

- 11-t - 11-t 5		
الجزاءات الخاصــة	قواعد السلوك	الأساس الاجتماعي
,		۱-كما يبــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
التنفيذ بالقوة من طريق :	(۱) القانون الجنائى	الدولة
(١) الغرامة أو السجن أو الإعدام	(پ) القانون المدنى	l
(ب) التعويض عن الأضرار ، أورد الحقوق المغتصبة		
الحرمان الكنسى والكفارة وفقدان الامتيازات والحوف من غضب الله	المراسيم الكنسية	الكنيســة
فقدان العضوية والحرمان من ممارسة المهنة مع مساعدة التشريعات القانونية	لوائح العمل	الجمعيات المهنية
		 ٢ – الزمر الأولية أو الروابط التي يواجه فيها الأعضاء بعضهم بعضا.
العقاب الأبوى والحرمان من الميراث وفقدان الامتيازات	. تقاليد الأسرة	الأسرة
فقدان العضوية وفقدان الامتيازات	اللوائح والنظم	النادي
الإعدام ومظاهر العنف الأخرى	التعليات السرية	عصبة السوء
النبذ من المجتمع وفقدان المكانة	العادة الجمعية والعادة	٣_ الجماعة المحلية
٠ والســـخرية	المستحدثة والتصرف المتفق	
الشعور بالإثم وإذلال النفس	القواعد الخلقية (التي يضعها الفرد نفســـه)	ع العلاقات الاجتماعية

وليس هناك دليل أكثر اقناعا بهذه الواقعة من التنوع الملحوظ للقواعد التى وضعها المجتمع لتنظيم العلاقات الجنسية والباعث القوى على الاتصال الجنسي ، الذى نعتقد تماما أنه واحد فى حقيقة أمره من حيث مظاهره الجثمانية بالنسبة للمجتمعات الانسانية المختلفة ، هو مع ذلك خاضع لقواعد سلوكية أشد تنوعا وآكثر تناقضا من أية قواعد أخرى والأغرب من ذلك أن كل قاعدة من هذه القواعد المنوعة تبدو «طبيعية» فى نظر الزمر الأخرى بشعة ، وكما رأينا فيما تقدم هناك تنوع واسمع المدى من زمرة لأخرى فى الآداب العامة التى تنظم الزواج والخطوبة ، أو فى طريقة تشييع المتوفين الى مثواهم الأخير والتصرف بجثثهم ، أو التدابير المتعلقة بالملكية ، أو تعليم الأطفال ، والعديد من مظاهر النظم السائدة للحياة الاجتماعية ، وانا لنعجب أذ نرى حالة ومؤرخا يونانيا قديما يلخص هذه المسألة بقوله : « أن للعادة الجمعية صلة بالناس تشبه صلة الملك بالمحكومين » (۱) .

والذى يهمنا هنا هو أن نفسر السبب الذى من أجله يوجد مثل هذا التنوع فى مظاهر السلوك والاقتناع بأهميتها ، وبالتالى فى قواعد السلوك المتعلقة بانشعوب المختلفة . ونحن بتناول بصفة خاصة الآن الطريقة التى تتأيد بها الآداب العامة ، وتبعا لذلك التركيب الاجتماعى ، رغم تنوع أشكالها من عصر لعصر ومن بلد الى آخر . هناك قوى فى كل مجتمع تعمل على تشكيل هذه القواعد ، ولنبحث الآن عمليتين اطراديتين كبيرتين هما عملية غرس الفضائل المتفق عليها وتعودها .

ا من غرس الافكار والمعتقدات: والمقصود به تكرار ذكر أساليب النفكير وأنماط المعتقدات، والاشارة اليها من وقت لآخر. وتعتبر هذه

⁽۱) Herodotus, Histories, III, Chap. 38 وقد ذكر هيرودوت فيما ذكر أنه لو طلب من كل شعوب العالم أن تختار العادات التي تبدو أكثر ملامة لها ، لاختار كل منها ، بعد البحث والتدقيق ، عاداته هو ٠

العملية فى جميع الظروف والأحوال أخطر عملية لنقل التأثيرات التنظيمية ويجدر بنا أن نتأمل بصفة خاصة اشارة الوالدين المستمرة لابنهما الى الصواب والخطأ من الأفعال منذ ولادته - ثم يشاركهما فى ههذه المهمة ، يعد أن يكبر الابن قليلا ، المعلمون والرفاق ، وفى هذه المرحلة التكوينية تتوحد بمنتهى الدقة والتماسك كل من الجوانب الفسيولوجية والعقلية للعادات أو طرق التصرف وطرق التفكير ، وقد يقاوم الطفل تعاليم الكبار الذين يحيطون به ، ولكنه يعجز عن مقاومة النظام الذى تنبعث منه هذه التعاليم ، فهو لا يعرف نظاما آخر يقارنه به ، ان نظامه يملأ كل أفق تفكيره ، وهو ينتقل اليه من طريق اللغة التى يتعلمها ويسهمها ، ومن طريق تراكيب هذه اللغة واستعمالاتها وتعبيراتها المليئة بالعواطف ، واذن غهو لا يستطيع أن يتكلم أو يفكر الا فى حدود ما يقبله مجتمعه أو يرفضه ،

وفى مناقشتنا لموضوع « الثقافة والشخصية » فى الفصل الشالث أشرنا الى الكيفية التى تتسرب بها الآداب العامة الى تركيب شخصية الفرد بحيث ينجم عن ذلك خلق ميول مزاجية وأخلاق مشتركة ، وكذلك معتقدات وقيم مشتركة عند أفراد المجتمع كلهم والى حد كبير يعتبر غرس الأفكار عند الطفل ، سواء فى المجتمع البدائى أو المجتمع المتحضر من عمل أهم زمرة أولية بالنسبة للانسان وهى الأسرة ، واذن فاذا قيل ان من وظائف الأسرة مسائدة التركيب الاجتماعى كله وتأييده ، فمن الصعب أن يظن أن فى هذا القول مبالغة ،

ومع ذلك فان احترام نظم الزمرة الكبيرة يلقن كذلك بوسائل أكثر تنظيما من وسائل الأسرة - فالكنيسة أدركت منذ زمن قديم الفائدة الكبيرة من تلقين الصغار تعاليمها ومعتقداتها . وقد ظلت لمدة بضعة قرون أهم وسيلة للتعليم الرسمى المقرر لهم . وتولت الدولة بالتدريج أداء هذه الوظيفة في العصور الحديثة ، ولكن لا يزال هناك صراع في كل مكان

(حتى فى الولايات المتحدة الأمريكية) (١) بين الكنيسة والدولة حول أى منهما يكون له المكان الأول فى تعليم الشباب · وذلك لأن التعمليم _ وعلى الأخص فى أولى مراحله _ يقوم الى حد كبير على غرس الفضائل .

وتنضح هذه الحقيقة تمام الاتضاح كلما يصل الى مراكز السلطان في أي بلد المطالبون بنظام اجتماعي جديد ومختلف عن الأنظمـــة التهر ستعقبه . فهم يدركون بسرعة أن النظام الذي يقيمون دعائمه لا يمكن أن يستقر أو أن يستمر الا بتشكيل عقول الناس حتى ينطبع فيها احترام النظام الجديد والاقتناع به ، وذلك من طريق التعليم المتصل والدعاية . ونراهم في الغالب يسمعون لاخماد جميع الآراء والأفكار المعاكسة لهم ، حتى تصبح جميع العقول ، كعقول صعار الأطفال ، غير مستعدة لتقبل التأثيرات المضادة . ويهتم الحكام بصفة خاصة في هذه الحالة بأن يضمنوا غرس الفضائل الجديدة غرسا تاما في نفوس الأطفال ، وطبع كتب جديدة للمدارس وتعديل مناهج الدراسة بها ثم اختيار مدرسين جدد لتحقيق الفايات الجديدة • وقد أنشئت في الشعوب الاشتراكية منظمات خاصة خارج المدرسة لاستثارة الخيال وغرس الأفكار الجديدة في الشبان مثل « الشباب الشبيوعي » في روسيا و « شباب هتلر » في أواخر عهد ألمانيا . النازية والـ « ياليلا » و « افانجارديستي » في أوائل عهـــد ايطاليـــا الفاشية (٢): وقد ذهبت هذه « التشكيلات الجديدة » في كل من ايطاليا وألمانيا مع الربح ، بعد هزيمتهما العسكرية على التحقيق ، ولكن الرقابة

⁽١) كما يشاهد فى النزاع القائم حاليا بشأن حق المدارس الدينية المذهبية فى مشاركة المدارس العامة الخدمات الحكومية المحلية مثل نقل التلامية مجانا من والى مدارسهم •

الدكتاتورية : الكتب الكثيرة التي وصفت عمليات غرس المبادى في الدول H.R. Marrare, The New Education in Italy (New York, 1936); الدكتاتورية : الدكتاتورية E. Brennecke, The Nasi Primer (New York, 1938); C.F. Kneller, The Educational Philosophy of National Socialism (New Haven, 1941); G.A. Zimmer, Education for Death (New York), 1941).

التربوية المحكمة فى الماضى القريب أدت الى النتائج التى كانت مرغوبا فيها بدليل ما يلاحظ اليوم من التشبث بالقيم الفاشية بين الشباب الذين نشئوا فى ظل هذه النظم وكذلك غرست روسيا فى شبابها لمدة ثلاثين عاما تقريبا مبادىء الحزب الاشتراكى هناك ، حتى اتنهى الأمر بأن تحظى جميع القيم الحكومية بالقبول العام وأن تنعم البلاد باستقرار نسبى فى تركيبها الاجتماعى بأسره .

ولا تنحصر بالطبع محاولة السيطرة على التعليم الرسمى ووسائل تلقين المبادىء الاجتماعية على البلاد ذات النظم الدكتاتورية ، ففى مجتمعنا الأمريكي هيئات مثل الجمعيات الكبرى للعمل والتجارة وغرف التجارة المحلية وجمعيات المحاربين القدماء والجمعيات الوطنية ، حاولت السعى من وقت لآخر للتأثير في اختيار المراجع الجامعة الأساسية أو أعضاء هيئات التدريس أو نفس المواد التي تدرس في المعاهد المختلفة (۱) . وبالرغم من أن هدده الاجراءات قد تبدو غير سمليمة الا أنها توضح ما يضفي بوجه عام من دلالة قوية على التعليم وما ينكن أن يصنعه من تغيير فيما يقتنع الناس به من آراء ، ومن توجيه ولائهم وتعديل قيمهم تغيير فيما يقتنع الناس به من آراء ، ومن توجيه ولائهم وتعديل قيمهم

Y - التعدود: وترتبط عملية التعود ارتباطا وثيقا بعملية غرس الأفكار ، بل انها فوق ذلك تؤيدها ؛ فبينما نرى أن العملية الثانية تفرض الآراء والمعتقدات بطريقة الاتصال المباشر والتعليم ، نجد أن التعود عملية اطرادية يكيف الناس بها بطريقة لا شعورية أساليب تفكيرهم بحيث تلائم الأحوال الاجتماعية التي يعيشون في جوها ، ان الناس يلبسون لبوس بيئتهم دون أن يفطنوا لما يفعلون ، فالي جانب الاعتقاد الذي وجهوا اليه من طريق التعليم ، نلاحظ أنهم يكونون أفكارا عن الصواب والخطأ تنفق من طريق التعليم ، نلاحظ أنهم يكونون أفكارا عن الصواب والخطأ تنفق

الأساسية

⁽۱) نوقشىت التقارير المطولة المكتوبة عن هذا النشاط فى كثير من فصول الكتاب الآتى :

Twentieth Century American Education .(P. F. Valentine, ed., New York, 1945)-

مع حاجاتهم فى الحياة اليومية الى مقاييس خلقية كما تتفق أيضا مع حاجاتهم الى لغة تعبر عن هذه المقاييس ، فالشيء المألوف غالبا ما يدو وباطلا وأما ما هو غير مألوف فانه يبدو فى آكثر الإحيان غريبا وباطلا وان الدوافع التى صاحبت الإنسان منذ مولده لتلتم فى خطوط سير تعدد اتجاهاتها أسلوب العمل اليومى ومتى تكونت العادات عملت بدورها اما على النمو والتكاثر واما على تأكيد الإفكار المقابلة لها : وعلى ذلك فرجل الإعمال الذى تعود أسلوب العمل فى السوق قد ينتهى به الأمر الى أن يعتقد أن المنافسة الاقتصادية جزء من الطبيعة الإنسانية والاحتيال قد يرى هذه الصفات ذات أهمية كبيرة كبواعث على العمل الانساني ، والطفل اذا كان مبالغا فى رعايته ويعيش فى أسرة ذات موارد كافية فهو معذور اذا ظن الناس جميعا ذوى أخلاق حميدة ويقاسمون كافية فهو معذور اذا ظن الناس جميعا ذوى أخلاق حميدة ويقاسمون العمل ، وهى تعمل بطريقة رفيقة من الصعب توضيحها ، وتستمر كذلك حتى ينظبع المعتقد أو الرأى فى التركيب المقلى أو العاطفى للانسان ،

وبهذه الكيفية تعين عملية التعود عملية غرس الأفكار والمعتقدات ، ويتكون عند الناس تنيجة لغرس الأفكار والتعود احساس بالتضامن وشعور بالارتباط بنظام اجتماعي معين وقواعد السلوك المنظمة له ، وفي الحق ما لم تمد هاتان العمليتان الاطراديتان الناس بما يتصفون به من اخلاص وولاء ومعرفة يظنونها موثوقا بها ، لما أمكن أن تقوم على وجه الأرض تلك التجمعات الانسائية الكبرى في صورة جماعات محلية أو طبقات اجتماعية ، أو حتى تلك الزمرة الأصغر وان لم تكن الأقل أهمية ، وهي الأمرة ، ويتقوى الارتباط بهذه الزمر بعوامل خاصة متعددة ومتصلة بالعمليات الاطرادية المتشابكة لغرس الأفكار والتعود ، واذا كان هناك تركيب اجتماعي متقدم لا يمكن تصوره بدون ما يسنده من عمليات غرس الأفكار والتعود ، فان هاتين العمليتين الاطراديتين لا تستطيعان غرس الأفكار والتعود ، فان هاتين العمليتين الاطراديتين لا تستطيعان

YAS

يدورهما أداء وظيفتهما الا اذا ارتبطنا بنوع من السلطة أو الزعامة: وهنا يجدر بنا أن تفحص هاتين الظاهرتين من حيث صلتهما المباشرة بموضوعنا الرئيسي ، وهو الآداب العامة والضبط الاجتماعي .

الاساليب الشخصية للسلطة والرعامة: نحن نميز هنا بين السلطة والزعامة الشخصية · وتقصد بالسلطة في هذا المقام حق الحكومة المقرر فى ممارسة الضبط ، وما تنطوى عليه هذه العملية من مظاهر الاحترام والخضوع أو التوقير الموجه نحو أولئك الذين يمثلون الحكومة أو من اتتقلت اليهم حقوقها . وسوف لا نتناول هنا سلطة زمرة من الزمر ، أو ملطة مبدأ أو مثل أعلى غير شخصي أو قواعد قانونية • وانما الذي يعنينا السلطة كما تضفى على شخص أو تلقى عنده ، بما له من صفية رسمية ، أو لأنه في حدود ميدانه العلمي أو مجال تخصصه (١) • وتقصد بالزعامة القدرة على استمالة الغير وتوجيههم ، تلك القدرة التي منشؤها الصَّفَاتُ الشَّخْصِيةُ التي لا علاقة لها بالحكم. وكثيرًا ما يتحد هذان النوعان. من الضبط بدرجات متفاوتة ٠ ان السلطة من الطبيعي وجودها عند أولئك الذين يمثلون القوانين أو يحملونها ، مثل القسيس المحلى أو سكرتير المجلس البلدي في المجتمع القروى ، أو قد توجد عند أصحاب الرتب أو المكانة الاجتماعية أو عند كل ذي حيثية مرجعها الوظيفة أو الثروة • وهذه السلطة تزداد قيمتها اذا سارت صفات الزعامة جنبا الى جنب مع امتيازات الوظيفة أو الحكم ، وليس من الأمور النادرة أن يعمل زعيم ذو شخصية قوية على تعزيز نفوذه من طريق الحصول على وظيفة رسمية ، الا أن مصدرى النفوذ هما في حقيقتهما متميز أحدهما عن الآخر ؛ فالشرطي يمثل

⁽١) وضع زيمل تصنيفا لأنواع السلطة السخصية وسلطة الزمرة أو السلطة غير الشخصية ، أنظر :

N.J. Spykman, Social Theory of Georg Simmel (Chicago, 1925), pp. 97-108.

وهناك كتاب آخرون يقابلون بين سلطة الحاكم الشخصي والقانون غير الشخصي ونحن هنا نتناول أنواع السلطة الشخصية .

السلطة ، لا الزعامة ، وهكذا يفعل القاضى أو الملك ما دام نفوذه يتوقف على توقير وحيثية مبعثهما المركز الذى يشغله كل منهما · أما الزعيم ، من جهة أخرى ، فقد يكون ثائرا فى وجه النظام القائم .

ا ما ودا السلطة المنبعثة من الحكم: للسلطة أشكال متعددة وهي جزء لا يتجزأ من أى نظام اجتماعي. وهي من أبسط جوانبها وأقلها الجتماعية تبدو في صورة مجرد قوة تفرض تفسها فرضا ، كسلطة السيد على العبد ، وسلطة الحاكم المستبد على رعيته ، أو سلطة قاضي الشرطة على العبرم . فهنا قد تتوقف السلطة على الجزاء الذي تتحكم فيه فحسب على المجرم . فهنا قد تتوقف السلطة على الجزاء الذي تتحكم فيه فحسب ولكن بالاضافة الى ذلك فان من لواحق السلطة أن الشخص المحكوم يتخذ دائما موقف المتهيى ولتقي الأوامر ووضع الخاضع الذي يقبل أن يكون تابعا لصاحب السلطة . وهذه الأحوال تساعد جميعها في خلق يكون تابعا وتعمل على تسويغ قيامها .

وتتعدد أسباب هذه التبعية الاختيارية ، فان قبول السلطة قد يكون التقدمة التى تصدر عن الشخص احتراما للسن أو الثروة : فالسلطة اذن وبالتأكيد عنوان الاحترام للنظام أو الوظيفة أو الطبقة الاجتماعية ، محمولا الى أصحابها أو ممثليها . وقد تبدو السلطة كمحتويات مجردة أو غير شخصية لمركز الحاكم . وذلك بنفس الكيفية التى تشخص بها الجلالة في أحد الملوك بالنسمة لنظام الملكية ، مع ما قد يكون لهذا الملك من صغات أخرى خاصة به . وقد تحيط التقاليد والديانات الشخص القائم على حفظها بهالة . وفى الحق إن كل نسق من نسق السلطة سواء أكان متعلقا برب العائلة أم بكهانة دينية أم بنظام سياسى ، فانه لابد أن تمتد جذوره الى خرافة السلطة تفسها ، وهى جزء من التراث الاجتماعى عند جميع الشعوب (۱) : ومما يعزز السلطة كذلك تلك البواعث المتعلقة جميع الشعوب (۱) : ومما يعزز السلطة كذلك تلك البواعث المتعلقة بالمصلحة بالمصالح الشخصية ، فالخضوع ظاهرة تدعو اليها في أكثر الأحيان مصلحة

On "the myth of authority" see R.M. MacIver, The Web of (1) Government (New York, 1947), Chap. III.

شخصية تستبق الحوادث فى تخيل الفوائد المرتقبة من الخضوع · أنظر مثلا الزعيم السياسى القابض على الحكم ، أو الشخص القائم برياسة حزبه السياسى ، فان فى وسع كل منهما أن يجزل المنح لأصدقائه وأتباعه .

والى حد كبير يقوم تقبل السلطة في المجتمع الحديث على الاعتراف بأنها ضرورية اذا ما أريد لششون الحياة اليومية أن تؤدى على وجمه مرض. ويتألف عالمنا المعقد الذي نعيش فيه اليوم من تركيب ضخم يدير نواحى الاقتصاد والسياسة والخدمة الاجتماعية والتعليم ، ويستهدف أداء مهام مختلف بعضها عن بعض اختلافا كبيرا ، كما تتفاوت فيه مراكزم الادارية ومسئولياته . وفي هذا العام يؤدي كل من يتولى عملا رسميا وظيفة ما ، وفي الغالب تكون هذه الوظيفة جوهرية بالنسبة لمسائل الحياة اليومية : وكل هذه المراكز وما يصاحبها من وظائف وامتيازات تزيد في تعقيد التركيبات البيروقراطية التى تتميز بها الهيئات الاقتصادية والسياسية والعسكرية الكبيرة في العصر الحديث . وكل « اداري » - سواء أكان مديرا عاما لمصلحة حكومية أم موظفا صغيرا ، أم مديرا لمصنع كبير أم رئيسا لأحد أقسامه ، أو كان قائدا بالجيش أم « جاويشا » فيه – كل واحد من هؤلاء له مجموعة من الأفراد عليه أن يؤدى خدمات معينة لهم. ومن أجلهم وأجل خيرهم أضيفت عليه هذه السلطة التى تبدو جوهرية في دولاب العمل اليومي . ومن أهم العلامات المميزة لزماننا ، الدقة في توزيع السلطة بعناية وبخطة مرسمومة ، على الأنظمة الاجتماعية ذات القواعد المقررة . وهذا من شأنه أن يكون ذا قوة فعالة في صيانة السلطة ذاتها ، وفي نفس الوقت يؤيد تأييدا قويا الآداب العمامة التي تسماند مجموع النظم الســـائدة (١).

⁽۱) سنناقش بالتفصيل الجوانب الأخرى للبيروقراطية في الفصل العاشر من هذا الكتاب ويعد ما ساهم به ماكس فيبر في دراسة هــــذا الموضوع جوهريا في الكتابات السوسيولوجية • أنظر :

From Max Weber: Essays in Sociology (H.H. Gerth and C. Wright Mills, tr. and ==

٧ - الزعامة الشخصية: تختلف الزعامة الشخصية عن سلطة الوظيفة من حيث انها تتوقف على الشجاعة والسمعة والمهارة والقدرة على الخطابة وغيرها من الصفات الأخرى للزعيم. وقد يكون هذا مؤازرا للسلطة القائمة أو خصما لها ، عاملا على خلق نوع جديد من السلطة . كما أنه قد يكون مناصرا لسياسة محددة المعالم أو معضدا لمجموعة من المبادىء ، أو قد يكون انتهازيا مثل بعض رؤساء الأحزاب أو المطبلين لزعيم الأغلبية فى بعض بلاد العالم حيث تسمى الأحزاب السياسية بأسماء الزعماء الذين تتبعهم ، دون أن ترمز أسماؤها الى المبادىء التى تسعى الموته لجمع شمل الأفراد تحت لواء قضية معينة ، وربما كان شيئا أكثر مطوته لجمع شمل الأفراد تحت لواء قضية معينة ، وربما كان شيئا أكثر قليلا من مندوب لفريق من بعض أصحاب المصالح أو من متحدث باسمهم قليلا من مندوب لفريق من بعض أصحاب المصالح أو من متحدث باسمهم وإن كانت زعامته فى هذه الحالة خليقة بأن تذروها الرياح .

وعندما يعمل الزعيم فى نطاق النظام القائم فانه يضيف الى السلطة قوة جديدة ، انه بذلك يشرحها من جديد ويمدها بحيوية جديدة – مذكرا ايانا باندفاع « الدم الجديد » فى الوظائف الحكومية والحماسة الرائعة التى انتابت الموظفين فى أوائل أيام تطبيق سياسة مستر روزفلت . وأما اذا أصاب الانهيار نظاما قائما فان تحلله ينسب دائما نسبة مباشرة الى زعيم استطاع أن ينظم قوى السخط وأن يعمل على توحيدها وتوجيهها الوجهة الخاصة الجديدة : ولا يسعنا والأمر كذلك أن ندهش كثيرا لما

ed., New York, 1946), Chap. VIII. See also R.K. Merton, "Bureaucratic = Structure and Personality.", Social Forces, XVIII (1940), 561-568; C.H. Page, "Bureaucracy's Other Face", ibid., XXV (1946), 88-94; FP. Selznick," An Approach to a Theory of Bureaucracy", American Sociological Review, VIII (1943), 47-54.

ذهب اليه عالم الاجتماع الألماني زيمل من اعتبار العسلاقة بين الزعماء وأتباعهم أهم العلاقات الاجتماعية قاطبة (١):

وان الزعامة لتظهر بدرجة ما وفي صورة ما حيثما يتجمع عدد كبير من الناس. وكثير من رجال الحكم كما رأيناهم زعماء أو قادة في نفس الوقت ، وبذلك تنمو قوتهم وتضمحل قوة غيرهم ممن ليسوا في الحكم ٠ ولكن « القادة الطبيعيين » — وهذا اصطلاح شائع لهم — موجودون في كل الزمر سواء منها المنظمة وغير المنظمة . فلكل عصبة من الأشرار مثلا خائد أو أكثر ، كما أن لكل زمرة لعب أو شرذمة من الأصدقاء أو مجموعة من الحيران قائدها أو زعمها كذلك . وكل مشرف يقظ على مدرسة أو سجن أو مصنع أو كتبية عسكرية يعرف جيدا ، وهذا ما يحاول بعض السوسيولوجيين اثباته جاهدين ، أنه في كل مكان من هذه الهيئات تظهر « تركيبات تلقائية غير منظمة » لعلاقات اجتماعية تدفع الى الأمام أولئك القادة الطبيعيين مهما كانت مكانتهم الرسمية ، وترد الى الوراء « العناصر المتخلفة عن التفوق » كما يتبين من ســــلوك أقرانهم ومواقفهم نحوهم . وفي أكثر الأحيان نجد هذه الاتجاهات غير المدبرة تؤدي وظيفة هامة هي خُدمة الحاجات الحقيقية لهذه الهيئات. وبهذه الطريقة تجعلها أكثر مرونة وآكثر قابلية للتغــير ، وربما ســاعدت على أن يكون لها دوام لم تكن التحصل عليه بغير هذه الكيفية . وعندما تكمل لدينا الأمحاث المتصلة يسوسيولوجية الزغامة فان دور الزعيم الطبيعي في الزمرة غير المنتظمة ستزداد أهميته بالنسبة لها ٣٠٠.

Spykman, op. cit. On this subject see also F. Znaniecki, Social Actions (1) ' '(New York, 1936), pp. 182 ff.

وفيما يتعلق بتحليل قيم لدور الزعيم في التغير الاجتماعي ، وهـو F. Hook, The Hero in History : أنظر الثالث في الكتاب الثالث النظر (Nev York, 1941).

 ⁽۲) يعتبر دور التركيب التلقائي غير المنظم في الهيئات الصناعية من أحب موضوعات البحث عند الكتاب من أمثال:

C.I. Barnard, Elton Mays, F.J. Routhlisberger, and A.N. Whitehead.

٣ - كلمة بشسان الزعامة الموهوبة : نحن مدينون للسوسيولوجي الإلماني ماكس فيبر بما قدمه من تحليل دقيق لأحد أمثلة الزعامة الطبيعية في أعنف صورها وأهمها - وقد استخدم فيبر الكلمة اليونانية «كاريسما» ومعناها القوة الخاصة التي منحتها الطبيعة للعلة المختارة ، للدلالة على أولئك الزعماء الذين يقوم نفوذهم على اعتقاد عام عند الناس بأن روحهم من روح الله ، وبأن ما يؤدونه من خدمات عامة انما يتم بوحي من مدبر الكون جل شأنه (١): وقد ميز بين قوة صاحب الحكم والسلطة الحكومية الكبرى التي لها ما يبررها والمتغلغلة في دواوين الحكومة على نطاق واسع. في العصر الحمديث . ثم الزعامة الكاريسمية التي تلعب دورا أهم في. الشئون الانسانية كلما تعقبناها في التاريخ . أن القادة الطبيعيين - في أوقات المحن النفسية أو ثورات الطبيعة أو الأزمات الاقتصادية أو الخلقية أو الدينية أو السياسية – لم يكونوا رجال حكم ولا أصحاب مهن بالمعنى الحديث ، أي متخصصين يعملون لقاء أجر (٢) ، بل كانوا في. واقع الأمر ككثيرين من كبار الزعماء الدينيين ومثل يوليوس قيصروكرومويل ونابليون ، رجالا قيضهم القدر لمجتمعاتهم ، مؤمنين بحقهم في القيادة وقدرتهم عليهما ، ومشاركين في هذا الاعتقماد أتباعهم المخلصين ، و « المنقدين » و « الكشفيين » المتصلين بالله ، وبوجه عام أولئك الذين. يعتبرون دعاة بمعنى الكلمة لعواطف الجمساهير ، هـــذه العواطف التي.

وسنفحص أبحاثهم في الفصل العاشر • أنظر مثلا :

C.I. Barnard, The Functions of the Executive (Cambridge Mass., 1939); F.J. Rostn-lisberger, Management and Morale (Cambridge, Mass., 1941).

واذا أراد القارىء الاطلاع على مناقشة موضوع الزعامة غير المنظمة أو التلقائية في أحد أحياء الطبقة العاملة بالمدن فلينظر:

W.F. Whyte, Street Corner Society (Chicago, 1943)

وقد درست نفس الظاهرة في هيئة عسكرية ، في : Page, op. cdt

See From Max Weber: Hisayi in Sociology Chap. IX. (1)

Itid., o. 243. (Y)

بساعد ما بينها من تشابه على التكتيل الاجتماعي الذي هو غاية ما يسمى السب الزعيم .

وفأيامنا هذه يدلوصول أمثال موسيليني وهتلر الي مراكز الحكم على أن الأزمات والفرص التاريخية ما تزال تمهد الى أن يحتل مكان الصدارة في المجتمعات زعماء من النوع الكاريسمي . وربما كانت هذه الصفات الكاريسمية أقل وضوحا في حالة ستالين الذي يرمز شخصه الى المذاهب الكاريسمية لشيوعية السوفييتية أكثر مما يدل على صفاته الخاصة : وفي بلادنا (الولايات المتحدة الأمريكية) أمثلة للقادة الكاريسميين - أنظر مثلا الى الوظيفة العامة التي كان يقوم بها طيب الذكر هيوى لونج (۱) عمثلا الى الوظيفة العامة التي كان يقوم بها طيب الذكر هيوى لونج (۱) عمده الأمثلة بأن الزعيم «الطبيعي» (سواء وصفناه أم لم نصفه بجريان الكاريسما في عروقه) يقوم بعمل مزدوج فيما يختص بالآداب العامة السارية في مجتمعه . فقد يتولى الزعامة باسم حماية العادات والقيم التقليدية ويعمل بذلك على المحافظة على بعض نواحي التراث الاجتماعي التقليدية ويعمل بذلك على المحافظة على بعض نواحي التراث الاجتماعي

⁽۱) هيوى لونج كان حاكما عاما وعضو مجلس شيوخ في ولاية لويزيانا ـ والمعروف عنه آنه عمل على تماسك الولاية وجعل سكانها متحدين لا سبيل الى الفرقة بينهم .

For a discussion of "Recent Types of Charismatic Leadership", see B. (1) Manheim in Roucek's Social Control, Chap. XXXIX.

_ المؤلفان

وأما و فاذر ديفاين ، فهو رمز لشخصية انشأت في الولايات المتحدة مدهبا دينيا خلاصته وجود اله مجسم في صورة زنجي أمريكي معاصر . ولا يقتصر اعتناق هذا المذهب على الزنوج ، ويظن أن الاسم الحقيقي الصاحب هذه الشخصية هو جورج بيكر ، انظر :

D.W.Brogan, U.S.A., An Outline of the Country, Its People and Institutions, London, O.U.P., second edition, 1947, p. 62; and Hutchinson's Twentieth Century Ency., p. 421.

وتفويتها . وهو من جهة أخرى كما هى الحال فيما يتعلق بلينين وهتلر ، قد يستخدم سلطات زعامته اما ليدمر الآداب العامة أو التركيب الخاص بالنظم السائدة فى عصره أو ليحدث بها تغييرات على نطاق واسع .

تماسك المجتمعات باساليب لا تعتمد على شسخصية زعيم أو قائد بل بالشعائر والتعفلات العامة : نتناول بعد ذلك التأثيرات الأساسية غير الشخصية التى تربط الناس بالآداب العامة فنقول أن كل نظام اجتماعى مقرر وكل جماعة متفرعة من هذا النظام تدخل فى عوامل تماسكها الشيعائر والحفلات العامة :

١ - الشعائر: نحن نقصد بالشعائر تصرفات أو اجراءات تنظمها قواعد مقررة ، القصد منها ضبط تنابع بعض الأفعال أو الحركات الموجهة لتحقيق غاية معينة والتي ينبغي أن تنكرر كما هي وبلا أدني تغيير في شكلها كلما حلت المناسبة لإجرائها (١).

وتتميز الشعائر عن مجرد العادات الفردية أو الروتينية من حيث انها مصحوبة دائما بحس خاص بالخيرية واللزوم. والذي يحيد عنها على آية صورة ، يؤخذ في جميع الظروف على أنه ارتكب خطأ أو قام يعمل غير مرغوب فيه ، لا على أساس نفعى ، وانما لأن خروجه على المألوف قد عطل نظاما جاريا ، وضايق الاستجابة العاطفية للغيير أو تلك العلاقة الغامضة التي لا يمكن التقليل من أهميتها ، بين الشخص والمناسبة التي تقتضى اقامة الشعائر .

⁽۱) تمتاز الشعائر بمظهرها السلوكى ، فهى تقوم على حركات جثمانية وكلامية مقصود بها تحقيق نتائج معينة أو التعبير عن مواقف اجتماعية خاصة ، وبذا يدخل السلوك الدينى والسلوك السحرى فى الشعائر ، وهناك الشعائر السلبية أو regative ritual وتقوم على الامتناع عن الايان اعمال معينة أو التفوه بكلام معين ، مثل المحرمات تعلقه ونحن نختلف مع المؤلفين من حيث أن الشعائر ذات صفة جماعية دائما ولا يمكن أن تكون جماعية احيانا وفردية أحيانًا أخرى كما ذهبا مما سيتضح بعد قليل ،

وقد تكون الشعائر شخصية خالصة ، أي فردية أو ذات صفة جماعية ۽ فهي مثلا قد تتصل بعملية ارتداء الملابس كل صباح أو بيعض حظاهر الروتين اليومي . ومع ذلك فإن هذه المظاهر الروتينية الفردية تصبيح عادة قوية قوة الشعائر وذلك عندما تكون العملية المشار اليها ذات صفة عاطفية أو جبرية - مثل قولنا : « يجب أن أتناول القهوة عقب استيقاظي مباشرة » أو : « ان حشائش الحديقة يجب أن تشذب كل يوم جمعة » . ونحن تؤدى شعائر اجتماعية فى مناسبات يشترك المجموع فى معظمها - مثل الصلاة التي يشترك فيها الجمهور في مناسبة دينية واصرار الجمع من الرفاق على أن يلعبوا لعبة معينة عندما يلتئم شملهم ف مناسبة خاصةً . والاجراءات الطقسية الخاصة بالتأهيل الرسمي لجمعيّات الأخوة في الكليات الجامعية بالولايات المتحدة الأمريكية ، والذي يسبقه في العادة احتفال غير رسمي يسموده التهريج والمرح ، مثل ترديد النشيد القومي هُوي اذا كانت سلامة اجراءاتها مرعبة بالآداب العامة للجماعة . وتقرن أغلب المجتمعات الأحداث المنتظمة الوقوع في حياة الفرد ، كالميلاد والزواج والموت ، بشمائر منتظمة الوقوع كذلك . وبنفس الطريقة ابتدعت الشعو بالبدائية والقديمة الشعائر لتحتفل خلال السنة بمناسبات حامة ذات دلالة اقتصادية كزرع المحصولات والحصاد والصيد الناجح^(۱). ويأخذ أداء هذه المناسيات في العادة مظهرا دينيا ، كما نلاحظ فيما يماثلها فى العصر الحديث مثل مناسبتي عيد ميلاد المسيح وعيد الفصح . وكل منا اذ يذكر ما كان يفعله في صباء عندما كان يجد في البحث عن جوربيه صباح يوم عيد الميلاد يعرف جيدا أن المعنى الشعائري الخاص لا يزال قائما في حياتنا الشخصية . وتضفى طقوس الشعائر على المناسبات أهمية

⁽١) لدراسة الطقوس والشعائر المتصلة بالزراعة عند سكان جزر تعروبرباند في ميلانيزيا ، انظر:

B. Malinowski, Goral Gardens and Their Magic (2 vols., New York, 1935).

ونوعا من المظهر الرسمى وبذلك تخليها من أن تصبح بسبب تكرارها عادية وثفيلة على النفس ؛ وهذا ما يجعل نها مكانا خاصا في التقاليد الدينية أو في الحفلات العامة والخاصة التي يتطلب الاشتراك فيها مراعاة الاحترام والوقار.

وتنمثل الشعائر في أفضل صورها في حفلات التعبد داخل الكنيسة ، وفي الإجراءات القضائية وأعمال المحاكم . ومن أجل هذه الوظيفة الهامة التي تؤديها الشعائر تستخدم الأخيرة للمحافظة على مستوى الوقار في داخل المنازل التي يشغلها سكان عديدون وفي جمعيات الأخوة بالكليات وفي الأندية حيثما ينتج عن عدم استخدامها أن تذهب الألفة العادية بين الأعضاء بالأهمية الخاصة التي يعلقونها على مناسبات معينة (١) . وإن انتظام حدوث الشعائر انتظاما لا يعوقه عائق يخلق نوعا من الاستجابات العاطفية عند الأفراد . ولما كان كل عمل أو حركة من الحركات التي تتألف منها الشعائر محددة ومعروفة قبل وقوعها فان كلا منها يذكر بالموقف العاطفي تجاه جملة الإجراءات المتعلقة بنوع معين من الشعائر . ويشعر الغربعن الزمرة أو المجتمع الذي يؤدي شعائر معينة أنه لا يشارك أفرادها الغريبعن الزمرة أو المجتمع الذي يؤدي شعائر معينة أنه لا يشارك أفرادها المتحامهم بها أو معتقداتهم حولها . ومن أجل ذلك تبدو في نظره مدعاة المسخرية ، على الأخص لأنه لا يجد من وجهة نظره الخاصة مسوغا لما تنطلبها من مظهر رسمي أو انفعال نفسي .

٢ - الاحتفال العام: ان الشعائر كما نهم أهم ما يعيز الاحتفال الرسمى العام الذي يحضره جماعة من الناس. وكثيرا ما تعتبر الشعائر والاحتفال المصاحب لها شيئا واحدا. ومع ذلك فالاحتفال شيء أعم وأشمل تندرج تحته الشعائر. وهو عبارة عن اجراءات مقررة ذات طبيعة وأشمل تندرج تحته الشعائر.

^{: (}١) من خير مايوضيح وظيفة الشيمائر ما ورد من امثلة في الكلاب N.P. Gist, Secret Societies: A Cultural Study of Fraternalism in the United States (Columbia, Mo., 1940), Chap. VII.

تتصف بالرسمية والوقار ، الغرض منها تعيين أهمية الحادث أو المناسبة . والاحتفال لا يتضمن بالضرورة الدقة في انتظام وقوعه أو التكرار الثابت الذي نراه في الشعائر ، وإن كانت هذه أهم عناصر الاحتفالات العامة . فنحن قد نحتفل مرة واحدة لا تتكرر ببطل استطاع أن يعبر بحر المانش أو أن يطير عبر المحيط . ولكن الاحتفال نفسه قد يشتمل على اجراءات ذات صفة شعائرية مثل تحيته بالقاء الورق عليه من نوافذ البيوت في مانهاتان (۱) مثلا ، وينظر إلى الاحتفال العام منذ القدم على اعتبار كونه وسيلة فعالة لتأييد النظام الاجتماعي ، أن الاحتفال هو « الرابطة التي تجمع شتات الجماهير ، وأذا انحلت هذه الرابطة تفرقت الجماهير وصارت أمورها مضطربة » (۲) ، وهو رمز لارتقاء النظام الاجتماعي وثباته ، ومن طريقه تنشأ المسافات الاجتماعية بين الأفراد وتتحدد مراتبهم حتى لا تسبب أمورها مضطربة » (۲) ، وهو ومن الاحترام ، بينما نجد الشامائر كأحد مقومات الاحتفال تؤثر برفق وبكيفية لا تكاد أن تكون مشعورا بها في عواطفهم بحيث تطبع في النفوس احترام المبادىء التي تقدوم وراء الشسعائر .

ان الاحتفال هو اللباس الرسمى الذى تتشح به المناسبات الاجتماعية . ولهذا نلاحظ أن تأثيره على السذج والبسطاء أشد منه على المفكرين ذوى المقلية النقدية . وعلى ذلك فهو عرضة لأن يفقد سلطائه فى هذا الزمن الذى أصبح النقد فيه أمرا طبيعيا . والناقد الذى يستطيع أن يميز بين المظهر الاحتفالي والحقيقة الكامنة منه ليتفق مع كارليل فى أن « المجتمع يقوم على الملابس أو المظهر » ويؤيده اذ يقول :

⁽١) جزيرة بالقرب من نيويورك وتعتبر أحد أقسام المدينة الادارية . - المترجم

Sacred Books of the East, Li Ki, Book VIII, I, quoted by Ross, op. clt., (Y)

Chap. XXI.

«عندما أطلع فى الأوقات التى أشعر فيها بالضيق والحزن على أنباء الاحتفالات الرسمية المتميزة بالروعة والفخامة ، مثل حفلات التتويج فى فرنكفورت ، أو حفلات الاستقبال بالقصر الملكى ، أو المقابلات الرسمية عقب الاستيقاظ (۱) أو النوم : وأقرأ كيف كان الحجاب والقواصون والتو ابع واقمين للخدمة ، وكيف أنهذا الدوقكان يمثله ذاك الأرشيدوق، أو أن الكولونيل اكان ينوب عنه الجنرال ب ، وأن عددا لا يحصى من الأساقفة وأمراء البحر وغيرهم من أصحاب المراكز المختلفة كانوا يتقدمون يزهو نحو الحضرة المقدسة ، فى ذلك الوقت كنت أجهد نفسى وأنا فى عزلتى البعيدة عن هذه الأجواء لتكوين صورة واضحة لهذا الوقار الرسمى عزلتى البعيدة عن هذه الأجواء لتكوين صورة واضحة لهذا الوقار الرسمى المصطنع — وتلك الملابس والأزياء التى ترفرف فى الردهات الفسيحة . ولم ينسنى ذلك كله أن لهؤلاء الدوقات والنبلاء والأساققة والجنر الات بلوالعضرة المقدسة نفسها ،اخوة من أمهاتهم أتخيلهم واقفين وقد أذهلهم الموقف والواحد منهم فى أشد الحاجة لقميص يستر به بدئه ، فلم أكن المرى أضحك لهذا أم أبكى ؟ » (٢) .

وربما استطعنا اذا أنعمنا النظر أن نميز بين الاحتفال الرسمى الأجوف الذى يستهدف اخفاء الاحتيال والغش بين طياته ، وبين الاحتفال الذى يمدنا بمظهر رمزى جوهرى وبشكل خارجى معبر عن تقييماتنا الاجتماعية . ومما لا شك فيه أن جميع النظم المستقرة تحتفل رسميا بأحداثها الهامة ، سواء أكان الاحتفال للترحيب بعودة الربيع كما كانت الحال عند الشعوب القديمة التى ارتبطت بالأراضى الزراعية ، أم بالرجوع الى السلم بعد الحرب التى كانت قد نشبت بين الأمريكيين . وندخل في هذه المناسبات

⁽۱) يشير كارليل الى مقابلات ملكات فرنسا لبعض الرجال الرسميين عقب الاستيقاظه ، وكانت عادة بعد الظهر ، انظر:

Rev. E. Cobham Brewer, Dictionary of Phrase and Pables, new edition, London, no date, pp. 662-663.

Thomas Carlyle, Sartor Resartus, Chaps. VIII and IX. (Y)

أيضا مظاهر الأبهة الرائعة التى كان يحرص عليها حكام التسار فى روسية القديمة والاستعراضات الشمائرية وما يصاحبها من احتفالات وأعياد فى ظل النظام السوفييتى الحاضر.

٣ ـ بعض العسواهل المؤيدة للشسعائر والاحتفالات العساهة: من المسائل الدقيقة والعسيرة الحل فى علم النفس الاجتماعى ذلك المبحث الخاص بالدور الهام الذى تلعبه الشسعائر والاحتفالات فى الشئون الانسانية . وفيما يلى بعض ما نقترحه من عوامل نراها مؤيدة لهذه الظواهر:

أولا - العامل غير الشخصى: ففى أول الأمر نلاحظ أن الاجراءات الشكلية تضفى على المناسبة أو الحادث وقارا معينا ومظهرا رسميا غير شخصى لا يضيعه أو يطغى عليه تدخل فردية المستركين فى اقامة الشعائر أو الاحتفال. وهذه المقابلة بين الجانب الشعائرى والجانب الفردى تشاهد فى أغلب الأحيان فى الاحتفالات الدينية عندما تتوقف الشعائر غير الشخصية ويبدأ صوت الواعظ فى الانظلاق ، ويتعلم المجندون فى الجيش والبحرية أن يحيوا الزى والرتبة ، لا الشخص. وهذا مثال واضح نرى فيه الشعائر وقد تحولت الى شىء غير شخصى بقدر الامكان . ولما كانت السعائر والاحتفالات متغلغلة فى النظام الاجتماعى كله ، فإن حيادها بالنسية والاحتفالات متغلغلة فى النظام الاجتماعى كله ، فإن حيادها بالنسية الأشخاص الأفراد يخلق منها قوة فعالة لكل من اجراءاتها والنظام الاجتماعى على السواء .

نانيا - اعتماد الانسسان على الاسساطير واعتباد ذلك عاملا: ان كل نظام اجتماعي يتماسك بنسق معين من الأسساطير. وهذا اصسطلاح استخدمه للدلالة على معتقدات الانسان ومعارفه الخاصة التي لها عنده قيم معينة والتي رتب حيساته على أن يعيش بها أو من أجلها (۱). ولا

⁽١) . MacIver, The Web of Goosmment, p. 4. (١) من الفصل الأول من هذا المجلد حيث ناقشنا موضوع الأساطير .

يستطيع مجتمع ما أن يحتفظ بدرجة من الاستقرار الا اذا كانت الأساطير التي يرتكز عليها — مثل أساطير القانون والقوة والحرية وما شابهها _ باقية كقيم أساسية بالنسبة لكل عضو في هذا المجتمع . وهنسا تلعب الشعائر دورا هاما . وذلك لأن الشعائر المتكررة بصفة مستمرة أو تداعى الخواطر الذي يتم بلا مجهود ، من شأنه أن يوجد حسا بأن ما ينكرر حق ولازم . وهذا الحس يجعلنا نزداد ايمانا بالأســـاطير وضرورتهــــا . وان انتظام العمليات التي تقوم عليها الشعائر توحي الى الفرد بأزيتلاءم عاطفيا مم الأفكار المقابلة لها . كما أن الشعائر والاحتفالات المخصصة لها تؤثر في الأفراد بدون تفسير ومن غير أن يتدخل العقل في الأمر . ووظيفتها أن تنقل أحاسيس تتصل بحقائق كبيرة واقعة ، وبالعقائد ، وبوحدة الزمرة أو المجتمع ، وبالمقررات الاجتماعية وبالأساطير ، وبعبارة موجزة بكل ما يستحيل على الأفراد أن يدركوه من حيث هم أفراد ، وما الكنيسة ، والدولة ، والقانون ، والله ، الا مجردات بعيدة عن الفرد . أما الطقوس الكنسية ، وتتويج الملك ، والاحتفال برئيس الدولة ، ولوائح المحاكم ، والجنازات، ومواكب الزفاف، فيبدو أنها تقرب من الناس تلك المجردات الخفية ان لم تزد على ذلك تضمنها لجوهرها .

التى تتميز بها الشعائر والاحتفالات ، انها تقدم حلولا لكثير من مشاكل التى تتميز بها الشعائر والاحتفالات ، انها تقدم حلولا لكثير من مشاكل الانسان اليومية ، وذلك من طريق قواعدها الشكلية المقررة . أنظر مثلا المشكلة التى تعترض والدا اذا تزوجت ابنته ؛ ما هى الواجبات التى عليه أن يؤديها بهذه المناسبة ؛ أو كيف نتصرف حيال مواطن أدى لبلاده أعمالا ممتازة ؛ أو كيف يكون مسلكنا في جنازة (مهما كان شعورنا الداخلي خحو المتوفى أو نحو الجنازات بالذات) ؛ الواقع أن الاحتفالات والشعائر كفيلة بأن تقدم لنا الجواب على هذه الأسئلة وعلى غيرها مما لا يحصى ولا يعد من المناسبات والأحداث . وفي الحق أننا مهما أغضينا عن هذه ولا يعد من المناسبات والأحداث . وفي الحق أننا مهما أغضينا عن هذه الأسمليات الاطرادية التى تعمل على استمرار الآداب العسامة ، أو مهما

نقدناها أو أظهرنا التعنت نحوها ، فاننا لا نستطيع أن نستغنى عنها . وذلك لأن انتظامها الملح لا يقوم على المنفعة فحسب وانما على طبيعة الحياة الاجتماعية نفسها .

الرموذ والوحدة الاجتماعية: اذا لم يكن عند الكائن الاجتماعي و تقصد الانسان - المقدرة على خلق الرموز واستخدامها فان عملية غرس الأفكار والمعتقدات وعملية التعود يتعذر حدوثهما ، كما أن الزعامة والسلطة يصيبهما الارتباك ، وينتهى الأمر بالشعائر والاحتفالات الى أن تفقد معناها . والرموز تمثيل لمعنى من المعانى أو قيمة من القيم ، وهو علامة خارجية أو ايماءة تنقل بالتداعى فكرة أو تستثير شعورا ، وأى اتصال يحدث بين أشخاص ، سواء أكان من طريق اللغة أم غيرها ، استخدم الرموز ، ومن النادر أن يستطيع المجتمع أن يعيش بدونها . ويمكننا في هذا المقام أن تتعرض بايجاز لبعض جوانب العلاقة بين الرموز والمجتمع ، وان كانت هذه المشكلة متضمنة في كل مناقشة تدور حول. المعقيقة الاجتماعية الواقعة (۱) .

ويتعين على وحدة الزمرة أو المجتمع ، ككل قيمها الثقافية ، أن تجد تعبيرا رمزيا تشير به الى حقيقتها ، وفى كثير من المجتمعات البدائية يعتبر الرمز وما يرمز اليه شيئا واحدا (وهذا نقص ظاهر فى التسمية نرامف كل المجتمعات الانسانية) وهما يتحدان فى الأغلب اتحادا يبلغ درجة من الشدة تجعل الرمز يصبح طوطما وينظر اليه على اعتبار أنه تجسيم موضوعي له

⁽۱) لقد كتب كثيرون حول الرموز وعلم المعانى والمجتمع والطالب المهتم بهذه الوضوعات يمكنه أن يرجع الى قائمة الكتب المدكورة في : Roncek's Social Control, Chap. XIV. وعنوائه « اللغة وعلم المعانى » بقلم أ ، ت ، آرنسون يشير الى المعنى السوسيولوجي للرموز ، وإذا أراد القارىء منافشة مختصرة للموضوع فليطلع على :

[.]R. Sapir, "Symbolism" in the Bacyclopaedia of the Social Sciences (New York 1935), XIV, 492-495.

قيمة فى ذاته لا مجرد تمثيل لروح الجماعة أو تماسكها . والطوطم — سواء أكان نسرا أم ثورا أم أفعى — فان معناه الزمرة ، وهو على هذا النحو يبين بطريقة محسوسة حقيقته غير المنظورة . ان الرمز ملتقى للاهتمام الخاص من جانب أفراد عديدين ، ووسيلة للانصال ، وأساس مشترك للتفاهم . فالعلم رمز الأمة أجمعين . وان له لمدلولا يختلف عند المتعلم عنه عند الجاهل ، وعند المحب للحرب ، وعند المحافظ عنه عند الراديكاني . ولكنه على أية حال عامل مشترك لجمع الصفوف عند كل من يتقبلونه كرمز . وهذه احدى خواص الرمز الثقاف، فهو في الوقت الذي يتقبل فيه عدة تفسيرات مختلفة يحظى بالولاء من الكثيرين .

وهذه الواقعة تساعد فى تفسير الدور الذى تلعبه الرمزية فى الديانات المختلفة مشبعة بالرمزية ، ولما كانت معانى الرموز تتحدد بالخواطر المتجددة التى تتداعى حولها فقد ترتب على ذلك أن الرموز أصبحت تفسر بتوسع وبحرية لكى تلائم مطالب العصر المتغيرة . وربما كان هذا أحد الأسباب التى من أجلها لم يصب المذهب الكاثوليكي بالانفسام الى فرق دينية ، كما حدث بالنسبة للعقائد البروتستنتية ، وقد ساعد الكاثوليكية فى ذلك ما تتميز به من مظاهر البروتستنتية ، ولعلنا نجد بنفس الكيفية تفسيرا لموقف المؤمن الكاثوليكي من مسائل العلم الحديث ، فهو بدلا من أن يعلن « عدم ايمانه ازاء هذه المسائل ، فراه يصير مجددا » (۱) . وفى الواقع يعتبر تاريخ الكنيسة الكاثوليكية بالشمائر والرموز ، فى مبيل المحافظة على وحدتها ، اذ تواجه أحوالا بالشمائر والرموز ، فى مبيل المحافظة على وحدتها ، اذ تواجه أحوالا الجناعية آخذة فى التغير تغيرا كليا . ومن الملاحظ أذ الرموز والشمائر والموز والشمائر والموز والشمائر

Cf. L.S. Cressman, "Ritual the Conserver", American Journal of (1) Sociology, XXXV (1930), 564-572.

الموضوعية للكاثوليكية هي هي في المناطق الريفية والحضرية في كل من أوربا وأمريكا اللاتينية والفلبين . بيد أن تفسير هذه الشعائر والرموز والطريقة التي تؤدى بها خدماتها للتقاليد والقيم المحلية تختلف من بلد لآخسر اختلافا كبيرا (۱) .

ومن المسلم به أن الشعائر والرموز معا تمد قواعد السلوك المقررة بعناصر القوة . وكثير من الرموز في الحقيقة « رموز لتقوية الروح المعنوية توحى الى الأفراد وتنقل اليهم الحس بوحدة الزمرة أو روح الغيرة على المجموع (٢) . وهذه هى الوظيفة الرئيسية للرموز كما تستخدم في طقوس حفلات التأهيل (٣) ، وفي قواعد السلوك داخل المساكن المشتركة ، وفي جمعيات الأخوة في الكليات وفي اتحادات العمال . وما الشسارات التي تعلى بالملابس وما يتحلى به الشخص من علامات كالدبابيس أو المفاتيح أو تذكارات المودة أو أعلام المراكب الصغيرة ، كذلك ما الايساءات

See, for example, the discussion of tCatholicism in Mexico in F.S.C. (1) Northrop, The Meeting of East and West (New York, 1946), Chap. II, and his more general discussion in Chap. VII.

Grace Coyle, The Social : هذه النقطة موضحة توضيحا كافيا في (٢) Process in Organized Groups (New York, 1930), Chap. VII.

⁽٣) ربما كان هذا أنسب مكان لتوضيح القصود بحفلات التأهيل بشيء من الإيجاز . كلنا نعرف اختبارات أو امتحانات التأهيل لوظائف أو مهن همينة في المجتمعات المتحضرة . هذا التأهيل في المجتمعات المدائية أكثر التصالا بالصلاحية للرجولة وما تتطلبه من شجاعة في الحرب والنضال ومن كياسة واستعداد في شئون البيت والزواج . ولا يكفي عند أكثر البدائيين أن ينمو الشاب بيولوجيا لكي يصبح رجلا بل لابد له من اجتياز امتحان أن ينمو الشاب بيولوجيا لكي يصبح رجلا بل لابد له من اجتياز امتحان عسير في حفلة تأهيل للرجولة بعده يصبح رجلا معترفا به كرجل له أن يمارس حقوق الرجال ووظائفهم وأذا لم يجتز هذا الامتحان بتجاح تخلف عنهم ، أنظر : به المحدد المحدد

والعبارات الاصطلاحية وغيرها من العلامات الا وسائل تنقل الى الاخوان أو « الرفاق » الحس بأنهم أعضاء في هيئة أو رابطة تستمد قوتها من كونها غامضة (١) . ومن أوجب واجبات الزعيم أو القائد أن يحسن استخدام هذه الرموز لكى تؤدى غرضها ، وأن يفسرها ثم يعيد تفسيرها وبذلك يجمع شمل الأفراد في ترابط وولاء قويين لخدمة الأغراض الكبرى للجماعة ، وأية جماعة منظمة ، سواء أكانت عصبة أحداث أم حزبا سياسيا أم ناديا ، أم اتحادا ، أم جمعية لخريجي احدى المدارس أو الكليات ، أم حلقة لمتآمرين ثوريين ، لا يمكن أن تصيب حظا من النجاح أو أن تحتفظ بوحدتها وقوتها الا اذا كان لها بطريقة منظمة أو غير منظمة رموزها وشعائرها الخاصة ، ثم تعمل على أن تغرس في عقول أعضائها معاني هذه الرموز وما تنطوى عليه من قوة . هذا وتلمب الرموز دورا حيويا على نطاق أوسع خلال التركيب الاجتماعي الأعم لصيانة الآداب العامة للمجتمع بغر حق (٢) .

القهر والنظام الاجتماعي

معنى القهر واشكاله: تناولنا فى القسم السابق بعض الظروف التى تؤيد النظام الاجتماعى وتقويه وتعمل فى نفس الوقت على جعل أفراد المجتمع متجاوبين معه ومخلصين له . وقد لوحظ أن هذه الظروف هى أقوى العوامل الباعثة على الاخلاص للنظام الاجتماعى والثقة فى حقيقة أهدافه ، وبدونها لا تحتمل قواعد السلوك البقاء مهما كان نوع الجزاءات

See Gist, op. Cit., Chap. VII for excellent illustrations in secret societies. (1)

⁽٢) نوقش دور الرموز في الضبط الاجتماعي من بعض جوانبه في كتابات H.D. Lasswell and Thuman Arnold انظر مثلا:

Lasswell's Politics: Who Gets What, When, How (New York, 1936, especially Chap. II; and Arnold's The Symbols of Government (New Haven, 1935) and Ihs Folklors of Capitalium (New Haven, 1937).

التي تساندها . وقد يصبح أن نتساءل الآن : ما الدور الذي تقسوم به المجزاءات مساهمة منها في الضبط الاجتماعي ?

١ ـ تعريف القهر: الى جانب الاخلاص للنظام الاجتماعى والثقة فى حقيقة أهدافه وهى عوامل نفسية تحفظ هذا النظام ، توجد الجزاءات للخارجين عليه . فالمجرم العائد لا يرى الا قوة مستخدمة ضده مباشرة . وتوجد فى كل المجتمعات درجات وأشكال كثيرة للقهر . ويشعر الفرد بالقهر اما بطريق مباشر كأن يواجه القوة الكامنة وراء قوانين بلاده . واما بطريق غير مباشر كأن يذكر بعض الذكرى عقابا بالضرب تلقاه من والده فى صباه ، وأن يفطن الى أنه من المكن أن يوقع عليه مثل هذا العقاب اذا فى صباه ، وأن يفطن الى أنه من المكن أن يوقع عليه مثل هذا العقاب اذا اقتضى الأمر ذلك . والناس يوصفون بأنهم خاضعون للقهر (١) حينما يعملون أو يمتنمون عن العمل بخلاف الطريقة التى اختاروها لأنفسهم أو التى يصح أن يختاروها فى ظرف معين ، لا لشىء الا لمجرد أن غيرهم قد تعمد أن يحد من مجال اختيارهم ، اما بطريقة مباشرة ، بغرض الضغط على هذا الاختيار ، واما بطريقة غير مباشرة ، بالتخويف من موء العاقبة .

٧ - أشكالا كثيرة لكل من القهر والاقتدار . إن كل من يضع شروطا من أى أشكالا كثيرة لكل من القهر والاقتدار . إن كل من يضع شروطا من أى نوع ، ثم يوقع جزاء على من لا يعمل وفقها ، يكون ممارسا للقهر . وهذه حال صاحب العمل الذى من سلطته توقيع الفصل من العمل ، أو مجموعة العمال الذين يملكون القيام بالاضراب ، أو الكنيسة التي تستطيع أن توقع عقوبة الحرمان الكنسى ، أو النادى الذى يسارس حق حرمان أعضائه من امتيازاتهم ، أو أحد طرفى الزوجية (الرجل أو المرأة) الذى يمكنه أن يحيل البيت فى وجه الطرف الآخر الى قطعة من الجحيم . وقد يمكنه أن يحيل البيت فى وجه الطرف الآخر الى قطعة من الجحيم . وقد أدى كون المجتمع لا يمكن تصوره دون ممارسة أشكال مختلفة من

See, for example, H.M. Kallen, "Coercion", Encyclopaedia of the Social (1) Sciences, III, 617-619.

القهر ، الى أن يتأثر بهذه الفكرة بعض الكتاب لدرجة أنهم فهسوا « الاقتدار » باعتبار أنه المفتاح الرئيسي في جميع التحليلات السوسيولوجية (١) على أننا سنوضح في المناقشة التالية صعوبة الأخذ بهذا الرأى .

ان أقصى ما يبلغه ألقهر هو استخدام القوة البدنية لضبط أداء عمل من الأعمال أو منع حدوثه ، وهذا هو الارغام فى أدق أشكاله ، أو ما يسمى غالبا « الاقتدار السافر » ويؤخذ فى المجتمعات الحديثة كحق للدولة لا ينازعها فيه منازع ، حتى ولو اغتصب هذا الحق من وقت لآخر ، وسنفحص هنا هذا النوع من القهر مصاولين أن نظهر طبيعة تأثيره الاجتماعي ومدى هذا التأثير ووظيفته . وستصدق هذه المناقشة أيضا بالنسبة لأشكال القهر الأخرى ودرجة الحدة التي تؤثر بها هذه الأشكال في ارادة من يخضعون لها وسلوكهم ، مهما حاول الاقتدار السافر أن يخفى نفسه .

وظيفة القسوة المستخدمة الاغراض اجتماعية وقصورها: هناك مظاهر منوعة يبلغ تنوعها حد الغرابة لاستخدام القوة فى النظام الاجتماعى. وهذه القوة ظاهرة بوضوح فى بعض المجتمعات البدائية. وفى الأغلب لا وجود لها فى البعض الآخر، ويبدو أنها تزداد نموا فى المجتمعات كلما الرتقت هذه فى سلم الحضارة وبلغت المجتمعات المنظمة درجة عالية من التنظيم ، اذا كان لنا أن نحكم على هذه القوة من وجود مراتب أو طرائف

⁽۱) من بين أولتك اللين اهتموا باثبات دور الاقتدار بهده الطريقة يمكننا ان نذكر توماس هوبز ، اللي نظر الى اقتدار الحاكم السياسي كشيء أساسي بالنسبة للنظام الاجتماعي ، وكذلك ل . جامبلو فيتز وج، راتزنهو فز اللذين ينتسبان الى « مدرسة الصراع » في علم الاجتماع وترايتشكي اللي كتب حسب التقاليد الوطنية الالمائية وبرتراند راسل اللي ياسف على دور الاقتدار في كتابه .(Bertrand Russell, Power (New York, 1938) ولمناقشة الاقتدار الاجتماعي ، انظر : . . Madver, The Web of Government, Chap. V.

الجتماعية (۱) . ومع ذلك فسنتعرض للخطأ اذا استخلصنا أن الدور الذي تقوم به القوة ينمو بالضرورة مع لمبو النظام الاجتمعاعى . واذ الديمو قراطيات الواسعة المتقدمة التي عرفتها العصور الحديثة قد تعرضت للضبط بالقوة أقل مما تعرضت دويلات العصور الوسطى ذات الاقتصاديات المتأخرة التي نشأت عنها ، كما ازداد نمو روسيا السوفييتية نموا معقدا يفوق ما كانت عليه في عهد القياصرة . أما مسألة كون استخدام القوة هناك قد نقص أو زاد فمسألة تحتاج الى نظر . ومن الواضح أن التجاء الحكومة الى القوة أكثر ما يكون وضوحا فى أوقات الأزمات الاجتماعية أو الأحوال المؤدية لها ، كما يعرف ذلك كل من عاصر منا احدى الحريين المالميتين الأخيرتين أو كلتيهما . وفى بعض الأحيان يحتفظ هذا النوع من القوة بمنظير تعسفى كذيل لمثل هذه الأزمات . ومن الواضح كذلك أن القوة وسيلة أكثر تأثيرا للضبط الاجتماعي بين الشعوب غير المتعلمة أو القوة وسيلة أكثر تأثيرا للضبط الاجتماعي بين الشعوب غير المتعلمة أو المسيرة بتنظيمات الدولة ، منها بين تلك التي نشات في رحاب الحرية ومارست حق توجيه النقد . واذا تأملنا كل هذه المفارقات فماذا عسى أن نكتب في الوظيفة الاجتماعية للقوة ?

١ - الذا تعتبر القوة جوهرية للضبط الاجتماعى: ان استخدام، القوة المادية ضد الأفراد لا يمكن محوه محوا تاما من النظام الاجتماعى. فيما يذهب الفوضويون. وذلك لأن من الضرورى أن يوجد دائما نوع من القوة الداعية لمصلحة المجتمع لكبح جماح مظاهر القوة الضارة به سواء أكان مصدرها أفرادا أم جماعات منظمة . تلك القوة ضرورية للحد من مظاهر حب المصلحة الخاصة والجشع وتحدى القانون وعدم التسامح الذي لا يفتر ازاء الغير . انها ضرورية لصيانة أى نظام مقرر للحقوق والواجبات في المجتمعات المعقدة أو الحديثة . ولا أمل في أن تحترم قاعدة

[«]Cf. L.T. Hobhouse, G.C. Wheeler, and M. Ginsberg, The Material (1) Culture and Social Institutions of the Simpler Peoples, Chap. IV, Section 2.

الذا كان من السهل أن يخرقها ، وهو آمن ، شخص مستهتر لا ضمير له ، أو معارض للنظام ، انها ضرورية لفض المنازعات التي تنشأ أبدا بين الناس . ولو لم يكن من الميسور الالتجاء الى سلطة تساندها القوة لساد العنف بين الأفراد ، أو بين الجماعات . وهذه القوة ضرورية كذلك لمنع اعتداءات المنظمات القوية على الضعيفة ، أو اعتداء المنظمات الاقتصادية مثلا على أولئك الذين لو تركوا تحت رحمتها لأذلتهم بما لها من جبروت . فهناك مظاهر أساسية للنظام والأمن تتعذر المحافظة عليها الا من طريق واحد دون مواه ، وهو طريق القوائين التي يتعين على الكل طاعتها ، ان الخدمة طحقيقية للقوة تنحصر في كونها أمينة على النظام (۱) .

ولا تستطيع القوة وحدها أن تحمى النظام الاجتماعى ، ولا يمكن الهذا النظام أن يستمر اذا لم تتحالف القدة مع عوامل أخرى ، وبدون القوة يتعرض القانون للخطر وينزل من عليائه ، هذا مع ملاحظة أن القوة وحدها تعجز تماما عن ضمان بقاء القانون محتفظا بسلطانه . وهذه الحقيقة المعروفة منذ زمن بعيد من حيث تطبيقها على قوانين آية دولة اليست أقل انطباقا على هيئة الأمم المتحدة أو على أية منظمة دولية أخرى يحاول الانسان اقامتها . واذا قدر لهيئة دولية أن تكون حكومة تتألف من أفراد وشعوب فلابد أن ترتكز هذه الحكومة على قواعد بشان المسائدة الدولية يقبلها الجميع على التحقيق . غير أنه لمسائدة هذه القواعد على ما يتوافر لدى الدولة جزاء استخدام القوة آخر الأمر ، ومهما تكن على مأن يتوافر لدى الدولة جزاء استخدام القوة آخر الأمر ، ومهما تكن

⁽۱) يتردد أحيانا على لسان أولئك الذين يروعهم ما يقع من مخالفات متكررة للقانون ، ويؤيد رأيهم استخدامنا للقوة فى الحياة الاجتماعية ، أنه أو تعلم كل فرد طرق التحايل على القانون فان مخالفته تقف عند حد . فمثلا المحتال الذي يطلب الجزية في مقابل أمتناعه عن أفشاء أسرار تشوه السمعة لا يستطيع أن يواصل احتياله أذا عرف كل الناس فنه ، وأذا رغب الطالب في التوسع في الاجابة على هذا الافتراح الذي يبدو منطقيا (وأن كان غير عملى) فستتاح له الفرص لاختبار بصيرته السوسيولوجية أو مدى معرفته بنظريات علم الاجتماع ،

أهمية الخدمات التي تؤديها القوة الداعية لتماسك الجماعة ، فان لها مع ذلك حدودا لا تتجاوزها .

۲ – الاسباب التى من اجلها تعتبر القوة وسيلة محدودة الفائدة.
فى الفيبط الاجتماعى: إن طبيعة قصور هذه القوة تبدو عندما تفحص.
ماهية استخدام القوة - وهنا نلاحظ أمرين كيبرى الدلالة مرتبط بعضهما
ببعيض:

الأول - انكار المظهر الاجتماعي : فنرى أولا أن التدخل بالقوة يعتبر عرضا آليا للعلاقة الاجتماعية . ففيما يتعلق بالقوة المستخدمة تعتبر هذه. انكاراً لأمكان التعاون . وهي تعامل الانسان كما لو كان مجرد شيء مادي . والقوة فى ذاتها لا تنطوى على أى تعبير عن دوافع انسانية ، وذلك من. وجهة نظر أولئك الذين تستخدم ضدهم هذه القـوة ــ والمفهوم أنه لا توجــد علاقة أخذ وعطاء بين أي انســـان وبين حبل جــلاده الذي. يعد له المشــنقة ، أو بينه وبين سور ســجنه ، أو نبوت الجــلد ، أو « الكرباج » الذي يحمله الشرطي . ان القوة هي نهاية العلاقات المتبادلة-وبالتالي تضيق الى أدنى درجة الافصاح عن طبيعة مستخدميها . فلا تكون هناك الا لغة واحدة هي لغة الضرب والعنف ، وفي هذا تحديد لوسائل الضبط الاجتماعي، وهذا التحديد مشعور به كذلك بدرجات مختلفة. من قبل جميع السلطات التي تفرض بالقوة قواعد ونظما جديدة ، مثل أي. جيش احتلال في بلد أجنبي ، ومثل مأمور السجن ومعاونيـــه ، وحكام. الشعوب المغلوبة في المستعمرات ، وحتى الوالد الذي يعتمد على العقاب. البدني للسيطرة على أبنائه أو لتربيتهم . (ان عمال الجستابو أنفسهم كانوا يضيقون بذلك العالم الضيق الذي تردوا فيه بسبب الواجب الذي كان ملقى على عاتقهم) . والحق أن الضبط الاجتماعي الذي يؤتى ثماره. يتطُّلب توافر عنصر التعاون في العلاقة بين الحاكم والمحكوم كما ستبين. أمثلتنا فيما بعد . وعلى ذلك فلا بد أن يتوقع أن يكون التعاون عنصرا لا وجود له فى جميع المواقف التى تكون فيها « القوة السـافرة » هى كل شيء .

الثاني: علم كالله القوة: ونرى ثانيا أن ممارسة القوة تعتبر جهدا مبعثرا وعملية لا لزوم لها طالما كان هناك بديل يمكن أن يسد مكانها ، وذلك لأن القوة من شأنها أن توقف كل نشاط حيوى وتقضى على علاقات اللاخذ والعطاء اللازمة للحياة المستركة ، وكلما استخدمت القوة أدت الى خلق المقاومة ومعنى هذا ازدياد الحاجة الى القوة — وهذه حقيقة يغلق عقله دون ادراكها كل من يحبذ اجراءات القهر والاخضاع ضد العناصر « المحرضة على الشغب » . واذن فأى نظام اجتماعى يعتمد اعتمادا كليا على القوة ، سواء أكان « دولة بوليسية » يحكمها دكتاتور اعتمادا كليا على القوة ، سواء أكان « دولة بوليسية » يحكمها دكتاتور أم أسرة ذات رئيس مستبد ، أم جماعة يتزعمها محتال ذو بأس ، فلابد أم أسرة ذات رئيس مستبد ، أم جماعة يتزعمها محتال ذو بأس ، فلابد مليات الرأس هذا النظام من أن يتهدده القلق ، اذ أنه عرضة أثناء اطراد عمليات طاتغير الاجتماعي لأن تتحين الفرص هذه المقاومة التي تزداد شيئا فشيئا حتى تطبح به .

مدى فاعلية القوة المنظمة: بعض الأمثلة: للكشف عن مدى فاعلية اللقوة يجدر بنا أن تتناول كيفية أدائها لوظيفتها فى الميادين التى يحتاج الأمر فيها الى الضبط الاجتماعى وحيثما كان الاعتماد عليها بوجه عام كيرا.

١ - حالة الاستعداد العسكرى: « اذا أردت السلم فاستعد للحرب » . هذا قول قديم مأثور عملت وما زالت تعمل به الدول بالرغم من الأدنة التاريخية التى لا حصر لها ، على أنه فى العلاقات الدولية بالما أدى الاستعداد للحرب الى وقوعها فعلا ، وفى ضوء هذه التجربة يبدو من الأنسب أن نصرف النظر عما فى هذه الحكمة من تناقض وأن تتقبل يديلا عنها أكثر منطقية منها . هذا البديل هو قولنا « اذا أردت السلم غاستعد للسلم » . وهناك فارق جوهرى بين الطريقتين يتلخص فى أن

« الاستعداد » للحرب يقوم على أسساس قومى ووطنى على حين أن الاستعداد للسلم يحتاج الى تنظيم دولى .

ويرجع سبب اخفاق الطريقة الأولى القديمة ، فيما يختص بموضوعها وهو السلام والأمن ٤ الى خاصة أخرى من الخصائص الغريبة للقوة .. ذلك أن القوة تكون مجدية ما دامت الطريق أمامها خالية ولا توجد قوت ثانية تواجهها . وبعبارة أخرى القوة مجدية اذا كانت مركزة ومحتكرة في. مكان واحد . فاذا كانت الولايات المتحدة الأمريكية مثلا تتكون من ثمان وأربعين ولاية مستقلة فمن الممكن أن تكون مظاهر القوة أشد وضوحاً في المنطقة مما هي عليه اليوم ، ومن الممكن كذلك أن تدل مظاهر. القوة على نقص فاعليتها . وذلك لأن القوة كلما كانت أقل اندفاعا وأقل وضوحا ، كانت أكثر نجاحا في تحقيق غاياتها - كما يعرف ذلك جيدا كل من الآباء العقلاء والحكام السياسيون الكيسون . ومما لا شك فيه-أن هناك قوة وراء رجالاالشرطة الذين ينظمونحركة المرور ولكنهم قلماته شعروا بالحاجة الى استخدامها . ولو كان من الضروري أن يزود رجال المرور بمدافع المترليوز عند تقاطع الشوارع لأصاب الهرج حركة المرور . وهنكذا كلما حصل التمادي في اظهار القوة زادت مظاهر عدم الاستقرار .. وما دامت الأمم تستنعد للسلام بالاعلان عن قوتها الذرية وغيرها فسيبقى السلام الفالمي مهددا بالخطر (١).

٢ - حالة قوانين الدولة: هنا تتجه نحو ميدان آخر حيث أظهرت.
 التجربة أن الاعتماد على القوة لا يوجد ما يسوغه. فمما يستقر فىالإذهان.

⁽۱) الواقع أنه لم يحدث أى تفيير في الفقرتين السابقتين وهما هنا واردتان كما كتبهما بروفسور ماكيفر منذ عدة سنوات ، ولم يجد المؤلفان. المنابع ال

عند الناس جميعاً أن قوانين الدولة مطاعة على الأخص بسبب القوة التي تساندها . وهذا الرأى صحيح فقط اذا سلمنا بأن هناك أسبابا أخرى لاحترام القانون أعم من الاستسلام للقوة أو الخوف من العقاب. فاذا افترضنا أن الطاعة قد زالت من الناس جبيعا فلا اجبار بالقوة يمكن أن يسود ، كما ظهر لنا في حالات ثورات عديدة . وما زالت معالجة الأمور بالقوة وبتشديد الجزاءات كطريقة للضبط الاجتماعي لم تثبت صلاحيتها يعد ، كما يكشف لنا تاريخ القانون الجنائي. وهناك أدلة كثيرة على أنه اليس من الممكن أن يفرض أحد القوانين بالقسوة اذا دأبت أقلية كبيرة عسيا على معارضته باستمرار وبصرامة ، كما رأينا في حسالة السخرية الصريحة من القوانين الفدرالية الأمريكية التي حرمت الاتجار في المشروبات الروحية في السنوات العشرينية ، والتي ألغيت فيما بعد ، يوما نرى اليوم من مخالفات ترتكب على نطاق واسع ضد القوانين التي تحرم بيع أدوات وأجهزة معينة لمنع الحمل في بعض الولايات الأمريكية مثل كنيكتيكت وماساسوستس . ومما يهمنا من الأمثلة على قصور استخدام القوة في الأعمال الادارية والتنظيمات السياسية ما يتبين لنا من النجاح الذى صادفته المقاومة الهندية غير العنيفة بزعامة غاندى ، تلك المقاومة التي وجهت نشساطها ضسد قوانين الهند التي صنعهسا الحكام البريطانيون السابقون . وتحتم وسائل سانتيجراها وهو الاسم الذي أطلق على هذا النوع من السلول السلمي ، الخضوع للنظام العام ، وهي ذاتها مجبرة بالقسر ، وتمثل مرة أخسري كلا من قصدور « الارهاب عالقانون » واستعداد القوة السافرة الى أن تؤدى الى خلق قوة مماثلة لمقاومتها (۱).

٣ سـ حمالة الجريمة والعقاب: وهنا تتناول دور القوة ، لا من حيث كونها وسيلة من وسائل منم الناس من مخالفة القانون ، وانما من حيث

See K. Shridharani, War without Violence, A Study of Ghandi's (1)
Mahod and Its Accomplishments (New York, 1939).

كونها عقابا للخارجين على القانون. واذا كان الخوف من العقاب كسة يتفق علماء الاجرام فيما بينهم ، مانعا غير كاف لوقوع الجريمة ، فما الرأى. في العقاب كوسيلة لعلاج المجرم ? وحتى عهد قريب جدا كان من الأمور المسلم بها بوجه عام أن التأديب بالالتجاء الى استخدام أقصى قسوة ، والذي أخذ شكل المعاملة الفظة أو القاسية ، كان يكفى لتحقيق الأغراض المطلوبة. وكان مبدأ العقاب مشوبا بالآراء المتعلقة بالثأر والانتقام والتكفير ، على حين نجد أن معظمنا اليوم قد يوافق على أن خير تسويغ الم تفرضه الدولة من عقاب انما هو ما تبتغيه للمجتمع من سعادة . وذلك الأن المجتمع يتأثر بالطريقة التي يعامل بها المجرم وهو نفسه كما نعرف عضو بالمجتمع ، ولما كان هذا المبدأ قد ازداد قبوله عن ذي قبل ، فان .

ومن حيث ان كون هذه القوة مجردة من أى شيء آخر ، هي العلاج الآلي للانسان كما رأينا ، فهي بهذه المثابة يساء استغلالها كوسيلة للاصلاح ، وعلى ذلك فهي تصبح آخر الأمر وسيلة لمنع الجريمة . وفي الحق أن ما يحدث في الغالب هو عكس ذلك بفضل شرائع العقاب عندنا كما تشهد بذلك أدلة كثيرة جدا على أن السجون ما هي في حقيقة أمرها الا أوكار لبعث الاجرام . وزيادة على ذلك ، فإن القوة وحدها طريقة للعلاج تتسم بكونها ذات صلابة خاصة ، والمعتاد أن محاكم الجنايات اذ تنظر في قضايا مختلفة فيما بينها اختلافا كبيرا ، ليس أمامها الا أن تحكم بأحد أحكام ثلاثة : الفرامة أو السجن أو الموت . وسواء أكان المجرم حدثا أم بالغا ، أم رجلا ، أم امرأة ، ضعيف العقل أم ذكيا ، ذا عاطفة جياشة أم الما عقل مدبر ، حساسا أم متبلدا ، وسواء أكان الجرم قد دعا اليه يأس . أم كبت أم فقر أم جشع أم سوء نية في أبشع صورها — ومهما كانت ملابسات الجريمة أو بيئة المجرم ، فإن المحكمة لا تملك الا أن تطبق بعض ملابسات الجريمة أو بيئة المجرم ، فإن الحكمة لا تملك الا أن تطبق بعض أحكام قانون صلب لا ينتني ، وإن الحركة المتسع نطاقها للمطالبة بتطبيق الاتجاهات العلمية في الأحكام القضائية وبزيادة فهم كيفية معاملة أنواع الاتجاهات العلمية في الأحكام القضائية وبزيادة فهم كيفية معاملة أنواع الاتجاهات العلمية في الأحكام القضائية وبزيادة فهم كيفية معاملة أنواع الاتجاهات العلمية في الأحكام القضائية وبزيادة فهم كيفية معاملة أنواع الاتجاهات العلمية في الأحكام القضائية وبزيادة فهم كيفية معاملة أنواع

المجرمين المختلفة - ومنها انشاء الاصلاحيات والمؤسسات للمجرمين في أول عهدهم بالاجسرام ، واخصائى الأمراض العقلية للعمل بالمحاكم والمستشفيات للمرضى السيكوباتين والمدارس الصناعية والمهاجر الزراعية ونظم منح الثقة بالسجين اذا أعطى كلمة شرف بألا يهرب ، ومحاكم الأحداث - هذه الحركة ما هى الا أول الغيث وهى دليل على تحطيم أحد المعاقل التقليدية للايمان بفائدة استخدام القوة والعنف لأغراض الضبط الاجتماعى .

بعض الاستنتاجات الخاصة بالفردية والمجتمع: لقد سعينا الى أن نظهر أن القوة ضرورية لضمان القانون السياسي، وانه حتى عند وضوح هذه الضرورة ، فأن الخدمة التي تؤديها القوة تكون أفضل ما تكون حينما يستلزم الحال استخدامها في أبسط صورها ، ولقد رأينا أن العلاقة التي تحددها القوة انما هي ضد للعلاقة الاجتماعية ، وانه تبعا لذلك فأن وظيفة القوة لا تستطيع أن تذهب الى أبعد من المحافظة على العلاقات الاجتماعية من خطر الميول غير الاجتماعية . وحينما يبدو من الضروري فرض قاعدة مشتركة لحماية الصالح العام فأن بعض الاجبار يجب أن يدخل في تقديرنا ، غير أن لهذا الاجبار ثمنا ينبغي أن يحسب حسابه عندما نقرر ما اذا كانت القاعدة المشتركة ضرورية أو مفيدة .

١ - حول مبدا عام لتحديد مدى القوة: ان المجتمع لا يحتاج لقواعد مشتركة لكل شيء ومن حسن ? نجد أن القواعد المشتركة ، فيما يتعلق بجوانب السلوك الشخصية والشديدة الخصوصية، نادرا ما نحتاج اليها . فالناس لا يستطيعون أن يديروا المصانع أو البنوك كما يشاءون وعلى طريقتهم الخاصة ، لأنهم لو فعلوا هذا لجعلوا أناسا آخرين تحت رحمتهم . ولكنهم يستطيعون أن يعتنقوا ما يشاءون من الديانات المختلفة وأن تكون لهم آراء متباينة أو يتحيزوا لأذواق مختلفة دون أن يحولوا يين الآخرين وبين أن تكون لهم نفس الحقوق . وبالرجوع بذاكرتنا الى

المناقشة التي أوردناها في الفصل الثالث حول التفاعل بين الفردية والمجتمع ، يمكننا الآن أن نفيف أن الاجبار خطر وفي العادة يكون ضارا اذا طبق على المسائل التي يتابع فيها كل فرد طريقته الخاصة في العياة بحيث لا يتدخل في فرص الآخرين المتكافئة لكى يتابعوا هم كذلك طرقهم الخاصة في حياتهم . ولا تحل هذه النتيجة العريضة كثيرا من المساكل العملية فيما يختص بتدخل المجتمع ، ولكنها مفيدة كمبدأ تحديدي . وهي تقدم لنا تسويغا للحريات الأكثر أساسية وفي مقدمتها حرية الفكر وحرية التعبير . وهذه حرية يمكن أن تكون لكل الناس في نطاق نظام اجتماعي التعبير . والاستثناء الوحيد المعقول هو حينما نستخدم هذه الحرية ، كما هو الوضع في حالة جمعية كوكلوكس كلان السرية وما شابهها ، للمناداة بالفاء الحرية المماثلة بالنسبة للآخرين . ولما كانت حرية الفكر وحرية بالفاء الحرية المماثلة بالنسبة للآخرين ، ولما كانت حرية الفكر وحرية التعبير آكثر أهمية بكثير لتعزيز الفردية من تلك الحقوق التي لا يستطيع البعض استخدامها الا على حساب الآخرين ، فاننا نرى هنا مرة ثانية البعض استخدامها الا على حساب الآخرين ، فاننا نرى هنا مرة ثانية التوافق الأساسي للفردية والمجتمع .

Y - نتائج الانحراف عن المبدأ: نلاحظ أنه عندما تتجه القوة الى عدم الاستقرار فى نطاق المبدأ الذى حددناه ، كما هو الحادث خلال معظم التاريخ الانسانى ، فانها فى هذه الحالة تؤذى الروابط الاجتماعية فى الصميم ، وذلك لأنها تسعى حينئذ للتفريق بين الأفراد وتصويل التعاون السميم ، وذلك لأنها تسعى حينئذ للتفريق بين الأفراد وتصويل التعاون الى نوع من الرق ، كما تجعل من أشق الأمور على الجماعة أن تشعر بأى ولاء مسترك . وحينما وقعت الحكومات تحت تأثير الديانة المقائدية وهى أحد عوامل التفريق فى الحضارة الأوربية الحديثة ، فجردت « الهراطقة » بهذا أحد عوامل التفريق فى الحضارة الأوربية الحديثة ، فجردت « الهراطقة » بهذا الاجراء ، وانما نشرت الفرقة فى المجتمع ومزقت أوصاله . وفى الأوقات التى انصرفت فيها عن الاهتمام بالفروق الدينية نراها بذلك قد جعلت من المكن قيام التضامن بين الناس بشكل لم يكن مألوفا من قبل . ويحدثنا علم من أنصار هذه الفكرة قائلا: « ان تجربة القرن التاسع عشر التاريخية علم من أنصار هذه الفكرة قائلا: « ان تجربة القرن التاسع عشر التاريخية

ترينا أن للحرية قوة الرباط الذى يقرب بين الناس ويدعو الى تماسكهم فى جماعات يطول بقاؤها وتزداد خصوبتها كلما كانت تلقائية فى نشأتها ومستقلة فى تحديد أهدافها (١).

وأخيرا فان اخماد الحريات الأساسية بطريق العنف يؤثر فى كل العمليات الاطرادية التى من شأنها أن تهب الحيوية والتجديد الى المجتمع وان لنماذج الشخصية المختلفة طرقا مختلفة لمقاومة الضغط الاجتماعى وأى سعى لجعل أحوال الناس متطابقة . ومثل هذا الضغط الاجتماعى مشعور به بوضوح ويقاوم بسرعة كبيرة على يد المبدعين من أفراد المجتمع ، وأولئك هم الفنانون والأنبياء وطبقة المثقفين . هذه النفوس المبدعة كثيرا ما تكون ناقدة للأحوال الراهنة وعرضة للتحول بطريقة ما عن الآداب العامة السائدة بين أهل زمانهم (٢) . وهناك أدلة تاريخية كثيرة ترينا منذ أيام سقراط أو المسيح حتى يومنا هذا ، أن التعديب لم يكن يحيق الا بالمبدعين والمجددين حينما كانت الكلمة العليا للقوة . ولسوء الحظ من الصعب بالنسبة للرجل العادى ، كما أنه من المستحيل بالنسبة للحاكم المستبد أن يميز بين الفرد المبدع وبين المجرم . ولا يستطيع الموهوبون المستخدام القوة على خدمة هذه الحريات فحسب . وانه لفى هذه الظروف استخدام القوة على خدمة هذه الحريات فحسب . وانه لفى هذه الظروف وحدها يمكن أن يتحقق التوافق الكامن بين الفردية والمجتمع .

G. De Ruggiero, History of Rutopean Liberalism (Eng. tr., London, (1) 1927), p. 353.

⁽٢) ان بحث Arthur Koestler في "The Intelligentaie" ينفعنا في

See his The Yogi and the Commissar (New York, 1945), pp. 61-76. See also such sociological works as K. Mannheim, Ideology and Utopia (L. Wirth and B. Shils, tr., New York, 1936); and F. Znaniecki, The Social Role of the Man of Knowledge (New York, 1940).

الضبط الاجتماعي في الجماعات المحلية الفاضلة (أوتوبياً)

الجماعات المحليسة الفاضلة كتجادب في الضبط الاجتماعي: وصفنا في الأقسام السابقة القوى المحافظة التي تعمل على حفظ التركيب الاجتماعي وصيانته . وفي هـــذا القسم الختامي سنتناول مثالا يبين هذه القوى في أوج عملها . وذلك لأننا هنا مهتمون بتلك الجماعات المحلية التي تنهج نهجا خاصا متميزا في حياتها بدرجة تفصلها فصلا تاما عن الجماعات المحلية الكبرى المحيطة بها . سنتحدث عن هذه الزمر التجريبية الصغيرة التي تقوم على مستعمرات منفصلة تعمل على تحقيق مثلها العليا ، مطلقين عليها اسم الجماعات المحلية الفاضلة (أوتوبيا) (١) . وهذه الجماعات تعمل على الدفاع عن آدابها العامة ضد العدوى بآداب العالم الخارجي . ومن أجل المحافظة على انفصالها عن غيرها من المجتمعات وتضامنها داخليا في نفس الوقت يتعين عليها أن تقساوم بأعنف ما تكون المقاومة جميع قوى التغير سواء منها ما انبثق من داخلها أو ما هاجمها من الخارج. ومثل هذه الجماعات تستعين بالضرورة بنظام في الضبط الاجتماعي يبلغ غاية التقدم وهذا الوضع ممثل في الجماعات الفاضلة القائمــة أو المستمر قيامها في الولايات المتحدة الأمريكية ، على أسس أغلب ما تكون متعلقة بعقيدة أو فكرة دينية ما ، وفي العادة تجرى الحياة في داخلها على المباديء الاشتراكية . ومن بين هذه الجماعات الفاضلة مجتمع « افراطا » وهي مستمرة اشتراكية قديمة أسست في القرن الشامن عشر ، وهارموني الأصلية في بنسلفانيا ، ومستعمرات الجماعات المعروفة باسم شيكرز وهو تيرايتس ودوكو بورز وأمانيتس وما شابهها من الجماعات الدينية . والجماعة التعاونية المشهورة المعروفة باسم « بروك فارم » المرتبظ باسمى

⁽۱) آراد سير توماس مور بمدينته الفاضلة (١٥١٦) أن يقترح وجود جماعة محلية فاضلة كما فعل صموئيل بتلر في كتابه Brewhon (أو « لا في مكان ») (١٨٧٢) ، ولكنا نستخدم الاصطلاح هنا لنشير الى جماعات حقيقة .

امرسون وهو ثورن ، وجماعة « البرفكشنستس » فى أونيدا بنيويورك ، التى جمعت بطريقة فريدة بين الاشتراكية الاقتصادية والجنسية . وهناك دراسات تاريخية واجتماعية كثيرة وكذلك تراجم حياة لبعض الأشخاص ، تساعدنا فى مقارئة المبادىء التى تقوم عليها مجموعة منوعة من هذه الجماعات « الفاضلة » وفى الوصول الى نتائج معينة تتصل بالشروط اللازم توافرها لحدوث تضامن شامل كامل فيما اذا استهدفت الجماعة الصعوبات غير عادية (۱) ،

وكل من هذه الجماعات تمسك بمجموعة من الآداب العامة تتجه اتجاها مختلفا عن اتجاهات الآداب الآخرى للثقافات المحيطة. وجميع هذه المجتمعات « الفاضلة » حاولت بطريقة أو بأخرى أن تكبح وجوه النشاط المختلفة التي حظيت بمزيد من الحرية في المجتمع المجاور. ونجم عن ذلك أن كلا منها أدخل نظاما خاصا لطرق الضبط الاجتماعي وضع تصميمه بحيث يغرس في الجيل الناشيء من عادات حب العمل والفكر والحياة ما كان متوافقا مع النظام الاجتماعي العام ، وهذه الجماعات المحلية الصغيرة كانت في وضع يختلف كل الاختلاف عن وضع النظام الاجتماع المحلية الصغيرة كانت في وضع يختلف كل الاختلاف عن وضع النظام عضي ماديء هذه الجماعات يوجد مثيله في الاتحاد السوفييتية . ولكن يلاحظ أن عض ماديء هذه الجماعات يوجد مثيله في الاتحاد السوفييتية .

⁽١) من أسبق الدراسات في هذا الشأن:

C. Nordhoff, Communistic Societies in the United States (New York, 1875).

E.S. Wooster, Communities of the Present and Past (Newllano, La., 1924); W.A. Hinda, American Communities and Cooperative Societies (Chicago, 1908); and V.P. Calvetton, Where Angels Dared to Tread (Indianapolis, 1941).

[:] ويتضمن ما دونه بعض الأشخاص بأنفسهم من تاريخ حياتهم P. Noyes, My Father's House, An Oneida Boyhood (New York, 1937); and J.S.. Doss, The Harmonists (Harrisburg, Pa., 1943). See also the discussion in H.F. Intield, Cooperative Communities at Work (New York, 1945), Chaps. I-IV.

الصفات المميزة للجماعات الفاضلة: يتضح من دراسة هذه الجماعات أنها بينما اختلفت فيما بينها فى عدة أمور فاننا نراها استخدمت أساليب اجتماعية متشابهة لحفظ التضامن فى داخلها ، ومن بين هذه الأسساليب أربعة جديرة بالذكر:

١ _ العزلة والاكتفاء الداتي : فقد سعت هذه الجماعات لضمان. وحدتها الثقافية بالعزلة الجغرافية · فقد كانت في الأغلب جماعات زراعية وعلى الأخص في أيامها الأولى ، ومكتفية بذاتها كصفة جوهرية . ولذا استطاعت أن تعزل نصبها بعض العزل عن بقية العالم . وكلما هددت أمنها محاولات التوسع من جانب جيرانها كانت تفضل أن تنتقل الى مكان آخر بعيد . وان مجرد الاسم الذي تحمله احداها وهو « سيباراتستس » أو « الاتفصاليون » يوضح لنا اتجاها مشتركا عندها جميما . وكانت هناك استثناءات جزئية لهذا المبدأ ، مثل جساعة « البرفكشنستس » أو « الكماليين » الميالة للصناعة والتي لم تستطع أن تقطع اتصالها كلية بغيرها كما فعلت معظم الجماعات الأخرى . وكل الجماعات الفاضلة التي لا ترال قائمة حتى اليوم مثل الهوتيرايتس في جنوب داكوتا ، فقد تأثرت على نحو ما من طريق غزوات التكنولوجيا الحديثة (١) . ومن المهم أن نلاحظ أنه بالرغم من أن هذه الجماعات عملت على أن تعيش معتمدة على نفسها بعيدة عن أية اتصالات ، فانها لم تكن أبدا بعيدة جدا لدرجة أن الساخطين على الحياة فيها لم يكن ف مقدورهم تركها الى الحياة في العالم الموجود خارجها . وبهذه الكيفية كان يخرج من زمرة السكان فيها من يعتبرون مصدرا لعدم الرضاء

٢ - غـرس خاص للافكار والمعتقدات: وقد اتخذت كل جماعة من هذه الجماعات اجراءات خاصة لكى تغرس فى أفرادها ، وعلى الأخص

See, for Example, L.E. Deets, The Hutterites;: A Study in Social (1)

Cohesion (Gettysburg, Pa., 1939), Chap. VII.

الجيل الجديد ، المبادى، التي تعلقت بهما الجماعة (١) . وكان التنظيم الاجتماعي تاما ومحكما . كما كان الشباب خاضعين لقيادة جادة مركزة القيادة قد جاء بطريقة رسمية أم غير رسمية ، كذلك كانت ترى كل جماعة غاضلة فى نفسها ألَّ أسلوب حياتها هو الأفضل ، أو أنها تضم أناسا غير عاديين ، منفصلين بمعنى من المعانى عن عالمنا هـــذا ، وكان الاماينتس الذين هاجروا أصلا من ألمانيا الى ايوا يسمون أنفسهم « مجمع الالهام الحق » . والبعض كانوا يظنون في أنفسهم أنهم « شعب الله المختار » ، وآخرون أنهم أصحاب الحقيقة .وقد أدت هذه الظنون المختلفة الى ضفط اجتماعي قوى نحو أيجاد مطابقة في المعتقدات والسلوك وآداب اللماقة وأساليب المعيشة بوجه عام . وشملت هذه المطابقة فيما شملت المظـاهر الخارجية كاللباس والمسكن . ومما عمل على تقوية المطابقة تعود القيام الروحية عامة ، ولكن كذلك لتناول الطعام وغير ذلك من المناسبات اليومية ولما كانت هذه الجماعات صغيرة الحجم ، فقد أدى ذلك الى أن يكون كل فرد فيها تحت رقابة جيرانه وأن يبرز بوضوح أى انحراف عن الانجاهات العامة ، وكانت تعمل الجماعة على عدم تشجيعه . وقد ابتدع البرفكشنستس ، وهم جماعة فريدة من عدة وجوه ، نظاما « للنقد » للعناية بمسألة الافحراف ففي كل يوم أحد كانوا يعقدون جلسات لنقد الخوالهم ، حيث كانت عيوبهم الخلقية والسلوكية تعالج بكل أمانة وفي العلانية (٢) . وقد رأى قادة هذه الجماعة أن هذه الطريقة أفضل الوسائل لغرس المعتقدات والأفكار المناسبة لأفرادها ولتقوية التماسك بينهم

 ⁽۱) تو قشبته بعض جوانب طرق التربية وأهداف الجماعات ألفاضلة »
 مسواء منها الخيالية أو الحقيقية في :

G. Masso, Educatian in Utopis (New York, 1927).

Nodhoff, op. cit., pp. 289-293; see also Calverton, op. cit., pp. 262-266. (Y)

كأعضاء مجتمع واحد — والى حد كبير كما تفعل اليوم الجماعات المماثلة ذات النشاط الدينى مثل جماعتى الحركة الأكسفوردية وكنيسة العسلم المسيحى.

٣ ـ الجوزاءات الدينية: وكان الشعور بالمثالية التى لا تضارع فى النظم الاجتماعية مؤيدا فى معظم الجماعات الفاضلة بجزاءات دينية شديدة. كما كانت الرابطة الدينية بوجه عام هى الغالبة على ما عداها من الروابط سو وتتلخص فى عقيدة مشتركة بين أفراد الجماعة ، لا يقاسمهم أحد من خارجها فيها ، وكانت هذه العقيدة فى بعض الأحيان تقوى بسبب ما يحيط بها من ذكريات الاضطهاد . وفوق ذلك فان هذه العقيدة أقتضت تدينا قويا ، كما هو الحال اليوم عند الهواتيرايتس أو الشيكرز أو المينونيتز . ومن المشكوك فيه كثيرا أن هذه الطاعة العمياء التى تطلبتها هذه الجماعات من أعضائها كان يمكن أن تستمر اذا لم يكن الجزاء الديني الجامد وراءها . وأكثر من هذا فان قواعد السلوك الديني الشاملة التي يساندها جزاء قوى من عالم ما فوق الطبيعة (۱) ، كانت بشابة مركز يلتقي عنده التوافق الاجتماعي لشخصيات الجماعة (۲) . يمثابة مركز يلتقي عنده التوافق الاجتماعي لشخصيات الجماعة (۲) . يمثابة مركز يلتقي عنده التوافق الاجتماعي لشخصيات الجماعة (۲) .

Deets, op. cit., p. 21 (1)

⁽٣) يحتمل وجود خطأ مطبعى هنا فى الطبعة الأمريكية لأن الايكاريين ليسوأ فرنسيين بل يونانيين ينسبون الى جزيرة ايكاريا فى الجنوب الغربي لساموس بحر ايجة . انظر :

Ch. Dezebry et Th. Bachelet, "Dictionnaire Général de Biographie et d'Histoire, de Mythologie, de Géographie Ancienne et Moderne Comparée » Paris, Librairie Ch. Deleagrave, septième édition revue, 1876, première partie, p. 1368.

وربما كان خطأ المطبعة ناهشًا عن التقارب في الشبكل وعدد الحروف بين كلمتى Greece, France الا اذا كان الإيكاريون قد هاجروا أولا الى فرنسا ومنها الى الولايات المتحدة وبهدو أن هذا مستبعد، أو على الاقل ليس لدى ما يشبته .

وغيرها من الولايات كانوا ، على التحقيق ، بغير ديانة يعتنقونها . ولكن الزمن القصير نسبيا الذى قضوه فى أمريكا ربما كان سببه أنه لم تكن لهم عقيدة مقدسة يلتفون حولها . وقد لوحظ أن الشيوعية ذاتها كانت « أشبه بالدين » لهولاء الناس ، غير أنه اتضح أن المذهب الاقتصادى الذى اتبعوه غير كاف لافتقارهم الى قيادة حازمة . ومهما يكن من أمر فقد كتب البقاء لواحد فقط من كل ٣٣ نظاما اجتماعيا لا دينيا ، وذلك لمدة لم تطل عن ٢٥ عاما ، بينما ظل باقيا واحد من اثنين من المجتمعات المستندة الى نظم دينية لمدة ٢٥ عاما أو آكثر (١) .

وبهذا الخصوص تشير الى بروك فارم الأكثر تميزا من بين التجارب. الحقلية على الجماعات الأمريكية ، تحتل مكانا فريدا . وذلك لأن ديانتها كانت امتدادا لمذهب التوحيد ولفلسفة امرسون المتحررة بشأن استحالة ادراكنا للاشياء بمجرد تجربتنا ، كما كانت اقتصادیاتها على نسق تعاوني هادىء ولكنه ليس شيوعيا بأى حال من الأحوال . وكان من بين أعضاء هذه الجماعة العاملين على شد أزرها كثيرون من قادة الفكر ممن عاشوا في منتصف القرن التاسع عشر . والآداب العامة التي سادت فيها ، بما في ذلك مستويات الآداب المتعلقة بالسلوك الجنسي ، هي بعينها تلك ذلك مستويات الآداب المتعلقة بالسلوك الجنسي ، هي بعينها تلك فارم من اخفاق مفجع لزعيمها الكبير جورج ريبلي، فمن الضعب أن يكون مرده الى ثقافتها الفريدة والمنعزلة عن غيرها من الثقافات (٢) .

٤ _ ضبط العلاقات الجنسية : فيما عدا ما منيت به جماعة بروك فارم من مصير محزن ، ارتأت كل هذه الجماعات أن تحتاط أشد الاحتياط لضبط العلاقات الجنسية ، اذ في هذه العلاقات تكمن أشد المهالك التي يصبح أن تهدد نظمها الشيوعية. وقد كان من الممكن اذا لم.

Ibid. pp. 23 ff. (1)

See, for example, Calverton, op. cit., Chap. XIII. (Y)

"تكن العلاقات الجنسية قد خضعت للسيطرة الكاملة فى هذه الجماعات ،

آن تتسرب اليها روح الفردية نتيجة لمظاهر الفيرة والمصالح المتعارضة التى السبها المسألة الجنسية .وفوق ذلك فان الأسرة كانتخطرا على التضامن الشيوعى بسبب ممتلكاتها الخاصة . ولا تزال الأسرة حتى اليوم فى جماعات فاصلة مثل الهواتيراتيس المنفذ الذى منه يمكن أن تغزو الرأسمالية الشهوعية (۱) . وإن ما يبدو من مقساومة لمظاهر سيطرة الجماعة ، دفاعا عن حياة أعضائها الخاصة ، ليتولد فى أول الأمر فى داخل الأسرة ، وكثيرا ما تبعث عليه مجرد علاقة المرأة بالرجل .

ويترتب على ذلك أننا نجد أحيانا احتياطات منوعة وفى بعض الأحيان عجيبة قد اتخذت فى هذه الجماعة . فقد كان هناك بصفة عامة نهى تام عن كل عادة مستحدثة . وكانت ملابس الناس فى داخل الجماعة بسيطة ، وفى أغلب الأحيان لم تكن لتتجاوز شكلا واحدا كاللباس الرسمى . ويبدو أن الاتجاه فى امانا وكذلك بين الشبكرز كان نحو زى موحد للنساء يخفى معالم جمالهن ويجعلهن أقل جاذبية لعين الرجال .. وفى أونيدا تبدو بيالتأكيد فى غاية القبح ما يرتدين من ملابس قصيرة وبنطلونات ومظهر شعرهن المقصوص وان كان هذا كله مناسبا من الناحية العملية (٢) . وبعض المجتمعات مثل الرايستس والشيكرز كانت ضد الزواج بمعنى وبعض المجتمعات مثل الرايستس والشيكرز كانت ضد الزواج بمعنى ما العزوبة كانت تسودها . وكان أفراد المجتمع الثانى منهما يعيشون ما العزوبة كانت تسودها . وكان أفراد المجتمع الثانى منهما يعيشون ما العزوبة كانت تعودها . وكان أفراد المجتمع الثانى منهما يعيشون ما العزوبة كانت تعودها الاتحاد رقابة شديدة وبشروط قاسية . الطعام وعدم الاذن لهما بالالتقاء الا تحت رقابة شديدة وبشروط قاسية . هواما عن جماعة الأمانيتس فرغم كونها أباحت الزواج نجدها اهتمت المتماما كبيرا بأن تجعل الجنسين دائما فى حالة انقصال تام . ففى أيام الأحد بعد الظهر كان الأولاد يسمح لهم بالمشى فى الحقول وكذلك البنات الأحد بعد الظهر كان الأولاد يسمح لهم بالمشى فى الحقول وكذلك البنات

Deets, op. cit., Chap. VII. (1)

Nordhoff, op. cit., p. 398. (Y)

الا أنهن لم يكن يؤذن لهن الا بالسير فى اتجاه مضاد لاتجاه الأولاد .. واذا أدت هذه النظم المسددة رغم ذلك الى وقوع زواج فان حفلته تعالج بدرجة من الشمائر الوقورة تحولها الى يوم من أيام الرعب بدلا من أن. تجعل منها مناسبة للفرح الشامل (١).

وحتى الجماعة التى بدت كأنما كانت تناقض هذا المبدأ الدقيق، المخاص بضبط المسألة الجنسية ، وهى جماعة البرفكشنتس فى أونيدا ، فانها كانت فى واقع الأمر تسعى الى مسلك مضاد لتوقى الخطر الذى العدد به الجنسيات التضامن الشيوعى ، فإن هذا المجتمع غير العادى ، مع ما كان يسوده من اباحية واقعية أو «شيوعية جنسية» ، كان يسعى الى أن يضمد بكل وسيلة ممكنة أية علاقة خاصة أو أى ولع مفرط بين رجل وامرأة . لقد كان البرفكشنستس ينظرون الى مثل هذه العلاقة نظرتهم الى «حب النفس» ، لأنها كانت ملتقى مصالح تتعارض مع فكرة . محو الملكية الخاصة التى على أماسها أقيمت دعائم هذا المجتمع . وزيادة . على ذلك فإن الآداب الخاصة بالمسائل الجنسية كانت تساندها المذاهب . الدينية التى صاغها جون ه ، نويز زعيم هذه الجماعة (٢٠) .

الجماعات الفاضلة والفردية مس بعض التتانج: ربما خطر للقارىء أن يتساءل عن الباعث الذى جعلنا نقوم بهذه الجولة فى هذه التجارب المتعلقة بالجماعات الصغيرة ، وهى كما رأينا تجارب لا تمثل بأى حال النظام الاجتماعي الأكبر حجما ? ويتلخص بالطبع أحد الأجوبة على هذا التساؤل بأن هذه المجتمعات الصغيرة تكشف لنا بطريقة نيرة كل ما يتصل بالضبط الاجتماعي من قواعد وجزاءات ووسائل . ويمكن أن نجيب كذلك بأن هذه الجماعات تؤكد حقيقة الصعوبات التي تنشأ عن اخضاع كل أو معظم.

Ibid., p. 56. See also Hindus, op. cit., pp. 59-60. (1)

See, for example, Calverton, op. cit., pp. 267-280; and Noyes, op. cit., (7) pp. 8-11, 129-131.

النشاط الاجتماعي للتنظيم المبالغ فيه ولهــذه النقطة آثار هامة بالنسبة المجتمع الكبير.

هذه الجماعات كلها (ربما فيما عدا بورك فارم غير العادية) كانت تنظر الى توكيد الفردية باعتبار أنه سعى « لتوكيد النفس » أو « حب النفس » ويتميز الرباط الاجتماعي عندها بسلطة لا مرونة فيها . وكل نوع من الانحراف ذو تأثير خطر على وحدتها . أما الشروط التي ساعدت بوجه عام على تثبيت هــذه الوحدة فيمكن تلخيصها في التحمس الديني والقيادة الحازمة وبساطة الحياة والفقر النسبي الذي أدى الى أن يكون الكفاح أو العمل الشاق هو القاعدة . غير أنه لوحظ أنه في حالة زوال واحد أو أكثر من هذه الشروط ، كانت قوى التفكك تبدأ في العمل بشكل ملموس ، فتنمو الخلافات والانشقاقات وتبدو في الأفق علامات تدل على قرب النهاية . أن النسبة العالية للجماعات الفاضلة التي تمني بالانهيار وعجز معظمها عن أن توائم بينها وبين الأحوال المتغيرة يظهران أنها لا تدعو أن تكون نظما ذات جانب واحد . فقد توصلت الى التنشئة الاجتماعية على حساب التنشئة الفردية أو الشخصية - وحققت جماعة انسانية على حساب كل فرد من أفراد الانسانية . وكما رأينا (ف الفصل الثالث) ، يعتبر بعض التوافق بين المجتمع وبين الفردية شرطا. أوليا لكل نظام اجتماعي يرجى له البقاء ، وهدفا لا سبيل الى تخلى الأفراد عن السعى اليه .

الفضالاثامن

قواعد السلوك الكرى

مقدمة : في قواعد السلوك الاجتماعي ودراستها

تنوع قواعد السلوك والحسكم على ثقافات غيرنا بمقاييس ثقافتنا : كان ولا يزال التنوع الكبير للمعايير الثقافية بين الشمعوب المختلفة والزمر المتباينة في داخل المجتمع الواحد موضع الاهتمام الشديد عند طللب الحياة الانسانية من الأزمنة القديمة حتى الوقت الحاضر . ولقد نقل الينا الاثنوغرافيون خلال سنوات عديدة أساليب حياة مختلف الشمعوب. البدائية حتى اننا قد أصبحت لدينا اليوم كتابات مستفيضة تكشف لناعن مجموعة ضخمة من قواعد السلوك الاجتماعي عرفناها من طريق مظاهر تصرف الأفراد في المجتمع . وقد قارن الدارسون للحياة المعاصرة بنفس الطريقة قواعد السلوك في داخل الطبقات الاجتماعية المختلفة وبين الجماعات البشرية والزمر المهنية وما على شاكلتها وكذلك قواعد سلوك المجتمعات المختلفة ، وأن تنوع مظاهر السلوك العام والآداب المسامة. المظاهر على أى أساس من أسس التصنيف يعتبر عملا عسيرا . واذا نحن تأملنا طرق علم الاقتصاد ، واجراءات العدالة والعلاقات الجنسية ونظهم الأسرة والعناية بالبدن والاعتقاد والتعبد، وأساليب الحكم ، وكيفية اعداد الطعام واستجلاكه ، والتربية واستخدام الآلات بكل أنواعها ، ألفينا كل أولسك لا يزيد عن كونه بعض كيفيات سلوك الانسان التي حددتها قواعد عامة لا يستأثر بها فريق دون خريق وانما هي موجودة عند معظم شعوب العالم ، ووجدنا بينها تنوعا كثيرا في هذه الأمور يجعلنا على استعداد لأن تتعقل ما يبدى الباعث الالنوغرافي من اهتمام نحو وصفها ومقارنتها(۱) . وقابلية الثقافة للتنوع كما تبدو آثارها في تباين مظاهر السلوك العام وقواعد السلوك الاجتماعي تعلمنا درسا هاما ، كما رأينا في فصل متقدم في هذا الكتاب ، ففي أحد المجتمعات تحدد قواعد السلوك شكل الزواج بأن يكون مونوجاميا المجتمعات تحدد قواعد السلوك شارأة الواحدة) وفي مجتمع آخر تجعله أيضا بوليجاميا (الزواج المتعدد في أحد طرفيه أي المتعدد الأزواج أو الزوجات). وفي أحد المجتمعات يعطى الناس روحا لكل شيء حتى الجماد وهذا هو وفي أحد المجتمعات يعتبر التقتير الطبيعة الا شيئا يسيرا جدا . وكذلك في أحد المجتمعات يعتبر التقتير قضيلة وفي مجتمع آخر تابعة للرجل وهكذا . هذه الفروق جميعا لاتؤكد فات مكانة وفي مجتمع آخر تابعة للرجل وهكذا . هذه الفروق جميعا لاتؤكد

⁽۱) من بين الدراسات العديدة التي أجريت على شعوب بدائية معينة وآدابها العامة نورد ما يأتي :

Crow Indians by R.H. Lowise, the Eskims by K. Rasmussen and V. Stefansson, the Melanesians and Polynesians by B. Malinowski and M. Mead, the Australian Natives by W.L. Warner, the Andaman Islanders by A.R. Radcliffe-Brown, the Alorese by Cora Du Bois, the Tanala of Madagascar by R. Linton, and the California Indians by A.L. Kroeber.

[:] وتوجد مادة متوافرة في هذه الموضوعات في دراسات عامة ، مثل : W.I. Thomas, Primitive Behavior (New York, 1937); A.A. Goldenweiser, Anthropology, An Introduction to Primitive Culture (New York, 1937); and G.P. Murdock, Our Primitive Contemporaries (New York, 1926).

فقط الحاجة الى النظر الى الظواهر الاجتماعية من حيث صلتها بمحيطها الثقافى ، وانما هى تحذرنا كذلك من محاولتنا تقييم أساليب حياة غيرنا من الناس بالقيم التى حددتها قواعدنا الاجتماعية . وهذا النوع من التقييم الذى يجعلنا ثفترض أن مجتمعنا أو أساليبنا أو معتقداتنا أعلى شأنا مما عداها يسمى فى الاصطلاح العلمى اثنو سنترزم ، وهو يعيز الى حدما مواقف الشعوب المختلفة ازاء الغرباء أو غير المواطنين . ومطلوب دائما ممن يرغب فى التخصص فى دراسة الحياة الاجتماعية أن يتيقظ باستمرار حتى لا ينحرف بهذه الاثنوسنترزم عند تحليله أساليب الحياة فى المجتمعات المختلفة وعليه أن يراعى الى هذا الحد مبدأ نسبية الثقافة فى تحقيقاته السوسيولوجية . وكما سنرى الآن فان هذا العمل شاق بصفة خاصة على من يبحث فى قواعد السلوك الاجتماعي .

اختلاف السلوك وانواعه في المجتمعات المتقلمة : على عكس ما نرى في المجتمع المتحضر نجد أن بعض الشعوب مثل الكواكيوتل والالوريز وسكان جزيرة دوبو أو تلك الجماعات الريفية شبه المنعزلة القائمة في داخل الصين أو كويبك الكندية لديها قواعد سلوك بسيطة تنظم الحياة الجمعية . ويحترمها كل أفراد الجماعة كما ينظرون اليها باعتبارها ملزمة وسليمة ، مهما انحرف عنها بعض الأفراد ، وبينما يمكن التمييز بين الجوانب المختلفة لهذه القواعد ، مثل قواعد مقاسمة الأشياء وقواعد الاشتراك في تناول الطعام أو آداب السلوك الجنسي أو العبادة ، وبينما تختلف الجزاءات الملزمة حسب نوع السلوك الجنسي أو العبادة ، وبينما هذه المجتمعات يرقى لدرجة التعقيد الذي يميز قواعد المجتمع الحديث، والرجل الحديث كما رأينا يميز بين أنواع من أنماط قواعد السلوك وأنماط الجزاءات ، ويحب بعضها ولكنه لا يميل الي بعضها الآخر م

قه خلال قيامه بدوره كعضو فى المجتمع ، وبخلاف مهمة الاثنوغرافى الوصفية والمقارنة تقوم هنا بدور تحليلى نهدف من طريقه الى تمييز القواعد الكبرى العريضة لأنماط قواعد السلوك الاجتماعى ، وتوضيح وظائمها (أو علاقاتها الملية بوجه عام فى المجتمع المتقدم المعقد (١)) .

ان فى المجتمع الحديث قواعد سلوكية لكل تنظيم اجتماعى ابتداء من الدولة بقوانينها الجبرية ونظامها الملزم حتى أصغر الأندية المحلية وشرذمة الأصدقاء أو جماعة اللعب . وهناك قواعد سلوكية أخسرى مؤيدة لا بالهيئات أو الجمعيات وانما بالمجتمع من حيث هو كذلك . وأخسيرا هناك مجموعة قواعد مرتبطة بمقاييس السلوك ، وهي وان كانت أكثر ما تكون ناتجة عما أقر المجتمع من آداب عامة ، الا أنها تحتاج آخر الأمر الى أن يؤيدها الفرد بنفسه ، أما كيف يواجه الفرد كعضو فى المجتمع كل هذه القواعد المتضاربة فيما بينها أحيانا فسيكون هذا موضوع الفصل التالى ، ان الفصل العالى معنى بالبحث فى كيفية تمييز القواعد المشار اليها بعضها عن بعض .

وسنتناول خمسة نماذج لقواعد كبرى هى القواعد الدينية والخلقية والقانونية وقواعد العادة الجمعية والعادة المستحدثة . وبالاضافة الى هذه النماذج توجد نماذج فرعية متعددة كما سنرى . أما نماذج القواعد الكبرى فاتصالها المتبادل فيما بينها وثيق جدا اذا ما نظرنا اليها من ناحية

⁽۱) نحيل القارىء الى مناقشات فى هذا الموضوع حول قصور المادة الانشروبولوجية فى حالة استخدامها لإغراض الدراسية السوسيولوجية ، يجدها فى :

A.S. Tomars, "Some problems in the Sociologist's Use of Anthropology," American-Sociological Review, VIII (1943), 625-634; R. Bierstedt, "The Limitations of Anthropological Methods in Sociology," American Journal of Sociology, LIV (1948), 22-30.

تأثيرها على حياة الأفراد ، أو من ناحية الجزاءات التي تعمل على تقويتها ومن أجل ذلك يغفل التمييز بين هذه النماذج في كثير من الأحيان . وسنضع للدراسة جنبا الى جنب هذه القواعد السلوكية الأكثر تعرضا فلخلط فيما بينها أو الشديدة التوقف كل منها على الأخرى ، أو المتصلة فيما بينها اتصالا قويا لدرجة يصبح معها تمييز احداها عن غيرها ذا دلالة خلصة . وهذا هو السبب الذي من أجله نجمع معا الدين ومقايس السلوك، والعادة الجمعية والقانون ، أو انعادة الجمعية والعادة المستحدثة . ويمثل البيان التوضيحي رقم ه أنواع قواعد السلوك كما يرمز الى العلاقة الوثيقة القائمة بين كل نوعين مما جمعنا معا من قواعد السلوك ، ثم بين اوثيقة القائمة بين كل نوعين مما جمعنا معا من قواعد السلوك ، ثم بين قواعد السلوك والجزاءات ، وهذا البيان بالضرورة تبسيط زائد لجانب شديد التعقيد من جوانب الحياة الاجتماعية ، بحتاج الى المناقشة التالية شديد التعقيد من جوانب الحياة الاجتماعية ، بحتاج الى المناقشة التالية في الأقسام الباقية من هذا الفصل .

الدين ومقاييس السلوك

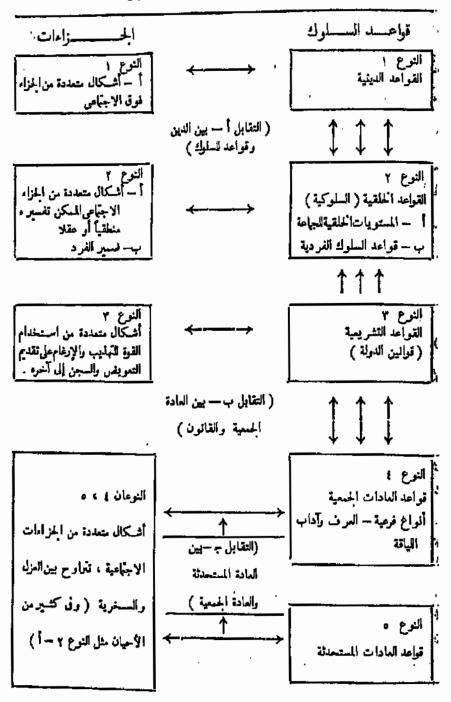
التمييز بين قواعد الدين وقواعد السلوك : لا شك أن بين الدين ، وقواعد السلوك اتصالا وتيقا ، واذا ما رغبنا فى الفصل بينهما فلا بد أن يكون هذا الفصل من حيث السلطة والجزاء المرتبطين بمقتضيات كل منهما لا من حيث مضمون القواعد تفسها (لاحظ التقابل المرموز اليه بحرف أ فى البيان التوضيحي رقم ه) فالدين يفرض قواعد للسلوك وبهذه الكيفية يتجه نحو التوحيد بينها وبين قواعد الأخلاق التي لا تخرج عن الكيفية يتجه نحو التوحيد بينها وبين قواعد الأخلاق التي لا تخرج عن ألخلقية ، مثل عقيدة أوجست كونت بشأن «المذهب الوضعي» أو جمعية الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب الثقافة الخلقية (وهي جمعية معاصرة) ، تدعى أنها دينية أيضا ، والي جانب التعافية الغلقية ال

العاطفية التى تصاحب أداء الواجبات الدينية بعناصر لا دينية بل مضادة للدين كما هى الحال فى بعض تعبيرات الشيوعية أو فى أى « دستور اجتماعى » غير ذلك ، وأولئك الذين لا يعتقبدون فى أى دين لديهم قواعدهم الخلقية أو السلوكية رغم افتقارهم للدين ، وفى الحق أن اللا اخلاق ظاهرة نادرة الوجود . وعلى ذلك فالتمييز بين الدين وقواعد السلوك ذات الأساس الأخلاقي مسألة ضرورية ،

(١) - العجزاء الدينى فوق الاجتماعى: الدين كما شهم هذا الاصطلاح يتضمن علاقة لا تقوم بين رجل ورجل آخر فحسب ، ولكن تقوم كذلك بين الانسان وقوة ما أعلى منه . واذن فالدين يفرض جزاء يمكن أن نصفه بأنه فوق اجتماعى ، كأن يسكون خوفا من شبح أو عفريت بدائى أو من فضب الله » كما نردد الآن أو من عقوبات نصطلى بها بعد الموت فى نار جهنم أو الاحساس بأن نكون « على غير وفاق مع الله » اذا عصينا أحكامه . وبالمثل كل أمر أو نهى يعتبر جزءا من قاعدة دينية سلوكية اذا أو أو أوليائه . والدين يعين أيضا علاقة الانسان بالانسان ، ولكن من حيث ان جزاء هذا التعيين أو الخروج عليه لا يعدو أن يكون جزاء فوق الاجتماعى . وبعبارة أخرى ان القواعد الدينية للسلوك دينية وليست. خلقية ، وغرضها تحقيق ما شاء الله للانسان ، وهذا شىء يختلف عما يشاء الانسان لنفسه والدين يعتبر الكنيسة وسيلة لبلوغ هذه «الغاية الالهية»...

٢ - الجزاء الاجتماعى لقواعد السلوك والدين والعلاقات الاجتماعية : لا يمكن أن توصف مجموعة من القواعد بأنها « سلوكية » أو خلقية الا اذا كان مفهوما أن جزاء الخروج عليها مترتب على فكرة ما سيحدث من نتائج اجتماعية سيئة ناشئة مباشرة عن السلوك الذى تمنعه هذه. القواعد : وهنا نواجه تمييزا بين فكرة «الخطيئة» في الدين وبين فكرة.

البيان التوضيحي رقم ه - العلاقات المتبادلة الغالبة بين القواعد ، الاجتماعية الكبرى للسلوك وبين الجزاءات



«الخطأ» فى الأخلاق. والفكرةان متصلتان أو مرتبطة احداهما بالأخرى عند الكثيرين من الناس ، غير أننا لا يمكننا أن نعرف الفرق بين الدين وبين قواعد السلوك الا اذا توصلنا الى ما يميز أحدهما عن الآخر ، ومع ذلك فان أحدهما قد يلزم لتأييد الآخر ، وبعض الكتاب مثل بنيامين كد أو الفيلسوف المعاصر ك.س، ليويس يرون أن قاعدة السلوك الخلقى لا تقوى على البقاء بدون تأييد من الدين (۱) ، وهناك مفكرون آخرون مثل هربرت سبنسر وتوماس هكسلى وكثيرون من العلماء والمحدثين المتخصصين فى «علم الحيوان» أو «علم طبيعة الانسان» يذهبون الى أن قاعدة المعلوك الخلقى لا يمكن أن تكون خالصة ومستجيبة تماما لحاجات المجتمع المتغير ما لم تنفصل عن الجزاءات الخاصة بالدين (۲) .

- المترجم

B. Kidd, Social Boolution (new ed., New York, 1920), C.S. Lewis, The (1) Gase for Christianity (New York, 1944).

وللدراسة الشاملة لهذه المشكلة وما يتصل بها من مشكلات انظر : J. Wach, Socialogy of Religion (Chicago, 1944), Chap. III.

وللتوسيع في التمييز بين الدين والمقاييس الخلقية للسلوك انظر المرجع. R. Otto, Das Hallige (Gootha, 1927). : الدين ممتاز في الدين الدين المالين المالين

ويمكن أن نضيف المرجع الهام الآنى فى نفس الموضوع: H.S. Maine, Ancient Law, London, John Murray, new edition, with Sir Frederick Pollock's Notes, March 1930.

Spencer, Principles of Sociology, III, Chap. XIV, Huxley, Evolution and (Y) Bthica (New York, 1905).

ولناقشة آراء المثلين المختلفين المحدثين لوجهات نظر المتحصصين. E.A. Burtt, Types of Religious Philosophy: في الحيوان وطبيعة الانسان انظر المختلفين المحدد الانسان انظر المحدد الانسان انظر المحدد المح

ومن المهم بهذه المناسبة أن ممثلي هاتين المدرستين قد وصفوا الجزاء الخلقي وصفا مضادا للجزاء الديني بقولهم انه جزاء نابع من العقل.

ومهما كان مصدر اشتقاق المعايير الاجتماعية ، سواء من وحى الآلهة وهذا أكثر شيوعا ، أو حكمة الماضى الموروثة ، أو تعاليم العاضر ، فانها تكشف عن الآراء السائدة فى المجتمع بشأن العلاقات الاجتماعية وأساليب التعايش المفضلة بين الناس . وأهم الفروق القائمة بين المعايير الدينية وغيرها من المعايير ومن بينها قواعد السلوك الخلقى بالمعنى الدقيق هو أن المعايير الدينية تعنى بالوضع الاجتماعي أكبر عناية بطريقة غير مباشرة أو وأن قاعدة السلوك المنبئةة من عقيدة دينية تعبر عن وجهة هذا السلوك والموقف الذي ينبغي أن يقفه الفرد ازاء أية حقيقة واقعة خارجة عن نطاق الحياة الانسانية وأغراضها - انها تسمى لاقامة علاقات اجتماعية وترتبط فيها الأغراض الانسانية بارادة مفترض وجودها لقوى فوق بشرية أو مكترثة اطلاقا بالانسانية .

٣ ـ مشكلة التوفيق بين العاجات الاجتماعية وقواعد السكوك الدينية: لما كان الانسان وعلى الأخص فى العصور والأوساط السابقة على الحركة العلمية ، قد نظر الى قوى ما فوق الطبيعة نظرة الخائف الجاهل المسىء لتفسير ظواهر الطبيعة فان بعض قواعد السلوك التي فرضها الدين عليه لم تكن أبدا انعكاسا صادقا لحاجاته الاجتماعية بل انها فى الأغلب قد انحرفت بالعلاقات الاجتماعية ورحبت أو أوحت بنوع من السلوك مقوض للمصالح الاجتماعية . والى جانب الأمثلة البدائية القديمة لهذه القواعد مثل النهى عن تناول بعض الأطعمة المفيدة ، والضحايا الآدمية ، والبغاء الديني ، والتشويهات البدئية في طقوس التأهل للرجولة ، والخرافات الداعية لوصف معتنقيها بالبلاهة ، يمكن أن نضيف النواهي والخرافات الداعية لوصف معتنقيها بالبلاهة ، يمكن أن نضيف النواهي

الدينية الحديثة كتلك التى تحرم تنظيم السل بالنسبة للمتزوجين أو تصول دون الالتجاء الى العناية الطبية السليمة في حالات المرض والاصابة (۱۱). وغالبا ما تبرز قواعد السلوك الديني كوسائل فعالة للضبط الاجتماعي للمحافظة على المصالح المتعلقة بالنظام العام مما قد يصيبه من عمليات التغير المطرد ، مثلما حدث عندما صارت الكنيسة اليونانية الأرثوذكسية حصنا يحتمى به استبداد القياصرة الروس (۲) . ومع ذلك فان الذي يحدث عند تفسير قواعد السلوك الديني والتبشير بها أن تجد المثل العليا بلاجتماعية بالضرورة منفذا في هذه العملية . ولا بد أن يجري تعديل جزئي في القواعد لخدمة الحاجات الاجتماعية بالرغم من أن تحيز الشراح والمطبين (۱۲) ، أو رجال الدين قد يعطل نمو انتشار هذه القواعد : وعلى أية حال لايمكن أن تكون المصالحة بين قواعد السلوك الديني والعاجات الاجتماعية كاملة ما دامت هذه القواعد ترتكز في صسميم والعاجات الاجتماعية كاملة ما دامت هذه القواعد ترتكز في صسميم اعتقاد أصحابها على مفهومات باطلة لقوانين الطبيعة والمجتمع .

والأوامر المتضمنة فى قواعد دينية مثل الوصايا العشر يصح أن تكون مستوحاة من اعتبارات اجتماعية أكثر مما يكون مبعثها دينيا ، اذ أنه فى المرحلة التكوينية للدين يكون من السهل جعل «كلمة الله» تعبيرا للشعور بحاجة اجتماعية ، ولكن يبقى واضحا على الدوام الفارق بين هـذين

⁽۱) يشير المؤلفان هنا الى الحركة المسيحية المعروفة بالعلم المسيحى وترمى الى مقاومة الأمراض دون الاستعانة بالطبيب وذلك بالتأثير العقلى الذي يحدثه في نفس المريض ايمانه الحق بالمسيحية . . ـ المترجم

⁽٢) أنظر أمثلة أخرى عديدة Wech, op. cit., Chap. VI وسنعالج هذه المساكل بتوسع في الفصل العشرين فيما بعد .

⁽٣) المطببون هم المستغلون بعلاج الرض فى المجتمعات البدائية بالسحر والشعوذة ويرمز اليهم فى المراجع الانجليزية ب Medicine men واما الاطباء أو مساعدوهم من المؤهلين علميا لهذا العمل فهم الأطباء medical mon .

النوعين من الأوامر ، فالقو اعد تكون دينية - بصرف النظر عما اذا كانت الأوامر التي تتضمنها تتعلق بصلة الفرد بالله ، كما هي الحال في الوصايا الأربع الأولى ، أو بصلة الفرد بالفرد كما لرى في الوصايا الست الأخيرة - وعندما يتمثل مصدر القواعد في صورة سلطة الهية وبكون جزاؤها فوق الطبيعة ، أو عندما توقع باسم الدين العقوبة الناجمة عن مخالفتها. والقواعد تكون خلقية عندما تشيع مستويات للسلوك يقوم تعليلها الكافى مباشرة على النفسير الانساني للخير والشر ،

2 سعالة الاولوية: ناقش كتاب كثيرون موضوع أى القواعد كان أسبق فى الوجود وأيها كان مستمدا من غيره: وقد رأى البعض مثل أوجست كونت، فى بيانه عن تطور البشرية من الحالة الدينية الى الحالة الخلقية أو « الوضعية » أن الدين كان منبت مقاييس السلوك، ورأى آخرون مثل فرديناند تونيس واميل دور كايم أن الدين نشأ كانطلاق أو تقديس للأفكار الاجتماعية والخلقية وكان من مذهب تونيس أن الآداب العامة فى مجتمع ما أخذ تأثيرها يقوى تدريجيا بالجزاء الدينى، ويكسب من طريق التقاليد المرعية وسلطة الكبار صفة التوقير والاحترام المشوب بالرهبة، مما أدى من جهة الى عبادة الأسلاف، ومن جهة أخرى الى الجزاء فوق الاجتماعي لأساليب الحياة المقررة، وقد اعتبر دور كايم الأفكار الدينية ناشئة عن أوضاع اجتماعية ، كما اعتبر الحياة الدينية (التعبير المركز للحياة الجمعية بكل مظاهرها » (۱).

ان التميز بين الدين ومقاييس السلوك نشأ فى خلال التطور الاجتماعى. وكما سنرى فيما بعد لا يمكننا القول بأن أيا من القواعد الدينية أو القواعد الخلقية قد شبق الآخر فى فرض سلطانه ، ويضم الدين عناصر

See Tonnies, Die Sitte, and Durkheim, Riementary Forms of the (1) Religious Lifs (J.W. Swaine, tr., New York, 1916).

مشتقة من التفكير الاجتماعي والخلقي . والأخير بدوره قد تأثر تأثرا واضحا بالمنهومات الدينية . وقد خفي على البدائيين الى حد كبير أن يميزوا بين هذه العناصر في نظرتهم للحياة كما قد خفي ذلك جزئيا على من لم يحظوا الا بقسط قليل من التعلم في المجتمع المتحضر . والمعروف أن هربرت سبنسر ظن أن الاشكال الأولية للدين لم تكن تشتمل على العنصر الخلقي ، بل انه أشار الى أن هذه الأشكال قصدت مصالحة الأرواح الشريرة لا الخيرة ، وأنها كانت تتصف بما كانت تفرضه من وأجبات قاسية وفظيعة (۱) . الا أننا نرى أن هذه الحالة (التي لا تؤيدها دائما الشواهد في الشعوب البدائية) لا تثبت هذه النقطة اذ أن القدواعد الخلقية نفسها قد تنجرف أيضا وتفرض علينا من المطالب ما يبدو فظيعا كذلك . ولا تزيد مقاييس السلوك في القبيلة البدائية عن مقاييس السلوك عند سبنسر الا بقدر ما تزيد ديانتها على مفهوم الدين عند هذا الفيلسوف. وقد يكون من الأصح أن نقول ان الديانات البدائية قد احتوت — كحل لهذه المشكلة التي نحن بصددها — على عناصر دينية وخلقية وغير هذه من العناصر (۱۲) .

مظاهر التنازع بين الدين ومقاييس السلوك : منذ أن فرق الانسان بين قواعد السلوك الدينية والخلقية نجد أن هذه القواعد تؤثر بعضها فى بعض تأثيرا كبيرا . فان مقاييس السلوك ، مثل تعاليمها المتصلة بواجبات الخضوع والطاعة والتوقير لكبار السن ، مهدت الطريق لدوام بقاء

Spencer, op. cit., III, 152 (1)

⁽٢) نعتقد أن هذه النقطة قد استوفيت بحثا في:

H.S. Maine, Ancient Law (with Introduction and Notes by F. Follock) London John Murray, new edition, March 1930).

المعتقدات الدينية . وقد قوت القواعد الدينية بجزاءاتها فوق الطبيعية مقاييس السلوك السائدة في المجتمع . الآأن التوازن بين ما تفرض جميعا . من ضبط اجتماعي مشترك تعرض لكثير من الاضطراب .

١ _ مبدأ الجمود الديني او المعافظة الدينية وما سجل التاريخ من مظاهر الانسجام: أن القواعد الدينية - وهي أشد هـ ذه القواعد ميلا الى المحافظة - أخذت تتنازع من حين لآخر مع ما فرضته الحاجات الاجتماعية المتغيرة من توضيحات وتبريرات خلقية . ولما كانت القاعدة الخلقية محمية بحزاءات تسبتند الى « سلطة عليا » فاننا زى أنها قد هددت القدرة الذاتية على الحكم ، وهي الشرط الأساسي للاخلاقية المستنيرة عند كبار السن ، يؤيد ذلك أن الديانات الأكثر ميلا للمحافظة قاومت وما تزال تقاوم كل مستحدث في التفكير الخلقي والتطبيقات العلمية في ميدان الحياة الاجتماعية . فهي قد عارضت مثلا البحث في الحقائق المتصلة بالأصول البيولوجية للانسان والتطبيقات الأولى لاستخدام المخدرات الطبية للمعاونة على صرف الألم والموافقة على الطلاق حينما يكون الزواج جحيما لايطاق بسبب اصابة أحد الطرفين يضعف عقلي أو صدور قسوة عنه نحو الطرف الآخر (١١) ، ومزاولة تحديد النسل . وفي وقت من الأوقات كانت الساحرات يحرقن باسم الدين كما كانت الحملات العامة على الأمراض التناسلية في أوقات أخرى تلقى من معارضها على نفس الميدأ – ولسنا في حاجــة للاطالة في شرح مظاهر الجمود الديني وسجلها حافل ومعروف جيدا للجميع (٢).

⁽۱) الكلام هنا منصب على المسيحية والقسوة اذا ذكرت في هاده المناسبة فالقصود بها هجران المضجع .

- المترجم

See, for example, J.M. Yinger, Religion in the Struggle for Power (Y) (Durham, N.C. 1945), Chap. V.

ومع ذلك فان هذه القطيعة بين الدين ومقاييس السلوك قد أخفيت جزئيا وفى كثير من الأحيان عولجت جزئيا كذلك بما بدا من تحولات لاحقة للدين نفسه وظهور عقائد دينية جديدة لمواجهة المطالب الخلقية . وبعبارة أعم يمكن القول ان الدين يسعى للعم الأخلاقيات المستقرة كما تسعى الأخلاقيات الجديدة لتعديل الدين . ولا بد فى نهاية المطاف وعلى الأخص فى المجتمعات الحديثة حيث يمنع انقسام الآراء فى الدين نفسه من أن يتحكم أحد هذه الآراء فى الآداب العامة وحيث قلت أهمية الجزاء قوق الطبيعى الذى كان فيما مضى أمرا محققا ، نقول لابد فى هدف المجتمعات الحديثة من أن يحدث التوافق النسبى بين الدين والأخلاق وبين الحاجات الاجتماعية ،

ومن أهم الأمثلة الحية لتهيؤ الدين حتى يتم انسجامه مع التصورات الخلقية والدينية المتغيرة مثال نمو الديانة البروتستانتية . وهناك كاتب حاضر الذهبين في هذا الموضوع ، هوماكس فيبر دافع في كتبابه «سوسيولوجية الدين » عن نظرة سبق أن نادى بها بعض المؤرخين وكتاب القصة مؤداها أن أخلاقيات مذهب كلفن ، بعكس التعاليم الدينية في العصر الذي سبقه ، لم تكن متمشية مع نمو الرأسمالية فحسب ، بل كانت كذلك تمهيدا هاما لها ، وذلك لأن الأخلاق البروتستانتية اهتمت أكثر الاهتمام بفضائل الحذر من كثرة الاتفاق ، وكبح جماح النفس ، والمسئولية الشخصية ، وخدمة الفرد نفسه وبنفسه ، والعمل المتصل ، وكلها أمور تصادف هوى عند الروح أو النزعة الرأسمالية . وفي الوقت الذي كانت فيه نظرية فيبر عرضة لبعض التعديلات ، نجده وغيره من الذي كانت فيه نظرية فيبر عرضة لبعض التعديلات ، نجده وغيره من الكتاب يقدمون أدلة كافية على الصلة الوثيقة بين تقدم البروتستائية

ونمو الرأسمالية وعلى توافق قواعد السلوك الديني مع القواعد الخلقية المتغيرة (١) .

٢ - الاتجاه « الانساني » اليوم : حين ما تغلب على الدين النزعة المقائدية كما كانت الحال فى الزمن السابق على المسيحية البروتستانية ، تصادفنا مشكلة هامة تتعلق بالمصالحة بين قواعد السلوك الديني وقواعد الإخلاق الأكثر عرضة للتغير ، واذا لم تكن الرفاهية الاجتماعية أمرا ثانويا ، فانه ينظر اليها فى ضوء مبدأ فوق اجتماعى ، وأن التنازع ليبدو واضحا أولا فى التمييز بين « الايمان » (أو اتباع عقيدة معينة) والأعمال ، (أو السلوك الاجتماعى) ، وثانيا فى النقاش البروتستاتني فيما يتعلق بأهميتها النسبية ، ومما هو خليق بالذكر أن المشكلة الدينية تنحصر فى أهميتهما النسبية « عند الله » ومن الدلالات المفيدة لنا فى هذا الصدد ، « مبادىء التيسير والتسامح والتسهيل والتخلص من الآلام ، مما سمحت ، « مبادىء التيسير والتسامح والتسهيل والتخلص من الآلام ، مما سمحت به الكنيسة الكاثوليكية مع ما تتصف به من أخلاقيات رسمية فوق طبيعية ، لخدمة جمهرة أتباعها » ، وبهذه الطريقة عملت على التوفيق بين طبيعية ، لخدمة جمهرة أتباعها » ، وبهذه الطريقة عملت على التوفيق بين القواعد الدينية المحكمة وروح العصر (*) .

وقد ظهر فى العالم الغربى حيث تسود ديانات كبرى اهتمام كبير فى السنوات الأخيرة « بالأعمال والمشروعات » والأخلاقيات الاجتماعية من ناحية اتجاها واضحا نحو الانحراف عن مقتضيات ما فوق الطبيعة ، أو بعبارة أدق الدين وما قد يستتبعه من تعصب ، نحو اشاعة الأخلاقيات

See Weber, The Protestant Ethic and the Spirit of Capitalism (T. (1) Pairsons, tr., New York, 1930). For appraisale of Weber's thesis, see R.H. Tawney's Introduction, ibid., and his Religion and the Rise of Capitalism (New York, 1926), and Yinger, op. cit., Chap. 1IV.

Quoted from the Introduction to John Dewey's Human Nature and (Y). Conduct (New York, 1922).

الاجتماعية ولهذا الاتجاه أشكال كثيرة ، في معظمها بعض عناصر » حب الانسانية « الغالب في العصر الحديث » . ويرى المستغلون بالدراسات الانسانية أن الأفكار الدينية الكبرى عند الانسان تتلازم في كل مكان مع طجات الناس وقيمهم السائدة التي يستمسكون بها . وبصرف النظر عن أن الله هو الذي خلق الانسان ، فان الأخير يرى من مصلحته أن يكون الله موجودا وأن يتخيله قادرا على كل شيء كلما سعى للحصول على الخيرات التي تعمل الحياة على أن تيسرها له (۱) . وبهذا المعنى ينزع الطبيعة المتعلقة بالغلق » من حيث هو كذلك الى التخلي عن أحكام ما فوق الطبيعة المتعلقة بالغلق ، والجنة والنار ، وما تنطوى عليه النفس من خطيئة ، وما شابه ذلك ، ثم يعمل جاهدا على أن يجمع بين الناس على أساس من قواعد الأخلاق الاجتماعية لا على أساس المذهب الديني أو الجماعة الدينية أو المعتقدات بوجه عام . وهذا المذهب الانساني يرحب بوجه عام بالاكتشافات العلمية ، الطبيعي منها والاجتماعي .

٣ ـ الدين المحدد بالزمرة والاخلاقيات الاعم: من المكن أن يحل التنازع القائم بين الدين ومقاييس السلوك اذا كان الدين مستعدا لأن ينأى عن مظاهر الأنائية الشائعة فى كل من القبيلة والأمة ، ولأن يسمح للعلم بأن ينقية من تفسيراته الجامحة للحقائق الواقعة ، وكذلك اذا كان مستعدا لأن ينمو عالميا أو كونيا ، وبذا يفقد تحت هذه الظروف قوته القاهرة العنيفة التي يستعين بها على تجميع المؤمنين فى روابط اجتماعية قوية ضد الكافرين الى الحرب والفتح مؤكدا لها « باسم هذه الشارة أو العلامة سوف يكون النصر فى جانبك » ، ولو أن الدين أصبح عالميا أو العلامة سوف يكون النصر فى جانبك » ، ولو أن الدين أصبح عالميا

Burtt, op. cit., p. 376. (1)

⁽ في ترجمة هذه العبارة بعض التصرف الذي اقتضاه التعبير العربي) - المترجم

أو كونيا لصار العامل الداعى الى تماسك المجموع ، وكان له من العظمة والقوة ما يفوق تصور الانسان ، حتى لا يكاد يشعر هذا الا أنه قد اندمج فيه ، وأن حياته المتحدودة المدى والغاية لا تعدو أن تكون لحظة فى وجوده الأبدى ، وفي هذه الحالة يتوقف الدين عن أن يفصل شعبا عن شعب الأبدى ، وفي هذه الحالة يتوقف الدين عن أن يفصل شعبا عن شعب آخر ، أو أن يقطع الأوصال في الشعب الواحد بين الأرثوذكسيين أو شديدى التدين وبين من يعبدون آلهة غريبة ، كما يتخلى عن عدم التسامح شديدى الذي تفرضه عقيدة ضيقة الأفق لا تستند الى العقل .

ومن المشاهد أن الديانات الكبرى التى انتشرت (۱) فى العالم الغربى وذاعت فى الأزمنة الحديثة ، مثل اليهودية والمسيحية والاسلام (۲) ، وعلى الأقل ديانة واحدة شرقية هى الديانة الشنتوية (۲) ، قلما كان لها أفق عريض أو دعت الى التسامح (۱) . وعلى العكس من ذلك نرى أنها متجهة فى أغلب الأحيان الى تحقيق المصالح القبلية أو الوطنية ، دون تسامح فى ما بينها وفى بعض الأحيان أدى الاختلاف بينها الى نزاع دموى ، وربما كان علينا أن تنعلم كثيرا — كما ذهب فيلسوف حديث (۱۰) — من الفلسفات الدينية الشرقية المتميزة بأنها أكبر مرونة وشمولا مما عداها . والدين الذي يعمل على تنمية الوعى العالمي قديتمثل فيه بحق أقرب المعانى الى والدين الذي يعمل على تنمية الوعى العالمي قديتمثل فيه بحق أقرب المعانى الى أن يلتقى الناس جميعا بعضهم مع بعض بقوة مجموعة من قواعد السلوك أن يلتقى الناس جميعا بعضهم مع بعض بقوة مجموعة من قواعد السلوك

⁽۱) في الأصل « نشأت » . ـ المترجم

⁽٢) مرتبة حسب تاريخ ظهورها . المترجم

 ⁽٣) ديانة يابانية قديمة تقوم على عبادة الأسلاف • - المترجم

⁽³⁾ من رأينا أن كلام الإلفين أكثر الطباقا على أتباع هذه الديانات لا على المثل العليا التى نادت بها الديانات نفسها وعلى الأخص الاسلام والمسيحية .

F.S.C. Northrop, The Meeting of East and West (New York, 1946), (0) especially Chaps. IX and X.

النطقية الخالصة . غير أن هذا الدين لا يكون له في هذه الحالة أن يملي سلطات أخلاقية ، اذ أنه بعد أن تكون له هذه المنزلة السامية لا يجوز أن يحدد القواعد الخلقية للمناسبات المختلفة في حياة الانسان ، ولا ينتظر أكثر الناس كما كانت الحال في العصور الوسطى أن تضع الكنيسة قواعد سلوكية دقيقة تمس أخلاقيات الاحتكار والربا . واذا كنا قد لاحظنا قصورا على الديانات المحافظة في العالم الحديث فان هذا القصور أكثر انطباقا على الديانات الأكثر انفساحا . واذا كانت الاخلاق قد فقدت بذلك محلا لها مهما كان هذا المحل قد ربطها الى عجلة الماضي البعيد ، بذلك محلا لها مهما كان هذا المحل قد ربطها الى عجلة الماضي البعيد ، فهناك على الأقل تعويض بأن أخلاقية أكثر تحررا منبثقة عن ضمير الفرد وممارسة الخير والشر أصبحت من الممكن أن تقوم .

العادة الجمعية والقانون :

معنى القانون والعادة الجمعية : أشرنا فى فصول سابقة الى الصفة الخاصة التى يتمتع بها القانون الذى تسانده الدولة ، وهو القانون الذى تقف من ورائه وحده فى المجتمع الحديث سلطة القاوة غير المشروطة . ولجميع مقاييس السلوك الاجتماعى ، على التحقيدة ، بعض صفات السلطة كما يبدو فى الجزاءات التى تحميها ، ولكن جزاه القانون فى هذه الناحية فريد فى نوعه ، وهذه الحقيقة تمكننا من أن نرسم حدا فاصلا بين القواعد القانونية العامة وقواعد الهيئات أو الروابط التى ينتمى اليها الفرد ، فقواعد هذه الهيئات تنفيذها مشروط بقيام العضوية فيها ، والاخلال بها لا يؤدى الى أكثر من فقدان العضوية أو بعض الحقوق أو الامتيازات المتصلة بها . أما قوانين الدولة فقاهرة بأوسع المعانى ، ولا يمكن تفادى جزاءاتها بمجرد التضحية بالعضوية ولا ينبغى أن نخلط بين القواعد التى ترتكز على سلطة الدولة وبين تلك.

نالتى تفرضها الأندية والكليات العلمية والكنائس والمؤسسات الاقتصادية. والقانون أو الاصطلاح الذى سنستخدمه فى هذا القسم من الفصل ، نقصد به القانون الذى تحميه الدولة وسننظر اليه بسبب امكان تطبيقه تنظيقا عاما وشاملا ، باعتبار أنه حافظ للمجتمع نقسه (۱).

1 - الصغة المعيزة للقانون : القانون مجموعة القواعد التي تعتزف يها محاكم الدولة وتشرحها وتطبقها على الحالات الجزئية وهو مشتق من مصادر عديدة تشمل العادات الجمعية ، وقد أصبح كذلك من اللحظة التي أعدت الدولة فيها نفسها ، ممثلة في محاكمها ، للدفاع عنه كامر يلتزم الجميع طاعته ، مواطنون أو مقيمون .

وكثيرا ما أدت التعاريف الناقصة للقانون الى الخلط في هذا الموضوع. فالقانون ليس مجرد أحكام وضعها المشرع كما أنه ليس النظام الذي بين أغراض هيئة ما ووسائلها ، وليس القانون قاعدة خلقية تأمر بأداء الصواب من الأفعال وتنهى عن ارتكاب ما هو خطأ . والقانون أبعد ما يكون عن أى نوع من القواعد التي يفرض المجتمع طاعتها على الأفراد — وهذا تصور نجده أحيانا عند فقهاء القانون والإنثروبولوجيين (علماء الاجتماع المقارن) على السواء ويرى هؤلاء الكتاب أن قواعد السلوك الاجتماع أدت في بعض المجتمعات العمل الذي يقوم به القانون في الوقت الحاضر ، وقد أشار أحد المستفلين بالقانون الى أن الاستخدام المشروع للقوة ظاهرة وقد أشار أحد المستفلين بالقانون الى أن الاستخدام المشروع للقوة ظاهرة حديثة نسبيا « إذا ابتعدنا عن النظم المتقدمة كنظم الامبراطورية الرومانية الحديثة والحكومات الغربية الحديثة فائنا لانجد القانون وحده وانها

See R.M. MacIver, The Modern State Oxford, (1926), Introduction (1) and Chap. VIII, and the same author's The Web of Government (New York, 1947), Chap. IV.

القانون مصحوبا باجراءات رسبية ضخمة كان موجودا من قبل أن يكوند للدولة الوسائل الكافية لفرض احترامه — بل وفى الحقيقة كان موجودا من قبل أن توجد عمليات منتظمة لاستخدام القوة »(۱) . ومعنى هذا أن القانون تحت تلك الظروف لم يكن مميزا تماما عن القواعد المتضمنة فى العادات الجمعية والقواعد الخلقية . ونحن لا يمكننا أن نعرف ظاهرة اجتماعية الا اذا ظهرت لنا متميزة تماما بحيث تكشف لنا عن طبيعتها الخاصة بها دون سواها . والطبيعة المميزة للقانون فى المجتمع الحديث تبدو فى صفة القهر والشمول المرتبطة به ، والتى تسسندها قوة الهيئة المساة الدولة (٢) ٠

٧ - الصفة المميزة للعادة الجمعية: للعادة الجمعية كذلك طبيعتها؛ الخاصة المتميزة، وبينما نجد في أغلب الأحوال رغبة في أن يصنع القانون. وأن يطبق بقوة الدولة فان العادة الجمعية تختلف من حيث كونها اجراء تتبعه الجماعة ويتصف بأنه ظهر بالتدريج دون رغبة صريحة في أن يصنع ودون سلطة رسمية لاعلانه أو تطبيقه أو حمايته ان العادة الجمعية يساندها الميل العام نحو قبولها فليست هناك سلطة خاصة تصدر الأوامر للناس بأن يرفعوا القبعة احتراما للسميدات أو أن يدفعموا لاكراميات ولخدم المطاعم أو لجعل مواعيد المقابلات يوم الخميس أو يوم الأحد أو الخروج الى الحدائق العامة يوم شم النسميم (٢) والعادات الجمعية هي الأكثر تلقائية من بين قواعد السلوك الاجتماعية والعادات الجمعية هي الأكثر تلقائية من بين قواعد السلوك الاجتماعية والعادات الجمعية هي الأكثر تلقائية من بين قواعد السلوك الاجتماعية

[.]F. Pollock, First Book of Jurisprudence (London, 1913), London, 1923). (1)

For various definitions of law and somewhat different conclusions, see (?)

N. S. Timasheff, An Introduction to the Sociology of Law (Cambridge, Mass., 1939), Chap. XII, and G. Gurvitch, Sociology of Law (New York, 1942), pp. 50-60.

 ⁽٣) قدمنا هنا بعض الأمثلة المستمدة من البيئة العربية بنالا من البيئة الغربية .

وفى الغالب أشدها اجبارا — الا أنها تستند الى جزاءات تختلف عن جزاءات القانون التى تتميز باستخدام القوة المنظمة . انجزاءاتها عبارة عن مظاهر متعددة من الضغط الاجتماعى غير الرسمى (أنظر البيان التوضيحى رقم ٥) وتمتزج العادات الجمعية بنفوسنا وقلو بنا لدرجة أننا ما لم نفكر في حقيقة أمرها جديا لا يمكن أن ندرك لأول وهلة كيفية تغلغلها فى كل مناسبة من مناسبات حياتنا ، أو الطريقة التى تنظم بها العادة الجمعية أعمالنا من طلوع النهار حتى حلول الليل ومن الشباب الى أن يتقدم بنا العمر، وتتصفى هذه العادات بأنها طرق للتصرف وتأخذ فى الظهور بأساليب مختلفة ، منها الصدفة ، والمحاولة والخطأ والتجربة . وعندما يتم اصطناعها لا يبقى الا اتباعها وتقليدها وقبولها ببساطة ودون تعرض لأى قهر ضمن الآداب الاجتماعية العامة . وهى تضعف وتختفى بنفس الكيفية أيضا ، الآداب الاجتماعية العامة . وهى تضعف وتختفى بنفس الكيفية أيضا ، يذكرون الماضى على الدوام ذكرا حسنا ،

عدم تفاية العادة الجمعية في المجتمع الحديث: ليست الحاجة ماسة عادة الى تشريع قانونى قائم بذاته في الأحسوال الاجتماعية البدائية والبسيطة . وفي مثل هذه الظروف تتولى العادة الجمعية تنظيم السلوك في حياة الأفراد . ان المجتمع البدائي يقوم على علاقات مباشرة بين أعضائه . وكل من هؤلاء يجاور جميع الآخرين في المعيشة ولا يستطيع أن يفلت من دائرة أحاديث الناس أو الرأى العام للجماعة أو من خضوعه للضبط الاجتماعي الذي يمارمه مجتمعه عليه وعلى أقرانه . ومن النادر أن ينشأ في مثل هذا المجتمع وضع جديد لا تجد له عادات الجماعة حلا . فان العادة الجمعية بما وراءها من قوة اكتسبتها بحكم التقاليد تنظم كل مناسبة في حياة الجماعة وترسم لكل عضو من أعضائها حقوقه وواجباته ، كما تعمل حياة الجماعة وترسم لكل عضو من أعضائها حقوقه وواجباته ، كما تعمل على التوفيق بين مطالبه ومصالحه من جهة وبين مطالب الجماعة ومصالحها

من جهة أخرى (١) . وكلما اتجهنا من الأحوال البدائية الى المتقدمة وجدنا من مقتضيات الحياة فى المجتمع أن يضاف الى قواعد العادات الجمعيسة قواعد اجتماعية جديدة للسلوك وعلى الأخص تشريع قانوني .

ا ـ كاذا يجب أن يلحق القانون بالعادة الجمعية : هناك أسباب متعددة تدعو الى أن يلحق القانون بالعادة الجمعية في المجتمع الحديث المتحضر .

أولا - الحاجة الى وكالة خاصة: لما كانت العادة الجمعية تمتقر الى سلطة قانونية تنوب عنها فى حالات النزاع أو خرق النظام المتبع ، فمن الطبيعي أن تكل الى الطرف المعتدى عليه حق الدفاع عن حقوقه بنفسه ضد الطرف الآخر . ان العادة الجمعية تسمح له أن يأخذ بالثار ، لكى ينتقم لنفسه أو يعاقب خصمه . وهذا هو السبب الذى من أجله ترتفع نسبة الجرائم ضد الأشخاص فى المجتمعات الريفية البسيطة عنها فى المدن الكبيرة . ومما لا شك فيه أن الثار الشخصى والمعارك التي تترتب عليه تسبب اضطرابات تضر بمصالح بقية أفراد الجماعة فى الوقت الذى غرى فيه هذه المصالح تزداد تعقدا وتوقفا بعضها على بعض فى المجتمع

⁽۱) يرى مالينوسكى أن هناك « مجالا النشريمات القانونية » في كل المجتمعات ومن بينها المجتمعات البدائية انظر:

B. Malinowski in Grime and Custom in Savage Society (New York, 1926),

ومع ذلك فان الأدلة التي قدمها تنصب على مستويات مختلفة من ضبط العادات الجمعية وليس من التشريعات القانونية المنفصلة
Of. Timasheff, op. cit., pp. 275-281.

ـ المؤلفان

والمتوفيق بين الرايين نقرر أن مالينوسكى وغيره من الانتروبولوجيين الاجتماعيين يرون في العادات القومية تشريعات أو قوانين غير مكتوبة وكثيرا مايتحدثون عن القوانين قبل عهد انشاء المحاكم ويستدلون على ذلك بقواعد قانونية غير العادات القومية تأخذ بها الجماعات البدائية . ـ المترجم

المتحضر . وفى هذه العالة يحتاج الأمر الى قانون يوكل عنه مظاهر القوة المحافظة على هذه المصالح دون اراقة دماء (١) .

ثانيا - الحاجة الى التوافق السريع اذاء الاحوال المتفيرة : لا تستطيم العادة الجمعية أن توفق بينها وبين الأحوال المتفرة وتتلاشى سلطتها في المجتمعات المعقدة حيث تأخذ العلاقات غير الشخصية مكان العلاقات الشخصية وحيث نجد الأفراد بعيدين عن الضغط الماشر للحماعة بوجه عام . والعادة الجمعية دليل واضح ومفيد فقط في الأحوال التي يمكن أن تفيد فيها الأساليب القديمة للجماعة في حل المشاكل الجديدة - وحينما تسبب الأساليب الجديدة اضطرابا في الأساليب القديمة للحياة مثل ما حدث في انجلترا في القرن السادس عشر عندما طبقت اقتصاديات نقدية جديدة ، ظهرت الحاجة الى سلطة جديدة ونوع آخر من القوانين التي لا تنمو ببطء وانما تصنع بصفة خاصة لسد الحاجة الناشئة عن الأوضاع الجديدة ؛ فقد كانت قواعد « السير في الطرق » فيما مضى خاضعة للعادة ولكن عندما اخترعت السيارات نشأت أحوال جديدة استلزمت سن قوانين جديدة للمرور . كذلك في الأيام الأولى لانتشار الراديو كان استخدام الأثير حرا ، ولكن عندما حدث التوسع في صناعة الراديو اقتضى الأمر تشريعات جديدة ، ولا يستطيع شيء سوى القسانون أن يتمشى مع التغيرات الجديدة التي تجيء بها الحضارة الحديثة مع أنه كثيرا ما يحدث. تباطق في سن القوانين الجديدة اللازمة في مثل هذه الحالة .

ثالثا _ الحاجة الى وكالة شاملة: نلاحظ فى المجتمات المعدة وجود. زمر مختلفة وطبقات اجتماعية وجماعات محلية وبشرية مختلفة لكل منها عاداتها الجمعية • وعلىذلك فمن الضرورى فى مثل هذه الحالة اذا رئى

See J. Dickinson, "Social Order and Political Authority", American Political Science Review, KXIII, (1929), 324 ff,

وضع قاعدة واحدة مرغوب فى تطبيقها على الجميع مثل ضمان حرية التعبير أو تكافؤ الفرس فى التعليم فلا بد من الالتجاء الى القانون .

رابعا - التحاجة الى حاكم فى نفوة حيثم الله يجب الالتجاء الى القوة والمنظمة : أن العادة الجمعية تعتبر أشد تأثيرا فى الأحوال التى لا توجد فيها قوة اجتماعية منظمة يعتد بها سواء أكانت هذه القوة عسكرية أم اقتصادية . ومثل هذه القوة تصنع قواعدها طارحة جانبا العادات الجمعية وللعادة الجمعية وسائل دفاع ضعيفة لمواجهة القوة المنظمة والذين يأخذون بمبدأ القوة ومعهم الذين يخضعون لها يحتاجون دائما لحاكم ذى نفوذ يتمثل فى محكم أو قاض . والقاضى بالرغم من أنه يبدأ عمله فى فض يتمثل فى محكم أو قاض . والقاضى بالرغم من أنه يبدأ عمله فى فض أى نزاغ بتفسير العادات الجمعية والدفاع عنها نراه ينتهى آخر الأمر الى أن يكون صانع قانون . وهذه هىقصة واضعى القوانين المشهورين فى العالم القديم مثل موسى وحمورابي وصولون .

٧ - وظائف التشريع القانوني وقصوده: تساعدنا نفس الأحوال التى تفسر مولد القانون فى توضيح ما يطرأ عليه من نمو كبير فى الدول الحديثة ومجموعة القوانين تتعرض دائما للزيادة والتعديل لسد الحاجة فى المواقف الجديدة أو التطبيقات فى الحالات الخاصة . ويتم بعض هذا بوساطة التشريع المباشر والبعض الآخر بالثبروح القانونية . وقد أدت التطورات الصناعية الحديثة الى اضافة هائلة الى التشريعات ، كما أدت التطورات الأخيرة فى الطاقة الذرية الى سن قوانين جديدة فى بلادنا كما التطورات الأخيرة فى الطاقة الذرية الى سن قوانين جديدة فى بلادنا كما مستؤدى الى أكثر منها فى المستقبل . وهناك عامل آخر ساهم فى زيادة مجموعة القوانين وهو توكيد السلطة التى ما أن تستقرحتى تحتاج الى نفوذ يقويها والى تنظيم جديد يتلاءم مع ضغط المصالح المختلفة . وفى الحق أن نمو القوانين بهذه الدرجة الكبيرة قد أفزع المواطن العادى فى

المجتمع الحديث كلما ووجه بتعقيداته وبضخامته مما يضطره الى الشمور الدائم بحاجته الى الاعتماد على المحامين أو الاخصائيين فى القانون .

وقد تعلمت الدول الحديثة بالتدريج من طريق التنازع بصفة خاصة أن هناك بعض الأمور التي لا يستطيع القانون أن يضبطها ـ فهو لا يقدر يوجه عام على أن يقوم مقام العادة الجمعية أو الأخلاقيات السائدة في المجتمع . فهو يعجز من غير تدمير القيم - التي يعمل على المحافظة عليها -حون خلق معتقدات دينية أو غيرها من أشكال المعتقدات وكل ما يستطيعه القانون هو أن يأمر بأداء واجبات معينة من الناحية الشكلية الخارجية، وهو على ذلك بعيد كل البعد عن قيم الأعمال في ذاتها ، تلك الأعمال التي تعتمد اعتمادا كليا في أدائها على الروح وهذه لا يقوى القانون على السيطرة عليها . وربمالا نجد مثالا يوضح وجهة نظرنا خيرا من ذلك المثال الذي قدمته لنا النظم السياسية التي أنكرت الروح وأهميتها ، ونقصد بذلك حكومتي ألمانيا وايطانيا اللتبن استعانتا بالقانون وتأييد سلطان الدولة على المحاولة التي لم يكتب لها الا نجاح محدود والخاصة بالسيطرة على المسائل الخاصة والداخلية عند الأفراد مثل المعتقدات الدينية ومعارسة العبادات . وفي روسيا السوفييتية بالرغسم من سلطتها المركزية القوية نجد أن الكنيسة مثلا قد استطاعت أن تزيح عنها أكفان النسيان التي أرادت الدولة أن تدثرها بها · ان القانون أداة حكومية وطبيعة هذه الأداة تحدد قدراتها وقصورها .

ويمكن أن نلخص الوظائف الكبرى للقانون على النحو الآتى: -١ --- صيانة النظام الأساسى الذي يجد فيه الناس الأمن والأحوال الداعية الى توزيع الفرص توزيعا عادلا.

٣ التوفيق بين المصالح المتنازع عليها بين الأفراد أو الجماعات
 لذا لم يمكن أن تفض بغير القانون أو التى اذا فضت ترتب على فضها

اعتداء على مصالح الآخرين . ويبقى بعد هـذه المجالات التى ذكرناها مجالات أخرى قابلة للمناقشة مثل الصراع الاقتصادى الذى لم توضع له بعد القوائين اللازمة . ولكن فى المجتمعات الحديثة يجب أن نعترف بأن الالتجاء للتشريع يجرى على نطاق واسع (١) .

مظاهر الاصطدام بين القانون والعادة الجمعية: . حينما يهاجم قانون خاص أية عادة اجتماعية شائعة فى أية جماعة محلية يضطر اضطرارا كبيرا الى أن يعتمد على الجزاء الخطر كما نعلم وهو استخدام القوة الا أن لدى العادة الجمعية موضع المهاجمة تفوقا يرجع الى أنها تطاع بطريقة اكثر تلقائية . فهى لا تبدو أنها آتية الينا من خارج نفوسنا ومطالبة ايانا بطاعتها توا . وهى لاتبدو لنا متضمنة السلطة على رغباتنا اما من أجل الآخرين أو باسم السلطة كما يفعل القانون اذا لم يستعن بتأييب العادة الجمعية ، وعلى ذلك فالقانون الذى يهاجم عادة جمعية شائعة يتعرض ، الجمعية ، وعلى ذلك فالقانون الذى يهاجم عادة جمعية شائعة يتعرض ، اذا أريد له أن يكون قانونا فعالا وهو على كل حال يخلق قوة مقاومة تعرض سلطته للخطر ، واذا لم يستعن هذا القانون بالأحوال الاجتماعية الملائمة لنمو عادة جمعية تؤيده فان من المحقق أن يفشل .

١ - بعض الامسلة: أنظر مثلا قوانين أيام الأحد (القوانين الزرقاء)، التى تتميز بها كتب التشريع فى الولايات المختلفة بأمريكا وهذه القوانين. لا تتفق مع العادات الجمعية القائمة فى الوقت الحاضر وليسترجع القارى قانون فولستيد الذى كان قد هاجم العادة الجمعية الشائعة والمستقرة. منذ زمن طريل بشأن تناول المشروبات الروحية وهذه العادة مرتبطة بصفة خاصة بكثير من التقاليد فى المناسبات الاجتماعية المختلفة ، وكلنا يعرف خاصة بكثير من التقاليد فى المناسبات الاجتماعية المختلفة ، وكلنا يعرف

⁽۱) أنظر لناتشة وظائف القانون وقصوره بشيء من التفصيل الفصل. الثامن عشر فيما بعد .

أنه فى آخر الأمر انتصرت العادة الجمعية القديمة على هذا القانون . وبالتأكيد لا يستطيع القانون أن ينجح بصفة دائمة أذا قاومت عادات اجتماعية قوية تمتد جذورها الى الماضى البعيد . ومن الأمثلة التي تلفت النظر مسألة الغاء «التعديل الرابع عشر» في احدى المناطق الهامة كنتيجة حتمية خضوعا للظروف القائمة التي تجعل للبيض موقفا خاصا ازاء الملونين ليس فقط في جنوبي الولايات المتحــدة ولكن ـــ الى حد كبير ـــ في جميع الولايات. وحتى عهد قريب كانت الشروح القانونية الخاصة بهذا التعديل تحليلا قصد به احترام العادات التي كان التعديل قد أنكرها . وهناك أيضًا التشريع الحديث جدا الخاص ببعض الولايات والمقصود به منع التميز في الوظائف على أساس الجنس البشري أو اللون أو الدين وبينما تؤدي مثل هذه القوانين الى الحد من التمييز العنصري وغيره فانها لا تستطيع وحدها أن تسيطر سيطرة تامة على العادات الجمعية التي أخذ بها أفراد الشعب الذين تستند مواقفهم المختلفة الىالجهل والتحيز الشائع جماعيا . هذه كاما أمثلة ذات مدلولات في الحياة المعاصرة وهي لا توضح الصراع بين القانون والعادة الجمعية وقصور القانون فحسب ، وانما تبين كُذلك مسألة هامة مؤداها أن القانون الفعال يحتاج في ذاته الى تأييد اجتماعي من خلف شكلياته .

٢ .. الحاجة الى كلا النوعين من القبواعد في الحياة الاجتماعية :

كثيرا ما ننسى أن العادة الجمعية تعمل على خلق نظام اجتماعى خاص بها وذلك كلما نناقش الصراع بين العادة الجمعية والقانون . ومن المناسبات التى يؤسف لها وجود تعارض بين القانون والعادة الجمعية ، وذلك لأن الناس يفضلون دائما أن يسلكوا طريق العادة مفضلين اياها على طاعة القانون وليس معنى ذلك صراحة أنهم بهذا العمل يختارون بين احترام القانون والفوضى . ومما يتضح لنا بشكل ملموس فى الحيالة داخل

المجتمعات الواقعة على الحدود بين الولايات المختلفة التى لعبت دوراً كبيرا فى تاريخ بلادنا . ان الناس هناك كثيرا ما يضطرون الى المفاضلة بين قوانين وقواعد هذه الولاية أو تلك ، كعادة تعذيب الزنوج بالرجم أو غيره أو قانون المحاكمة - ونحن كمواطنيين ملزمون باحترام القوانين والعادات معا . وبالرغم من أن للقانون المكان الأولفان القوانين والعادات معا ضرورية لصيانة الحياة فى المجتمع وأما المشكلة التى تواجعها فى الذى يضطر الى المفاضلة بين العسادات والقسوانين فسنواجهها فى الفصل التالى:

توقف كل من القسانون والعادة الجمعية على الآخر : رأينا فيما سبق أن كلا من القانون والعادة الجمعية نشأ ونما منفصلا عن الآخر . ولكنهما ما زالا من عسدة نواح متوقف بعضها على بعض . وينبغى أن نذكر أن العادات الجمعية تنمو تلقائيا وتظهر بالتدريج بينما القوانين تخلق وتظهر عند وضع التشريع أو الاعتراف بها ، وهنا تحوط العادات القانون ذاته . والقوانين التى تعتمد بوجه عام تبعث فى الناس مواقف وتدعوهم للقيام بتصرفات معينة تنشأ عنها بالضرورة عادات جديدة وهذه بدورها تسائد القوانين ، وفى الحقيقسة اذا لم تكن العادات موجودة أو تنشأ لتقوية القوانين تعرضت الأخيرة الى الزعزعة وعدم القدرة على ضبط الجماعة .

ا - العادات الجمعية كمكملة للقوانين: لا تصبح العادة الجمعية مسائدة للقانون فى الظروف والأحو الى العادات المتعلقة بالأعمال التجارية القانون وتمهد الطريق لتطوره ، فمثلا العادات المتعلقة بالأعمال التجارية والملتفة حول القانون تصبح فى أحو ال كثيرة جزءا منه ، مثل مهلة الثلاثة الأيام لسداد الحساب المطلوب (١) ، أو بوجه عام ادخال عمليات التسعيرة

J.C. Gray, Nature and Sources of the Law (New York, 1927), p. 282. (1)

في القوانين ، ومن جهسة آخرى يضع القانون شروطا تخلق عادات جمعية جديدة ، وعلى ذلك فالتشريع الصناعي ، مثل القوانين التي تنظم ساعات العمل أو تفرض استكمال الشروط الصحية أو تبين خطوات المساومة الجماعية ، تعمل على تقويض العادات القديمة وتمهد الطريق اعادات جديدة والقوانين التي تنظم التدريب العسكرى تجلب لنا عادات جديدة مرتبطة بالحياة والنظم العسكرية — كما لاحظنا فيهذه البلاد (الولايات المتحدة الأمريكية) في السنوات الأخيرة — في حين عملت القوانين التي أوقفت المحمية (۱) في السنوات الأحوال التي ترتكز عليها هسنده العادات الجمعية (۱) . وإذا عدنا إلى مثال ذكرناه منه لحظة بشأن تشريع عدم التمييز في الوظائف بين المتقدمين اليها أمكننا أن نخمن أن اعتماد مثل هذه القوانين والعمل على تقويتها باستمرار ربعا أثر في العسادات الجمعية المتعلقة بالتمييز العنصري وغيره ، ومع ذلك فالقانون يكون شديد التأثير في تعديل العادة الجمعية بكيفية غير مباشرة من طريق خلق نظام جديد لا تلائمه هذه العادة الجمعية بكيفية غير مباشرة من طريق خلق نظام جديد لا تلائمه هذه العادة وليس بمهاجمتها يطريق مباشر .

۲ - القانون النسبتورى والعادة الجمعية : يتصل القانون الدستورى أو القانون الأساسى أكثر مما عداه من القانون الذى ناقشناه حتى الآن ، بالعادات الجمعية ، ومع أن القانون الدستورى قد صيغ جزئية في وثائق خاصة ، فانه يعيش بالعرف وتنمو حوله مجموعة من مقتضيات العرف تعمل على تقويته أو تعديله أو حتى الفاء أجزاء من صيغته المكتوبة ، فالعادة التى تدعو بألا يتقدم رئيس الجمهورية لترشيح نفسه للرياسة مرة ثالثة أيدت الدستور الأمريكي — وهذه سابقة لم يعرقل أحكامها مرة ثالثة أيدت الدستور الأمريكي — وهذه سابقة لم يعرقل أحكامها

Morroe Herger, "Law and Custom in the Army" Social Porces, XXV. (1)
(1946,) 82-87, and "Cultural Enforcement in the American Army", Journal of
Legal and Political Sociology, IV. (1946), 96-103.

الا انتخاب فرانكلين د ، روزفلت مرتين أخيرا ، مما أدى الى ظهور محاولة لاصدار تشريع يمنح العادة القديمة صفة القانون ، تلك العادة التى تجعل من حق هيئة انتخاب الرئيس أن تعدل الدستور على أسس حزبية ، وكذلك نجد أن العادة الجمعية فى بعض الولايات ، والتى تنحو نحو التفريق بين الحقوق السياسية لكل من البيض والسود قد ألفت فى الواقع بعض أحكام الدستور ، ولقد أصبحت دراسة الحكومة الأمريكية فى الحقيقة والى حد كبير دراسة لدور الإجراءات التقليدية التى تكمل القانون الأساسى للبلاد .

ومما هو أكثر وضوحا الدور الذى تلعبه العسادة الجمعية باسم «دستور غير مكتوب» مثل الدستور الانجليزى حيث نجد أشكاله القديمة عرضة فى كل موضع لنمو السلوك التقليسدى ، فمن الناحية الشكلية يستطيع الملك أن يرفض اعطاء موافقت على مشروع قانون وافق عليه مجلسا البرلمان ، ويمكن لمجلس الوزراء أن يبقى فى الحكم بعد أن فقد الثقة به فى مجلس المعوم وهكذا . ولفظ «يستطيع» أو «يمكن» الشكلى يصبح بحكم العادة الجمعية « لا يستطيع » أو «لا يمكن» ومن الفروق بين القانون الدستورى والقانون المادى أو « تشريمات » البلدية آن فى الحالة الأولى لا تعتبر العادة الجمعية فقط مجرد مصدر وتأييد للقانون بل جزءا لا يتجزء من النظام (۱) . وهذا القول ينطبق كذلك على مجموع القواعد النامية التى نسميها القانون الدولى حيث نجد الإجراءات المألوفة فى العلاقات الدولية والقواعد القانونية متوقفا بمضها على بعض قوقا شديدا .

⁽۱) لمعرفة الفارق بين القانون الدستورى وقانون البلديات أنظر: MacIver, The Modern State, Chap. VIII, sec I.

العادة المستحدثة والعادة الجممة

كيف تختلف العادة المستحدثة عن العادة الجمعية : كثيرون من علماء الاجتماع جعلوا من العادة المستحدثة ضدا للمادة الجمعية وقد اعتبر هربرت سبنسر العادة المستحدثة اداة للمحافظة على مستوى العادة الجمعية وبصفة خاصة التمييزات المتواضع عليها بين الطبقات الاجتماعية (۱) وكان من رأيه أن العادة المستحدثة تثبت حينما تضعف العادة الجمعية ، وقد ربط كلا الاتجاهين بنمو التصنيع : وعرف جبرييل تارد العادة المستحدثة بأنها «تقليد المعاصرين» وأقامها كضد للعادة الجمعية التي وصفها بأنها «تقليد الأسلاف أو الموتى» (۱) . ولكن لا أحد من هذه الآراء مرض ارضاء تاما من ناحية كشفه عن العلاقة بين العادة الجمعية والعادة المستحدثة ، وهي علاقة ذات أهمية في دراسة التركيب الاجتماعي والتغير الاجتماعي .

المجتمع من تغير متنابع يتصل بأحد موضوعات العادات الجمعية . وتحدث المجتمع من تغير متنابع يتصل بأحد موضوعات العادات الجمعية . وتحدث تغيرات العادة المستحدثة في صورة تنابع منتظم في الغالب أو «دورة العادة المستحدثة » كما تسمى أحيانا و يقع تأثير العادة المستحدثة في جوانب العامل الثقافي التي يعتبرها المجتمع غير ذات أهمية نسبية فيما يتعلق بالقيم الرئيسية . وتتصل العادة المستحدثة بأمور مثل الآراء والمعتقدات والتسلية واللباس والزينة بجميع أنواعها وزخرفة المنزل والأثاث وطريقة التحدث والموسيقى الشعبية والأدب والفن . وفي جميع هذه المجالات لا تحل العادة المستحدثة محل العادة الجمعية كلية ولكنها بالأحرى تكملها ، واذن في كل مرحلة زمنية نمط تقليدى للملابس مثل « بنطلونات » الرجال فغي كل مرحلة زمنية نمط تقليدي للملابس مثل « بنطلونات » الرجال

Spencer, op. cit., II, 205 fl. (1)

Laws of Limitation (E.C. Parsons, tr. New York, 1903), Chap. VII. (Y)

آو للتأليف الخيالى مثل القصة ، أو لكتابة الأغانى مثل الشعر القصصى ، ويصيبها التغيير من وقت لآخر بحكم العادات المستحدثة ، وربما أثرت العادة المستحدثة بالطبع من طريق هذا التغيير المتصل فى تقاليد المجتمع ومهدت الطريق لفيرها . وزيادة على ذلك يميل موقف الأفواد المرتبط بالعادات الجمعية .

Y - العادة الجمعية التقليدية والعادة المستحداة المتغيرة: تختلف العادة الجمعية عن القانون من الناحية التلقائية في الظهور والسرعة في تطبيق الجزاء عند مخالفة أحكامها . وتختلف العادة الجمعية عن العادة المستحدثة من حيث قدرة الأولى على البقاء زمنا طويلا وصلاتها القوية بحياة الجماعة الداخلية ومزاجها وصفتها التقليدية ، وأما العادة المستحدثة في بالتأكيد غير تقليدية وضد البقاء . وهي تضبط نواحي السلوك المختلفة ومظاهره وبوجه عام النواحي الأكثر سطحية التي يسهل انعلاتها من سيطرة ومظاهره وبوجه عام النواحي الأكثر سطحية التي يسهل انعلاتها من سيطرة العادة الجمعية ، ويتمثل أقوى مظاهر التغير في العادة المستحدثة ، في التحسس الأهوج وحالات الهوس التي تدعو الى تفضيل مهرج أو مطرب معين حركة خاصة في لعبة رياضية أو طريقة خاصة لتحية الأصدقاء ، وتنسى هذه الأمور جميعا بأسرع وقت (۱) .

ويوجد فى مجال اللباس نماذج عامة من الملابس حددت العادة الجمعية الرتداءها فى مناسبات خاصة ، مثل حفلات الزفاف والعجنازات والرياضة ، أو فى فصول معينة من السنة أو أوقات خاصة من النهار ، بينما تظل هذه النماذج عرضة للتغيير والتنظيم بوساطة العادات المستحدثة ، وفيما يتعلق بالتسلية نجد أن بعض اللعبات مثل كرة القدم وكرة السلة والتنس

⁽۱) أنظر العلاقة بين العادة الجمعية والعادة المستحدثة والتحمس (۱) الظر العلاقة بين العادة الجمعية والعادة المتاز : R. Sapir, "Fashion," Encyclopaedia of the المتاز : المتاز المتاز : Social Sciences (New York, 1935), VI, 139-144.

والبيز بول والبردج أصبحت فى بلد مثل الولايات المتحدة الأمريكية جزءا من عادات السكان الجمعية المتعلقة بالتسلية ، غير أنه من خلال هذه اللعبات ومن حين الى حين ومن مكان لمكان تتغير العادات المستحدثة كما هو معلوم للعلمين بتاريخ الألعاب الرياضية (۱) . وبنفس الكيفية تحدد العادة المستحدثة فى مجالات السلوك الاجتماعي الأخرى ما لم يعد متبعا من المظاهر العامة للعادات الجمعية .

ومع ذلك ففي بعض الأحيان تصر العادة المستحدثة على المفياستمرار في تقس الاتجاه . وفي هذه الحالة تتكشف بعض العوامل الخفية المسرة لهذا الأمر . ويترتب على ذلك أن تدمر العادة المستحدثة في النهاية العادة الجمعية التي لم تكن في البداية الا مجرد مستقبلة لمظهر جديد أو لثرب جديد . فمثلا قد أدى تعود المرأة أن ترتدى ملابس بأزياء معينة وقتا طويلا الى أن تختفي ملابس أخرى كن يلبسنها بحكم العادة الجمعية في الماضي وأن تصبح قديمة مخالفة لاتجاه الذوق العام والى أن يحصل تفكير في تغيرات كبرى في مركز المرأة ومقاييس السلوك الجنسي وغيير هذا من العوامل الثقافية في المجتمع . وكذلك عملت نفس المؤثرات في تحديد اتجاه المادات المستحدثة في ملابس اللمب للرياضيسين من ناحية تعديد اتجاء العادات المستحدثة في ملابس اللمب للرياضيسين من ناحية تعليلها بوجه عام باستمرار ، مما ساعد على الانتقال من الاستحمام الى رياضة السباحة ومن «تنس الحديقة» الى اللعبة الحديثة العنيفة ، وبنفس والفريقة قد تؤدى العادة المستحدثة الى اختفاء بعض الاتجاهات التقليدية في النن والأدب والموسيقي ، ثم تخلق بدلا منها اتجاهات جديدة وعادات جمعية جديدة ،

⁽۱) هنا تصرف في الترجمة اقتضى حذف بعض اللعبات الأمريكية غير المعروفة للقارىء العربي • ما المترجم

العادة المستحدثة والمصطلح الأخلاقي وآداب الليساقة: لقد أدى كون العادة المستحدثة قد اتخذت موضوعا لها المظاهر المتغيرة للعادات الجمعية التقليدية يساعدنا في أن نميز العادة المستحدثة عن الظواهر الاجتماعية الأخرى التي كثيرا ما يحدث الخلط بينها جميعا ، أن العادة المستحدثة غيما نرى عرضة لأن تختلط بصفة خاصة مع أشكال العادة الجمعية التي نسميها المصطلح الأخلاقي وآداب اللياقة (أنظر البيان التوضيحي رقم ٥) .

المصطلح الأخلاقي مظاهر العرف الواجبة التي تقوم على أساس من الاتفاق الاجتماعي الخالص وليس من مغزى العلاقة بين العرف والمعنى المرتبط به . وللمصطلح الأخلاقي أشكال متعددة ، مثل الاتفاق الحدس على تجاهل أحد المواقف الذي قد يؤدي عدم تجاهله ثم التعليق عليه علنا الى خلق صعوبات ، ومثل الميل لحفظ العلاقات مع الآخرين في مستوى سطحي أو بشيء من التصنع وكذلك مشل قبولنا الافتراض أن شخصا يعمل بوحي من بواعث مثالية حينما نعتقد أنه قد استنفد كل ما لديه من أنانية ولم يعد عنده منها مزيد أو أن تصرفه يمكن أن ينطوي على مظاهر نبيل أقل مما صدر عنه . وعندما يتأدب أستاذ أثناء حفلة في الجامعة مع أو ينقد ذكاء ويتحدى صبره فان كلا منهما في هذه الحالة يكون عاملا وينقد ذكاء ويتحدى صبره فان كلا منهما في هذه الحالة يكون عاملا بمقتضيات المصطلح الخلقي . وهذا النوع من القواعد السلوكية من بمقتضيات المصطلح الخلقي . وهذا النوع من القواعد السلوكية من المسأنه أن يخفظ نوعا من التضامن نرى أنه وان كان معطحيا الا انه المياه من فائدة .

وأما آداب اللياقة فتمدنا بتفاصيل ما ينبغى أن يصدر عنا من أقوال أو أفعال فى مناسبات الحفلات ، وبينما يقوم المصطلح الأخلاقي بتغطية موقف اجتماعي منحرف نجد فى آداب اللياقة مجموعة من القواعد

محددة تحديدا دقيقا بشأن طرق التصرف المباشر ازاء الأفراد الآخرين وهي الطرق التي تميز سطحيا الطبقات الاجتماعية والحماعات المهنيسة وغير المهنية وكثيرا ما تتخذ كملامة أو دليل علىمؤهلات الشخص وعمله ٠ وفي الواقع أن كل جماعة ذات تقاليد قديمة مهما كان قدمها لابد أن يكون. عندها بروتوكولالتنظيم آدابها ، ووضع معايير السلوك الواجب الاتباع في الأحداث والمناسبات المعينة . ونستطيع اذن أن نلاحظ عمليات التنظيم التي تقوم بها آداب اللياقة في مدينة « يانكي سيتي » حيث نجدها على. غرار ماتفعل في مختلف المجتمعات البدائية من فصل زمر المحــــاريين ومجموعات الأعمار، قد فصلت هنا الطبقة العليا التي تقطن « هل ستريت » أو مجموعة أعضاء النادي الريفي في كثير من الجماعات الأمريكية أو اذا أردنا أن نذكر حالة واضحة تمام الوضوح ضباط الجيش والبحرية الأمريكية وزوجاتهم الذين أصبحوا مجموعة متجانسة بسبب الأفكار التي غرست بعناية في عقولهم • ولا تخدم آداب الليساقـــة الأغراض العملية فحسب بوضع مقتضيات السلوك في ظروف معينة ولكنها الى. جانب ذلك تضفى من الرموز على الغروق الاجتماعية ما يحرص بعض أعضاء المجتمع الأسباب أساسية عندهم على أن يستبقوها .

7 - المصطلح الاخلاقي وآداب الليساقة والله تفشى العسسادة.
المستحدية: يتجه كل من المصطلح الإخلاقي وآداب اللياقة الى استخدام احدى الوسائل المتكافئة في الامكانية لتمثيل الموقف الاجتماعي. أو الرمز له وهما يستبعدان الوسائل الأخرى بطريقة تبدو تعسفية . ومن أمثلة ذلك تفضيل التحية بتقابل اليدين والتقبيل ، مادامت هناك وسسائل أخرى للتحية واظهار الود مثل حك الأنفين الذي يمكن أن. يؤدى نفس الأغراض تماما في بعض الثقافات ، وأى شكل جديد لممارسة التحية المألوفة مثل هز البدين بكيفية خاصة يمكن أن يسمى عادة مستحدثة

ولكن التغيير من هز اليدين الى التحية من بعيد أو الانتقال من التقبيل الى حك الأنفين يصبح أن يسمى تغييرا فى المصطلح الأخلاقى التقليدى . وهذا الفاصل بين الطريقتين غالبا مايكون من الصعب تحديده بالطبع ، غير أننا نستطيع أن نتبين طبيعة العادة المستحدثة اذا نظرنا اليها باعتبار أنها تهتم بالأساليب المؤقتة فى حدود العادة الجمعية أو المصطلح الأخلاقى ،أو شكل من أشكال الثقافة ، وحينما لايسمح بأى تغيير أو تعديل فى النموذج كما هى الحال فى الملابس العسكرية ، و «البنطلون» و «البلومرز» النسائى المخصص للألماب الرياضية فى عهد سابق ، فلا يكون فى هذه العالة مكان للتحدث عن العادات المستحدثة .

ويمكننا هذا التمييز كذلك من أن نهم معنى العادة المستحدثة كما تطبق على التغيرات الفنية والثقافية و وذلك لأن كل فنان حق يرى أن أسلوبه ملك له . ولكن عندما يأخذ به الناس على نطاق عام فان عنصر العادة المستحدثة يدخل فيه . ومن أمثلة ذلك فى بعض المجالات الثقافية الذكر مضيف « ليتل هيمنجويز » ، وفى موسيقى الجاز مقلدى لويس ارمسترونج ، وفى فن السينما الأخذ بطرق هتشكوك وفى نظر المقلدين أو منتهجى العادة المستحدثة يعتبر الأسلوب مسألة غير هامة من الناحية الثقافية ، وبايجاز لايعدو مدى تفشى العادة المستحدثة الحدود التي يسمح فيها بالتغير نتيجة لعدم الاكترات الخلقى ، وينبغى أن نذكر أن العادة المستحدثة ليست التيار الثقافى فى مرحلة زمنية — انها ليست الاتجاهات المستحدثة ليست التيار الثقافى فى مرحلة زمنية — انها ليست الاتجاهات المستحدثة ليست التيار الثقافية الأخرى ، والتى يسهل تقليدها استعداد للانفصال عن الأشكال الثقافية الأخرى ، والتى يسهل تقليدها وبالتالى التشارها ، والعادة المستحدثة لاتفسر بالمحاكاة ، لأسباب استظهر فيما يلى ، الا أن جزءا من طبيعة العادة المستحدثة ماهو الا شكل ستظهر فيما يلى ، الا أن جزءا من طبيعة العادة المستحدثة ماهو الا شكل ستظهر فيما يلى ، الا أن جزءا من طبيعة العادة المستحدثة ماهو الا شكل ستظهر فيما يلى ، الا أن جزءا من طبيعة العادة المستحدثة ماهو الا شكل ستظهر فيما يلى ، الا أن جزءا من طبيعة العادة المستحدثة ماهو الا شكل ستظهر فيما يلى ، الا أن جزءا من طبيعة العادة المستحدثة ماهو الا شكل ستطار عي يترسمه الناس ويمكن تقليده بسهولة .

العود الاجتماعي للعادة المستحدثة: بالرغم من أن العادة المستحدثة تظهر من لحظة لأخرى على السطح الخارجي للحياة الاجتماعية قان فيما وراء تغيراتها التي تبدو متقطعة توجد في أغلب الأحيان قوى خفية تعمل باستمرار وتتصل العادة المستحدثة بما هو ليس من صميم الحياة الاجتماعية أو بعبارة أدق بما هو على حافتها أو بما هو زائد عليها أو غير ضرورى لها مما يمكن أن يطرأ عليه التغير دون أن يؤثر في التصرفات والقيم العزيزة علينا ، ان العادة المستحدثة لا ترمى لسد حاجة تفعية . ولا تؤثر في عقولنا أي تأثير مباشر ، ومع كل ذلك فهي تستبد بنا استبدادا شديدا ، فما عسى أن يكون سبب هذا ?

المستحدثة تلكم الجوائب من حياتنا ، التى نقف ازاءها موقف فرديا متصنعا بعدم الاكتراث وعلى ذلك فالاحساس بها لابد أن يكون مرجعه حجماعيا — وفى هذا المجال تعمل على التوفيق بين ارضاء مطلبين قويين للانسان الاجتماعي كثيرا مايقوم التنازع بينهما فى المحالات الأخرى . وهذان المطلبان هما الحاجة الى الجديد من الأشياء والتطابق أو التمشي مع المجموع عندما يكون بوجه عام متمسكا بالقديم ، ومن الوجهة السيكلوجية تتمشى هاتان الحاجتان المتعارضتان منطقيا جنبا الى جنب وتسدهما معا العادة المستحدثة (1). وذلك لأن العادة المستحدثة تحول الرغبة فى الجديد من الأشياء الى فعل اجتماعي أنها تجعل هذا الفعسل الأمر الصائب والسديد بالنسبة للمجموع . « أن التغيرات البسيطة التي يدخلها الفرد على ملابسه المألوفة أو على أية أشكال أخرى من أشكال المسلوك تبدو مؤقتا كما لو كانت انتصارا له ، بينما تمسده ثورة أقرائه

See R.S. Lynd, Knowledge for What (Princeton, 1938), pp. 195-197, (1)

for a discussion of the needs for conformity and for novelty.

عليه بسبب هذا التجديد بشيء من الشعور بأنه أقدم على مخاطرة مع . اطمئنانه لعدم استفحال الأمر » (١) .

وقد تحدد العادة المستحدثة من مدى التجديد وقتا ما ولكنها تعوض ذلك بزيادتها منسرعة التجديد فى المجتمع (٢) . ويرتبط بالرغبة فى التجديد الرغبة فى التعيز كما تنجح العادة المستحدثة كذلك فى التوفيق بين هذه الرغبة وبين قاعدة التطابق أو التمشى مع المجموع . وفوق ذلك فالعادة المستحدثة تطرح على الناس نعوذجا أو أسلوبا لا زيا موحدا (٢) . وفى نطاق الأسلوب أو النموذج يوجد متسع لتغييرات هامة صغيرة يقصد بها التميز الفردى والناس يستطيعون أن يتمشوا مع العددة المستحدثة المستحدثة مع الفارق » (٤) .

٣ - العادة المستحدثة والطبقة الاجتماعية: تنبثق العادة المستحدثة بوجه عام ، وليس دائما ، من الطبقة الراقية أو زمر ذوى الحيثية وتميل بصفة خاصة الطبقة المترفة ، غير العاملة لما لديها من فراغ ووسائل الى أن تفرض الأسلوب الجديد فى اللباس ودقائق آداب اللياقة والأساليب الراقية في مجال الرياضة والتسلية بوجه عام ، وما شابه ذلك ، وحتى عندما،

Sapir, loc. cit. (1)

 ⁽۲) وذلك اذا تعود المجتمع التجديد من طريق العادات المستحدثة ...
 للترجم

⁽٣) وهناك فارق بين الاثنين فالأسلوب أو النموذج تفلب عليه الفرابة. والتجديد أو الرغبة في الخروج من دائرة التقاليد في أمر لا يسبب ضررا أما الزى الموحد فيبدو أن الذي يغلب عليه هو الرغبة في المساواة في الزي. أو الاغراض العملية كرخص ثمن الزي أو الدلالة على صناعة معينة .

⁻ المترجم

For the social psychology of fashion, see K. Young, Social Psychology ({) (New York, 1944), Chap. XVII, T.R. LaPierre, Collective Behaviour (New York, 1938), Chap. IX.

تظهر عادة مستحدثة معينة في زمر أخرى كما هي الحال في موسيقي الجاز الحديشـــة التي ظهرت أول الأمر بين زنــوج نيو أورليانز ، أو نموذج « قميص العمل » الذي أصبح من ملابس الرياضيدين وكان أصلا لباسا للعامل اليدوي ، فانه يؤخذ بواسطة الطبقة العالية وبدخل حياتها كعادة مستحدثة قبل أن ينتشر بهذه الصفة بين سائر السكان. وفي المجتمع الحديث تنتشر العادة المستحدثة من طبقة الى طبقة حتى أن « الفستان » المصمم فباريس مثلا يصبح ف الحال النموذج الذي يحتل اسمه ورسمه معظم مذكرات الجيب ، ويختلف ثمنه تبعا لمستوى حياكتـــه والمادة التي يصنع منها . وقد ذهب فبلن في تحليله التهكمي للطبقة المترفة (١) ، عندما تناول وظيفة هذه الزمرة في تقديم نماذج العادة المستحدثة ، لكي تقلد تقليدا عاما ، الى أن للعادة المستحدثة خاصتين : هما ارتفاع الثمن الذي يدفع في سبيل الأخذ بها ، وما تنطوى عليمه من غباء أو قبح ، وقد كان فبلن مهتما بأن يبرز الاتفاق الذي يدعو اليه الفراغ « والأشياء الثمينة » التي يتحلى بها أفراد الطبقة الراقية ومن يقلدونهم في المجتمعات البدائية مثل الكواكيوتل (٢) وفي مجتمعنا المتحضر على السمواء ، بقصد صيانة مركزهم الاجتماعي وسنفحص آراء فبلن في الفصل الرابع عشر من هذا الكتاب بمزيد من العناية ، كما سنبحث مسألة العسلاقة بين الطبقة الاجتماعية والعادة المستحدثة .

و نظرا لأن العادة المستحدثة تميل الى أن تؤثر فى جميع الزمر الداخلية . في نطاق الجماعة المحلية فهي تدخل دائما كبند من بنود تفقات المعيشة .

The Theory of the Leisure Class (New York, 1922), Chap. I. For Veblen's (1) comments on fashion, see also Chaps. III, IV and VII of this Volume.

⁽٢) جمساعات بدائية في شمال غربي آمريسكا الشمالية درسسها ، الإنشروبولوجيون الأمريكيون دراسة وافية ، دالترجم

وبعض أشكال العادة المستحدثة مثل لعب البولو أو التردد على الأغدية الليلية أو زيارة مواطن عرض المستحدثات والأماكن التى انبثقت منها لا يقدر على السير فى مضمارها الا الأغنياء وفى الواقع قليلون ممن عداهم يستطيعون أن يحذوا حذوهم (۱) وان كان هناك كشيرون يتورطون فى الانفاق بسبب محاولة التقليد بما لا تتحمله ميزانيساتهم والذين لا يستطيعون أن يجاروهم لا يسعهم الا أن يستمتعوا بتجربة لطيفة هدفها النقد والاصلاح وقوامها القراءة والتحدث عن نشاط الطبقة الراقية التى يفيض منها الرقى الى سائر الطبقات وهدفه الحالة تميز بصفة خاصة المجتمعات الديبوقراطية الكبيرة الحجم التى تشيع فيها أساليب العادات المستحدثة تعبر عن المستحدثة تعبر عن مستويات الدخل والذوق . ومن جهة أخرى تميل المجتمعات العريقة فى الأرستقراطية الىخلق نماذج أو أساليب مميزة لعاداتها المستحدثة تناسب.

انتشار العادة المستحدثة في العصور الحديثة: ان المدى الذي يصل اليه حكم العادة المستحدثة والسرعة التي تضع بها قوانينها أو تنسخها قد زادا في ثنايا حضارتنا الحديثة ولنبحث بأيجاز أحوال زماننا التي ساعدت العادة المستحدثة على أن تتغلغل في حياتنا آكثر مما كانت تفعل في حياة أجدادنا .

۱ - العبوامل الاقتصادية والطبقية: من أهم ما يستحق الاعتبار. في هذا الصدد التغير الذي طرأ على البنيان الطبقى ، ان ازدياد امكانية، تحرك الأفراد من طبقة الى أخرى ، الذي صاحب - كما سنرى فيما، بعد - نمو الرأسمالية قد حطم أحد الحواجز الاجتماعية الهامة التي

⁽۱) هنا تصرف بسيط في الترجمة . - المترجم

تعترض طريق العادة المستحدثة . وربما كان سينسر على حق عندما ربط نبو العادة المستحدثة بالاتقال من المجتمع المسكرى الى المجتمع الصناعي(١) ، فالأول يقوم على توكيد الرتبة والمراسم والمكانة الاجتماعية مع نظام لا يلين يوضح حدود الرئيس والمرؤوس من شأنه أن يصد تيار العادة المستحدثة التي تسعى الى الوصول الى جبيع الطبقات. ومن الموامل التى أفسحت مدى أنتشار العادة المستحدثة ازدياد الرخاء والفراغ ولا يرجع هذا فقط الى أن عددا كبيرا من الناس يستطيع أن يعاكي أسلوب الارستوقراطيين في المعيشة ، وانما لأن العادة المستحدثة ، كما أوضحنا ، تهتم أولا وقبل كل شيء بتوافه الحيساة ، أو بالتحسينات الثانوية في ضرورياتها . ونحن لا تفكر في أجراء استحداث في الأوفرول (اللباس الفوقي) حتى نأخذ به أولا «كبدلة » للعب أو نقره كلباس وجيسه . ان هناك استحداثا في الشكل الخارجي للسيارة أكثر مما فيعددها وأجهزتها الداخلية . ان ما يحدث من وقت لآخر في الآلات البخارية وغيرها هو تغييرات لا تأخذ بأية حال مظهر العادات المستحدثة . وليس لهذه الآلات من وظيفة الا مجرد أنها آلات . وكلما ارتفع مستوى المعيشة وكثر تبعا لذلك ارتداء ملابس اللعب واستخدام السيارات وغيرها اتسع المجال للعادة المستحدثة لكي تظهر وتنتشر.

٧ _ عوامل المواصلات والاختراع: ان انتشار العادة المستحدثة في العصر الحديث يرجع جزئيا الى النمو المطرد في وسائل المواصلات التى قربت المسافئة والزمن وما يتصل بذلك من سرعة في الاختراع ولقد تضاءلت المساحات التي تسود فيها العادات الجمعية ، أي في مواطن الاحتكاك الشديد المتعددة المظاهر، التي أوجدتها حضارتنا ، وعلى الأخص

Spencer, op. cit. II, 213-214. (1)

فى الجهات المعروفة بكثافة السكان . وذلك لأن العادة الجمعية لا تقوى وتكون شديدة التأثير فى حياة الناس الا فى المناطق النائية البعيدة عن المواصلات ، ومن شأن الاحتكاك والاتصال أن يقربا بين العادات الجمعية المتباعد بعضها عن بعض وأن يحطم قدسية السكثير من مناهج الحياة المقررة . وبالاضافة الىذلك فان الاختراعات المتنالية التى يتميز بها العصر الصناعى الحديث والتى تتناول أساليب العمل والحياة ، وانما هى عامل مقاومة شديد الأثر فى وجه العادات الجمعية القديمة ، من طبيعته أن يؤدى الى عمليات تغير اجتماعى مطرد يحد بالتالى من تكوين عادات جمعية التقيد وعلى ذلك فهناك زيادة كبيرة فى المساحة التى يسود فيها عدم التقيد بالعادات الجمعية نتيجة لسيطرة العادات المستحدثة ، ومعنى هذا التقيد بالعادات الجمعية نتيجة لسيطرة العادات المستحدثة ، ومعنى هذا جديدة . وهدنم الزيادة فى ثبات مركزها اليوم ، والتى يرى بعض نقاد عصرنا أنها نذير بالانحلال الاجتماعى يمكن ارجاعها ، اذن ، الى التقدم الحضارى الذى زاد من انصال الناس بعضهم ببعض .

٣ - العادة المستحدثة في المجتمع المتباين: من المكن أن ينظر الى العادة المستحدثة في المجتمع المعقد من ناحيتين متقابلتين . فمن جهة يمكن أن تصبح العادة المستحدثة المرشد الأول للحياة سواء في مجتمعات الحمقي أو العقلاء . ويجوز أن تغتصب مكان مقاييس السلوك في الحضارات المنحلة وهكذا نجد تاسيتوس الكاتب الروماني ، اذ يأسف على انحلال المستويات الأخلاقية في روما في أيامه ، صرح بالعبارة الآتية: « ان العادة المستحدثة اليوم هي أن تشيع الفساد أو تدع غيرك يفسدك » (١) . وفي كثير من العصور التالية، بما في ذلك حضارتنا ، كان الاخلاص لنزوات

Tacitus, Germania, p. 19. (1)

العادات المستحدثة وعدم المبالاة بالجوانب الأساسية للحياة سواء من جهة الأرستقراطية الإيطالية، في أواخر عصر النهضة أو في السنوات الأخيرة من جهة لابسي بعض الأزياء المستحدثة الآخذين في الاختفاء ، فقد نظر الى هدذه الأمور نظرة ترحيب كأدلة يقينية على الانحلال الاجتماعي ويصح أن نسجل أن كثيرا من مظاهر التقدم الانتقالية والسطحية ليست بأي حال «أدلة» ذات مغزى ، أما المهم حقا فهو أن الفرد أو الجماعة حينما يقتصر اهتمامها على مقتضيات العدات المستحدثة ، مهما كان هدذا الاقتصار مؤقتا فانه في هدذه الحالة يكون الفرد أو الجماعة في مرحلة انحيال .

ومن جهة أخرى فان العادة المستحدثة تؤدى في داخل اطارها وظيفة اجتماعية مفيدة ، فهي تدخل نعطا عاما مشتركا من خلال ما تفرضه من احساس بعسدم الاكتراث ، وفي ذلك مظهر أو احساس بالتشابه يدعو الناس من مختلف المصالح والمشارب للالتقاء معا ، ويجمل من السهل عليهم أن يحتفظوا بالصفات الفردية والجماعية وأن يعملوا على التوفيق بينها . ويكون للعادة المستحدثة لهذا السبب دلالة خاصة في المدى العريض الذي يعيز الحضارة الديمو قراطية المتباينة العناصر ، ولكن حينما يتجاوز سلطانها الأمور السطحية في الحياة حتى يصبح « المستحدثات الشائمة » أن يغير الرجال زوجاتهم من وقت لآخر أو أحز ابهم السياسية أو أصدقائهم فائها تكون في هذه الحالة بديلا هزيلا للجزاءات الأكثر استقرارا التي يمكن أن تعالج بها أمور الزوجات والأوضاع السياسية ومشاكل يمكن أن تعالج بها أمور الزوجات والأوضاع السياسية ومشاكل الأصدقاء . ان حكم العادة المستحدثة لا يتصف بالعمق ولا بالمنطق ، اذ لا يجوهرها ، كما أنه أبعد ما يكون عن الاقناع أو الاستقرار .

تخطيط العادة المستحدثة : لقد اقترحنا عدة أسباب لتحكم العادة المستحدثة وتأثيرها في تميل عقول الناس. وربما كان الشيء الأقل وضوحا هو المكان الذي تهب منه ربيحها أول ما تهب أو تنبثق منه تعاليمها أول ما تنبثق . وبعبارة أخرى من هم القادة الذين يتولون عمليات التخطيط الأولى ? ومن أين جاءتهم هذه السلطة التحكمية التي تجعلهم يفرضون العادة المستحدثة على الناس ? ونحن لا يكفينا هذا التفسير القائل: بأن العادة المستحدثة ما هي الا « محاكاة المعاصرين » . وذلك لأنها يتحتم أن توجد أولا وأن تحصل على الاعتراف بها قبل أن يقلدها الناس. انها تتبع لأنها عادة مستحدثة . ولها قادة كما أن لها معجبين — والقادة كما رأينا هم أصحاب الحيثية أو الراغبون في الاحتفاظ بالهيبة من أفراد الطبقات العليا . ولا بد أن تكون لديهم القدرة على استجلاء الاتجاء العام أو المزاج الذي يميز زمانهم ســواء أكان ذلك في أمور الملبس أم الفنون أم مسائل اللغة أم الفكر . وهذه القدرة ليست سهلة فان أشهر القادة قد يعجزهم أحيانا أن يتنبأوا بهذا الاتجاه العام فيفقدون الهيبة بعض الوقت . كما حدث للاخصائيين الباريسيين في شـــئون العــادة المستحدثة (الموضية) أكثر من مرة ، كذلك لا يمكن أن تفسر العسادة المستحدثة ببساطة بالمسالح الاقتصادية . انها قادرة على أن تبطش بأية مصالح اقتصادية معينة لا تخدم أغراضها ، كما حدث لبعض صناعات الصوف والنسيج مما كبدها خسائر كبيرة . نعم اذ هناك وكالات اقتصادية هامة تعمل على اثارة نمو العادات المستحدثة وفوق كل ذلك تعجل من ادخال التغييرات عليها . والمشاهد أن البدعة « الموضــة » الجديدة بمجرد أن يستشمرها الناس تأخذ هذه الوكالات في الدعاية لها لاقناع الجماعة المحلية بأن بدعة « موضة » جديدة قد وصلت ، وتستحث الأفراد على الاقبال عليها . وان الزعم بأن كتابا ما سريع النفاد من السوق أو أن أغنية ما موضع هوس الناس ، أو أن تمثيلية جديدة هي قنبلة الموسم ، أو أن لونا مَا لبعض الأقمشة هو المفضل عند « أرقى البيئات »

يمكن أن يكون ذا معنى حقيقى اذا استند الى شيء من الحقيقة . أما المصالح الاقتصادية فلا تخلق الرغبة في اتباع « الموضة » وانما تقويها فقط .

ومع ذلك « فالموضة » ليست مجرد ظاهرة متحركة ومستعدة للسير في الطريق الذي يرسمه لها مبتدعوها . انها يمكن أن ينتهي بها الأمر الي أن ترتبط بالأشكال العبيقة للضبط الاجتماعي . وأن تعمل على التوفيق بين أحكامها وظاهر التغير في ميادين الأخلاق والدين والاقتصاد . بينما تتحرك الى الأمام والى الوراء من موسم لآخر فانها بوجه عام تشق طريقها في اتجاهات واضحة (۱) . وهذه الاتجاهات تدل أحيانا على تغيرات أكثر أهمية في داخل الجماعة المحلية وليس من قبيل المصادفة محما رأينا الذائمة بطريقة تدريجية في شكل ملابسها . (وفي الحقيقة أن التعديلات الدائمة بطريقة تدريجية في شكل ملابسها . (وفي الحقيقة أن النهي مظاهرات احتجاج في جهات مثل دالاس وتكساس على أساس طلى مظاهرات احتجاج في جهات مثل دالاس وتكساس على أساس الى مظاهرات الحديثة) . ولم يكن من قبيل المصادفة أن تقترب ملابس السيدات في زمن الحرب وبعده من ملابس الرجال ، من حيث الشكل .

واذ تطفو العادة المستحدثة على سطح الحياة الاجتماعية ، مستجيبة النزوات الساعة فانها تكتشف عند الأفراد رغبة فى البحث عما يعوضهم عن الارهاق الذى يتحملونه من جراء خضوعهم زمنا طويلا للعادات الجمعية والفردية وأسلوب الحياة اليومية الرتيب وهى تساعد من طريق محاولة الإخذ بها وانتشار التطابق العام الذى تدعو اليه فى تخطى مراحل الانتقال التى تفرضها عملية التغير الاجتماعي، وغالبا ما تخلق سلسلة من الخطوات

See A.L. Kroeber, "On the Principle of Order in Civilization as (1)

Reemplified by Changes of Fashion", American Anthropologist, N.S. XXL.

No. 3 (1919), 235-263.

التى قد تبدو غير متنابعة منطقيا ممهدة لعادات اجتماعية الواحدة تلو. الأخرى . وبهذا تؤدى دورا معينا فى صيانة التركيب الاجتماعى وتغير شكله .

قدمنا في هذا الفصل صورة للأنواع الرئيسية لقواعد السلوك وفيما بين الاجتماعي ، اذ عقدنا تقابلا فيما بين الدين ومقاييس السلوك وفيما بين العادة الجمعية والعادة المستحدثة .. العادة الجمعية والعادة المستحدثة .. وناقشنا كلا من هذه الظواهر مع الاشارة بصفة خاصة الى وظائفها ومدلولاتها وما يبدو عليها من قصور عن ادراك غاياتها في المجتمع الحديث المعقد ، وفي خلال الجزء الثاني من الكتاب الثاني (۱۱) ، وأثناء معالجتنا أنواع الزمر المختلفة في التركيب الاجتماعي ، وأيضا خلال الكتاب الثالث في تحليلنا للتغير الاجتماعي سوف نعرض من حين لآخر لمناقشتنا الحالية لقواعد السلوك . ومع ذلك يبقى أمامنا عمل أخير هام ، وهو أن ننظر في قواعد السلوك من حيث صلتها بحياة الفرد الخاصة .

هذا ما سنواجهه في الفصل التالي .

⁽۱) انظر تقسيمات الكتاب كما وصفها المؤلفان في الصفحات الأولى -- المترجم

الفضيل كناسع

قواعد السلوك والحياة الفردية

العادة الجمعية والعادة الفردية :

المسكلة التى تواجهنا: مرة ثانية تدعونا دراستنا لقواعد الساولة اللرجوع الى مسألة أساسية سبق أن ناقشناها فى الفصلين الثانى والسادس وفقرات أخرى هنا وهناك. وسنناقش الموضوع فى هذا الفصل من وجهة نظر الفرد ومن ناحية مواجهته لقواعد السلوك المنوعة والمتضاربة فيسابينها أحيانا ، وما تنطوى عليه من مطالب وجزاءات ، وستظهر طبيعة هذه المشكلة بكيفية أكثر وضوحا اذا بحثنا أولا كيف يمكن وصل المبدأ المشكلة بكيفية أكثر وضوحا اذا بحثنا أولا كيف يمكن وصل المبدأ الاجتماعي الخاص بالعادة المجمعية بالمبدأ الفردى الخاص بالعادة الفردية .

العادة الجمعية وطبيعة العادة الغردية: قليل من التمبيزات تلقى ضوءا قويا على صفة المجتمع فيما عدا التمبيز بين العادة الجمعية والعادة الفردية، هذا التمبيز الذى كثيرا ما تحوطه مظاهر الغموض. وفي الحق أن العادة الجمعية ظاهرة اجتماعية وأن العادة الفردية ظاهرة فردية، ولكن هذا التمبيز يحتاج الى تقسير. ولا يكفى أن ننظر الى العادات الجمعيسة ياعتبارها عادات الزمرة أو « تظابق عام للعادة الفردية » (۱). وبالطبع

⁽۱) هکدا عرفها جون دیوی فی کتابه:

John Dewey in Human Nature and Conduct (New York, 1922), Chap. IV.

ونحن نختلف مع جون ديوى في هذه النقطة بشمان العادة الجمعية والعادة الفردية كما وردت في بيانه الذي قدمه في الفصل الرابع من الكتاب الملكور بالرغم من أن هذا البيان يقموم على تحليل عميق وايحاء بافكار جديرة بالنظر .

آن أية عادة فردية معينة نشأت عن ظروف مشتركة بين أفراد كشيرين. ويؤديها كثيرون من أعضاء الجماعة ، من الممكن أن تصبح عادة جمعية . وفي هذه الحالة تنكون العادة الجمعية على أساس من العادة الفردية وتكسب من الجزاءات والتأثير والمعنى الاجتماعي ما يقربها من العادة. الجمعية ، وحيثما وجدت عادة فردية منتشرة فمن المحتمل أن تقابلها عادة جمعية في نفس الوقت . واذن فالعادات الفردية تخلق عادات جمعية والعكس صحيح ، ولكن العادتين ، بالرغم من هذه العلاقة الدقيقة بينهما متميزة احداهما عن الأخرى . ولا تستطيع العادات الجمعية أن تعيش العادات الفردية يمكنها أن تنشأ دون تأييد من العادات الجمعية ويتحتم العادات الفردية يمكنها أن تنشأ دون تأييد من العادات الجمعية ويتحتم على الأشخاص الذين أجريت عليهم تجارب العزل الاجتماعي القاسية مثل كاسبار هاوزر أو « الأطفال الذئاب » أن يعيشوا بلا عادات جمعية ولكنهم لا يستطيعون أن يعيشوا بدون عادات فردية .

العادات الفردية اساليب للسلوك اكتسبت بالتكراد صفة الثبات: ان ميل الانسان للاستجابة بنفس الطريقة الى نفس الظروف يتأيد ويتحدد بالمسلك الثابت الذى لا يحيد عنه في شكل تصرفات فيزيقية (جثمانية) وتفسية. فمثلا يجعل اكتساب العادة الفردية القيام بعمل معين مثل تنظيف الأسنان أو اطعام الطفل الرضيع أو الذهاب الى الكنيسة أمرا سهلا وعاديا يتصف بخلوه النسبى من أى مجهود وبملاءمته لمن يقوم به. ان العادة الفردية معناها احساس سهولة مكتسبة للتصرف بطريقة معينة دون الالتجاء الى مداولات فى الأمر أو التفكير فيه قبل الاقدام على تنفيذه.

ونحن عندما نكو تن عادة فردية نجتهد أن نسهل على أنفسننا من. الناحيتين النفسية والجثمانية طريقة أدائها بكيفية معينة ، وأكثر أو أصعب من ذلك نؤديها بكيفيات أخرى جديدة اذا لزم الأمر ومخالفة للكيفية التى اعتدناها . وبهذا المعنى تعتبر العادة الفردية « طبيعة ثانيسة » أو

يعبارة أدق طبيعتنا الواقعية وأسلوبنا للاستجابة الثابنة والعميقة الجذورة التى غالبا ما تبدو كالمتأصلة فى أعماق تفوسنا . انها تحل محل استعداداتنا الوراثية أو القوى الكامنية فى تكويننا الوراثي . ولما كانت الطبيعية الانسانية قابلة تمام القابلية للتكيف ، وغنية كل الغنى بقواها الكامنة ، وعلى أتم استعداد لاحداث أى تغيير يتفق ومصلحتنا ، كذلك لما كان من الممكن أن ندرب الشخص وهو فى سن مبكرة على ما نختار له من أساليب الحياة الكثيرة والمنوعة ، وأن نغرس فى نفسه حب أية صناعة أو تقدرة من القدرات ، فإن تكوين العادة الفردية يصبح ذا أهمية قصوى فى عملية التربية التي تتميز بأنها عملية اطرادية . وذلك لأن العادة واقعة فإنها عملية المرادية . وذلك لأن العادة واقعة فإنها عددا تصد الطريق على الوسائل الأخرى لاشباع نفس رغباننا . وباغلاقها عددا لا يحصى من مسالك الحياة تيسر لنا أن نشق طريقنا فى العدد القليل من لا يحصى من مسالك الحياة تيسر لنا أن نشق طريقنا فى العدد القليل من المسالك التي اختارتها لنا . ونحن لا نستطيع أن ننتج أى شيء الا من طريق العادات الفردية . والنقطة الهامة التي تواجهنا هنا هي أى هدفه العادات يلائمنا وكيف تنكون .

العادات الفردية الاوتوماتيكية والمحكومة: أن الطريقة التي لكون بها عادتنا الفردية تحدد ما أذا كانت هذه العادة ستستبد بنا ، أو ستكون أداة مفيدة نستعين بها على الحياة . ومما لا شك فيه أن قصور الوراثة والحدود التي تقف عندها تلعب دورا في هذا التحديد . ولا ينبغي أن عنفل الأهمية الخاصة التي نعلقها على تربيتنا في هذا الشأن .

۱ - التعلم والعادة الغردية الاوتوماتيكية: الى حد ما تنطوى عملية التعلم - وتقصد أى تعلم مهما كانت طبيعة الشيء الذي تتعلمه - على اكتساب عادات فردية . ونحن قد تتعلم أن نؤدى أعمالا بحكم ما يفرض الروتين علينا من ضغط . وفي هذه الحالة لا يكون لعملية التعلم أى معنى مباشر وتتضاءل حتى تؤدى الى نتائج ميكانيكية ، وتميز طريقة التعلم المشار اليها كثيرا من مظاهر الروتين التي تنفذ الى صغار السبن في

جميع المجتمعات والتي نراها ممثلة في النشاط الأساسي المتصل بالرضاعة والفطام وابعاد الطفل عن حجر أمه والنوم والمشي . والمعلوم أن التنوع الثقافي في هذه الأمور كبير جدا . وفي كل مجتمع تلعب أساليب التربية الخاصة المؤدية الى عادات فردية أو توماتيكية دورا واضحا في تعديد النماذج العامة للشخصية — وهذه حالة يعنى بتقصيها الأنثروبولوجيون (علماء الاجتماع المقارن) وعلماء النفس ، كما أشرنا قبلا في الفصل الثالث .

هذا النوع من تكوين العادات الفردية مقتصر على تعليم الصغار .. ويحضرنا مثال آخر عن تكوين العادة الفردية الأوتوماتيكية وأبعد ما تصل اليه ، هو طريقة «صول» التدريب فى الجيش أو طريقة السلاح البحرى فى تدريب المجندين (۱) ، وهى مبنية على نظرية تربوية قابلة للمناقشة ، مؤداها أن غرس الطاعة الأوتوماتيكية فى نوع من النشاط ينتقل بالضرورة الى أنواع أخرى . ومما يؤسف له أن طريقة عدم مناقشة المعلم تجد من وقت لآخر منفذا الى الفصول الدراسية بالمدارس وذلك عندما يتحول التعليم الى املاء ، وينتهى الأمر بالمعرفة الى عملية حفظه عن ظهر قلب ، بدلا من أن تهتم بارتياد المجهول فى عالم ملىء بما يستحق النظر والنامل .

وهناك نوع آخر من العادة الفردية الأوتوماتيكية تفرضه التكنولوجيا (الآلات والأدوات) وعملية التحضر في المجتمع الحديث. فمثلا الآلة التي تدور عدة دورات لا حصر لعددها على وتيرة واحدة ، تدعو الى تعرض الشخص الذي يتعهدها أو يقوم بتسييرها الى روتين مشابه – وهذا الموضوع محبب الى رسامي الصور الكاريكاتورية ، وقد صوره ببراعة شارلي شابلن فسمي فيلمه المشهور العصر الحديث ، الا أن هذا النوع من الروتين محدود جدا ومقصور على ناحية التخصص

⁽١) هنا تصرف بسيط في الترجمة .

والعمل ، وهو ، ما لم تصحبه ظروف أخرى تنتزع من الحياة طرافتها وكرامتها ، لا ينشب أظفاره فى نفسية الفرد مثلما تستعبده العادات الفردية وتفرض ميطرتها عليه باسم السلطة . وكذلك لا وجود لعنصر السلطة هذا فى العادات الفردية الأوتوماتيكية التى يدفعنا فحوها الزحام الشديد ووسائل تنظيم الحركة وتسهيلها فى الحياة داخل المدن ، مثل عادة دفع الفير لافساح الطريق فى باب النفق الأرضى فى المدن الكبيرة ، والتزام السير على الجانب الأيمن من الطريق ، والاعتماد على نفس محل والتزام السير على الجانب الأيمن من الطريق ، والاعتماد على نفس محل الماكولات المنوعة الواقع فى وكن معين من الشارع ، وهكذا . هذه جميعا هى العادات الفردية الضرورية التى تخلق على التحقيق كثيرا من سلوكنا الروتينى ، ولكنها جوهرية اذا كان لابد لنا أن نوفق بين أنهسنا وبين طروف الحياة الحديثة .

٧ - الوظيفة الايجابية للعادة الفردية المحكومة : من خصائص المادة الفردية أنها تدعو الى أن يقتصد الفرد في استخدام طاقته وتقلل مما قد يكون في العمل من كابة وتوفر ما يمكن أن نستغنى عنه من اطالة التفكير . وكلما كانت هناك أعمال متكررة نقوم بأدائها مثل حلاقة الذقن في الصباح ، أو التوجه الى العمل سيرا على القدمين أو كتابة رسائل على الآلة الكاتبة ، أو عمل تقوب في الصلب كجزء من عملنا اليومي في أحد المسانع فمن الكسب لنا أن نعهد بهذه العملية الاطرادية الى اجراءات المادة الفردية التي لا يلازمنا أثناءها كل شعورنا . اننا لا نستطيع اطلاقا أن نتعلم عمل أشياء بسهولة وبطريقة حسنة اذا كان علينا أن تمكر من أن نتعلم عمل أشياء بسهولة وبطريقة حسنة اذا كان علينا أن تمكر من الأعمال الميكانيكية فحسب ، بل وعلى أدق الأعمال الفنية وأكثرها اتجاها نحو الخلق والابداع ، ففي الأعمال الميكانيكية ينبغي الحيلولة دون عكير العامل في أية مسألة لا تمت بصلة الى السيطرة الواعية على العملية التي بين يديه ، حيث لا يوجد مجال للتفكير الحر في هذه المناسبة ، وفي الفنون الابتكارية يسعى الفنان الى التعبير عن شيء في نفسه بتطبيق الفيون الابتكارية يسعى الفنان الى التعبير عن شيء في نفسه بتطبيق

أسلوب يتحكم فيه بعادة فردية ويجعل هذا الأسلوب تابعا للشيء الذي يسعى الى التعبير عنه ،وبذلك يمنعه من التحول الى مجرد حالة ميكانيكية ان رضاه وانتاجه لا يتمتعان بائتهائه من عملية الخلق وانما هما يبدوان. في الخطوات التي يخطوها نحو الغاية . وعندما يجد الموسيقي نفسه مثلا قادرا على أن يحول الى حكم العادة الفردية المنهج الذي يمكن وراء فنه فانه يكون في هذه الحالة حرا في أن يتفرع الى تقسير موسيقاه ، وبهذه الكيفية يستطيع أن يستمتع بها هو نفسه وأن ينقل الى الآخرين في نفس الوقت معنى هذه الموسيقى عنده .

هذا المثال من الفنون يسمح لنا أن نستعرض جانبا آخر من الجوائب. الهامة للعادة الفردية اذا كانهناك عمل يؤدى لمجرد الوصول الى الغاية منه، ولم يكن فى أدائه مصلحة للقائم بالعمل أثناء قيامه به ، فان العادة الفردية تصبح ميكانيكية وأقرب الى العمل الكئيب الذى لا يهدف الا الى أن يستبد. بصاحبه ، والعادة الميكانيكية فى أغلب الأحوال تتيجة لضرورة اقتصادية ، وكانت تميز عصر ما قبل الصناعة كما تميز نظام العمل فى المجتمع الحديث ويسعى الأفراد ليرفهوا عن أنفسهم من عبء العادة الميكانيكية بالرياضة. أو المرح أو الهوايات أو استخدام وقت الفراغ استخداما حسنا أو ربما بالمشروبات الكحولية والمخدرات أو بمجرد الاسترسال فى أحلام اليقظة . وعلى كل حال لا ينبغي لهذا السبب أن ننظر الى العادات الفردية الجانعة باعتبار أنها ظواهر تؤدى بطبعها وظيفة جوهرية قوامها انقاذ طاقة الأفراد. وتحريرها من استعباد الآلة .

العادة الغردية كاحد عوامل المعافظة في الحياة الاجتماعية: كثيراما يحلو لمعظمنا أن ينقد عادات الآخرين الفردية أو ينقدوا عاداتهم هم بحجة أن هذم العادات قد حالت بينهم وبين انتهاج أساليب جديدة فى الحياة . وبعبارة أخرى لقد شكونا وما زلنا نشكو من دور العادة القردية فى ابقاء الأحوال الراهنة لبعض أوضاع حياتنا على ما هى عليه ، أو من العادة الفردية كأحد .

عوامل المحافظة فى الحياة الاجتماعية . ولهذه الوظيفة التى لنسبها للعادة. جوانب متعددة .

۱ - « سلطان » العادة ومظاهر قصورها : تجرى على السنتنا كثيرا عبارة « سلطان » العادة ، وفيما يلى وصف بليغ للمقصود بذلك ، يقدمه لنا وليم جيمس :

«العادة الفردية هي عجلة المجتمع الكبرى التي تحفظ نظام سرعته (١) ، وأهم من ينوب عنه لتأمين سلامة أوضاعه المحافظة ، وهي وحدهــــا التي تطوقنا جميعا داخل حدود النظام وتجنب أبناء السعداء المحفوظين ثورات الحقد من جانب الفقراء . انها دون سواها هي التي تمنع الناس من أن يهجروا الصناعات والحرف الدنيا التي نشأوا في أحضانهـــا . وهي التي تطلب من الصياد والعامل على ظهر السفينة أن يستمرا في ممارسة عملهما في البحر أثناء فصل الشنتاء . وهي وراء العامل في المنجم تحضه على البقاء ف الظلام حيث يعمل في أعماق الأرض. ووراء القروي تسمره في كشكه الخشبي ومزرعته المنعزلة خلال جميع شهور الجليد . وهي التي تحمينا من غزوات بدو الصحاري وسكان المنطقة المتجمدة ، أنها تقضي علينا بما توجهنا اليه من كفاح في الحياة مستوحين تربيتنا الأولى واختيارنا المبكر. وقد ينرتب على ذلك أن نمضي في سبيل لا تلائمنا تماماً ، لأنها علمتنا أننا لا نصلح لشيء الا ما ألفنا في الصغر ، وهي تذكرنا دائما أنه قد فات أوان. البدء من جديد . وهي التي تحول دون تداخل الطبقات الاجتماعية بعضها في بعض . تأمل هــــــذا الشاب البالغ من العمر خمسا وعشرين ســـنة وما يبدو عليه من علامات صناعية رغم أنه لم يتقدم في السن نتيجة أسفاره كمشتغل بالتجارة المتنقلة ، أو العلامات المماثلة التي تميز الطبيب الناشيء

⁽۱) يتحدث وليم جيمس هنا عن عجلة المجتمع الكبرى على غرار العجلة الكبيرة الثقيلة المركبة على الآلات الضخمة في المصانع لحفظ نظام سرعتها . - المترجم

أو القسيس الشاب ، أو المحامى الصغير . وانك لتجد فى الناس جميعا دلائل على ما نقول ، مثل تجاعيد الوجه ، والمكر والدهاء ، ومظاهر التحيز ، وأسلوب التجارة . وبايجاز لا يستطيع أن يفلت الفرد من هذه العلامات الميزة فاذا حاول ذلك تعثر فى مشاكل عديدة . وبوجه عام من الأفضل له ألا يفلت . ومن مصلحة الانسانية أن تتحدد فى سن الثلاثين الأخلاق والصفات فى أكثر الناس وأن تتجبس تماما بحيث لا تلين بعد ذلك النة (1) » .

ونحن لا نعرف اذا كان جمود الأخلاق وصلابتها على هذا النحو الجبرى مفيدا للانسانية أم غير مفيد . ان المسالة على كل حال قابلة للمناقشة . والعادة الفردية فى الأمثلة التى قدمناها هنا ينبغى أن ينظر اليها من حيث كونها أداة تجعل نشاط الناس المتواصل سهلا ومقبولا ، لا كسلطة مستبدة . وهى تجعل الضرورة محتملة ولكنها لا تنسبب ف خلق الضرورة ومن طبعها أنها تجعلنا نألفها لدرجة أنها لا تبدو لنا أنها ضرورة ملحة . وعلى ذلك فبمجرد أن نكون عادة فردية لنا نجدها قد ضرورة من خيالنا أية تجارب أو أهداف كانت تبدو وقتا ما أكثر جاذبية .

ان الصفة المحافظة التي تتميز بها وظيفة العادة من ناحية تيسيرها سبل الحياة تتضح أشد الاتضاح في أولئك الناس الذين فكروا عدة سنوات في تغيير مسكنهم والجيرة التي يعيشون فيها وانتهاج أسلوب جديد لحياتهم وحتى اذا ما استقر بهم المقام في المسكن الجديد أو مارسوا فعلا الأسلوب الذي كانوا يحلمون به هزهم الشوق الى القسديم من المسكن والجيرة وطريقة العيش. وهذه حالة كثيرا ما نقرأ عنها في القصص أو نراها في الأفلام السينمائية ، والأغرب من ذلك أن حياة الفقر والهوان تصبح بحكم العادة الفردية ذات قيمة ذاتية تجعل الناس يتمسكون بها ، اذا أتيحت

William James, Principlas of Psychology (New York, 1890), I, 121. (1) Reprinted by permission of the publishers, Henry Holt and Company.

الفرصة لهم للتمتع بمزايا التغيير، وحتى السجين قد يحب سلاسله بمضي. الزمن لنفس السبب ، ولكن هناك جانبا آخر لهذه الصورة . قال الطاقات التي ادخرتها العادة الفردية اذا لم تجد مخرجا تتجاوز به حدود نشاطها فان القوى الكامنة التي لم تستخدمها العادة أو تفسح لها الطريق ، قد تنعظم سدود العادة ومسالكها للحصول على ما حرمت منه من رضا . وهذه هي الظاهرة التي تسمى في بعض أشكالها الدينية التحول من دين الى دين . ونرى نوعاً آخر منها في التغلب على الشهوات الملازمة مشهل الشهوة التي يخلقها تعاطى المخدرات، اذ ينظر لهذا التغلب باعتبار أنه تحول تام عن العادات « السيئة » ولكنه في بعض الأحوال يحدث تتبيجة لنبذ مفاجىء « لعادات حسنة » فرضتها سلطة معينة في الماضي أو أدى اليها ضغط اجتماعي يقوم على توهم لزومها للحياة في المجتمع . مثل هذه الثورات على العادات المتواضع عليها تحظى من وقت لآخر بالتصوير الكاريكاتوري كما يتناولها مؤلفو القصص في قصصهم . والأمثلة على ذلك عديدة . وهذا التغير المفاجيء المتحدي للعادات الخاصة المقصود به نقل الحياة الشخصية الى مستوى مضاد بشبه ظاهرة الثورة الاجتماعية ، التي تقوم على رفض العادات الجمعية والنظم السائدة الداعية بما لا يحتمل الى التأخر والجمود، وان كنا نرى أن هذه الموازنة ليست كاملة، بما أن العادة الجمعية التي نثور ضدها نشعر أنها خارجة عنا وغريبة علينا بينما العادة الفردية الخاصة أصبحت مندمجة في شخصياتنا وجزءا من كياننا .

واذن فنحن عندما تتحدث عن سلطان العادة الفردية أو استعبادها للأفراد ينبغى أن نذكر أنها ليست حاكما ذا سلطة مطلقة علينا يعمل ضد ارادتنا . ولهذا التصور ، على التحقيق ، تطبيق محدود على مجموعة الأفراد الشواذ الذين وقعوا فريسة لعادة تعاطى المخدرات ولهم تفسية خاصة . وان كان لابد لنا هنا أن نشير الى أن الواحد من هؤلاء يطلب شيئين : المخدر ، والتخلص منه ، ولكن بوجه عام ما العادة الفردية الاستئين : المخدر ، والتخلص منه ، ولكن بوجه عام ما العادة الفردية الاستئين المخدر ، والتخلص منه ، ولكن بوجه عام ما العادة الفردية الاستئين المخدر ، والتخلص منه ، ولكن بوجه عام ما العادة الفردية الاستئين المخدر ، والتخلص منه ، ولكن بوجه عام ما العادة الفردية الاستئين المخدر ، والتخلص منه ، ولكن بوجه عام ما العادة الفردية الاستئين المخدر ، والتخلص منه ، ولكن بوجه عام ما العادة الفردية الاستئين المخدر ، والتخلص منه ، ولكن بوجه عام ما العادة الفردية الاستئين المناه المناه العادة الفردية الاستئين المناه المناه العادة الفردية الاستئين المناه المن

الوسيلة التي يستعين بها الانسان على تنظيم حياته الخاصة في الظروف التي يتعين عليه أن يقبلها وأن يعيش فيها . وهو بحكم تكوينه الطبيعي يستطيع أن يعيش في البلاد المغطاة بالجليد وفي المناطق الاستوائية الحارة وفي المدينة أو الريف ، وبايجاز في جميع البيئات الاجتماعية والطبيعية . ويمكنه أن يختار صناعة من ألف صناعة يصلح لها . كما أن هناك مصالح وأنواعا من التسلية يمكن أن تتزاحم عليه في أوقات فراغه . ومنها يتحتم عليه أن يختار . وهذا الاختيار يحدث تحت تأثيرات من أقرب البيئات اليه ، ومن تعليمه وخبرته . ومن مزاجه واستعداده والفرص الاقتصادية المتاحة له . وبمجرد أن تتكون العادة الفردية تقر الاختيار أو تعالج مضاره ومضايقاته لمنع أي اختيار آخر . وفي المراحـــل الأولى للتكوين تكون العادات الفردية أكثر عرضة للمراجعة واعادة التكيف. ولكنها عندما تستقر نهائيا ، وعلى الأخص أثناء مصاحبتها لناف نمونا ، تنسبج نفسها في شخصياتنا فتتصل العادة بعادة آخرى ويتألف من هـــذا النسيج نمط حياتنا . ولا يصبح الا للتأثيرات العنيفة كالانتقال من الحياة المدنية الى الحياة العسكرية أو من المعيشة في مجتمع حر الى حياة السجن أو معسكرات الاعتقال ، أن تقدر على مقاومة العادة الفردية (١١) .

٢ - حالة العادات الفردية التاصلة في العواطف: يمكننا أن نرى بوضوح وظيفة العادة الفردية ومزاياها والتضحيات التي يقوم بها الفرد في سبيلها في حالة العادات التي تختلف عن تلك المتصلة بالقدرات الفنية ، ونعني العادات القريبة المرتبطة بعواطفنا ارتباطا وثيقا . وأهم الأمثلة على ذلك عاداتنا الفردية الخلقية والدينية التي تشمل كذلك طرق تفكيرنا وتصرفاتنا في المسائل السياسة والاقتصادية التي تؤثر في مصالحنا أبلغ

⁽۱) انظر على سبيل المثال شرحا لهاه النقطة في بحث ممتاز تام به اثنان من الاخصائيين في فن العلاج النفسى بالجيش الامريكي ، وفيما يلي R.R. Grinker and J.F. Spiegel, Man under Stress (Philadelphia, : عنوان البحث : 1945), especially Chap. XIX and XX.

الاتجاهات، بدليل وجود الانحرافات الجنسية المتعددة عن المعايير القائمة في كل المجتمعات الانسانية على وجه التقريب (١) .

وهناك اعتبارات مشابهة يمكن تطبيقها على العادات الفردية الأخرى الخاصة بالعمل والصناعة في مجتمعنا الحديث ، أصبحت مرتبطة بالقيم الدينية والخلقية ، وبالعادات الفردية المتعلقة بالسلوك السياسي مما دخل جميعا في تقاليد الأسر وغيرها من الزمر . وكذلك بالعادات الفردية المخاصة بالمصطلحات الأخلاقية اللازمة للحياة اليومية . ويسبب الانفلات منها أحيانا اضطراب شخصي وعام في المجتمع . وفيما يتعلق بها جميعا يكمن الخطر في أن الضرورة التي فرضتها تهدف نحو حزمها في لفافة من العاطفة العمياء وبذا تمهد لامكان نموها والي جعلها مرنة ، ثم الى التحكم في اعادة توجيهها توجيها ذكيا . وفي هذا المجال كما هي الحال في غيره من المجالات وربما هنا أكثر من أي مكان آخر نجد أن التأمين ضد الفائدة المحدودة وضد الركود أو ضد الثورة العمياء أيضا يقوم على ربط العادة الفردية بالتفكير . وعندما تنمو العادة الفردية أو العادة الجمعية في جو من التوقير والقداسة وخارج حدود الاختبار والتفكير النقدى تتعرض سمادة الفرد ورفاهية الجماعة للخطر .

النظام الاجتماعي وعلاقته بالعادات الجمعية والفردية: يمكننا الآن أن نستخلص بعض النتائج المتعلقة بالتمييز بين العادة الفردية والعادة الحمعية كما اقترحنا في أول هذه المناقشة. وإذا طاب لنا أن نعتب العادات

⁽١) للأدلة الأشروبولوجية في هذه الناحية انظر:

B. Malinowski, Sex and Repression in Savage Society (New York, 1927); M. Mead, Sex and Temperament in Three Primitive Societies (New York, 1935); and for the United States, A.C. Kinsey, W.B. Pomeroy, and C.E. Martin, Sexual Behaviour in the Human Male (Philadelphia, 1948).

نشك فى ان الأدلة الأنثروبولوجية (مالينوسكى ومارجريت ميد) التى اساقها المؤلفان تؤيد وجهة نظرهما تمام التاييد . ـــ المترجم

الجمعية و « العادات الفردية للجماعة » شيئا واحدا كما درج الكثيرون على ذلك ، فسيترقب على ذلك اما أن نستغنى عن التمييز بين المفهومين كلية ، واما أن نميز بينهما تمييزا عدديا . وفي هذه الحالة لا يختلف اهتمام اخصائي فن العللاج النفسي بعلادات الفرد الخاصة عن اهتمام السوسيولوجي بعادات الجماعة وأساليها . وبالضرورة يتصل عمل كل منهما اذن بعمل الآخر ، بل ويتوقف عليه كما سنرى . ولكن ما يقومان . به ليس شيئا واحدا على كل حال .

الجمعية والعادة الفردية الصفة والجزاء الاجتماعيين للأولى ، وهذه من المجمعية والعادة الفردية الصفة والجزاء الاجتماعيين للأولى ، وهذه من الخصائص التي لا تعتبر بأي معنى من المعاني جزءا من معنى العادة الفردية . ان العادات الفردية التي تتكون في حالات العزلة مثل عادات الناسك في صومعته والعادات الغريبة ان هي الا عادات فردية كغيرها من التي تتكون تحت تأثير المجتمع متمشية مع قواعد سلوكه سواء بسواء وبالعكس من ذلك لا تقوم العادة الجمعية الا كعلاقة اجتماعية ، فاذا كنت أذهب الى ذلك لا تقوم العادة الجمعية الا كعلاقة اجتماعية ، فاذا كنت أذهب الى وأنني اذا تخلفت عن أداء هذا الواجب تعرضت الى عدم ترحيبها بذلك ، وأو اذا كان ذهابي الى الكنيسة بمهد لى السبيل لا نجاز بعض الأعسال النافعة أو يمكنني من بعض اتصالات اجتماعية ، ففي جميع هذه الحالات يكون سلوكي مطابقا لعادة جمعية . واذا كنت بعيدا عن مجتمعي أو عن يكون سلوكي السابق من المؤكد منبثقا من عادة جمعية حتى ولو أديته مقتنعا بأنه عادة فردية .

وللعادة الجمعية بالنسبة للفرد جزاء خارجى ، انها أسلوب من سلوك الجماعة تفسيها من حيث كونها جماعة ، وكل عادة من هذا النوع تعمل بالتالى على الانسبجام مع مثيلاتها مما يرعى المجتمع تنفيذه ، انها جزء من

مركب يتألف من علاقات محددة تؤيدها الجماعة وتحميها . وكل فرد يساندها وان استخدم فى ذلك السبيل عادته الفردية لاحساسه بعضويته فى المجتمع . ونحن لا نستحسن اعطاء اسم العادة الجمعية للعادات الفردية المتصلة بالقدرة التكنولوجية التى نكتسبها أثناء تعلمنا صناعة أو مهنة . نعم اننا مدينون بمثل هذه القدرات كذلك الى تراثنا الاجتماعى ، ولكنها لا تحتاج الى جزاء اجتماعى ازاء مخالفتها لأنها وسائل موضوعية مباشرة للغايات التى نستهدفها . وعلى ذلك فمهارة الجراح المهنية عادة فردية لا اجتماعية ، ولكن آداب اللياقة التى يتبعها فى مهنته عادة اجتماعية وإن كان يحدث أحيانا أن تكون فردية كذلك .

وتتكشف لنا الصفة الخاصة للعادة الجمعية من طريق دراسة مجموعة كبيرة من العادات الجمعية التي لا يمكن أداؤها الا بطريقة جماعية . وعلى وجه التقريب جميع الاحتفالات والشعائر والحفلات العامة من أى نوع تدخل في هذه المجموعة . وهي تستمد مدلولاتها من أن الناس يلتقون مما وباشتراكهم في مناسبة تهم الجميع يستحث كل منهم الوعي الاجتماعي للآخر . وهناك اتفعالات كثيرة لابد لا رضائها من اجتماع عام واشتراك الآخرين ، ويسد هذه الحاجة مقدار كبير من العادات الجمعية مثل شعائر الدين والرقص والتقاء البعيدين والألعاب الاجتماعية ، الى آخره . ومثل الدين والرقص والتقاء البعيدين والألعاب الاجتماعية ، الى آخره . ومثل هذه العادات الجمعية ليست بأى حال من الأحوال عادات فردية متشابهة وكثير منها في الواقع يشتمل على وظائف متباينة للقائمين بها .

Y ـ العلاقة العلية بين العادة الفردية والعسادة الجمعية : اذا كانت العادتان الجمعية والفردية متميزة احداهما عن الأخرى فهما فى نفس الوقت مرتبطتان عليا فى الحياة الاجتماعية ، واذ تنقش الجماعة عاداتها فى طبائع الصغار القابلة للتشكل ، تعمل على أن تكسبها الشكل الذى تريده وتوجه قواهم الكامنة كما تحد منها كيفما تشاء . وتظل القوة الكامنة التى لم يصل اليها التوجيه مبعثرة تحتاج الى عون . وخوفا من أن تتقاذف

ان المملية الاطرادية التى وصفناها آنفا — أى دور العادات الجمعية في تحديد الاتجاه العام للعادات الفردية ودور هذه في تأييد الأولى وتعديلها أحيانا — هي جانب هام في كل نظام اجتماعي . وعندما تتوغل في الفصول القادمة من هذا الكتاب لاستكشاف خصائص التركيب الاجتماعي ينبغي ألا تنسى أن فهم العادتين الفردية والجمعية وما بينهما من علاقة متبادلة ، يعلمنا أن جميع الظواهر الاجتماعية تدلنا آخر الأمر على أن موضوعها في وقت واحد هو آمال الأفراد واستعداداتهم ومواقهم والعادات الجمعية والنظم السائدة وغير ذلك من أساليب حياة المجتمعات الانسائية .

الفرد في مواجهة الآداب العامة

الجوانب المتعارضة للآداب العامة والفرد: للآداب العامة من وجهة خطر النرد جانبان: أولا ، كما رأينا في عملية غرس الأفكار والآراء وعملية التعود ، تعتبر الآداب العامة جزءا من طبيعته . وثانيا ، أنها تواجهه كمطالب ذات جزاءات اجتماعية ، ضاغطة عليه لتوجيه الميول التي ولد بها والتدخل في رغباته الشخصية وتقديراته الخاصة . واذن فمن طبيعتها أن تبعث المقاومة وأن تخلق التنازع بينه وبين نفسه .

١ - حمة المسكلة في المجتمع الحديث: يتضح التنازع بين رغبات الفرد وبين الآداب العامة أشد اتضاح في المجتمعات المعقدة أكثر مما يبدو في المجتمعات يميل الطفل أثناء عملية غرس الأفكار في رأسه خلال نموه ، بناء على حث المجتمع اياه ، الى أن يحاول الوصول الى تعليل عقلى للأفكار التي يتقبلها بلا تفكير ، وتظهر له قواعد الآداب العامة كما لو كانت أبدية ومقدسة ، لأنها جاءته ممن يكبرونه أو من الله . ولكن حينما يتصل الطفل أو اليافع بجماعات جديدة ويمر بظروف غير تلك التي نشأ فيها ،أو يدخل عالما لا تسرى فيه سلطة أسرته أو بظروف غير تلك التي نشأ فيها ،أو يدخل عالما لا تسرى فيه سلطة أسرته أو نظام مدرسته أو تقاليد جماعته المحلية فان مسألة ما سبق أن تقبله من نظام مدرسته أو تقاليد جماعته المحلية فان مسألة ما سبق أن تقبله من

تعاليم تتعرض للتحقيق ، ان وجود آداب عامة جديدة يثير مسائل تتعلق بالأساس الذي تقبل بناء عليه آدابه العامة القديمة . وقد يؤدى التنازع بين الآداب العامة القديمة والقواعد الجديدة الى زعزعة شعوره بخيرية آدابه القديمة ، كما أنه قد يحدث اضطرابا في الأمن النفسي للعمالم الاجتماعي الضيق الذي يعيش فيه الطفل (۱) .

هذا التحدى وذاك النوع من الاضطراب أكثر حدوثا وأشد خطورة في المجتمع الحديث المعقد . أما في المجتمع البدائي فالمراهقة معناها بوجه عام التأهيل للأخذ بالأساليب القديمة للقبيلة . ان معناه في المجتمع عكس ذلك ، ان معناه في المغالب التأهيل للأخذ بالأساليب المجديدة ، التي كثيرا ما تكون غير مفهومة لدى الكبار ، والي حد ما تنطوى على تحرر مساغرس في الأفكار منذ الصغر . وان ما يتبع ذلك من شكوك عامة وتنازع يمثل ظاهرة تختص بها الحياة المحديثة ويوجد بصورة مخففة كثيرا في يمثل ظاهرة تختص بها الحياة الحديثة ويوجد بصورة مخففة كثيرا في الحياة البدائية . وهذه الحالة نزداد حدة بما في النظام الاجتماعي الحديث من تعقيد وما يغمره من قواعد سلوكية أكثر ما تكون تضاربا .

٧ - مشكلة الغرد بشأن اختيار قواعد السلوك: يصطدم الفرد. في المجتمع الحديث بعدد منوع من قواعد السلوك تعرضه لضغط اجتماعي شديد كثيرا ما يكون مرهقا له. وهذه القواعد متضاربة في الوقت الذي تسعى فيه لتحقيق النطابق في المجتمع ، والمشكلة التي يواجهها الفرد هي كيف يشق طريقه في الحياة ، وهو مقيد بمقتضيات تقاليد أسرته ونظم العمل المختلفة والواجبات السياسية والمستويات الجنسية والتعاليم الدينية والاعتبارات الانسانية مثلا ، ثم أخيرا بضميره هو . وهذه الحالة التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيدات الحياة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضتها تعقيد التي فرضة المعاصرة ومظاهر التضارب فيها ، قد شغلت التي فرضة المعامرة ومؤلم التي المعامرة ومؤلم التي المعامرة ومؤلم التي المعامرة ومؤلم المعامرة ومؤلم التي المعامرة ومؤلم المعام

[:] نقد كشف بياجيه عن هذه العملية بطريقة تستحق الاعجاب في (١) لقد كشف بياجيه عن هذه العملية بطريقة تستحق الاعجاب عن المحلف المحلف

انتباه المتخصصين فى فن العلاج النفسى والمحللين النفسيين فى السنوات الأخيرة . وذلك لأن كثيرا من مشاكل توافق الشخصية والأمراض العصبية وبعض الأمراض العقلية وأمراض جثمانية كثيرة كذلك ، كما يدلنا علم الطب النفسى أو بعبارة أدق طب الأمراض الجثمانية الراجعة لأسباب عاطفية ، لا يمكن فهمها دون اعتبار الخاصة الاجتماعية المميزة للعصر الذي نميش فيه (۱) . وهذه مشكلة سنعود اليها مرة أخرى .

ومع ذلك فان غالبية الأفراد في المجتمع يتصرفون وفق القدواعد السلوكية . وبالرغم من أن كل فرد يشعر أحيانا بمقاومته في داخل نفسه لبعض أحكام هذه القواعد الا أن معظمنا يقبل جميع القدواعد معظم الوقت ، ويرى أن الآخرين يتمشون معها تماما في جميع الأوقات . وحينما يواجه الفرد بضرورة اختيار قاعدة السلوك من بين عدة قواعد ، فانه يختار قاعدة بمحض ارادته ، تتألف من عدة عناصر مختارة في حدود القانون والعادات الجمعية ، ومستجيبة في نفس الوقت للمؤثرات التربوية وللبيئة الاجتماعية ولكنها مع كل ذلك معبرة عن مجموع شخصيته الخاصة . وهناك أمور هامة تتدخل في اختيار الفرد قواعد سلوكه ، فمن جهة تعتبر حرية الاختيار ، أو احساس الشخص البالغ بنفسه ، علامة جوهرية تميز ثقافتنا الحديثة . إن هذه العملية المتعددة المراحل تقتضى بالضرورة تميز ثقافتنا الحديثة . إن هذه العملية المتعددة المراحل تقتضى بالضرورة التهوين من شان الجزاءات الخارجية القاسية كجزاءات دين يوحى الخشية والرهبة ، كما كان ينظر اليها في مرحلة مبكرة في المجتمم الغربي .

See, for example, T. Burrow, The Social Basis of Consciousness (New (1) York, 1927); K. Horney, The Neurosic Personality of Our Time (New York, 1937), especially Chap. XV, and New Ways in Psychoanalysis (New York, 1939), especially Chap. X; A. Kardiner, The Psychological Frontiers of Society (New York, 1945), Chap. XIV; and the articles by F. Alexander, T. Burrow, B. Mayo, P., Schilder, H.S. Sullivan, and B. Sapir in The American Journal of Sociology Vol XLII, No. 6 (1937). The problem is well stated by K. Mannheim in Diagnosis of Our Time (London, 1943), Chap. II and V.

ولا يمكن تطبيق همذه العملية فى بيئات الأمم الاشتراكية حيث نجد السلطة الحاكمة تسد جميع مسالك الاختيار الاطريقا واحدة . ومن جهة أخرى ان حرية الفرد فى أن يختار قواعد سلوكه الخاص يصح أن تمارس في ظروف اجتماعية لا تيسر ضمان حصول الفرد على حاجاته المادية ، ولا تهيىء له الاعددا قليلا ، أو لا شيء على الاطلاق من القيم الاجتماعية القوية اللازمة لتحقيق أمنه النفسى . وهذا الوضع ، كما يرى بعض الكتاب ، يطابق الى حد كبير الأوضاع التي قامت فى المجتمع الغربي أثناء المرحلة السابقة على الديكتاتوريات الأوربية الحديثة ، تلك الديكتاتوريات الأوربية الحديثة ، تلك الديكتاتوريات التي كان قيامها ينسب جزئيا الى شوق الفرد فى العصر الحديث ، وإن التي كان قيامها ينسب جزئيا الى شوق الفرد فى العصر الحديث ، وإن حالى الذا كان للفرد أن يحتفظ بهذه العلامة الجليلة للنمو الثقاف ، وهي القدرة على اختيار قواعد سلوكه والرغبة فى تحقيق ذلك الهدف ، فإن عليه فى نفس الوقت أن يعمل على أن يخلق وأن يصون النظام الاجتماعي الذي يحمى حرية الاختيار ويضمنها .

٣ ـ التقابل بين القواعد الاجتماعية والفردية للسلوك: تمثل القواعد الاجتماعية مستويات معينة ، ولكنها ليست مثلا عليا للسلوك بمعنى الكلمة . وهي في حقيقتها قواعد للحياة اليومية العاملة ، مستمدة جزئيا من التقاليد وجزئيا من ضرورات الحياة في المجتمع . وكما سنرى في فصل لاحق ، تكشف كذلك القواعد الاجتماعية للسلوك عن المصالح السائدة لأصحاب النفوذ في جميع المجتمعات . وهذه القواعد ترجمة مجملة الى صيخ وتعابير للتجربة المحدودة وتفكير متوسط العقلية العامة للمجتمع .

ويقابل ذلك أن تعبر قواعد السلوك الاختيسارية للفرد ، تعبسيرا يتناسب مع قوة خلقه ووضوح ذهنه ، عن مجموع تقييماته الخاصة بما يبدو عليها من صراحة وتمييز . وهذه القواعد الفردية لا يمكن أن تضمن

B. Fromm, Escape from Freedom (New York, 1941). : انظر (١)

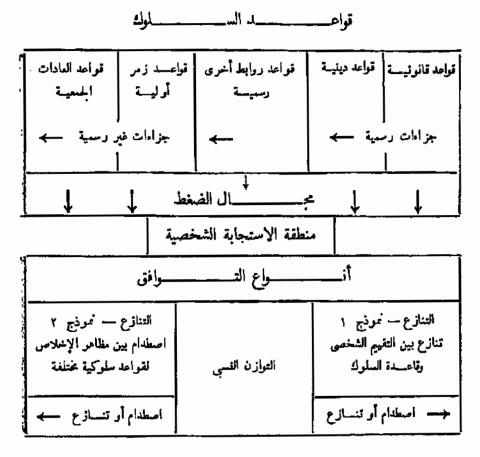
يقاءها بلا تأييد من القواعد الاجتماعية ، ولكنها تفوق هذه فى المادة والحيوية والتفاصيل ، والواقع أن الينبوع الرئيسى لحياة الفرد هو مجموعة التقييمات التى ينزلها من نفسه منزلة الاعزاز . ويحدث كثيرا في داخل هذه التقييمات تنازع وتناقض يسببان فى الأحوال العادية توافقا مؤلما نوعا ما مع ما يعرض للفرد من تجارب جديدة . أما فى الأحوال العسيرة فقد يسببان تفككا فى الشخصية ، وفى نفس الوقت يوجد أيضا بعض التنازع بين القواعد الفردية وبعض القواعد الاجتماعية السائدة للسلوك ، كثيرا ما يظهر آثره فى السلوك الجنسى أو الاقتصادى ، وفى كثير من المجتمعات ينصل بالسلوك الدينى للجماعة التى ينتسب اليها الفسرد .

نوعان عامان من التنازع بين الفرد وقواعد السلوك : عرفنا الآن آن مناك نوعين من التنازع : (١) ذلك الذي تكون فيه المصلحة الشخصية والتقييم الشخصي متعارضان مع قواعد سلوكية سائدة . (٢) ذلك الذي يكون فيه الفرد مشدودا من جهتين متعارضتين وفقا لأحكام قواعد مختلفة ، أي عندما يمكن تطبيق قاعدتين أو أكثر في موقف واحد . ويوجد النوعان معا أحيانا في حياة الفرد . ومن الأمثلة المليئة بالمعاني عن النوع الأول ذلك المثال الذي ينكر فيه الضمير الفردي صواب القاعدة السلوكية أو صحتها كموقف المواطن الذي يستفظع الحرب من أمر استدعائه من قبل الدولة للتدريب العسكري أو القتال (١) . ويتصل بهذا النوع من التنازع اتصالا وثيقا الحالة الآتية ، وهي مثال من النوع الشاني كانت خوادثه كثيرة الوقوع في الماضي ولا يمكن القول بأنها لا تقسع الآن .

On the general subject, see R.M. MacIver, Community (New York, (1) 1920), Book III, Chap. V. For various aspects of the problem, see K. Young, Social Psychology (New York, 1944), Chap. XV.

وذلك عندما تأمر تعاليم الدين الفرد بأن يسلك مسلكا يتعارض مع أحكام الدولة.

١ - أمشلة من الداما: نظرا الأهمية هذين النوعين من التنازع في خُاتهما ، ولما يترتب عليهما من آثار ، نجد أنهما أصبحا المادة الأولى للكتابة فى الموضوعات الأدبية ، وعلى الأخص في القصص والتمثيليات . ومن أشهر التمثيليات التي تصور الاصطدام بين قاعدتين من قواعد السلوك الاجتماعي رواية انتيجون لسوفوكليس حيث نعد البطلة مضطرة الي أن تختار بين تعاليم الدين فيما يتعلق بواجبها المقدس نحو أخيها المتوفى، وبين تنفيذ أوامر الملك . والدراما ، كالحياة نفسها ، كثيرا ما تجمع بين هذين النوعين من التنازع كما في رواية هملت . ونلاحظ أن في جــــلة انتاج الدراما منذ تعثيليات أورست الثلاث الى روايات المحدثين مثل ابسن ، شو ، جالسوورثي ، أونيل ، أندرسون واودنس ، يدور الموضوع الرئيسي حول المأزق الحرج الذي يقع فيه « البطل » وهو مضطر للأخذ يقاعدة مسلوكية اجتماعية أو شخصية ، في الوقت الذي تحوطه فيه حِ اءات من قاعدة أخرى متعارضة . ومسا يعتبر ذا قيمة عملية (سوسيولوجية) أنه عندما تنتصر الجزاءات الاجتماعية على « البطل » كما في تمثيليات اغا ممنون ، ماكبث ، هملت ، والامبراطور جونز تتحول الرواية الى تراجيديا . وفي الغالب ، كما هي الحال في تمثيليات شكسبير عن فولستاف وبيرجنت وغيرها من التمثيليات التي تختتم فصولها بنهاية معيدة نجد « البطل » يتخلص ببراعة وينتصر على قواعد السلوك الاجتماعية أو يصل الى حل وسط ، وتنتهى الرواية من الناحية الفنية الى آن تكون كوميديا . ويستهدف المؤلف الروائي الحصيف أن يقدر وأن يفيد الى أبعد حد من هذه القيمة الجليلة التي نعطيها بوجه عام الي ما يختار «الفرد من قواعد سلوكية ·



٢ - التنازع في العياة المساصرة: أنظر الآن الى المساكل التي تواجهنا في حياتنا اليومية. هل أمنح صوتى للمرشح الذي يبدو أكثر كفاية من غيره للتربع على كرسى النيابة ، أو أتبع حزب أسرتى أو حزب صاحب العمل الذي أعمل عنده ، أو حزب أقرب أصدقائى ? هل أسعى لوظيفة في محل تجارى أو مؤسسة من نوع المحال أو المؤسسات التي يعمل فيها أهلى بطريقة تقليدية ، أو أبحث عن عمل يناسب طبيعتى ? هل أخضع للقواعد القانونية وأستخدم عمالا على أساس مؤهلاتهم واستعدادهم لأداء العمل ، أو هل أتمشى مع عادات الجماعة مغضلا توظيف البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ? وهل أتزوج الشخص الذي البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ? وهل أتزوج الشخص الذي البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ? وهل أتزوج الشخص الذي البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ? وهل أتزوج الشخص الذي البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ? وهل أتزوج الشخص الذي البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ? وهل أتزوج الشخص الذي البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ؟ وهل أتزوج الشخص الذي البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ؟ وهل أتزوج الشخص الذي البيض على الزنوج أو غير اليهود على اليهود ؟ وهل الزوج الشخص الذي البيض على الزوج أو غير اليهود على اليهود ؟ وهل الزوج الشخص الذي البيون البيون اليهود ؟ وهل الزوج الشخص الذي البيون اليهود ؟ وهل الزوج الشعون النوب النوب المورد ؟ وهل الوبون المورد ؟ وهل الوبون المورد ؟ وهل الوبون المورد ؟ وهل الوبون البيون البيون المورد ؟ وهل الوبون ؟ وبون الوبون ؟ وبوبون ؟ وبوبون الوبون ؟ وبوبون ؟ وبوبو

أحبه وقد يكون يهوديا أو كاثوليكيا أو من أتباع أية ملة أخسرى ، أو أنزوج الفتاة « اللطيفة » التي تتناسب مكانتها الاجتماعية مع ما تقره الجماعة التي أنتسب اليها ؟ (كذلك تنساءل الفتاة عن الرجل الذي يتقدم لطلب يدها) . هل أظل وفية لزوجي ، أو وفيا لزوجتي ، جنسيا ، أو هل أبحث عن علاقة أخرى لأشبع رغباني الخاصة الحبيسة في أعماق نفسي ؟ وهكذا .

هذه ضروب من التساؤل تواجه كلا منا عندما نفاضل فيما بين القواعد والاجتماعية للسلوك أو بين هذه القواعد وبين قواعدنا الفردية . ويبدو في البيان التوضيحي ٣ مدى الضغط الذي يتعرض له الفرد ومدى توافقه مع جهات الضغط ، ويمكن أن تأخذ مظاهر التوافق أشكالا كثيرة كساراينا ، منها ما نشاهده في الأفراد الذين تصفهم ثقافتنا بأنهم «عصبيون» أو «غير متوافقين» ، وهؤلاء بعض مظاهر محاولات التوافق الشخصى . ولو كان من المكن أن نبين في أسفل البيان التوضيحي المذكور جميع ولو كان من المكن أن نبين في أسفل البيان التوضيحي المذكور جميع . أنواع التوافق مع القواعد السلوكية لأظهرنا أقساما فرعية من الكثرة يحيث تنفق وعدد الشخصيات الفردية نفسها .

أشكال اخرى للتنازع بين الفرد والمجتمع: ليس من السهل دائما أن نفرق بين تنازع الفرد مع القواعد السلوكية وبين صراعه مع الظروف التى تعارض نشاطه أو تحد منه ثم تمنحه ما تسمح به ، اذ هوقد يعتبر سهذه الظروف كما لو كانت مفروضة عليه من النظام الاجتماعى . ويصدق هذا بصفة خاصة على الصراع الاقتصادى من حيث ان ما يحاربه الفرد من حرمان وقيود في هذا الميدان يتوقف الى حد ما على القوانين المنظمة المملكية والميراث وجمع الثروة وتوزيعها . ان الظروف السائدة في المجتمع شديدة الارتباط بقواعدها السلوكية لدرجة أن هذه القواعد تتنازع في عدة مناسبات مع رغبات الفرد وحوافزه ، وعلى الأخص مع أقوى طلحوافز ، و نعنى بذلك ما يتصل منها بالملكية وبالغريزة الجنسية .

بطريقة واحدة ويسلكون سلوكا واحدا يقتضى أن تعطل فيهم ملكة التفكير . والتاريخ ملىء بحوادث كتب العقول صاحبة الاصالة والأقل انصياعا لتفكير الجماعة لتفوقهم عليها .

٧ ـ متى يكون التنبازع حتميا: فيما عدا الصعوبات التى ذكرناها تنوجد صعوبة أخرى تكمن فى طبيعة المجتمع بالذات. ففى كل موقف أو بيئة اجتماعية بما فى ذلك الدائرة الضيقة جدا المتعلقة بحياة الفرد الخاصة لا يحيا الانسان وحده ، بل مع الآخرين ، وكل من يوجد فى موقف معين عليه ألا يتوافق مع الآخرين فحسب ، بلأيضا مع هذا الموقف المشترك واذن فبعض المطابقات فى السلوك مطلوبة منه كذلك . فاذا عرفنا أن هناك موقفا مشتركا وشخصا آخر أو أشخاصا آخرين ، وموقفا يقتضى قواعد سلوك متطابقة ، وفردا يحاول أن يهتدى الى نفسه - أدركنا أنه لابد أن تنشأ عن كل هذه الأمور مظاهر تنازع لا حصر لها .

وأعنف صور هذا التنازع هي ، من جهة ، ما تلجأ اليه السلطة من أساليب لا تشفق ولا ترحم للعصف بالفردية باسم السلامة الاجتماعية ، ومن جهة أخرى ، الخوف والتلهى والثورة وانعدام الاستقرار النفسى ، وهي ظواهر تعتبر فى نظر القانون صادرة عن أشخاص « شواذ » ، وهم في أعين السلطة « ضد الحياة فى المجتمع » . وهذا الصراع بين التطابق مع المجموع وبين الفردية قد تستبين بوضوح تام فيما يبدو من احتجاج وتقد ذكى من « رجال الفكر » أو من أفراد « الطبقة المستنيرة » الذين يصفهم البعض بسبب نقدهم المتواصل بأنهم « غريبو الطبع » أو « مرضى يصفهم البعض بسبب نقدهم المتواصل بأنهم « غريبو الطبع » أو « مرضى بأعصابهم » (۱) . والسلطة سواء انبثقت عن حزب سياسى دكتاتورى ، أو عن جمعية من الجمعيات صاحبة النفوذ ، فهي عندما ترغم الفنان مثلا أو عن جمعية من الجمعيات صاحبة النفوذ ، فهي عندما ترغم الفنان مثلا على الخضوع لقواعد سلوكية معينة ، يفقد الأخير ، على التحقيق ، حالة على الخضوع لقواعد سلوكية معينة ، يفقد الأخير ، على التحقيق ، حالة

Cf. A. Koestler. "The Intelligentsia", The Yogi and the Commissar (New (1) York, 1945), pp. 61-76.

الغرض (۱). وقليل من الأفراد يخلقون مدنا فاضلة فى صياغة أدبية ، ولكن « العقلية الأوتوبية » القادرة على تخيل نظام اجتماعى آخر أفضل من النظم المعروفة ظاهرة شائعة . وأولئك الذين يملكون هـذه العقلية يسمون فى أغلب الأحيان « الحالمون » ، ويطلق عليهم هذه التسمية المدافعون عن الأوضاع الراهنة . على أن هؤلاء يحلمون أيضا اذا فاتهم أن يلاحظوا أن أحلام المدن الفاضلة وما يقدسون هم من قواعد سلوكية وسلطات انما تكون معا جزءا هاما من الحقيقة الاجتماعية الواقعة والدائمة التغير (۲) .

وأفضل القواعد الاجتماعية للساوك ما تضمنت المستويات التى تتقبلها الجماعة بوجه عام. وهذه القواعد لا يمكن أن تسد مطالب كل موقف على حدة ، ولا أن تنظم تنظيما تاما موقف القرد وسلوكه ازاء مجتمعه. وهذه النقطة تنتهى بنا الى المسألة الأخيرة في هذا المبحث ، وهي المصالحة بين شيئين كل منهما ضرورى للحياة ، الأول مجموعة القواعد الاجتماعية للسلوك والثاني رأى الفرد أو حكمه .

قواعد السلوك والحمكم الفردى ــ مشكلة الحرية الخلقية :

القواعد الاجتماعية للسلوك والموقف (القلرف) المخاص: بنى أن تساءل فى هذا القسم الأخير من الفصل عن موضوع سبق أن حير الفلاسفة وغيرهم عدة قرون . وهو موضوع الحرية الخلقية بالنسبة للفرد الذى هو عضو فى المجتمع . انها مسألة « فلسفية »، على التحقيق ، ولكن الاجابة عنها ، كما سنرى ، ترتكز على فهم سوسيولوجى كاف .

L. Mjmford, The Story of Utopias (New York, 1922), Chap. I. In (1) addition to this excellent analysis, see also J.O. Hertzler, The History of Utopian Thought (New York, 1926), especially Part Two.

For an analysis of the utopian mentality, various in its forms, and its (γ) social functions, see K. Mannheim, Ideology and Utopia (New York, 1936), Part IV.

١ - حدود القواعد السلوكية : تحدث واحد من أهل العملم «القدماء ذات مرة عن القانون والعدالة كشيئين منضادين ووصف الأول بأنه يشبه قضيبا صلب الا يستطيع أن يقيس الا السطوح المستوية ، ووصف الثانية بأنها مسلطرة مرنة يمكن أن تلتموى لتقيس الأركان والكرانيش في المباني القائمة فعلا (١) . ويمكن أن نحتذي مثل هذا التمييز بين المعايير الاجتماعية والعوامل الموجهة لسملوك الفرد فى كل موقف أو ظرف واقعى . ان المعايير الاجتماعية لا تستطيع أن تلم في كل موقف بجميع ملابساته الموجهة للسلوك . انها لا تنزل من عليائها وتنجاوز الكليات لتعطينا تفصيلا عن خط السمير الملائم لكل ظرف خاص. وفي هذا النسيج الذي يتألف من أحداث الحياة ويتنوع الى غير حد لا نجد مناسبتين متشابهتين من كل وجه . ان هذه المعايير الاجتماعية مسادىء لتحديد السلوك تعمل في داخل منطقته الواسعة . ولا يستطيع أرق الأفراد وأكثرهم وداعة أن ينظم حياته بهذه المعايير وحدها . فهي ليست كمعلمي المدارس الذين يخصصون لكل وقت عمله . وهي من النادر أن تقول مثلاً : أفعل هذا ، هنا ، والآن — وحتى اذا ذهبت الى هذا الحد كما يفعل القانون السياسي الى درجة ما ، فإن المقصود في هذه الحالة آلا بتحاوز الأم المظهر الخارجي للسلوك.

ولنتأمل عددا من المواقف المختلفة . ان قواعدنا الخلقية تأمرنا بصدق القسول ، ولكن من الحماقة أن نفهم من هذا أنه بمقتضى هذه القواعد ينبغى أن تقول كل الحق فى كل شيء لكل انسان فى كل مناسبة . فهل يجب مثلا أن أقول الحق لرجل مجنون يسألنى عن صديق لى لكى يقتله ? يجب مثلا أن أقول الحق لرجل مجنون يسألنى عن صديق لى لكى يقتله ? وهل يجب على الطبيب أن يقول الحق لأحد مرضى الأعصاب وبذلك يجعل حالته تزداد سوءا ? وتقول القواعد الخلقية أيضا بوجوب أن يكون الملمء عادلا فى معاملاته مع الغير ، ولكن من من الناس من غير المتعاملين معا

Aristotle, Ethics, 1137c. (1)

يمكنه أن يقرر حقيقة العدل أو معناه ساعة التعامل ? ومن يستطيع أن يقرر أى قواعد السلوك المختلفة وأى أوامرها المتعددة أكثرها ملاءمة لموقف معين ? ويتحتم فى التحليل الأخير أن يتخذ القرار الفرد الموجود داخل الموقف ، وهو الذى عليه أن يفسر بطريقة ما الموقف والقواعد السلوكية معا .

٢ ـ كيف تطبق القواعد السلوكية على الموقف أو الظرف الخاص ::

هناك طريقتان مرتبطة احداهما بالأخرى كل الارتباط تؤثر بهما القواعد الاجتماعية على السلوك الانساني ، وبالتالي على الموقف أو الظرف الخاص نفسه . وكلتا الطريقتين ذات أهمية كيبرة فى الحياة الاجتماعية ، غير أنه لا تسعفنا أى منهما بتفسير العلاقة بين قواعد السلوك وبين العمل أو السلوك نفسه .

العادات الفردية وذلك من طريق غرس الأفكار والمعتقدات. وفي أنساء العادات الفردية وذلك من طريق غرس الأفكار والمعتقدات. وفي أنساء عمليات التربية تترجم قواعد السلوك للصفار دائما في صورة أوامر ... فينشأ هؤلاء بالتلويج ناظرين الى أي موقف أو ظرف خاص يعرون به نظرة العارف لنوع السلوك ينبغي اقتفاؤه للتغلب على الموقف ، فاذا تكرر الموقف وتكررت معالجته بنفس الكيفية نشأت عادة فردية توافق هذه المناسبة . والشباب الذين يعرنون على الذهاب الى الكنيسة مثلا صباح الأحد من كل أسبوع مع ما يصاحب ذلك من تغيير في نظام البيت في هذا اليوم ، وتوقف للعمل اليومي ، وخلع الملابس العادية وقرع الأجراس في الكتائس الى آخره ، يتكون لديهم من وراء ذلك كله حافز شامل الكتائس الى آخره ، يتكون لديهم من وراء ذلك كله حافز شامل يستحثهم على الذهاب للكنيسة من طريق تكوين عادات فردية على هذا الأساس . وهكذا بتداخل المواقف بعضها في بعض تدخل عملية غرس المخاعاة .

ما يعبر عن موقف جماعى ازاء من ليسوا منها ، حينما يجرى الشعار على هذا النحو — « يقولون . ماذا يقولون ? دعهم يقولوا » : ولكن لا أحد في الواقع يمكن أن يظل غير مكترث ، أو غير متأثر بآراء جيرانه ، وكما رأينا تقوم الجزاءات الرئيسية لقواعد العادات الجمعية والعادات المستحدثة على ضغط الرأى العام ، بينما أن هذا الضغط نفسه يؤلف جزاء اضافيا لقواعد أخرى مثل قواعد الدين والقانون . وان احساسنا الدائم بما عسى أن يقدول الناس فينا ، يعبر عن نفسه من جهة برضانا الايجابي عن مطابقة سلوكنا لسلوك الآخرين ، ومن جهة أخرى بكراهيتنا لكل ما يترتب على عدم المطابقة سواء بطريق مباشر أو غير مباشر . وهو يؤيد قواعد السلوك العامة ويساعد على استمرارها ضد كثير من مظاهر الاغراء بالثورة الفردية عليها . ومن دلائل قوة الرأى كثير من مظاهر الاغراء بالثورة الفردية عليها . ومن دلائل قوة الرأى العام أننا لا نكون في موقف سهل اذا عجز نا عن عمل ما يتوقع أقراننا أن نعمله . وهذا الحرج الذي نستشعره بسبب مخالفتنا لا تجاهات الجماعة يوعز في الحال بدلالة أخلاقية .

٣ - الموقف أو الظرف الغاص وهسائة مقاييس السلوك: توجهنا كل من عملية غرس الأفكار والمعتقدات واتجاه الرأى العام أن نختار فى كل موقف أو ظرف ملموس هذه النواحى المشتركة أو العامة التى تحظى بقيمة خاصة عند الجماعة ثم نسير بمقتصاها ونجعلها خطة سلوكنا، ومع ذلك فان تعقد الموقف المخاص لا يمكن أن نغفله ولا أن نجعل حل هذا الموقف مشروطا بما تنوقع أن تقدمه لنا الجماعة من قواعد عامة مشتركة لأن هذه القواعد تقرر سلوكا موحدا، وهناك فوق ذلك مواقف كثيرة العدوث تندخل فيها تعاليم كثيرة وقواعد سلوكية متعددة تفرض تفسها فرضا، فكيف مثلا تعل قواعد السلوك مشكلة الشاب الذي عليه أن يختار بين عدم الاخلاص في أداء صلاة لا يؤمن بالعقيدة الدافعة لها بالمغين التسبب في حزن عميق لوالده العاجز ، أو مشكلة الفتاة التي عليها وبين التسبب في حزن عميق لوالده العاجز ، أو مشكلة الفتاة التي عليها العليا وبين التسبب في حزن عميق لوالده العاجز ، أو مشكلة الفتاة التي عليها العليا وبين حبيبها ودينها ، أو الكاتب الذي عليه أن يضحي بمثله العليا

الأدبية ليضمن حياة رغدة ، أو صاحب العمل الذي يجب أن يختار أحد أمرين : اما اعلان افلاسه واما الأخذ بأساليب جديدة في المنافسة التجارية لا يرضى بها ، أو العامل الذي طلب منه أن يشترك في اضراب يعتقد أن هناك ما يسوغه ، لكنه قد يعرض أسرته بذلك للفاقة والعوز ? هذه أمثلة قليلة واضحة عن مشاكل السلوك وهي تقوم دائما في أشكال أكثر تعقيدا مما صورنا في الحياة اليومية .

ومن الجلى أن كلا من هذه الأمثلة يشتمل على مشكلة خلقية للفرد ، هى بالنسبة له تفوق أحكام قواعد السلوك الجمعية ذات النمط الواحد . وعلى ذلك فعندما يزعم البعض أنه « للأغراض العملية يمكن أن يقال ان مقاييس السلوك معناها العادات الجمعية » (۱) ، فإن هذا يكون تبسيطا المشكلة زائدا عن اللازم . ويمكن للاخلاقيات بالطبع أن تستمد جذورها ممن العلاقات الاجتماعية تاريخيا بالنسبة للجماعة ، وسيكولوجيا بالنسبة المفرد . ولكن تطور البحث في المسائل الخلقية ، على الأخص في المجتمع المعقد وما به من قواعد سلوكية وفيرة العدد ومتضاربة فيما بينها ، المعقد وما به من قواعد سلوكية وفيرة العدد ومتضاربة فيما بينها ، المعقد وما الحرية الخلقية للفرد كاحدى وقائم الحياة الاجتماعية (۱) .

عدم كفاية قواعد السلوك وضرورتها فى الحياة الاجتماعية: عرفنا آن لمسألة الحرية الخلقية جوانب سوسيولوجية هاسة . وفى الواقع ان مدلولها الحقيقي لا يمكن فهمه الا اذا أدركنا أن القواعد الاجتماعية المسلوك جوهرية جدا ، وفى نفس الوقت غير كافية لتوجيه حياة الأفراد .

Dowey, or. cit., Part One, V. See also Part Four, IV. (1)

For A pertinent discussion of this problem in somewhat different (Y) language but with a similar conclusion, see P.W. Bridgman, "Freedom and the-Individual," in *Preedom, Its Meaning* (R. N. Anshen, ed., New York, 1940), pp., 525-537.

القواعد الجمعية للسلوك فقيم اذن اصرارنا على القول بأنها ضرورية إلفواعد الجمعية للسلوك فقيم اذن اصرارنا على القول بأنها ضرورية إفحن نرى أن الفرد بدونها يصبح مشتتا وبائسا . تشربها منذ الصغر خلال عملية غرس الأفكار والمعتقدات وتكون المادات الفردية ، كما أطبقت عليه من بيئته الاجتماعية ، وأصبحت بذلك قادرة على آن توجه الحكم الفردى فى نطاق الاجراءات الميسورة عمليا . وبدون هذه القواعد يكون عبء الوصول الى قرار أمرا لا يحتمل ، ويتخبط الفرد فى سلوكه ويدخل مع الضالين . ولن يكون ليله أهون من نهاره ، فستلاحقه الأحلام المزعجة فى منامه . إن القواعد الجمعية للسلوك تيسر للانسان أساسا قويا يمكنه .من أن يقيم علاقات مع أخيه الانسان . انها تكشف له عن وجوه الشبه .من أن يقيم علاقات مع أخيه الانسان . انها تكشف له عن وجوه الشبه .ينه وبين أقرائه ومظاهر الوحدة التي تربطه بهم وتربطهم به . وكذلك . ينبغى أن يسهم به في حياة . بمستقبلها ، وأخيرا ترشده الى النصيب الذي ينبغى أن يسهم به في حياة المجتمع الانساني .

المسكلة الاخرة: التوفيق أو المصالحة بين القاعدة الجمعية للسلوك والحكم الفردى: ناقشنا فى فصول سابقة بعض الأضداد المنطقية مثل الفرد ضد المجتمع ، والتنازع ضد التعاون ، والوراثة ضد البيئة ، ولاحظنا أن جميع هذه الأضداد لا تتعارض تعارضا أساسيا فى الحياة الاجتماعية نفسها . ولدينا هنا حالة مماثلة ، تتلخص فى : الى أى حد وبأية كيفية اذن يمكن التوفيق بين ضرورة القاعدة الجمعية للسلوك والضرورة المقابلة لها وهى حكم الفرد ؟

من المؤكد أن فى استطاعتنا الوصول الى مصالحة جزئية تتناسب من . حيث درجة كفايتها مع شخصية الفرد وطبيعة النظام الاجتماعي . لقد رأينا . في الفصل الثالث أن الفردية لا تستطيع أن تنمو بعيدة عن المجتمع وأن . المجتمع يحمد اذا أطاح بالفردية . ولنذكر أن الفرد من خلال مصالحه

المحكمة ، وربما كانت لا تدرى أنها تغرس فى نفوس أتباعها ما ستتبين. آخر الأمر أنه أضعف الوفاء للجماعة لا أقواء (١).

وفى الواقع لا يوجد انسان يمكن أن يكون حيوانا آليا ، يعكس فى سلوكه أحكام قواعد مجتمعه ولا شىء غير ذلك . وقد كان الرجل البدائى يصور هكذا فيما مضى بأقلام كتاب كثيرين حتى أثبتت الأنثر وبولوجيا الاجتماعية (علم الاجتماع المقارن) بطلان « الزعم بأن فى المجتمعات البدائية ، يعيش الفرد خاضعا تماما لسيطرة الجماعة أو الزمرة ممثلة فى تجمعات متنقلة أو عشائر أو قبائل — وأنه يطبع أوامر الجماعة التى ينتسب اليها وتقاليدها ورأيها العام وأحكامها طاعة عمياء مقترنة بالاستلام » (٢) . والذى يجدر بنا أن نلاحظه أن روح الطاعة العمياء التى نجد أمثلة تقرب منها فى كل المجتمعات المتحضرة والبدائية على السواء ، وعلى الأخص فى مسائل المعتقدات هى أبسط وليمت أرقى مظاهر التعبير عن العقلية الاجتماعية . فلكى يكون المرء اجتماعيا بكامل المانى ينبغى أن يكون مسئولا اجتماعيا ، وأن ينقل الموقف الاجتماعى اذ يؤثر فيه ويتأثر به ، مركز وعيه ، وأن يتصرف على هذا الأساس . ومع ذلك فهذا بيان عن المثل الأعلى نجده فى الواقع بدرجات مختلفة من الكمال والنقصان فى الحاة الواقعية .

بهذا الفصل ينتهى الجزء الأول من هذا الكتاب. وقد أوضحنا فيه كيف تتأثر العلاقات بين الناس بالنهط الذي عليه الآداب العامة ، وبالقواعد الاجتماعية للسلوك ثم بالجزاءات. وقد ميزنا بين الأنواع الكبرى لقواعد السلوك والجزاءات ، كما ناقشنا مدلولهما الوظيفى

For a scathing evaluation of the ruling regime of Soviet Russia in the (1) form of a fable, which incorporates the point made above, see G. Orwell, Animal Farm (New York), 1946).

Cf. B. Malinowski, Crims and Gustom in Savage Society (New (Y) York, 1926).

بوجه عام من حيث صلته بالحياة الاجتماعية . كذلك تناولنا العمليات الاطرادية المختلفة التى تستهدف جعل الفرد جزءا من تركيب يتألف من علاقات اجتماعية . وفى نفس الوقت ، رأينا ، مرة ثائية ، أن الحياة الاجتماعية لا يمكن أن تفهم تماما الا اذا أدخلنا فى الاعتبار دور الفرد فيها — مواقفه وأحكامه وتصميماته . ويبقى أمامنا الآن العمل الأكبر المتعلق ببحث الأشكال الرئيسية للتركيبات الاجتماعية التى ولدنا ونشأنا فى بعضها لنمارس العمل ونعم بالمرح والأجر الحسن والمعرفة المتبادلة تارة ، وللصراع والعقاب تارة أخرى ...



WWW.BOOKS4ALL.NET

https://www.facebook.com/books4all.net